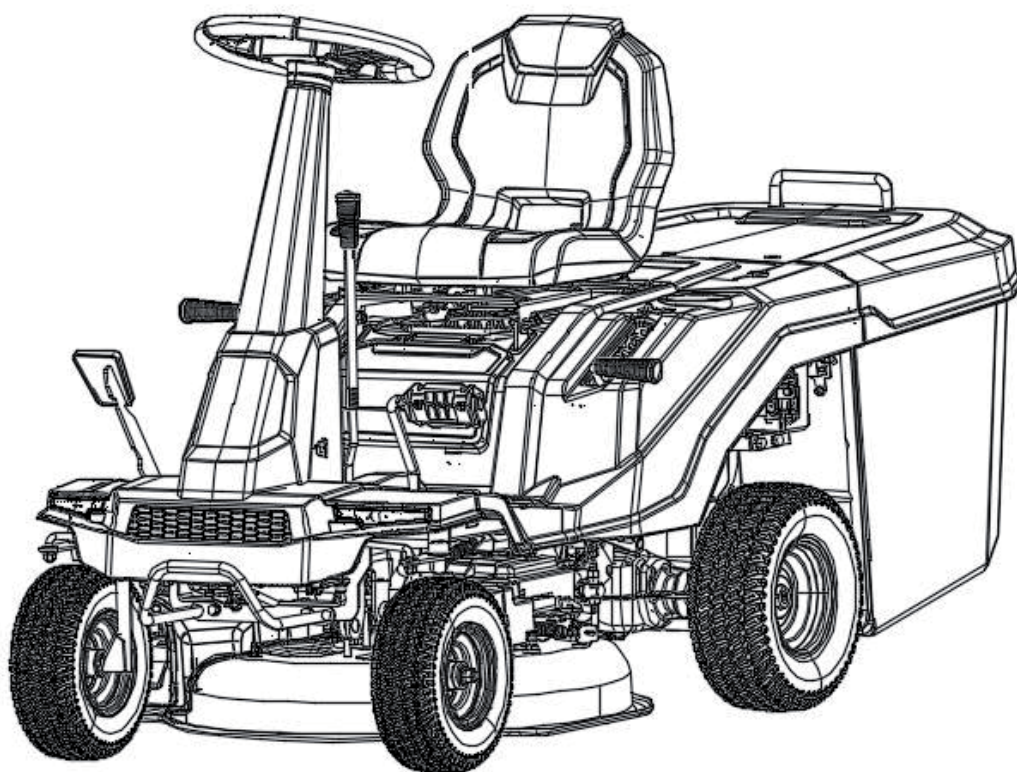


Ride-on sekačka na trávu – RMR 61 CRD

ORIGINÁLNÍ NÁVOD K OBSLUZE



Vaše nová sekačka na trávu je navržena a vyrobena striktně podle norem pro spolehlivost, aby bylo zajištěno její pohodlné ovládání, bezpečnost a spolehlivost. Za předpokladu provádění správné údržby vám bude tato sekačka na trávu bez problémů sloužit po mnoho let.

Aby nedošlo během používání tohoto produktu k zranění, před jeho použitím si přečtěte tento návod k obsluze a ujistěte se, že mu rozumíte!

Děkujeme vám, že jste si zakoupili tuto sekačku na trávu. Uschovejte prosím tuto příručku pro pozdější použití.

Obsah

- ◆ Představení produktu
- ◆ Důležité bezpečnostní pokyny
- ◆ Vysvětlení symbolů
- ◆ Bezpečnostní štítek
- ◆ Vlastnosti produktu
- ◆ Popis funkcí
- ◆ Údržba zařízení
- ◆ Řešení problémů
- ◆ Informace o záruce
- ◆ Servis

Představení produktu

Tato sekačka na trávu je ride-on sekačka na trávu s vlastním pohonem, poháněná malým univerzálním benzínovým motorem a řízená volantem. Výšku sekání lze nastavit v 8 stupních v rozsahu 3–8,1 cm a tato sekačka se vyznačuje malým poloměrem otáčení, flexibilní a pohodlnou obsluhou, a silnou stoupavostí, což přispívá k její oblibě u uživatelů. Do návrhu tohoto produktu bylo začleněno mnoho jedinečných funkcí, přičemž mezi naše nejvyšší priority vždy patřila bezpečnost, výkon a spolehlivost, umožňující snadnou údržbu a obsluhu.

Důležité poznámky k bezpečnosti

Varování: Přečtěte si všechny pokyny a ujistěte se, že jim rozumíte. V případě nedodržení následujících pokynů a pokynů na sekačce může dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru, vážnému zranění osob nebo dokonce smrti.

Přečtěte si všechny pokyny

- ◆ Tato sekačka na trávu dokáže odřezat a odmrstit předměty. Nedodržení těchto bezpečnostních pokynů může mít za následek vážné zranění nebo smrt.
- ◆ Vyhýbejte se nebezpečným prostředím: Je zakázáno používání ve vlhkém prostředí a za deště.
- ◆ Udržujte děti v bezpečné vzdálenosti – Během používání této sekačky zajistěte, aby byly přihlížející osoby, děti a domácí zvířata ve vzdálenosti minimálně 30 m. Pokud se někdo přiblíží, okamžitě ukončete sekání a vypněte sekačku.
- ◆ Pokud obsluha nevěnuje pozornost přítomnosti dětí v okolí, může dojít k nehodě. Děti jsou touto sekačkou a sečením trávy často přitahovány. Nikdy neočekávejte, že děti zůstanou tam, kde jste je poprvé spatřili.
 - Udržujte děti v bezpečné vzdálenosti od oblasti sekání a zajistěte, aby na ně namísto obsluhy dohlížela spolehlivá dospělá osoba.



- Pokud děti vstoupí do oblasti sekání, okamžitě sekačku zastavte a vypněte.
- Během pohybu této sekačky na trávu dopředu nebo dozadu sledujte, zda není v její blízkosti dítě, přihlížející osoba nebo domácí zvíře.

- V případě, že je nainstalováno zařízení pro sběr trávy, může být před couváním a během couvání omezena viditelnost, a proto buďte obzvlášť opatrní. Jezděte s touto sekačkou na trávu pomalu a pozorujte, zda se zezadu nebo zespodu nepřibližují děti, přihlížející osoby nebo domácí zvířata.
- Je zakázáno převážet děti, a to i v případě, že není aktivován nůž. Dítě by mohlo ze sekačky spadnout a zranit se v důsledku pádu, nebo by mohlo být ohroženo bezpečné ovládání sekačky.
- Děti nesmí tuto sekačku na trávu používat.

Varování: Hrozí nebezpečí vážného zranění nebo i usmrcení dítěte. Důrazně doporučujeme: Tuto sekačku na trávu nesmí obsluhovat děti mladší 16 let.

- Když se tato sekačka přibližuje k nepřehledné oblasti, keřům, stromům nebo jiným objektům, může být zacloněn váš výhled na okolí, a proto musíte být obzvlášť opatrní.
- ◆ Noste vhodné oblečení – Nenoste příliš volné oblečení nebo šperky. Mohlo by dojít k zachycení o součásti této sekačky na trávu. Během používání této sekačky na trávu vám doporučujeme nosit gumové rukavice a pevnou obuv, aby bylo zajištěno dobré tření.
- ◆ Nenechávejte zapnutou sekačku bez dozoru. Před demontáží tohoto zařízení aktivujte parkovací brzdové zařízení, vypněte motor a vyjměte klíč ze startovacího spínače.
Před a během každého použití této sekačky pravidelně kontrolujte provozní stav brzdového zařízení, a v případě potřeby proveďte seřízení nebo opravu.
- ◆ Udržujte ruce a nohy v bezpečné vzdálenosti od oblasti sekání, která se nachází uvnitř žlabu výhozu pod žací hlavou sekačky na trávu. Vždy stůjte mimo otvor žlabu bočního výhozu. Nenatahujte vaše ruce pod žací hlavu nebo do žací hlavy.
- ◆ Tato sekačka na trávu je určena pouze k práci za dobrého slunečního světla nebo při kvalitním osvětlení prostředí.
- ◆ Správné používání této sekačky – Nepoužívejte tuto sekačku na trávu pro jiné než určené účely.
- ◆ Zabraňte přetížení této sekačky na trávu – toto zařízení musí být používáno v rozsahu rychlostí, pro které bylo navrženo; pouze v takovém případě bude fungovat správně a bezpečně.
- ◆ Buďte ostražití – Během používání této sekačky na trávu musíte vědět, co děláte. Neřídte tuto sekačku na trávu, jestliže jste pili alkohol nebo cítíte únavu, a neobsluhujte tuto sekačku pod vlivem drog, alkoholu nebo léků. Rozptylování obsluhy této sekačky na trávu může mít za následek vážné zranění osob.
- ◆ Zajistěte, aby byla prováděna údržba této sekačky na trávu – udržujte sekačku v dobrém provozním stavu. Zajistěte, aby byly nože a ochranné štíty nainstalovány na svém místě a aby správně fungovaly. Aby nedošlo k vážnému zranění osob, poškození této sekačky na trávu a aby byla sekačka v optimálním provozním stavu, vyměňte prosím včas poškozené nebo nerovnoměrně opotřebované nože.
- ◆ Před použitím zkontrolujte, zda jsou všechny matice, svorníky a šrouby pevně dotaženy, a byl tak zajištěn bezpečný provozní stav tohoto zařízení. Nůž této sekačky na trávu je ostrý. Aby nedošlo během údržby k poškrábání, tento nůž zabalte nebo noste rukavice.
- ◆ Vypněte motor a počkejte, dokud se nůž úplně nezastaví, a pak aktivujte parkovací zařízení. Před čištěním této sekačky na trávu vyjměte klíč ze startovacího spínače, odstraňte sběrný koš a kryt pro sběr trávy.
- ◆ Pokud je nůž ohnutý nebo prasklý, okamžitě jej prosím vyměňte. Nevyvážené nože mohou způsobovat vibrace a tím poškodit hnací zařízení motoru nebo způsobit zranění osob. Naostřete hrany tupého nože na obou koncích tak, aby bylo zachováno vyvážení. Důkladně nůž očistěte

a vodorovně jej postavte pomocí středového otvoru na hřebík, abyste mohli zkontrolovat jeho vyvážení. Hřebík musí být ve vodorovné poloze. Pokud se kterýkoli konec nože stáčí dolů, obruste těžší konec tak, aby byl nůž vyvážený. Když žádný konec neklesá, je nůž vyvážený.

- ◆ Žlab bočního výhozu je pružinové ochranné zařízení, které zakrývá otvor bočního výhozu žací hlavy a přemísťuje nasekanou trávu z boční strany obsluhy. Před kontrolou, přemístěním, čištěním nebo údržbou žlabu bočního výhozu zajistěte, aby byl vypnutý motor a aby bylo zastaveno otáčení nožů.
- ◆ Zajistěte, aby byla používána bezpečnostní ochranná zařízení. Je zakázáno používat tuto sekačku na trávu, dokud nenainstalujete žlab bočního výhozu a dokud nebude tento žlab správně fungovat. Ujistěte se, že je správně nainstalován kryt a že během provozu funguje správně; musí být také správně nainstalován sběrný koš, který musí při sběru trávy správně fungovat.
- ◆ Je zakázáno zasahovat do funkce bezpečnostního zařízení nebo snižovat ochranu poskytovanou bezpečnostním zařízením. Pravidelně kontrolujte, zda lze bezpečnostní zařízení správně spustit.
- ◆ Blokování bezpečnostního zařízení je zakázáno. Pravidelně kontrolujte správnou funkci zařízení.
- ◆ Příslušenství nainstalujte podle pokynů výrobce a používejte pouze příslušenství schválené výrobcem.
- ◆ Před každým použitím očistěte pracovní oblast. Odstraňte všechny kameny, klacky, kov, vodiče, kosti, hračky, spadlé větve, ořechy a další předměty, které by mohly být odmrštěny noži.
- ◆ Předměty odmrštěné noži této sekačky na trávu mohou způsobit vážné zranění osob. Před každým sekáním pečlivě zkontrolujte trávník a odstraňte všechny předměty.
- ◆ Pokud tato sekačka na trávu narazí do nějakého cizího předmětu, proveďte prosím následující kroky:
 1. Zastavte sekačku, ihned sešlápněte brzdový pedál, nastavte páku spojky do polohy DISENGAGE „“ (Deaktivováno), počkejte na úplné zastavení nože a pak vyjměte klíč ze startovacího spínače.
 2. Důkladně zkontrolujte, zda není sekačka na trávu poškozena.

V případě jakéhokoli poškození nože prosím nůž vyměňte. Před opětovným nastartováním a pokračováním v sekání opravte všechny poškozené díly a součásti.
- ◆ Svah bývá hlavní příčinou ztráty kontroly a převrácení, v jejichž důsledku může dojít k vážnému zranění nebo smrti. Při používání na jakémkoli svahu je vyžadována mimořádná opatrnost. Pokud se nelze pohybovat zpět nebo pokud se necítíte na svahu bezpečně, přestaňte sekat. Nepoužívejte tuto sekačku na svazích se sklonem větším než 12°.
- ◆ Nepokoušejte se jezdit po strmých svazích a nesekejte na svazích se sklonem přesahujícím 12°.
- ◆ Na svahu sekejte svisle, nejezděte vodorovně.
- ◆ Věnujte pozornost výskytu děr, vyjetých kolejí, hrbolů, kamenů nebo jiných skrytých předmětů. Nerovný terén může způsobit převrácení sekačky. Překážky se mohou skrývat i v bujně silné trávě.
- ◆ Na svahu jezděte pomalu a vyvarujte se náhlého zastavování nebo neočekávaného zrychlování.
- ◆ Nesekejte mokré trávník. Mohlo by dojít ke ztrátě tření pneumatik a sekačka by se mohla dostat mimo kontrolu.

- ◆ Při jízdě ze svahu mějte vždy v převodovce zařazenu rychlost. Nepřepínejte na rychlost „N“ pro klouzání ze svahu, aby se tato sekačka na trávu nedostala mimo kontrolu; při jízdě ze svahu nejezděte na zpátečku, jinak může dojít k vážné nehodě.
- ◆ Nestartujte, nezastavujte a nezatačejte ve svahu. Pokud pneumatiky ztratí trakci, ihned sešlápněte brzdový pedál a pak pomalu sjed'te ze svahu.
- ◆ Na svahu jezděte nízkou rychlostí. Neprovádějte náhlé změny rychlosti a směru, jinak může dojít k převrácení sekačky.
- ◆ Při používání této sekačky s dalším příslušenstvím dbejte zvýšené opatrnosti, aby nedošlo k ohrožení stability sekačky. Nepoužívejte tuto sekačku na svazích se sklonem větším než 12°.
- ◆ Nepokoušejte se stabilizovat sekačku umístěním nohy na zem.
- ◆ Nesekejte v místech s propadlinami, příkopy nebo v blízkosti hrází. Pokud kola překříží okraj nebo pokud je okraj propadlý, může se sekačka náhle převrátit a způsobit vážnou nehodu nebo dokonce smrt.
- ◆ Nesměrujte vyhazovací otvor na osoby. Naplánujte si sekání tak, aby nedošlo k vyhození odřezků trávy na přihlížející osoby, na silnici, na chodník, na okno, na auto apod. Nevyhazujte odřezky trávy proti zdi, překážce apod., aby se odřezky trávy, kameny apod. neodrazily zpět k obsluze.
- ◆ Při přejíždění šterkovité půdy zastavte otáčení nože, aby nebyl odmrštěn šterk, a jed'te se sekačkou pomalu a opatrně, aby se nedostala mimo kontrolu.
- ◆ Buďte obzvlášť opatrní, když se blížíte k nepřehledné oblasti, křoví, stromům nebo jiným objektům, které mohou omezovat váš výhled.
- ◆ Jestliže běží motor a otáčejí se nože, je zakázáno provádět jakékoli seřizování nebo opravy. Před údržbou nebo seřizováním vypněte vypínač napájení a vyjměte klíč.
- ◆ Před otevřením žlabu bočního výhozu zastavte motor, aktivujte parkovací brzdové zařízení a vyjměte startovací klíč poté, co se úplně zastaví nůž. Po zastavení motoru se mohou žací nože ještě několik sekund otáčet. Nepokládejte žádnou část těla do oblasti pohybu nože, pokud si nejste zcela jisti, že se nůž přestal otáčet.
- ◆ Pokud začne tato sekačka na trávu neobvykle vibrovat, okamžitě vypněte motor a zjistěte příčinu. Pokud je nůž nerovnoměrně opotřebovaný nebo jakkoli poškozený, vyměňte jej. Vibrace jsou obvykle známkou poškození nožů této sekačky na trávu.
- ◆ Když nesekáte, musí být páka spojky nastavena do polohy „“ upínací štěrby mechanismu pro deaktivaci, aby byl nůž udržován v deaktivovaném stavu (tj. nůž se nepohybuje).
- ◆ Údržba tohoto produktu musí být prováděna profesionálním technikem údržby, protože neprofesionální údržba může způsobit zranění uživatele a poškození produktu.
- ◆ Během údržby tohoto produktu používejte pro výměnu schválené díly. Nahrade'te nůž stejným modelem nože se stejným kódem. Používání neschválených dílů může způsobit vážné zranění uživatele.
- ◆ Pokud je to nezbytné, proveďte údržbu nebo výměnu štítku s bezpečnostními pokyny.
- ◆ Před výměnou nebo údržbou nože a dalšího příslušenství vyjměte ze startovacího spínače klíč. Tato preventivní bezpečnostní opatření snižují nebezpečí náhodného nastartování této sekačky.

- ◆ Když tuto sekačku na trávu nepoužíváte, vypněte motor, vyjměte klíč ze startovacího spínače a aktivujte parkovací brzdové zařízení. Toto zařízení nesmí být přepravováno dříve, než vypnete motor a vyjmete klíč ze startovacího spínače této sekačky na trávu.
- ◆ Před opravou nebo čištěním této sekačky na trávu prosím vyjměte startovací klíč a aktivujte parkovací brzdové zařízení.
- ◆ Nepoužívanou sekačku na trávu uskladněte uvnitř budovy. Pokud tuto sekačku na trávu nebudete používat, musíte ji uskladnit uvnitř budovy na suchém a uzamčeném místě, které je mimo dosah dětí. Musíte rovněž vyjmout klíč ze startovacího spínače a uložit jej mimo dosah dětí.
- ◆ Namažte a vyměňte příslušenství podle návodu k obsluze.
- ◆ Tuto sekačku smí používat pouze dospělá osoba, která je dobře seznámená s pokyny a rozumí jim.
- ◆ Je zakázáno převážet pasažéry.
- ◆ Zajistěte, aby nebyla tato sekačka používána v uzavřených místech.
- ◆ Pokud to není naprosto nezbytné, nesekejte během couvání této sekačky na trávu. Před couváním a během couvání vždy věnujte pozornost pozorování země.
- ◆ Před otáčením snižte rychlost.
- ◆ Při sekání v blízkosti silnice nebo při přejíždění silnice věnujte pozornost provozu.
- ◆ Při nakládání nebo vykládání této sekačky na přívěs nebo z přívěsu či nákladního automobilu dbejte zvýšené opatrnosti, a ovládejte rychlost sešlápnutím pedálu rychlosti nebo brzdového pedálu.
- ◆ Při nakládání nebo vykládání této sekačky na trávu nesmí překročit úhel sklonu 12°.
- ◆ Statistiky ukazují, že na zraněních způsobených ride-on sekačkami na trávu se významně podílí obsluha starší 60 let. Proto by měla být posouzena schopnost obsluhy bezpečně ovládat tuto ride-on sekačku na trávu, aby byla zajištěna ochrana obsluhy i ostatních osob před vážným zraněním.
- ◆ Před uskladněním této sekačky na trávu nechte sekačku vychladnout a odstraňte z povrchu sekačky odřezky trávy, úlomky apod.
- ◆ Neoplachujte tuto sekačku na trávu zahradní hadicí. Pro očištění této sekačky na trávu používejte přenosné vzduchové zařízení, jako například kompresor nebo fukar.

Význam symbolů

Následující symboly a jejich významy se používají pro vysvětlení příslušných informací k tomuto produktu

Následující symboly a jejich významy se používají pro vysvětlení příslušných informací k tomuto produktu

Symbol	Signál	Význam
	NEBEZPEČÍ	Označuje nebezpečnou situaci, která v případě, že se jí nevyhnete, způsobí smrt nebo vážné zranění.
	VAROVÁNÍ	Označuje nebezpečnou situaci, která v případě, že se jí nevyhnete, způsobí smrt nebo vážné zranění.
	BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ	Označuje nebezpečnou situaci, která v případě, že se jí nevyhnete, způsobí lehké nebo středně těžké zranění.

Tento produkt může používat následující symboly. Vezměte je prosím v úvahu, přečtěte si je a porozumějte jejich významu, protože to umožní lepší a bezpečnější používání tohoto produktu

Symbol	Signál	Popis
	BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ	Označuje nebezpečí zranění osob
	PŘEČTĚTE SI NÁVOD K OBSLUZE	Aby bylo minimalizováno nebezpečí nehody, musí si uživatel před použitím tohoto produktu přečíst tento návod k obsluze a porozumět mu.
	OCHRANA ZRAKU	Během obsluhy musíte nosit brýle s bočními kryty vyhovující požadavkům ANSI Z87.1.
	NEDOVOLTE DĚTEM PŘIBLÍŽIT SE	Udržujte děti v bezpečné vzdálenosti od oblasti sekání a zajistěte, aby na ně dohlížela odpovědná dospělá osoba (jiná než obsluha).
	VÝSTRAHA PŘED VLHKÝM PROSTŘEDÍM	Nepoužívejte tuto sekačku za deště nebo na vlhkých místech
	ÚRAZ ELEKTRICKÝM PROUDEM	V případě použití této sekačky a nedodržení bezpečnostních předpisů pro vlhké prostředí hrozí úraz elektrickým proudem
	ZRANĚNÍ KONČETIN	Udržujte končetiny v bezpečné vzdálenosti od nožů a oblasti sekání

	ZAMEZENÍ DOTYKU	Nenatahujte ruce a nohy pod sekající žací hlavu
	ZABRAŇTE PŘEVŘÁCENÍ	Není dovoleno pracovat na strmém svahu nebo ploše se sklonem přesahujícím 12°. Sekejte nahoru a dolů po povrchu svahu, nikoli vodorovně.
	UDRŽUJTE ODSTUP	Všechny osoby a domácí zvířata musí zůstat ve vzdálenosti minimálně 30 m od pracující sekačky

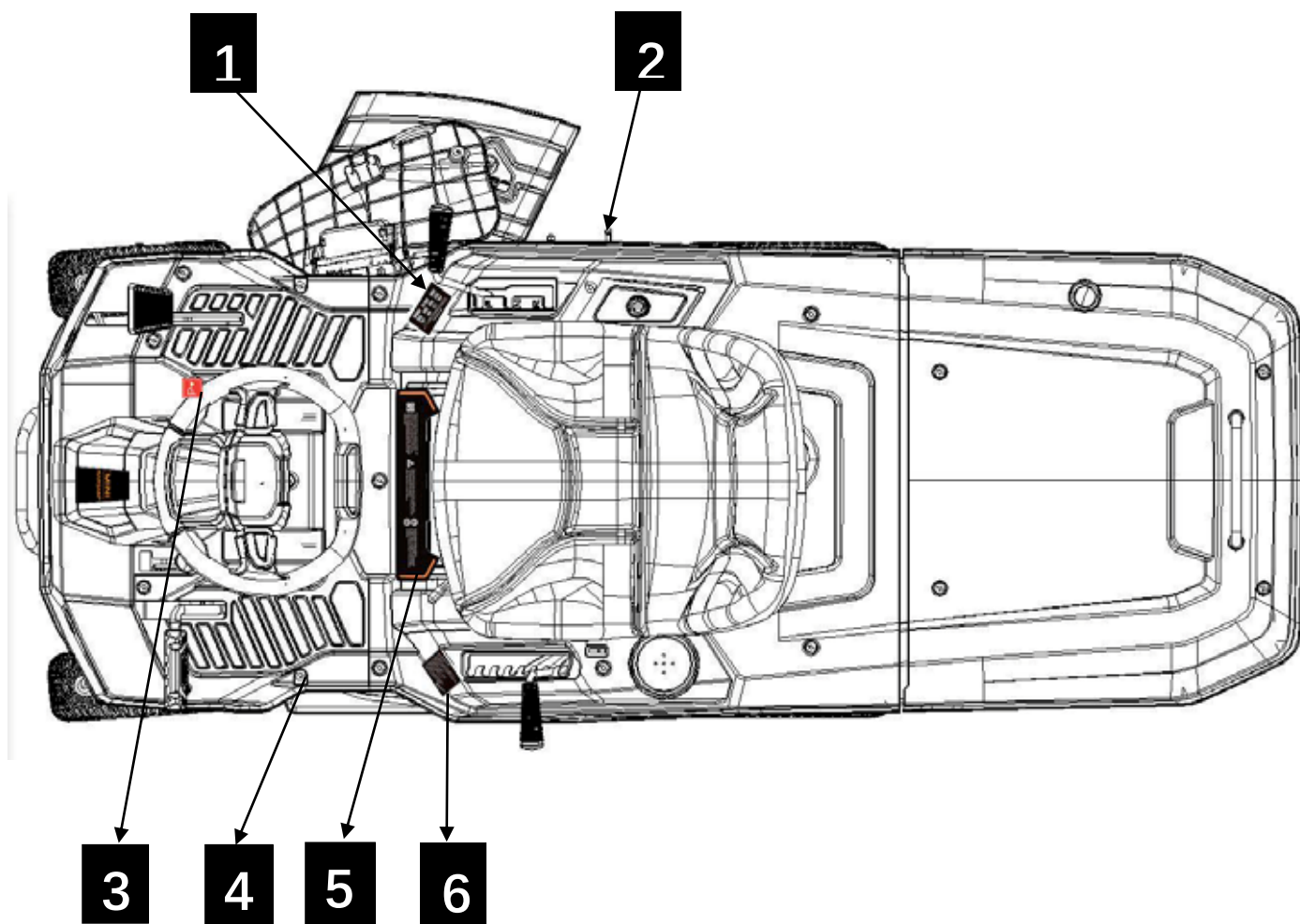
Tento produkt může používat následující symboly. Vezměte je prosím v úvahu, přečtěte si je a porozumějte jejich významu, protože to umožní lepší a bezpečnější používání tohoto produktu

	ZRANĚNÍ ODMRŠTĚNÍM	Předměty odmrštěné noži mohou způsobit zranění osob nebo poškození majetku. Nedovolte, aby byl během provozu sekačky vyhazovací otvor otočen na jakoukoli osobu nebo zvíře.
	ZÁKAZ PŘEVÁŽENÍ PASAŽÉRŮ	Bez ohledu na to, zda je sekačka v provozu, může na této sekačce sedět pouze jedna osoba.
	UPOZORNĚNÍ PRO COUVÁNÍ	Před couváním a během couvání věnujte pozornost situaci pod a za sekačkou, aby bylo zajištěno, že se v oblasti sekání neobjeví žádné dítě, osoba, domácí zvíře nebo překážka.
	RYCHLOST PRO ZPĚTNÉ SEKÁNÍ	Nastavte páku ovládání spojky do upínací štěrby mechanismu pro aktivaci nože „  “, otočte klíč startovacího spínače na rychlost RMO a pak nastavte sestavu páky řazení rychlosti na rychlost „R“ pro aktivaci operace zpětného sekání. Při couvání věnujte pozornost situaci pod a za sekačkou. Při couvání obecně nedoporučujeme sekat.
	MECHANISMUS PRO AKTIVACI/DEAKTIVACI NOŽE	Nastavte páku spojky do upínací štěrby mechanismu pro deaktivaci nože „  “ a nůž bude bez pohybu ve stavu deaktivace. Nastavte páku spojky do upínací štěrby mechanismu pro deaktivaci nože, a nůž bude bez pohybu ve stavu deaktivace.
	SYMBOL RECYKLACE	Tento produkt používá olověnou (Pb) baterii. Zákon může zakazovat vyhození takové baterie do běžného odpadu. Poradte se prosím s místními úřady pro správu odpadu o dostupných možnostech šetrné likvidace.
	STEJNOSMĚRNÝ PROUD	Typ nebo charakteristika proudu

V	Voltů	Napětí
A	Ampérů	Proud
Hz	Hertzů	Frekvence (počet/sekundu)
W	Wattů	Výkon
hod	Hodin	Čas

Bezpečnostní štítek

Na produktu najdete následující štítky. Z bezpečnostních důvodů prosím před použitím tohoto produktu zkontrolujte všechny štítky a porozumějte jim. Pokud se objeví známky opotřebení, nečitelný text apod., požádejte prosím autorizované servisní středisko o výměnu.



1



NEBEZPEČÍ

ROTUJÍCÍ NOŽE A PŘEKLOPENÍ/PŘEVRÁCENÍ MOHOU ZPŮSOBIT SMRT NEBO VÁŽNÉ ZRANĚNÍ. DODRŽUJTE VŠECHNY POKYNY PRO OBSLUHU.

2



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Udržujte všechna bezpečnostní zařízení, kryty, štíty a spínače na svém místě a ve funkčním stavu.

Seznamte se s umístěním a funkcí všech ovladačů.

Před opuštěním místa obsluhy deaktivujte nože, aktivujte parkovací brzdu, vypněte zařízení a vyjměte klíč.

Udržujte ruce a nohy v bezpečné vzdálenosti od rotujících dílů.

Odstraňte z oblasti sekání všechny předměty, které by mohly být odmrštěny noži. Ukládněte nepoužívanou ride-on sekačku uvnitř budovy.

3



4



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Udržujte všechna bezpečnostní zařízení, kryty, štíty a spínače na svém místě a ve funkčním stavu.

Seznamte se s umístěním a funkcí všech ovladačů.

Před opuštěním místa obsluhy deaktivujte nože, aktivujte parkovací brzdu, vypněte zařízení a vyjměte klíč.

Udržujte ruce a nohy v bezpečné vzdálenosti od rotujících dílů.

Odstraňte z oblasti sekání všechny předměty, které by mohly být odmrštěny noži. Ukládněte nepoužívanou ride-on sekačku uvnitř budovy.

5



• Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
• Know location and function of all controls.
• Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.

• Keep hands and feet away from rotating parts.
• Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades.
• Store idle ride on mower indoors.



Do not expose battery, battery compartment, or electronic components to rain, water, or liquids. Do not charge battery or expose mower to rain or damp locations.

• Udržujte všechna bezpečnostní zařízení, kryty, štíty a spínače na svém místě a ve funkčním stavu.
• Seznamte se s umístěním a funkcí všech ovladačů.
• Před opuštěním místa obsluhy deaktivujte nože, aktivujte parkovací brzdu, vypněte zařízení a vyjměte klíč.

• Udržujte ruce a nohy v bezpečné vzdálenosti od rotujících dílů.
• Odstraňte z oblasti sekání všechny předměty, které by mohly být odmrštěny noži.
• Ukládněte nepoužívanou ride-on sekačku uvnitř budovy.

Nevystavujte baterii, prostor pro baterii nebo elektronické součásti působení deště, vody nebo tekutin. Nevystavujte tuto sekačku působení deště nebo vlhkosti prostředí; totéž platí pro nabíjení baterie.

6



WARNING

- Read operator's manual.
- Do not operate within 100 ft. of children, bystanders, or animals.
- Never carry children or anyone even when the blades are off.
- Mower can be operated in reverse and turned around with blades engaged.
- Always look down and behind you before and when maneuvering in reverse or turning around.
- Mowing in reverse is not recommended.
- Go up and down slopes, not across.
- Avoid steep slopes greater than 15° and wet slopes.
- If mower stops while going uphill, stop blades, look behind you, and back down slowly.
- Do not operate mower where it could slip or tip.
- Avoid sudden turns.
- Stay at least two mowing widths (7 feet away from any ditches, drop-offs, or water. Front caster wheels can rotate when mower is stopped, even with brake applied, and cause mower to go over the edge or into the water.

EUT+

VAROVÁNÍ

- Přečtěte si návod k obsluze.
- V okruhu 30 m od sekačky se nesmí nacházet děti, přihlízející osoby nebo zvířata.
- Nikdy nepřevážejte děti ani kohokoli jiného, a to ani tehdy, když jsou nože vypnuté.
- Tuto sekačku lze používat při zpátečce a otáčet s aktivovanými noži.
- Před couváním/otáčením nebo během couvání/otáčení se vždy dívejte dolů a za sebe.
- Sekání při couvání se nedoporučuje.
- Jezděte po svazích nahoru a dolů, nikoli napříč.
- Vyhybajte se strmým svahům nad 15° a mokrým svahům.
- Pokud se během jízdy nahoru sekačka zastaví, zastavte nože, podívejte se za sebe a pomalu couvejte dolů.
- Nepoužívejte tuto sekačku v místech, kde by mohla uklouznout nebo se překloupit.
- Vyhybajte se náhlému otáčení.
- Zůstávejte alespoň dvě šířky sekání (2,1 m) od jakýchkoli překopů, prudkých srázů nebo vody. Přední samostatná kolečka se mohou u zastavené sekačky otáčet, a to i tehdy, když je aktivována brzda, a mohou způsobit přejetí sekačky přes okraj nebo do vody.

Vlastnosti produktu

Technické údaje produktu

Technické údaje hardwaru/software:

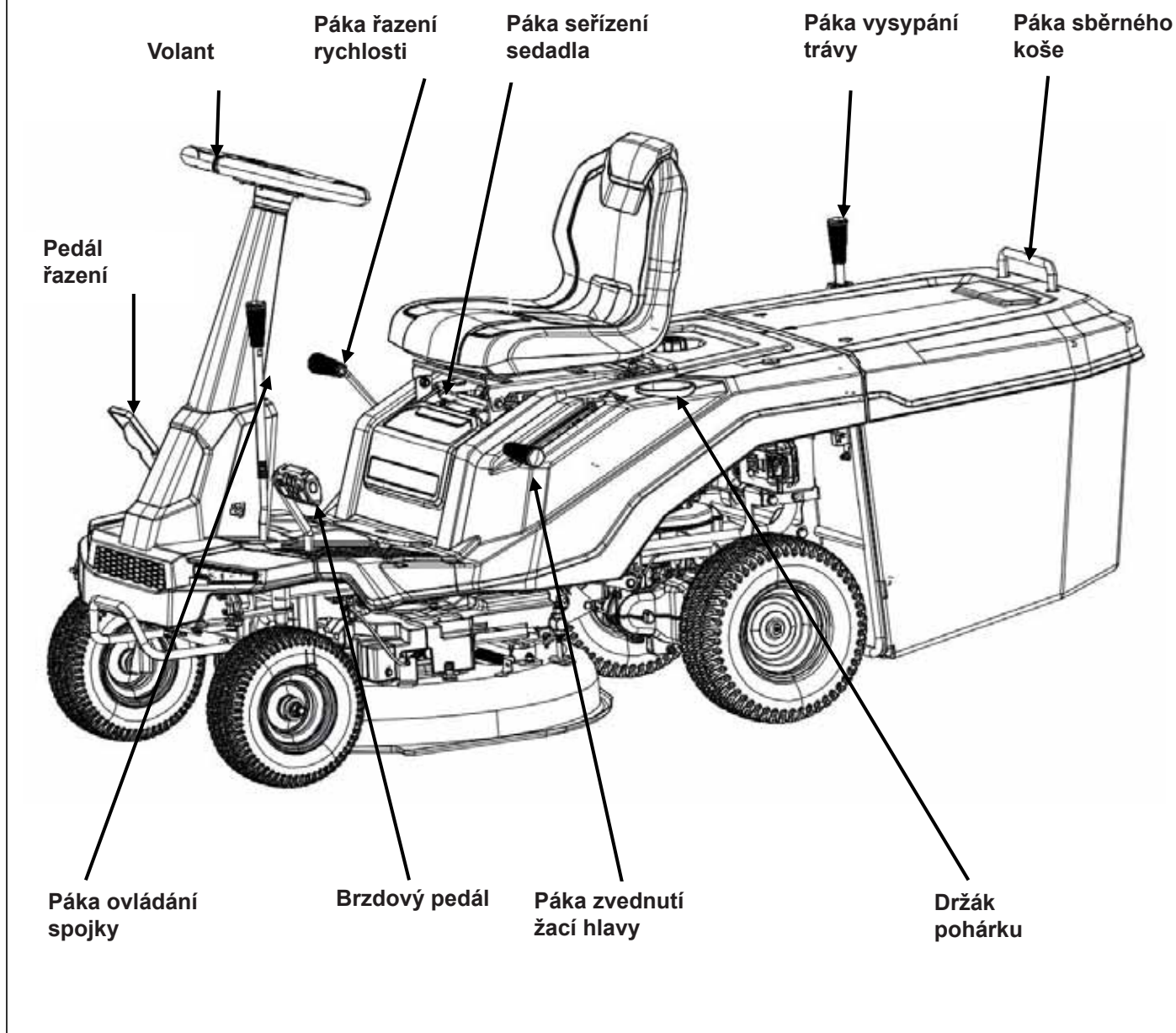
Provozní rychlost motoru	2900 ±100 (ot/min)	Maximální rychlost jízdy – jízda bez zátěže	6,16 km/hod
Maximální výkon motoru	4,5 kW / 3600 ±100 (ot/min)	Maximální rychlost jízdy – jízda při sekání	6,16 km/hod
Způsob spouštění motoru	Elektrické/ruční spouštění	Maximální rychlost jízdy – couvání	4 km/hod
Objem palivové nádrže v l	4 l	Tlak pneumatik	Přední: 22 ±2 PSI Zadní: 26 ±2 PSI
Nastavení výšky sekání	3–8,1 cm	Rozměry předních/zadních kol	10 in / 13 in
Šířka sekání v mm	610	Čistá hmotnost celé sekačky	120 ±5 kg
Úroveň hlukového výkonu a nejistota K	96,1 dB K = 2,16	Úroveň tlaku a nejistota hluku v okolí sluchu obsluhy K	85 dB K = 3
Hodnoty vibrace a nejistota řídicí rukojeti a celého těla K	< 2,5 m/s ² K = 1,5 m/s ²		

Popis funkcí

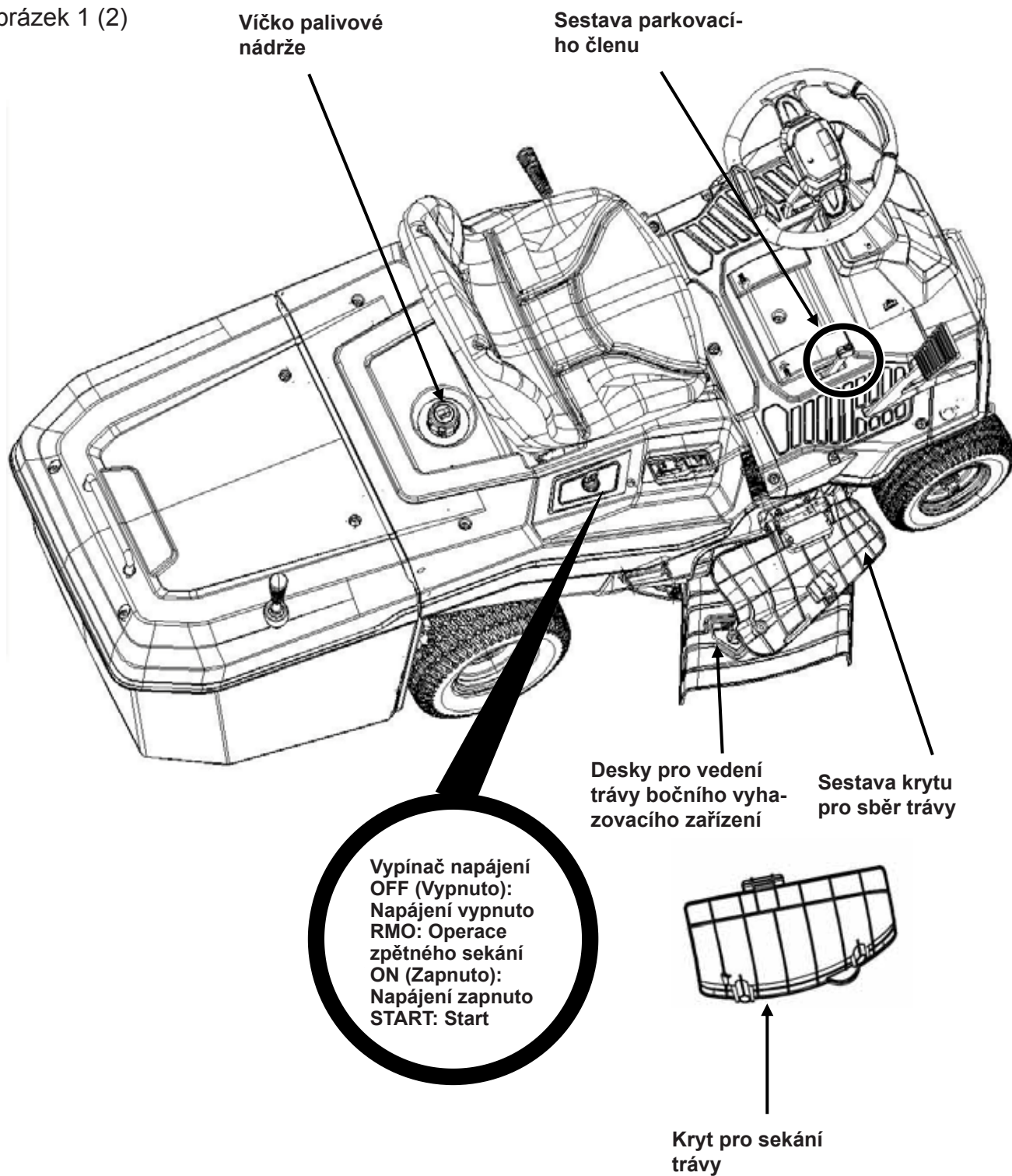
Celkový popis sekačky na trávu (viz obrázek 1)

Aby bylo používání tohoto produktu bezpečné, je nezbytné porozumět produktu a informacím v tomto návodu k obsluze. Před použitím tohoto produktu se prosím dobře seznámte se všemi provozními charakteristikami a bezpečnostními pravidly.

Obrázek 1 (1)



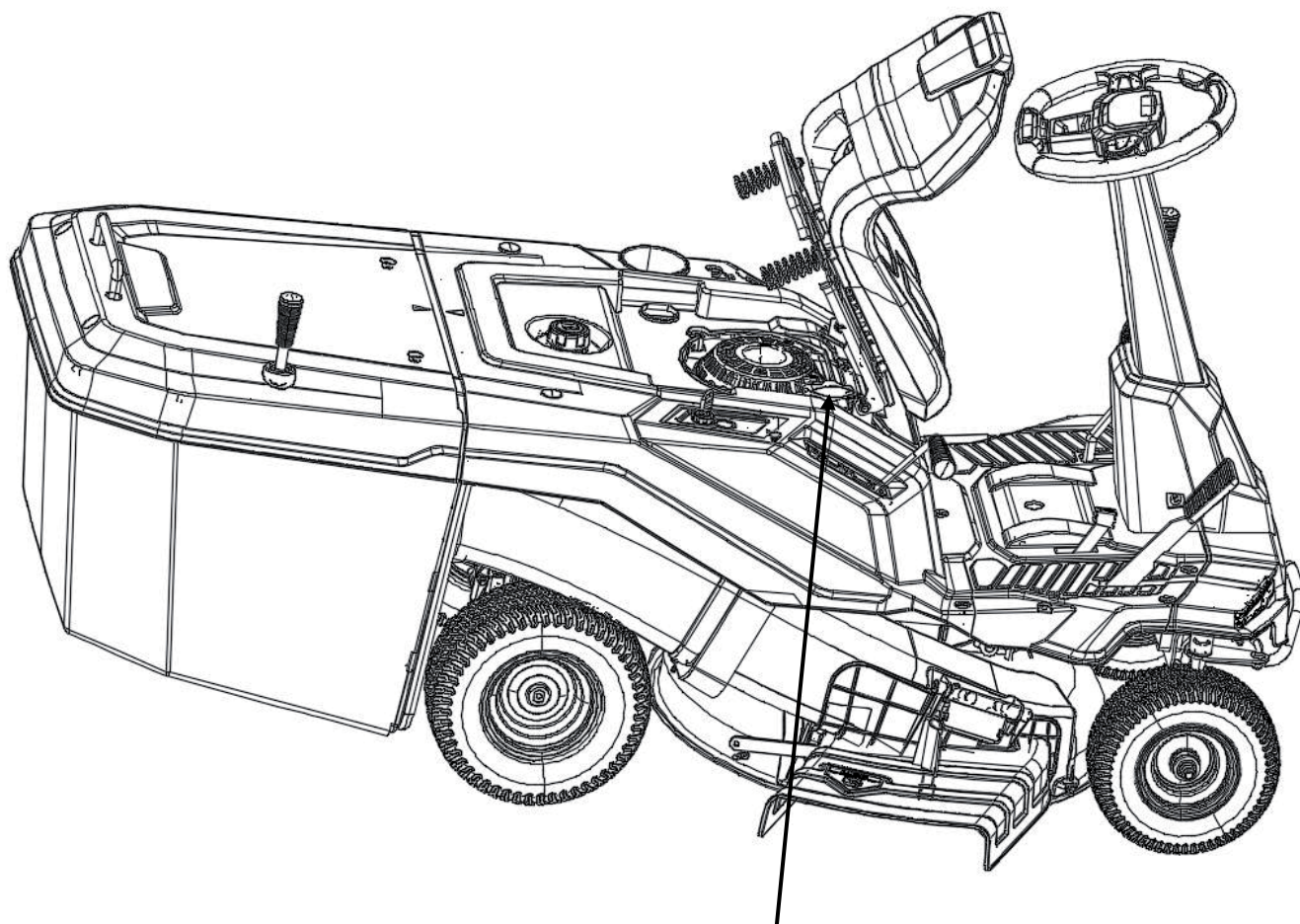
Obrázek 1 (2)



Obrázek 1 (3)

Volant

Volant ovládá dráhu pohybu této sekačky na trávu.



**Páka spuštění ručním
zatáhnutím**

Pedál řazení rychlosti

Pedál řazení rychlosti ovládá činnost a rychlost této sekačky na travu.

Sestava páky řazení rychlosti

Nastavením sestavy páky řazení rychlosti na příslušnou rychlost můžete aktivovat funkce jízdy dopředu, couvání a zastavení jízdy této sekačky na travu.

Páka seřízení sedadla

Ovládací zařízení pro seřízení přední a zadní polohy sedadla.

Páka vysypání trávy

Zatáhněte páku vysypání trávy nahoru a pak ji zatáhněte směrem k obsluze pro otočení sběrného koše a vysypání trávy.

Rukojeť zvednutí sběrného koše

Používá se pro zvednutí sběrného koše.

Páka ovládání spojky

Páka ovládání spojky se používá pro ovládání činnosti nožů a zastavení nožů.

Brzdový pedál

Brzdový pedál se používá pro zpomalení a zastavení pohybu této sekačky na travu.

Rukojeť zvednutí žací hlavy

Používá se pro zvednutí nebo snížení žací hlavy.

Držák pohárku

Používá se pro držení pohárku s vodou.

Víčko palivové nádrže

Otevřete jej pro doplnění paliva.

Sestava parkovacího členu

Sešlápněte brzdový pedál, ručně vytáhněte sestavu parkovacího členu a pak pomalu uvolněte brzdový pedál. Jakmile uslyšíte zvuk, sekačka na travu se uzamkne v poloze parkovací brzdy.

Spouštěcí spínač

Spouštěcí spínač se používá pro odpojení/připojení zdroje energie této sekačky na travu, stejně jako spuštění motoru. Nejprve vložte klíč startovacího spínače a otočte jej na „ON“ (Zapnuto) pro dodání energie do celé sekačky. Pak jej otočte do polohy „START“ pro spuštění motoru před použitím této sekačky na travu. Pokud je klíč součástí příslušenství, může být tímto klíčem a startovacím spínačem rovněž vybaven jiný model sekačky na travu schválený výrobcem.

Operace zpětného sekání (RMO)

Nastavte páku ovládání spojky do upínací šterbiny mechanismu pro aktivaci nože „“, otočte klíč startovacího spínače na rychlost RMO a pak nastavte sestavu páky řazení rychlosti na rychlost „R“ pro aktivaci operace zpětného sekání. Pokud klíč startovacího spínače nelze otočit na rychlost RMO a sestava páky řazení rychlosti je nastavena na rychlost R, motor se okamžitě vypne.

Poznámka: Když obsluha odchází, musí nastavit klíč do polohy OFF (Vypnuto), jinak se ozve varovná zvuková signalizace, která odebírá energii baterie.

Deska pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení

Používá se pro vedení odřezků trávy tak, aby byly vyhazovány z otvoru bočního výhozu.

Sestava krytu pro sběr trávy

Používá se pro zadní sběr trávy.

Kryt pro sekání trávy

Používá se pro blokování otvoru bočního výhozu za účelem nasekání odřezků trávy na menší uvnitř žací hlavy. (Nesmí být použit současně s deskou pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení)

Spuštění ručním zatáhnutím

Když baterie nedokáže z důvodu nízkého napětí spustit motor sekačky, můžete jej spustit ručním zatáhnutím. Pokud nelze motor spustit ani ručním zatáhnutím, zkontrolujte prosím napětí baterie. Když je napětí baterie menší než 6 V (logický regulátor nebude při napětí pod 6 V fungovat a motor nebude možno jakkoli spustit), vyměňte prosím před spuštěním baterii za novou. Když obsluha opustí sedadlo a začne spouštět motor ručním zatáhnutím, vydá zvuková signalizace varovný signál, což je v pořádku.



Varování: Během obsluhy této sekačky na trávu nepoužívejte sluchátka ani jiná elektronická zařízení, jako například mobilní telefony, tablety apod.; vyrušení během obsluhy může způsobit náhodné zranění a značné škody.



Varování: Při sestavování součástí, opravě a ladění, čištění a údržbě, nebo pokud zařízení nepoužíváte, zajistěte, aby byl vypnutý startovací spínač této sekačky na trávu a vyjmutý klíč ze startovacího spínače, aby nedošlo k náhodnému zranění v důsledku nastartování sekačky.



Varování: Před použitím nezapomeňte zkontrolovat, zda nechybí nebo nejsou poškozené některé díly této sekačky na trávu, a zda nejsou poškozené nebo nerovnoměrně či nadměrně opotřebované nože. Používání sekačky na trávu s poškozenými nebo chybějícími díly může mít za následek vážné náhodné zranění.

Použití

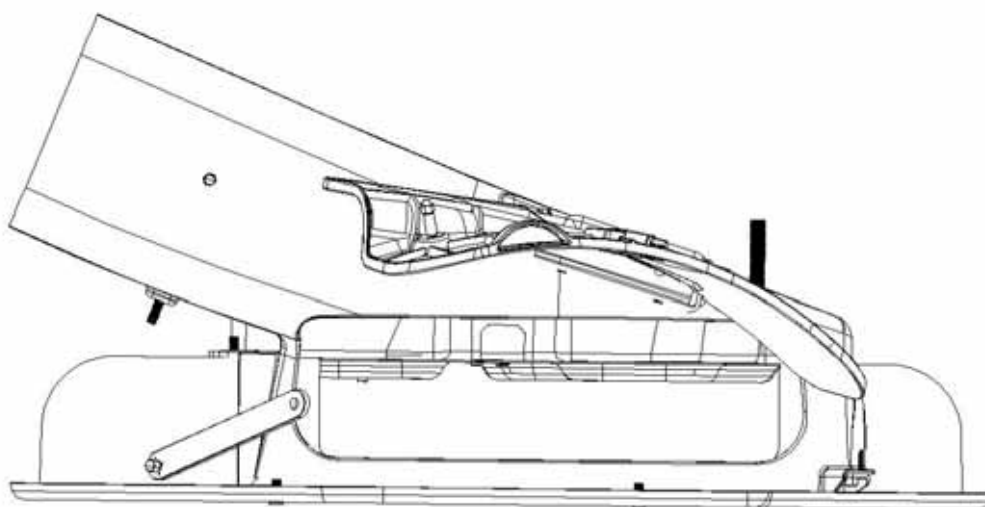
Účelem použití tohoto produktu je sekání.

Instalace (viz obrázek 2 (1))

Tato sekačka na trávu je ve výchozím nastavení pro přepravu nakonfigurována jako sestava s krytem pro zadní sběr trávy. Pokud potřebujete nainstalovat bariéru pro sekání trávy a desku pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení:

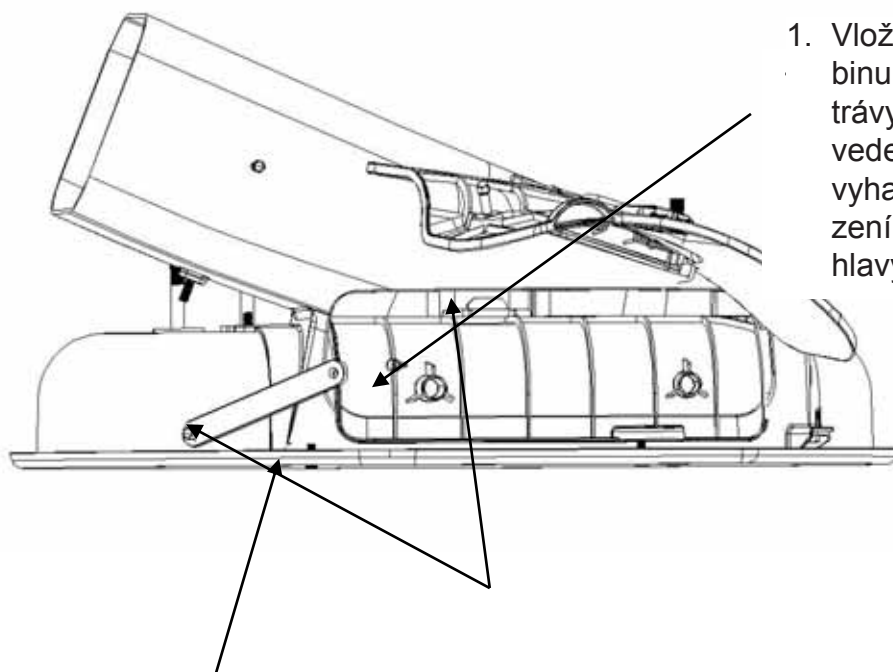
1. Odstraňte napínací pryžový proužek z konce krytu pro sběr trávy a zvedněte nahoru sestavu krycí desky trávy.

Obrázek 2 (1)



1. Odstraňte napínací pryžový proužek z konce krytu pro sběr trávy a zvedněte nahoru sestavu krycí desky trávy.

2. Vložte upínací šterbinu krytu pro sekání trávy nebo desky pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení do háčku žací hlavy.



1. Vložte upínací šterbinu krytu pro sekání trávy nebo desky pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení do háčku žací hlavy.

Obrázek 2

2. Instalační sloupek pro krycí desku trávy

3. Uvolněte sestavu krytu pro sběr trávy, aby se mohla zatlačit do krytu pro sekání trávy nebo desky pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení, a pak namontujte napínací pryžový proužek na montážní sloupek krytu pro sekání trávy nebo desky pro vedení trávy bočního vyhazovacího zařízení.

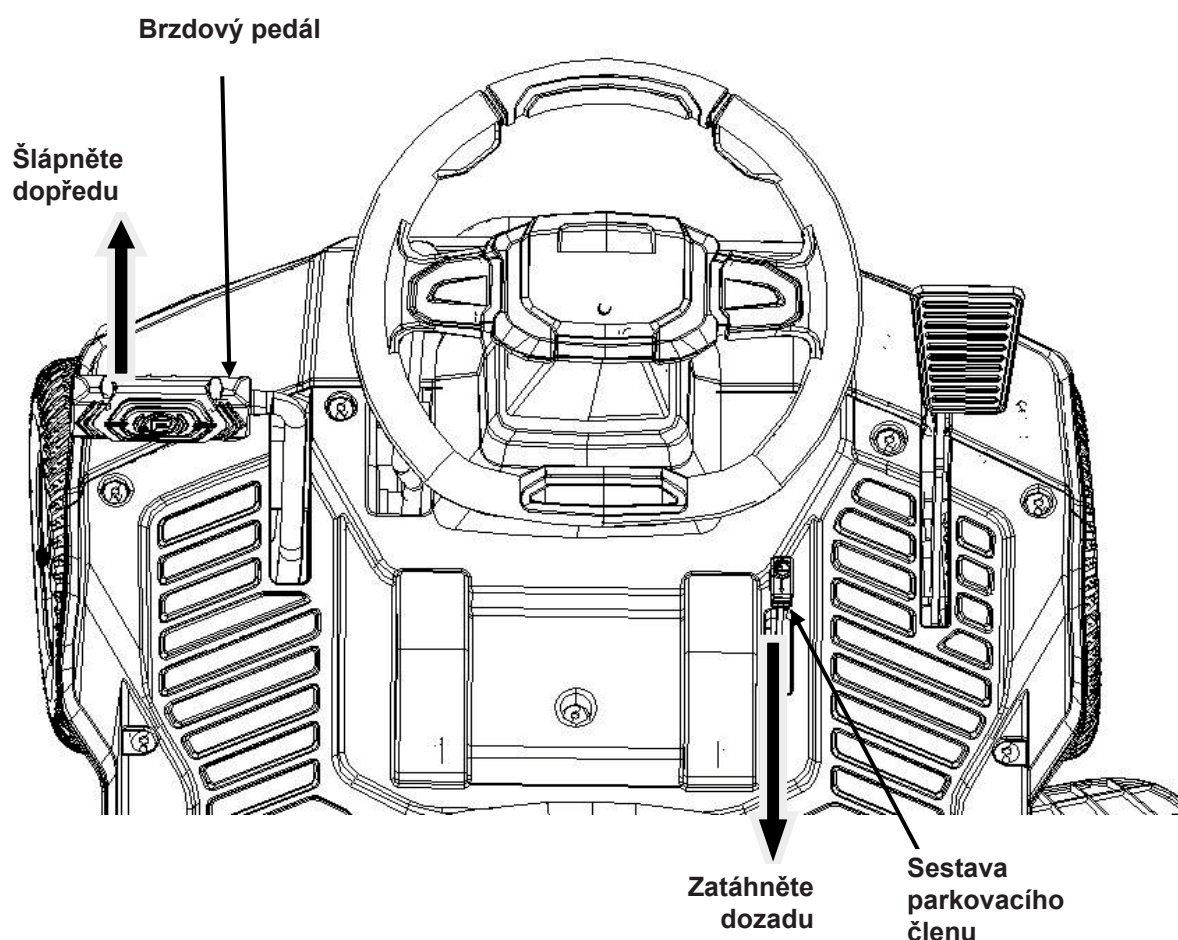


Varování: Po sestavení se ujistěte, že kryt pro sekání trávy nebo boční deska pro vedení trávy jsou nainstalovány na svém místě, jinak může dojít k vážnému zranění osob.

Používání parkovací brzdy (viz obrázek 3)

1. Po zastavení činnosti této sekačky na trávu sešlápněte brzdový pedál až na podlahu a držte jej bez hnutí, a pak vytáhněte sestavu parkovacího členu dozadu.
2. Pomalu uvolňujte brzdový pedál, abyste zajistili, že brzdový pedál nepokračuje k novému nastavení a parkovací brzda je aktivována; pak lze brzdový pedál zcela uvolnit.
3. Vypněte startovací spínač a vyjměte klíč.

Obrázek 3





Varování: Dokud je nůž v pohybu, tuto sekačku na trávu neopouštějte. Když obsluha opouští tuto sekačku na trávu, musí se ujistit, že je aktivováno parkovací zařízení a že je vyjmut klíč ze startovacího spínače. Parkovací brzda může zabránit náhodnému sklouznutí sekačky na trávu po svažujícím se povrchu cesty.

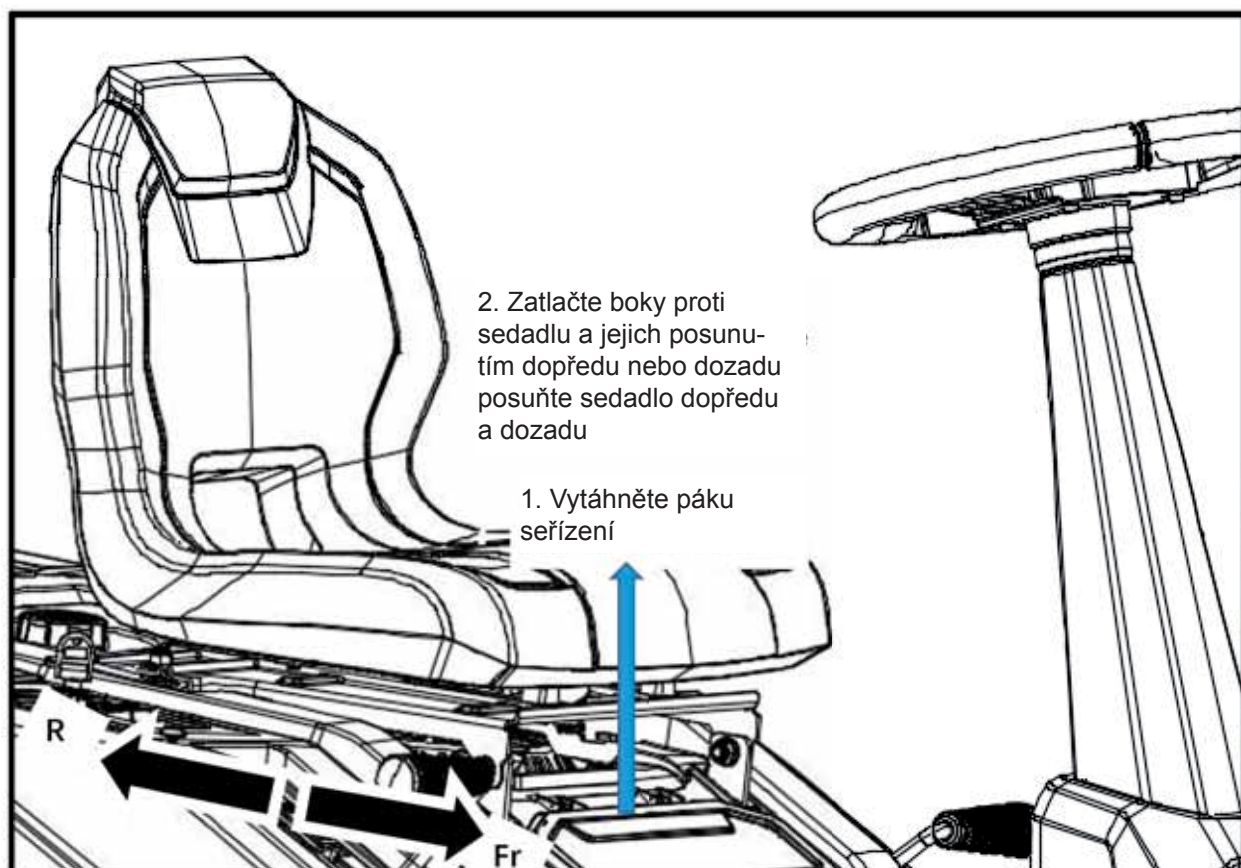
Úprava sedadla (viz obrázek 4)

Před použitím této sekačky upravte polohu sedadla tak, aby mohly vaše nohy volně šlápnout na pedál řazení rychlosti a brzdový pedál.

Postup seřízení sedadla:

1. Posadte se na sedadlo, levou rukou držte volant a pravou rukou vytáhněte páku seřízení sedadla.
2. Umístěte obě nohy na pedál a posouváním boků dozadu a dopředu posouvejte sedadlo dozadu a dopředu.
3. Nastavte vhodnou polohu, uvolněte páku seřízení sedadla a pak posouvejte sedadlo dozadu a dopředu tak, aby bylo sedadlo bezpečně upevněno.

Obrázek 4





Varování: Před použitím této sekačky na trávu zajistěte, aby bylo sedadlo zajištěno na místě. Nestabilní sedadlo může způsobit kymácení obsluhy a ztrátu kontroly nad sekačkou, což může způsobit náhodné zranění.

Seřízení výšky sekání (viz obrázek 5)

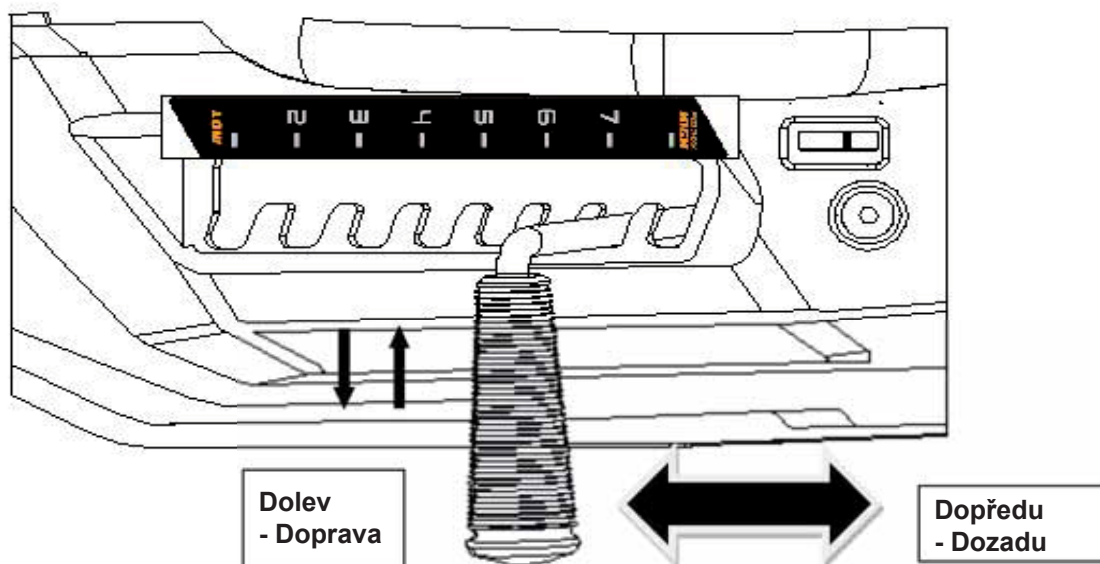
Před použitím této sekačky na trávu nastavte výšku nože do polohy sekání nejvhodnější pro váš trávník.

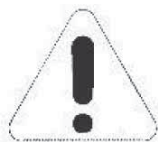
Pozor: Abyste při sekání zabránili nárazu žacích nožů do země v nejvyšším místě trávníku, musí být žací hlava alespoň 2,5 cm nad zemí. Pro přepravu tohoto zařízení upravte výšku žací hlavy na 2,5 cm nad zemí. Výšku nože této sekačky na trávu můžete upravit podle požadované výšky sekání. Podrobný popis najdete v části popisující seřízení žací hlavy v části s popisem údržby v tomto návodu.

Postup seřízení výšky sekání:

1. Zajistěte, aby byla tato sekačka na trávu vypnutá.
2. Otočte startovací spínač do polohy „OFF“ (Vypnuto) a aktivujte parkovací brzdové zařízení.
3. Uchopte sestavu páky zvedání žací hlavy, nejprve ji vysuňte z upínací štěrbin směrem doprava a posouváním sestavy páky dozadu/dopředu ovládejte zvedání žací hlavy nahoru/dolů; v požadované výškové poloze zatlačte sestavu páky zvedání žací hlavy doleva do příslušné upínací štěrbin pro její zafixování.

Obrázek 5





Bezpečnostní opatření: Při seřizování výšky žací hlavy této sekačky na trávu musíte rukou pevně uchopit rukojeť zvednutí kotouče a uvolnit ji až po zafixování do požadované upínací štěrbině. Pokud sestavu rukojeti zvednutí žací hlavy uvolníte rychle, může hrozit nebezpečí sevření nebo natažení rukou obsluhy.

Bezpečnostní blokovací systém

Tato sekačka na trávu je vybavena bezpečnostním blokovacím systémem. Pokud během práce obsluha opustí sedadlo, přestane se tato sekačka na trávu okamžitě pohybovat dopředu, motor se okamžitě vypne a nože se přestanou otáčet. Před každým sekáním vyzkoušejte, zda tento systém sekačky na trávu funguje správně.

Postup zkoušení najdete v níže uvedené tabulce:

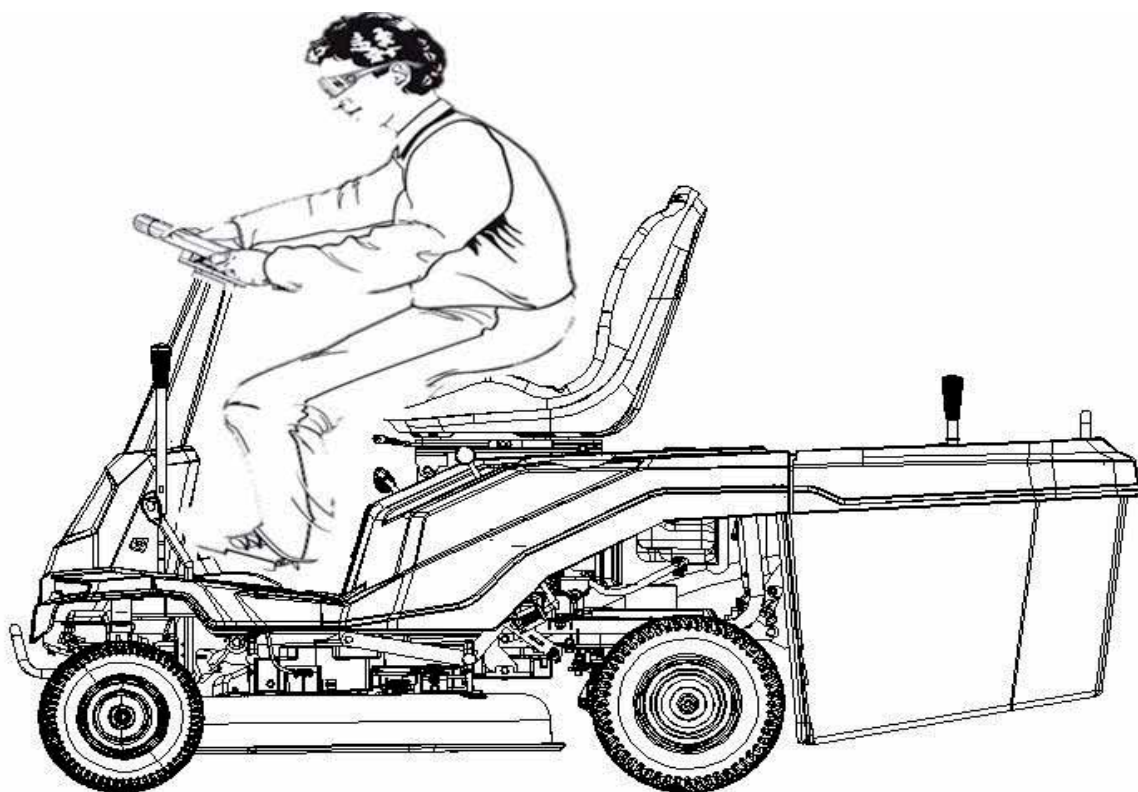
Bezpečnostní blokovací systém			
1	Spuštění	1. Baterie je nabitá (s napětím ≥ 6 V), startovací spínač je v poloze „ON“ (Zapnuto), sestava páky řazení rychlosti je v poloze „N“, nože jsou deaktivovány v upínací štěrbině „  “, parkovací zařízení je aktivováno a sedadlo je bez obsluhy, lze provést ruční spuštění	
		2. Baterie je nabitá (s napětím $\geq 12,5$ V), startovací spínač je v poloze „START“, sestava páky řazení rychlosti je v poloze „N“, nože jsou deaktivovány v upínací štěrbině „  “, parkovací zařízení je aktivováno a sedadlo je bez obsluhy, lze provést elektrické spuštění	
		3. Baterie je nabitá (s napětím $\geq 12,5$ V), startovací spínač je v poloze „START“, sestava páky řazení rychlosti je v poloze „N“, nože jsou deaktivovány v upínací štěrbině „  “ a sedadlo je obsazeno obsluhou, lze provést elektrické spuštění	
2	Nelze spustit	Pokud není splněna jakákoli podmínka u Položky 1, nelze provést ruční spuštění	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		Pokud není u Položky 2 sedadlo obsazeno a není splněna jakákoli z podmínek, nelze provést elektrické spuštění	Motor startéru motoru nereaguje
		Pokud je u Položky 3 sedadlo obsazeno a není splněna jakákoli z podmínek, nelze provést elektrické spuštění	Motor startéru motoru nereaguje
3	Zhasnutí motoru	1. Pokud není sedadlo obsazeno a sestava páky řazení rychlosti je v poloze „F“ nebo „R“ (ne neutrální), motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		2. Sedadlo není obsazeno, nůž je aktivován v upínací štěrbině „  “, motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		3. Sedadlo není obsazeno, parkovací brzda není aktivována, motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker

		4. Sedadlo je obsazeno, páka rychlosti je v poloze „R“ (ne neutrál), nůž je aktivován ve štěrbině „  “, klíč startovacího spínače není otočen do polohy RMO, motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		5. Sedadlo je obsazeno „  “, nůž je aktivován v upínací štěrbině, sběrný koš je otevřen, motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		6. Sedadlo je obsazeno, parkovací zařízení je aktivováno, pedál řazení rychlosti je sešlápnutý, motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		7. Startovací spínač je v poloze „OFF“ (Vypnuto), motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
		8. Klíč startovacího spínače je v poloze RMO, sedadlo není obsazeno, motor je zhasnut	Zapalovací cívka motoru je zkratována bez jisker
4	Alarm	Klíč startovacího spínače je v poloze ON (Zapnuto) nebo RMO, sběrný koš je plný, žací hlava je aktivována	Nůž je deaktivován v upínací štěrbině „  “, není žádný alarm
		Klíč startovacího spínače je v poloze ON (Zapnuto) nebo RMO, motor neběží, obsluha odešla	

Nože se musí přestat otáčet během 5 sekund. Pokud tomu tak není, vypněte prosím startovací spínač a vyjměte klíč, aktivujte parkovací brzdové zařízení a požádejte poprodejní servis o kontrolu a opravu. Dokud není tento systém opraven, tuto sekačku na trávu nepoužívejte.

Ovládání sekačky na trávu (viz obrázek 7)

Obrázek 7



Varování: Před použitím této sekačky na trávu zajistěte, aby se v okolí ne-nacházely žádné osoby. Pokud někdo vstoupí do oblasti sekání, okamžitě prosím sekačku vypněte a pokračujte v sekání až poté, co tyto osoby opustí oblast sekání.

Před použitím této sekačky na trávu:

1. Odstraňte z pracovní oblasti jakékoli předměty, které by mohly být odmrštěny nebo zapleteny do nožů.
2. Zkontrolujte správnou funkci brzd.
3. Zkontrolujte tlak vzduchu v pneumatikách.
4. Zkontrolujte, zda nejsou upevňovací prvky uvolněné.
5. Zkontrolujte, zda jsou všechna ochranná zařízení namontována na svém místě a zda fungují správně.
6. Odstraňte ze sekačky na trávu úlomky a odřezky trávy.
7. Vyzkoušejte bezpečnostní blokovací systém.
8. Upravte sedadlo do vhodné polohy.
9. Zkontrolujte, zda je v nádrži dostatek paliva.

Sekání:

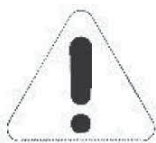
1. Upravte žací hlavu sekačky na trávu do nejvyšší polohy.
2. Vložte klíč startovacího spínače a otočte jej do polohy „START“ pro spuštění motoru.
3. Nastavte páku spojky do upínací štěrby mechanismu pro aktivaci nože „“ pro spuštění otáčení nože.
4. Nastavte sestavu páky řazení rychlosti do upínací štěrby pro rychlost „F“.
5. Sešlápněte brzdový pedál a rychle jej uvolněte, aby se uvolnila parkovací brzda. Pomalu sešlápněte pedál řazení rychlosti pro přejezd na požadované místo sekání.
6. Uvolněte pedál akcelérátoru a sešlápněte brzdový pedál pro zastavení sekačky na trávu. Nastavte páku ovládání spojky do upínací štěrby „“ mechanismu pro deaktivaci nože pro zastavení činnosti nože, a nastavte sestavu páky řazení rychlosti do upínací štěrby pro rychlost „N“.
7. Snižte žací hlavu do požadované výškové polohy.
8. Zopakováním výše uvedených kroků 3, 4 a 5 pokračujte v sekání.



Varování: Před stlačením pedálu řazení rychlosti prosím zajistěte, aby měla řazená rychlost vámi požadovaný směr. Jinak se může sekačka na trávu rozjet neočekávaným směrem, což může způsobit náhodné zranění a poškození majetku.



Varování: Při přejezdu šterkových silnic nebo silničních pruhů buďte opatrní. Před průjezdem musíte nastavit páku ovládání spojky do deaktivované polohy, abyste zamezili pohybu nože, a žací hlavu zvyšte do nejvyšší polohy pro minimalizaci možnosti nárazu do kamenů. Jedťte pomalu, abyste neztratili kontrolu.



Pozor: Během používání této sekačky na trávu nepřepínejte náhle směr jízdy dopředu/dozadu. Před změnou směru zajistěte, aby byla sekačka úplně zastavena.

Operace zpětného sekání:

1. Sešlápněte brzdový pedál pro úplné zastavení sekačky na trávu.
2. Nastavte páku spojky do polohy upínací štěrby mechanismu pro aktivaci nože „“ a ověřte, že nůž funguje správně.
3. Otočte klíč startovacího spínače do polohy (RMO).
4. Nastavte sestavu páky řazení rychlosti na rychlost „R“.

5. Uvolněte brzdový pedál, pomalu sešlápněte pedál řazení rychlosti a ovládejte podle potřeby zpětný směr a rozsah sekání.



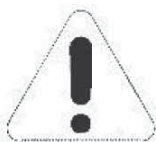
Varování: Pokud to není nezbytné, nesekejte při zpětném pohybu. Před sekáním a během sekání sledujte situaci pod a za sekačkou, a ujistěte se, že se v oblasti sekání nepohybují žádné děti, přihlížející osoby nebo domácí zvířata. Uvědomte si prosím, že při zpětném sekání musí být obsluha opatrná a musí jezdit nízkou rychlostí, aby nedošlo k zranění.



Varování: Buďte obzvlášť opatrní v případě, že je sekačka na trávu vybavena sběrným košem a souvisejícím příslušenstvím, protože tyto předměty mohou bránit výhledu během couvání. Jezděte prosím pomalu, věnujte pozornost stavu cesty a snažte se zabránit nehodě.

Připomenutí plného koše:

Když zvuková signalizace této sekačky na trávu signalizuje alarm, je sběrný koš plný nashromážděných odřezků trávy, a proto musíte sekání okamžitě zastavit.



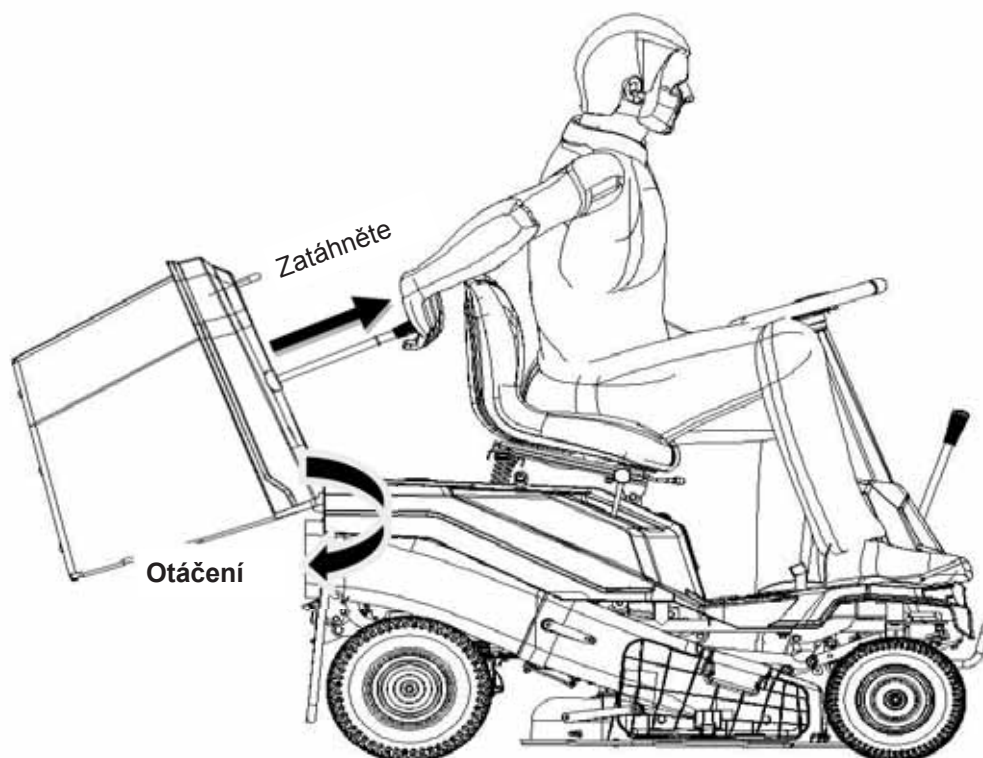
Bezpečnostní opatření: Pokračování v sekání trávníku po zaplnění sběrného koše této sekačky na trávu může způsobit ucpání trubky pro sběr trávy, což může zastavit motor a způsobit poškození sekačky.

Vysypání trávy ze sběrného koše (viz obrázek 8)

Když je potřeba vysypat odřezky trávy ve sběrném koši, zastavte sekačku, aby bylo možno odebrat sběrný koš a vysypat odřezky trávy, nebo můžete odřezky trávy vysypat bez zastavení sekačky. Postup vysypání koše bez zastavení je následující:

1. Nastavte páku spojky do upínací štěrby mechanismu pro deaktivaci nože „“ a ověřte si, že se nože zastaví.
2. Nastavte sestavu páky řazení rychlosti na rychlost „F“.
3. Sešlápněte brzdový pedál pro úplné zastavení sekačky na trávu.
4. Vytáhněte páku vysypání trávy nahoru a pak přitáhněte tuto páku směrem k obsluze a otočte sběrný koš pro vysypání trávy.
5. Pokud se trávu ve sběrném koši nepodaří úplně vysypat, můžete mírně sešlápnout pedál řazení rychlosti pro pomalý pohyb sekačky na trávu dopředu, aby pokračovala ve vyprazdňování trávy.

Obrázek 8



Varování: Pokud nelze vysypat všechny odřezky trávy ve sběrném koši, můžete tuto sekačku na trávu používat s nejnižší rychlostí. Pokud jedete příliš rychle, bude ovlivněna stabilita obsluhy a může dojít k nehodě.

Po dokončení sekání:

1. Zaparkujte prosím tuto sekačku na trávu na vodorovném povrchu; neparkujte ji na svahu.
2. Vypněte klíč startovacího spínače a ujistěte se, že se motor zastavil.
3. Aktivujte parkovací brzdové zařízení.
4. Přepněte startovací spínač do polohy „OFF“ (Vypnuto) a vyjměte klíč startovacího spínače.



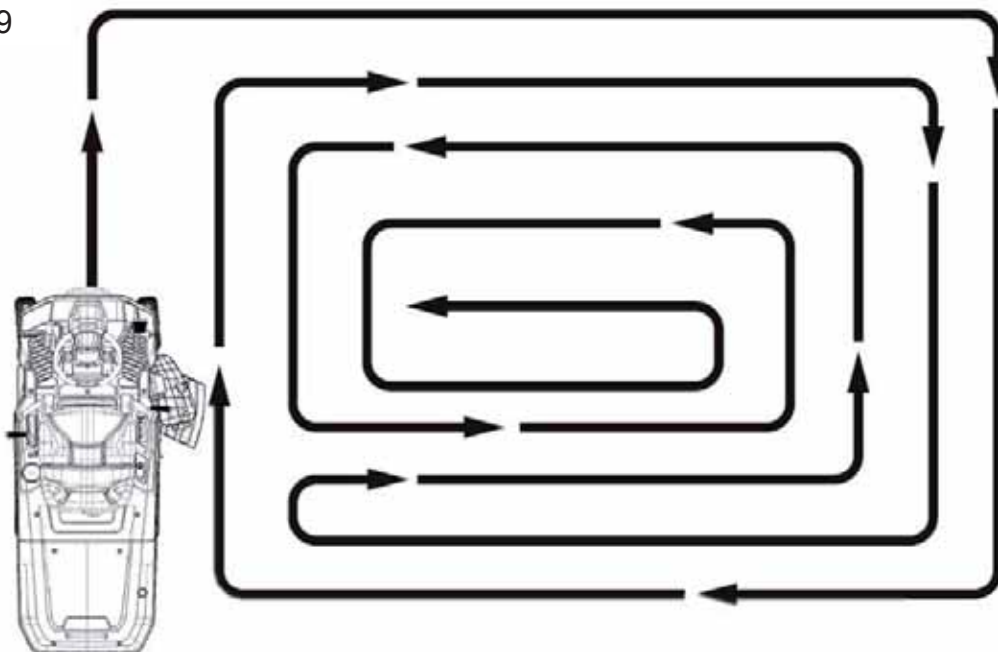
Varování: Pokud chcete od této sekačky na trávu odejít, ujistěte se prosím, že je aktivováno parkovací brzdové zařízení a že je vyjmut klíč ze startovacího spínače. Opomenutí aktivovat parkovací brzdu může způsobit uvedení sekačky do pohybu; opomenutí vyjmout klíč může znamenat neoprávněné použití jinými osobami a způsobit náhodné zranění.

Pozor: Při každém vypnutí této sekačky nastavte páku ovládání spojky do polohy upínací štěrby „deaktivováno“ a nastavte kombinaci páky řazení rychlosti do polohy štěrby upínací objímky „N“.

Připomenutí sekání trávníku (viz obrázek 9)

1. Udržujte nože této sekačky na travu ostré.
2. Před sekáním zajistěte, aby nebyly na trávníku žádné kameny, klacky, dráty, hračky, ořechy, větve nebo jiné předměty, které by mohly poškodit nože nebo motor této sekačky na travu. Nesekejte na dřevěném kolíku nebo jiném kovovém sloupku. Takový druh předmětů může poškodit nože sekačky na travu nebo být náhodně sekačkou odhozen jakýmkoli směrem, a způsobit náhodné zranění obsluhy nebo jiné osoby.
3. Aby byl trávník zdravý, seká se obvykle jedna třetina nebo méně z celkové výšky trávy.
4. Při sekání velké plochy trávníku začněte sekat od nejvzdálenější strany ve směru hodinových ručiček tak, aby nedocházelo k vyhazování odřezků trávy směrem ke křoví, plotu, silnici a dalším místům. Po dvou kruzích začněte sekat proti směru hodinových ručiček až do dokončení sekání, jak je uvedeno na obrázku 9.

Obrázek 9



5. Během sekání musí být odřezaný materiál vyhazován směrem k již posekané oblasti.
6. Při sekání silného trávníku snižte rychlost sekačky, aby bylo sekání, sběr trávy a vyhazování trávy efektivní.
7. Nesekejte postříkanou mokrou travu, protože by ulpěla v dolní části a okolí žací hlavy, což by mělo vliv na efektivitu sekání, sběru a vyhazování trávy.
8. Nová nebo silná tráva může vyžadovat pomalejší rychlost jízdy a větší výšku sekání.

9. Udržujte vnitřek žací hlavy a otvoru bočního výhozu této sekačky na trávu v čistotě. Před a po každém použití odstraňte odřezky trávy, listí, nečistoty a jakékoli další přilepené zbytky. Neoplachujte vodovodní hadicí.

Pozor: Před čištěním této sekačky na trávu vypněte motor, aktivujte parkovací brzdové zařízení a vyjměte klíč ze startovacího spínače.

Provoz na svahu (viz obrázek 10)

Obrázek 10



Varování: Práce na svazích je hlavní příčinou nehody v důsledku převrácení. Při používání na svazích je vyžadována mimořádná opatrnost. Jestliže cítíte na svahu nestabilitu, přestaňte prosím sekat. Z bezpečnostních důvodů se nepokoušejte sekat na strmém svahu přesahujícím 12°.



Pozor: Při parkování na svahu musí být nejprve stlačen brzdový pedál, aby se použily brzdy, a pak musí být aktivováno parkovací brzdové zařízení. Pokud nestlačíte mechanickou brzdu nebo pokud neaktivujete parkovací brzdové zařízení, sekačka na trávu rychle sklouzne dolů a způsobí nehodu.

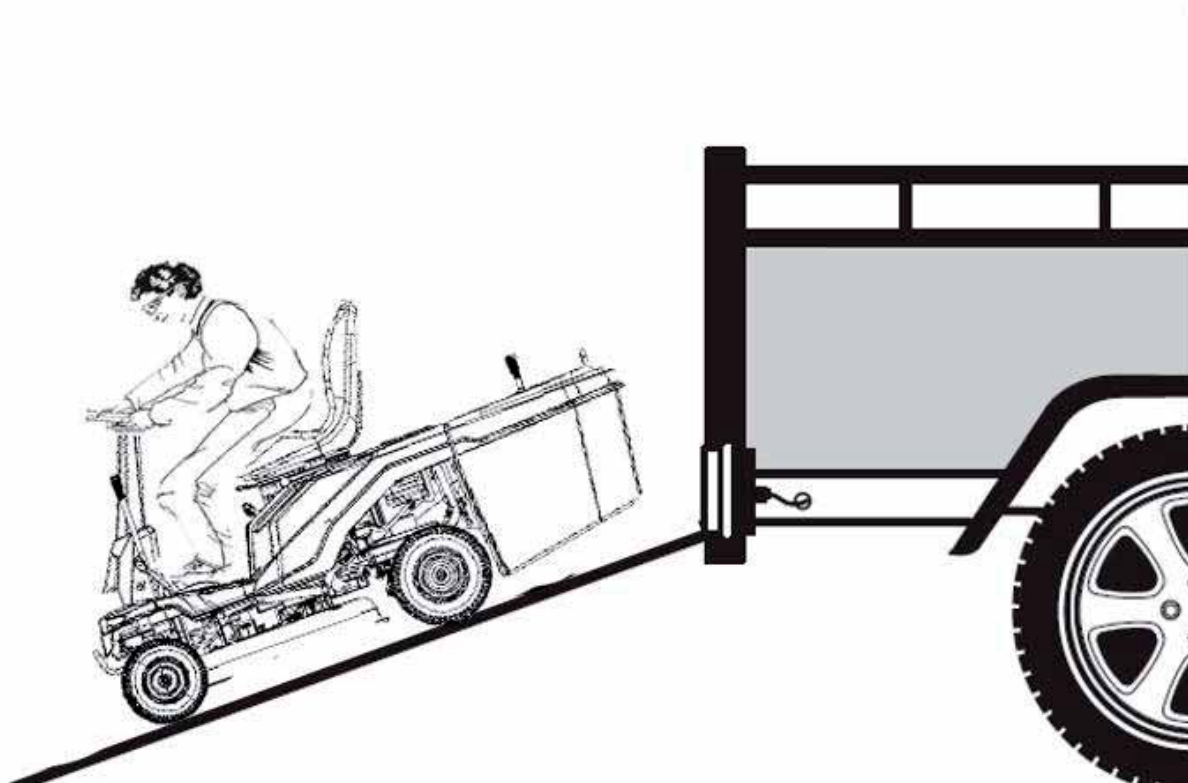
Pozor:

1. Sekejte směrem nahoru do svahu a dolů ze svahu, nejezděte na svahu vodorovně.
2. Nesekejte mokré trávníky. Zejména na svahu může vlhký trávník způsobit uklouznutí kol.
3. Věnujte pozornost dírám, vyjetým kolejm, kamenům, skrytým předmětům nebo hrbolům, které by mohly způsobit vaše uklouznutí, zavrácení nebo hrbolatost. Vysoká tráva může skrývat překážky. Odstraňte všechny předměty, které by mohly být roztočeny nebo odmrštěny noži, jako například kameny, větve stromů apod.
4. Nesekejte v blízkosti okrajů silnic, příkopů nebo silničních valů.

5. Jezděte pomalu. Neměňte náhle rychlost nebo směr.
6. Maximálně se snažte vyhnout parkování na svahu. Pokud se parkování na svahu nelze vyhnout, aktivujte prosím parkovací brzdové zařízení. Při opětovném startování sekačky nejprve spusťte motor, nastavte rychlost jízdy a pak uvolněte brzdové zařízení a jeďte co nejnižší rychlostí. Pokud je nutné otočení, buďte při změně směru mimořádně opatrní a vždy se otáčejte směrem ze svahu.
7. Zajistěte, aby se obsluha nepokoušela stabilizovat tuto sekačku na trávu na svahu dotykem země nohou.
8. Při jízdě dolů ze svahu používejte brzdový pedál.
9. Pokud při práci na svahu uklouzne v jakékoli poloze pneumatika, okamžitě nastavte páku spojky do upínací štěrbiny „“ mechanismu pro deaktivaci, zastavte běh nožů a pak pomalu a opatrně sjedzte dolů ze svahu na rovnou plochu.

Přeprava sekačky na trávu (viz obrázek 11)

Obrázek 11





Varování: Když jedete se sekačkou na trávu pryč nebo na přívěs či nákladní automobil, buďte opatrní a podle potřeby upravujte rychlost stlačením brzdového pedálu. Pokud se tato sekačka na trávu pohybuje po svahu, aniž byste stlačili brzdový pedál nebo nastavili parkovací brzdu, bude se sekačka volně valit. V případě nedodržení pokynů v tomto návodu k obsluze hrozí vážné náhodné zranění a ohrožení života.



Varování: Při nakládání této sekačky na přívěs nebo při jejím vykládání z přívěsu buďte maximálně opatrní. Zajistěte, aby byla žací hlava zvednuta do nejvyšší polohy, aby se sekačka nezasekla na rampě, protože v opačném případě mohou kola sekačky na trávu opustit rampu nebo přívěs a způsobit otočení nebo naklonění sekačky, a v důsledku toho vážné zranění.

Způsob ovládání

1. Parkujte tuto sekačku na trávu na vodorovném povrchu.
2. Zvedněte žací hlavu do nejvyšší polohy.
3. Umístěte rampu a zajistěte ji k přívěsu podle pokynů výrobce.

Pozor: Doporučujeme používat vykládací rampu s plnou šířkou, která musí být alespoň o 30 cm širší než sekačka na trávu, aby bylo minimalizováno nebezpečí vybočení kol sekačky z rampy a sklouznutí sekačky.

4. Pomalu řiďte sekačku na trávu na rampu a do přívěsu.
5. Snižte nože sekačky na trávu do nejnižší polohy.
6. Aktivujte parkovací brzdové zařízení.
7. Vyjměte klíč startovacího spínače sekačky na trávu.
8. Zajistěte sekačku na trávu podle potřeby pomocí pásu nebo lana, aby se během přepravy neposouvala.



Varování: Aby při přepravě této sekačky na trávu nedošlo k nehodám v důsledku náhodného nastartování nebo pohybu, nezapomeňte vyjmout klíč ze startovacího spínače a aktivovat parkovací brzdové zařízení.



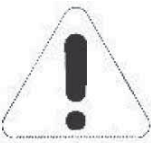
Varování: Před prováděním jakékoli údržby prosím sekačku na trávu vypněte, ujistěte se, že se nože úplně zastavily a pak vyjměte klíč ze startovacího spínače, aby nedošlo k náhodnému nastartování a zranění.



Varování: Během oprav používejte k výměně pouze výrobcem schválené díly. Používání dílů z jiných zdrojů může způsobit poškození produktu a ohrozit bezpečnost osob.



Varování: Důkladně dodržujte specifikace pro dotažení momentovým klíčem. Jinak může dojít k náhodnému zranění.



Bezpečnostní opatření: Před každým použitím zkontrolujte celý produkt z hlediska poškození, ztráty nebo uvolnění součástí, jako například šroubů, matic, svorníků, krytů apod. Pevně dotáhněte všechny upevňovací prvky a kryty, a nepoužívejte tento produkt, dokud nebudou všechny ztracené nebo poškozené díly nahrazeny. Požádejte prosím o pomoc zákaznický servis nebo autorizované servisní středisko.



Varování: Pro čištění plastových dílů nepoužívejte rozpouštědla. Většina plastů je náchylná k poškození různými typy prodávaných rozpouštědel a v důsledku jejich použití může dojít k poškození plastů. K odstranění nečistot, prachu, maziva apod. používejte čistý hadřík.



Varování: Nedovolte, aby se brzdová kapalina, benzín, ropné produkty, olej apod. dostaly kdykoli do styku s plastovými díly. Chemikálie mohou způsobit poškození, zeslabení nebo zničení plastů, což může způsobit poruchy této sekačky na trávu a náhodné zranění během jejího používání.

Poznámka: Odstraňte z krytu a okolní oblasti sekačky na trávu listí a plevel. Občas očistěte sekačku na trávu suchým hadříkem.

Údržba zařízení

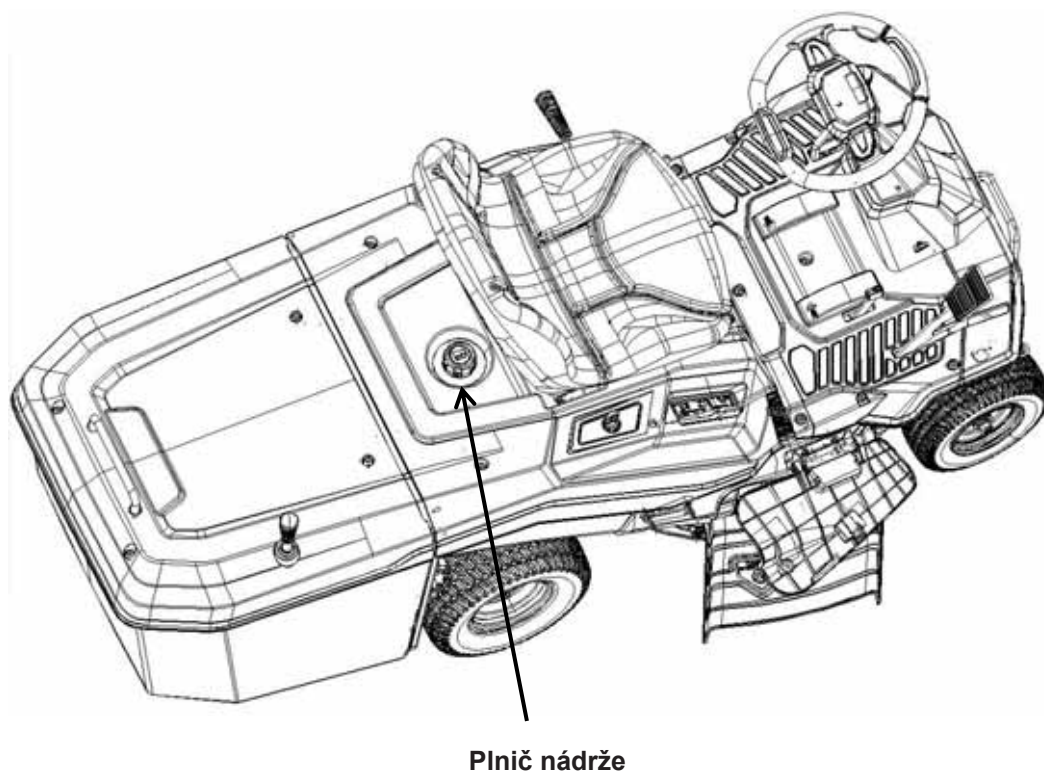
Doplňování paliva (viz obrázek 12)

Poznámka: Před doplňováním paliva se ujistěte, zda kvalita paliva odpovídá doporučení. Doplněné palivo musí mít doporučenou kvalitu.

1. Zaparkujte sekačku na trávu na vodorovném povrchu, aktivujte parkovací brzdu, vypněte startovací spínač a vyjměte klíč.

2. Otočením proti směru hodinových ručiček odstraňte víčko palivové nádrže.
3. Doplněte palivo pomocí doplňovacího kanystru s dlouhou výpustnou trubicí nebo trychtýře. Hladina paliva nesmí překročit 10 mm nad horním povrchem sestavy filtru. Maximální kapacita palivové nádrže je 4 l.
4. Po doplnění paliva nasadte víčko palivové nádrže a pevně jej zavčas zašroubujte.

Obrázek 12

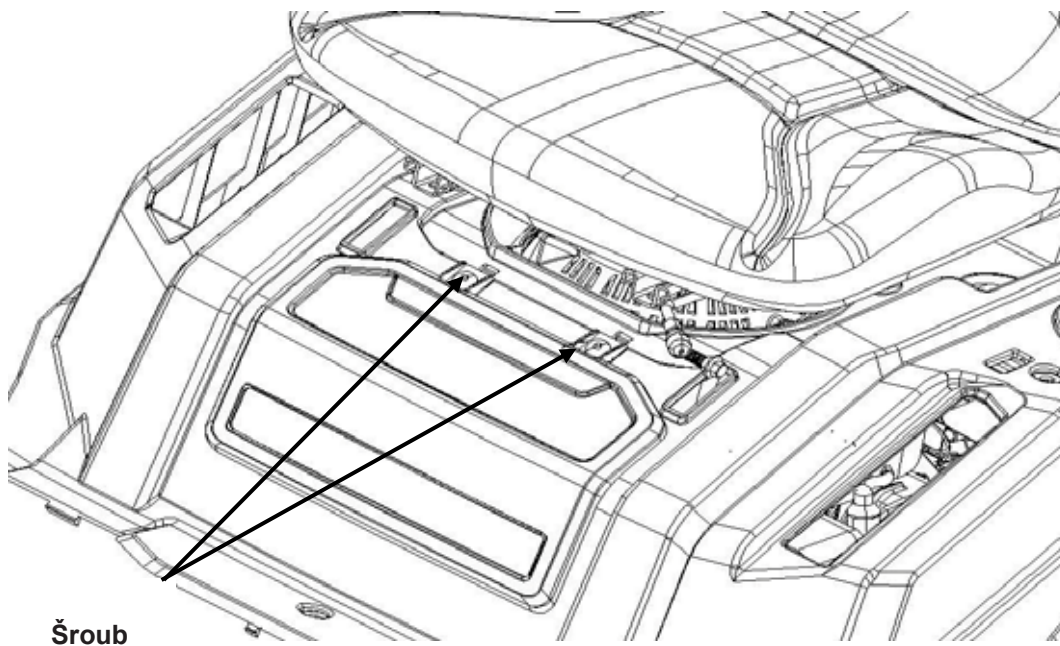


Varování: Pokud během plnění rozstříknete palivo, mělo by být zavčas očištěno hadříkem, aby nedošlo k požáru a vážnému zranění.

Výměna a doplnění motorového oleje (viz obrázek 13)

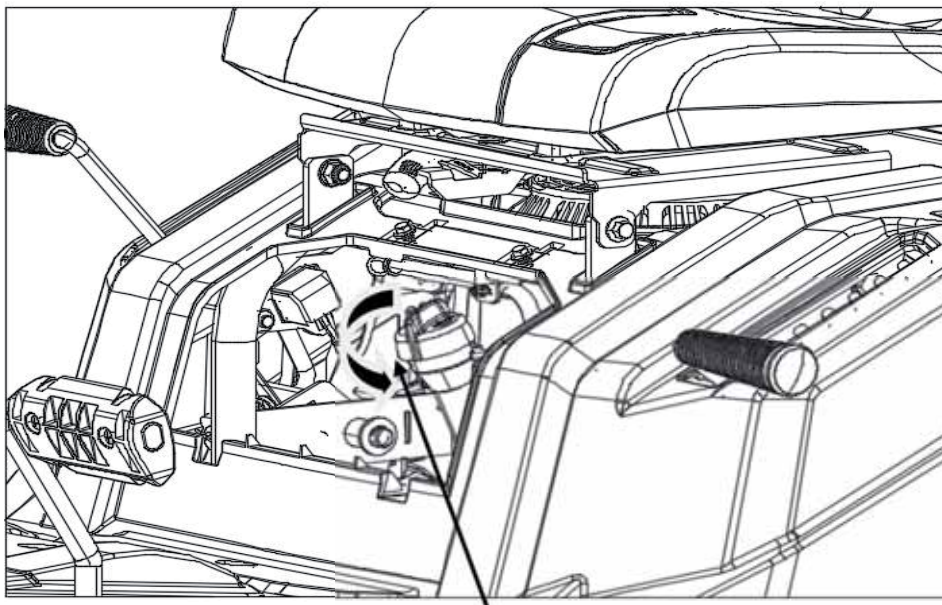
1. Zaparkujte sekačku na trávu na vodorovné zemi s rovným povrchem. Před odebráním motorového oleje ji nechte vychladnout.
2. Pomocí pokynů na obrázku 13 (1) odšroubujte šroub M6 × 12 a odstraňte krycí desku.

Obrázek 13



3. Pomocí pokynů na obrázku 13 (2) odšroubujte měрку oleje proti směru hodinových ručiček.

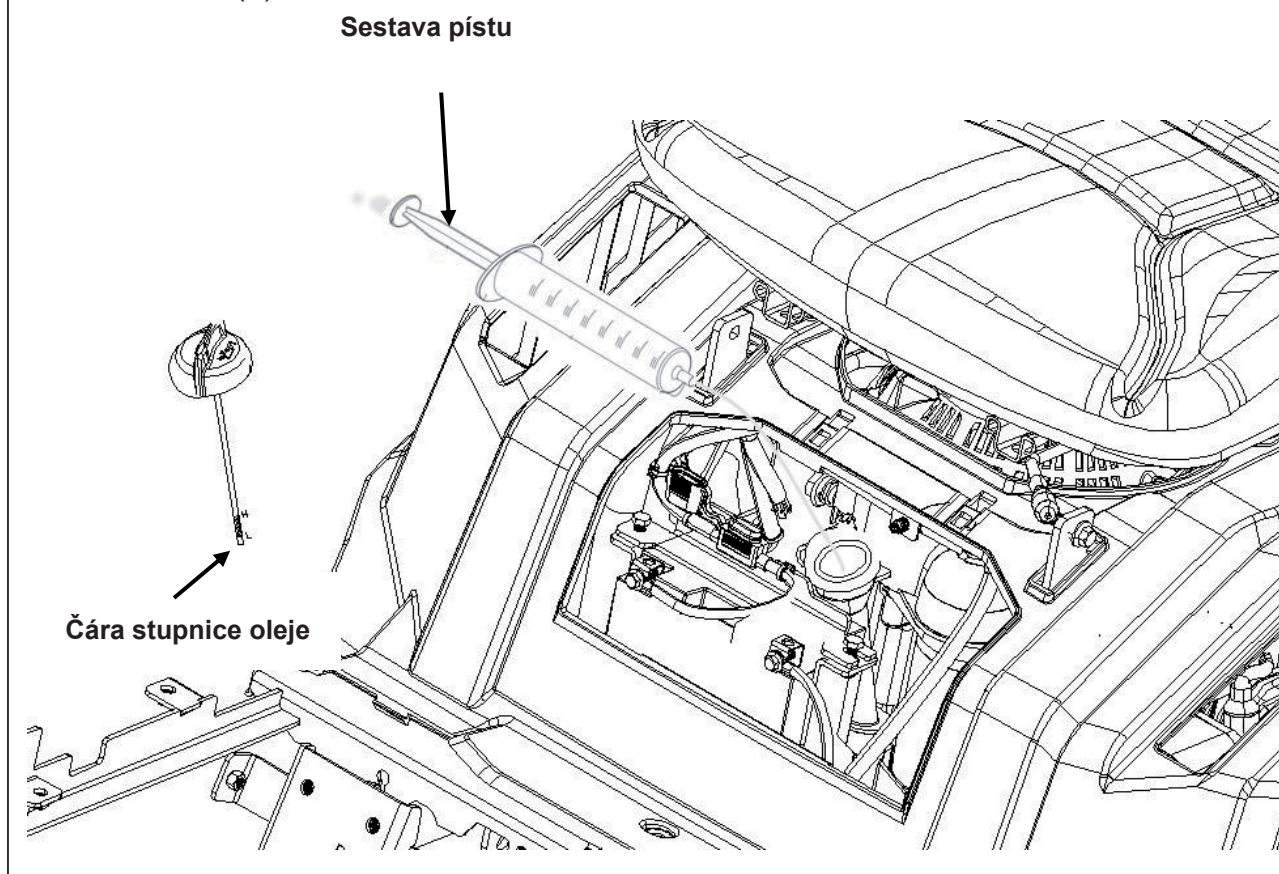
Obrázek 13 (2)



Odšroubujte proti směru hodinových ručiček pro odstranění měrky

4. Když potřebujete doplnit olej, postupujte podle postupu na obrázku 13 (3) a pomocí pístu doplňte vhodné množství oleje (kvalita: SAE15W-40) do plnicí trubice měrky oleje. Mezitím kontrolujte výšku hladiny oleje (postup: očistěte čáru stupnice měrky oleje čistým suchým papírovým kapesníkem); doplňte olej do polohy mezi nejvyšší a nejnižší čarou na stupnici měrky oleje.

Obrázek 13 (3)



5. Pokud je potřeba více oleje, nejprve odeberte olej pomocí sestavy pístu. Postupujte následovně:
 - a Vložte hadici sestavy pístu do dolní části plnicí trubice měrky oleje,
 - b Odeberte motorový olej pomocí sestavy pístu a uložte jej do speciální nádoby,
 - c Opakujte kroky (a) a (b), dokud nebude odebrán všechen olej.
6. Pomocí sestavy pístu doplňte do motoru prostřednictvím trubice vedení měrky oleje 400 ml nového motorového oleje a zkontrolujte hladinu oleje pomocí výše uvedeného kroku 4.
7. Po doplnění znovu namontujte měrku oleje a kryt baterie v opačném pořadí jejich odstranění.
 Pozor: Použitý motorový olej prosím správně zlikvidujte podle zákonů a předpisů pro zacházení s nebezpečným odpadem ve vašem regionu.

Tato sekačka na trávu je vybavena pneumatikami následujících rozměrů a typů

Název	Sestava předního kola	Sestava zadního kola
	25,4 cm	33,02 cm

Tlak vzduchu v pneumatikách

Před použitím zkontrolujte tlak vzduchu ve všech pneumatikách. Nesprávný tlak vzduchu má vliv na ovladatelnost, odezvu řízení, trakci, životnost pneumatik, vodorovné sekání a pohodlí obsluhy. Tlak huštění pneumatik je uveden níže.

Pozor: Tlak pneumatik lze měřit nebo seřizovat pouze u stojící pneumatiky.

Doporučený tlak pneumatik: 22 PSI (151,68 kPa) pro přední kola a 26 PSI (179,26 kPa) pro zadní kola.



Varování: Při nafukování pečlivě kontrolujte tlak pneumatik. Nadměrný tlak v pneumatikách může snadno způsobit prasknutí pneumatik a následné vážné zranění osob.



Varování: Udržování správného tlaku pneumatik je velmi důležité. Pokud je tlak příliš nízký, bude docházet k tření mezi ráfkem pneumatiky a zemí. Nadměrný tlak může způsobit prasknutí pneumatiky. V případě nedodržení správného tlaku pneumatik může dojít k narušení ovladatelnosti a stability této sekačky na trávu, a následnému zranění osob,

Skladování sekačky na trávu

Před uskladněním této sekačky na trávu je nutno provést následující kroky.

1. Odstraňte nahromaděné odřezky a listí na kapotě motoru a v jejím okolí. Pro opláchnutí za účelem očištění těla sekačky lze použít vysokotlakou vodovodní hadici.
2. Skladujte tuto sekačku na trávu na čistém a suchém místě nepřístupném dětem. Neskladujte ji v blízkosti zdrojů ohně, jako je například plynový ohřívač vody, vysoušeč nebo kamna.

Pozor: Během skladování nenechávejte na této sekačce klíč.

3. Pokud je nezbytné uskladnit tuto sekačku na trávu venku, zajistěte prosím, aby byla úplně zakryta, aby nedošlo k poškození těla sekačky vlivem nepříznivých povětrnostních podmínek.
4. Neskladujte ji v blízkosti korozivních látek, jako například zahradních chemikálií a silniční posypové soli.

Příprava na použití po dlouhodobém skladování

Před použitím této sekačky na trávu, která byla dlouho uskladněna, postupujte následovně:

1. Podívejte se na plán údržby.
2. Zkontrolujte tlak pneumatik a v případě potřeby je dofoukněte.
3. Chvilí se sekačkou jezděte, abyste zkontrolovali všechny systémy a součásti a ověřili jejich správnou funkci.
4. Pokud nelze motor spustit z důvodu nedostatečné energie baterie, můžete jej nastartovat ručním zatáhnutím nebo nabitím baterie a pak elektrickým spuštěním.

Příprava na vyjmutí a recyklaci baterie

Z důvodu ochrany přírody prosím proveďte správnou recyklaci nebo likvidaci baterie.

Olověná baterie je přizpůsobena tomuto produktu. Zákony a předpisy EU mohou zakazovat vyhození baterie do běžného odpadu. Informace o možnostech recyklace a likvidace baterie vám poskytnou místní úřady zabývající se ekologickou likvidací odpadu.



Varování: Po demontáži baterie zakryjte svorky baterie odolnou páskou. Nepokoušejte se poškozovat nebo demontovat jakékoli součásti baterie. Olověné baterie je nutno recyklovat nebo správně zlikvidovat. Kromě toho zabraňte tomu, aby se kovové předměty nebo části těla dotknuly obou svorek současně, protože by mohlo dojít ke zkratu. Uložte prosím vyřazenou baterii mimo dosah dětí. Dodržováním výše uvedených varování zabráníte požáru nebo zranění osob.

Plán údržby:

Položka kontroly	Zkontrolujte po každém použití	Zkontrolujte každých 24 hodin	Zkontrolujte každých 50 hodin	Zkontrolujte každých 100 hodin	Zkontrolujte před uskladněním
Brzda	•				
Tlak pneumatik	•				
Bezpečnostní systém	•				
Spojení upevňovacích prvků	•				•
Čištění sekačky na trávu	•		•		•
Nože sekačky na trávu		•	•		
Motorový olej	•	√		•	
Prvek vzduchového filtru	•		√		
Čištění svorek baterie			•		
Naneste lubrikační mazivo na pouzdro nápravy předních kol, pouzdro nápravy brzdy, další pohybující se páry a pohyblivý mechanismus žací hlavy		•			

Poznámka: „•“ označuje položky, které vyžadují během cyklu kontrolu, a „√“ označuje položky, které vyžadují během cyklu výměnu.

1. Jestliže tuto sekačku používáte v prašných oblastech, provádějte údržbu častěji.
2. Když kumulativní doba používání této sekačky na trávu přesáhne maximální hodnotu v této tabulce, musíte i nadále provádět pravidelnou údržbu podle časových intervalů nebo hodin uvedených v tomto článku.
3. Po očištění této sekačky na trávu prosím včas naneste na různé klouby sekačky vhodné množství lubrikačního maziva, aby byla zajištěna hladká a flexibilní činnost různých mechanismů.
4. Pokud si nejste jisti, jak provádět údržbu výše uvedených položek, odvezte prosím sekačku do autorizovaného servisního střediska a požádejte o pomoc.

Řešení problémů

I. Pokud následující řešení váš problém nevyřeší, kontaktujte prosím vašeho servisního technika.

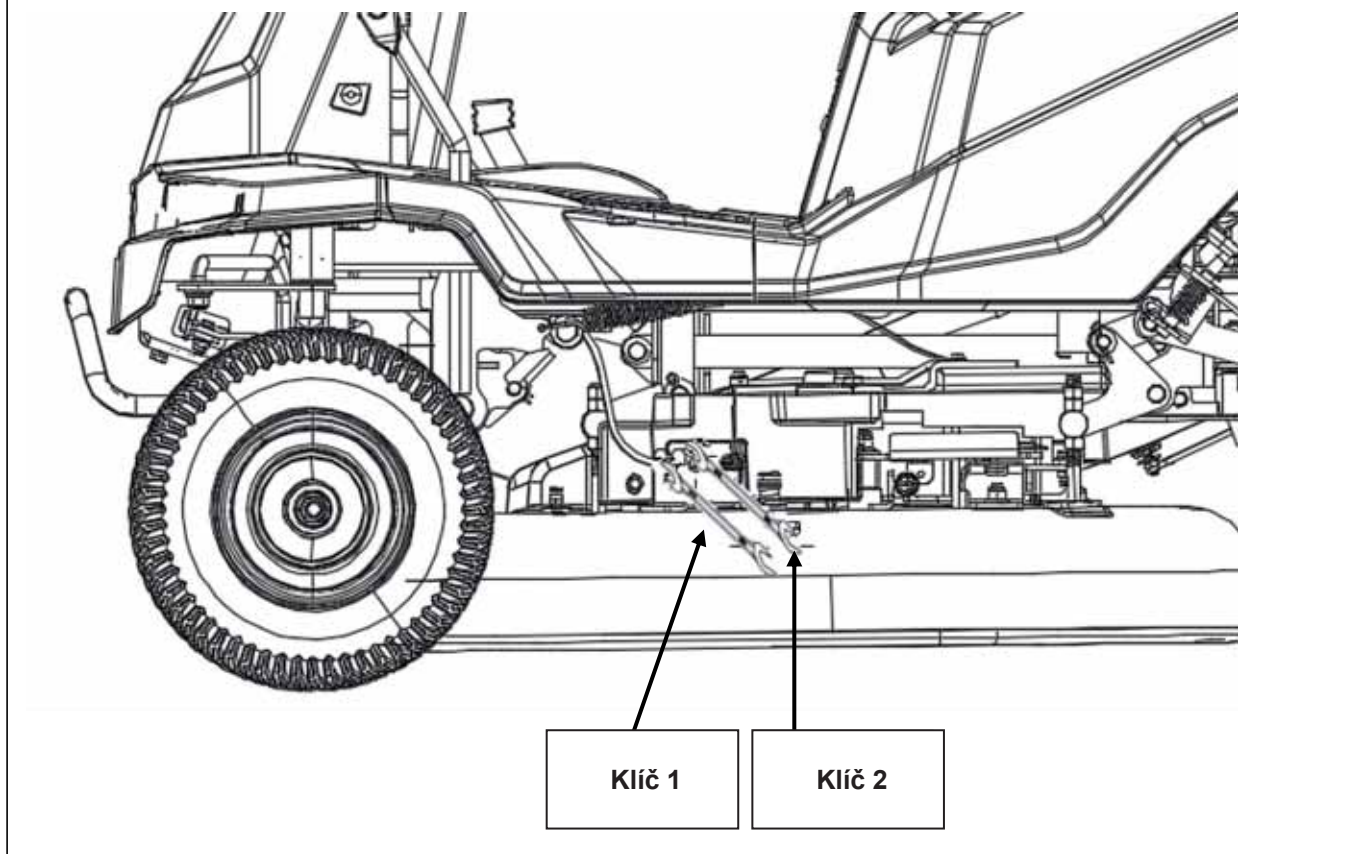
Problém	Možná příčina	Řešení
Po vložení klíče do sekačky na trávu nelze benzínový motor spustit	1. Příliš málo paliva 2. Příliš vybitá baterie 3. Poškozená pojistka 4. Poškozený startovací spínač 5. Poškozený motor startéru 6. Poškozená zapalovací svíčka 7. Špatný kontakt obvodu 8. Páka ovládání spojky není nastavena do polohy upínací štěrbiny mechanismu pro deaktivaci „“ 9. Sestava páky řazení rychlosti není nastavena na rychlost „N“	1. Doplněte palivo 2. Nabijte baterii 3. Zkontrolujte obvod a vyměňte pojistku 4. Zkontrolujte obvod a vyměňte startovací spínač 5. Vyměňte motor startéru 6. Vyměňte poškozenou zapalovací svíčku 7. Zkontrolujte a očistěte připojení obvodu 8. Nastavte páku ovládání spojky do polohy upínací štěrbiny mechanismu pro deaktivaci „“ 9. Nastavte sestavu páky řazení rychlosti na rychlost „N“
Po sešlápnutí pedálu řazení rychlosti této sekačky na trávu se motor vypne nebo se sekačka nepohybuje	1. Aktivovaná parkovací brzda 2. Sestava páky řazení rychlosti není nastavena na rychlost „F“	1. Uvolněte parkovací brzdu 2. Nastavte sestavu páky řazení rychlosti na rychlost „F“. Připomenutí: Při nastavení na rychlost „F“ se občas může stát, že bude znemožněno normální řízení sekačky. Je nutno posunout sestavu páky řazení rychlosti opakovaně dozadu a dopředu mezi „F“ a „N“; teprve pak lze nastavit rychlosti.
Sekačka na trávu neseká rovnoměrně	1. Nerovnoměrný tlak pneumatik 2. Výškový rozdíl mezi levou a pravou částí žací hlavy této sekačky na trávu je příliš velký 3. Opatřebovaný nebo poškozený nůž 4. Odřezky trávy nahromaděné v žací hlavě 5. Příliš vysoká rychlost sekání	1. Zkontrolujte a upravte tlak vzduchu ve všech čtyřech pneumatikách 2. Seřídte levou a pravou výšku žací hlavy 3. Vyměňte nože 4. Odstraňte odřezky trávy z vnitřku žací hlavy 5. Snižte rychlost sekání
Sekačka na trávu silně vibruje	1. Nože jsou nevyvážené, volné nebo nadměrně opotřebené 2. Hřídel sedla pro montáž nože je ohnutý a deformovaný	1. Vyměňte nože 2. Zastavte sekačku na trávu a vyjměte klíč ze startovacího spínače. Zkontrolujte, zda není nůž poškozený. V případě poškození prosím požádejte autorizované servisní středisko o opravu.
Slabý efekt odstranění trávy	1. Zablkování vzduchového kanálu nebo otvoru bočního vyhazovacího zařízení	1. Očistěte kanál nebo otvor bočního vyhazovacího zařízení 2. Před sekáním počkejte, dokud tráva neuschne

	2. Tráva je mokrá 3. Příliš vysoká rychlost sekání 4. Tráva je příliš vysoká	3. Sekejte nižší rychlostí 4. Druhé sekání oblasti s nadměrně vysokou trávou
Nože se během sekání zastavují	1. Příliš nízká poloha žací hlavy 2. Příliš vysoká rychlost sekání 3. Palivo je spotřebované	1. Zvedněte výšku žací hlavy 2. Sekejte nižší rychlostí 3. Doplňte dostatek paliva
Nože se nedaří spustit	4. Páka ovládání spojky není nastavena do polohy upínací štěrbin „  “ 5. Je odpojen hnací řemen 6. Obsluha není plně usazena 7. Existují úlomky blokující nože v žací hlavě 8. Hnací řemen žací hlavy je opotřebovaný	1. Nastavte páku ovládání spojky do polohy upínací štěrbin „  “ 2. Namontujte hnací řemen nožů do drážky řemenice 3. Plné usazení obsluhy na sedadle 4. Očistěte dolní část žací hlavy 5. Vyměňte hnací řemen žací hlavy
Při sekání během couvání se sekačka zastavuje	9. Klíč startovacího spínače není otočen do polohy RMO	10. Otočte startovací spínač do režimu RMO
Sekačka na trávu nedokáže dosáhnout plnou rychlost	11. Pedál řazení rychlosti není sešlápnutý 12. CVT řemen je opotřebovaný	13. Plně sešlápněte pedál řazení rychlosti 14. Vyměňte CVT řemen
Baterii nelze nabít	15. Baterie je poškozená 16. Obvod nabíjecího bloku je vadný 17. Nabíjecí cívka je poškozená	18. Nabijte baterii 19. Odveďte vaši sekačku na trávu do poprodejního servisního střediska ke kontrole a údržbě 20. Vyměňte nabíjecí cívku

Seřízení lanka SPOJKY (viz obrázek 14)

Po určité době používání této sekačky na trávu bude hnací řemen žací hlavy vykazovat známky běžného opotřebení. Pokud je žací hlava seřizena na určitý stupeň a páka spojky je nastavena do polohy upínací štěrbin „“, nůž se roztočí pomalu nebo se neroztočí vůbec. V takové situaci seřídte lanko spojky.

Obrázek 14



Postup seřízení je následující:

1. Nasadíte klíč 1 (13mm konec) na upevňovací matici na vnějším lanku spojky a držte jej na místě, a nasadíte klíč 2 na matici na vnitřní straně lanka a utáhněte ji proti směru hodinových ručiček o přibližně 1–2 otáčky.
2. Nasadíte klíč 2 (13mm konec) na matici na vnitřní straně dotahování lanka a držte jej na místě. Pomocí klíče 1 dotáhněte vnější matici ve směru hodinových ručiček.
3. Znovu nastartujte sekačku a vyzkoušejte, zda nože u všech stupňů fungují správně.
4. Pokud stále nefungují správně, zopakujte výše uvedené kroky 1, 2 a 3. Když je matice na vnitřní straně lanka spojky seřízena ke konci šroubu a nůž stále nefunguje správně, musíte vyměnit hnací řemen žací hlavy.

Výměna žacích nožů (viz obrázek 15)

(I) Demontáž žací hlavy:

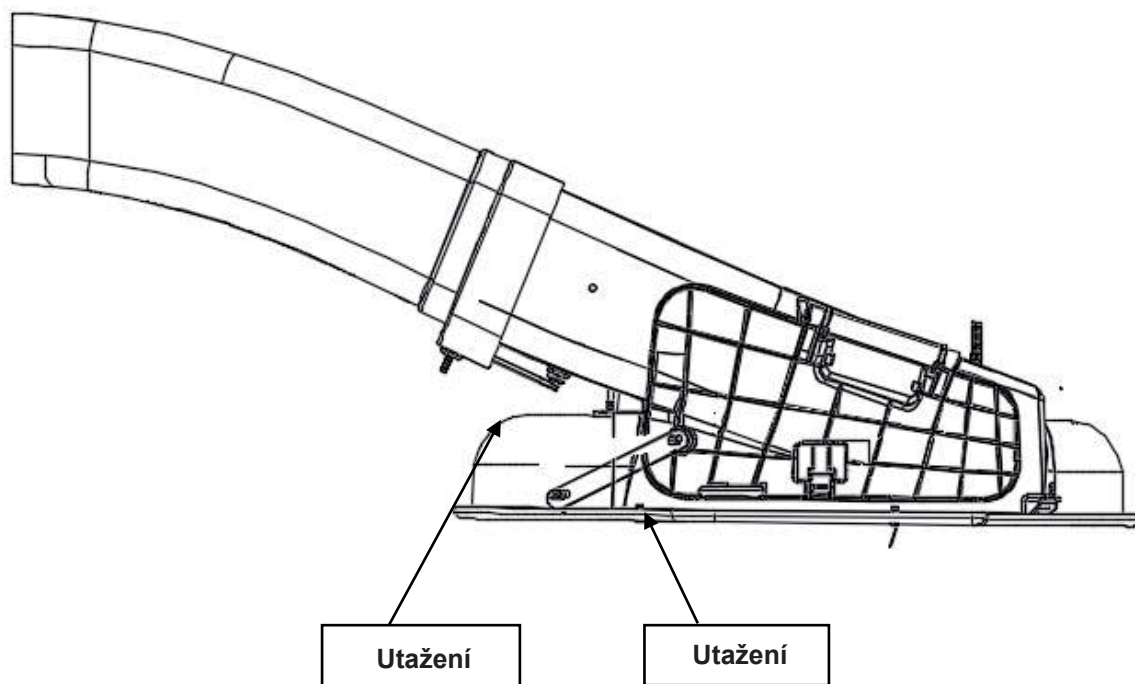
Pokud je to nezbytné, můžete při výměně nožů vyjmout z této sekačky na trávu žací hlavu. Postupujte následovně:

1. Otočte startovací spínač do polohy „OFF“ (Vypnuto), vyjměte klíč ze startovacího spínače a aktivujte parkovací brzdomé zařízení.

2. Oddělte trubku pro sběr trávy ze základny trubky pro sběr trávy podle obrázku 15 (1).

Obrázek 15 (1)

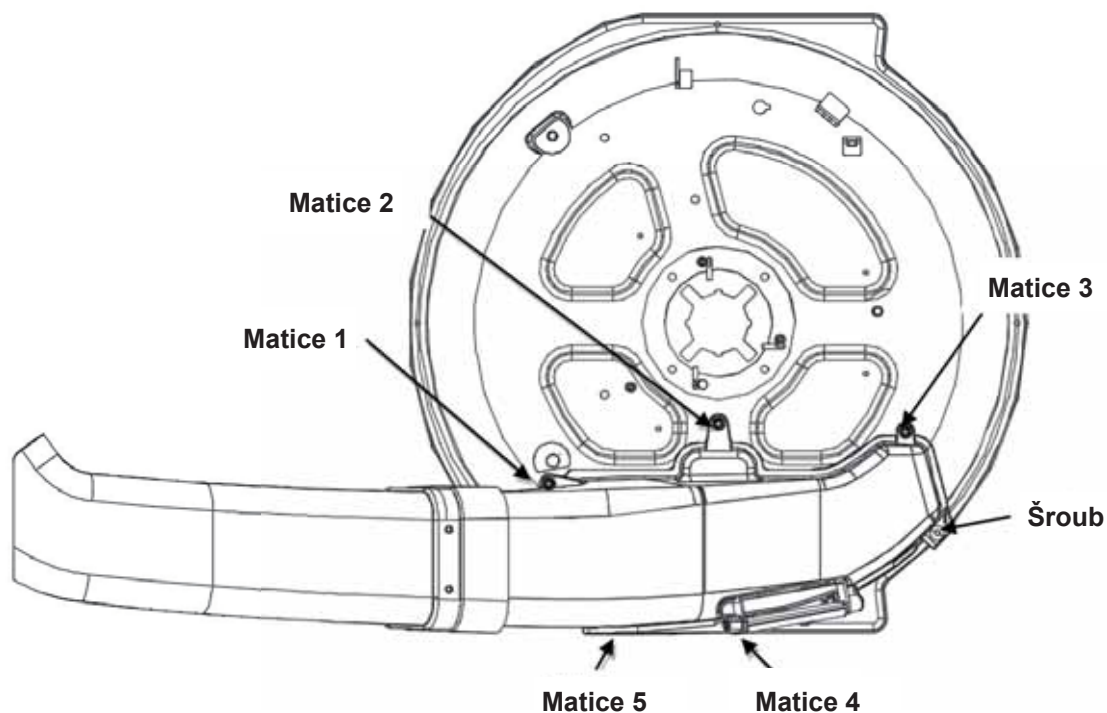
Pomocí klíče odstraňte instalační matici na jednom konci napínacího pryžového proužku s SN 1. Mezitím odstraňte tento konec pryžového proužku ze šroubu, a pak odstraňte druhý konec napínacího pryžového proužku 1. Nakonec zatlačte trubku pro sběr trávy do sběrného koše tak, aby se oddělila ze základny trubky pro sběr trávy.



1

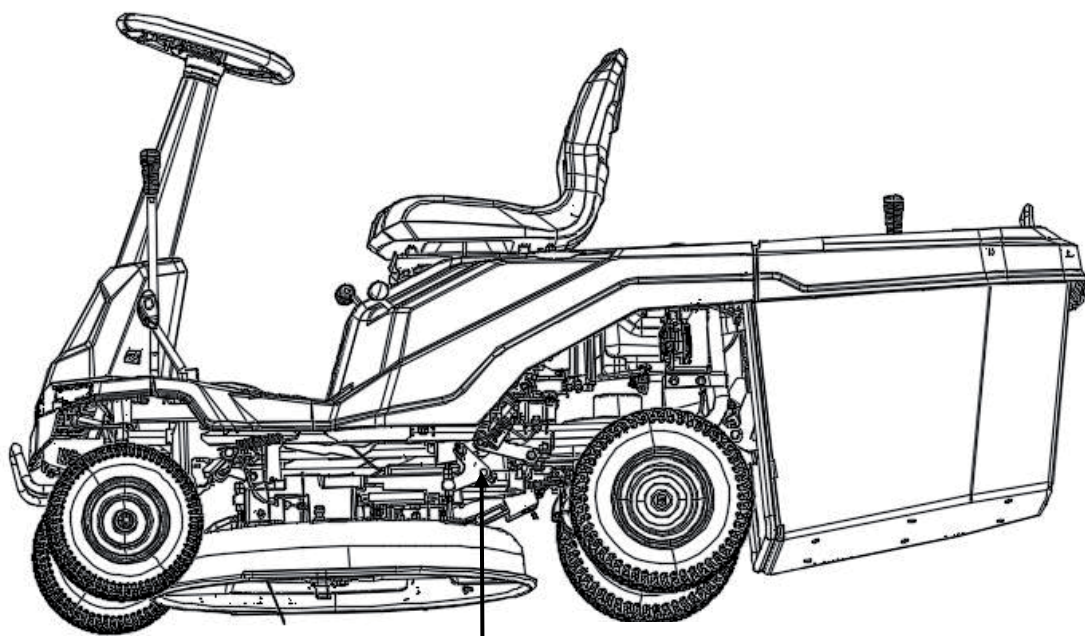
3. Odstraňte 5 matic a 1 šroub základny trubky pro sběr trávy podle obrázku 15 (2), abyste mohli vyjmout základnu trubky pro sběr trávy.

Obrázek 15 (2)



4. Odstraňte montážní šrouby dolního štítu hnací hlavy na levé a pravé straně podle obrázku 15 (3), odstraňte dolní štít hlavní hlavy a vyjměte hnací řemen nože z řemenice.

Obrázek 15

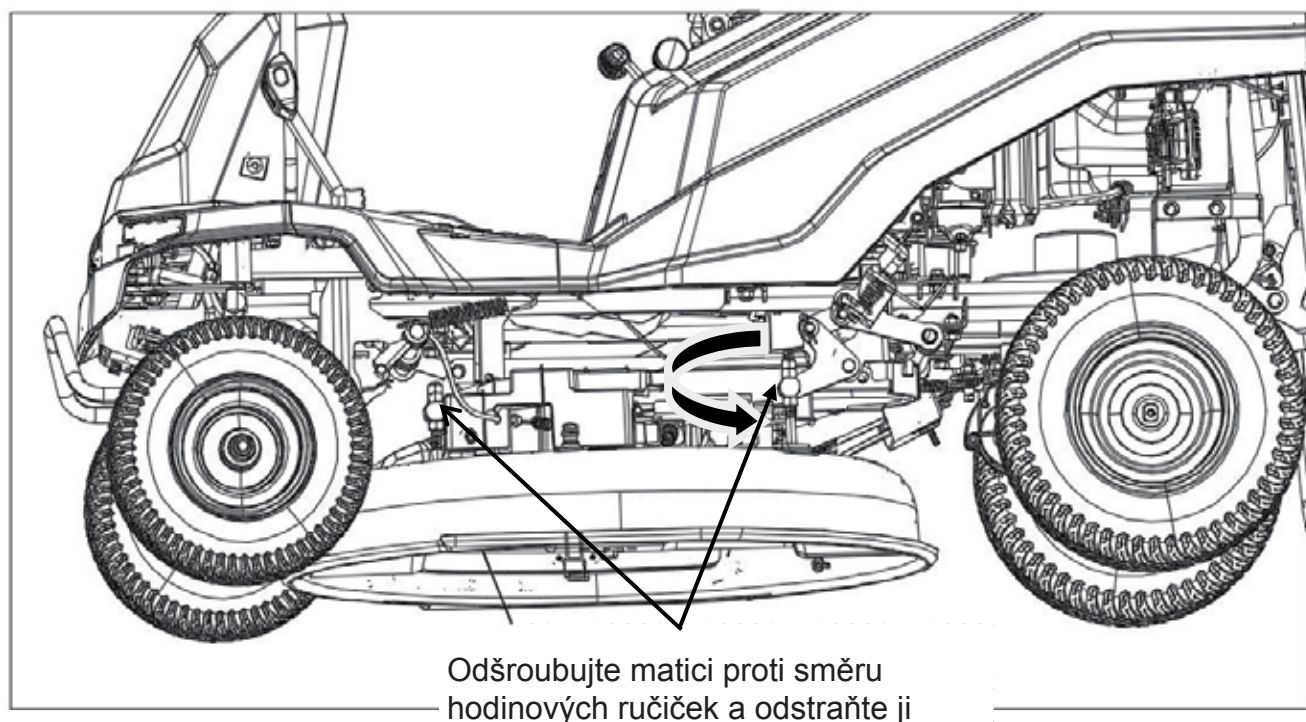


Odstraňte montážní šrouby a šrouby dolního krytu levého a pravého hnacího kotouče

3

5. Seřídte páku žací hlavy do nejnížší polohy podle obrázku 15 (4), a pomocí klíče odšroubujte 3 místa (6) montážních matic žací hlavy proti směru hodinových ručiček.

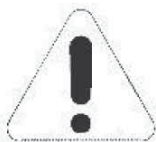
Obrázek 15



4

6. Seřídte páku žací hlavy do nejvyšší polohy, abyste se ujistili, že je montážní šroub žací hlavy oddělen od seřizovací hlavy žací hlavy, a pak lze žací hlavu vyjmout z levé strany.

Výměna nožů (viz obrázek 16 (1))

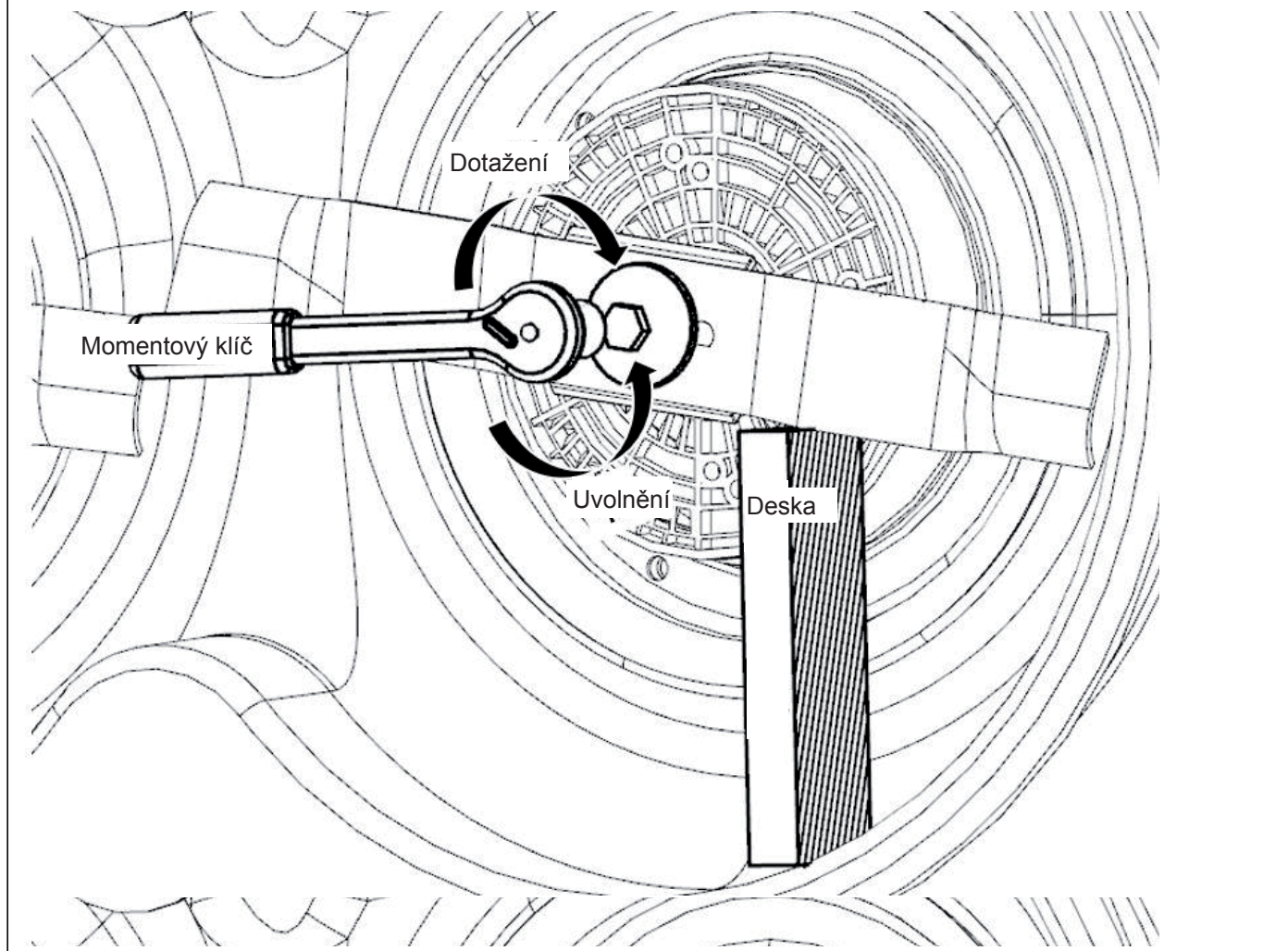


Bezpečnostní opatření: Pro výměnu používejte pouze nože a šrouby schválené výrobcem této ride-on sekačky na trávu. Používání neschválených součástí může způsobit poškození této sekačky na trávu a může mít za následek náhodné zranění obsluhy během používání.

1. Vložte mezi nůž a stěnu žací hlavy této sekačky na trávu dřevěnou desku, aby se nůž nemohl otáčet.
2. Otočte šroub nože proti směru hodinových ručiček pomocí 12mm klíče nebo nástrčné hlavice (při pohledu zespodu sekačky) a odšroubujte šroub nože.

Pozor: Na demontáži a výměně žací hlavy a nožů musí spolupracovat alespoň dvě osoby.

Obrázek 16 (1)



Varování: Když tuto sekačku na trávu zvedáte za účelem výměny nožů, zajistěte prosím, aby byla tato sekačka správně zajištěna a aby byla před pokračováním aktivována parkovací brzda. Pokud není tato sekačka na trávu správně zajištěna, může dojít k pádu sekačky a vážnému náhodnému zranění obsluhy.

Pozor: Na demontáži a výměně žací hlavy a nožů musí spolupracovat alespoň dvě osoby.

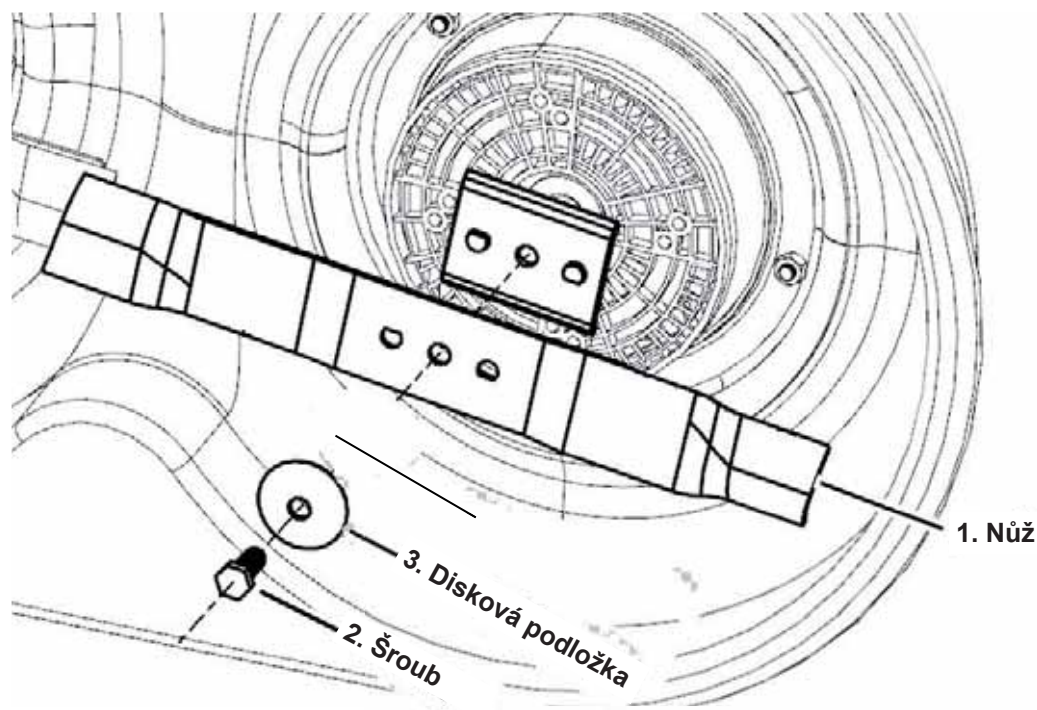
3. Odstraňte šroub nože, kotoučovou podložku a nůž.

4. Umístěte nový nůž ve směru původního nože na držák nože (Poznámka: Kód a značka otáčení na noži musí být při sestavování vždy obráceny k obsluze); ujistěte se, že jsou dva půlkruhové otvory uprostřed nože zasunuty do půlkruhových výstupků držáku nože.

5. Vyměňte za nové šrouby a diskové podložky.

Pozor: Zajistěte, aby byly při sestavování díly znovu namontovány v opačném pořadí demontáže (viz obrázek 16 (2)).

Obrázek 16 (2)



6. Dotáhněte šroub nože ve směru hodinových ručiček pomocí momentového klíče (zajistěte si prosím svůj vlastní) tak, aby byl šroub pevně dotažen na svém místě. Doporučený krouticí moment šroubů nože je 45 ± 5 Nm.



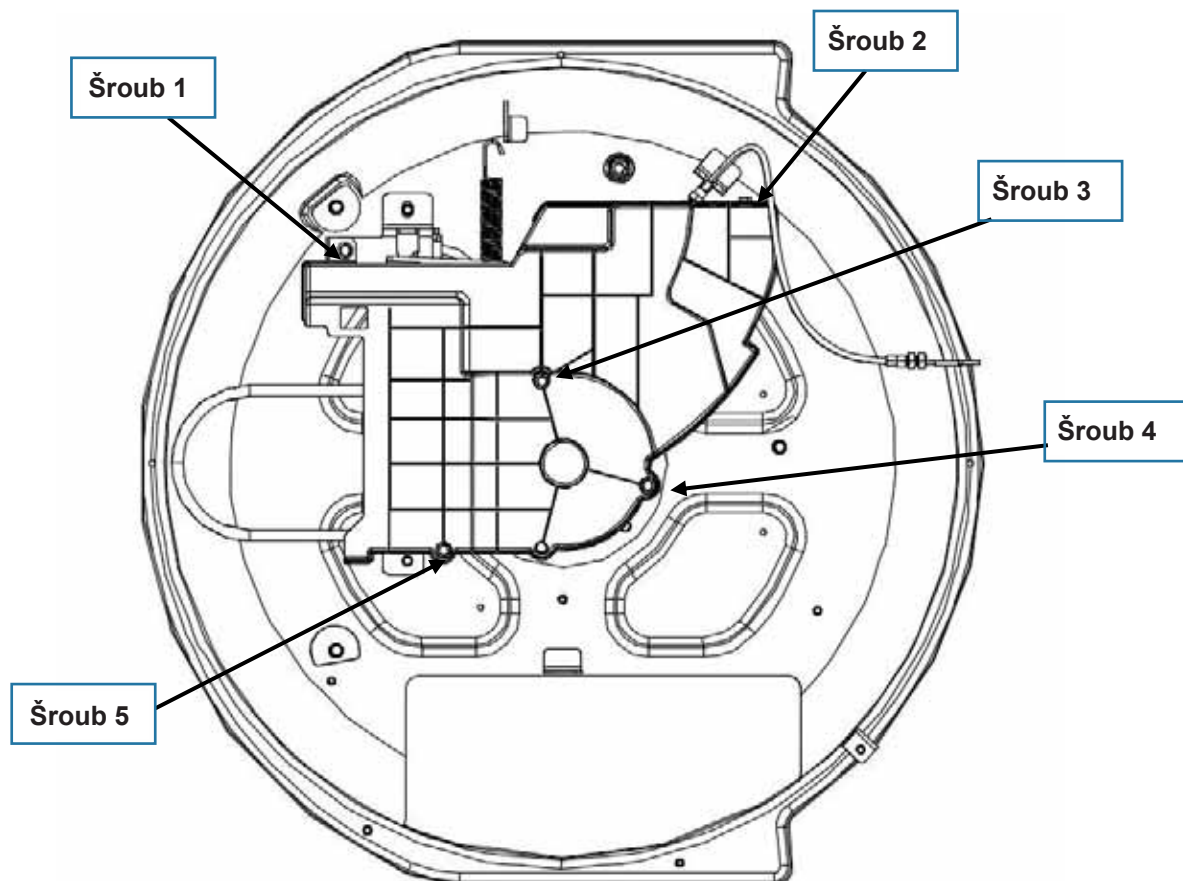
Varování: Zajistěte, aby byl nůž správně nainstalován, a dotáhněte matici šroubu krouticím momentem dle výše uvedené specifikace. Nesprávné připojení nože může způsobit jeho uvolnění a může mít za následek vážné zranění osob.

(III) Znovu namontujte žací hlavu a další součásti; při opětovné montáži žací hlavy do sekačky postupujte podle kroků pro demontáž, ale v opačném pořadí.

IV. Výměna hnacího řemene žací hlavy

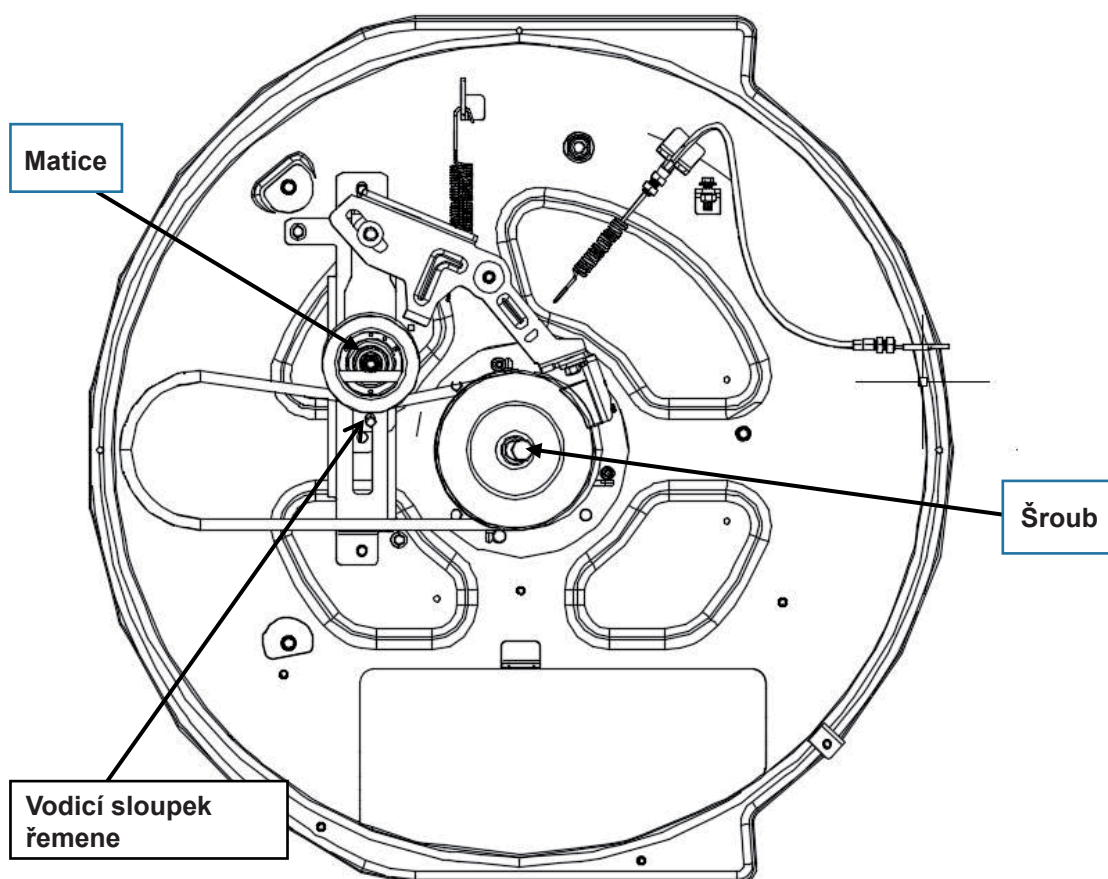
1. Odstraňte součást žací hlavy podle kroků v Části III. (I), (viz obrázek 15).
2. Odstraňte kryt řemene součásti žací hlavy podle obrázku 17 (1).

Obrázek 17 (1)



2. Odšroubujte matici napínače (13mm objímka) a šroub řemenice (12mm objímka), a odstraňte starý řemen podle obrázku 17 (2).

Obrázek 17 (2)

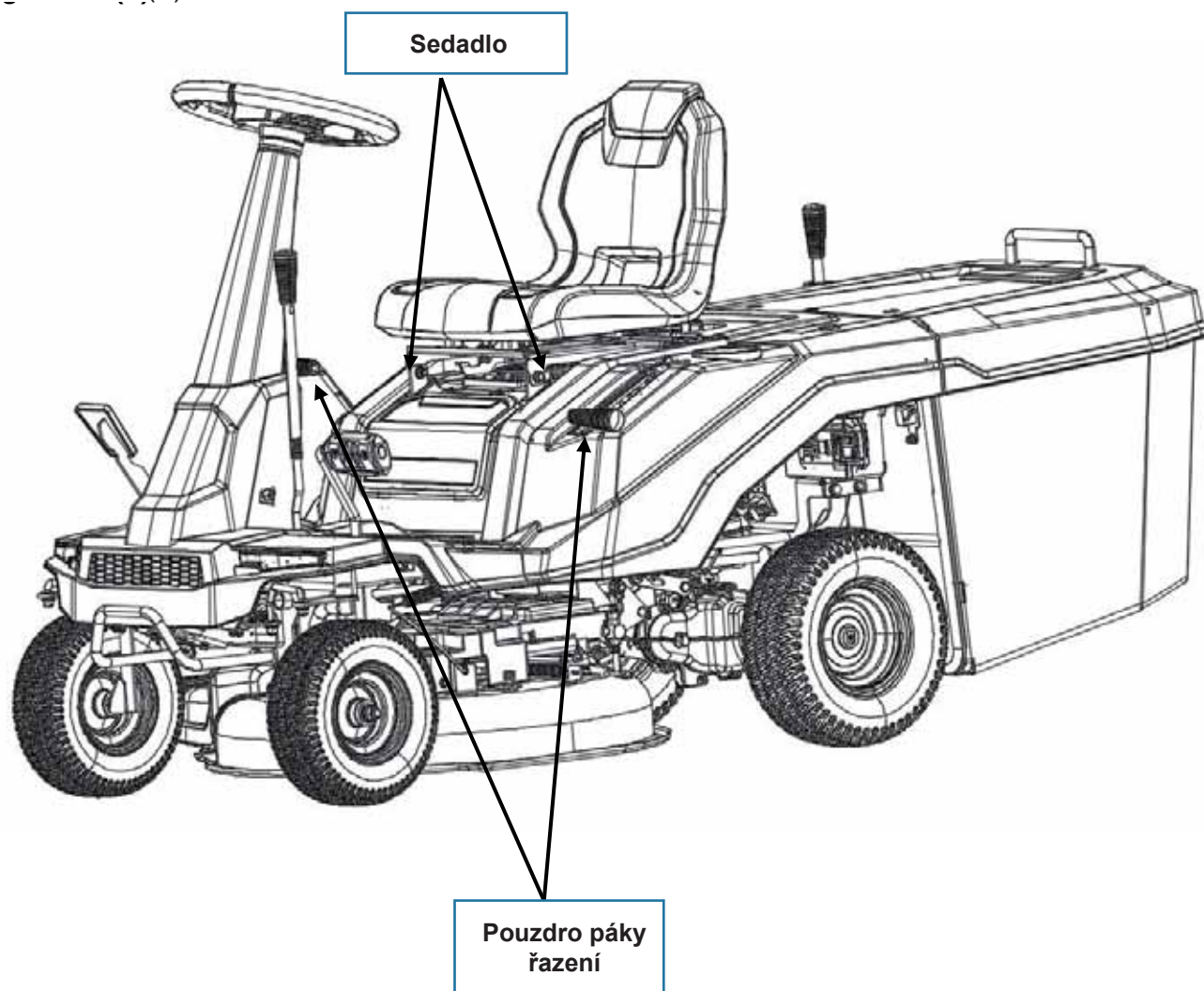


3. Namontujte nový řemen na řemenici a do drážky napínače (řemen musí být namontován mezi napínač a vodící sloupek řemene, aby nedocházelo k chvění a vypadávání řemene).
4. Znovu namontujte odstraněné součásti.
5. Znovu seřídte napnutí řemene žací hlavy pomocí následujícího postupu: Nejprve seřídte vnější matici lanka spojky na nejvzdálenější konec šroubu pro zablokování vnitřní matice. Spusťte motor sekačky, aby se zapnula žací hlava a ujistěte se, že při každém stupni výšky sekání funguje správně. Pokud je rychlost nože na určitém stupni nedostatečná, postupujte prosím podle příslušných kroků v předchozím postupu pro seřízení lanka spojky, jak je uvedeno na obrázku 14.

V. Výměna CVT řemene (viz obrázek 18)

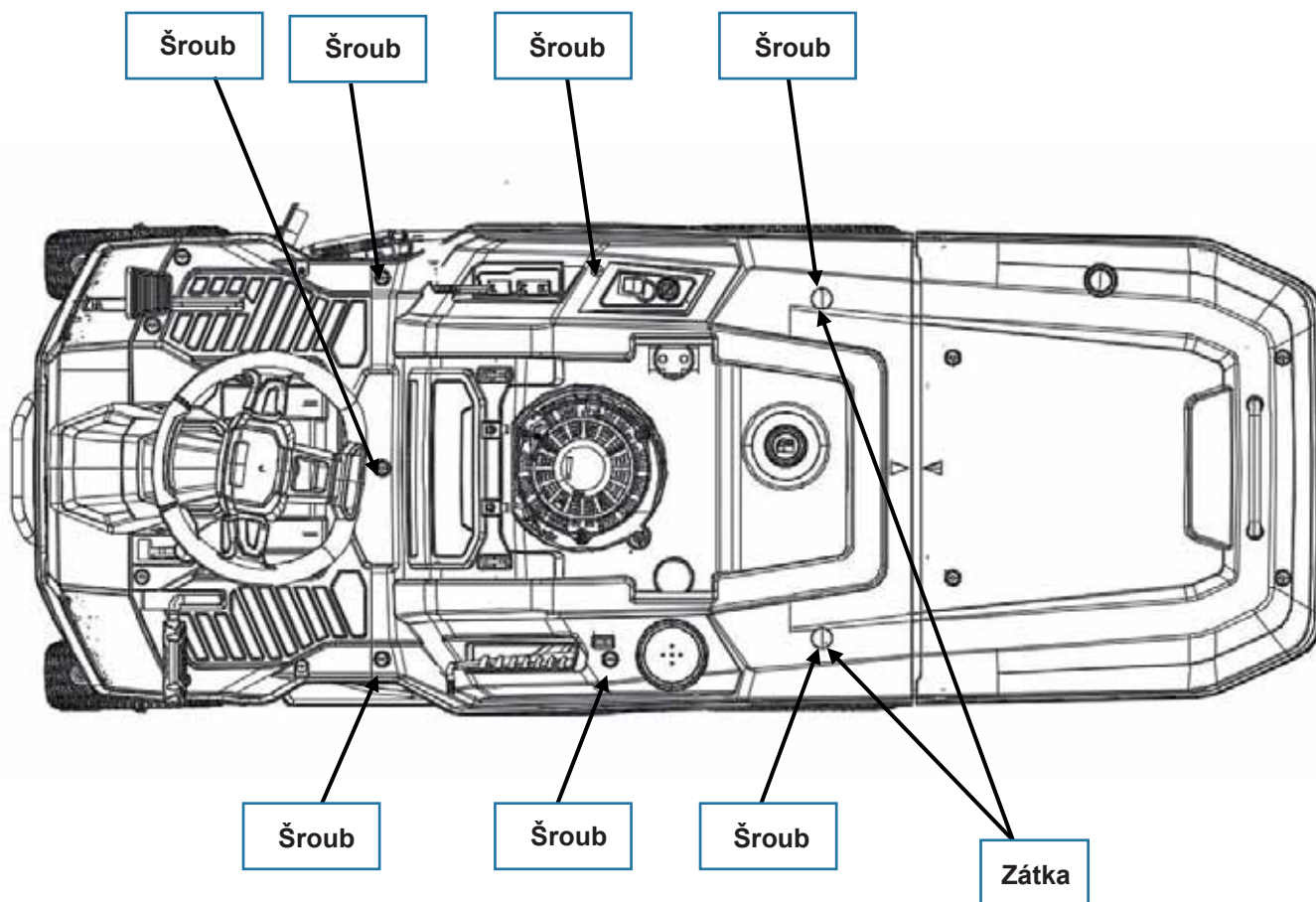
1. Odstraňte sedadlo, aby bylo možno odšroubovat pouzdro páky řazení rychlosti. Obrázek 18 (1)

Obrázek 18 (1)

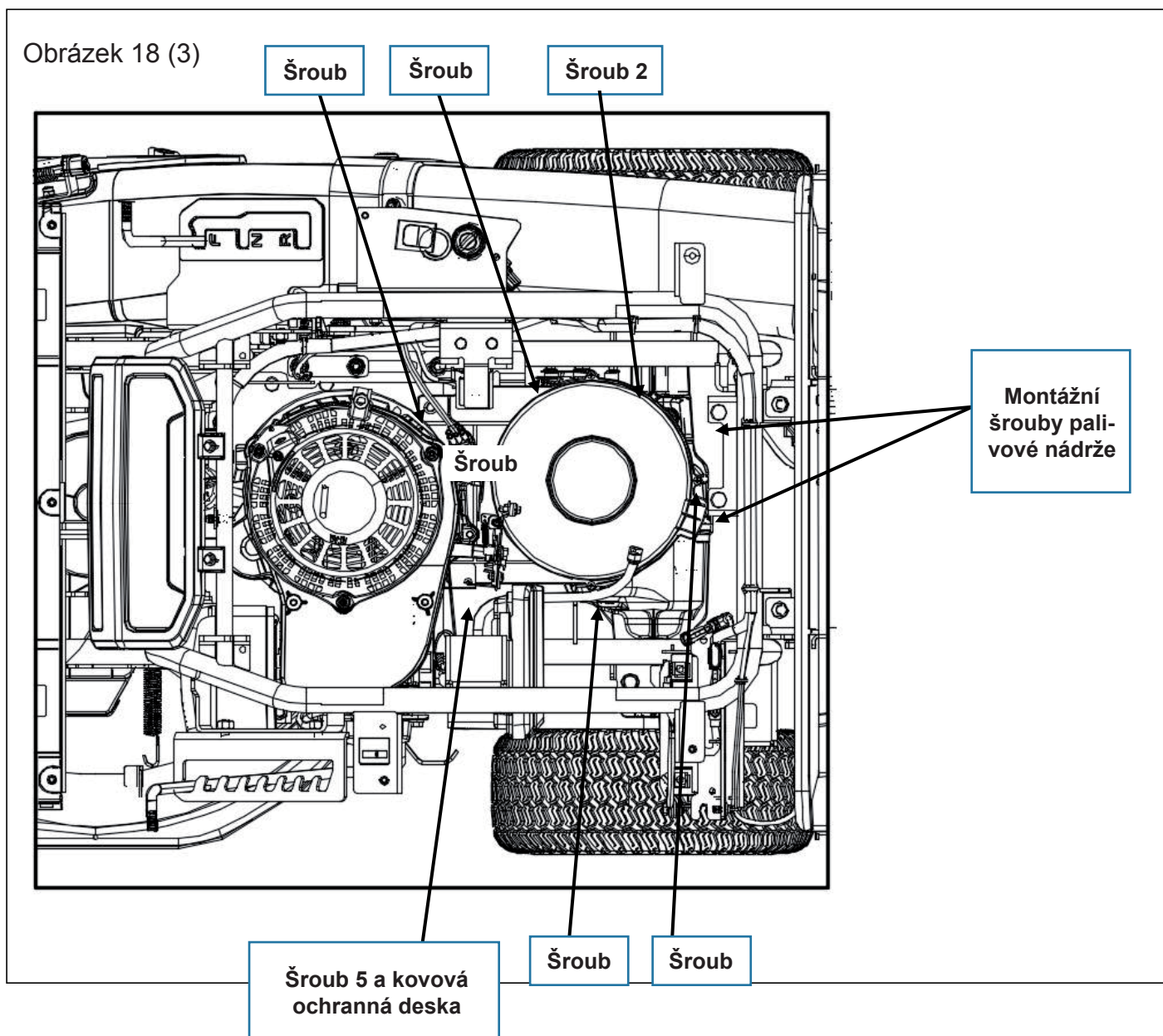


2. Odstraňte dvě zátky na velké kapotě a pak odšroubujte montážní šrouby (7) velké kapoty a víčko palivové nádrže, aby bylo možno vyjmout velkou kapotu a namontujte zpět víčko palivové nádrže. Obrázek 18 (2)

Obrázek 18 (2)



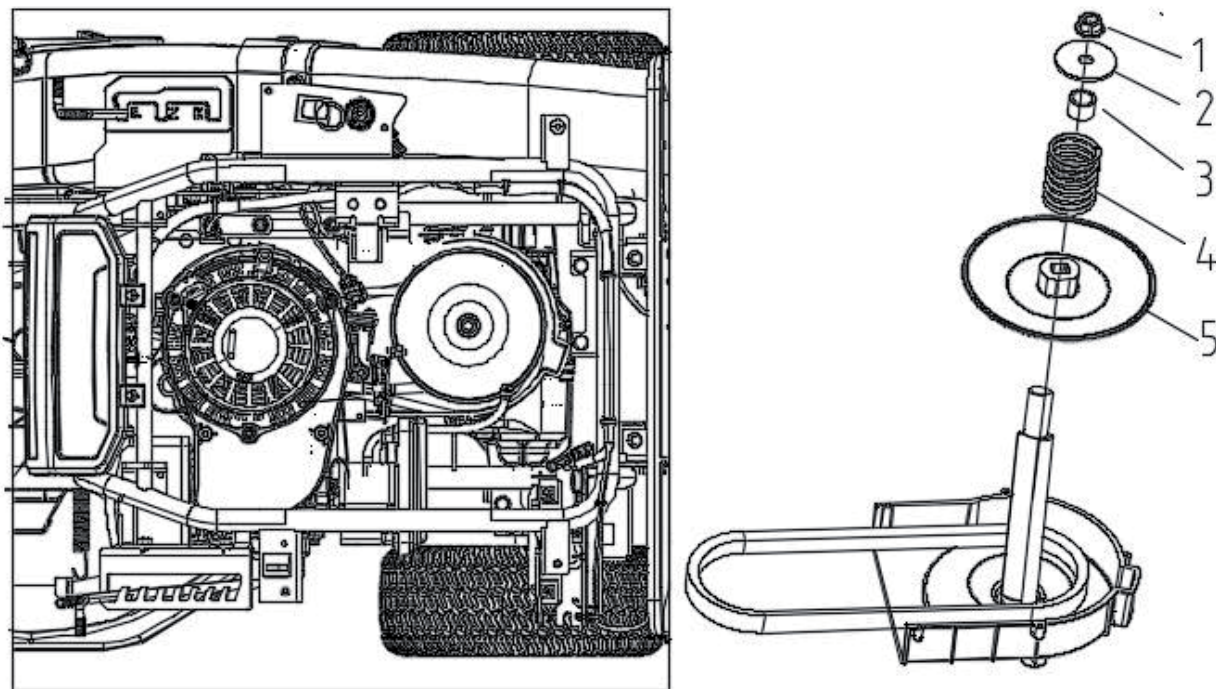
3. Odstraňte součásti palivové nádrže a ochranný štít na hnaném kotouči. obrázek 18 (3)



Varování: Před demontáží palivové nádrže musíte nejprve odstranit z palivové nádrže palivo, jinak může přetéct a způsobit požár, a v závažných případech zranění.

4. Odstraňte hnací kotouč a související součásti; nejprve odšroubujte matici 1 z elektrické pistole a pak vyjměte jeden po druhém díly 2, 3, 4 a 5. Obrázek 18 (4)

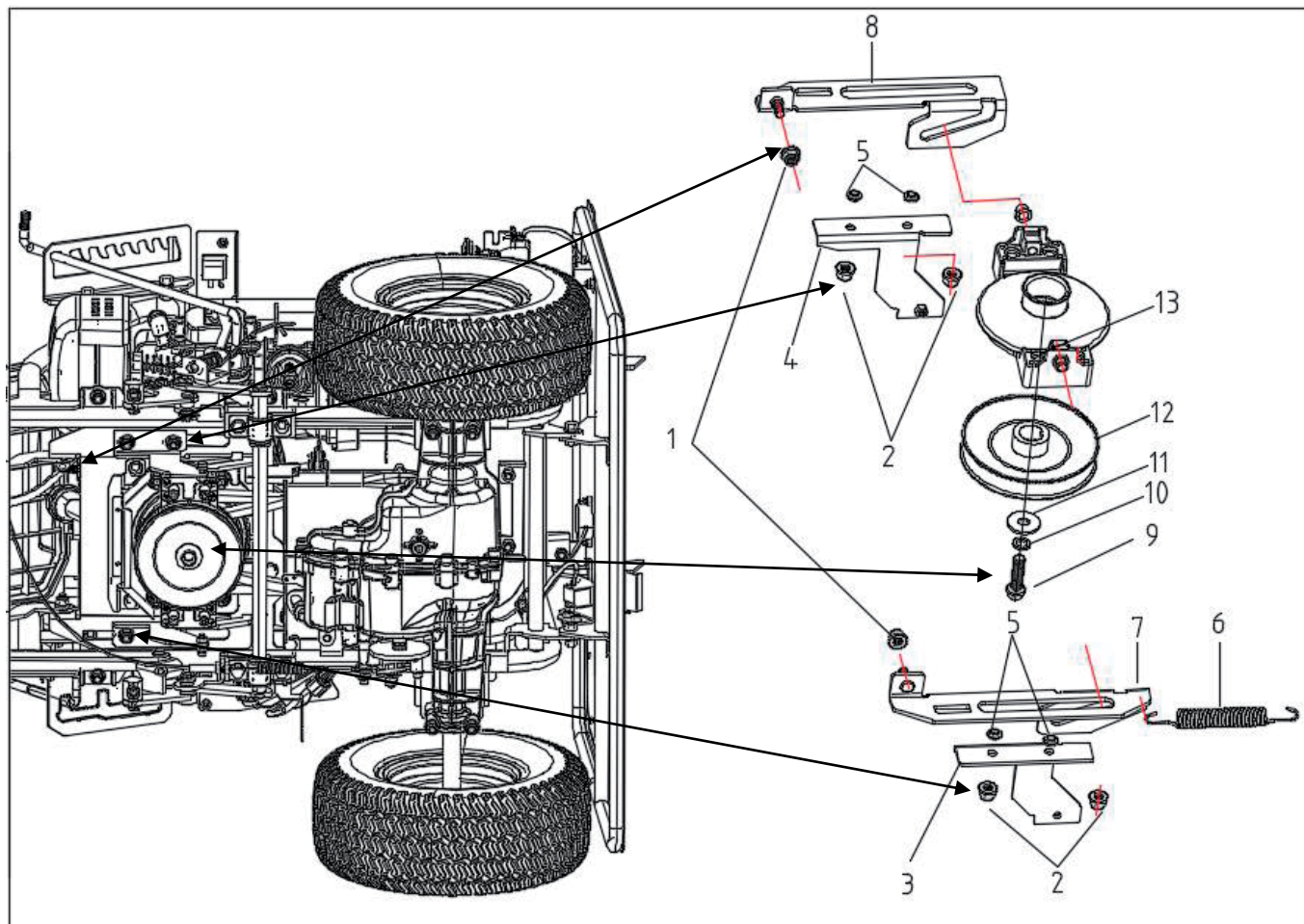
Obrázek 18 (4)



5. Odstraňte součást žací hlavy podle kroků v Části III. (I), (viz obrázek 15).

6. Demontujte hnací pohyblivý kotouč a související součásti podle pořadových čísel na obrázku 18 (5).

Obrázek 18 (5)



7. Odstraňte starý CVT řemen a namontujte nový CVT řemen.

8. Znovu namontujte díly a součásti v opačném pořadí jejich demontáže

Poznámka: Během opětovné montáže je nutno na klouby a různé pohyblivé díly nanést přiměřené množství lubrikačního maziva.

VI. Výměna pneumatik

(I) Pokud z pneumatik uniká vzduch, pneumatika je vypuštěná nebo vydává za jízdy neobvyklé zvuky, zkontrolujte, zda není pneumatika poškozená. Pokud tomu tak je, okamžitě požádejte autorizované servisní středisko o výměnu pneumatiky.

(II) Když se pneumatika opotřebuje, sníží se tření mezi sekačkou na trávu a zemí, což zvyšuje nebezpečí nehody. Když je hloubka drážky běhounu na povrchu pneumatiky ≤ 4 mm nebo když dojde k jinému poškození, vyměňte pneumatiku za novou stejného typu. Požádejte prosím o výměnu pneumatiky autorizované servisní středisko nebo odborný pneuservis.

VII. Seřízení brzdy a výměna brzdových destiček podle obrázku 19

Správné zastavení sekačky na trávu je pro bezpečnost sekání mimořádně důležité. Pokud zjistíte, že po sešlápnutí brzdového pedálu ujede sekačka na trávu ještě velkou vzdálenost, můžete seřídit brzdu nebo vyměnit brzdové destičky.

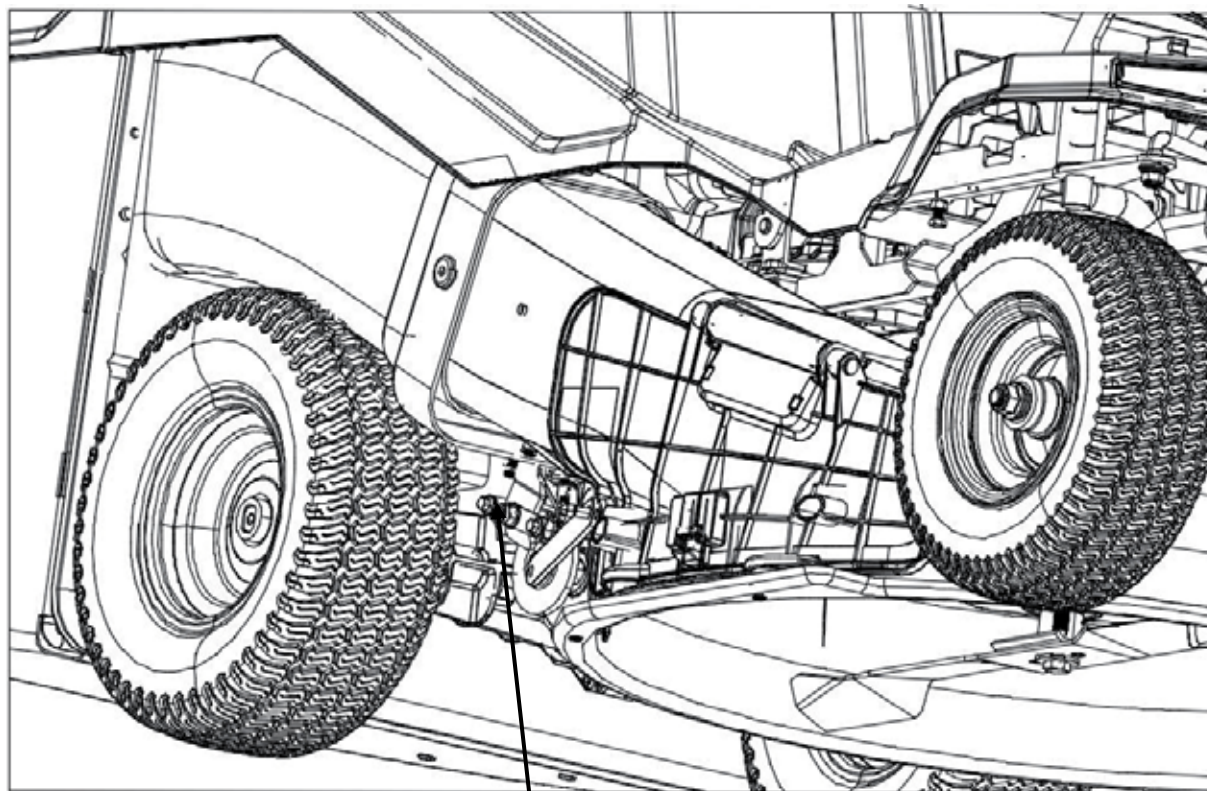
Postup vyzkoušení:

1. Zaparkujte sekačku na vodorovném asfaltovém nebo betonovém povrchu a aktivujte parkovací brzdové zařízení.
2. Postavte se za sekačku a zatlačte ji dopředu. Pokud se zadní kola otáčejí, je nezbytné seřídit brzdu.
3. Pokud se sekačka na trávu nedokáže při brzdění na svahu úplně zastavit, je nutno rovněž seřídit brzdu.

Postup seřízení:

1. Páka brzdy se nachází na převodovce a postačuje seřídit pouze matice páky brzdy.
Otácejte seřizovací matici páky brzdy pomocí 13mm klíče s otevřeným koncem dovnitř ve směru hodinových ručiček; šroubujte dovnitř pokaždé o přibližně 1/2 otáčky. Viz obrázek 19 (1)

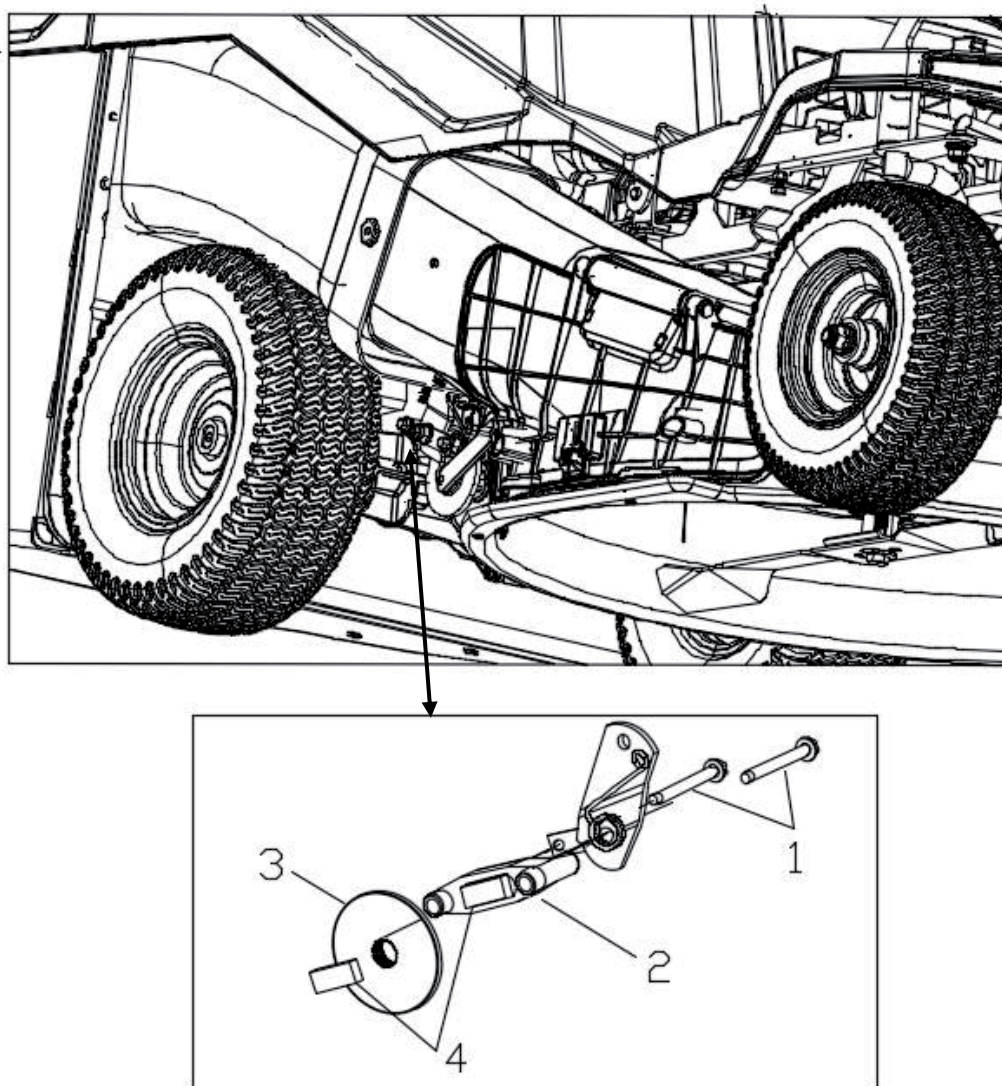
Obrázek 19 (1)



Seřizovací matice páky
brzdy

2. Pak vyzkoušejte brzdňý výkon sekačky na trávu, kterou lze ovládat podle postupů zkoušení 2 a 3.
3. Pokud je brzdňý výkon stále nedostatečný, opakujte výše uvedenou operaci, dokud nebude brzdňý výkon splňovat vaše požadavky.
4. Pokud je brzdňý výkon nedostatečný i po seřízení matice páky brzdy do koncové polohy, musíte vyměnit brzdové destičky. Nejprve odstraňte díly v pořadí 1, 2 a 3 podle obrázku 19 (2), a pak je vyměňte za díly nové brzdové destičky 4 (2)

Obrázek 19 (2)



VIII. Seřízení výšky žací hlavy je uvedeno na obrázku 20

Pokud je váš trávník po použití této sekačky na trávu nerovnoměrně posekán, znamená to, že je nutno seřídit výšku žací hlavy. Předtím, než přistoupíte k seřízení výšky žací hlavy, se prosím ujistěte, že mají všechny pneumatiky normální tlak, že má drážka běhounu pneumatiky doporučenou výšku a dofoukejte pneumatiky s nízkým tlakem.

Pozor: Před měřením a seřizováním přední a zadní části nezapomeňte zkontrolovat seřízení levé a pravé výšky, a v případě potřeby jej upravit.

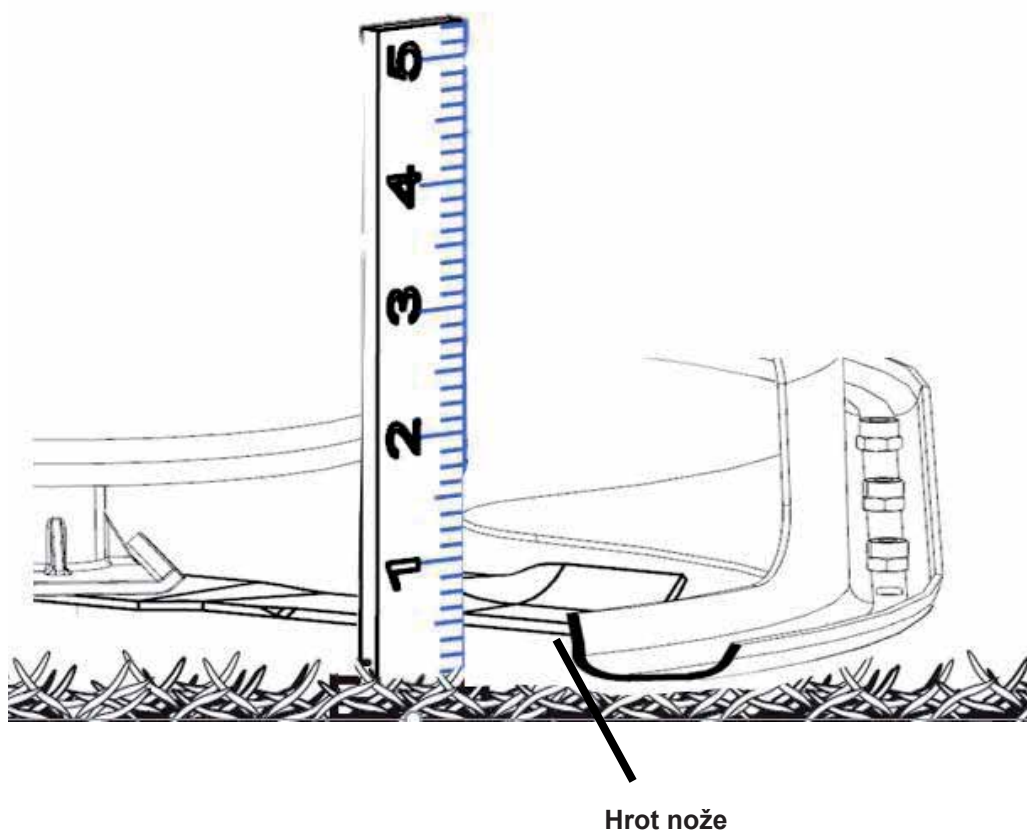
Před zahájením práce:

1. Vypněte napájení, vyjměte klíč ze startovacího spínače a aktivujte parkovací brzdové zařízení.
2. Zvednutím páky snižte výšku žací hlavy na minimum.
3. Odstraňte základnu trubky pro sběr trávy podle postupu demontáže na obrázku 15 (1) pro žací hlavu.

(I) Seřízení výškového rozdílu mezi levou a pravou stranou žací hlavy 20 (1)

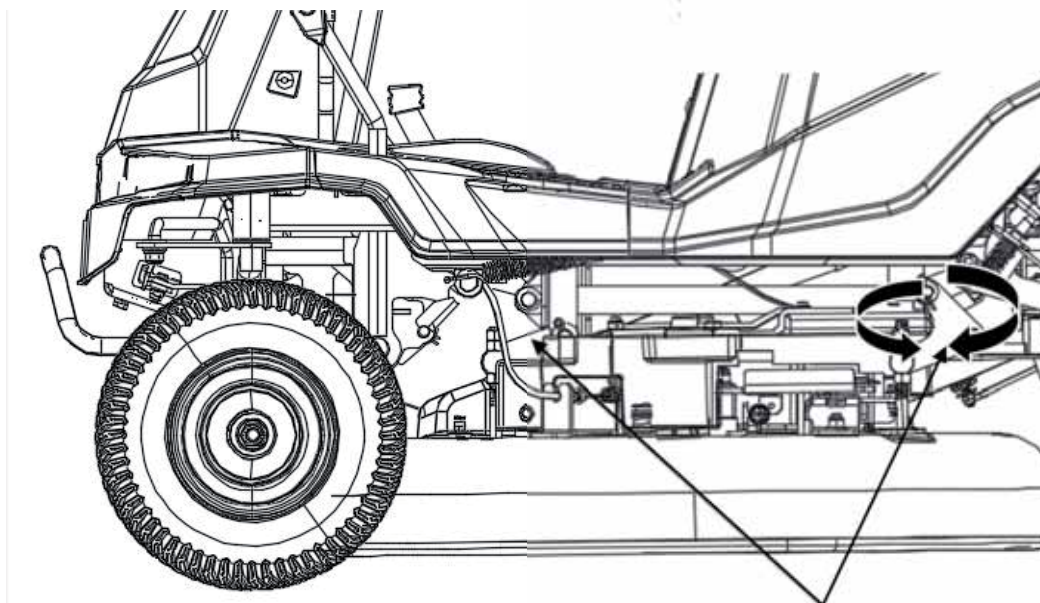
1. Překlopte nůž tak, aby hrot nože směřoval ke straně této sekačky na trávu.
2. Změřte vzdálenosti mezi levým a pravým hrotem nože a zemí. Pokud je výškový rozdíl mezi těmito dvěma hroty nožů a zemí větší než 3,2 mm, je nutno na obou stranách seřídit výšku.

Obrázek 20



3. Na straně, která vyžaduje seřízení, odšroubujte seřizovací matici podle obrázku.

Obrázek 20 (2)



Otočením matice nahoru můžete snížit výšku žací hlavy, zatímco jejím otočením dolů můžete zvýšit výšku žací hlavy.

4. Otočte seřizovací matici ve směru hodinových ručiček pro zvýšení nebo proti směru hodinových ručiček pro snížení výšky žací hlavy. Při každém seřízení této matice o celou otáčku se výška žací hlavy změní o přibližně 1,6 mm.

Pozor: Při zvyšování strany je nutno nejprve otočit seřizovací matici v dolní části. Při snižování strany nejprve otočte matici v horní části.

5. Znovu proveďte měření. Seřizujte a měřte, dokud nebude výškový rozdíl mezi oběma stranami $\leq 3,2$ mm.
6. Po dokončení seřizování znovu dotáhněte matici zabraňující uvolnění, aby byla žací hlava zajištěna (před dotažením předem dotáhněte matici v dolní části, jinak se změní výška žací hlavy).

(II) Seřízení přední a zadní výšky žací hlavy

Poznámka: Před seřízením přední a zadní části seřídte nejprve výškový rozdíl mezi levou a pravou stranou žací hlavy.

1. Otočte nůž dopředu směrem k přední a zadní části sekačky, abyste se ujistili, že nejnižší bod hrotu nože v předním směru je ve vzdálenosti $3 \pm 0,5$ cm od země. Pro nejvyšší efektivitu sekání musí být nejvyšší poloha hrotu nože za žací hlavou mezi 5 mm a 9,5 mm nad zemí ve směru přední části sekačky.
2. Pokud je vyžadováno seřízení, otočte prosím seřizovací matici proti směru hodinových ručiček pro zvýšení nebo ve směru hodinových ručiček pro snížení výšky dolní hrany žací hlavy od země. Výška žací hlavy se při každém otočení seřizovací matice změní o přibližně 3,2 mm.

Pozor: Zajistěte, aby byl směr otáčení a počet otočení seřizovací matice na obou stranách stejný, abyste nemuseli znovu provádět seřízení levé a pravé výšky.

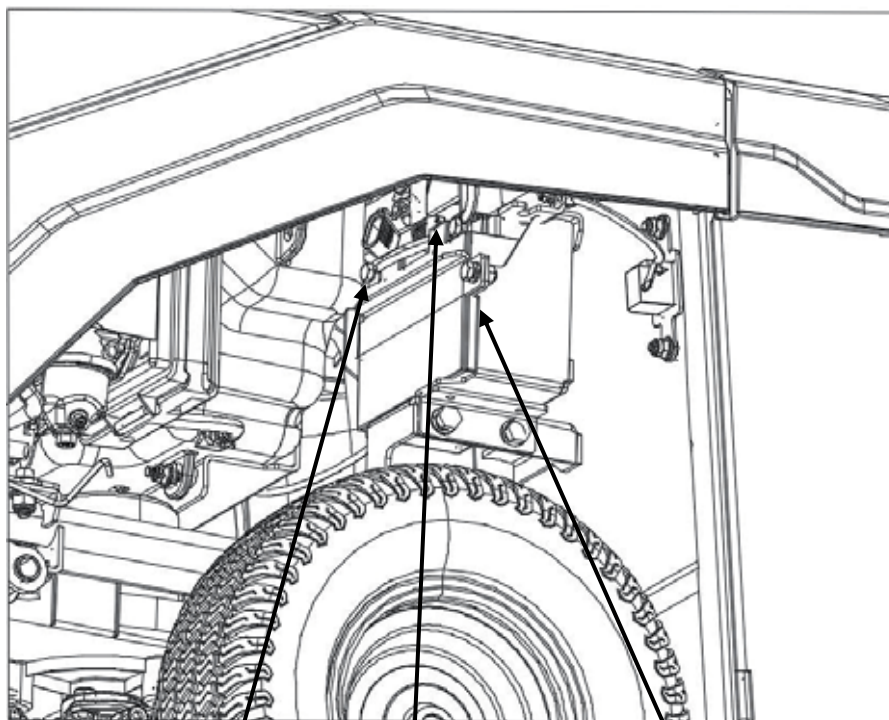
3. Znovu změřte, zda je výškový rozdíl mezi levou a pravou stranou hrotu nože $\leq 3,2$ mm, a zda je výškový rozdíl mezi předními a zadními hroty nože v rozsahu 5 mm až 9,5 mm. Hrot předního nože musí být níže než hrot zadního nože. Pokud tomu tak není, pokračujte v seřizování a měření, dokud nebudou tyto požadavky splněny.
4. Znovu dotáhněte seřizovací matici, aniž byste měnili výšku žací hlavy. (III) Znovu namontujte dříve odstraněné součásti v opačném pořadí.

IX. Výměna baterie (viz obrázek 21)

Poznámka: Hodnoty baterie: 12 V 6,5 Ah

1. Zaparkujte sekačku na trávu na vodorovném povrchu, aktivujte parkovací brzdu, vypněte startovací spínač a vyjměte klíč.
2. Odstraňte jeden šroub z přítlačné desky baterie a odstraňte přítlačnou desku baterie.

Obrázek 21



Montážní šroub
kladné elektrody

Montážní šroub
záporné elektrody

Šroub přítlačné
desky baterie

3. Vyjměte baterii z boxu baterie, nejprve odpojte záporný vodič baterie a pak odpojte kladný vodič baterie.

Pozor: Během těchto operací buďte opatrní a dávejte pozor, aby se nářadí nedostalo do kontaktu s kovovými díly této sekačky, protože by v důsledku zkratu mohlo dojít k požáru.

4. Vyměňte baterii za novou, znovu ji namontujte v opačném pořadí demontáže a dokončete výměnu baterie (správně připojte kladné a záporné kabely).

Pozor: Dodržujte prosím pokyny na značkách bezpečnostního varování na baterii. Zlikvidujte staré baterie podle místních předpisů a předpisů EU.



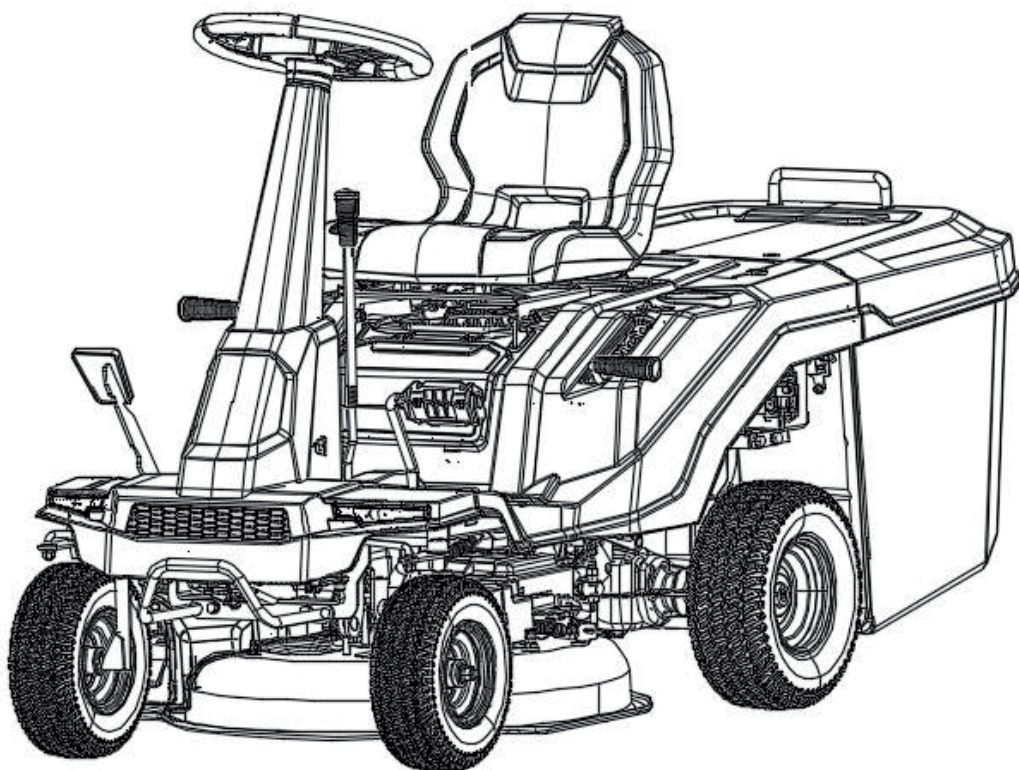
- Varování:**
1. Baterii neotevírejte a nepoškozujte. Elektrolyt v baterii je žíravý a může způsobit poškození zraku nebo pokožky. Spolknutí může způsobit otravu.
 2. Nelikvidujte baterii spalováním, protože by mohla explodovat. Zjistěte, zda místní předpisy neobsahují speciální pokyny pro likvidaci.
 3. Jestliže baterii nepoužíváte, neumísťujte ji do blízkosti jiných kovových předmětů, jako například kancelářských sponek, mincí, klíčů, hřebíků, šroubů nebo jiných malých kovových předmětů, které mohou způsobit propojení mezi kladnou a zápornou svorkou baterie. Zkrat baterie může způsobit popálení nebo požár.
 4. Při manipulaci s baterií dávejte pozor, aby se do blízkosti obou svorek baterie nedostaly vodivé předměty, jako například prsteny, náramky a klíče, aby nedošlo k popálení v důsledku zahřátí baterie nebo vodiče.



Varování: Používání baterie v extrémním prostředí a za extrémních teplot může způsobit únik elektrolytu z baterie. Pokud se tato tekutina dostane do styku s pokožkou, okamžitě ji omyjte vodou se saponátem. Pokud se tato tekutina dostane do očí, vyplachujte ji po dobu 10 minut čistou vodou a vyhledejte okamžitě lékařskou pomoc. Dodržováním tohoto pravidla snížíte nebezpečí nehody.

Aufsitzrasenmäher – RMR 61 CRD

ÜBERSETZUNG DER ORIGINAL-BEDIENUNGSANLEITUNG



Ihr neuer Rasenmäher wurde nach strengen Zuverlässigkeitsstandards entwickelt und gebaut, um komfortable Bedienung sowie Sicherheit und Verlässlichkeit zu gewährleisten. Bei ordnungsgemäßer Wartung wird Ihnen dieser Rasenmäher viele Jahre lang problemlos dienen.

Um Verletzungen bei der Verwendung dieses Produkts zu vermeiden, lesen Sie vor der Verwendung diese Bedienungsanleitung und vergewissern Sie sich, dass Sie sie verstehen!

Wir danken Ihnen für den Kauf dieses Rasenmähers. Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

Inhalt

- ◆ Vorstellung des Produkts
- ◆ Wichtige Sicherheitshinweise
- ◆ Erläuterung der Symbole
- ◆ Sicherheitsetikett
- ◆ Produktmerkmale
- ◆ Funktionsbeschreibung
- ◆ Wartung des Geräts
- ◆ Problemlösungen
- ◆ Informationen zur Garantie
- ◆ Service

Vorstellung des Produkts

Dieser Rasenmäher ist ein Aufsitzrasenmäher mit eigenem Antrieb, der von einem kleinen Universal-Benzinmotor angetrieben und über ein Lenkrad gesteuert wird. Die Schnitthöhe kann in 8 Stufen von 3 bis 8,1 cm eingestellt werden und der Mäher zeichnet sich durch einen kleinen Wenderadius, eine flexible und komfortable Bedienung und eine hohe Steigfähigkeit aus, was zu seiner Beliebtheit beiträgt. In das Design dieses Produkts wurden viele einzigartige Funktionen integriert, wobei Sicherheit, Leistung und Zuverlässigkeit, die eine einfache Wartung und Bedienung ermöglichen, immer unseren obersten Prioritäten gehörten.

Wichtige Hinweise zur Sicherheit

Warnung: Lesen Sie alle Hinweise und stellen Sie sicher, dass Sie sie verstehen. Die Nichtbeachtung der folgenden Anweisungen und Hinweise zum Mäher kann zu Stromschlag, Brand, schweren Verletzungen oder sogar zum Tod führen.

Alle Anweisungen aufmerksam lesen

- ◆ Dieser Rasenmäher kann Gegenstände abschneiden und wegschleudern. Die Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen.
- ◆ Meiden Sie gefährliche Umgebungen: Die Verwendung bei Nässe und Regen ist verboten.
- ◆ Halten Sie Kinder in sicherem Abstand – Stellen Sie sicher, dass unbeteiligte Personen, Kinder und Haustiere während der Verwendung dieses Mähers mindestens 30 m von ihm entfernt sind. Wenn sich jemand nähert, stellen Sie das Mähen sofort ein und schalten Sie den Mäher aus.
- ◆ Bei Nichtbeachtung der Anwesenheit von Kindern in der Nähe kann es zu einem Unfall kommen. Auf Kinder wirken Rasenmäher und Mäharbeiten oftmals anziehend. Erwarten Sie niemals, dass Kinder dort bleiben, wo Sie sie zuletzt gesehen haben.
- Halten Sie Kinder in einem sicheren Abstand vom Mähbereich und stellen Sie sicher, dass ein zuverlässiger Erwachsener die Kinder anstelle des Bedieners beaufsichtigt.



- Wenn Kinder den Mähbereich betreten, halten Sie den Mäher sofort an und schalten Sie ihn aus.
- Achten Sie beim Vorwärts- oder Rückwärtsfahren des Rasenmähers auf Kinder, Unbeteiligte und Haustiere in der Nähe.
- Wenn die Grasfangvorrichtung installiert ist, kann die Sicht vor und während des Rückwärtsfahrens eingeschränkt sein. Seien Sie deshalb besonders vorsichtig. Fahren Sie mit diesem Rasenmäher langsam und achten Sie auf Kinder, Unbeteiligte und Haustiere, die sich von hinten oder unten nähern.

- Es ist verboten, Kinder mitzunehmen, auch wenn das Messer nicht aktiviert ist. Ein Kind könnte vom Mäher fallen und sich dabei verletzen, oder die sichere Bedienung des Mähers könnte beeinträchtigt werden.
- Kinder dürfen diesen Rasenmäher nicht benutzen.

Warnung: Es besteht die Gefahr schwerer Verletzungen oder sogar Lebensgefahr für Kinder. Unsere ausdrückliche Empfehlung: Dieser Rasenmäher darf nicht von Kindern unter 16 Jahren bedient werden.

- Wenn sich dieser Mäher unübersichtlichem Gelände, Sträuchern, Bäumen oder anderen Objekten nähert, kann Ihre Sicht auf die Umgebung beeinträchtigt sein. Seien Sie deshalb besonders vorsichtig.

- ◆ Geeignete Kleidung tragen – Tragen Sie keine zu weite Kleidung und keinen Schmuck. Sie könnten sich an Teilen des Rasenmähers verfangen. Wir empfehlen, bei der Benutzung dieses Rasenmähers Gummihandschuhe und festes Schuhwerk zu tragen, um eine gute Haftung zu gewährleisten.
- ◆ Lassen Sie den eingeschalteten Mäher nicht unbeaufsichtigt. Bevor Sie dieses Gerät demontieren, aktivieren Sie die Feststellbremse, stellen Sie den Motor ab und ziehen Sie den Schlüssel aus dem Startschalter.

Überprüfen Sie vor und während jeder Benutzung des Mähers regelmäßig den Betriebszustand der Bremsvorrichtung und nehmen Sie gegebenenfalls Einstellungen oder Reparaturen vor.

- ◆ Halten Sie Ihre Hände und Füße in sicherem Abstand vom Mähbereich, der sich im Auswurfschacht unter dem Mähkopf des Rasenmähers befindet. Stehen Sie immer abseits der Öffnung des Seitenauswurfschachts. Stecken Sie Ihre Hände nicht unter oder in den Mähkopf.
- ◆ Dieser Rasenmäher ist nur für den Betrieb bei gutem Sonnenlicht oder guter Umgebungsbeleuchtung vorgesehen.
- ◆ Ordnungsgemäße Verwendung dieses Mähers – Verwenden Sie diesen Rasenmäher nicht für einen anderen als den vorgesehenen Zweck.
- ◆ Vermeiden Sie eine Überlastung dieses Rasenmähers – Dieses Gerät muss innerhalb des Geschwindigkeitsbereichs verwendet werden, für den es konzipiert wurde; nur dann funktioniert es ordnungsgemäß und sicher.
- ◆ Seien Sie wachsam – Während der Benutzung dieses Rasenmähers müssen Sie wissen, was Sie tun. Steuern Sie den Rasenmäher nicht, wenn Sie Alkohol getrunken haben oder sich müde fühlen, und bedienen Sie ihn nicht unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten. Eine Ablenkung des Bedieners dieses Rasenmähers kann zu schweren Verletzungen führen.
- ◆ Sorgen Sie dafür, dass dieser Rasenmäher gewartet wird – halten Sie den Mäher in gutem Betriebszustand. Vergewissern Sie sich, dass die Messer und Schutzschilde richtig installiert sind und einwandfrei funktionieren. Um schwere Verletzungen und Schäden an diesem Rasenmäher zu vermeiden und ihn in optimalem Betriebszustand zu halten, sollten Sie beschädigte oder ungleichmäßig abgenutzte Messer rechtzeitig austauschen.
- ◆ Überprüfen Sie vor der Benutzung, ob alle Muttern, Bolzen und Schrauben fest angezogen sind, um den sicheren Betrieb des Geräts zu gewährleisten. Das Messer dieses Rasenmähers ist scharf. Um Kratzer bei der Wartung zu vermeiden, wickeln Sie das Messer ein oder tragen Sie Handschuhe.
- ◆ Stellen Sie den Motor ab und warten Sie, bis das Messer zum Stillstand gekommen ist. Aktivieren Sie dann die Feststellbremse. Ziehen Sie vor der Reinigung des Rasenmähers den Schlüssel aus dem Startschalter und entfernen Sie den Grasfangkorb und die Grasfangabdeckung.

- ◆ Wenn das Messer verbogen oder gesprungen ist, ersetzen Sie es bitte sofort. Unwuchtige Messer können Vibrationen verursachen, die das Antriebssystem des Motors beschädigen oder zu Verletzungen führen können. Schärfen Sie die Schneiden eines stumpfen Messers an beiden Enden, um das Gleichgewicht zu erhalten. Reinigen Sie das Messer gründlich und setzen Sie es mit dem Mittelloch waagrecht auf einen Nagel, um das Gleichgewicht zu überprüfen. Der Nagel muss sich in horizontaler Position befinden. Wenn sich ein Ende des Messers nach unten neigt, schleifen Sie das schwerere Ende so weit ab, dass das Messer im Gleichgewicht ist. Wenn sich keines der Enden nach unten neigt, ist das Messer im Gleichgewicht.
- ◆ Der Seitenauswurfschacht ist eine federbelastete Schutzvorrichtung, die die Öffnung des Seitenauswurfs des Mähkopfs abdeckt und das Schnittgut von der Seite des Bedieners weg befördert. Vergewissern Sie sich vor dem Kontrollieren, Versetzen, Reinigen oder Warten des Seitenauswurfschachts, dass der Motor ausgeschaltet ist und die Messer sich nicht mehr drehen.
- ◆ Stellen Sie sicher, dass die Schutzvorrichtung verwendet wird. Es ist verboten, diesen Rasenmäher zu benutzen, bevor der Seitenauswurfschacht installiert ist und ordnungsgemäß funktioniert. Vergewissern Sie sich, dass die Abdeckung korrekt installiert ist und während des Betriebs einwandfrei funktioniert; der Fangkorb muss ebenfalls korrekt installiert sein und beim Auffangen von Gras einwandfrei funktionieren.
- ◆ Es ist verboten, in die Funktion der Sicherheitsvorrichtung einzugreifen oder den durch die Sicherheitsvorrichtung gebotenen Schutz zu verringern. Prüfen Sie regelmäßig, ob sich die Sicherheitsvorrichtung korrekt starten lässt.
- ◆ Eine Blockierung der Sicherheitsvorrichtung ist verboten. Überprüfen Sie regelmäßig, ob das Gerät ordnungsgemäß funktioniert.
- ◆ Installieren Sie das Zubehör gemäß den Anweisungen des Herstellers und verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassenes Zubehör.
- ◆ Reinigen Sie vor jedem Gebrauch den Arbeitsbereich. Entfernen Sie alle Steine, Stöcke, Metallteile, Drähte, Knochen, Spielsachen, herabgefallene Äste, Nüsse und andere Gegenstände, die von den Messern weggeschleudert werden könnten.
- ◆ Gegenstände, die von den Messern dieses Rasenmähers weggeschleudert werden, können schwere Verletzungen verursachen. Kontrollieren Sie den Rasen vor jedem Mähen sorgfältig und entfernen Sie alle Gegenstände.
- ◆ Wenn der Rasenmäher auf einen Fremdkörper trifft, gehen Sie bitte wie folgt vor:
 1. Stoppen Sie den Mäher, treten Sie sofort auf das Bremspedal, stellen Sie den Kupplungshebel auf DISENGAGE „“ (Deaktivieren), warten Sie, bis das Messer vollständig zum Stillstand gekommen ist, und ziehen Sie dann den Schlüssel aus dem Startschalter.
 2. Überprüfen Sie den Rasenmäher gründlich auf Schäden.
 Im Falle einer Beschädigung des Messers ersetzen Sie es bitte. Reparieren Sie alle beschädigten Teile und Komponenten, bevor Sie das Gerät wieder in Betrieb nehmen und mit dem Mähen fortfahren.
- ◆ Hänge sind eine Hauptursache für Kontrollverlust und Überschläge, die zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen können. Bei jeder Verwendung an einem Hang ist äußerste Vorsicht geboten. Wenn Sie nicht zurückweichen können oder sich am Hang nicht sicher fühlen, hören Sie auf zu mähen. Verwenden Sie diesen Mäher nicht an Hängen mit einer Neigung von mehr als 12°.
- ◆ Versuchen Sie nicht, an steilen Hängen zu fahren, und mähen Sie nicht an Hängen mit einer Neigung von mehr als 12°.
- ◆ An Hängen senkrecht mähen, nicht waagrecht fahren.

- ◆ Achten Sie auf das Vorhandensein von Löchern, Spurrillen, Unebenheiten, Steinen oder anderen versteckten Gegenständen. Unebenes Gelände kann zum Umkippen des Mähers führen. Hindernisse können auch in üppigem, dichtem Gras versteckt sein.
- ◆ Fahren Sie an einem Hang langsam und vermeiden Sie plötzliches Anhalten oder unerwartetes Beschleunigen.
- ◆ Mähen Sie keinen nassen Rasen. Die Reifen könnten die Haftung verlieren und der Mäher könnte außer Kontrolle geraten.
- ◆ Lassen Sie beim Bergabfahren immer den Gang eingelegt. Schalten Sie beim Bergabfahren nicht auf die Schaltstufe „N“, damit der Rasenmäher nicht außer Kontrolle gerät; fahren Sie bergab nicht im Rückwärtsgang, andernfalls kann es zu einem schweren Unfall kommen.
- ◆ Starten, stoppen und wenden Sie nicht am Hang. Wenn die Reifen die Bodenhaftung verlieren, betätigen Sie sofort das Bremspedal und fahren dann langsam den Hang hinunter.
- ◆ Fahren Sie an Hängen mit niedriger Geschwindigkeit. Nehmen Sie keine plötzlichen Geschwindigkeits- oder Richtungsänderungen vor, da der Mäher sonst umkippen kann.
- ◆ Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie diesen Mäher mit weiterem Zubehör verwenden, um die Stabilität des Mähers nicht zu beeinträchtigen. Verwenden Sie diesen Mäher nicht an Hängen mit einer Neigung von mehr als 12°.
- ◆ Versuchen Sie nicht, den Mäher zu stabilisieren, indem Sie Ihren Fuß auf den Boden stellen.
- ◆ Mähen Sie nicht in Bereichen mit Einsenkungen, Gräben oder in der Nähe von Dämmen. Wenn die Räder über den Rand hinausragen oder der Rand eingesunken ist, kann der Mäher plötzlich umkippen und einen schweren Unfall oder sogar den Tod verursachen.
- ◆ Richten Sie die Auswurföffnung nicht auf Personen. Planen Sie das Mähen so, dass das Schnittgut nicht auf Unbeteiligte, auf die Straße, auf den Bürgersteig, auf ein Fenster, auf ein Auto usw. geworfen wird. Werfen Sie das Schnittgut nicht gegen eine Wand, ein Hindernis usw., damit Schnittgut, Steine usw. nicht auf den Bediener zurückprallen.
- ◆ Wenn Sie über kiesigen Boden fahren, stoppen Sie das Messer, um zu vermeiden, dass Kies weggeschleudert wird, und fahren Sie den Mäher langsam und vorsichtig, damit er nicht außer Kontrolle gerät.
- ◆ Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie sich einem unübersichtlichen Bereich, Büschen, Bäumen oder anderen Objekten nähern, die Ihre Sicht einschränken könnten.
- ◆ Bei laufendem Motor und rotierenden Messern dürfen keine Einstellungen oder Reparaturen vorgenommen werden. Schalten Sie den Stromversorgungsschalter aus und ziehen Sie den Schlüssel ab, bevor Sie Wartungs- oder Einstellarbeiten durchführen.
- ◆ Bevor Sie den Seitenauswurfschacht öffnen, stellen Sie den Motor ab, aktivieren Sie die Feststellbremse und ziehen Sie den Zündschlüssel ab, nachdem das Messer vollständig zum Stillstand gekommen ist. Nach dem Abstellen des Motors können sich die Mähmesser noch einige Sekunden lang drehen. Halten Sie keinen Körperteil in den Bereich der Messerbewegung, wenn Sie nicht absolut sicher sind, dass das Messer stillsteht.
- ◆ Wenn der Rasenmäher ungewöhnlich zu vibrieren beginnt, stellen Sie den Motor sofort ab und ermitteln Sie die Ursache. Wenn das Messer ungleichmäßig abgenutzt oder in irgendeiner Weise beschädigt ist, ersetzen Sie es. Vibrationen sind in der Regel ein Zeichen für eine Beschädigung der Messer des Rasenmähers.
- ◆ Wenn nicht gemäht wird, muss der Kupplungshebel in die Klemmschlitzposition „“ des Deaktivierungsmechanismus gebracht werden, damit das Messer im deaktivierten Zustand bleibt (d. h. das Messer bewegt sich nicht).

- ◆ Die Wartung dieses Produkts muss von einem professionellen Wartungstechniker durchgeführt werden, da eine unsachgemäße Wartung zu einer Verletzung des Benutzers und einer Beschädigung des Produkts führen kann.
- ◆ Verwenden Sie bei der Wartung dieses Produkts nur zugelassene Ersatzteile. Ersetzen Sie das Messer durch das gleiche Messermodell mit dem gleichen Code. Die Verwendung nicht zugelassener Teile kann zu schweren Verletzungen des Benutzers führen.
- ◆ Erneuern oder ersetzen Sie bei Bedarf das Etikett mit den Sicherheitshinweisen.
- ◆ Ziehen Sie vor dem Auswechseln oder Warten des Messers und anderer Zubehöerteile den Schlüssel aus dem Startschalter. Diese präventiven Sicherheitsmaßnahmen verringern das Risiko einer versehentlichen Inbetriebnahme des Mähers.
- ◆ Wenn Sie den Rasenmäher nicht benutzen, stellen Sie den Motor ab, ziehen Sie den Schlüssel aus dem Startschalter und aktivieren Sie die Feststellbremse. Dieses Gerät darf nicht transportiert werden, bevor Sie den Motor abgestellt und den Schlüssel aus dem Startschalter des Rasenmähers gezogen haben.
- ◆ Bevor Sie den Rasenmäher reparieren oder reinigen, ziehen Sie bitte den Zündschlüssel ab und aktivieren Sie die Feststellbremse.
- ◆ Lagern Sie den Rasenmäher in einem geschlossenen Raum, wenn er nicht benutzt wird. Wenn Sie den Rasenmäher nicht benutzen, müssen Sie ihn in einem trockenen und verschlossenen Raum außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Ziehen Sie außerdem den Schlüssel aus dem Startschalter und bewahren Sie ihn außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- ◆ Schmieren und ersetzen Sie das Zubehör gemäß der Bedienungsanleitung.
- ◆ Dieser Rasenmäher darf nur von einem Erwachsenen benutzt werden, der mit den Anweisungen vertraut ist und sie versteht.
- ◆ Das Befördern von Personen ist verboten.
- ◆ Stellen Sie sicher, dass dieser Mäher nicht in geschlossenen Räumen verwendet wird.
- ◆ Mähen Sie nicht beim Rückwärtsfahren des Rasenmähers, wenn dies nicht unbedingt erforderlich ist. Achten Sie vor und während des Rückwärtsfahrens immer auf den Boden.
- ◆ Verringern Sie vor dem Abbiegen die Geschwindigkeit.
- ◆ Achten Sie auf den Verkehr, wenn Sie in der Nähe einer Straße mähen oder eine Straße überqueren.
- ◆ Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie den Mäher auf einen Anhänger oder Lkw laden oder von einem solchen abladen, und steuern Sie die Geschwindigkeit durch Betätigen des Gas- bzw. Bremspedals.
- ◆ Beim Auf- und Abladen dieses Rasenmähers darf der Neigungswinkel nicht mehr als 12° betragen.
- ◆ Die Statistik zeigt, dass Verletzungen bei Aufsitzrasenmähern in erheblichem Maße von Bedienern über 60 Jahren verursacht werden. Daher sollte die Fähigkeit des Bedieners, diesen Aufsitzrasenmäher sicher zu bedienen, geprüft werden, damit der Bediener und andere Personen vor schweren Verletzungen geschützt sind.
- ◆ Bevor Sie den Rasenmäher einlagern, lassen Sie ihn abkühlen und entfernen Sie Grasschnitt, Bruchstücke usw. von seiner Oberfläche.
- ◆ Spritzen Sie den Rasenmäher nicht mit dem Gartenschlauch ab. Verwenden Sie zum Reinigen des Mähers ein tragbares Druckluftgerät wie z. B. einen Kompressor oder ein Gebläse.

Bedeutung der Symbole

Die folgenden Symbole und ihre Bedeutungen dienen zur Erläuterung der entsprechenden Informationen zu diesem Produkt

Die folgenden Symbole und ihre Bedeutungen dienen zur Erläuterung der entsprechenden Informationen zu diesem Produkt

Symbol	Signal	Bedeutung
	GEFAHR	Weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zum Tod oder zu schweren Verletzungen führt.
	WARNUNG	Weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zum Tod oder zu schweren Verletzungen führt.
	SICHERHEITS-MASSNAHMEN	Weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichten oder mittelschweren Verletzungen führt.

Bei diesem Produkt können die folgenden Symbole verwendet werden. Bitte beachten Sie sie, lesen Sie sie und verstehen Sie ihre Bedeutung, da dies eine bessere und sicherere Nutzung dieses Produkts ermöglicht.

Symbol	Signal	Beschreibung
	SICHERHEITS-WARNUNG	Weist auf die Gefahr von Verletzungen hin
	BEDIENUNGSAN-LEITUNG LESEN	Um das Unfallrisiko zu minimieren, muss der Benutzer diese Bedienungsanleitung lesen und verstehen, bevor er das Produkt benutzt.
	AUGENSCHUTZ	Während des Betriebs ist eine ANSI Z87.1-konforme Schutzbrille mit Seitenschutz zu tragen.
	KINDER FERNHALTEN	Halten Sie Kinder in einem sicheren Abstand vom Mähbereich und stellen Sie sicher, dass sie von einem verantwortlichen Erwachsenen (außer dem Bediener) beaufsichtigt werden.
	WARNUNG VOR NASSER UMGEBUNG	Verwenden Sie den Mäher nicht bei Regen oder an feuchten Orten.
	STROMSCHLAG	Wenn dieser Mäher ohne Beachtung der Sicherheitsvorschriften für nasse Umgebungen verwendet wird, besteht die Gefahr eines Stromschlags.
	VERLETZUNGEN DER GLIEDMASSEN	Halten Sie Ihre Gliedmaßen in einem sicheren Abstand von den Messern und dem Mähbereich.

	KONTAKT VERMEIDEN	Halten Sie Ihre Hände und Füße nicht unter den laufenden Mähkopf.
	UMKIPPEN VERHINDERN	Es ist nicht erlaubt, an steilen Hängen oder auf Flächen mit einer Neigung von mehr als 12° zu arbeiten. Mähen Sie an Hängen aufwärts und abwärts, nicht horizontal.
	ABSTAND HALTEN	Alle Personen und Haustiere müssen mindestens 30 m vom Mäher entfernt bleiben, wenn dieser in Betrieb ist.

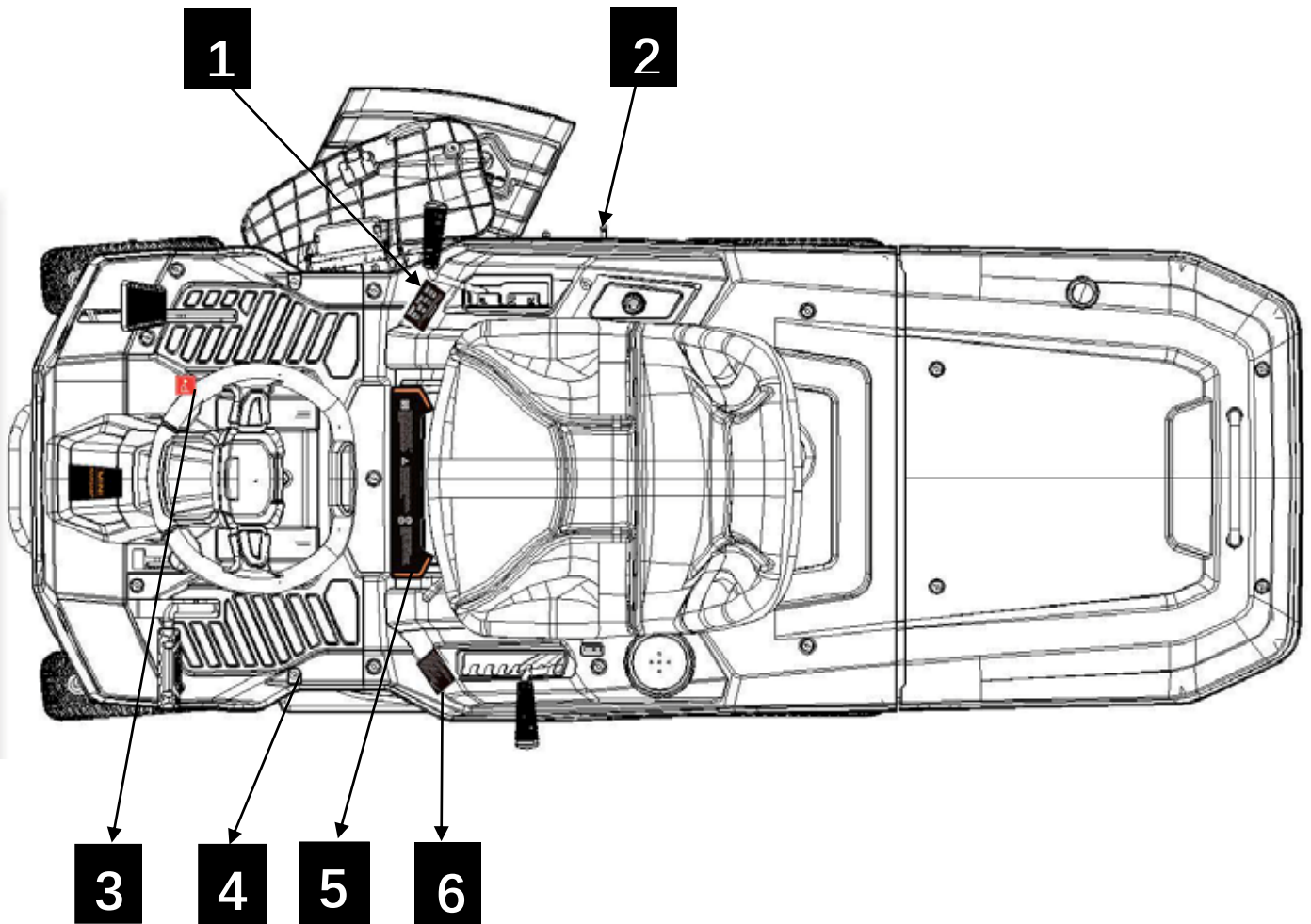
Bei diesem Produkt können die folgenden Symbole verwendet werden. Bitte beachten Sie sie, lesen Sie sie und verstehen Sie ihre Bedeutung, da dies eine bessere und sicherere Nutzung dieses Produkts ermöglicht.

 	VERLETZUNG DURCH WEGSCHLEUDERN	Von den Messern weggeschleuderte Objekte können Personen verletzen oder Sachschäden verursachen. Achten Sie darauf, dass die Auswurföffnung während des Betriebs nicht auf Personen oder Tiere gerichtet ist.
	KEINE PERSONENBEFÖRDERUNG	Unabhängig davon, ob der Mäher in Betrieb ist, darf nur eine Person auf dem Mäher sitzen.
 	ACHTUNG BEIM RÜCKWÄRTSFAHREN	Achten Sie vor und während des Rückwärtsfahrens auf die Situation unter und hinter dem Mäher, um sicherzustellen, dass sich keine Kinder, Personen, Haustiere oder Hindernisse im Mähbereich befinden.
	GESCHWINDIGKEIT BEIM RÜCKWÄRTSMÄHEN	Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz des Mechanismus zur Messeraktivierung „  “, drehen Sie den Schlüssel des Startschalters auf RMO und stellen Sie dann den Schalthebel auf „R“, um den Rückwärtsmähvorgang zu aktivieren. Achten Sie beim Rückwärtsfahren auf die Situation unter und hinter dem Mäher. Wir raten generell davon ab, beim Rückwärtsfahren zu mähen.
	MECHANISMUS ZUM AKTIVIEREN/DEAKTIVIEREN DES MESSERS	Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz des Mechanismus zur Messerdeaktivierung „  “, so dass das Messer im deaktivierten Zustand ist und stillsteht. Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz des Mechanismus zur Messeraktivierung, so dass das Messer im aktivierten Zustand ist und stillsteht.
	RECYCLING-SYMBOL	Dieses Produkt verwendet eine Bleibatterie (Pb). Die Entsorgung einer solchen Batterie im normalen Abfall kann gesetzlich verboten sein. Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer örtlichen Abfallwirtschaftsbehörde nach den Möglichkeiten einer umweltfreundlichen Entsorgung.
	GLEICHSTROM	Art oder Merkmal des Stroms

V	Volt	Spannung
A	Ampere	Strom
Hz	Hertz	Frequenz (Anzahl/Sekunde)
W	Watt	Leistung
h	Stunden	Zeit

Sicherheitsetikett

Auf dem Produkt finden Sie die folgenden Etiketten. Aus Sicherheitsgründen sollten Sie vor der Verwendung dieses Produkts alle Etiketten überprüfen und verstehen. Bei Abnutzungerscheinungen, unleserlichem Text usw. bitten Sie ein autorisiertes Servicecenter um Ersatz.



1



GEFAHR

ROTIERENDE MESSER UND KIPPEN/UMSTÜRZEN KÖNNEN ZUM TOD ODER ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN FÜHREN. ALLE BETRIEBSANWEISUNGEN BEFOLGEN.

2



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Halten Sie alle Sicherheitseinrichtungen, Abdeckungen, Schutzvorrichtungen und Schalter an ihrem Platz und in funktionsfähigem Zustand.

Machen Sie sich mit Ort und Funktion aller Bedienelemente vertraut.
Bevor Sie den Bedienerplatz verlassen, deaktivieren Sie die Messer, aktivieren Sie die Feststellbremse, schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Schlüssel ab.

3



Halten Sie Hände und Füße in sicherer Entfernung von rotierenden Teilen.
Entfernen Sie alle Gegenstände, die von den Messern weggeschleudert werden könnten, aus dem Mähbereich. Lagern Sie den unbenutzten Aufsitzmäher in einem Gebäude.

4



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Halten Sie alle Sicherheitseinrichtungen, Abdeckungen, Schutzvorrichtungen und Schalter an ihrem Platz und in funktionsfähigem Zustand.

Machen Sie sich mit Ort und Funktion aller Bedienelemente vertraut.
Bevor Sie den Bedienerplatz verlassen, deaktivieren Sie die Messer, aktivieren Sie die Feststellbremse, schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Schlüssel ab.

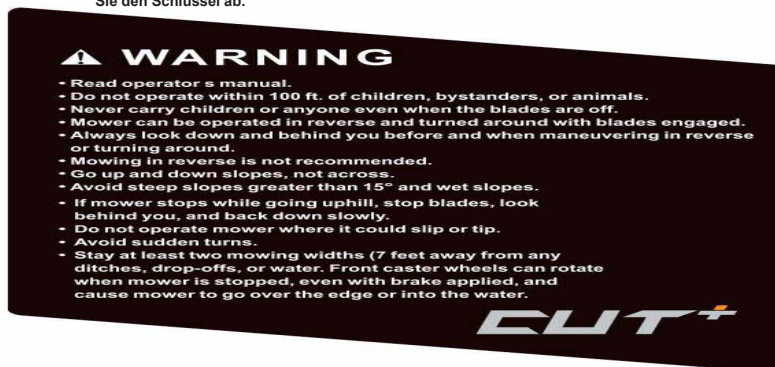
5



Halten Sie Hände und Füße in sicherer Entfernung von rotierenden Teilen.

Entfernen Sie alle Gegenstände, die von den Messern weggeschleudert werden könnten, aus dem Mähbereich. Lagern Sie den unbenutzten Aufsitzmäher in einem Gebäude.

6



WARNING

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung.
- In einem Umkreis von 30 m um den Mäher dürfen sich keine Kinder, Unbeteiligte oder Tiere aufhalten.
- Transportieren Sie niemals Kinder oder andere Personen, selbst wenn die Messer ausgeschaltet sind.
- Dieser Mäher kann im Rückwärtsgang verwendet und mit aktivierten Messern gewendet werden.
- Blicken Sie vor dem Rückwärtsfahren/Wenden und während des Rückwärtsfahrens/Wendens immer nach unten und nach hinten.
- Mähen während der Rückwärtsfahrt wird nicht empfohlen.
- Fahren Sie an Hängen bergauf und bergab, nicht quer.
- Vermeiden Sie steile Hänge über 15° und nasse Hänge.
- Wenn der Mäher beim Bergauffahren stehen bleibt, halten Sie die Messer an, schauen Sie hinter sich und fahren Sie langsam zurück.
- Verwenden Sie den Mäher nicht an Orten, an denen er abrutschen oder umkippen könnte.
- Vermeiden Sie plötzliches Wenden.
- Halten Sie mindestens zwei Schnittbreiten (2,1 m) Abstand zu Gräben, steilen Hängen und Gewässern. Die vorderen Lenkrollen können sich auch bei angezogener Bremse drehen, wenn der Rasenmäher angehalten ist, und dazu führen, dass der Rasenmäher über einen Rand oder ins Wasser rollt.

Produktmerkmale

Technische Daten des Produkts

Technische Daten der Hardware/Software:

Motordrehzahl im Betrieb	2900 ±100 (U/min)	Maximale Fahrge- schwindigkeit – Fahren ohne Last	6,16 km/h
Maximale Motorleistung	4,5 kW / 3600 ±100 (U/min)	Maximale Fahrge- schwindigkeit – Fahren während des Mähens	6,16 km/h
Methode zum Anlassen des Motors	Elektrischer/manueller Start	Maximale Fahrge- schwindigkeit – Rück- wärtsfahren	4 km/h
Kraftstofftank-Volu- men in l	4l	Reifendruck	Vorne: 22 ±2 PSI Hinten: 26 ±2 PSI
Einstellung der Schnitthöhe	3–8,1 cm	Abmessungen der Vor- der-/Hinterräder	10 in / 13 in
Schnittbreite in mm	610	Nettogewicht des ge- samten Mähers	120 ±5 kg
Rauschleistungspegel und Unsicherheit K	96,1 dB K = 2,16	Druckpegel und Geräuschunsicherheit in der Nähe des Gehörs des Bedieners K	85 dB K = 3
Vibrationswerte und Unsicherheit des Len- kers und der gesam- ten Karosserie K	< 2,5 m/s ² K = 1,5 m/s ²		

Funktionsbeschreibung

Allgemeine Beschreibung des Rasenmähers (siehe Abbildung 1)

Um dieses Produkt sicher zu benutzen, ist es wichtig, das Produkt und die Informationen in dieser Bedienungsanleitung zu verstehen. Bitte machen Sie sich vor der Verwendung dieses Produkts mit allen Betriebsmerkmalen und Sicherheitsvorschriften vertraut.

Abbildung 1 (1)

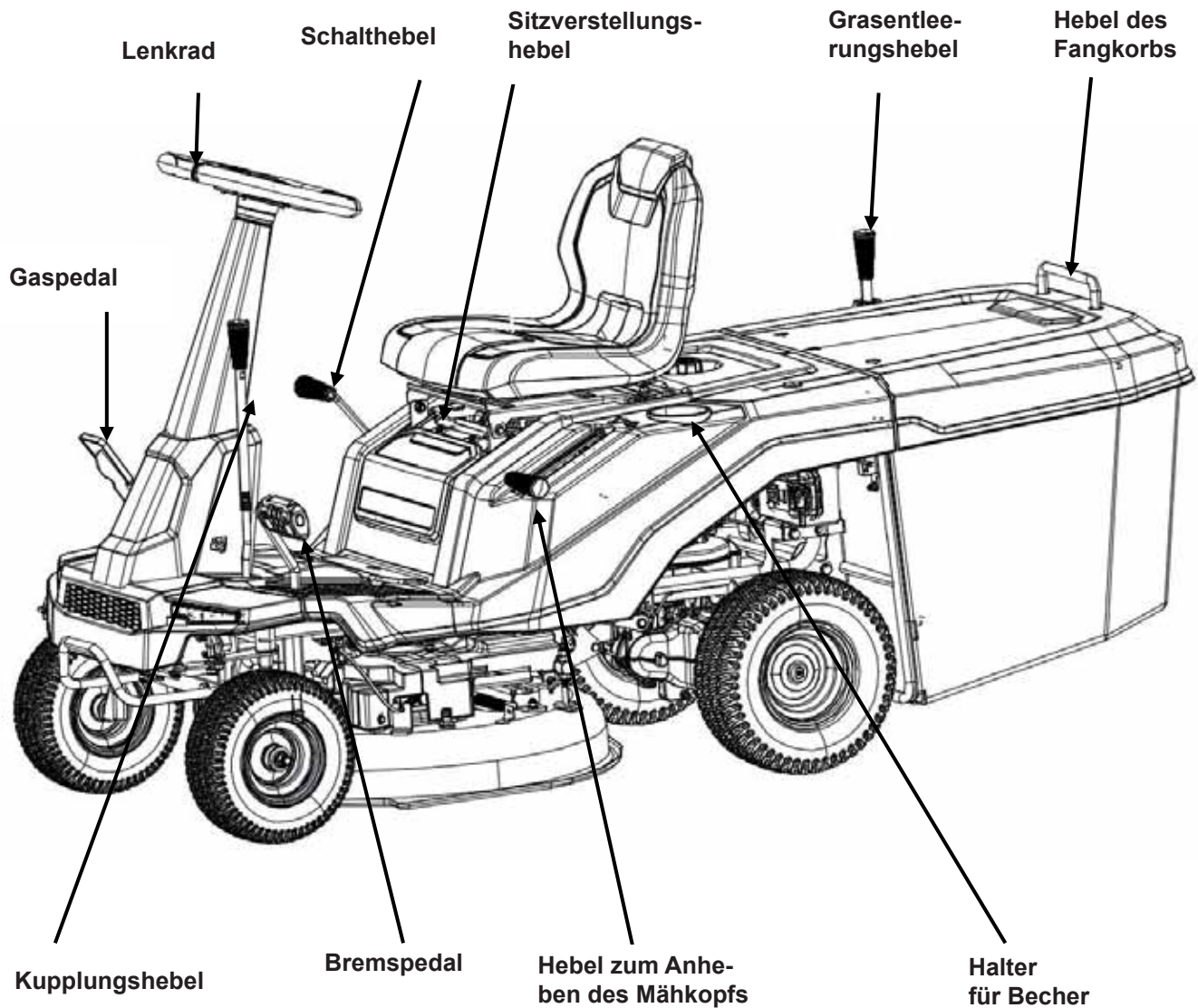


Abbildung 1 (2)

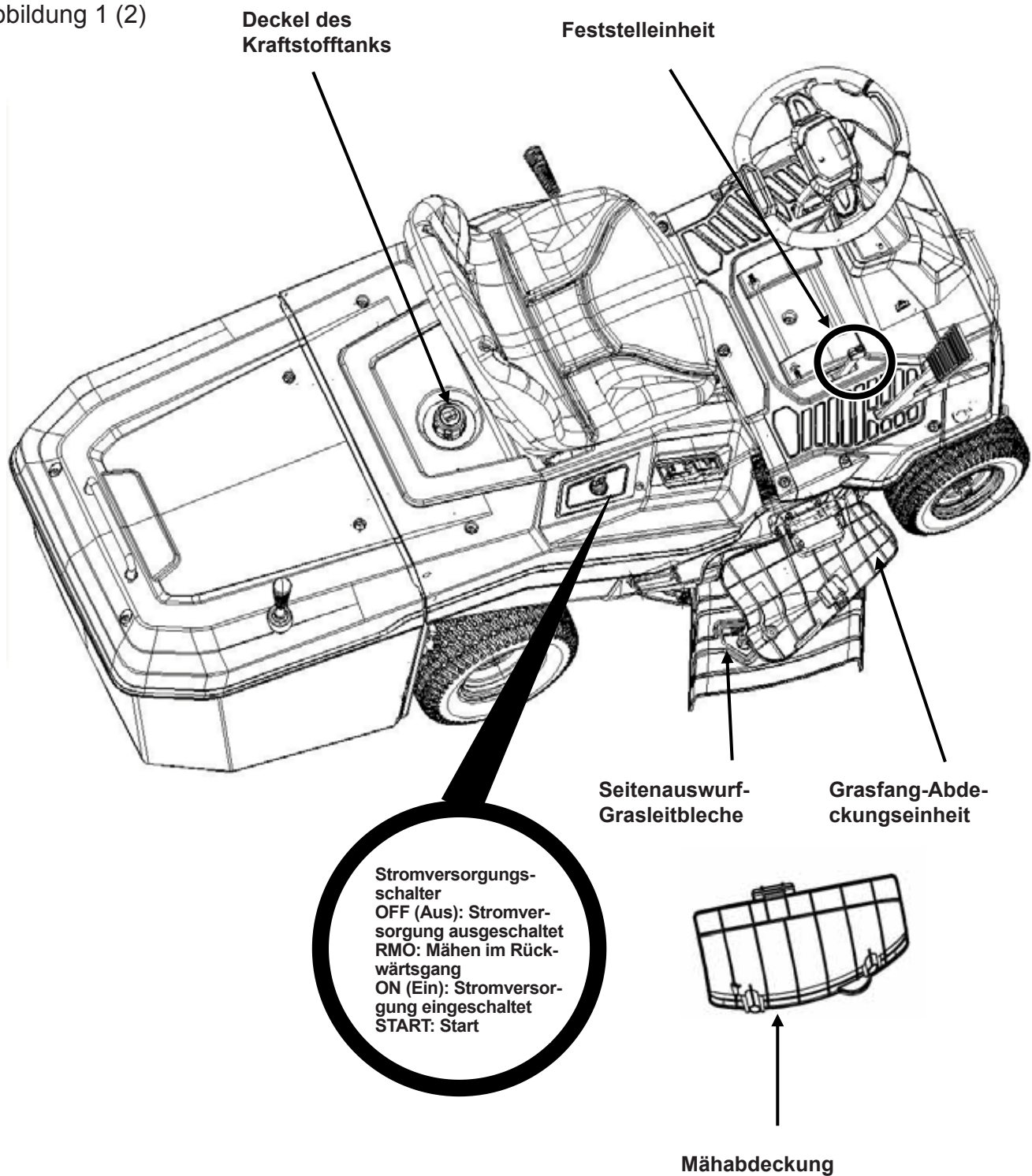
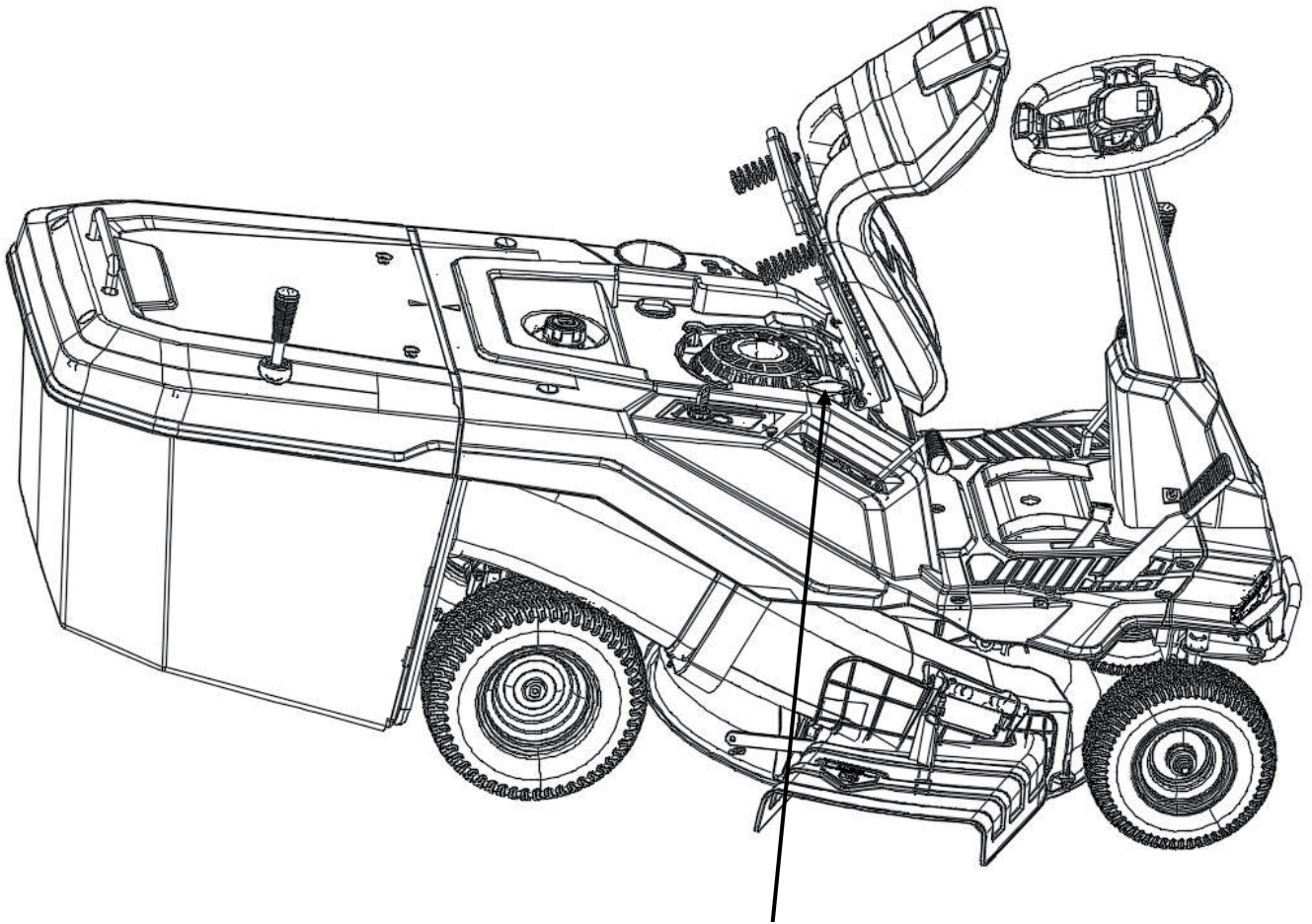


Abbildung 1 (3)

Lenkrad

Das Lenkrad steuert die Bewegungsrichtung dieses Rasenmähers.



Handzug-Anlasser

Gaspedal

Das Gaspedal steuert die Aktion und die Geschwindigkeit dieses Rasenmähers.

Schalthebel

Durch Einstellen des Schalthebels auf die entsprechende Geschwindigkeit können Sie die Vorwärtsfahrt-, Rückwärtsfahrt- und Stoppfunktion dieses Rasenmähers aktivieren.

Sitzverstellungshebel

Betätigungselement zur Einstellung der vorderen und hinteren Sitzposition.

Grasentleerungshebel

Ziehen Sie den Grasentleerungshebel nach oben und dann in Richtung des Bedieners, um die Grasfangeinrichtung zu drehen und das Gras auszuwerfen.

Fangkorb-Hebegriff

Dient zum Anheben des Grasfangkorbs.

Kupplungshebel

Der Kupplungshebel dient dazu, den Betrieb der Messer zu steuern und die Messer anzuhalten.

Bremspedal

Das Bremspedal dient zum Verlangsamen und Anhalten der Bewegung des Rasenmähers.

Mähkopf-Hebegriff

Dient zum Anheben oder Absenken des Mähkopfs.

Becherhalter

Dient zur Aufnahme eines Bechers mit Wasser.

Deckel des Kraftstofftanks

Kann zum Einfüllen von Kraftstoff geöffnet werden.

Feststelleinheit

Betätigen Sie das Bremspedal, ziehen Sie die Feststelleinheit von Hand nach oben und lassen Sie dann das Bremspedal langsam los. Sobald Sie ein Geräusch hören, erfolgt eine Arretierung des Rasenmähers in der Feststellbremsposition.

Startschalter

Der Startschalter dient zum Aus- und Einschalten der Energieversorgung des Rasenmähers sowie zum Starten des Motors. Stecken Sie zunächst den Schlüssel des Startschalters ein und drehen Sie ihn auf „ON“ (Ein), um den gesamten Mäher mit Strom zu versorgen. Drehen Sie ihn dann auf die Position „START“, um vor der Benutzung des Rasenmähers den Motor zu starten. Wenn es sich bei dem Schlüssel um ein Zubehörteil handelt, kann mit diesem Schlüssel und dem Startschalter auch ein anderes vom Hersteller zugelassenes Rasenmähermodell ausgestattet sein.

Mähen im Rückwärtsgang (RMO)

Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz des Mechanismus zur Messeraktivierung „“, drehen Sie den Schlüssel des Startschalters auf RMO und stellen Sie dann den Schalthebel auf „R“, um den Rückwärtsmähvorgang zu aktivieren. Wenn sich der Schlüssel des Startschalters nicht auf RMO drehen lässt und der Schalthebel auf R steht, wird der Motor sofort abgeschaltet.

Hinweis: Beim Verlassen des Mähers muss der Bediener den Zündschlüssel in die Position OFF (Aus) stellen; andernfalls ertönt ein Warnton und die Batterie wird entladen.

Seitenauswurf-Grasleitblech

Dient dazu, das Schnittgut so zu führen, dass es aus der seitlichen Auswurföffnung ausgeworfen wird.

Grasfang-Abdeckungseinheit

Wird für den hinteren Grasfang verwendet.

Mähabdeckung

Dient zum Blockieren der seitlichen Auswurföffnung, damit das Schnittgut im Mähkopf weiter zerkleinert werden kann. (Darf nicht zusammen mit dem Seitenauswurf-Grasleitblech verwendet werden.)

Start durch Ziehen von Hand

Wenn die Batterie den Motor des Rasenmähers aufgrund von niedriger Spannung nicht starten kann, können Sie ihn durch Ziehen von Hand starten. Lässt sich der Motor auch durch Ziehen von Hand nicht starten, überprüfen Sie bitte die Batteriespannung. Wenn die Batteriespannung weniger als 6 V beträgt (die Logiksteuerung funktioniert nicht bei Spannungen unter 6 V und der Motor kann in keiner Weise gestartet werden), ersetzen Sie bitte die Batterie vor dem Starten durch eine neue. Wenn der Fahrer den Sitz verlässt und den Motor durch Ziehen von Hand zu starten beginnt, ertönt ein Warnsignal, was in Ordnung ist.



Warnung: Verwenden Sie während des Betriebs dieses Rasenmähers keine Kopfhörer oder anderen elektronischen Geräte wie Mobiltelefone, Tablets usw.; Störungen während des Betriebs können zu versehentlichen Verletzungen und erheblichen Schäden führen.



Warnung: Achten Sie beim Zusammenbau von Teilen, bei Reparatur und Einstellung, bei Reinigung und Wartung oder bei Nichtbenutzung darauf, dass der Startschalter dieses Rasenmähers ausgeschaltet ist und der Schlüssel aus dem Startschalter gezogen ist, um versehentliche Verletzungen beim Starten des Mähers zu vermeiden.



Warnung: Überprüfen Sie den Rasenmäher vor der Verwendung auf fehlende oder beschädigte Teile sowie auf beschädigte sowie auf ungleichmäßig oder übermäßig abgenutzte Messer. Die Verwendung eines Rasenmähers mit beschädigten oder fehlenden Teilen kann zu schweren Unfällen führen.

Verwendung

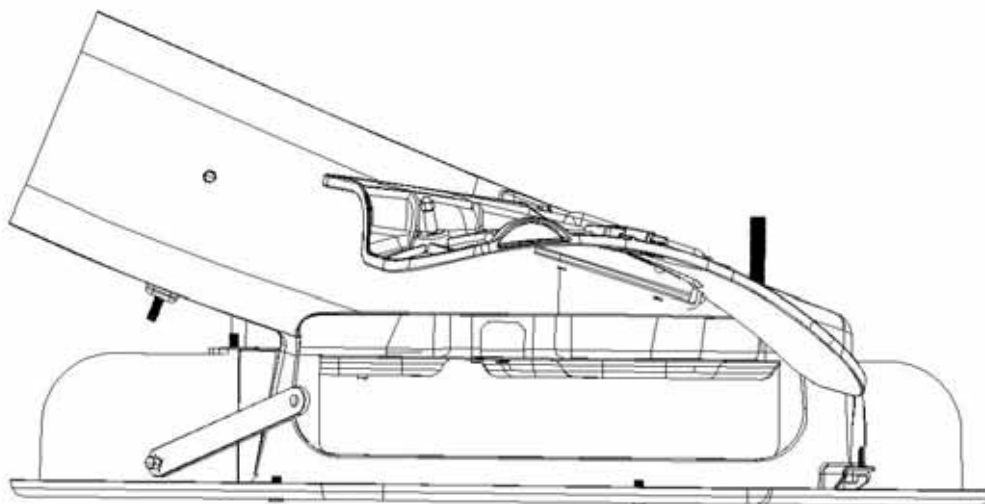
Der Verwendungszweck dieses Produkts ist das Mähen.

Installation (siehe Abbildung 2 (1))

Dieser Rasenmäher ist im Transportzustand standardmäßig als Baugruppe mit Grasfangabdeckung im Heckbereich konfiguriert. Wenn Sie eine Mähbarriere und ein Seitenauswurf-Grasleitblech installieren müssen:

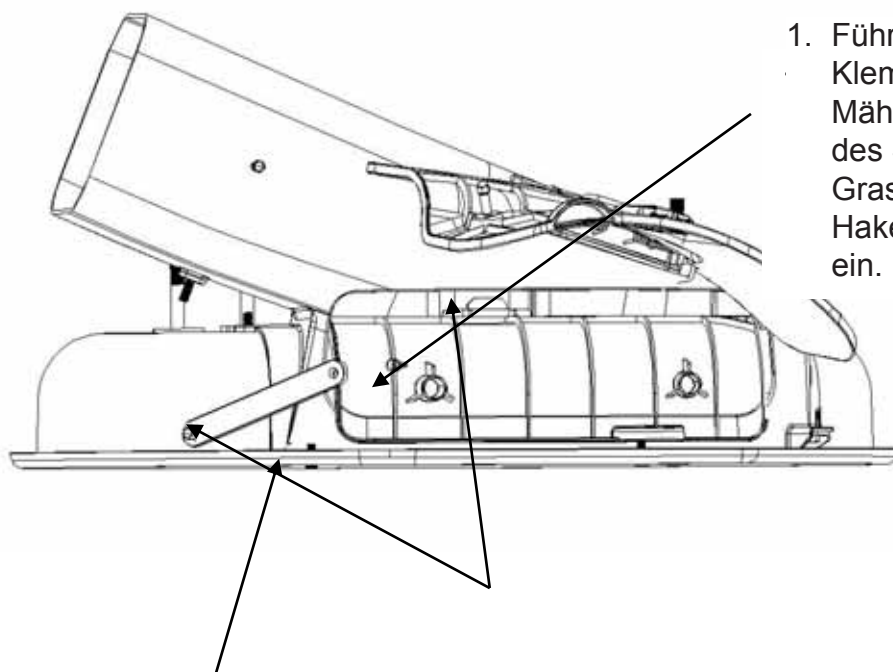
1. Entfernen Sie das Spanngummiband am Ende der Grasfangabdeckung und heben Sie die Grasabdeckplatten-Einheit an.

Abbildung 2 (1)



1. Entfernen Sie das Spanngummiband am Ende der Grasfangabdeckung und heben Sie die Grasabdeckplatten-Einheit an.

2. Führen Sie den Klemmschlitz der Mähabdeckung oder des Seitenauswurf-Grasleitblechs in den Haken des Mähkopfs ein.



1. Führen Sie den Klemmschlitz der Mähabdeckung oder des Seitenauswurf-Grasleitblechs in den Haken des Mähkopfs ein.

Abbildung 2

2. Montagesäule für Grasabdeckplatte

3. Lösen Sie die Grasfang-Abdeckungseinheit, so dass sie in die Mähabdeckung oder das Seitenauswurf-Grasleitblech geschoben werden kann, und befestigen Sie dann das Spanngummiband an der Montagesäule der Mähabdeckung oder des Seitenauswurf-Grasleitblechs.

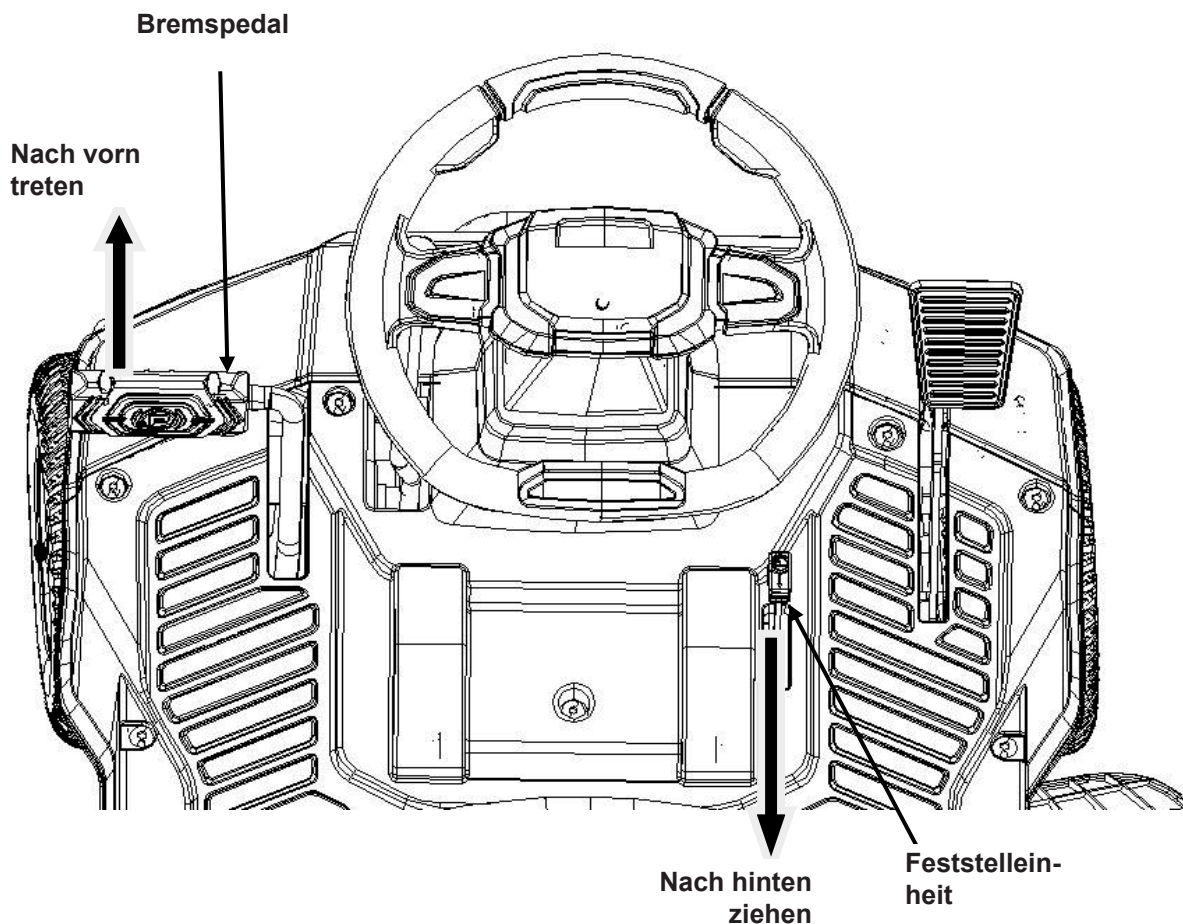


Warnung: Vergewissern Sie sich nach dem Zusammenbau, dass die Mähabdeckung oder das seitliche Grasleitblech an ihrem Platz montiert sind, da es sonst zu schweren Verletzungen kommen kann.

Verwendung der Feststellbremse (siehe Abbildung 3)

1. Wenn der Rasenmäher gestoppt ist, drücken Sie das Bremspedal ganz nach unten und halten Sie es still. Ziehen Sie dann die Feststelleinheit nach hinten.
2. Lassen Sie das Bremspedal langsam los, um sicherzustellen, dass es nicht zu einer neuen Einstellung gelangt und dass die Feststellbremse aktiviert ist. Danach können Sie das Bremspedal vollständig loslassen.
3. Schalten Sie den Startschalter aus und ziehen Sie den Schlüssel ab.

Abbildung 3





Warnung: Verlassen Sie den Rasenmäher nicht, während das Messer in Bewegung ist. Beim Verlassen des Rasenmähers muss sich der Bediener vergewissern, dass die Feststellbremse aktiviert ist und der Schlüssel aus dem Startschalter gezogen ist. Die Feststellbremse kann verhindern, dass der Rasenmäher auf einer abschüssigen Straße versehentlich wegrollt.

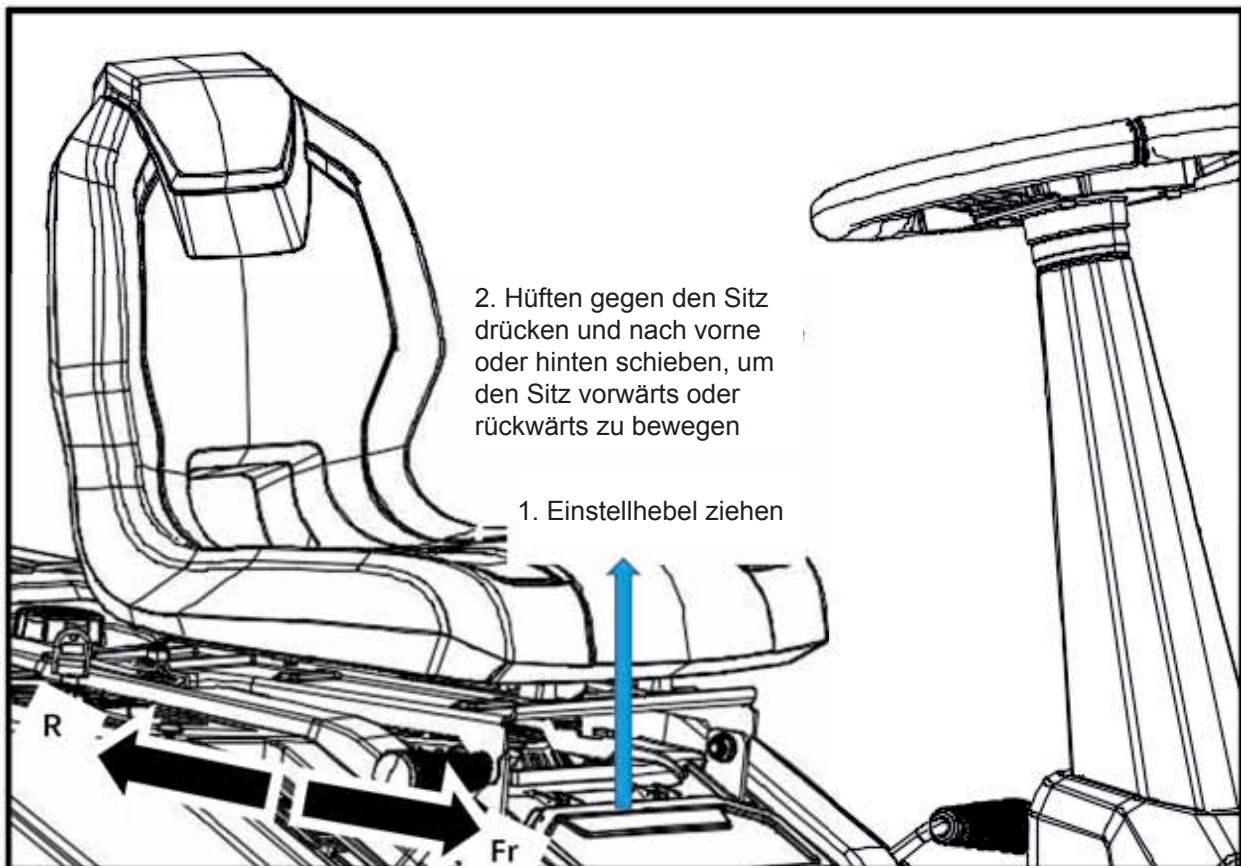
Einstellung des Sitzes (siehe Abbildung 4)

Stellen Sie vor der Benutzung des Mähers die Sitzposition so ein, dass Sie mit den Füßen frei auf das Schalt- und Bremspedal treten können.

Vorgehensweise zur Sitzeinstellung:

1. Setzen Sie sich auf den Sitz, halten Sie das Lenkrad mit der linken Hand und ziehen Sie mit der rechten Hand am Hebel für die Sitzeinstellung.
2. Stellen Sie beide Füße auf das Pedal und bewegen Sie Ihre Hüften nach hinten und vorne, um dadurch den Sitz nach hinten und vorne zu bewegen.
3. Stellen Sie den Sitz in eine geeignete Position, lassen Sie den Sitzeinstellhebel los und schieben Sie den Sitz dann vor und zurück, bis er sicher fixiert ist.

Abbildung 4





Warnung: Vergewissern Sie sich vor der Benutzung des Rasenmähers, dass der Sitz eingerastet ist. Ein instabiler Sitz kann dazu führen, dass der Bediener schwankt und die Kontrolle über den Mäher verliert, was zu Verletzungen führen kann.

Einstellen der Schnitthöhe (siehe Abbildung 5)

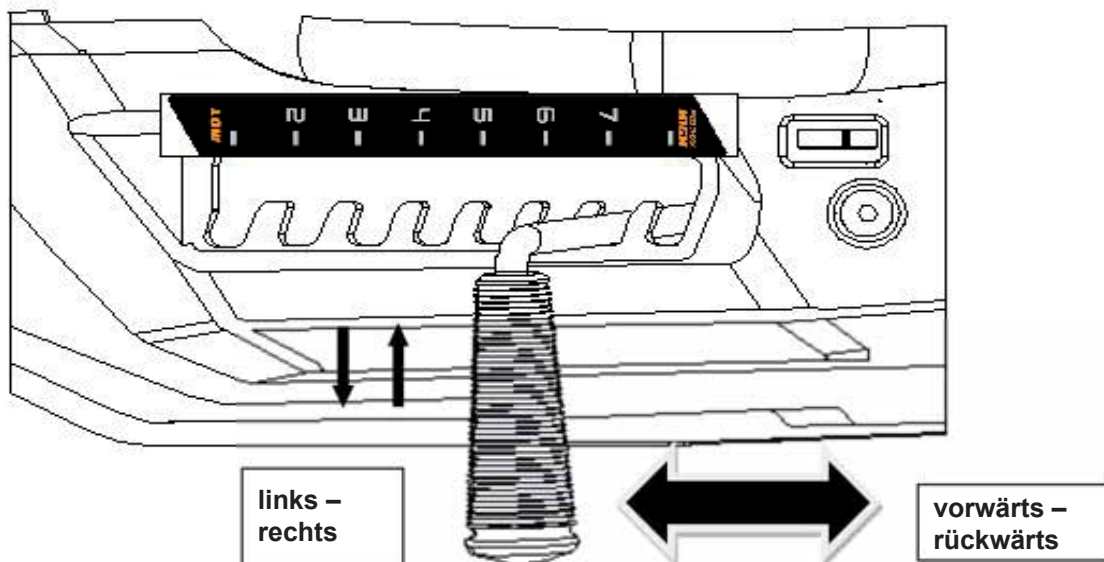
Stellen Sie vor der Verwendung des Rasenmähers die Messerhöhe auf die für Ihren Rasen am besten geeignete Schnittposition ein.

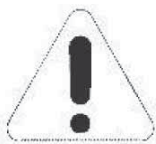
Achtung: Um zu vermeiden, dass die Mähmesser beim Mähen an der höchsten Stelle des Rasens auf den Boden treffen, muss der Mähkopf mindestens 2,5 cm über dem Boden sein. Stellen Sie für den Transport dieses Geräts die Höhe des Mähkopfs auf 2,5 cm über dem Boden ein. Die Messerhöhe dieses Rasenmähers kann auf die gewünschte Schnitthöhe eingestellt werden. Eine ausführliche Beschreibung finden Sie im Abschnitt zur Einstellung des Mähkopfs im Wartungsabschnitt dieser Anleitung.

Vorgehensweise zum Einstellen der Schnitthöhe:

1. Stellen Sie sicher, dass der Rasenmäher ausgeschaltet ist.
2. Drehen Sie den Startschalter in die Stellung „OFF“ (Aus) und aktivieren Sie die Feststellbremse.
3. Fassen Sie die Hebeleinheit zum Anheben des Mähkopfs, schieben Sie sie zunächst nach rechts aus dem Klemmschlitz heraus und bewegen Sie sie nach hinten/vorne, um das Anheben/Absenken des Mähkopfs zu steuern; schieben Sie dann die Hebeleinheit in der gewünschten Höhenposition in den entsprechenden Klemmschlitz, um sie zu fixieren.

Abbildung 5





Sicherheitsmaßnahmen: Beim Einstellen der Mähkopf-Schritthöhe dieses Rasenmähers müssen Sie den Griff zum Anheben der Schneidscheibe fest mit der Hand umfassen und ihn erst loslassen, wenn er im gewünschten Klemmschlitz eingerastet ist. Wenn die Griffeinheit zum Anheben des Mähkopfs schnell losgelassen wird, besteht die Gefahr, dass die Hände des Bedieners eingequetscht oder gezogen werden.

Sicherheitsblockiersystem

Dieser Rasenmäher ist mit einem Sicherheitsblockiersystem ausgestattet. Wenn der Bediener den Sitz während der Arbeit verlässt, wird die Vorwärtsbewegung des Rasenmähers sofort gestoppt, der Motor schaltet sofort ab und die Messer drehen sich nicht mehr. Prüfen Sie vor jedem Mähen, ob dieses Rasenmähersystem ordnungsgemäß funktioniert.

Das Testverfahren ist in der nachstehenden Tabelle angegeben:

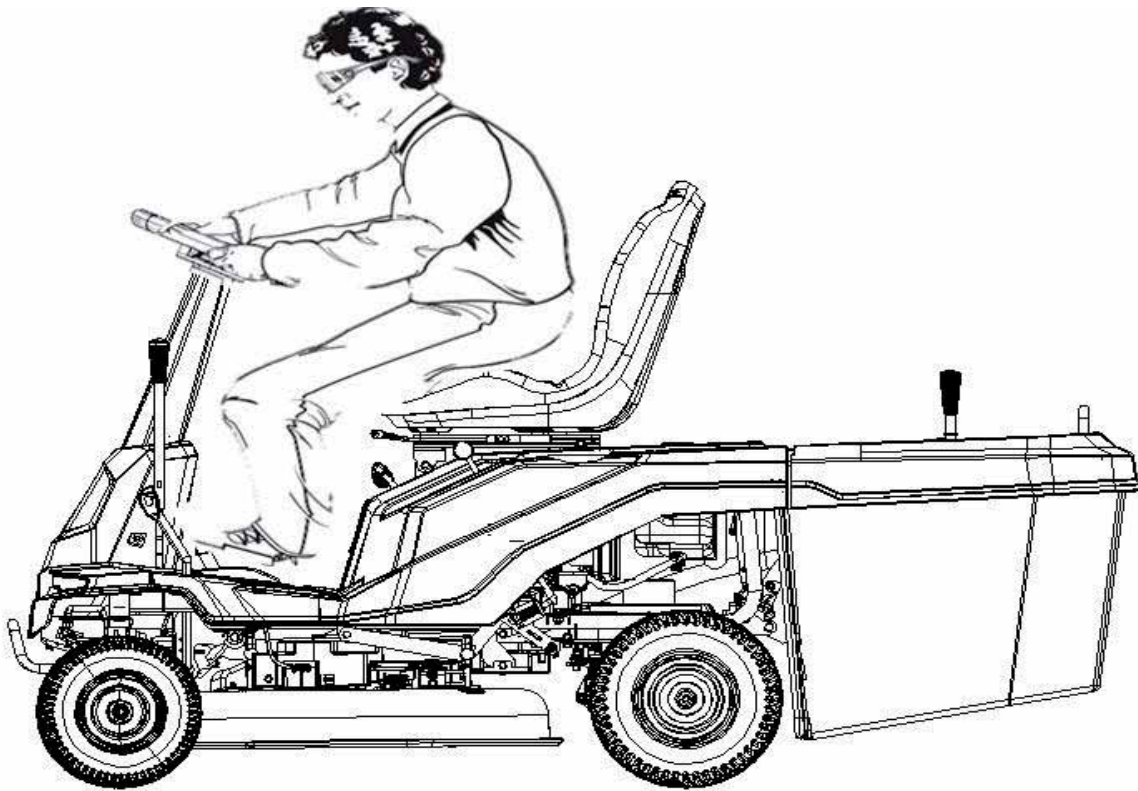
Sicherheitsblockiersystem			
1	Starten	1. Batterie ist geladen (Spannung ≥ 6 V), Startschalter ist in Position „ON“ (Ein), Schalthebel ist in Position „N“, Messer sind im Klemmschlitz „  “ deaktiviert, Feststellbremse ist aktiviert und Sitz ist unbesetzt, manueller Start kann durchgeführt werden	
		2. Batterie ist geladen (Spannung $\geq 12,5$ V), Startschalter ist in Position „START“, Schalthebel ist in Position „N“, Messer sind im Klemmschlitz „  “ deaktiviert, Feststellbremse ist aktiviert und Sitz ist unbesetzt, elektrischer Start kann durchgeführt werden	
		3. Batterie ist geladen (Spannung $\geq 12,5$ V), Startschalter ist in Position „START“, Schalthebel ist in Position „N“, Messer sind im Klemmschlitz „  “ deaktiviert und Bediener sitzt auf dem Sitz, elektrischer Start kann durchgeführt werden	
2	Starten nicht möglich	Wenn eine der Bedingungen unter Punkt 1 nicht erfüllt ist, kann kein manueller Start durchgeführt werden	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		Wenn unter Punkt 2 der Sitz nicht besetzt ist und eine der Bedingungen nicht erfüllt ist, kann kein elektrischer Start durchgeführt werden	Anlassermotor reagiert nicht
		Wenn unter Punkt 3 der Sitz besetzt ist und eine der Bedingungen nicht erfüllt ist, kann kein elektrischer Start durchgeführt werden	Anlassermotor reagiert nicht
3	Abwürgen des Motors	1. Wenn der Sitz nicht besetzt ist und der Schalthebel auf „F“ oder „R“ (nicht neutral) steht, wird der Motor abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		2. Sitz ist nicht besetzt, Messer ist im Klemmschlitz „  “ aktiviert, Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		3. Sitz ist nicht besetzt, Feststellbremse ist nicht aktiviert, Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen

		4. Sitz ist besetzt, Schalthebel ist in Position „R“ (nicht neutral), Messer ist im Schlitz „  “ aktiviert, Schlüssel des Startschalters ist nicht in Position RMO gedreht, Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		5. Sitz ist besetzt „  “, Messer ist im Klemmschlitz aktiviert, Fangkorb ist geöffnet, Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		6. Sitz ist besetzt, Feststellbremse ist aktiviert, Gaspedal ist gedrückt, Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		7. Startschalter ist in Position „OFF“ (Aus), Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
		8. Schlüssel des Startschalters ist in Position RMO, Sitz ist nicht besetzt, Motor wird abgewürgt	Zündspule des Motors wird ohne Funken kurzgeschlossen
4	Alarm	Schlüssel des Startschalters ist in Position ON (Ein) oder RMO, Fangkorb ist voll, Mähkopf ist aktiviert	Messer ist im Klemmschlitz „  “ deaktiviert, kein Alarm
		Schlüssel des Startschalters ist in Position ON (Ein) oder RMO, Motor läuft nicht, Bediener hat Mäher verlassen	

Die Messer müssen innerhalb von 5 Sekunden aufhören sich zu drehen. Ist dies nicht der Fall, schalten Sie bitte den Startschalter aus, ziehen Sie den Schlüssel ab, aktivieren Sie die Feststellbremse und lassen Sie vom Kundendienst eine Überprüfung und Reparatur durchführen. Benutzen Sie den Rasenmäher erst wieder, wenn das System repariert ist.

Steuerung des Rasenmähers (siehe Abbildung 7)

Abbildung 7



Warnung: Vergewissern Sie sich vor der Benutzung des Rasenmähers, dass keine Personen in der Nähe sind. Wenn jemand den Mähbereich betritt, schalten Sie bitte den Mäher sofort aus und mähen Sie erst weiter, wenn diese Person den Mähbereich verlassen hat.

Bevor Sie diesen Rasenmäher benutzen:

1. Entfernen Sie alle Gegenstände aus dem Arbeitsbereich, die weggeschleudert werden oder sich in den Messern verfangen könnten.
2. Überprüfen Sie die ordnungsgemäße Funktion der Bremsen.
3. Überprüfen Sie den Luftdruck der Reifen.
4. Stellen Sie sicher, dass keine Befestigungselemente locker sind.
5. Überprüfen Sie, ob alle Schutzvorrichtungen angebracht sind und ordnungsgemäß funktionieren.
6. Entfernen Sie Bruchstücke und Grasschnitt aus dem Rasenmäher.
7. Testen Sie das Sicherheitsblockiersystem.
8. Stellen Sie den Sitz in eine geeignete Position.
9. Überprüfen Sie, ob genügend Kraftstoff im Tank ist.

Mähen:

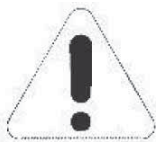
1. Stellen Sie den Mähkopf des Rasenmähers auf die höchste Position ein.
2. Stecken Sie den Schlüssel des Startschalters ein und drehen Sie ihn in die Position „START“, um den Motor zu starten.
3. Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz des Messerbetätigungsmechanismus „“, um die Messerrotation zu starten.
4. Stellen Sie den Schalthebel in den Klemmschlitz für „F“.
5. Treten Sie das Bremspedal und lassen Sie es schnell los, um die Feststellbremse zu lösen. Betätigen Sie langsam das Gaspedal, um zum gewünschten Mähort zu gelangen.
6. Lassen Sie das Gaspedal los und treten Sie auf das Bremspedal, um den Rasenmäher anzuhalten. Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz „“ des Messerdeaktivierungsmechanismus, um den Messerbetrieb zu stoppen, und stellen Sie den Schalthebel in den Klemmschlitz für „N“.
7. Senken Sie den Mähkopf auf die gewünschte Höhe ab.
8. Fahren Sie mit dem Mähen fort, indem Sie die oben genannten Schritte 3, 4 und 5 wiederholen.



Warnung: Bevor Sie das Gaspedal betätigen, vergewissern Sie sich bitte, dass der eingelegte Gang der gewünschten Fahrtrichtung entspricht. Andernfalls kann der Rasenmäher in eine unerwartete Richtung fahren, was zu Verletzungen und Sachschäden führen kann.



Warnung: Seien Sie beim Überqueren von Schotterstraßen oder -wegen vorsichtig. Vor dem Losfahren müssen Sie den Kupplungshebel in die deaktivierte Position bringen, um zu verhindern, dass sich das Messer bewegt, und den Mähkopf in die höchste Position anheben, um die Möglichkeit des Auftreffens auf Steine zu minimieren. Fahren Sie langsam, um nicht die Kontrolle zu verlieren.



Achtung: Wechseln Sie bei der Verwendung dieses Rasenmähers nicht plötzlich die Fahrtrichtung vorwärts/rückwärts. Vergewissern Sie sich vor der Änderung der Fahrtrichtung, dass der Mäher vollständig zum Stillstand gekommen ist.

Mähen im Rückwärtsgang:

1. Treten Sie auf das Bremspedal, um den Rasenmäher zum Stillstand zu bringen.
2. Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz für den Messerbetätigungsmechanismus „“ und prüfen Sie, ob das Messer richtig funktioniert.
3. Drehen Sie den Schlüssel des Startschalters in die Position RMO.
4. Stellen Sie den Schalthebel auf „R“.

5. Lassen Sie das Bremspedal los, treten Sie langsam auf das Gaspedal und steuern Sie die Rückwärtsfahrt und den Mähbereich nach Bedarf.



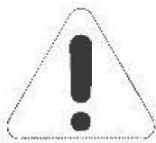
Warnung: Mähen Sie beim Rückwärtsfahren nur, wenn dies unbedingt notwendig ist. Achten Sie vor und während des Mähens auf die Situation unter und hinter dem Mäher und stellen Sie sicher, dass sich keine Kinder, Unbeteiligten oder Haustiere im Mähbereich aufhalten. Bitte beachten Sie, dass der Bediener beim Rückwärtsmähen vorsichtig sein und mit niedriger Geschwindigkeit fahren muss, um Verletzungen zu vermeiden.



Warnung: Seien Sie besonders vorsichtig, wenn der Rasenmäher mit einem Fangkorb und entsprechendem Zubehör ausgestattet ist, da diese Objekte die Sicht beim Rückwärtsfahren behindern können. Bitte fahren Sie langsam, achten Sie auf den Zustand des Weges und versuchen Sie, Unfälle zu vermeiden.

Erinnerung an vollen Korb:

Wenn bei diesem Rasenmäher ein Alarmton ertönt, ist der Fangkorb voll mit angesammeltem Schnittgut. Das Mähen muss dann sofort gestoppt werden.



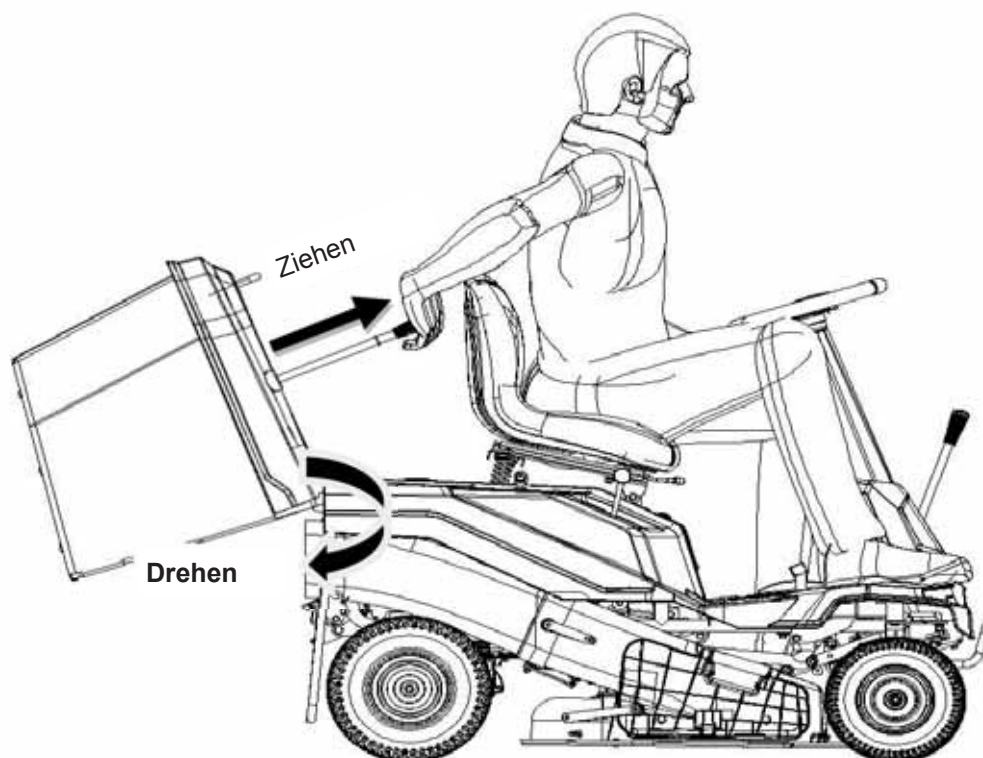
Sicherheitsmaßnahmen: Wenn Sie den Rasen bei vollem Grasfangkorb weiter mähen, kann das Grasfangrohr verstopfen, wodurch der Motor abgestellt und der Rasenmäher beschädigt werden kann.

Entleeren des Grasfangkorbs (siehe Abbildung 8)

Wenn Sie den Grasfangkorb leeren müssen, halten Sie den Mäher an, um den Grasfangkorb abzunehmen und das Schnittgut zu entfernen. Sie können das Schnittgut aber auch entfernen, ohne den Mäher anzuhalten. Zum Entleeren des Fangkorbs ohne Anhalten gehen Sie wie folgt vor:

1. Stellen Sie den Kupplungshebel in den Klemmschlitz der Messerdeaktivierung „“ und prüfen Sie, ob die Messer gestoppt werden.
2. Stellen Sie den Schalthebel auf „F“.
3. Drücken Sie das Bremspedal, um den Rasenmäher vollständig anzuhalten.
4. Ziehen Sie den Grasentleerungshebel nach oben, ziehen Sie ihn dann in Richtung des Bedieners und drehen Sie den Grasfangkorb um, um ihn zu entleeren.
5. Wenn das Gras im Grasfangkorb nicht vollständig entleert ist, können Sie das Gaspedal leicht drücken, um den Rasenmäher langsam vorwärts zu bewegen und das Gras weiter zu entleeren.

Abbildung 8



Warnung: Wenn sich nicht das gesamte Schnittgut aus dem Grasfangkorb entleeren lässt, können Sie den Rasenmäher mit der niedrigsten Geschwindigkeit verwenden. Wenn Sie zu schnell fahren, wird die Stabilität des Fahrers beeinträchtigt und es kann zu einem Unfall kommen.

Nach Beendigung des Mähens:

1. Stellen Sie den Rasenmäher bitte auf einer ebenen Fläche ab; parken Sie ihn nicht an einem Hang.
2. Schalten Sie den Schlüssel des Startschalters aus und vergewissern Sie sich, dass der Motor abgestellt ist.
3. Aktivieren Sie die Feststellbremse.
4. Bringen Sie den Startschalter in die Stellung „OFF“ (Aus) und ziehen Sie den Schlüssel des Startschalters ab.

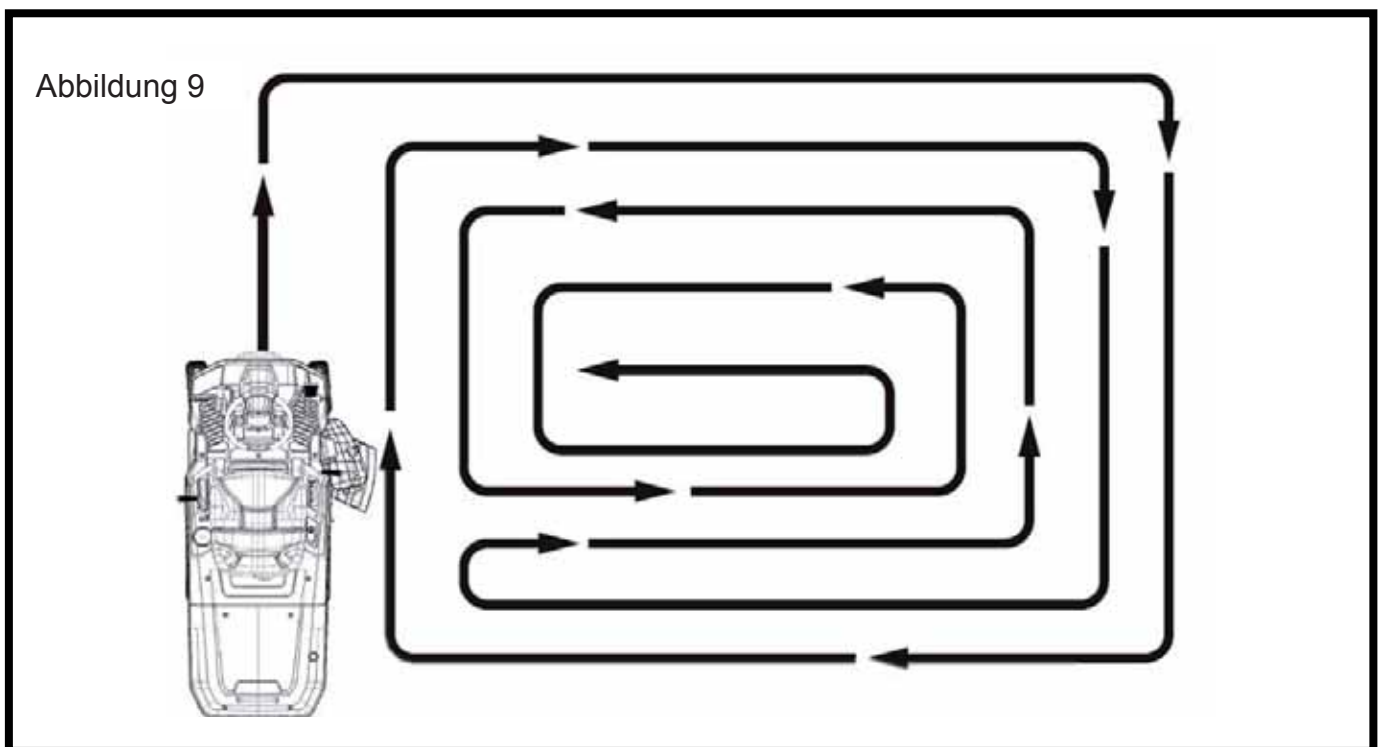


Warnung: Wenn Sie diesen Rasenmäher verlassen wollen, vergewissern Sie sich bitte, dass die Feststellbremse aktiviert ist und der Schlüssel aus dem Startschalter gezogen ist. Wird die Feststellbremse nicht aktiviert, kann sich der Mäher in Bewegung setzen; wird der Schlüssel nicht abgezogen, kann dies zu einer unbefugten Benutzung durch andere Personen führen und Verletzungen verursachen.

Achtung: Stellen Sie bei jedem Ausschalten des Mähers den Kupplungshebel in die Klemmschlitzposition „deaktiviert“ und die Schalthebelkombination in die Klemmschlitzposition „N“.

Erinnerung zum Rasenmähen (siehe Abbildung 9)

1. Halten Sie die Messer dieses Rasenmähers scharf.
2. Vergewissern Sie sich vor dem Mähen, dass sich keine Steine, Stöcke, Drähte, Spielsachen, Nüsse, Äste oder andere Gegenstände auf dem Rasen befinden, die die Messer oder den Motor des Rasenmähers beschädigen könnten. Mähen Sie nicht über Holzpfähle oder Metallpfosten. Solche Objekte können die Messer des Rasenmähers beschädigen oder vom Mäher in eine beliebige Richtung geschleudert werden, wodurch der Bediener oder eine andere Person verletzt werden kann.
3. Um den Rasen gesund zu erhalten, wird in der Regel höchstens ein Drittel der gesamten Grashöhe abgemäht.
4. Beginnen Sie beim Mähen einer großen Rasenfläche an der im Uhrzeigersinn am weitesten entfernten Seite, um zu vermeiden, dass das Schnittgut auf Büsche, Zäune, Straßen usw. geworfen wird. Nach zwei Runden beginnen Sie, gegen den Uhrzeigersinn zu mähen, bis der Mähvorgang abgeschlossen ist, siehe Abbildung 9.



5. Beim Mähen muss das Schnittgut in Richtung der bereits gemähten Fläche geworfen werden.
6. Verringern Sie beim Mähen eines dichten Rasens die Geschwindigkeit des Mähers, um ein effizientes Mähen, Auffangen und Auswerfen des Grases zu gewährleisten.
7. Mähen Sie kein nasses oder bespritztes Gras, da es im unteren Teil und um den Mähkopf herum hängen bleibt, was die Effizienz des Mähens, Auffangens und Auswerfens beeinträchtigt.

8. Neues oder kräftiges Gras erfordert möglicherweise eine langsamere Fahrgeschwindigkeit und eine größere Schnitthöhe.
9. Halten Sie das Innere des Mähkopfs und die Seitenauswurföffnung dieses Rasenmähers sauber. Entfernen Sie vor und nach jeder Benutzung Grasschnitt, Blätter, Schmutz und andere anhaftende Rückstände. Nicht mit einem Wasserschlauch abspritzen.

Achtung: Stellen Sie vor der Reinigung des Rasenmähers den Motor ab, aktivieren Sie die Feststellbremse und ziehen Sie den Schlüssel aus dem Startschalter.

Betrieb an Hängen (siehe Abbildung 10)

Abbildung 10



Warnung: Arbeiten an Hängen sind eine der Hauptursachen für Überschlagunfälle. Bei der Verwendung an Hängen ist äußerste Vorsicht geboten. Wenn Sie an einem Hang eine Instabilität empfinden, hören Sie bitte auf zu mähen. Versuchen Sie aus Sicherheitsgründen nicht, an einem steilen Hang von mehr als 12° zu mähen.



Achtung: Beim Parken an einem Hang muss zuerst das Bremspedal betätigt werden, um die Bremsen anzuziehen, danach muss die Feststellbremse aktiviert werden. Wenn Sie die mechanische Bremse nicht anziehen oder die Feststellbremse nicht aktivieren, kann der Rasenmäher schnell abrutschen und einen Unfall verursachen.

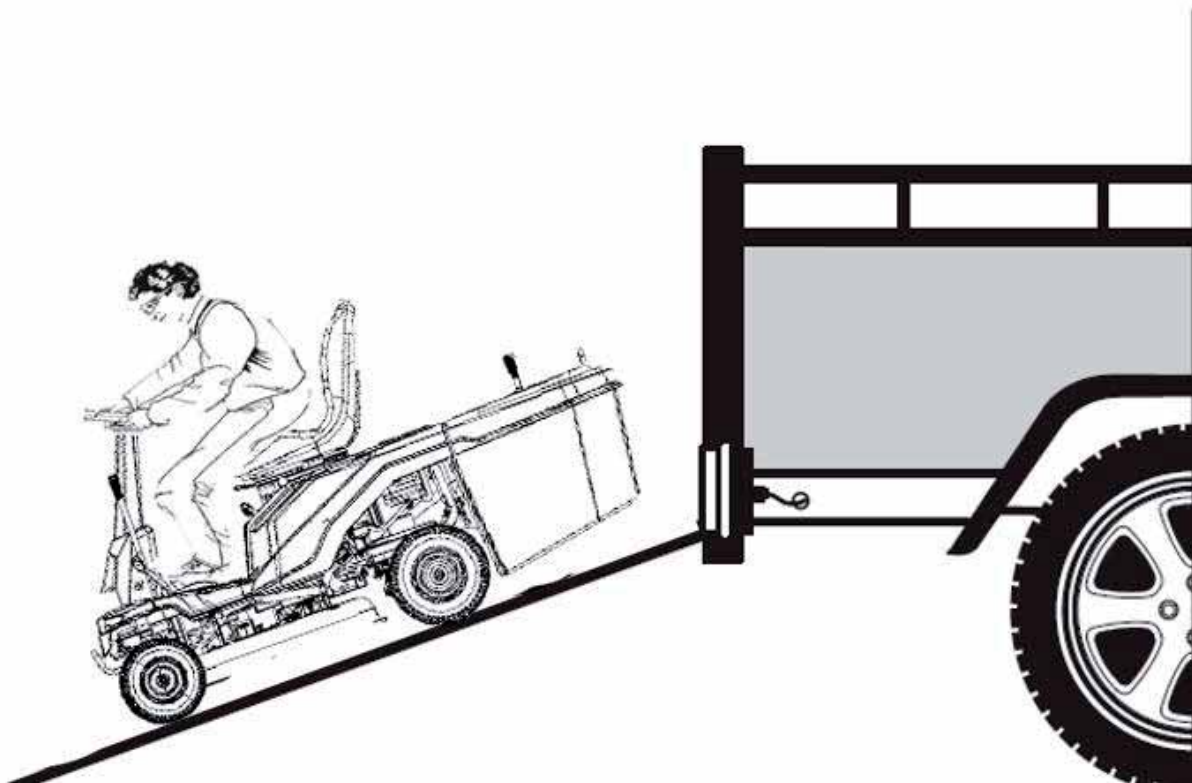
Achtung:

1. Mähen Sie an Hängen aufwärts oder abwärts, nicht horizontal.
2. Mähen Sie keinen nassen Rasen. Besonders an Hängen kann ein nasser Rasen die Räder ins Rutschen bringen.
3. Achten Sie auf Löcher, Spurrillen, Steine, versteckte Gegenstände oder Unebenheiten, an denen Sie ausrutschen, stolpern oder ins Holpern geraten könnten. In hohem Gras können sich Hindernisse verbergen. Entfernen Sie alle Gegenstände wie z. B. Steine, Äste usw., die von den Messern umher- oder weggeschleudert werden könnten.

4. Mähen Sie nicht in der Nähe von Straßenrändern, Gräben oder Straßenböschungen.
5. Fahren Sie langsam. Ändern Sie nicht plötzlich die Geschwindigkeit oder Richtung.
6. Vermeiden Sie das Parken an Hängen so weit wie möglich. Lässt sich das Parken an einem Hang nicht vermeiden, aktivieren Sie bitte die Feststellbremse. Beim erneuten Starten des Mähers lassen Sie zuerst den Motor an und legen Sie den Fahrgang ein; lösen Sie dann die Bremse und fahren Sie mit möglichst niedriger Geschwindigkeit. Wenn Sie umdrehen müssen, seien Sie besonders vorsichtig und biegen Sie immer in Bergabrichtung ab.
7. Versuchen Sie niemals, den Rasenmäher an einem Hang zu stabilisieren, indem Sie den Boden mit dem Fuß berühren.
8. Verwenden Sie beim Bergabfahren das Bremspedal.
9. Sollte beim Arbeiten am Hang in irgendeiner Position ein Reifen durchrutschen, stellen Sie den Kupplungshebel sofort in den Klemmschlitz „☐“ des Deaktivierungsmechanismus, stoppen Sie den Betrieb der Messer und fahren Sie dann langsam und vorsichtig den Hang hinunter auf eine ebene Fläche.

Transportieren des Rasenmähers (siehe Abbildung 11)

Abbildung 11





Warnung: Seien Sie vorsichtig, wenn Sie den Rasenmäher wegfahren oder auf einen Anhänger oder Lkw laden, und passen Sie die Geschwindigkeit bei Bedarf durch Betätigen des Bremspedals an. Wenn der Rasenmäher einen Abhang hinunterfährt, ohne dass Sie das Bremspedal betätigen oder die Feststellbremse anziehen, rollt er ungebremst davon. Bei Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Anleitung drohen schwere Unfälle und Lebensgefahr.



Warnung: Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie diesen Mäher auf den Anhänger laden oder von ihm abladen. Stellen Sie sicher, dass der Mähkopf in die höchste Position angehoben ist, um zu verhindern, dass der Mäher auf der Rampe stecken bleibt. Andernfalls können die Räder des Rasenmähers die Rampe oder den Anhänger verlassen und dazu führen, dass der Mäher umkippt oder sich neigt, was zu schweren Verletzungen führen kann.

Vorgehensweise zur Steuerung

1. Parken Sie den Rasenmäher auf einer ebenen Fläche.
2. Bringen Sie den Mähkopf in die höchste Position.
3. Bringen Sie eine Rampe an und befestigen Sie sie gemäß den Anweisungen des Herstellers am Anhänger.

Achtung: Wir empfehlen, eine Entladerampe mit voller Breite zu verwenden, die mindestens 30 cm breiter ist als der Rasenmäher, um die Gefahr zu minimieren, dass die Räder des Mähers von der Rampe weichen und der Rasenmäher abrutscht.

4. Fahren Sie den Rasenmäher langsam die Rampe hinauf auf den Anhänger.
5. Bringen Sie die Messer des Rasenmähers in die unterste Position.
6. Aktivieren Sie die Feststellbremse.
7. Ziehen Sie den Schlüssel des Rasenmäher-Startschalters ab.
8. Sichern Sie den Rasenmäher bei Bedarf mit einem Gurt oder Seil, damit er sich während des Transports nicht bewegen kann.



Warnung: Um Unfälle durch versehentliches Starten oder Bewegen des Rasenmähers beim Transport zu vermeiden, ziehen Sie den Schlüssel aus dem Startschalter und aktivieren Sie die Feststellbremse.



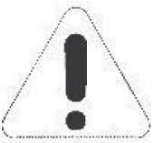
Warnung: Bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen, schalten Sie den Rasenmäher aus, vergewissern Sie sich, dass die Messer vollständig stillstehen, und ziehen Sie dann den Schlüssel aus dem Startschalter, um ein versehentliches Starten und Verletzungen zu vermeiden.



Warnung: Verwenden Sie bei Reparaturen nur vom Hersteller zugelassene Teile zum Austausch. Die Verwendung von Teilen aus anderen Quellen kann das Produkt beschädigen und die Sicherheit von Personen gefährden.



Warnung: Befolgen Sie sorgfältig die Spezifikationen für das Anziehen mit einem Drehmomentschlüssel. Andernfalls kann es zu ungewollten Verletzungen kommen.



Sicherheitsmaßnahmen: Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch das gesamte Produkt auf Beschädigung, Verlust oder Lockerung von Bauteilen wie Schrauben, Muttern, Bolzen, Abdeckungen usw. Ziehen Sie alle Befestigungselemente und Abdeckungen fest an und verwenden Sie das Produkt erst, wenn alle verlorenen oder beschädigten Teile ersetzt wurden. Wenden Sie sich bitte an den Kundendienst oder ein autorisiertes Servicecenter, um Hilfe zu erhalten.



Warnung: Verwenden Sie zum Reinigen von Kunststoffteilen keine Lösungsmittel. Die meisten Kunststoffe sind anfällig für Schäden durch verschiedene Arten von handelsüblichen Lösungsmitteln und deren Verwendung kann zu Beschädigungen der Kunststoffe führen. Verwenden Sie zum Entfernen von Schmutz, Staub, Schmiermitteln usw. ein sauberes Tuch.



Warnung: Achten Sie darauf, dass Bremsflüssigkeit, Benzin, Mineralölprodukte, Öl usw. zu keiner Zeit mit Kunststoffteilen in Kontakt kommen. Chemikalien können Kunststoffe beschädigen, schwächen oder zerstören, was zu Störungen dieses Rasenmähers und zu Verletzungen während der Benutzung führen kann.

Hinweis: Entfernen Sie Laub und Unkraut von der Abdeckung und aus der Umgebung des Rasenmähers. Reinigen Sie den Rasenmäher gelegentlich mit einem trockenen Tuch.

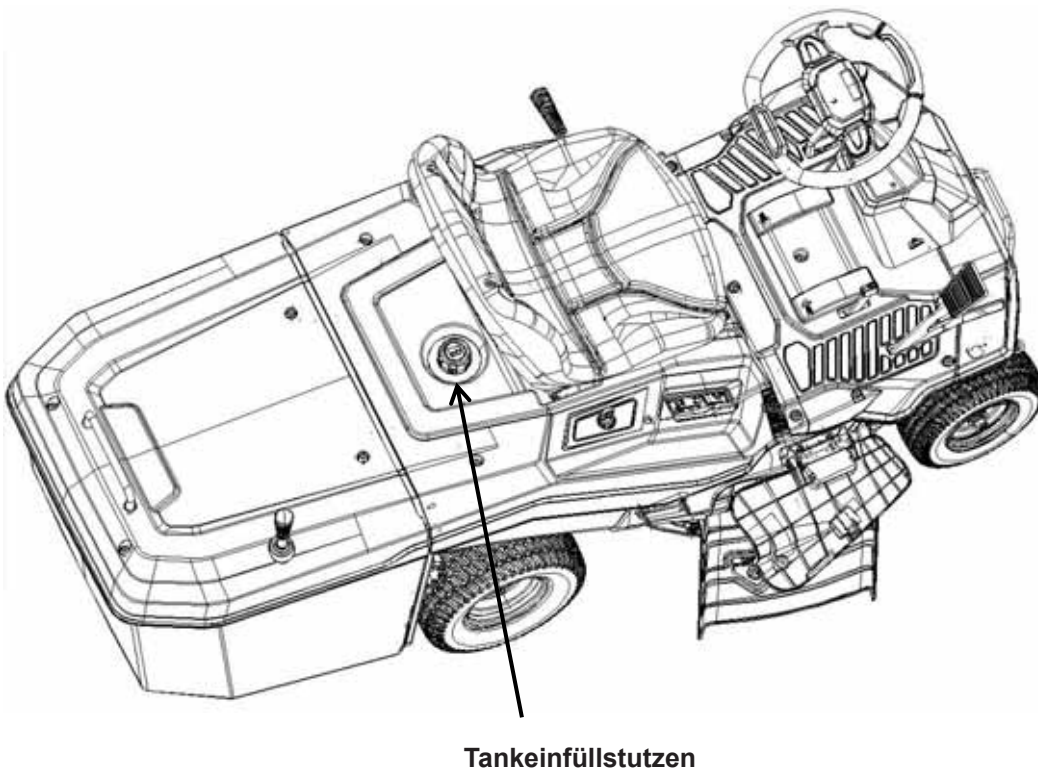
Wartung des Geräts

Nachfüllen von Kraftstoff(siehe Abbildung 12)

Hinweis: Vergewissern Sie sich vor dem Nachfüllen von Kraftstoff, dass die Kraftstoffgüte den Empfehlungen entspricht. Der nachgefüllte Kraftstoff muss die empfohlene Qualität haben.

1. Parken Sie den Rasenmäher auf einer ebenen Fläche, aktivieren Sie die Feststellbremse, schalten Sie den Startschalter aus und ziehen Sie den Schlüssel ab.
2. Entfernen Sie den Tankdeckel, indem Sie ihn gegen den Uhrzeigersinn drehen.
3. Verwenden Sie einen Nachfüllkanister mit einem langen Ausgussrohr oder einen Trichter. Der Kraftstoffpegel darf die Oberseite der Filtereinheit nicht um mehr als 10 mm übersteigen. Das maximale Fassungsvermögen des Kraftstofftanks beträgt 4 l.
4. Bringen Sie nach dem Tanken den Tankdeckel wieder an und schrauben Sie ihn zeitnah wieder fest zu.

Abbildung 12

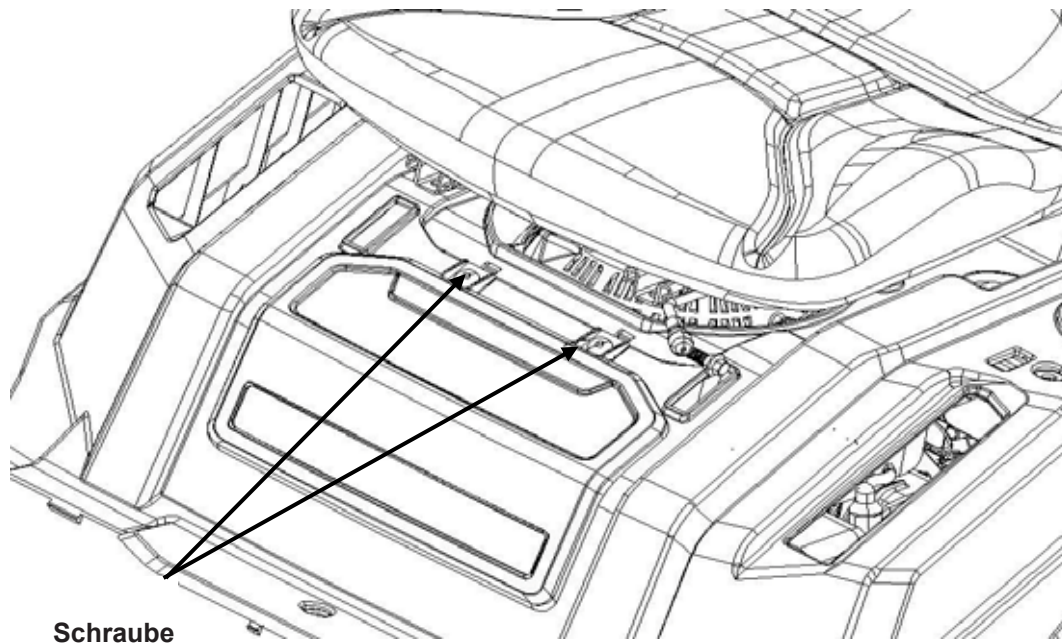


Warnung: Wenn Sie beim Tanken Kraftstoff verspritzen, sollten Sie ihn rechtzeitig mit einem Tuch reinigen, um Feuer und schwere Verletzungen zu vermeiden.

Wechseln und Nachfüllen von Motoröl (siehe Abbildung 13)

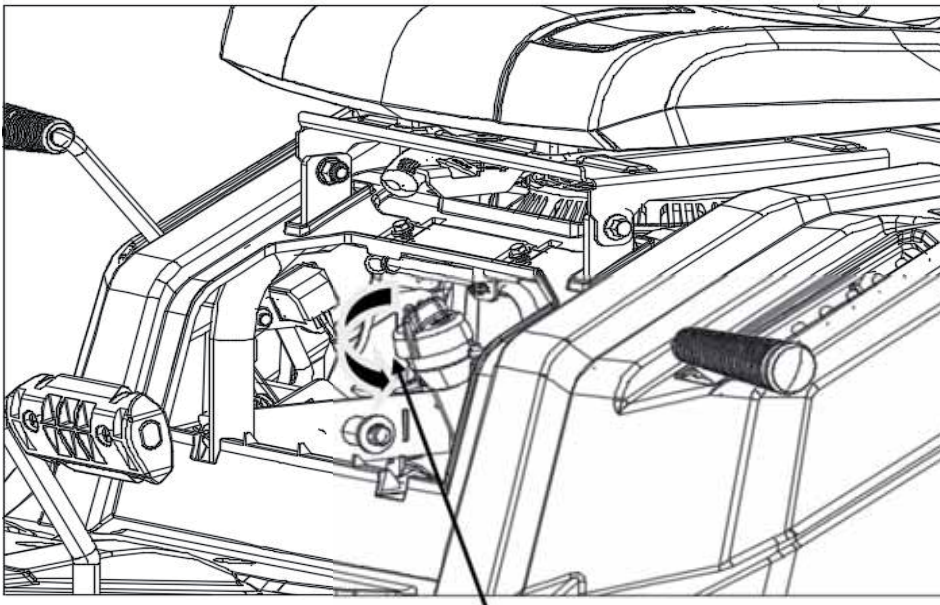
1. Parken Sie den Rasenmäher auf einer ebenen Fläche. Lassen Sie ihn abkühlen, bevor Sie das Motoröl ablassen.
2. Lösen Sie die Schraube M6 × 12 gemäß den Anweisungen in Abbildung 13 (1) und entfernen Sie die Abdeckplatte.

Abbildung 13



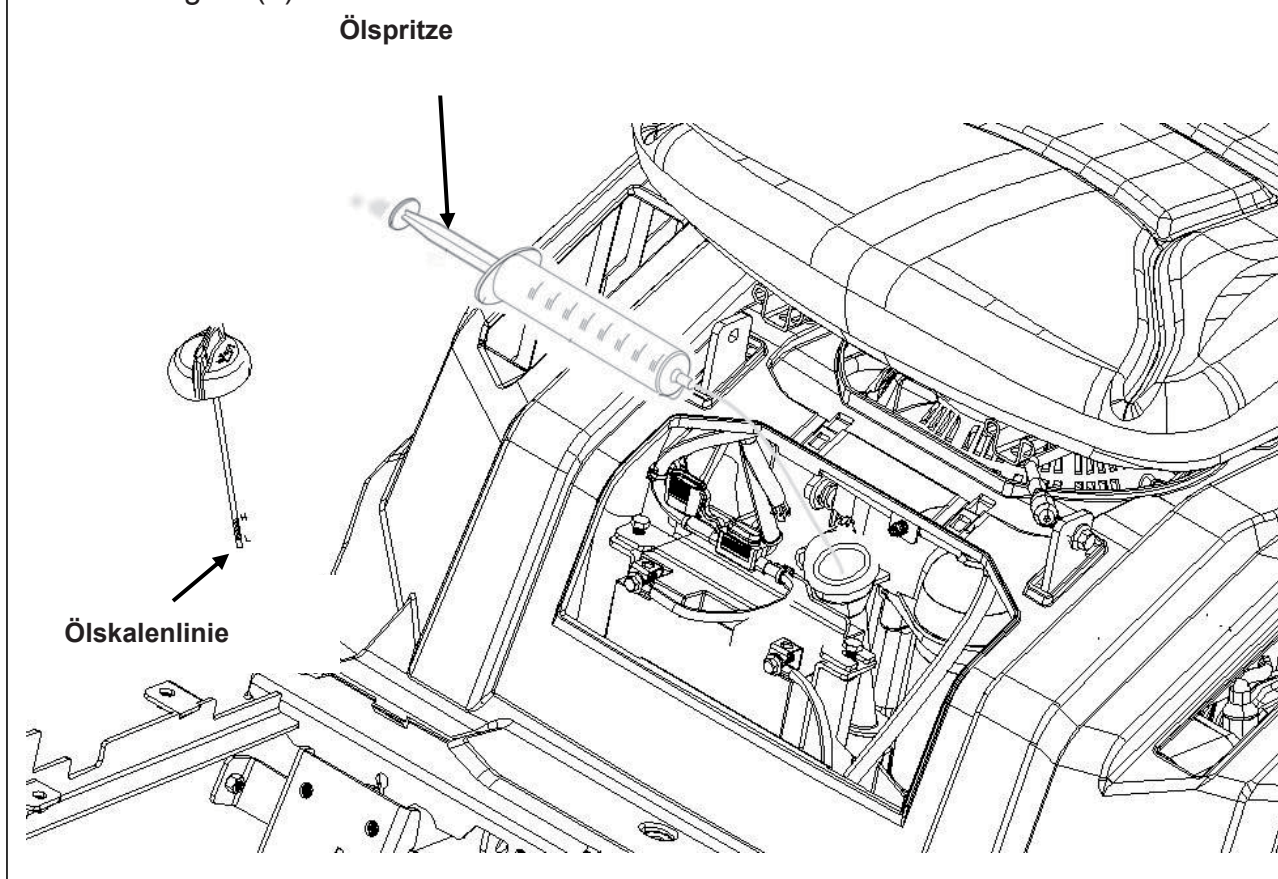
3. Schrauben Sie den Ölmesstab nach den Anweisungen in Abbildung 13 (2) gegen den Uhrzeigersinn heraus.

Abbildung 13 (2)



4. Wenn Sie Öl nachfüllen müssen, gehen Sie wie in Abbildung 13 (3) beschrieben vor und füllen Sie mit einer Ölspritze die entsprechende Ölmenge (Qualität: SAE15W-40) in den Einfüllstutzen des Ölmesstabs. Prüfen Sie dabei den Ölstand (Vorgehensweise: Ölmesstabskala mit einem sauberen, trockenen Papiertuch reinigen); füllen Sie dann Öl bis zur Position zwischen der höchsten und der niedrigsten Linie auf der Ölmesstabskala nach.

Abbildung 13 (3)



5. Wenn mehr Öl benötigt wird, entnehmen Sie zunächst das Öl mithilfe einer Ölspritze. Gehen Sie folgendermaßen vor:
 - a Führen Sie den Schlauch der Ölspritze in den unteren Teil des Einfüllrohrs des Ölmesstabs ein.
 - b Entnehmen Sie das Motoröl mithilfe der Ölspritze und bewahren Sie es in einem speziellen Behälter auf.
 - c Wiederholen Sie die Schritte (a) und (b), bis das gesamte Öl entfernt ist.
6. Füllen Sie mithilfe der Ölspritze 400 ml neues Motoröl durch das Ölmesstab-Führungsrohr in den Motor ein und prüfen Sie den Ölstand anhand von Schritt 4 oben.
7. Bringen Sie nach dem Nachfüllen den Ölmesstab und den Batteriedeckel in umgekehrter Reihenfolge wieder an.

Achtung: Bitte entsorgen Sie gebrauchtes Motoröl ordnungsgemäß nach den Gesetzen und Vorschriften für die Entsorgung gefährlicher Abfälle in Ihrer Region.

Dieser Rasenmäher ist mit den folgenden Reifengrößen und -typen ausgestattet

Bezeichnung	Vorderrad-Baugruppe	Hinterrad-Baugruppe
	25,4 cm	33,02 cm

Luftdruck der Reifen

Prüfen Sie vor der Benutzung den Luftdruck in allen Reifen. Falscher Luftdruck beeinträchtigt das Fahrverhalten, das Lenkverhalten, die Traktion, die Lebensdauer der Reifen, den Horizontalschnitt und den Fahrkomfort. Der Reifendruck ist unten angegeben.

Achtung: Der Reifendruck kann nur bei stehendem Reifen gemessen oder eingestellt werden.

Empfohlener Reifendruck: 22 PSI (151,68 kPa) für die Vorderräder, 26 PSI (179,26 kPa) für die Hinterräder.



Warnung: Prüfen Sie den Reifendruck beim Aufpumpen sorgfältig. Ein zu hoher Reifendruck kann leicht zum Platzen der Reifen führen, was schwere Verletzungen zur Folge haben kann.



Warnung: Die Wahrung des richtigen Reifendrucks ist sehr wichtig. Wenn der Druck zu niedrig ist, entsteht Reibung zwischen Reifenrand und Boden. Ein zu hoher Druck kann einen Reifen zum Platzen bringen. Die Nichteinhaltung des richtigen Reifendrucks kann die Steuerbarkeit und Stabilität des Rasenmähers beeinträchtigen und zu Verletzungen führen.

Lagerung des Rasenmähers

Vor dem Einlagern des Rasenmähers sind die folgenden Schritte durchzuführen.

1. Entfernen Sie angesammeltes Schnitgut und Laub auf und rund um die Motorhaube. Die Karosserie des Rasenmähers kann zur Reinigung mit einem Hochdruckwasserschlauch abgespritzt werden.
2. Bewahren Sie diesen Rasenmäher an einem sauberen, trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lagern Sie ihn nicht in der Nähe von Feuerquellen wie etwa einem Gas-Wasserhitzer, einem Trockner oder einem Ofen.

Achtung: Lassen Sie während der Lagerung des Mähers nicht den Schlüssel darin stecken.

3. Sollte es notwendig sein, den Rasenmäher im Freien zu lagern, stellen Sie bitte sicher, dass er vollständig abgedeckt ist, um Schäden an seiner Karosserie durch ungünstige Wetterbedingungen zu vermeiden.
4. Lagern Sie das Gerät nicht in der Nähe von ätzenden Substanzen wie Gartenchemikalien oder Streusalz.

Vorbereitung für die Verwendung nach längerer Lagerung

Bevor Sie den Rasenmäher benutzen, nachdem er lange Zeit eingelagert wurde, gehen Sie wie folgt vor:

1. Sehen Sie sich den Wartungsplan an.
2. Überprüfen Sie den Reifendruck und füllen Sie ihn gegebenenfalls auf.
3. Fahren Sie den Mäher eine Weile, um alle Systeme und Komponenten zu überprüfen und sicherzustellen, dass sie ordnungsgemäß funktionieren.
4. Falls sich der Motor wegen unzureichender Batterieleistung nicht starten lässt, kann er durch manuelles Anlassen oder durch Laden der Batterie und anschließendes elektrisches Anlassen gestartet werden.

Vorbereitung für Ausbau und Recycling der Batterie

Bitte recyceln oder entsorgen Sie die Batterie aus Umweltschutzgründen ordnungsgemäß.

Die Bleibatterie ist an dieses Produkt angepasst. Die Gesetze und Verordnungen der EU können die Entsorgung von Batterien im allgemeinen Abfall verbieten. Informationen zu Batterierecycling und Entsorgungsmöglichkeiten erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Abfallentsorgungsbehörde.



Warnung: Decken Sie die Batteriepole nach dem Ausbau der Batterie mit Klebeband ab. Versuchen Sie nicht, Teile der Batterie zu beschädigen oder zu zerlegen. Bleibatterien müssen recycelt oder ordnungsgemäß entsorgt werden. Vermeiden Sie außerdem, dass Metallgegenstände oder Körperteile beide Anschlüsse gleichzeitig berühren, da dies zu einem Kurzschluss führen könnte. Bitte bewahren Sie ausrangierte Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Beachten Sie die oben genannten Warnhinweise, um Brände und Verletzungen zu verhindern.

Wartungsplan:

Zu kontrollierendes Bauteil	Kontrolle nach jeder Verwendung	Kontrolle alle 24 Stunden	Kontrolle alle 50 Stunden	Kontrolle alle 100 Stunden	Kontrolle vor der Lagerung
Bremse	•				
Reifendruck	•				
Sicherheitssystem	•				
Verbindung von Befestigungselementen	•				•
Reinigung des Rasenmähers	•		•		•
Messer des Rasenmähers		•	•		
Motoröl	•	√		•	
Luftfilter-Element	•		√		
Reinigung der Batteriepole			•		
Schmiermittel auf das Gehäuse der Vorderachse, das Gehäuse der Bremsachse, andere bewegliche Paare und den beweglichen Mechanismus des Mähkopfs auftragen		•			

Hinweis: „•“ kennzeichnet Teile, die während des Zyklus überprüft werden müssen, „√“ kennzeichnet Teile, die während des Zyklus ersetzt werden müssen.

1. Bei Verwendung des Rasenmähers in staubiger Umgebung die Wartung häufiger durchführen.
2. Wenn die Gesamtnutzungsdauer dieses Rasenmähers den Höchstwert in dieser Tabelle überschreitet, müssen weiterhin regelmäßige Wartungen gemäß den hier genannten Zeitintervallen oder Stunden durchgeführt werden.
3. Nach der Reinigung dieses Rasenmähers tragen Sie bitte rechtzeitig eine geeignete Menge Schmiermittel auf die verschiedenen Gelenke des Rasenmähers auf, um einen reibungslosen und flexiblen Betrieb der verschiedenen Mechanismen zu gewährleisten.
4. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie die oben genannten Punkte zu warten sind, bringen Sie Ihren Mäher bitte zu einem autorisierten Servicecenter, um Hilfe zu erhalten.

Problemlösungen

I. Sollte die folgende Lösung Ihr Problem nicht beheben, wenden Sie sich bitte an Ihren Servicetechniker.

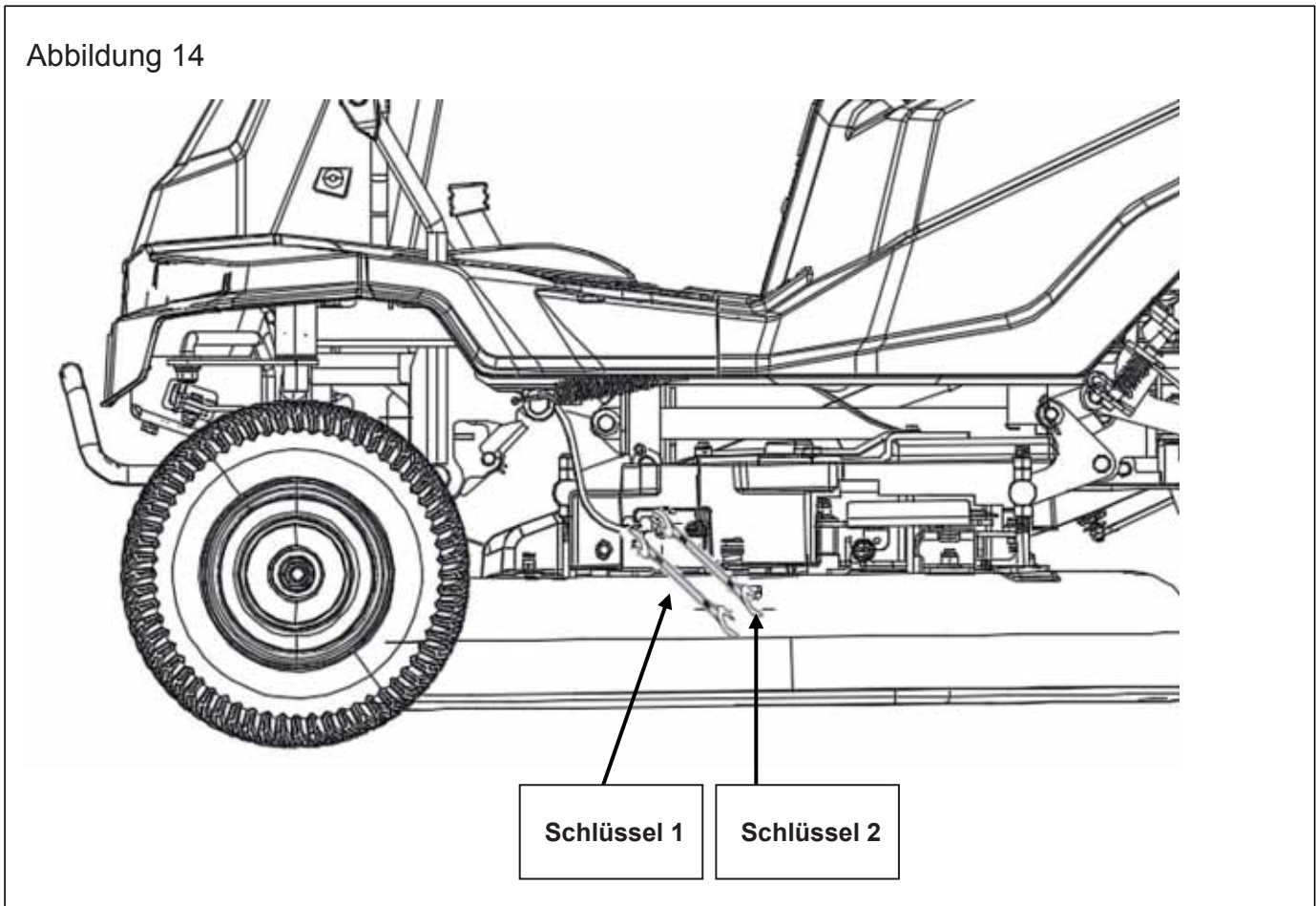
Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Benzinmotor des Rasenmähers kann nach dem Einstecken des Schlüssels nicht gestartet werden	1. Zu wenig Kraftstoff 2. Batterie zu stark entladen 3. Sicherung beschädigt 4. Startschalter beschädigt 5. Anlasser beschädigt 6. Zündkerze beschädigt 7. Schlechter Stromkreiskontakt 8. Kupplungshebel ist nicht auf die Klemmschlitzposition für den Deaktivierungsmechanismus „“ gestellt 9. Schalthebel ist nicht auf „N“ gestellt	1. Kraftstoff nachfüllen 2. Batterie laden 3. Stromkreis prüfen und Sicherung austauschen 4. Stromkreis prüfen und Startschalter austauschen 5. Anlasser austauschen 6. Beschädigte Zündkerze austauschen 7. Stromkreisanschlüsse prüfen und reinigen 8. Kupplungshebel auf die Klemmschlitzposition für den Deaktivierungsmechanismus „“ stellen 9. Schalthebel auf „N“ stellen
Nach Betätigung des Gaspedals des Rasenmähers schaltet sich der Motor ab oder der Rasenmäher bewegt sich nicht	1. Feststellbremse aktiviert 2. Schalthebel ist nicht auf „F“ gestellt	1. Feststellbremse lösen 2. Schalthebel auf „F“ stellen. Zur Erinnerung: In der Schaltstellung „F“ kann es vorkommen, dass die normale Steuerung des Mähers verhindert wird. Der Schalthebel muss wiederholt zwischen „F“ und „N“ hin und her bewegt werden; erst dann können die Gänge eingestellt werden.
Rasenmäher mäht nicht gleichmäßig	1. Ungleichmäßiger Reifendruck 2. Höhenunterschied zwischen linker und rechter Seite des Mähkopfs ist zu groß 3. Messer verschlissen oder beschädigt 4. Im Mähkopf angesammeltes Schnittgut 5. Mähgeschwindigkeit zu hoch	1. Luftdruck an allen vier Reifen prüfen und anpassen 2. Mähkopfhöhe links und rechts einstellen 3. Messer austauschen 4. Grasschnitt aus dem Inneren des Mähkopfs entfernen 5. Mähgeschwindigkeit verringern
Rasenmäher vibriert stark	1. Messer sind nicht ausgewuchtet, locker oder übermäßig abgenutzt 2. Welle des Messermontagesitzes ist verbogen und verformt	1. Messer austauschen 2. Rasenmäher stoppen und Schlüssel aus dem Startschalter ziehen. Sicherstellen, dass das Messer nicht beschädigt ist. Bei einer Beschädigung bitte an ein autorisiertes Servicecenter wenden.
Schwacher Grasentfernungseffekt	1. Blockierung des Luftkanals oder der Öffnung des Seitenauswurfs	1. Luftkanal oder der Öffnung des Seitenauswurfs reinigen 2. Mit dem Mähen warten, bis das Gras trocken ist

	2. Gras ist nass 3. Mähgeschwindigkeit zu hoch 4. Gras ist zu hoch	3. Mit geringerer Geschwindigkeit mähen 4. Zweites Mähen von Flächen mit übermäßig hohem Gras
Messer bleiben während des Mähens stehen	1. Mähkopfposition zu niedrig 2. Mähgeschwindigkeit zu hoch 3. Kraftstoff ist verbraucht	1. Größere Mähkopfhöhe einstellen 2. Mit geringerer Geschwindigkeit mähen 3. Genügend Kraftstoff nachfüllen
Messer lässt sich nicht starten	4. Kupplungshebel ist nicht auf die Klemmschlitzposition „  “ eingestellt 5. Antriebsriemen ist abgesprungen 6. Bediener sitzt nicht vollständig 7. Bruchstücke blockieren die Messer im Mähkopf 8. Antriebsriemen des Mähkopfs ist verschlissen	1. Kupplungshebel auf Klemmschlitzposition „  “ stellen 2. Messerantriebsriemen in die Rille der Riemenscheibe legen 3. Bediener sitzt vollständig auf dem Sitz 4. Unteren Teil des Mähkopfs reinigen 5. Mähkopf-Antriebsriemen austauschen
Beim Mähen im Rückwärtsgang bleibt der Mäher stehen	9. Schlüssel des Startschalters ist nicht in RMO-Stellung gedreht	10. Startschalter auf RMO-Modus stellen
Rasenmäher erreicht nicht die volle Geschwindigkeit	11. Gaspedal ist nicht gedrückt 12. CVT-Riemen ist verschlissen	13. Gaspedal vollständig durchdrücken 14. CVT-Riemen austauschen
Batterie lässt sich nicht laden	15. Batterie ist beschädigt 16. Ladeblock-Schaltkreis ist defekt 17. Ladespule ist beschädigt	18. Batterie laden 19. Rasenmäher zur Kontrolle und Wartung zu einem Servicecenter bringen 20. Ladespule austauschen

Einstellung des Kupplungsseils (siehe Abbildung 14)

Nach einer gewissen Nutzungsdauer dieses Rasenmähers weist der Antriebsriemen des Mähkopfs normale Verschleißerscheinungen auf. Wenn der Mähkopf auf eine bestimmte Stufe eingestellt ist und der Kupplungshebel in der Klemmschlitzposition „“ steht, dreht sich das Messer langsam oder gar nicht. Stellen Sie in diesem Fall das Kupplungsseil ein.

Abbildung 14



Vorgehensweise zum Einstellen:

1. Setzen Sie den Schraubenschlüssel 1 (13 mm) auf die Befestigungsmutter am äußeren Kuppungsseil und halten Sie ihn fest. Setzen Sie Schraubenschlüssel 2 auf die Mutter an der Innenseite des Seils und ziehen Sie sie gegen den Uhrzeigersinn um etwa 1–2 Umdrehungen an.
2. Setzen Sie den Schraubenschlüssel 2 (13 mm) auf die Mutter an der Innenseite zum Festziehen des Seils und halten Sie ihn fest. Ziehen Sie die äußere Mutter mit Schlüssel 1 im Uhrzeigersinn fest.
3. Starten Sie den Mäher erneut und prüfen Sie, ob die Messer bei allen Stufen richtig arbeiten.
4. Falls sie immer noch nicht richtig funktionieren, wiederholen Sie die oben genannten Schritte 1, 2 und 3. Wenn die Mutter auf der Innenseite des Kupplungsseils auf das Bolzenende eingestellt ist und das Messer immer noch nicht richtig funktioniert, müssen Sie den Antriebsriemen des Mähkopfs austauschen.

Austauschen der Mähmesser (siehe Bild 15)

(I) Demontage des Mähkopfs:

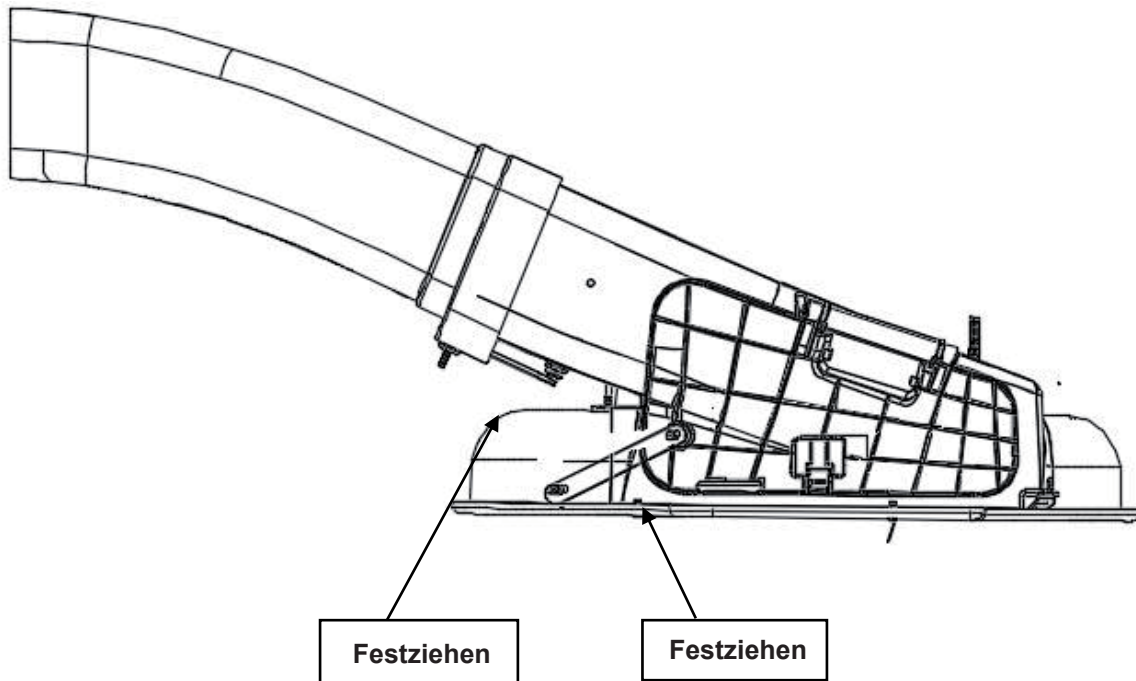
Bei Bedarf können Sie den Mähkopf von diesem Rasenmäher abnehmen, um die Messer zu wechseln. Gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drehen Sie den Startschalter in die Stellung „OFF“ (Aus), ziehen Sie den Schlüssel aus dem Startschalter und aktivieren Sie die Feststellbremse.

2. Trennen Sie das Grasfangrohr von der Grasfangrohr-Basis, wie in Abbildung 15 (1) dargestellt.

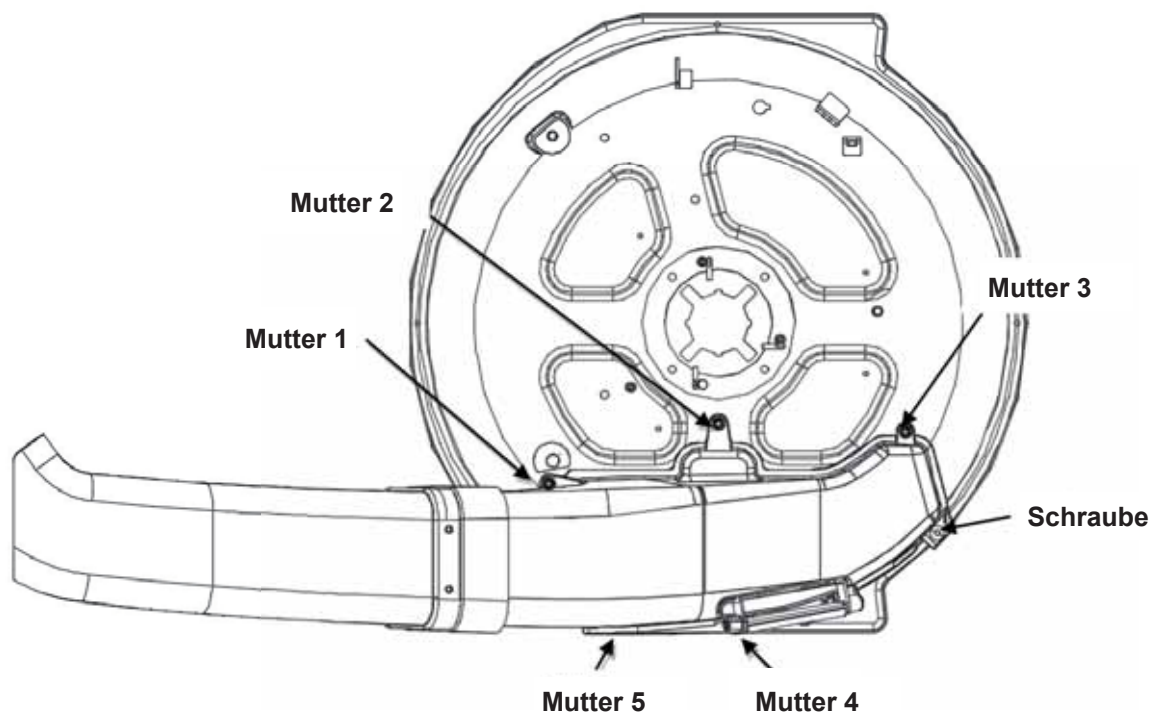
Abbildung 15 (1)

Entfernen Sie mit einem Schraubenschlüssel die Befestigungsmutter an einem Ende des Spanngummibands mit SN 1. Entfernen Sie in der Zwischenzeit dieses Ende des Gummistreifens von der Schraube und entfernen Sie dann das andere Ende des Spanngummibands 1. Schieben Sie zum Schluss das Grasfangrohr in den Grasfangkorb, so dass es sich von der Grasfangrohr-Basis löst.



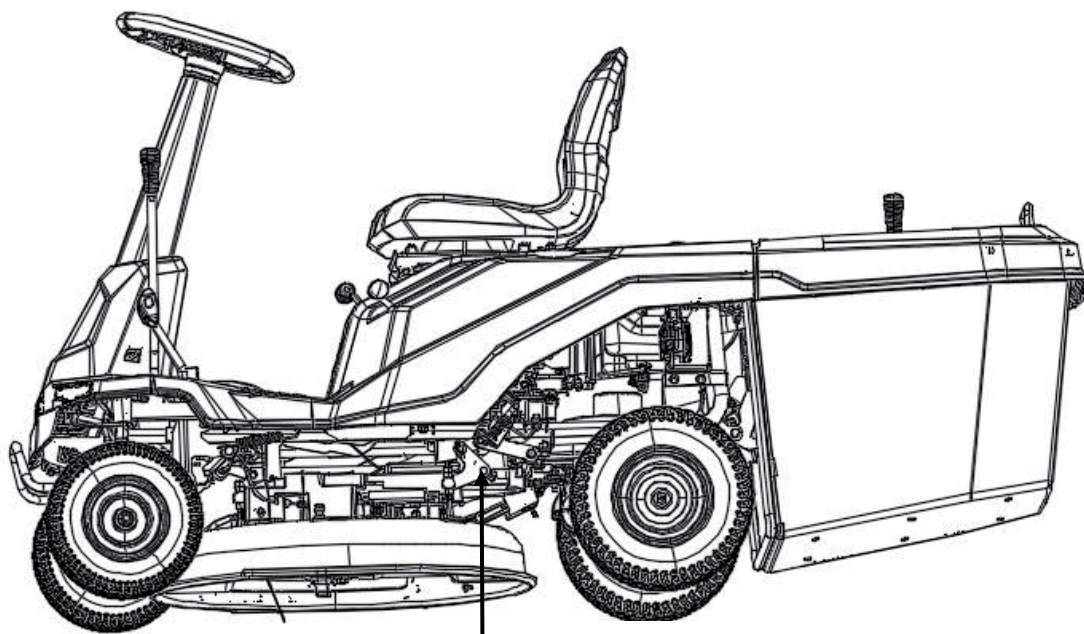
3. Entfernen Sie die 5 Muttern und 1 Schraube der Grasfangrohr-Basis, wie in Abbildung 15 (2) gezeigt, um die Grasfangrohr-Basis zu entfernen.

Abbildung 15 (2)



4. Entfernen Sie die Befestigungsschrauben der unteren Antriebskopfabdeckung auf der linken und rechten Seite, wie in Abbildung 15 (3) gezeigt, nehmen Sie die untere Antriebskopfabdeckung ab und entfernen Sie den Messerantriebsriemen von der Riemenscheibe.

Abbildung 15

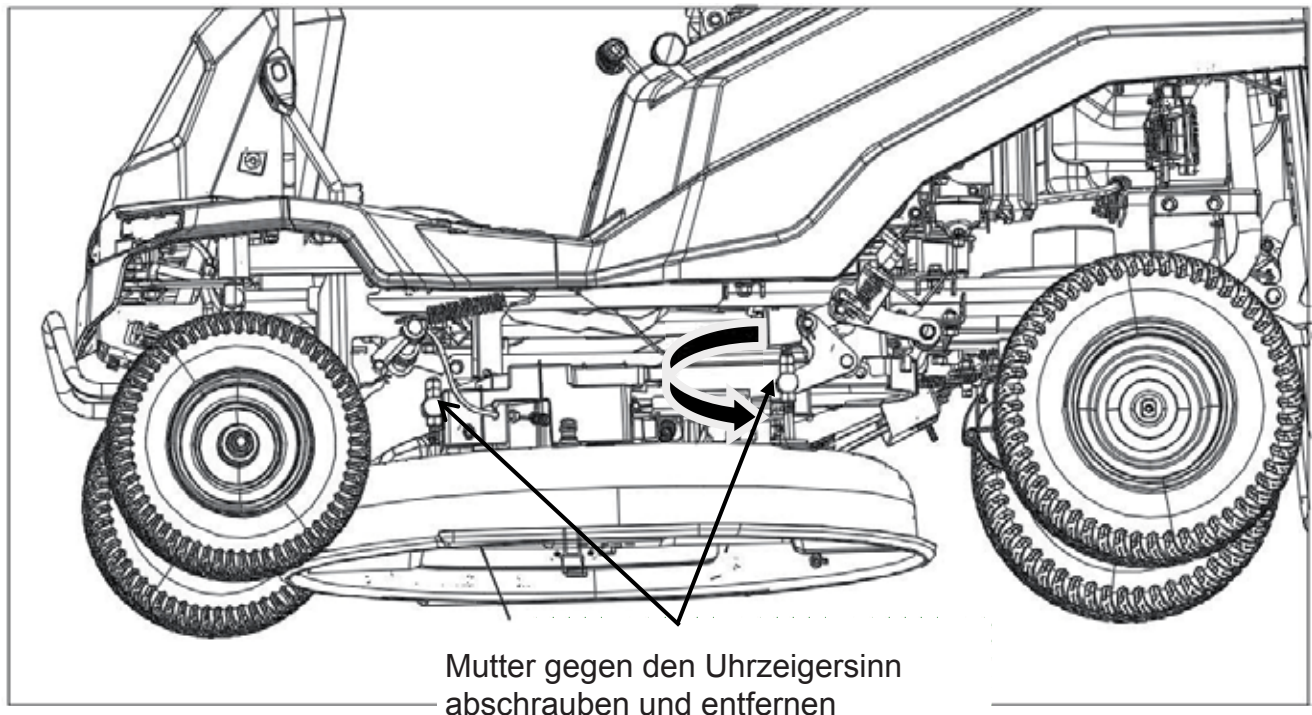


Befestigungsschrauben und Schrauben der unteren Abdeckung der linken und rechten Antriebsscheibe entfernen

3

5. Stellen Sie den Mähkopfhebel in die unterste Position, wie in Abbildung 15 (4) gezeigt, und schrauben Sie die Befestigungsmuttern des Mähkopfs an 3 Stellen (6) einem Schraubenschlüssel gegen den Uhrzeigersinn mit ab.

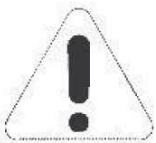
Abbildung 15



4

6. Stellen Sie den Mähkopfhebel in die höchste Position, um sicherzustellen, dass die Befestigungsschraube des Mähkopfs von der Mähkopfverstellung getrennt wird; dann kann der Mähkopf von der linken Seite abgenommen werden.

Austauschen der Messer (siehe Abbildung 16 (1))

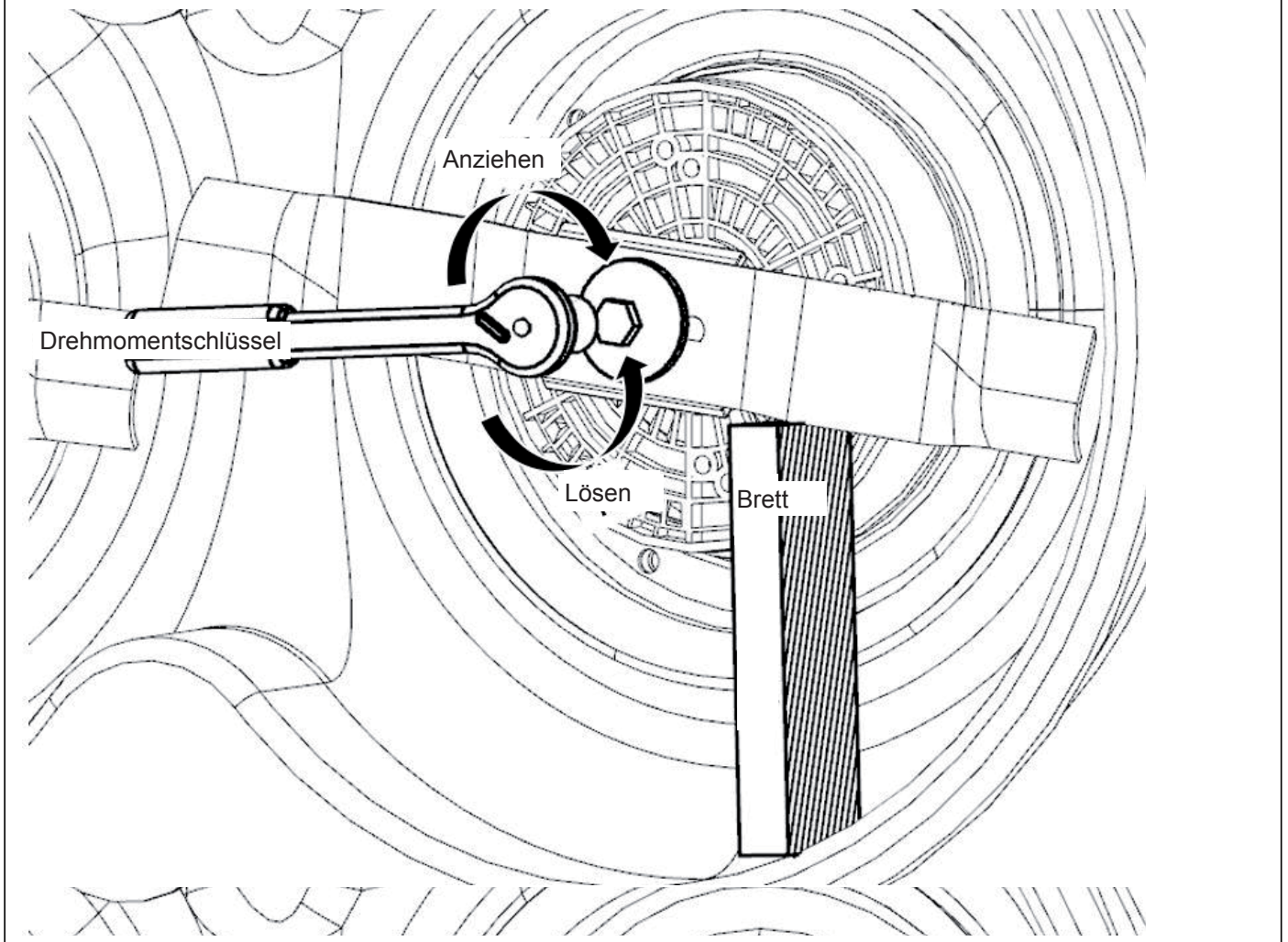


Sicherheitsmaßnahmen: Verwenden Sie zum Austausch nur die vom Hersteller dieses Aufsitzrasenmähers zugelassenen Messer und Schrauben. Die Verwendung nicht zugelassener Teile kann zu Schäden an diesem Rasenmäher und zu Verletzungen des Bedieners während des Betriebs führen.

1. Legen Sie zwischen das Messer und den Mähkopf dieses Rasenmähers ein Holzbrett, um zu verhindern, dass sich das Messer dreht.
2. Drehen Sie die Messerschraube mit einem 12-mm-Schlüssel oder einer Stecknuss gegen den Uhrzeigersinn (von der Unterseite des Mähers aus gesehen) und schrauben Sie die Messerschraube ab.

Achtung: Zum Aus- und Einbau des Mähkopfs und der Messer müssen mindestens zwei Personen zusammenarbeiten.

Abbildung 16 (1)



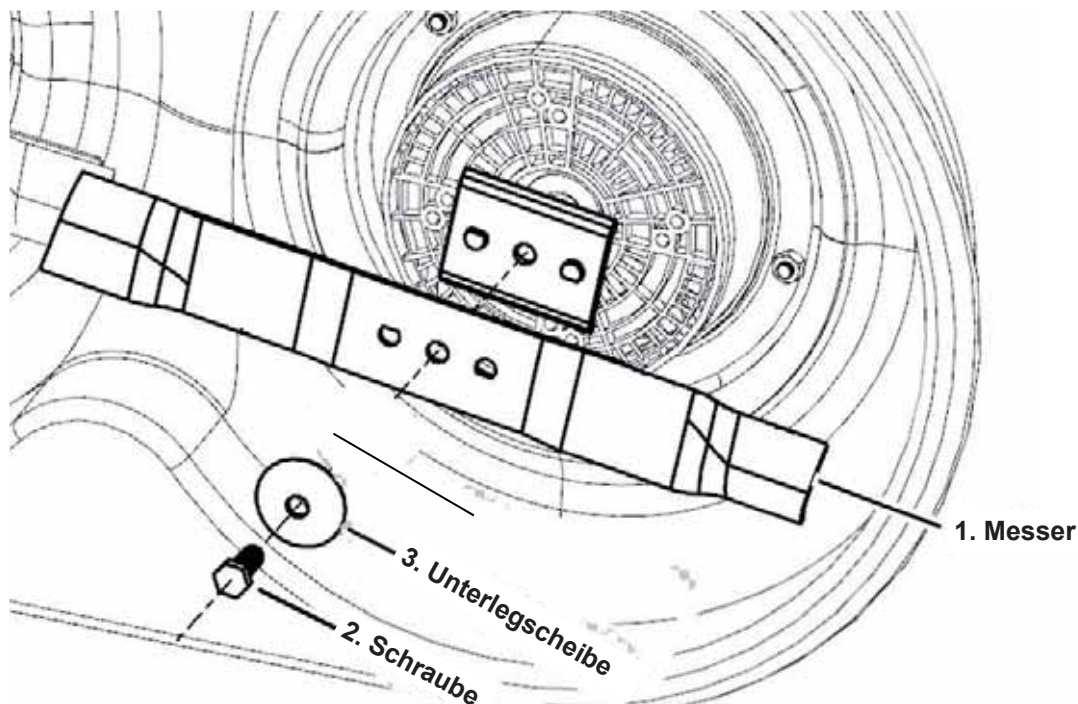
Warnung: Wenn Sie den Rasenmäher zum Wechseln der Messer anheben, vergewissern Sie sich bitte, dass er ordnungsgemäß gesichert und die Feststellbremse aktiviert ist, bevor Sie fortfahren. Wenn der Rasenmäher nicht ordnungsgemäß gesichert ist, kann er herabfallen und dem Bediener schwere Verletzungen zufügen.

Achtung: Zum Aus- und Einbau des Mähkopfs und der Messer müssen mindestens zwei Personen zusammenarbeiten.

3. Entfernen Sie die Messerschraube, die Unterlegscheibe und das Messer.
4. Legen Sie das neue Messer in Richtung des Originalmessers auf den Messerhalter (Hinweis: Code und Drehrichtungsmarkierung auf den Messer müssen bei der Montage immer zum Bediener hin gedreht sein); stellen Sie sicher, dass die beiden halbkreisförmigen Löcher in der Mitte des Messers auf die halbkreisförmigen Vorsprünge des Messerhalters gesetzt werden.
5. Schrauben und Unterlegscheiben durch neue ersetzen.

Achtung: Achten Sie beim Zusammenbau darauf, dass die Teile in umgekehrter Reihenfolge wie bei der Demontage wieder montiert werden (siehe Abbildung 16 (2)).

Abbildung 16 (2)



6. Ziehen Sie die Messerschraube im Uhrzeigersinn mit einem Drehmomentschlüssel (bitte selbst besorgen) an, so dass die Schraube fest angezogen ist. Das empfohlene Anzugsdrehmoment für die Messerschrauben beträgt 45 ± 5 Nm.



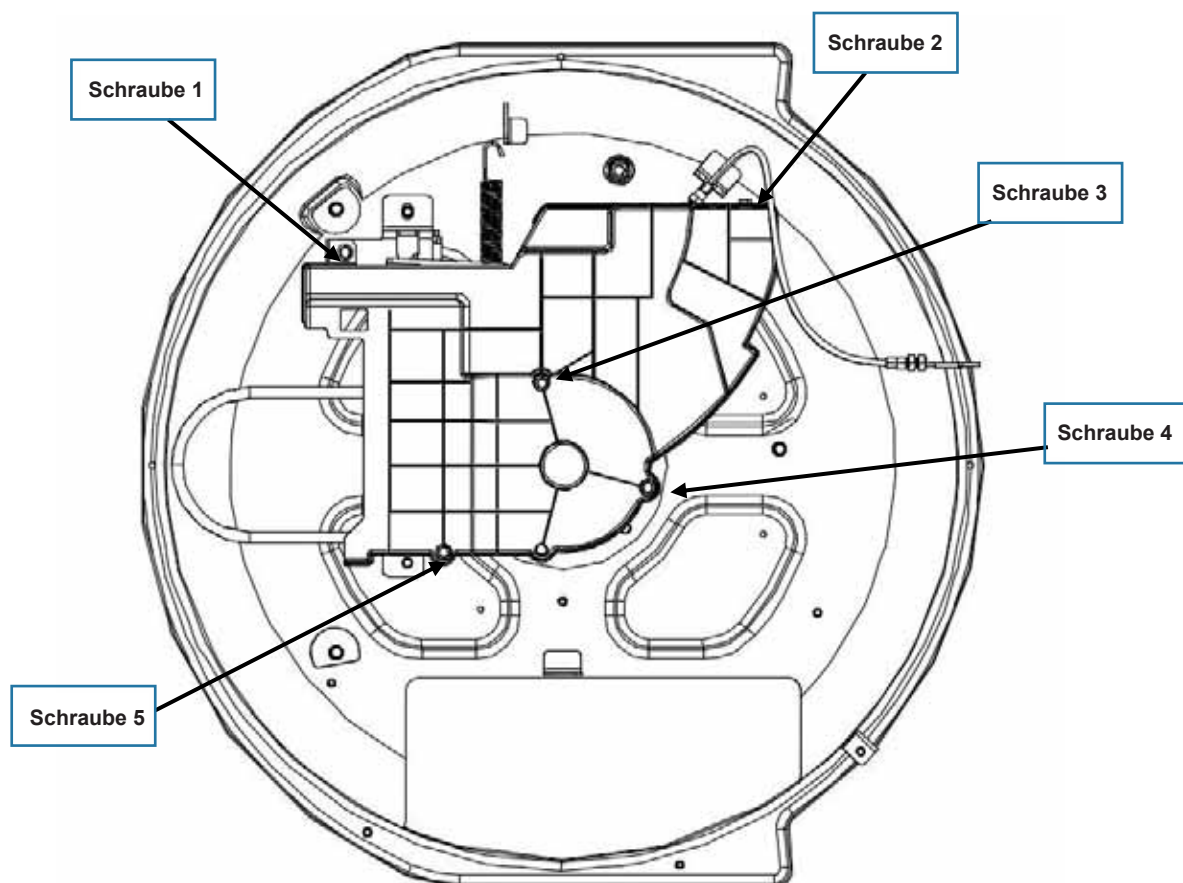
Warnung: Vergewissern Sie sich, dass das Messer korrekt installiert ist, und ziehen Sie die Schraubenmutter mit dem oben angegebenen Drehmoment an. Eine unsachgemäße Befestigung des Messers kann dazu führen, dass dieses sich löst, was zu schweren Verletzungen führen kann.

(III) Montieren Sie den Mähkopf und die anderen Komponenten wieder; befolgen Sie die Schritte zur Demontage, wenn Sie den Mähkopf wieder in den Mäher einbauen, jedoch in umgekehrter Reihenfolge.

IV. Austauschen des Mähkopf-Antriebsriemens

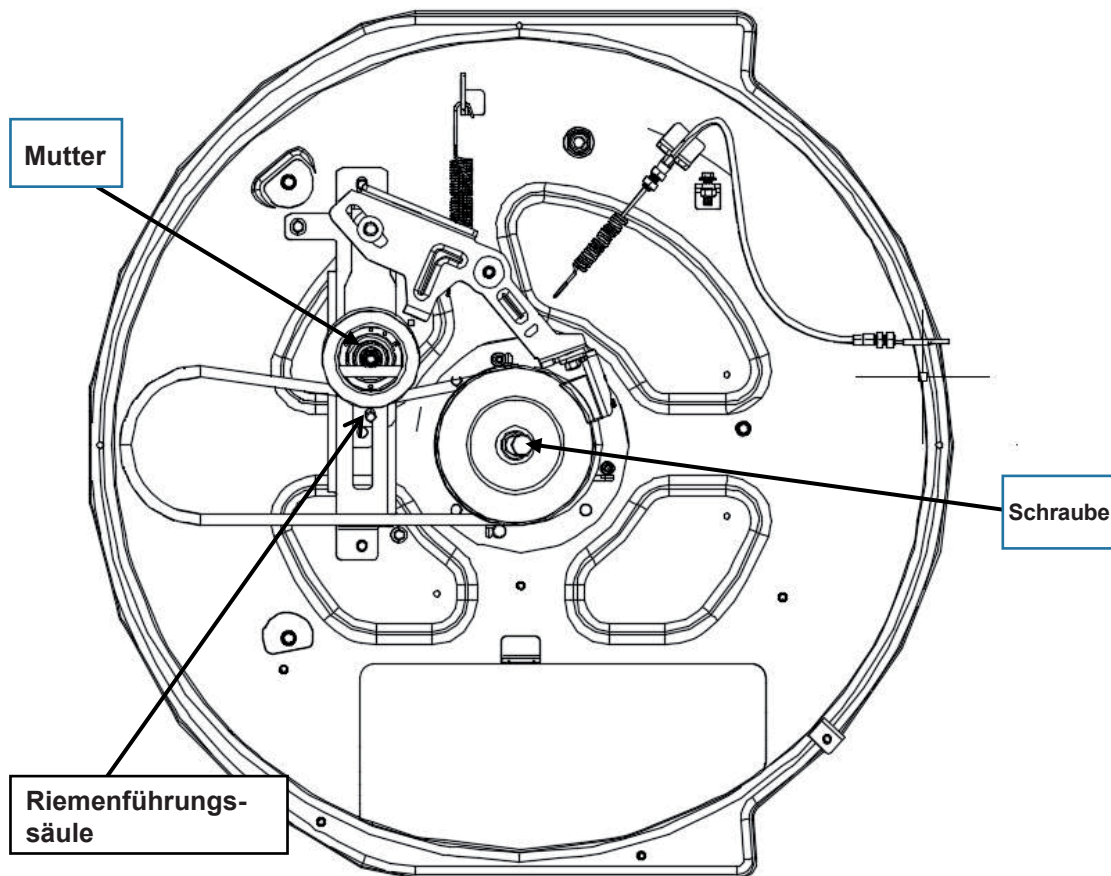
1. Entfernen Sie die Mähkopf-Komponente gemäß den Schritten in Teil III. (I), (siehe Abbildung 15).
2. Entfernen Sie die Riemenabdeckung der Mähkopf-Komponente, wie in Abbildung 17 (1) gezeigt.

Abbildung 17 (1)



2. Schrauben Sie die Mutter des Riemenspanners (13 mm) und die Schraube der Riemenscheibe (12 mm) ab und entfernen Sie den alten Riemen, wie in Abbildung 17 (2) gezeigt.

Abbildung 17 (2)

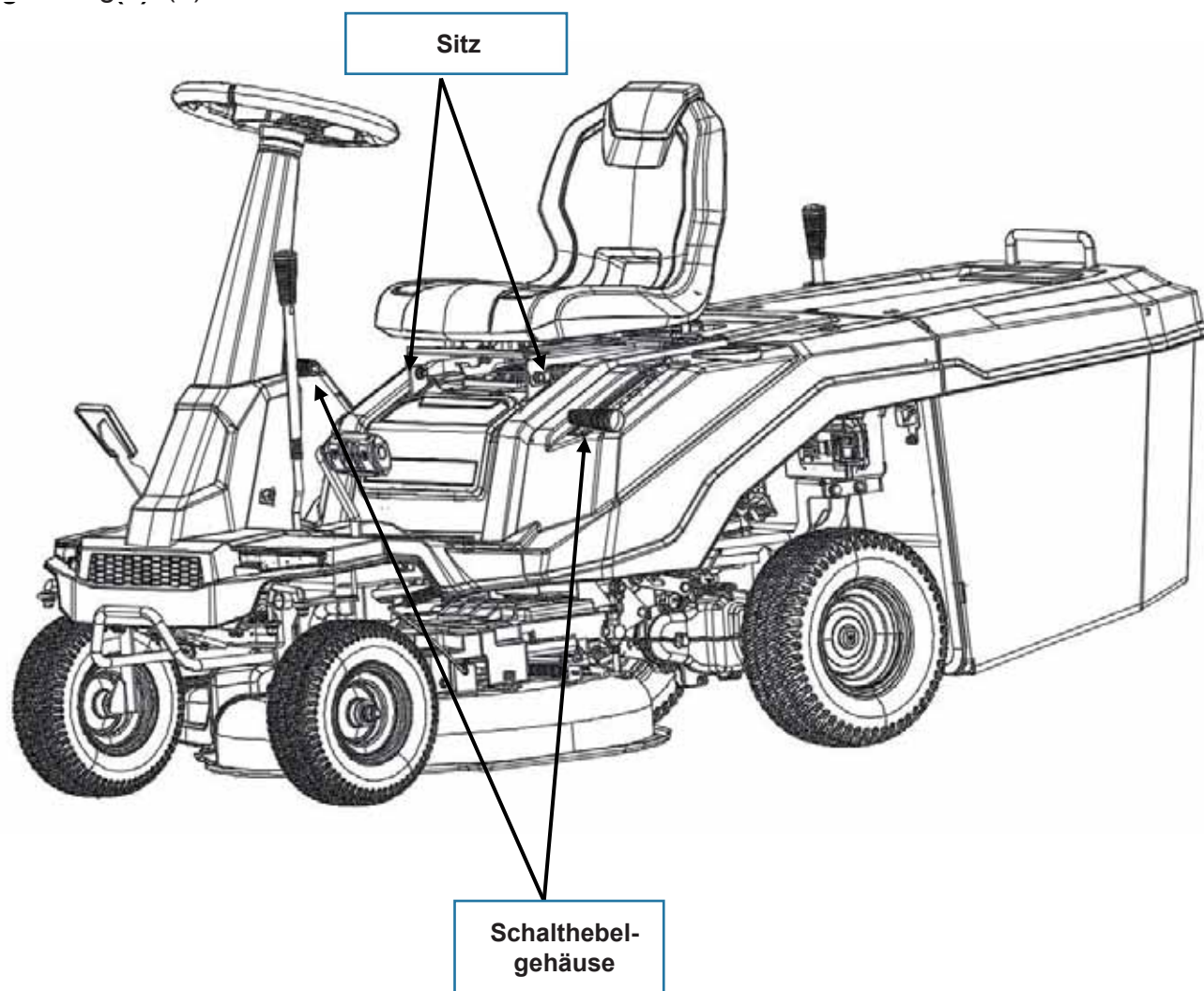


3. Legen Sie den neuen Riemen auf die Riemenscheibe und in die Rille des Spanners (der Riemen muss zwischen dem Spanner und der Riemenführungssäule angebracht sein, damit er nicht in Schwingung gerät und herunterfällt).
4. Montieren Sie die entfernten Teile wieder.
5. Stellen Sie die Riemenspannung am Mähkopf nach folgendem Verfahren nach: Richten Sie zunächst die äußere Mutter des Kupplungszugs auf das äußerste Ende der Schraube aus, um die innere Mutter zu blockieren. Starten Sie den Motor des Mähers, um den Mähkopf einzuschalten, und vergewissern Sie sich, dass er bei jeder Schnitthöhenstufe richtig funktioniert. Wenn die Messergeschwindigkeit bei einer bestimmten Stufe unzureichend ist, befolgen Sie bitte die entsprechenden Schritte des vorherigen Verfahrens zum Einstellen des Kupplungsseils, wie in Abbildung 14 dargestellt.

V. Austauschen des CVT-Riemens (siehe Abbildung 18)

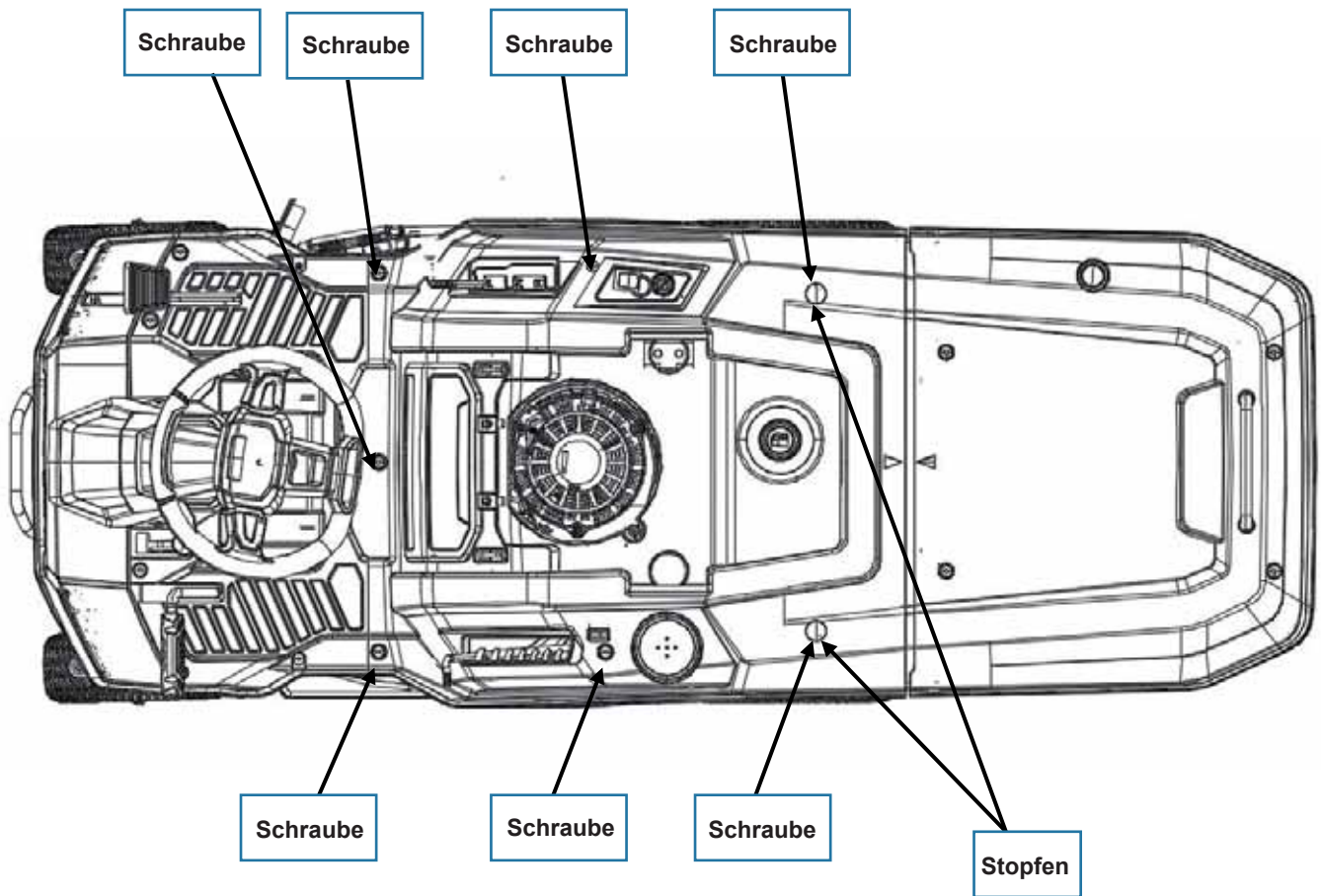
1. Entfernen Sie den Sitz, damit das Schalthebelgehäuse abgeschraubt werden kann. Abbildung 18 (1)

Abbildung 18 (1)

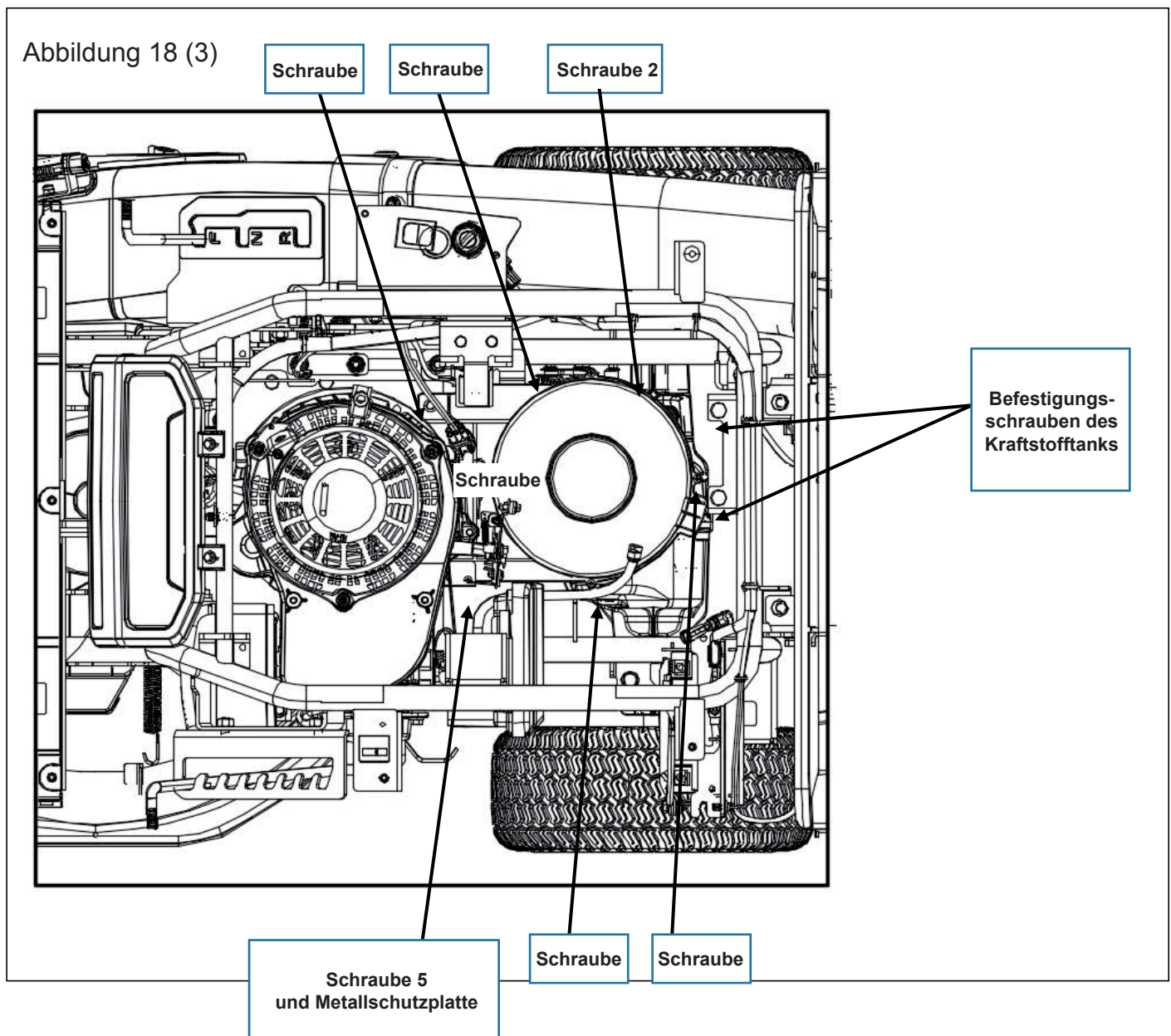


2. Entfernen Sie die beiden Stopfen an der großen Haube und schrauben Sie dann die Befestigungsschrauben der großen Haube (7) und den Tankdeckel ab, um die große Haube abnehmen zu können; bringen Sie dann den Tankdeckel wieder an. Abbildung 18 (2)

Abbildung 18 (2)



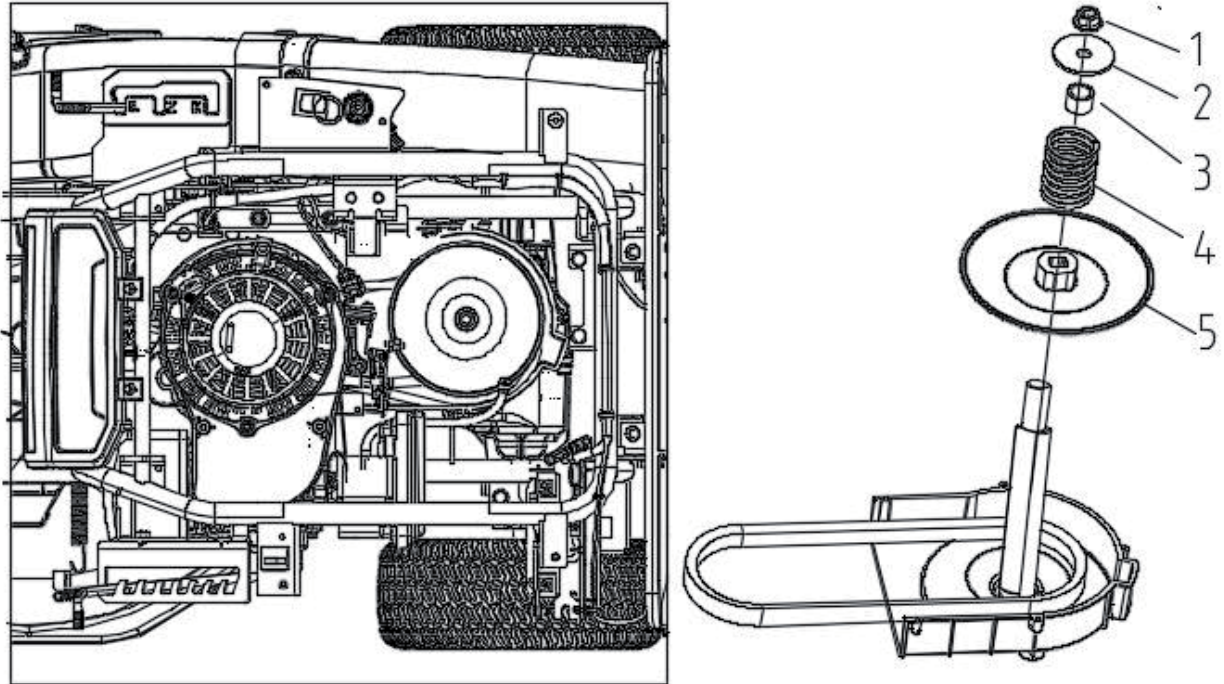
3. Entfernen Sie die Kraftstofftank-Komponenten und den Schutzschild an der angetriebenen Scheibe. Abbildung 18 (3)



Warnung: Vor dem Ausbauen des Kraftstofftanks müssen Sie zuerst den Kraftstoff aus dem Tank entfernen, da er sonst überlaufen und einen Brand und in schweren Fällen Verletzungen verursachen kann.

4. Entfernen Sie die angetriebene Scheibe und die zugehörigen Komponenten; schrauben Sie zuerst die Mutter 1 mit einem Elektroschrauber ab und entfernen Sie dann nacheinander die Teile 2, 3, 4 und 5. Abbildung 18 (4)

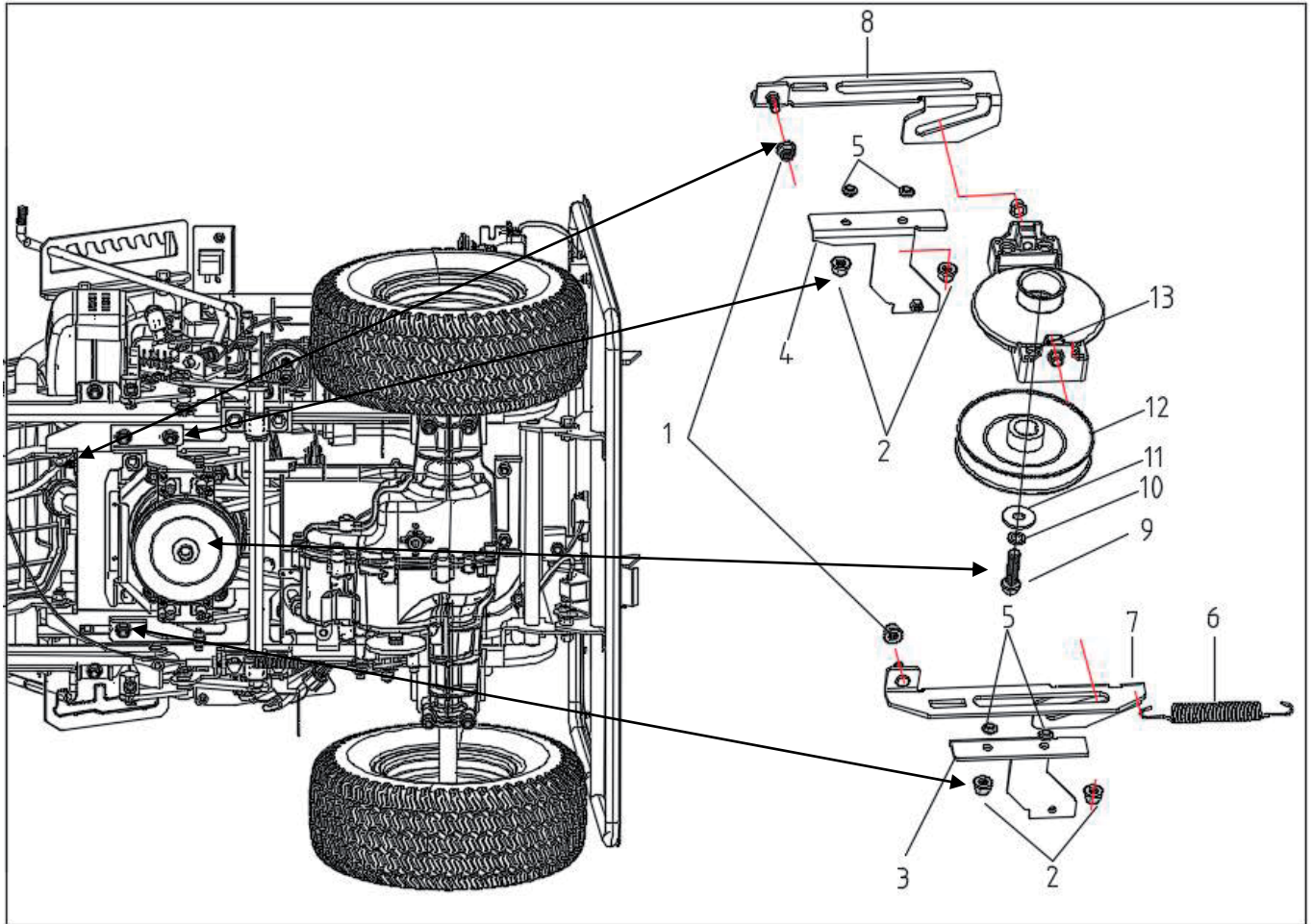
Abbildung 18 (4)



5. Entfernen Sie die Mähkopf-Komponente gemäß den Schritten in Teil III. (I), (siehe Abbildung 15).

6. Demontieren Sie die bewegliche Antriebsscheibe und die zugehörigen Komponenten gemäß der Abfolgenummerierung in Abbildung 18 (5).

Abbildung 18 (5)



7. Entfernen Sie den alten CVT-Riemen und bringen Sie den neuen CVT-Riemen an.
8. Bauen Sie die Teile und Komponenten in der umgekehrten Reihenfolge ihrer Demontage wieder zusammen.

Hinweis: Die Gelenke und die verschiedenen beweglichen Teile müssen bei der Montage mit genügend Schmiermittel versehen werden.

VI. Auswechseln der Reifen

- (I) Wenn ein Reifen Luft verliert, keine Luft mehr enthält oder während der Fahrt ungewöhnliche Geräusche macht, überprüfen Sie den Reifen auf Schäden. Lassen Sie den Reifen in diesem Fall sofort von einem autorisierten Servicecenter ersetzen.
- (II) Wenn ein Reifen abgenutzt ist, verringert sich die Haftung zwischen Rasenmäher und Boden, wodurch sich das Unfallrisiko erhöht. Wenn die Profiltiefe auf der Reifenoberfläche ≤ 4 mm ist

oder andere Schäden auftreten, ersetzen Sie den Reifen durch einen neuen Reifen desselben Typs. Bitte lassen Sie den Reifenwechsel von einem autorisierten Servicecenter oder einer Reifenfachwerkstatt durchführen.

VII. Einstellen der Bremse und Auswechseln der Bremsbeläge gemäß Abbildung 19

Das richtige Anhalten des Rasenmähers ist für die Sicherheit beim Mähen äußerst wichtig. Wenn Sie feststellen, dass der Rasenmäher beim Betätigen des Bremspedals immer noch eine lange Strecke zurücklegt, können Sie die Bremse einstellen oder die Bremsbeläge austauschen.

Testverfahren:

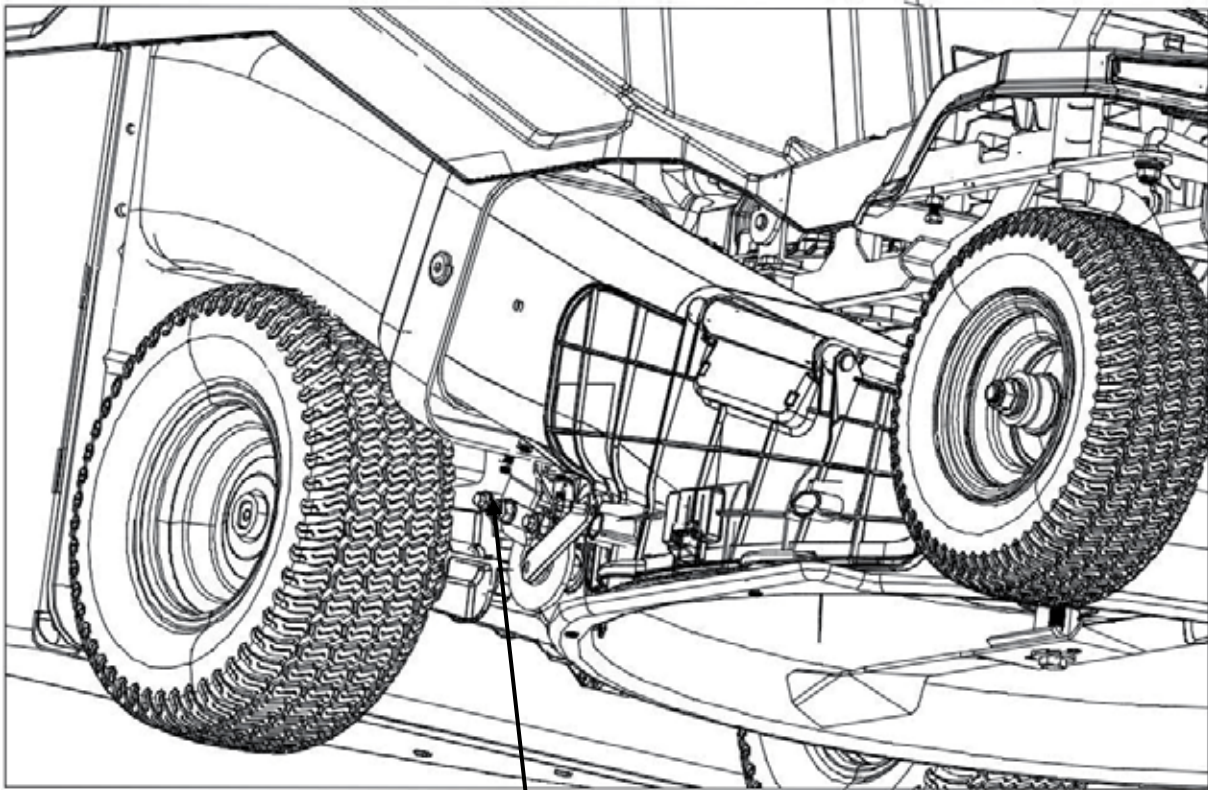
1. Stellen Sie den Mäher auf einer horizontalen Asphalt- oder Betonfläche ab und aktivieren Sie die Feststellbremse.
2. Stellen Sie sich hinter den Rasenmäher und schieben Sie ihn vorwärts. Wenn sich die Hinterräder drehen, muss die Bremse nachgestellt werden.
3. Wenn sich der Rasenmäher beim Bremsen an einem Hang nicht vollständig stoppen lässt, muss die Bremse ebenfalls nachgestellt werden.

Einstellungsverfahren:

1. Der Bremsarm befindet sich am Getriebe und es genügt, nur die Muttern des Bremsarms einzustellen.

Drehen Sie die Einstellmutter des Bremsarms mit einem 13-mm-Maulschlüssel im Uhrzeigersinn nach innen, jeweils um etwa 1/2 Umdrehung. Siehe Abbildung 19 (1)

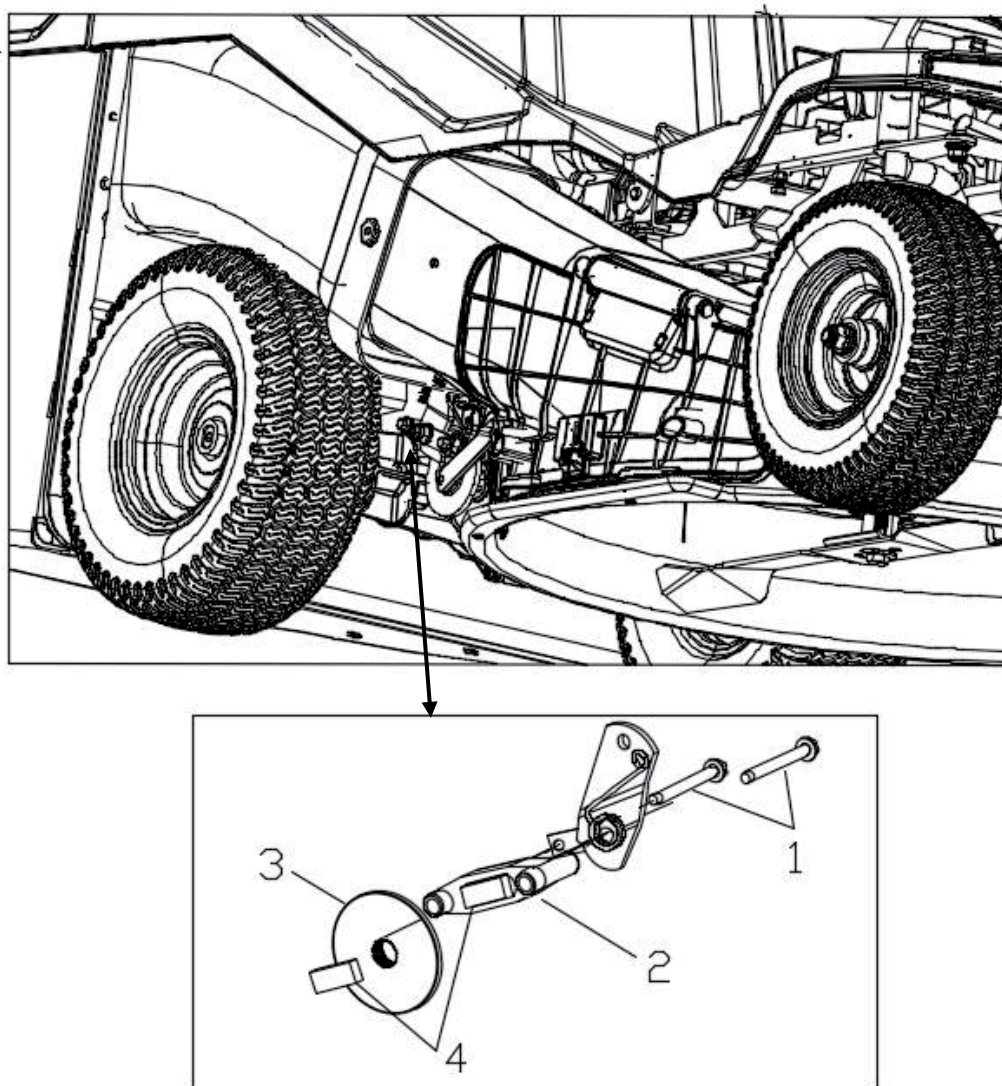
Abbildung 19 (1)



**Einstellmutter
des Bremsarms**

2. Testen Sie dann die Bremsleistung des Rasenmähers, die gemäß den Testverfahren 2 und 3 gesteuert werden kann.
3. Wenn die Bremsleistung immer noch unzureichend ist, wiederholen Sie den oben beschriebenen Vorgang, bis die Bremsleistung Ihren Anforderungen entspricht.
4. Wenn die Bremsleistung auch nach dem Verstellen der Mutter des Bremsarms bis zur Endposition unzureichend ist, müssen Sie die Bremsbeläge austauschen. Entfernen Sie zunächst die Teile in der Reihenfolge 1, 2 und 3, wie in Abbildung 19 (2) dargestellt, und ersetzen Sie sie dann durch die Bremsbelagteile 4 (2)

Abbildung 19 (2)



VIII. Höheneinstellung des Mähkopfs gemäß Abbildung 20

Wenn Ihr Rasen nach der Verwendung dieses Rasenmähers ungleichmäßig gemäht ist, bedeutet dies, dass die Höhe des Mähkopfs angepasst werden muss. Bevor Sie die Höhe des Mähkopfs einstellen, vergewissern Sie sich bitte, dass alle Reifen den normalen Druck und die empfohlene Profiltiefe haben; pumpen Sie Reifen mit zu niedrigem Druck auf.

Achtung: Vor dem Messen und Einstellen vorne und hinten muss zunächst die linke und rechte Höheneinstellung überprüft und gegebenenfalls angepasst werden.

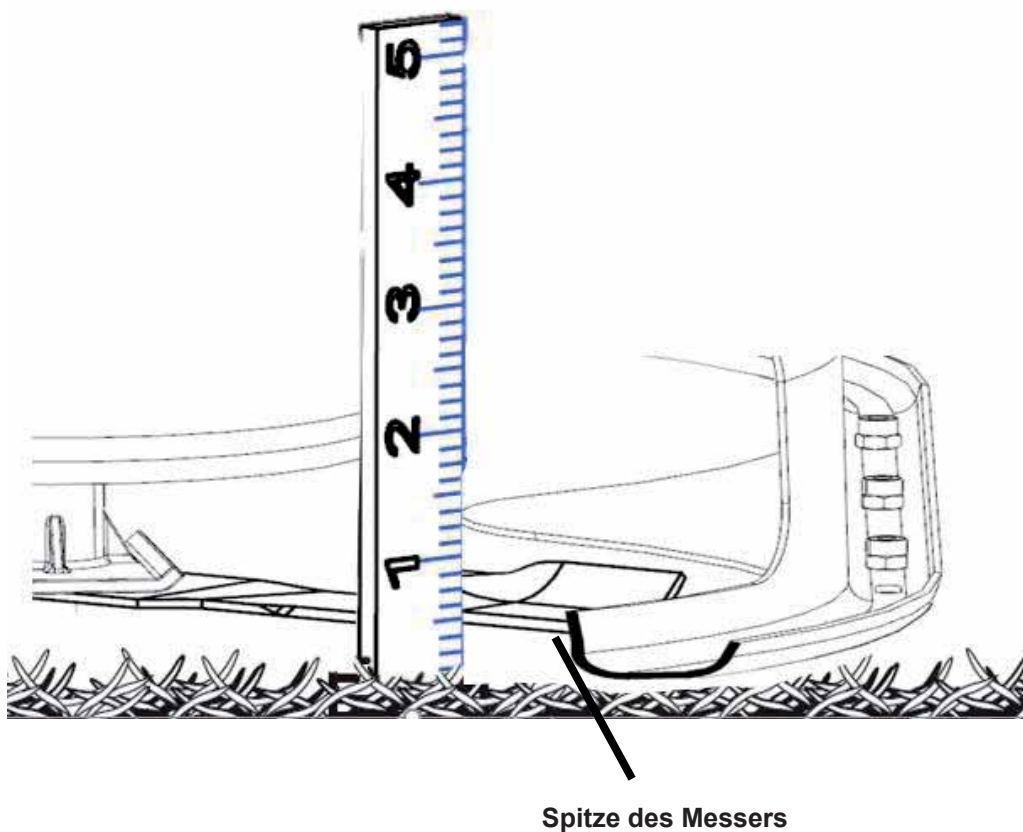
Vor Arbeitsbeginn:

1. Schalten Sie die Stromversorgung aus, ziehen Sie den Schlüssel aus dem Startschalter und aktivieren Sie die Feststellbremse.
2. Bewegen Sie den Hebel nach oben, um die Höhe des Mähkopfs auf das Minimum abzusenken.
3. Entfernen Sie die Grasfangrohr-Basis entsprechend der Vorgehensweise zum Entfernen des Mähkopfs in Abbildung 15 (1).

(I) Einstellen des Höhenunterschieds zwischen linker und rechter Seite des Mähkopfs 20 (1)

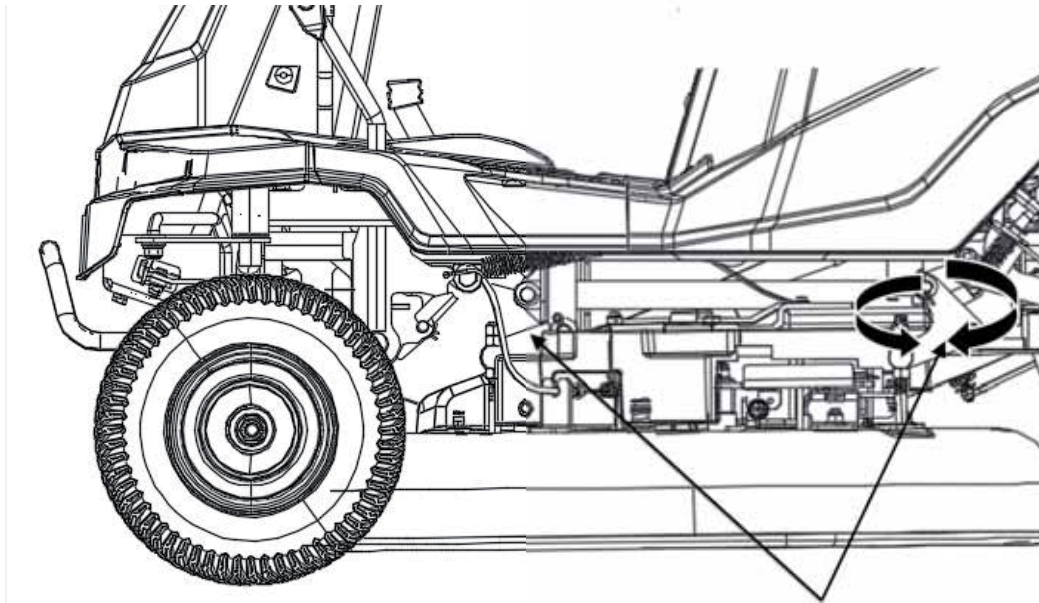
1. Drehen Sie das Messer um, so dass seine Spitze zur Seite des Rasenmähers zeigt.
2. Messen Sie die Abstände zwischen der linken und rechten Spitze des Messers und dem Boden. Wenn der Höhenunterschied zwischen den beiden Messerspitzen und dem Boden mehr als 3,2 mm beträgt, muss die Höhe auf beiden Seiten angepasst werden.

Abbildung 20



3. Auf der Seite, die eingestellt werden soll, schrauben Sie die Einstellmutter wie abgebildet ab.

Abbildung 20 (2)



Durch Drehen der Mutter nach oben können Sie die Höhe des Mähkopfes verringern, durch Drehen nach unten können Sie sie erhöhen.

4. Drehen Sie die Einstellmutter im Uhrzeigersinn, um die Höhe des Mähkopfs zu erhöhen, oder gegen den Uhrzeigersinn, um sie zu verringern. Mit jeder vollen Umdrehung der Mutter ändert sich die Höhe des Mähkopfs um etwa 1,6 mm.

Achtung: Beim Anheben der Seite muss zuerst die Einstellmutter an der Unterseite gedreht werden. Beim Absenken der Seite drehen Sie zuerst die Mutter an der Oberseite.

5. Nehmen Sie erneut eine Messung vor. Stellen Sie nach und messen Sie, bis der Höhenunterschied zwischen den beiden Seiten $\leq 3,2$ mm ist.
6. Nach erfolgter Einstellung ziehen Sie die Sicherungsmutter wieder fest, um den Mähkopf zu sichern (vor dem Festziehen die Mutter im unteren Teil anziehen, da sich sonst die Höhe des Mähkopfs verändert).

(II) Höheneinstellung des Mähkopfs vorne und hinten

Hinweis: Bevor Sie den vorderen und hinteren Teil einstellen, müssen Sie zuerst den Höhenunterschied zwischen der linken und rechten Seite des Mähkopfs einstellen.

1. Drehen Sie das Messer vorwärts in Richtung des vorderen und hinteren Teils des Mähers, um sicherzustellen, dass der niedrigste Punkt der Messerspitze in Vorwärtsrichtung einen Abstand von $3 \pm 0,5$ cm zum Boden hat. Für maximale Schnitteffizienz muss die höchste Position der Messerspitze hinter dem Mähkopf zwischen 5 mm und 9,5 mm über dem Boden in Richtung des vorderen Teils des Mähers liegen.
2. Wenn eine Einstellung erforderlich ist, drehen Sie die Einstellmutter gegen den Uhrzeigersinn, um die Unterkante des Mähkopfs vom Boden zu erhöhen, oder im Uhrzeigersinn, um sie abzusenken.

Die Höhe des Mähkopfs ändert sich mit jeder Umdrehung der Einstellmutter um ca. 3,2 mm. Achtung: Achten Sie darauf, dass die Drehrichtung und die Anzahl der Umdrehungen der Einstellmutter auf beiden Seiten gleich ist, damit Sie die Höhe nicht links und rechts neu einstellen müssen.

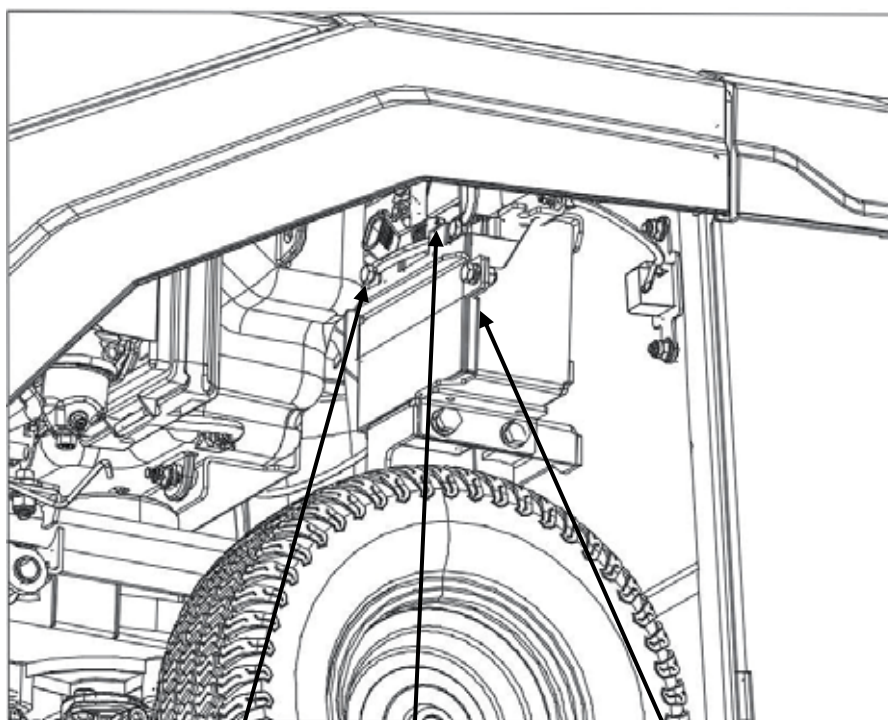
3. Messen Sie erneut, ob der Höhenunterschied zwischen der linken und rechten Seite der Messerspitze $\leq 3,2$ mm ist und ob der Höhenunterschied zwischen der vorderen und hinteren Messerspitze zwischen 5 mm und 9,5 mm liegt. Die vordere Messerspitze muss niedriger sein als die hintere Messerspitze. Ist dies nicht der Fall, fahren Sie mit dem Einstellen und Messen fort, bis diese Anforderungen erfüllt sind.
4. Ziehen Sie die Einstellmutter wieder fest, ohne die Höhe des Mähkopfs zu verändern. (III) Bauen Sie die zuvor entfernten Teile in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

XI. Auswechseln der Batterie (siehe Abbildung 21)

Hinweis: Werte der Batterie: 12 V, 6,5 Ah

1. Parken Sie den Rasenmäher auf einer ebenen Fläche, aktivieren Sie die Feststellbremse, schalten Sie den Startschalter aus und ziehen Sie den Schlüssel ab.
2. Entfernen Sie eine Schraube von der Batterieandruckplatte und nehmen Sie die Batterieandruckplatte ab.

Abbildung 21



**Befestigungs-
schraube der posi-
tiven Elektrode**

**Befestigungs-
schraube der nega-
tiven Elektrode**

**Schraube der Bat-
terieandruckplatte**

3. Nehmen Sie die Batterie aus dem Batteriekasten, klemmen Sie zuerst das Minuskabel der Batterie und dann das Pluskabel ab.

Achtung: Achten Sie bei diesen Arbeiten darauf, dass kein Werkzeug mit Metallteilen des Mähers in Berührung kommt, da ein Kurzschluss zu einem Brand führen kann.

4. Ersetzen Sie die Batterie durch eine neue, bauen Sie sie in umgekehrter Reihenfolge des Ausbaus wieder ein und schließen Sie den Batterieaustausch ab (Plus- und Minuskabel richtig anschließen).

Achtung: Bitte beachten Sie die Hinweise auf den Sicherheitswarnschildern an der Batterie. Entsorgen Sie alte Batterien gemäß den vor Ort und in der EU geltenden Vorschriften.



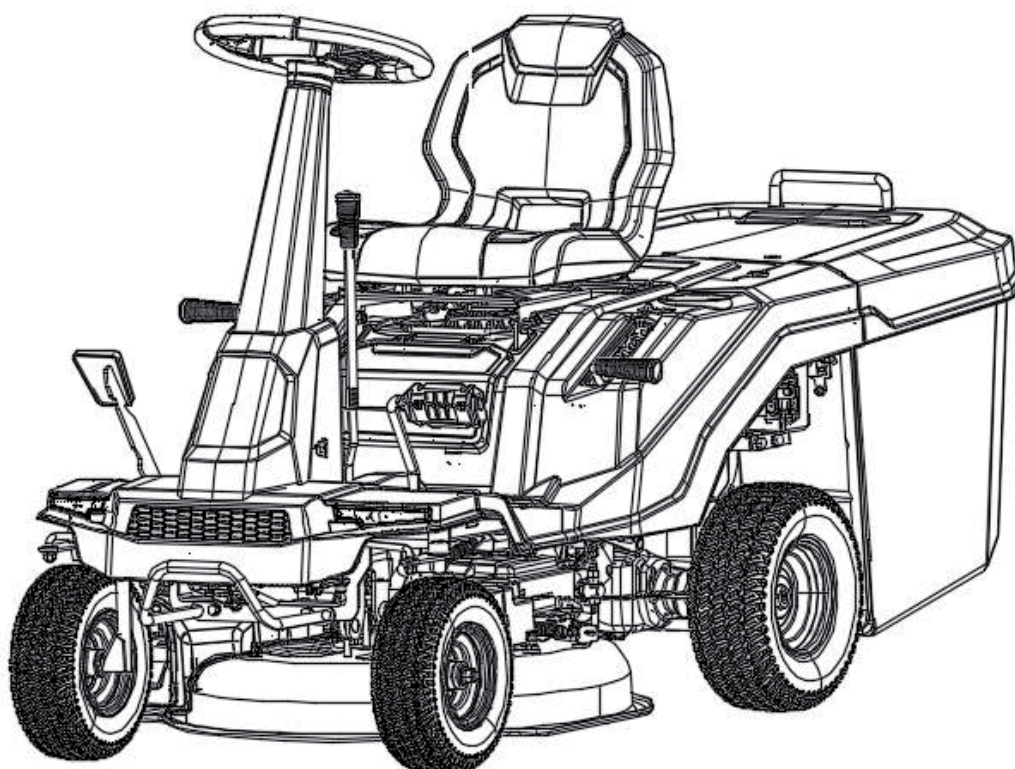
- Warnung:**
1. Öffnen und beschädigen Sie die Batterie nicht. Der Elektrolyt in der Batterie ist ätzend und kann Ihre Augen oder Ihre Haut schädigen. Verschlucken kann zu Vergiftungen führen.
 2. Entsorgen Sie die Batterie nicht durch Verbrennung, da sie explodieren könnte. Überprüfen Sie die örtlichen Vorschriften auf spezielle Entsorgungsanweisungen.
 3. Wenn Sie die Batterie nicht benutzen, legen Sie sie nicht in die Nähe von Metallgegenständen wie Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln, Schrauben oder anderen kleinen Metallgegenständen, die eine Verbindung zwischen dem Plus- und Minuspol der Batterie herstellen könnten. Ein Kurzschluss der Batteriekontakte kann Verbrennungen oder einen Brand verursachen.
 4. Achten Sie beim Umgang mit der Batterie darauf, dass keine leitenden Gegenstände wie Ringe, Armbänder oder Schlüssel in die Nähe der beiden Batteriepole gelangen, um Verbrennungen durch eine Erhitzung von Batterie oder Kabeln zu vermeiden.



- Warnung:** Die Verwendung der Batterie in extremen Umgebungen und bei extremen Temperaturen kann dazu führen, dass Elektrolyt aus der Batterie austritt. Wenn diese Flüssigkeit mit der Haut in Berührung kommt, waschen Sie sie sofort mit Wasser und Reinigungsmittel ab. Wenn diese Flüssigkeit in die Augen gelangt, spülen Sie diese 10 Minuten lang mit reinem Wasser aus und suchen Sie umgehend ärztliche Hilfe auf. Durch die Befolgung dieser Regel verringern Sie das Risiko eines Unfalls.

Fűnyíró traktor – RMR 61 CRD

AZ EREDETI HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ FORDÍTÁSA



Új fűnyíróját szigorú megbízhatósági szabványok szerint terveztük és gyártottuk a kényelmes használat, a biztonság és a megbízhatóság biztosítása érdekében. Megfelelő karbantartás mellett ez a fűnyíró sok éven át problémamentesen fogja szolgálni Önt.

A termék használata közbeni sérülések elkerülése érdekében kérjük, használat előtt figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót, és győződjön meg arról, hogy megértette azt!

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a fűnyíró traktort. Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából.

Tartalom

- ◆ A termék bemutatása
- ◆ Fontos biztonsági utasítások
- ◆ Szimbólumok magyarázata
- ◆ Biztonsági címke
- ◆ Termékjellemzők
- ◆ Funkciók leírása
- ◆ Berendezés karbantartása
- ◆ Problémamegoldás
- ◆ Garancia információk
- ◆ Szerviz

A termék bemutatása

Ez a fűnyíró egy önjáró, felülős fűnyíró, amelyet egy kis univerzális benzinmotor hajt, és kormányke-
rékkel vezérelhető. A vágási magasság 8 szinten állítható 3–8,1 cm között, és ez a fűnyíró kis fordulási
sugárral, rugalmas és kényelmes kezeléssel, valamint erős mászóképeséssel rendelkezik emelke-
dően, amelyek hozzájárulnak a felhasználók körében való népszerűségéhez. Számos egyedi tulajdon-
ságot építettünk be a termék tervezésébe, és a biztonság, a teljesítmény és a megbízhatóság mindig
is a legfontosabb prioritásaink voltak, lehetővé téve a könnyű karbantartást és üzemeltetést.

Fontos biztonsági megjegyzések

Figyelmeztetés: Olvassa el az összes utasítást, és győződjön meg arról, hogy megértette azokat.
Az alábbi utasítások és a fűnyírón található utasítások be nem tartása áramütést, tüzet, súlyos sze-
mélyi sérülést vagy akár halált is okozhat.

Olvassa el valamennyi utasítást

- ◆ Ez a fűnyíró tárgyakat vághat szét és dobhat ki. Ezen biztonsági utasítások figyelmen kívül ha-
gyása súlyos sérülést vagy halált okozhat.
- ◆ Kerülje a veszélyes környezeteket: Ne használja nedves környezetben vagy esőben.
- ◆ Tartsa távol a gyermekeket – A fűnyíró használata során ügyeljen arra, hogy a szemlélők, gyer-
mekek és háziállatok legalább 30 méter távolságra legyenek. Ha valaki közeledik, azonnal állítsa
le a fűnyírást, és kapcsolja ki a fűnyírót.
- ◆ Ha a kezelő nem figyel a gyermekek jelenlétére a területen, baleset történhet. A gyermekeket
gyakran csábítja ez a fűnyíró és a fűnyírás. Soha ne feltételezze, hogy a gyermekek ott marad-
nak, ahol először meglátta őket.
 - Tartsa a gyermekeket biztonságos távolságban a nyírási területtől, és gondoskodjon arról,
hogy egy megbízható felnőtt felügyelje őket a kezelő helyett.



- Ha gyermekek lépnek a nyírási területre, azonnal állítsa le és kapcsolja ki a fűnyírót.
- A fűnyíró előre vagy hátra történő mozgatása során ellenőrizze, hogy nincsenek-e gyermekek, nézelődők vagy háziállatok a közelben.

- Ha a fűgyűjtő fel van szerelve, a kilátás korlátozott lehet a hátramenet előtt és alatt, ezért legyen különösen óvatos. Vezesse lassan a fűnyírót, és ügyeljen arra, hogy ne engedje, hogy gyermekek, nézelődők vagy háziállatok hátulról vagy alulról megközelítsék.
- Ne szállítson rajta gyermekeket, még akkor sem, ha a kés nincs aktiválva. Egy gyermek lees-
het a fűnyíróról, és megsérülhet az esés következtében, vagy a fűnyíró biztonságos működése veszélybe kerülhet.
- Gyermekek nem használhatják a fűnyírót.

**Figyelmeztetés: Fennáll a gyermek súlyos sérülésének vagy halálának veszélye. Határozot-
tan javasoljuk: Ezt a fűnyírót 16 év alatti gyermekek nem használhatják.**

- Amikor a fűnyíró egy eltakart területhez, bokrokhoz, fákhoz vagy más tárgyakhoz közeledik, a kilátás a környezetre korlátozott lehet, ezért fokozottan óvatosnak kell lennie.
- ◆ Viseljen megfelelő ruházatot – Ne viseljen bő ruházatot vagy ékszert. Beakadhat a fűnyíró alkat-
részeibe. Javasoljuk, hogy a fűnyíró használata közben viseljen gumikesztyűt és stabil cipőt a jó
tapadás biztosítása érdekében.
- ◆ Ne hagyja felügyelet nélkül a bekapcsolt fűnyírót. A berendezés szétszerelése előtt aktiválja
a rögzítőféket, állítsa le a motort, és vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból.
A fűnyíró minden egyes használata előtt és alatt rendszeresen ellenőrizze a fékberendezés mű-
ködési állapotát, és szükség esetén végezzen beállítást vagy javítást.
- ◆ Tartsa távol a kezét és a lábát a vágási területtől, amely a fűnyíró nyírófeje alatti kidobónyílásban
található. Mindig az oldalsó kidobónyílás nyílásán kívül álljon. Ne nyúljon a nyírófej alá vagy
a nyírófejbe.
- ◆ Ez a fűnyíró csak jó napsütésben vagy jó környezeti megvilágításban használható.
- ◆ A fűnyíró rendeltetésszerű használata – Ne használja a fűnyírót más célra, mint amire tervezték.
- ◆ Ne terhelje túl a fűnyírót – a berendezést a tervezett sebességtartományon belül kell használni;
csak így fog megfelelően és biztonságosan működni.
- ◆ Legyen figyelmes – Tudnia kell, mit csinál a fűnyíró használata közben. Ne használja a fűnyí-
rót, ha alkoholt fogyasztott vagy fáradtnak érzi magát, és ne használja kábítószer, alkohol vagy
gyógyszer hatása alatt. A fűnyírókezelő figyelmének elterelése súlyos személyi sérülést okozhat.
- ◆ Gondoskodjon a fűnyíró karbantartásáról – tartsa a fűnyírót jó üzemállapotban. Győződjön meg
arról, hogy a kések és a védőburkolatok a helyükön vannak és megfelelően működnek. A súlyos
személyi sérülések, a fűnyíró károsodásának elkerülése és a fűnyíró optimális üzemállapotának
fenntartása érdekében kérjük, időben cserélje ki a sérült vagy egyenetlenül kopott késeket.
- ◆ Használat előtt ellenőrizze, hogy minden anya, bilincs és csavar szorosan meg van-e húzva,
hogy biztosítsa a berendezés biztonságos üzemelését. A fűnyíró kése éles. Karbantartás során
a karcolások elkerülése érdekében tekerje be a kést, vagy viseljen kesztyűt.
- ◆ Kapcsolja ki a motort és várja meg, amíg a kés teljesen leáll, majd aktiválja
a parkolóberendezést. A fűnyíró tisztítása előtt vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból, vegye le
a fűgyűjtőt és a fűgyűjtő fedelét.
- ◆ Ha a kés elgörbült vagy megrepedt, azonnal cserélje ki. A kiegyensúlyozatlan kések rezgést okoz-
hatnak, károsíthatják a motort vagy személyi sérüléshez vezethetnek. Élezze meg a tompa kés
mindkét végét az egyensúly megőrzése érdekében. Tisztítsa meg alaposan a kést, és állítsa víz-
szintesen úgy, hogy a középső nyílás egy szegen legyen, hogy ellenőrizze az egyensúlyát. A szeg-
nek vízszintes helyzetben kell lennie. Ha a kés bármelyik vége lehajlik, köszörülje meg a nehezebb
végét a kés kiegyensúlyozásához. Ha egyik vége sem hajlik le, a kés egyensúlyban van.

- ◆ Az oldalsó kidobócsatorna egy rugós védőeszköz, amely lefedi a fűnyírófej oldalsó kidobó nyílását, és elvezeti a levágott fűvet a kezelő oldaláról. Az oldalsó kidobócsatorna ellenőrzése, mozgatása, tisztítása vagy karbantartása előtt győződjön meg arról, hogy a motor ki van kapcsolva, és a kések forgása leállt.
- ◆ Győződjön meg arról, hogy a biztonsági védőeszközök használatban vannak. Tilos a fűnyírót használni, amíg az oldalsó kidobócsatorna nincs felszerelve, és amíg a kidobócsatorna nem működik megfelelően. Győződjön meg arról, hogy a fedél megfelelően fel van szerelve, és hogy működés közben megfelelően működik; a fűgyűjtő kosárnak is megfelelően rögzítve kell lennie, és a fű gyűjtése során megfelelően kell működnie.
- ◆ Tilos a biztonsági berendezés működését befolyásolni, vagy a biztonsági berendezés által nyújtott védelmet csökkenteni. Rendszeresen ellenőrizze, hogy a biztonsági berendezés megfelelően aktiválható-e.
- ◆ Tilos a biztonsági berendezés blokkolása. Rendszeresen ellenőrizze a berendezés megfelelő működését.
- ◆ A tartozékokat a gyártó utasításainak megfelelően szerelje fel, és csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat használja.
- ◆ Minden használat előtt tisztítsa meg a munkaterületet. Távolítsa el minden követ, botot, fémet, drótot, csontot, játékot, lehullott ágat, diót és egyéb tárgyat, amelyet a kések eldobhatnak.
- ◆ A fűnyíró kései által eldobott tárgyak súlyos személyi sérülést okozhatnak. Minden egyes fűnyírás előtt gondosan vizsgálja meg a gyepet, és távolítsa el minden tárgyat.
- ◆ Ha a fűnyíró idegen tárgyba ütközik, hajtsa végre a következő lépéseket:
 1. Állítsa le a fűnyírót, azonnal nyomja le a fékpedált, állítsa a tengelykapcsoló kart DISENGAGE „“ (Deaktiválva) állásba, várja meg, amíg a kés teljesen leáll, majd vegye ki a kulcsot a gyűjtőkapcsolóból.
 2. Alaposan ellenőrizze a fűnyírót sérülések szempontjából.
Ha a kés sérült, cserélje ki. Újraindítás és a fűnyírás folytatása előtt javítsa meg a sérült alkatrészeket és tartozékokat.
- ◆ A lejtő a kontroll elvesztésének és a felborulásnak egyik fő oka, ami súlyos sérülést vagy halált okozhat. Rendkívüli óvatosság szükséges bármilyen lejtőn történő üzemeltetés során. Ha nem tud hátrafelé mozogni, vagy ha nem érzi magát biztonságban a lejtőn, hagyja abba a fűnyírást. Ne használja a fűnyírót 12°-nál nagyobb lejtőn.
- ◆ Ne próbáljon meg meredek lejtőn haladni, és ne nyírjon 12°-nál nagyobb lejtőn.
- ◆ Lejtőn függőlegesen nyírjon, ne vezessen vízszintesen.
- ◆ Figyeljen a lyukakra, keréknyomokra, buckákra, kövekre vagy más rejtett tárgyakra. Az egyenetlen terep a fűnyíró felborulását okozhatja. Akadályok rejtőzhetnek a sűrű, nagy fűben is.
- ◆ A lejtőn vezessen lassan, és kerülje a hirtelen megállást vagy a váratlan gyorsulást.
- ◆ Ne nyírjon nedves fűvet. A gumiabroncsok tapadása elveszhet, és elveszítheti a fűnyíró fölötti irányítást.

- ◆ Lejtőn lefelé haladva mindig tartsa sebességben a berendezést. Ne kapcsoljon „N” állásba lejtőn lefelé haladáshoz, különben elveszíti az irányítást a fűnyíró fölött; lejtőn lefelé haladva ne tolasson, különben súlyos baleset történhet.
- ◆ Ne induljon el, ne álljon meg és ne forduljon meg lejtőn. Ha a gumiabroncsok elveszítik a tapadást, azonnal nyomja le a fékpedált, majd lassan haladjon lefelé a lejtőn.
- ◆ Lejtőn vezessen alacsony sebességgel. Ne változtasson hirtelen sebességet és irányt, különben a fűnyíró felborulhat.
- ◆ Legyen különösen óvatos, ha ezt a fűnyírót más tartozékokkal használja, hogy elkerülje a fűnyíró stabilitásának veszélyeztetését. Ne használja a fűnyírót 12°-nál nagyobb lejtőn.
- ◆ Ne próbálja meg stabilizálni a fűnyírót a lábának lehelyezésével a talajra.
- ◆ Ne nyírjon fűvet szakadékokban, árkokban vagy töltések közelében. Ha a kerekek áthaladnak a szélén, vagy ha a szél besüppedt, a fűnyíró hirtelen felborulhat, súlyos sérülést vagy akár halált is okozhatva.
- ◆ Ne irányítsa a kidobónyílást senki felé. A fűnyírást úgy tervezze meg, hogy a fűnyesedék ne repüljön a nézelődőkre, az útra, járdára, ablakra, autóra stb. Ne dobja a fűnyesedéket falnak, akadálynak stb., hogy megakadályozza a fűnyesedék, kövek stb. visszapatтанását a kezelőre.
- ◆ Kavicsos talajon haladva állítsa le a kések forgását, hogy megakadályozza a kavics kidobását, és lassan és óvatosan vezesse a fűnyírót, hogy elkerülje az irányítás elvesztését.
- ◆ Legyen különösen óvatos, ha átláthatatlan területhez, bokrokhoz, fákhöz vagy más olyan tárgyakhoz közeledik, amelyek akadályozhatják a kilátást.
- ◆ Tilos bármilyen beállítást vagy javítást végezni, amíg a motor jár, és a kések forognak. Karbantartás vagy beállítás előtt kapcsolja ki a főkapcsolót, és vegye ki a kulcsot.
- ◆ Az oldalsó kidobónyílás kinyitása előtt állítsa le a motort, húzza be a rögzítőféket, és vegye ki a gyújtáskulcsot, miután a kés teljesen leállt. A kések a motor leállása után még néhány másodpercig foroghatnak. Ne közelítse semmilyen testrészét a kés mozgási területéhez, amíg nem biztos abban, hogy a kés forgása leállt.
- ◆ Ha a fűnyíró rendellenesen rezegni kezd, azonnal állítsa le a motort, és állapítsa meg az okát. Ha a kés egyenetlenül kopott vagy bármilyen módon sérült, cserélje ki. A rezgés általában a fűnyírókések sérülését jelzi.
- ◆ Nyírás nélküli állapotban a tengelykapcsoló kart a deaktiváló mechanizmus szorítónyílásának „” állásába kell állítani, hogy a kés deaktivált állapotban maradjon (azaz a kés nem mozog).
- ◆ A termék karbantartását szakképzett karbantartó szakembernek kell elvégeznie, mivel a szakszerűtlen karbantartás a felhasználó sérülését és a termék károsodását okozhatja.
- ◆ A termék karbantartása során jóváhagyott cserealkatrészeket használjon. Cserélje ki a kést ugyanolyan típusú és azonos kódú késre. A nem jóváhagyott alkatrészek használata súlyos sérülést okozhat a felhasználónak.
- ◆ Szükség esetén végezzen karbantartást, vagy cserélje ki a biztonsági utasításokat tartalmazó címkét.
- ◆ A kés és egyéb tartozékok cseréje vagy karbantartása előtt vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból. Ezek a megelőző biztonsági intézkedések csökkentik a fűnyíró véletlen beindításának kockázatát.

- ◆ Használaton kívül kapcsolja ki a motort, vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból, és aktiválja a rögzítőféket. A berendezést tilos szállítani a motor leállítása és a kulcs kihúzása előtt a fűnyíró gyújtáskapcsolójából.
- ◆ A fűnyíró szervizelése vagy tisztítása előtt vegye ki a gyújtáskulcsot, és aktiválja a rögzítőféket.
- ◆ Használaton kívül a fűnyíró beltérben tárolja. Használaton kívül a fűnyíró beltérben, száraz, zárt helyen, gyermekek elől elzárva kell tárolni. A kulcsot is ki kell venni a gyújtáskapcsolóból, és gyermekek elől elzárva kell tárolni.
- ◆ A tartozékokat a használati útmutató szerint kell kenni és cserélni.
- ◆ A fűnyíró csak olyan felnőtt használhatja, aki ismeri és megértette az utasításokat.
- ◆ Utasok szállítása tilos.
- ◆ Győződjön meg arról, hogy ezt a fűnyíró nem használja zárt területeken.
- ◆ amennyiben nem feltétlenül szükséges, ne nyírjon fűvet tolatás közben. Tolatás előtt és közben mindig figyeljen a talajra.
- ◆ Kanyarodás előtt csökkentse a sebességet.
- ◆ Figyeljen a forgalomra, amikor út közelében nyír, vagy úttesten keresztezi a fűvet.
- ◆ Legyen rendkívül óvatos a fűnyíró utánfutóról vagy teherautóról való fel- vagy lerakodása során, és a sebességet a gázpedál vagy a fékpedál lenyomásával szabályozza.
- ◆ A fűnyíró fel- vagy lerakodása során a lejtő szöge nem haladhatja meg a 12°-ot.
- ◆ A statisztikák azt mutatják, hogy a 60 év feletti kezelők jelentősen hozzájárulnak a fűnyíró traktor okozta sérülésekhez. Ezért fel kell mérni a kezelő képességét a fűnyíró traktor biztonságos kezelésére, hogy biztosítsa a kezelő és mások védelmét a súlyos sérülésektől.
- ◆ A fűnyíró tárolása előtt hagyja a fűnyíró lehűlni, és távolítsa el a fűnyesedéket, törmeléket stb. a fűnyíró felületéről.
- ◆ Ne öblítse le a fűnyíró kerti tömlővel. A fűnyíró tisztításához használjon hordozható levegős készüléket, például kompresszort vagy lombfúvót.

A szimbólumok jelentése

A következő szimbólumok és jelentésük a termékkel kapcsolatos releváns információk magyarázatát szolgálják.

A következő szimbólumok és jelentésük a termékkel kapcsolatos releváns információk magyarázatát szolgálják.

Szim-bólum	Jelzés	Jelentés
	VESZÉLY	Veszélyes helyzetet jelez, amely – ha nem kerülik el – halált vagy súlyos sérülést okoz.
	FIGYELMEZTETÉS	Veszélyes helyzetet jelez, amely – ha nem kerülik el – halált vagy súlyos sérülést okoz.
	BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK	Veszélyes helyzetet jelez, amely – ha nem kerülik el – kisebb vagy közepes sérülést okoz.

Ez a termék a következő szimbólumokat használhatja. Kérjük, vegye figyelembe, olvassa el és értse meg ezeket, mivel ez lehetővé teszi a termék jobb és biztonságosabb használatát.

Szimbólum	Jelzés	Leírás
	BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS	Személyi sérülés kockázatát jelöli.
	OLVASSA EL A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT	A balesetveszély minimalizálása érdekében a felhasználónak el kell olvasnia és meg kell értenie ezt a használati útmutatót a termék használata előtt.
	SZEMVÉDELEM	Működés közben oldalvédővel ellátott, az ANSI Z87.1 szabványnak megfelelő szemüveget kell viselni.
	GYERMEKEKTŐL TÁVOL TARTANDÓ	Tartsa a gyermekeket biztonságos távolságban a fűnyírás helyétől, és gondoskodjon arról, hogy egy felelős felnőtt (nem a fűnyíró kezelője) ügyeljen rájuk.
	FIGYELMEZTETÉS A NEDVES KÖRNYEZETRE	Ne használja a fűnyírót esőben vagy nedves helyen.
	ÁRAMÜTÉS	Ha ezt a fűnyírót a nedves területekre vonatkozó biztonsági utasítások be nem tartásával használja, áramütés veszélye áll fenn.
	VÉGTAGSÉRÜLÉS	Tartsa távol a végtagjait a késektől és a vágási területtől.

	KERÜLJE AZ ÉRINTÉST	Ne nyúljon a vágófej alá.
	KERÜLJE A FELBORULÁST	Ne használja meredek lejtőn vagy 12°-nál lejtősebb területen. A lejtőn felfelé és lefelé nyírja a fűvet, ne vízszintesen.
	TARTSON TÁVOLSÁGOT	Minden személynek és háziállatnak legalább 30 méter távolságra kell maradnia a működő fűnyírótól.

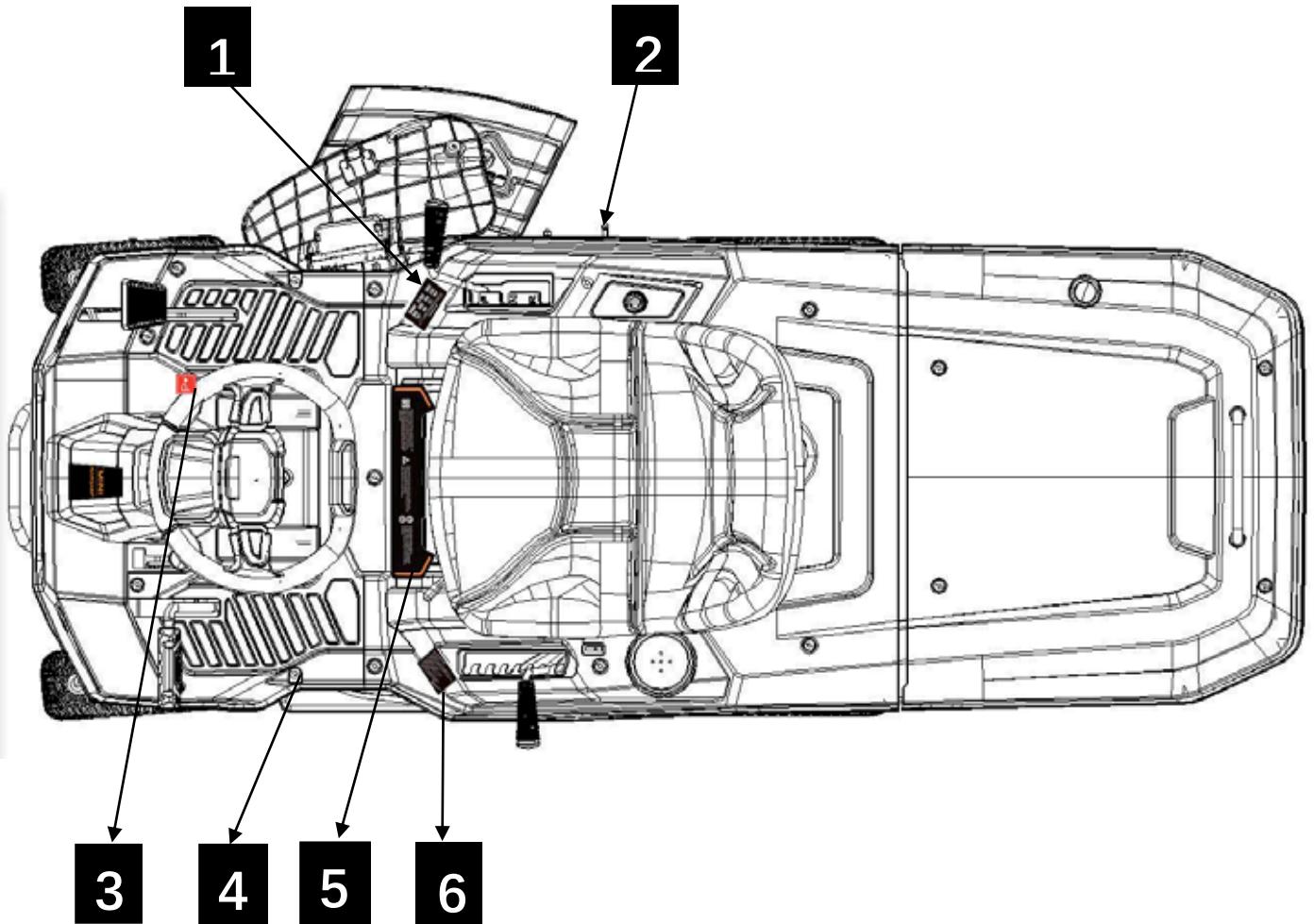
Ez a termék a következő szimbólumokat használhatja. Kérjük, vegye figyelembe, olvassa el és értse meg ezeket, mivel ez lehetővé teszi a termék jobb és biztonságosabb használatát.

	KIDOBÁS OKOZTA SÉRÜLÉS	A kések által kidobott tárgyak személyi sérülést vagy anyagi kárt okozhatnak. Ne engedje, hogy a kidobónyílás bármilyen személyre vagy állatra irányuljon, miközben a fűnyíró működésben van.
	A SZEMÉLYEK SZÁLLÍTÁSA TILOS	Függetlenül attól, hogy a fűnyíró működésben van-e, csak egy személy ülhet rajta.
	FIGYELMEZTETÉS HÁTRAMENETHEZ	Hátramenet előtt és közben figyelje a fűnyíró alatti és mögötti helyzetet, és győződjön meg arról, hogy nincs gyermek, személy, háziállat vagy akadály a vágási területen.
	HÁTRAMENETI FŰNYÍRÁSI SEBESSÉG	Állítsa a kuplungvezérlő kart a késaktiváló mechanizmus „R” rögzítőnyílásába, fordítsa a gyújtáskulcsot RMO sebességre, majd állítsa a sebességváltó kar szerelvényét „R” sebességre a hátrameneti fűnyírás aktiválásához. Tolatáskor figyeljen a fűnyíró alatti és mögötti történésre. Általában nem javasoljuk a fűnyírást hátramenetben.
	KÉSAKTIVÁLÓ/-DEAKTIVÁLÓ MECHANIZMUS	Állítsa a kuplungkart a késdeaktiváló mechanizmus „R” rögzítőnyílásába, és a kés deaktivált állapotban mozdulatlan lesz. Állítsa a kuplungkart a késdeaktiváló mechanizmus rögzítőnyílásába, és a kés deaktivált állapotban mozdulatlan lesz.
	ÚJRAHASZNOSÍTÁSI JEL	Ez a termék ólom (Pb) akkumulátort használ. Az ilyen akkumulátor általános hulladékba dobását a törvénybe tilthatja. Kérjük, érdeklődjön a helyi hulladékkezelő hatóságoknál a rendelkezésre álló környezetbarát ártalmatlantási lehetőségekről.
	EGYENÁRAM	Áram típusa vagy jellemzője

V	Volt	Feszültség
A	Amper	Áram
Hz	Hertz	Frekvencia (darab/másodperc)
W	Watt	Teljesítmény
ó	Óra	Idő

Biztonsági címke

A következő címkék találhatók a terméken. Biztonsági okokból kérjük, ellenőrizze és értse meg az összes címkét a termék használata előtt. Ha kopás jeleit, olvashatatlan szöveget stb. észlel, kérjük, vegye fel a kapcsolatot egy hivatalos szervizközponttal a csere érdekében.



1



VESZÉLY

A FORGÓ KÉSEK ÉS A BORULÁS/DŐLÉS HALÁLT VAGY SÚLYOS SÉRÜLÉST OKOZHAT. KÖVESSE AZ ÖSSZES ÜZEMELTETÉSI UTASÍTÁST.

2



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Tartsa az összes biztonsági berendezést, fedelet, védőburkolatot és kapcsolót a helyén és működőképes állapotban. Ismerkedjen meg a vezérlők elhelyezkedésével és funkcióival.

Mielőtt elhagyná a munkaterületet, kapcsolja ki a késeket, húzza be a rögzítőféket, állítsa le a gépet, és vegye ki a kulcsot.

Tartsa kezeit és lábait biztonságos távolságban a forgó részekről.

Távolítson el minden olyan tárgyat a vágási területről, amelyet a kések eldobhatnak. Használaton kívül tárolja a fűnyíró traktort beltérben.

3



4



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Tartsa az összes biztonsági berendezést, fedelet, védőburkolatot és kapcsolót a helyén és működőképes állapotban.

Ismerkedjen meg a vezérlők elhelyezkedésével és funkcióival.

Mielőtt elhagyná a munkaterületet, kapcsolja ki a késeket, húzza be a rögzítőféket, állítsa le a gépet, és vegye ki a kulcsot.

Tartsa kezeit és lábait biztonságos távolságban a forgó részekről.

Távolítson el minden olyan tárgyat a vágási területről, amelyet a kések eldobhatnak. Használaton kívül tárolja a fűnyíró traktort beltérben.

5



• Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
• Know location and function of all controls.
• Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



• Keep hands and feet away from rotating parts.
• Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades.
• Store idle ride on mower indoors.



Do not expose battery, battery compartment, or electronic components to rain, water, or liquids. Do not charge battery or expose mower to rain or damp locations.

- Tartsa az összes biztonsági berendezést, fedelet, védőburkolatot és kapcsolót a helyén és működőképes állapotban.
- Ismerkedjen meg a vezérlők elhelyezkedésével és funkcióival.
- Mielőtt elhagyná a munkaterületet, kapcsolja ki a késeket, húzza be a rögzítőféket, állítsa le a gépet, és vegye ki a kulcsot.

- Tartsa kezeit és lábait biztonságos távolságban a forgó részekről.
- Távolítson el minden olyan tárgyat a vágási területről, amelyet a kések eldobhatnak.
- Használaton kívül tárolja a fűnyíró traktort beltérben.

Ne tegye ki az akkumulátort, az akkumulátorrekeszt és az elektronikus alkatrészeket esőnek, víznek vagy folyadéknak. Ne tegye ki a fűnyírót esőnek vagy nedvességnek; ugyanez vonatkozik az akkumulátor töltésére is.

6



WARNING

- Read operator's manual.
- Do not operate within 100 ft. of children, bystanders, or animals.
- Never carry children or anyone even when the blades are off.
- Mower can be operated in reverse and turned around with blades engaged.
- Always look down and behind you before and when maneuvering in reverse or turning around.
- Mowing in reverse is not recommended.
- Go up and down slopes, not across.
- Avoid steep slopes greater than 15° and wet slopes.
- If mower stops while going uphill, stop blades, look behind you, and back down slowly.
- Do not operate mower where it could slip or tip.
- Avoid sudden turns.
- Stay at least two mowing widths (7 feet away from any ditches, drop-offs, or water. Front caster wheels can rotate when mower is stopped, even with brake applied, and cause mower to go over the edge or into the water.

CUT+

FIGYELMEZTETÉS

- Olvassa el a használati útmutatót.
- Gyermekek, nézelődők vagy állatok nem tartózkodhatnak a fűnyíró 30 méteres körzetében.
- Soha ne szállítson gyermekeket vagy másokat, még kikapcsolt kések esetén sem.
- Ez a fűnyíró használható hátramenetben és fordulhat vele bekapcsolt késekkel is.
- Mindig nézzen lefelé és hátra, mielőtt tolatna/fordulna, vagy tolatás/fordulás közben nyírni.
- Nem ajánlott tolatás közben nyírni.
- Hajtsa felfelé és lefelé lejtőn, ne keresztben.
- Kerülje a 15°-nál meredekebb lejtőket és a nedves lejtőket.
- Ha a fűnyíró felfelé haladva megáll, állítsa le a késeket, nézzen hátra, és lassan tolasson le.
- Ne használja a fűnyíró olyan területeken, ahol megcsúszhat vagy felborulhat.
- Kerülje a hirtelen fordulást.
- Tartson legalább két vágási szélességnyi (2,1 m) távolságot árkoktól, meredek lejtőktől vagy víztől. Az első önálló görgők elfordulhatnak, amikor a fűnyíró áll, még akkor is, ha a fék be van húzva, és a fűnyíró átguríthatják egy peremen vagy vízbe boríthatják.

Termékjellemzők

A termék műszaki adatai

Hardver/szoftver műszaki adatok:

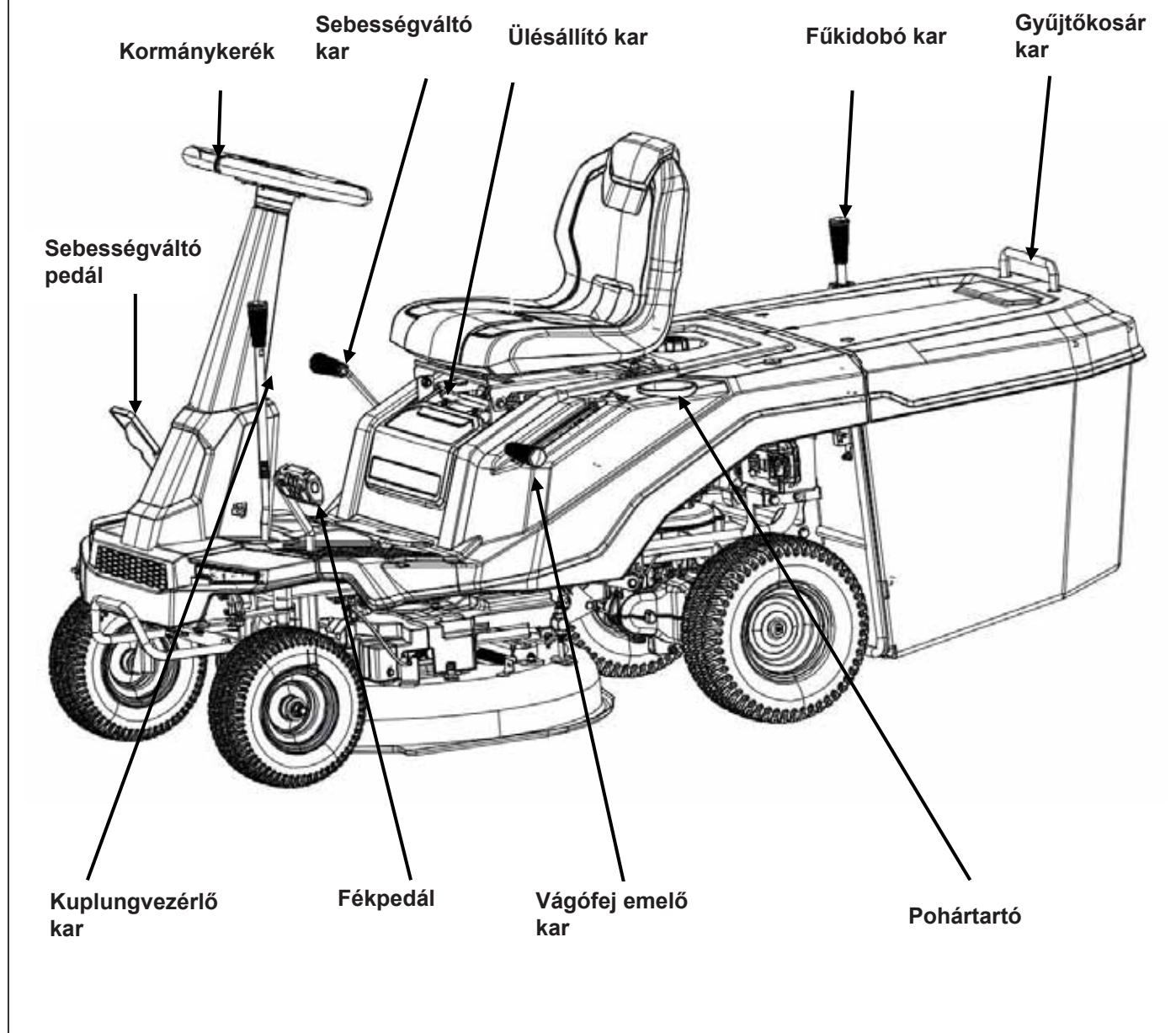
Motor üzemi sebessége	2900 ±100 (ford/perc)	Maximális haladási sebesség – Terhelés nélküli haladás	6,16 km/óra
A motor maximális teljesítménye	4,5 kW/3600 ±100 (ford/perc)	Maximális haladási sebesség – fűnyírás közbeni haladás	6,16 km/óra
Motorindítási mód	Elektromos/kézi indítás	Maximális haladási sebesség – hátramenetben	4 km/óra
Üzemanyagtartály űrtartalma (l)	4 l	Abroncsnyomás	Elöl: 22 ±2 PSI Hátul: 26 ±2 PSI
Vágásmagasság beállítása	3–8,1 cm	Első/hátsó kerék méretei	10/13 in
Vágási szélesség mm-ben	610	A teljes fűnyíró nettó súlya	120 ±5 kg
Zajtjeljesítményszint és bizonytalanság K	96,1 dB K = 2,16	Hangnyomásszint és bizonytalanság a kezelő füle közelében K	85 dB K = 3
A vezérlőkar és az egész test rezgési értékei és bizonytalansága K	< 2,5 m/s ² K = 1,5 m/s ²		

Funkciók leírása

A fűnyíró általános leírása (lásd az 1. ábrát)

A termék biztonságos használatához elengedhetetlen a termék és a jelen kezelési útmutatóban található információk megértése. Kérjük, a termék használata előtt ismerkedjen meg az összes működési jellemzővel és biztonsági szabállyal.

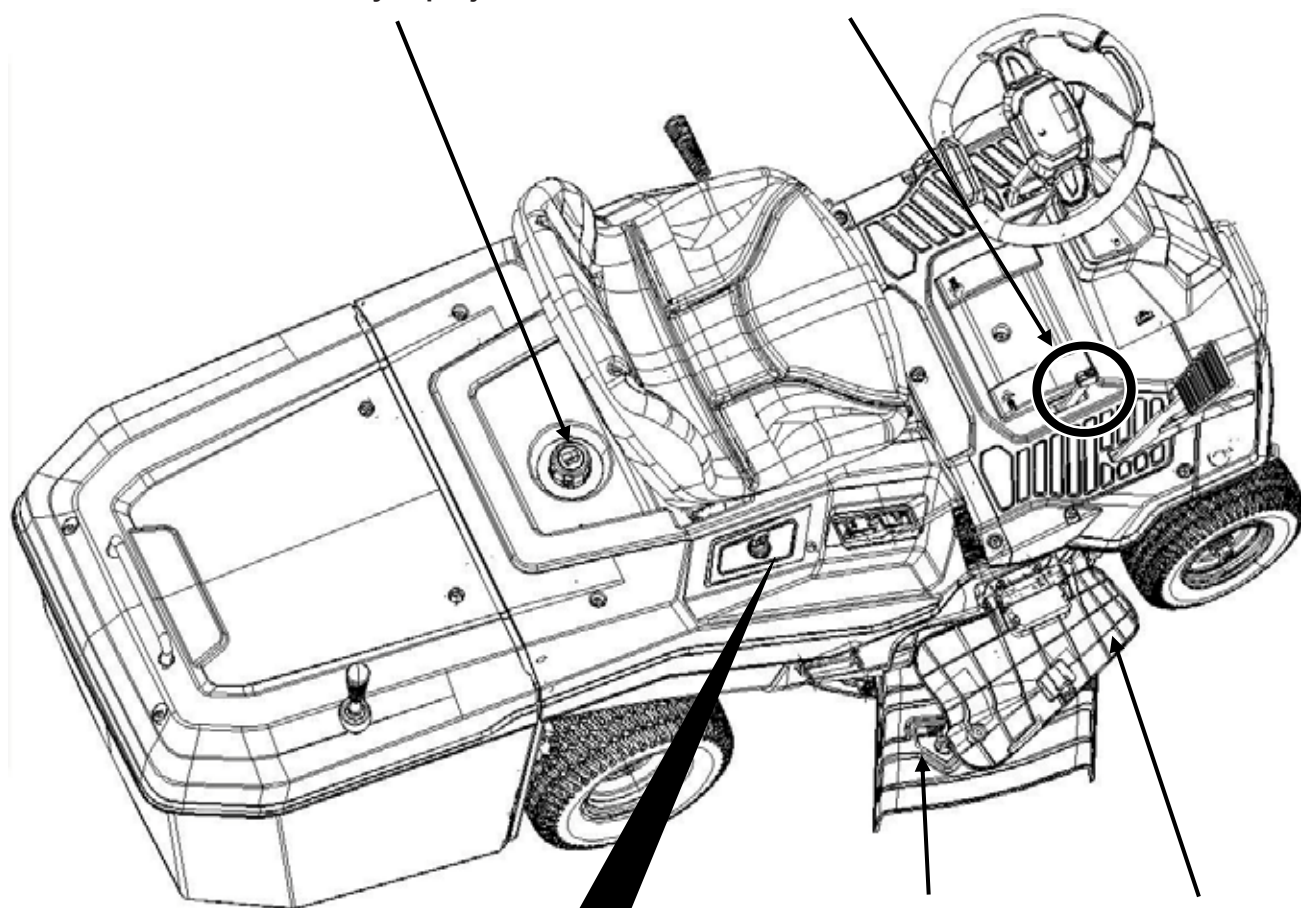
1. ábra (1)).



(1. ábra (2)).

Az üzemanyag-
tartály kupakja

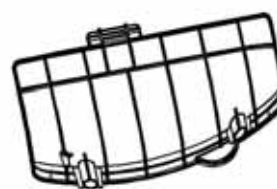
Rögzítőelem
szerelvénye



Oldalsó kidobó
fűvezető lemezek

Fűgyújtó fedél
szerelvény

Tápkapcsoló gomb
OFF (Ki): Tápellá-
tás kikapcsolva
RMO: Hátrameneti
fűnyírás
ON (Be): Tápellátás
bekapcsolva
START: Start

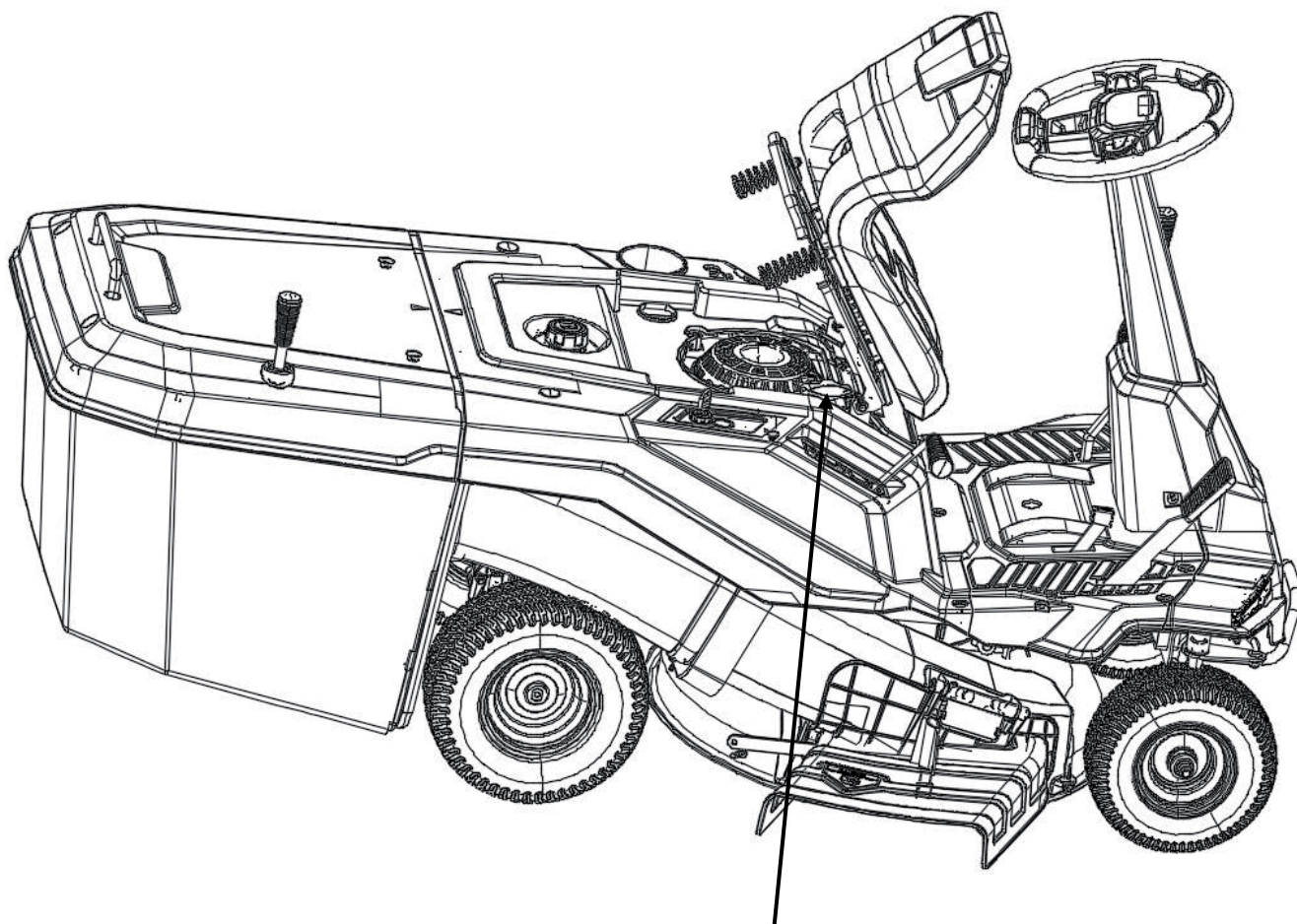


Fűnyíró fedél

(1. ábra (3)).

Kormánykerék

A kormánykerék vezérli a fűnyíró mozgási pályáját.



Kézi behúzás indítókar

Sebességváltó pedál

A sebességváltó pedál szabályozza a fűnyíró működését és sebességét.

Sebességváltó kar szerelvény

A sebességváltó kar szerelvény megfelelő sebességre állításával aktiválhatja a fűnyíró előre-, hátramenet és megállás funkcióit.

Ülésállító kar

Az ülés előre és hátra helyzetének beállítására szolgáló vezérlőeszköz.

Fűkidobó kar

Húzza felfelé a fűkidobó kart, majd a kezelő felé a fűgyűjtő megfordításához és a fű kidobásához.

Fűgyűjtő kosár emelőkarja

A fűgyűjtő kosár felemelésére szolgál.

Kuplungvezérlő kar

A kuplungvezérlő kar a kések működésének vezérlésére és a kések leállítására szolgál.

Fékpédál

A fékpédál a fűnyíró lassítására és mozgásának megállítására szolgál.

Fűnyírófej emelőkarja

A fűnyírófej emelésére vagy leengedésére szolgál.

Pohártartó

Vizespohár tárolására szolgál.

Az üzemanyagtartály kupakja

Nyissa ki tankoláshoz.

Rögzítőelem szerelvénye

Nyomja le a fékpédált, húzza ki kézzel a rögzítőelem szerelvényét, majd lassan engedje el a fékpédált. Amikor hangot hall, a fűnyíró rögzül a rögzítőfék állásában.

Indítókapcsoló

Az indítókapcsoló a fűnyíró áramforrásának leválasztására/csatlakoztatására, valamint a motor beindítására szolgál. Először helyezze be az indítókapcsoló kulcsát, és fordítsa „ON” (Be) állásba, hogy a teljes fűnyíró áramellátása megtörténjen. Ezután fordítsa „START” állásba a motor beindításához, mielőtt használná a fűnyírót. Ha a kulcs tartozék, ez a kulcs és az indítókapcsoló a gyártó által jóváhagyott más fűnyírómodellel is felszerelhető lehet.

Hátramenetes fűnyírás (RMO)

Állítsa a kuplungvezérlő kart a késaktiváló mechanizmus „” rögzítőnyílásába, fordítsa a gyújtás-kulcsot RMO sebességre, majd állítsa a sebességváltó kar szerelvényt „R” sebességre a hátrameneti fűnyírás aktiválásához. Ha az indítókulcsot nem lehet RMO állásba fordítani, és a sebességváltó kar szerelvény R állásban van, a motor azonnal leáll.

Megjegyzés: Amikor a kezelő elhagyja a gépet, a kulcsot OFF (Ki) állásba kell fordítani, különben egy figyelmeztető hangjelzés hallható, ami meríti az akkumulátort.

Oldalsó kidobású fűvezető lemez

A fűnyesedék oldalsó kidobó nyíláson keresztül történő kidobására szolgál.

Fűgyűjtő fedél szerelvény

Hátsó fűgyűjtéshez használható.

Fűnyíró fedél

Az oldalsó kidobó nyílás elzárására szolgál, hogy a fűnyesedéket kisebb darabokra aprítsa a fűnyírófejben. (Nem használható az oldalsó kidobású fűvezető lemezzel együtt)

Indítás kézi behúzással

Ha az akkumulátor alacsony feszültség miatt nem indítja be a fűnyíró motorját, manuálisan is meghúzhatja. Ha a motor manuálisan sem indítható, ellenőrizze az akkumulátor feszültségét. Ha az akkumulátor feszültsége kisebb, mint 6 V (a logikai vezérlő 6 V alatt nem működik, és a motor egyáltalán nem indul be), indítás előtt cserélje ki az akkumulátort egy újra. Amikor a kezelő elhagyja a vezetőülést, és az indítókar meghúzásával elindítja a motort, a hangjelzés figyelmeztető hangjelzést ad, ami rendben van.



Figyelmeztetés: Ne használjon fejhallgatót vagy más elektronikus eszközt, például mobiltelefont, táblagépet stb. a fűnyíró használata közben; a figyelemelterelés működés közben véletlen sérülést és jelentős kárt okozhat.



Figyelmeztetés: Alkatrészek összeszerelésekor, javításkor és beállításkor, tisztításkor és karbantartáskor, vagy használaton kívül győződjön meg arról, hogy a fűnyíró indítókapcsolója ki van kapcsolva, és a kulcs ki van húzva az indítókapcsolóból, hogy elkerülje a fűnyíró véletlen beindítása miatti sérüléseket.



Figyelmeztetés: Használat előtt ellenőrizze a fűnyírót hiányzó vagy sérült alkatrészek, valamint sérült, egyenetlenül vagy túlzottan kopott kések szempontjából. A fűnyíró sérült vagy hiányzó alkatrészekkel történő használata súlyos baleseti sérülést okozhat.

Használat

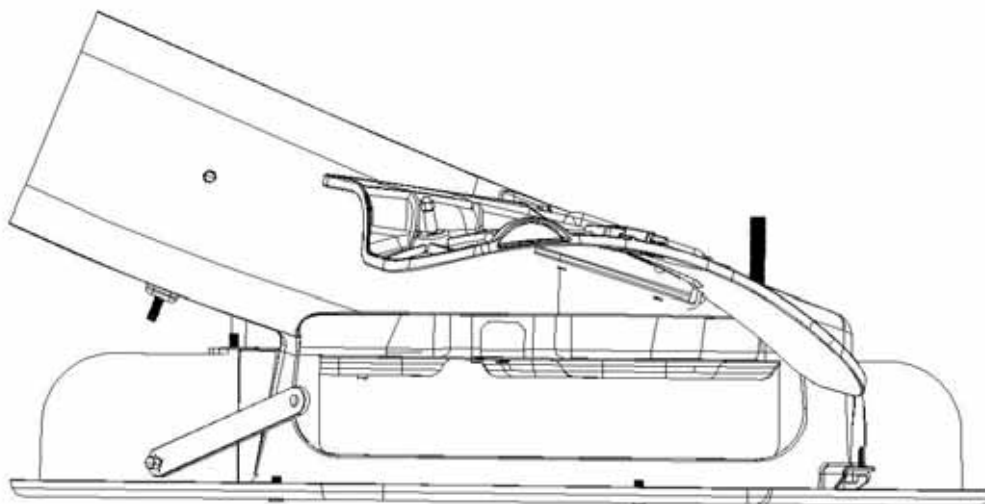
A termék rendeltetésszerű használata a fűnyírás.

Telepítés (lásd 2. ábra (1))

Ez a fűnyíró alapváltozatként hátsó fűgyűjtővel ellátott kivitelben kerül kiszállításra. Ha fel kell szerelnie a fűgyűjtő védőburkolatát és az oldalsó kidobó berendezés fűvezető lemezét:

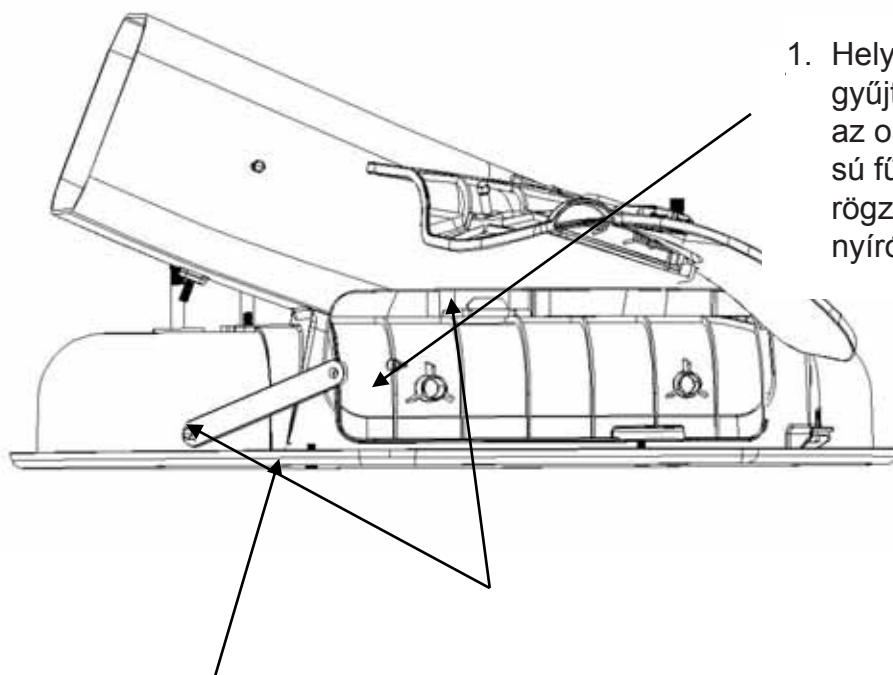
1. Távolítsa el a feszítőgumi csíkot a fűgyűjtő fedelének végéről, és emelje fel a fűgyűjtő fedél szerelvényét.

(2. ábra (1)).



1. Távolítsa el a feszítőgumi csíkot a fűgyűjtő fedelének végéről, és emelje fel a fűgyűjtő fedél szerelvényét.

2. Helyezze be a fűgyűjtő fedél vagy az oldalsó kidobású fűvezető lemez rögzítőnyílását a fűnyírófej kampójába.



1. Helyezze be a fűgyűjtő fedél vagy az oldalsó kidobású fűvezető lemez rögzítőnyílását a fűnyírófej kampójába.

2. ábra

2. Fűvédő takarólemez szerelőoszlopa

3. Lazítsa meg a fűgyűjtő fedél szerelvényét úgy, hogy az be lehessen nyomni a fűgyűjtő fedelébe vagy az oldalsó kidobású fűvezető lemezbe, majd szerelje fel a feszítőgumi csíkot a fűgyűjtő fedél vagy az oldalsó kidobású fűvezető lemez rögzítőoszlopára.

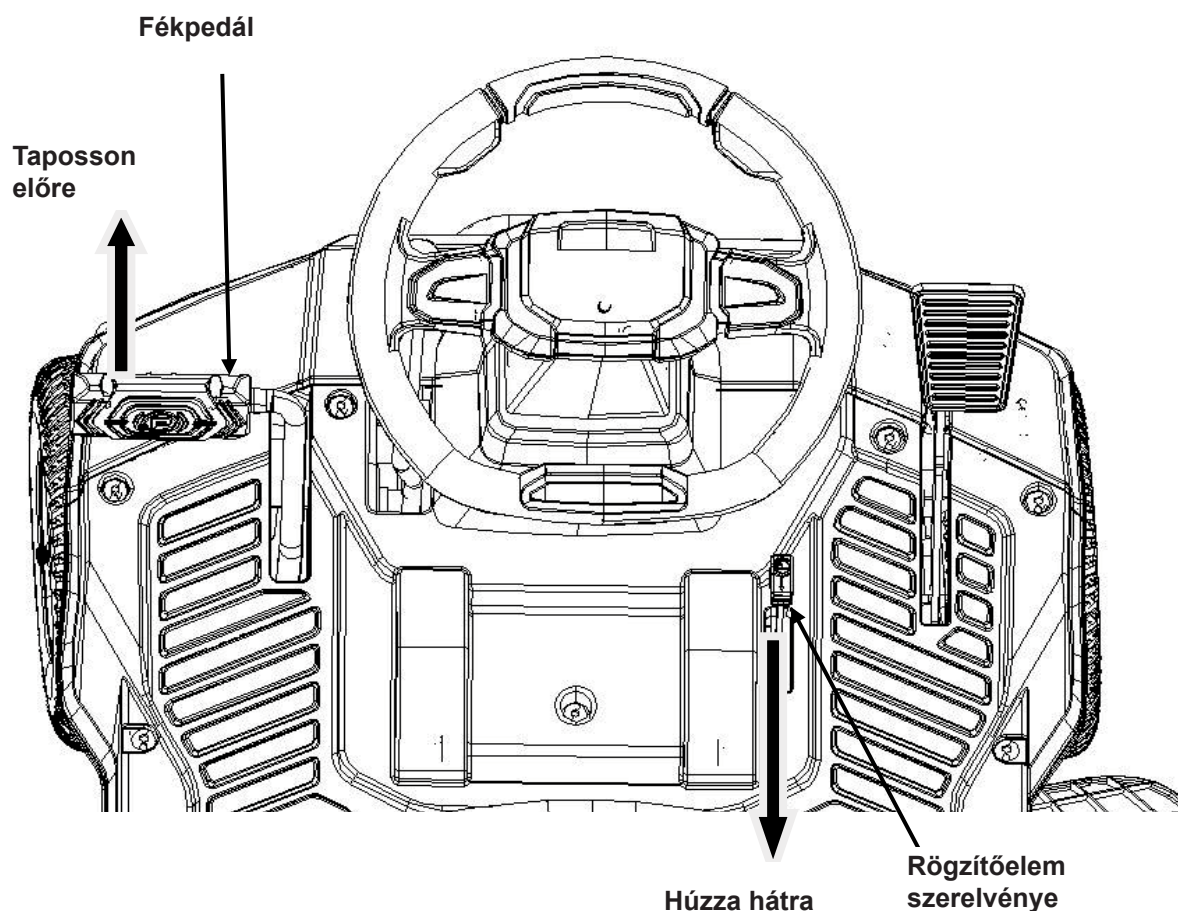


Figyelmeztetés: Összeszerelés után győződjön meg arról, hogy a fűvédő vagy az oldalsó kidobású fűvezető lemez a helyén van, különben súlyos személyi sérülés történhet.

A rögzítőfék használata (lásd 3. ábra)

1. A fűnyíró leállítás után nyomja le teljesen a fékpedált a padlóig, és tartsa mozdulatlanul, majd húzza hátra a rögzítőelem szerelvényét.
2. Lassan engedje fel a fékpedált, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a fékpedál nem folytatja az új beállítás felé, és a parkolófék be van húzva; ezután a fékpedál teljesen kiengedhető.
3. Kapcsolja ki a gyújtáskapcsolót, és vegye ki a kulcsot.

3. ábra





Figyelmeztetés: Ne hagyja el a fűnyírót, amíg a kés mozgásban van. A fűnyíró elhagyásakor a kezelőnek meg kell győződnie arról, hogy a parkolóberendezés be van kapcsolva, és a kulcs ki van húzva a gyújtáskapcsolóból. A rögzítőfék megakadályozhatja, hogy a fűnyíró véletlenül elinduljon a lejtős útfelületen.

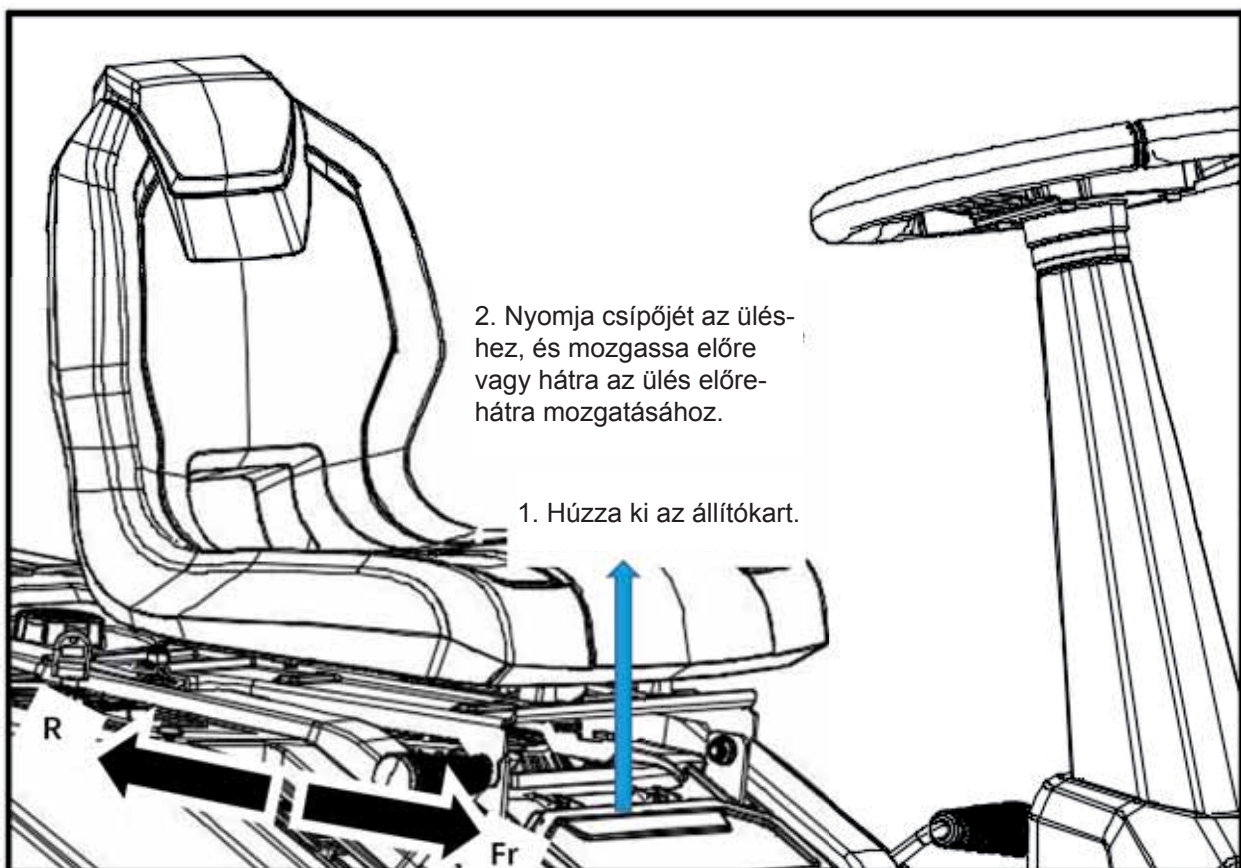
Ülésbeállítás (lásd 4. ábra)

A fűnyíró használata előtt állítsa be az üléspozíciót úgy, hogy a lábaival szabadon ráléphessen a sebességváltó pedálra és a fékpedálra.

Ülésbeállítási eljárás:

1. Üljön az ülésre, bal kezével fogja meg a kormánykereket, jobb kezével pedig húzza meg az ülésbeállító kart.
2. Helyezze mindkét lábát a pedálra, és csípőjét előre-hátra mozgatva mozgassa az ülést előre-hátra.
3. Állítsa be kényelmes helyzetbe, engedje el az ülésbeállító kart, majd mozgassa az ülést előre-hátra, amíg az ülés biztonságosan nem rögzül.

4. ábra





Figyelmeztetés: A fűnyíró használata előtt győződjön meg arról, hogy az ülés rögzítve van. Az instabil ülés miatt a kezelő meginoghat, és elveszítheti az irányítást a fűnyíró felett, ami véletlen sérülést okozhat.

Vágási magasság beállítása (lásd 5. ábra)

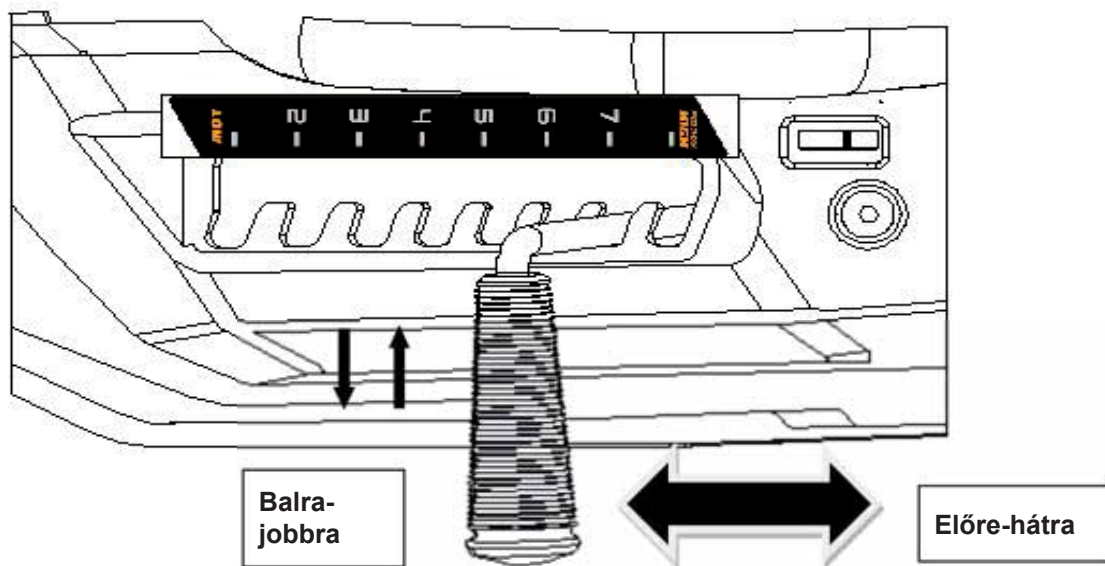
A fűnyíró használata előtt állítsa be a késmagasságot a gyepfelületnek legmegfelelőbb vágási pozícióba.

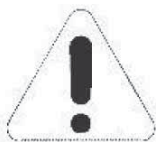
Vigyázat: Annak érdekében, hogy a kések ne érjenek a talajhoz nyírás közben a gyep legmagasabb pontján, a vágófejnek legalább 2,5 cm-rel a talaj felett kell lennie. A berendezés szállításához állítsa be a vágófej magasságát 2,5 cm-re a talaj felett. A fűnyíró késmagasságát a kívánt vágási magasságra állíthatja be. A részletes leírásért lásd a vágófej beállításáról szóló részt a kézikönyv karbantartási részében.

A vágási magasság beállításához:

1. Győződjön meg arról, hogy a fűnyíró ki van kapcsolva.
2. Fordítsa a gyújtáskapcsolót „OFF” (Ki) állásba, és húzza be a rögzítőféket.
3. Fogja meg a fűnyírófej-emelő kar szerelvényét, először csúsztassa ki jobbra a szorítónyílásból, majd mozgassa a kart előre/hátra a fűnyírófej fel/le mozgatásához; a kívánt magassági pozícióban nyomja a fűnyírófej-emelő kar szerelvényét balra a megfelelő szorítónyílásba a rögzítéshez.

5. ábra





Biztonsági intézkedések: A fűnyíró vágófej magasságának beállításakor erősen meg kell fogni a tárcsaemelő fogantyúját, és csak azután elengedheti el, miután a kívánt szorítónyílásba rögzítette. Ha a vágófej-emelő fogantyú szerelvényét gyorsan elengedi, fennáll a veszélye annak, hogy a kezelő keze becsípődik vagy meghúzódik.

Biztonsági reteszelőrendszer

Ez a fűnyíró biztonsági reteszelőrendszerrel van felszerelve. Ha a kezelő működés közben elhagyja az ülést, a fűnyíró azonnal leáll, a motor azonnal leáll, és a kések leállnak. Minden nyírás előtt ellenőrizze a fűnyíró rendszerét, hogy megbizonyosodjon a megfelelő működésről.

A tesztelési eljárás az alábbi táblázatban látható:

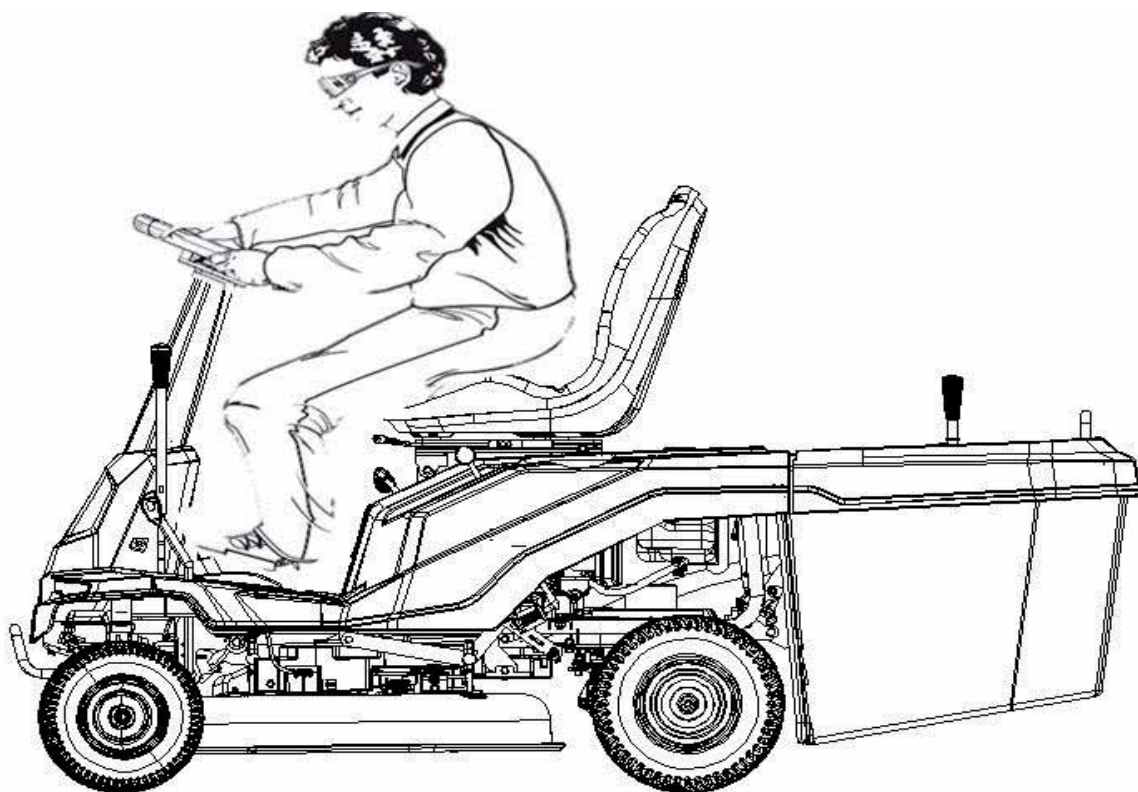
Biztonsági reteszelőrendszer			
1	Elindítás	1. Az akkumulátor fel van töltve (≥ 6 V feszültséggel), az indítókapcsoló „ON” (Be) állásban van, a sebességváltó kar szerelvénye „N” állásban van, a kések ki vannak kapcsolva a „  ” szorítónyílásban, a parkolóberendezés aktiválva van, a kezelői ülés üres, a kézi indítás lehetséges.	
		2. Az akkumulátor fel van töltve ($\geq 12,5$ V feszültséggel), az indítókapcsoló „START” állásban van, a sebességváltó kar szerelvénye „N” állásban van, a kések ki vannak kapcsolva a „  ” szorítónyílásban, a parkolóberendezés aktiválva van, a kezelői ülés üres, az elektromos indítás lehetséges.	
		3. Az akkumulátor fel van töltve ($\geq 12,5$ V feszültséggel), az indítókapcsoló „START” állásban van, a sebességváltó kar szerelvénye „N” állásban van, a kések ki vannak kapcsolva a „  ” szorítónyílásban, a kezelői ülés foglalt, az elektromos indítás lehetséges.	
2	Nem indítható	Ha az 1. pontban szereplő feltétel nem teljesül, a kézi indítás nem végezhető el.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		Ha a 2. pontban szereplő ülés nem foglalt, és bármelyik feltétel nem teljesül, az elektromos indítás nem végezhető el.	A motor indítómotorja nem reagál.
		Ha a 3. pontban szereplő ülés foglalt, és bármelyik feltétel nem teljesül, az elektromos indítás nem hajtható végre.	A motor indítómotorja nem reagál.
3	Motorleállítás	1. Ha az ülésen senki sem ül, és a sebességváltó kar szerelvénye „F” vagy „R” állásban van (nem üresben), a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		2. Az ülésen senki sem ül, a kés aktiválva van a „  ” szorítónyílásban, a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		3. Az ülésen senki sem ül, a rögzítőfék nincs aktiválva, a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.

		4. Az ülésen senki sem ül, a sebességváltó kar „R” állásban van (nem üresben), a kés aktiválva van a „  ” nyílásban, a gyújtáskapcsoló kulcsa nincs RMO állásban, a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		5. Az ülés foglalt „  ”, a kés aktiválva van a szorítónyílásban, a fűgyűjtő kosár nyitva van, a motor ki van kapcsolva	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		6. Az ülés foglalt, parkoló berendezés aktiválva, sebességváltó pedál lenyomva, a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		7. Az indítókapcsoló „OFF” (Ki) állásban, a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
		8. Az indítókapcsoló kulcs RMO állásban, az ülés nem foglalt, a motor ki van kapcsolva.	A motor gyújtótekercse rövidzárlatos, nincs szikra.
4	Riasztás	Az indítókulcs ON (Be) vagy RMO állásban van, a fűgyűjtő kosár megtelt, a fűnyíró fej aktiválva van.	A kés deaktiválva van a „  ” befogónyílásban, nincs riasztás.
		Az indítókulcs ON (Be) vagy RMO állásban van, a motor nem jár, a kezelő elment.	

A késeknek 5 másodpercen belül le kell állniuk. Ha ez nem így van, kapcsolja ki a gyújtáskapcsolót, vegye ki a kulcsot, húzza be a rögzítőféket, és vegye fel a kapcsolatot az értékesítés utáni szervizzel ellenőrzés és javítás céljából. Ne használja a fűnyírót, amíg a rendszert meg nem javították.

A fűnyíró használata (lásd 7. ábra)

7. ábra



Figyelmeztetés: A fűnyíró használata előtt győződjön meg arról, hogy nincsenek emberek a közelben. Ha valaki belép a nyírási területre, azonnal kapcsolja ki a fűnyíró, és csak azután folytassa a fűnyírást, miután az illető elhagyta a nyírási területet.

A fűnyíró használata előtt:

1. Távolítsa el minden olyan tárgyat a munkaterületről, amelyet a kések eldobhatnak vagy beakadhatnak a késekbe.
2. Ellenőrizze a fékek megfelelő működését.
3. Ellenőrizze az abroncsnyomást.
4. Ellenőrizze, hogy a rögzítőelemek nincsenek-e kilazulva.
5. Ellenőrizze, hogy minden védőberendezés a helyén van-e és megfelelően működik-e.
6. Távolítsa el a törmeléket és a fűnyesedéket a fűnyíróról.
7. Ellenőrizze a biztonsági reteszelőrendszert.
8. Állítsa be az ülést kényelmes helyzetbe.
9. Ellenőrizze, hogy a tartályban elég üzemanyag van-e.

Fűnyírás:

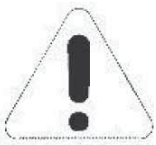
1. Állítsa a fűnyíró fejet a legmagasabb helyzetbe.
2. Helyezze a kulcsot az indítókapcsolóba, és fordítsa „START” állásba a motor beindításához.
3. Állítsa a tengelykapcsoló kart a késaktiváló mechanizmus „” nyílásába a kés forgásának elindításához.
4. Állítsa a sebességváltó kar szerelvényt az „F” nyílásba.
5. Nyomja le a fékpedált, majd gyorsan engedje el a rögzítőfék kioldásához. Lassan nyomja le a sebességváltó pedált a kívánt nyírási helyre való elmozduláshoz.
6. Engedje el a gázpedált, és nyomja meg a fékpedált a fűnyíró leállításához. Állítsa a tengelykapcsoló vezérlőkart a késdeaktiváló mechanizmus „” nyílásába a kés működésének leállításához, majd állítsa a sebességváltó kar szerelvényt az „N” nyílásba.
7. Engedje le a vágófejet a kívánt magasságba.
8. A nyírás folytatásához ismételje meg a fenti 3., 4. és 5. lépéseket.



Figyelmeztetés: A sebességváltó pedál megnyomása előtt győződjön meg arról, hogy a sebességváltó a kívánt irányba van állítva. Ellenkező esetben a fűnyíró váratlan irányba indulhat el, ami sérülést és anyagi kárt okozhat.



Figyelmeztetés: Legyen óvatos kavicsos utak vagy közúti sávok keresztezésekor. Átkelés előtt a kuplungvezérlő kart kioldott állásba kell állítani, hogy megakadályozza a kés elmozdulását, és a vágófejet a legmagasabb helyzetbe kell emelni, hogy minimalizálja a kövekbe ütközés lehetőségét. Vezessen lassan, hogy elkerülje az irányítás elvesztését.



Vigyázat: A fűnyíró használata közben ne váltson hirtelen előre/hátra irányt. Irányváltás előtt győződjön meg arról, hogy a fűnyíró teljesen megállt.

Nyírás hátrafelé:

1. A fűnyíró teljes leállításához nyomja le a fékpedált.
2. Állítsa a tengelykapcsoló kart a késbehúzó mechanizmus „” állásába, és ellenőrizze, hogy a kés megfelelően működik-e.
3. Fordítsa a gyújtáskapcsoló kulcsot (RMO) állásba.
4. Állítsa a sebességváltó kar szerelvényt „R” állásba.

5. Engedje el a fékpedált, lassan nyomja le a sebességváltó pedált, és szükség szerint szabályozza a hátrameneti irányt és a vágási tartományt.



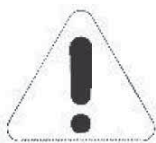
Figyelmeztetés: Ne nyírjon fűvet tolatás közben, kivéve, ha feltétlenül szükséges. Fűnyírás előtt és közben ellenőrizze a fűnyíró alatti és mögötti területet, és győződjön meg arról, hogy nincsenek gyermekek, járókelők vagy háziállatok a vágási területen. Felhívjuk figyelmét, hogy tolatáskor a kezelőnek óvatosnak kell lennie, és alacsony sebességgel kell vezetnie a sérülések elkerülése érdekében.



Figyelmeztetés: Legyen különösen óvatos, ha a fűnyíró fűgyűjtővel és a kapcsolódó tartozékokkal van felszerelve, mivel ezek akadályozhatják a kilátást tolatás közben. Vezessen lassan, figyeljen az útviszonyokra, és próbálja meg elkerülni a baleseteket.

Megtelt kosár emlékeztető:

Amikor a fűnyíró hangjelzést ad, a fűgyűjtő tele van felhalmozódott fűnyesedékkal, és azonnal le kell állítania a fűnyírást.



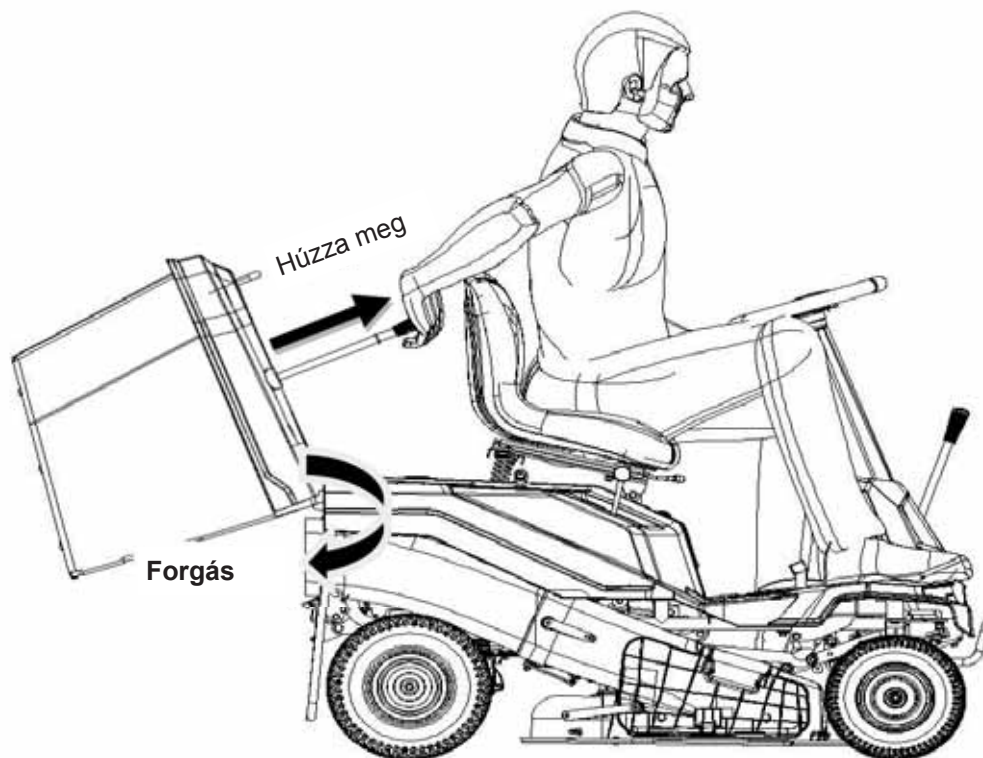
Biztonsági intézkedések: A fűnyírás folytatása a fűnyíró fűgyűjtő kosarának megteltét követően a fűgyűjtő cső eltömődését okozhatja, ami leállíthatja a motort és károsíthatja a fűnyírót.

A fűgyűjtő kosár ürítése (lásd 8. ábra)

Ha ki kell üríteni a fűgyűjtő kosárban lévő fűnyesedéket, állítsa le a fűnyírót, hogy a fűgyűjtő kosár eltávolítható és a fűnyesedék kiüríthető legyen, vagy a fűnyesedéket kiürítheti a fűnyíró leállítása nélkül is. A kosár megállás nélküli ürítésének eljárása a következő:

1. Állítsa a tengelykapcsoló kart a késkioldó mechanizmus „” rögzítőnyílásába, és ellenőrizze, hogy a kések megállnak-e.
2. Állítsa a sebességváltó kar szerelvényét „F” sebességre.
3. A fűnyíró teljes leállításához nyomja le a fékpedált.
4. Húzza felfelé a fűkidobó kart, majd húzza a kart a kezelő felé, és forgassa el a fűgyűjtő kosarat a fű kidobásához.
5. Ha a fűgyűjtő kosárban lévő fű nem ürül ki teljesen, kissé lenyomhatja a sebességváltó pedált, hogy a fűnyíró lassan előre mozogjon a fű kidobásának folytatásához.

8. ábra



Figyelmeztetés: Ha a fűgyűjtőben lévő összes fűnyesedék nem ürül ki, a fűnyírót a legalacsonyabb sebességgel használhatja. Ha túl gyorsan vezet, az befolyásolja a kezelő stabilitását, és baleset történhet.

Nyírás után:

1. Kérjük, a fűnyírót vízszintes felületen állítsa le; ne lejtőn.
2. Kapcsolja ki a gyújtáskapcsolót, és győződjön meg arról, hogy a motor leállt.
3. Aktiválja a rögzítőfék berendezést.
4. Fordítsa a gyújtáskapcsolót „OFF” (Ki) állásba, és vegye ki a gyújtáskapcsoló kulcsát.

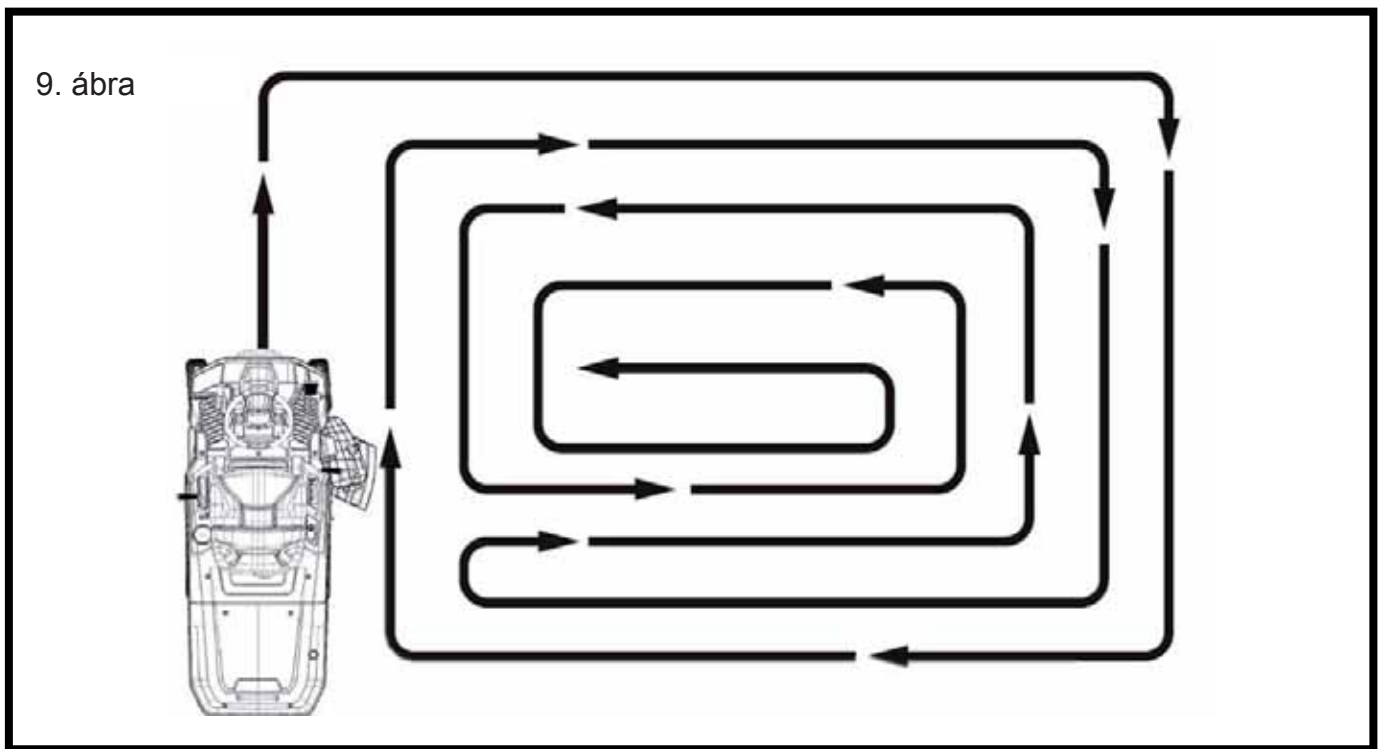


Figyelmeztetés: Amikor el akarja hagyni a fűnyírót, győződjön meg arról, hogy a rögzítőfék be van kapcsolva, és a kulcs ki van húzva a gyújtáskapcsolóból. A rögzítőfék aktiválásának elmulasztása a fűnyíró elmozdulását okozhatja; a kulcs kihúzásának elmulasztása jogosulatlan használathoz és véletlen sérüléshez vezethet.

Vigyázat: A fűnyíró kikapcsolásakor a kuplungvezérlő kart állítsa „deaktivált” állásba, a sebességváltó kar kombinációját pedig a szorítóhüvely „N” állásába.

Fűnyírási emlékeztető (lásd 9. ábra)

1. Tartsa élesen a fűnyíró késeit.
2. Nyírás előtt győződjön meg arról, hogy nincsenek kövek, botok, drótok, játékok, diófélék, ágak vagy egyéb tárgyak a gyepen, amelyek károsíthatják a késeket vagy a fűnyíró motorját. Ne nyírjon fűvet faoszlopon vagy más fémoszlopon. Az ilyen tárgyak károsíthatják a fűnyíró késeit, vagy a fűnyíró véletlenül valamelyik irányba repítheti őket, ami a kezelő vagy mások véletlen sérülését okozhatja.
3. A gyepterület egészségének megőrzése érdekében általában a fű teljes magasságának egyharmadát vagy annál kevesebbet kell lenyírni.
4. Nagy gyepterület nyírása esetén a legtávolabbi oldalról, az óramutató járásával megegyező irányban kezdje a vágást, hogy elkerülje a fűyesedék bokrok, kerítések, utak és más területek felé dobását. Két kör után kezdje el a vágást az óramutató járásával ellentétes irányban, amíg be nem fejezi a vágást, a 9. ábrán látható módon.



5. Nyírás közben a nyesedéket a már lenyírt terület felé kell dobni.
6. Sűrű gyepterület nyírása esetén csökkentse a fűnyíró sebességét a hatékony nyírás, gyűjtés és kidobás biztosítása érdekében.
7. Ne nyírjon nedves, öntözött fűvet, mivel az a fűnyírófej aljára és környékére tapad, befolyásolva a nyírás, gyűjtés és kidobás hatékonyságát.
8. A friss vagy vastag fű lassabb haladási sebességet és nagyobb vágási magasságot igényelhet.

9. Tartsa tisztán a fűnyíró vágófejének belsejét és az oldalsó kidobónyílást. Minden használat előtt és után távolítsa el a fűyesedéket, leveleket, szennyeződéseket és minden egyéb odaragadt törmeléket. Ne öblítse le víztömlővel.

Vigyázat: A fűnyíró tisztítása előtt kapcsolja ki a motort, húzza be a rögzítőféket, és vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból.

Lejtőn való használat (lásd 10. ábra)

10. ábra



Figyelmeztetés: A lejtőn való munkavégzés a felborulás miatti balesetek egyik fő oka. Lejtőn való használat esetén fokozott óvatosság szükséges. Ha instabilitást érez a lejtőn, kérjük, hagyja abba a fűnyírást. Biztonsági okokból ne próbáljon meg 12°-nál meredekebb lejtőn nyírni.



Vigyázat: Lejtőn történő parkoláskor először a fékpedált kell lenyomni a fékezéshez, majd aktiválni kell a rögzítőféket. Ha nem nyomja meg a mechanikus féket, vagy nem aktiválja a rögzítőféket, a fűnyíró gyorsan lecsúszik, és balesetet okoz.

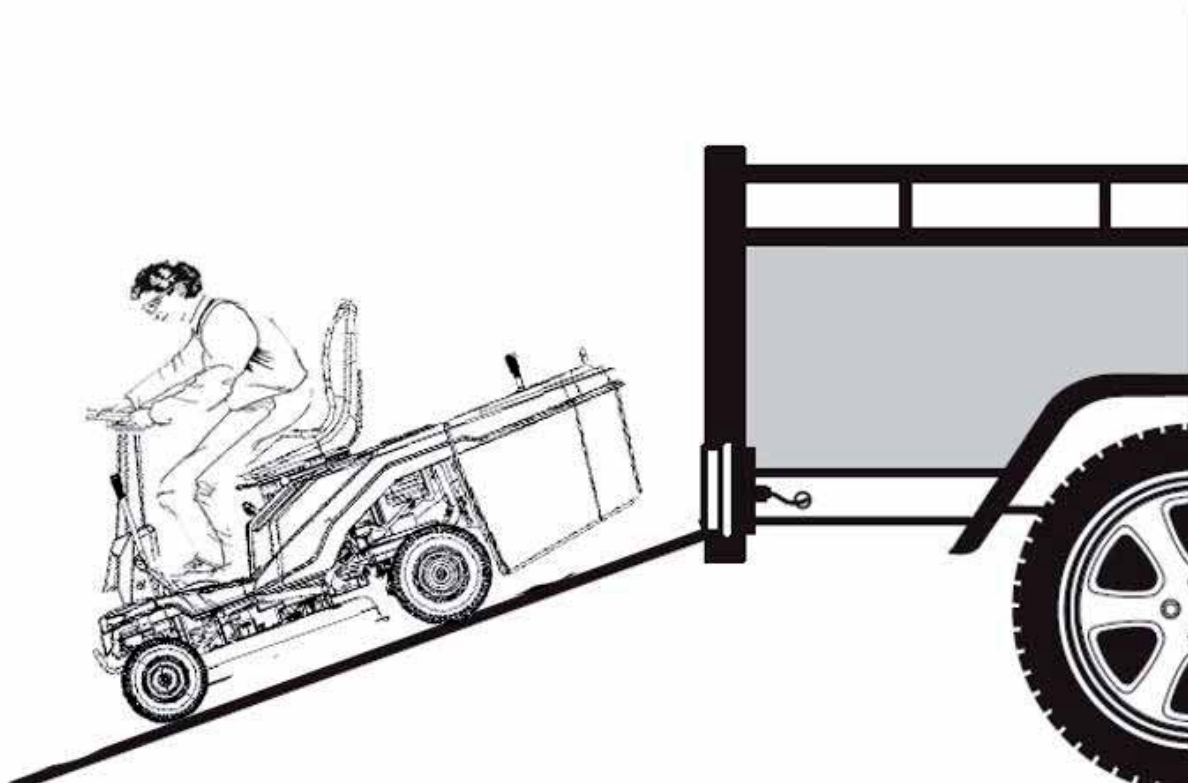
Vigyázat:

1. Emelkedőn fel és lejtőn le hajtva nyírjon fűvet, nem vízszintesen.
2. Ne nyírjon nedves fűvet. Különösen lejtőn a nedves fű a kerekek megcsúszását okozhatja.
3. Ügyeljen a gödrökre, keréknyomokra, sziklákra, rejtett tárgyra vagy egyenetlenségekre, amelyek megcsúszást, megtántorodást vagy felborulást okozhatnak. A magas fű akadályokat rejthet. Távolítsa el minden olyan tárgyat, amelyet a kések megperdíthetnek vagy eldobhatnak, például sziklát, faágakat stb.
4. Ne nyírjon fűvet utak, árkok vagy töltések szélén.

5. Vezessen lassan. Ne változtasson hirtelen sebességet vagy irányt.
6. Amennyire csak lehetséges, kerülje a lejtős parkolást. Ha a lejtős parkolás elkerülhetetlen, kérjük, húzza be a rögzítőféket. A fűnyíró újraindításakor először indítsa be a motort, állítsa be a haladási sebességet, majd engedje fel a féket, és vezessen a lehető legalacsonyabb sebességgel. Ha kanyarodni kell, legyen rendkívül óvatos az irányváltáskor, és mindig a lejtőtől el forduljon.
7. Ügyeljen arra, hogy a kezelő ne próbálja meg stabilizálni a fűnyírót lejtőn a lábával a talajhoz érve.
8. Használja a fékpedált, amikor lejtőn halad.
9. Ha egy kerék bármilyen helyzetben megcsúszik a lejtőn, azonnal állítsa a tengelykapcsoló kart a deaktiváló mechanizmus „” rögzítőnyílásába, állítsa le a késeket, majd lassan és óvatosan hajtson le a lejtőn egy sík felületre.

A fűnyíró szállítása (lásd 11. ábra)

11. ábra





Figyelmeztetés: Amikor a fűnyírót elmozdítja, pótkocsira vagy teherautóra helyezi, legyen óvatos, és szükség szerint állítsa be a sebességet a fékpedál lenyomásával. Ha a fűnyírót lejtőn felfelé mozgatja anélkül, hogy lenyomná a fékpedált vagy behúzná a rögzítőféket, a fűnyíró szabadon gurulni fog. A használati útmutatóban található utasítások be nem tartása súlyos véletlen sérülést vagy halált okozhat.



Figyelmeztetés: Legyen rendkívül óvatos, amikor a fűnyírót pótkocsira fel vagy pótkocsiról le rakodja. Győződjön meg arról, hogy a fűnyírófej a legmagasabb helyzetbe van emelve, hogy megakadályozza a fűnyíró beragadását a rámpán, különben a fűnyíró kerekei elhagyhatják a rámpát vagy a pótkocsit, és a fűnyíró felborulását okozhatják, ami súlyos sérülést okozhat.

Üzemeltetési módszer

1. Parkolja le a fűnyírót vízszintes felületen.
2. Emelje fel a vágófejet a legmagasabb helyzetbe.
3. Helyezze el a rámpát, és rögzítse az utánfutóhoz a gyártó utasításai szerint.
Vigyázat: Javasoljuk, hogy a fűnyírónál legalább 30 cm-rel szélesebb, teljes szélességű rakodórámpát használjon, hogy minimalizálja a fűnyíró kerekeinek a rámpáról való lecsúszásának és a fűnyíró megcsúszásának kockázatát.
4. Lassan hajtson fel a fűnyíróval a rámpára, majd az utánfutóra.
5. Engedje le a fűnyíró késeit a legalacsonyabb helyzetbe.
6. Aktiválja a rögzítőfék berendezést.
7. Vegye ki a kulcsot a fűnyíró indítókapcsolójából.
8. Szükség szerint rögzítse a fűnyírót hevederrel vagy kötéllel, hogy megakadályozza az elmozdulását szállítás közben.



Figyelmeztetés: A fűnyíró szállítás közbeni véletlen indítás vagy elmozdulás miatti balesetek elkerülése érdekében feltétlenül vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból, és húzza be a rögzítőféket.



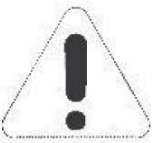
Figyelmeztetés: Karbantartás megkezdése előtt kapcsolja ki a fűnyírót, győződjön meg arról, hogy a kések teljesen leálltak, majd vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból a véletlen indítás és a sérülések elkerülése érdekében.



Figyelmeztetés: Javítások során csak a gyártó által jóváhagyott cserealkatrészeket használja. Más forrásból származó alkatrészek használata a termék károsodását és a személyes biztonság veszélyeztetését okozhatja.



Figyelmeztetés: Szigorúan tartsa be a nyomatékkulcs meghúzási előírásait. Ellenkező esetben súlyos sérülés történhet.



Biztonsági intézkedések: Minden használat előtt ellenőrizze a teljes terméket sérülés, hiány vagy laza alkatrészek, például csavarok, anyák, bilincsek, fedelek stb. szempontjából. Húzza meg biztonságosan az összes rögzítőelemet és fedelet, és ne használja a terméket, amíg az összes elveszett vagy sérült alkatrészt ki nem cserélte. Kérjen segítséget az ügyfélszolgálatától vagy egy jóváhagyott szervizközponttól.



Figyelmeztetés: Ne használjon oldószereket a műanyag alkatrészek tisztításához. A legtöbb műanyagot károsíthatják a kereskedelmi forgalomban kapható különféle oldószerek, és használatuk károsíthatja a műanyagokat. A szennyeződés, por, zsír stb. eltávolításához használjon tiszta rongyot.



Figyelmeztetés: Ne engedje, hogy fékfolyadék, benzin, kőolajtermékek, olaj stb. érintkezésbe kerüljön a műanyag alkatrészekkel. A vegyszerek károsíthatják, gyengíthetik vagy tönkretelhetik a műanyagokat, ami a fűnyíró meghibásodását és véletlen sérüléseket okozhat használat közben.

Megjegyzés: Távolítsa el a leveleket és a gyomokat a fűnyíró burkolatáról és a környező területről. Időnként tisztítsa meg a fűnyírót egy száraz ruhával.

Berendezés karbantartása

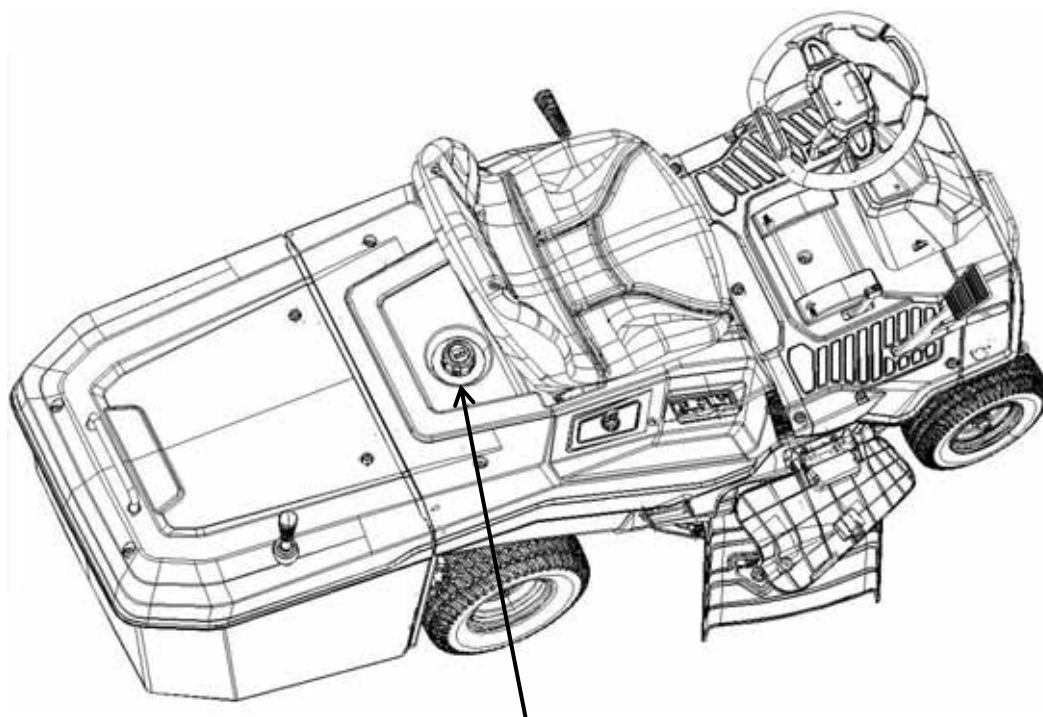
Tankolás (lásd 12. ábra)

Megjegyzés: Az üzemanyag betöltése előtt győződjön meg arról, hogy az üzemanyag minősége megfelel az ajánlásnak. Az utántöltendő üzemanyagnak az ajánlott minőségűnek kell lennie.

1. Parkolja le a fűnyírót vízszintes felületen, húzza be a rögzítőféket, kapcsolja ki a gyújtáskapcsolót, és vegye ki a kulcsot.

2. Vegye le az üzemanyagtartály sapkáját az óramutató járásával ellentétes irányba forgatva.
3. Töltse fel üzemanyaggal egy hosszú leeresztőcsővel vagy tölcsérrel ellátott utántöltő kannából. Az üzemanyagszint nem haladhatja meg a szűrőegység felső felületétől számított 10 mm-t. Az üzemanyagtartály maximális űrtartalma 4 liter.
4. Üzemanyag-feltöltés után tegye vissza az üzemanyagtartály sapkáját, és időközönként csavarja rá szorosan.

12. ábra



Üzemanyagtöltő

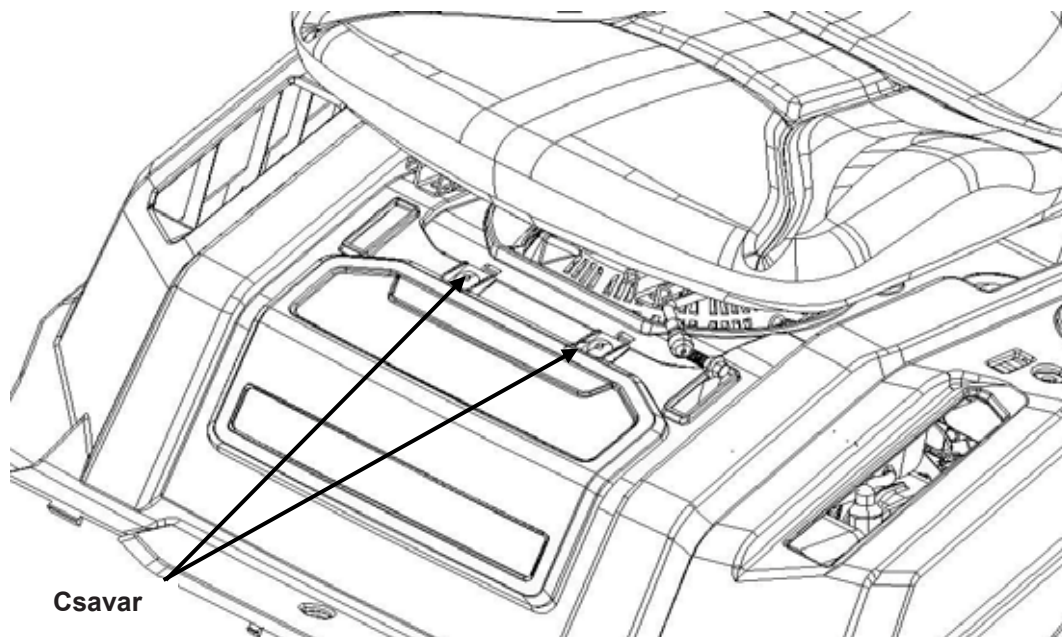


Figyelmeztetés: Ha üzemanyagtöltés közben üzemanyag ömlik ki, időben fel kell törölni egy ruhával, hogy elkerülje a tüzet és a súlyos sérüléseket.

A motorolaj cseréje és feltöltése (13. ábra)

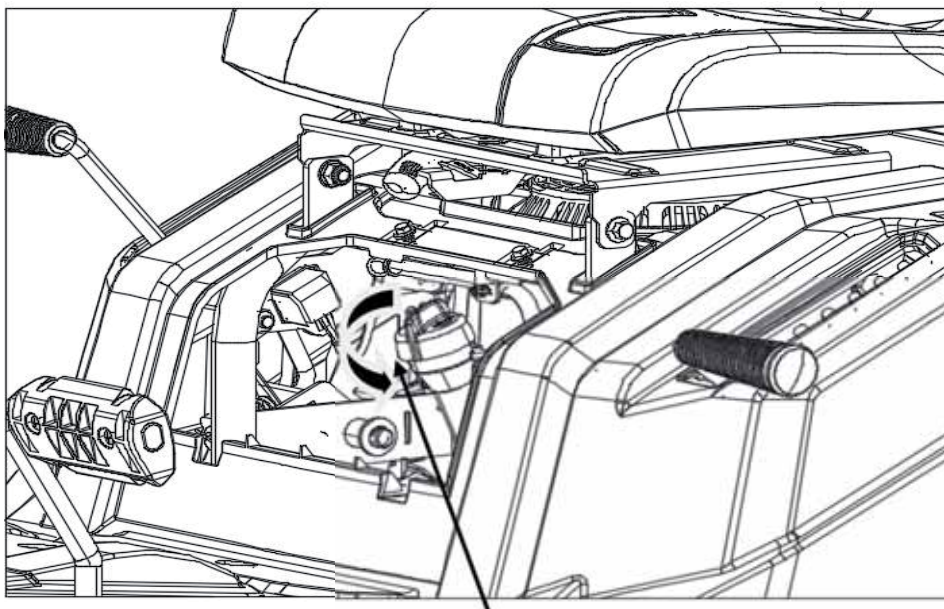
1. Parkolja le a fűnyírót sík, sík talajon. Hagyja lehűlni a motort az olaj leeresztése előtt.
2. A 13. ábrán (1) látható utasítások szerint csavarja ki az M6× 12-es csavart és vegye le a fedőlemezt.

13. ábra



3. A 13. ábrán (2) látható utasítások szerint csavarja ki a nívópálcat az óramutató járásával ellentétes irányba.

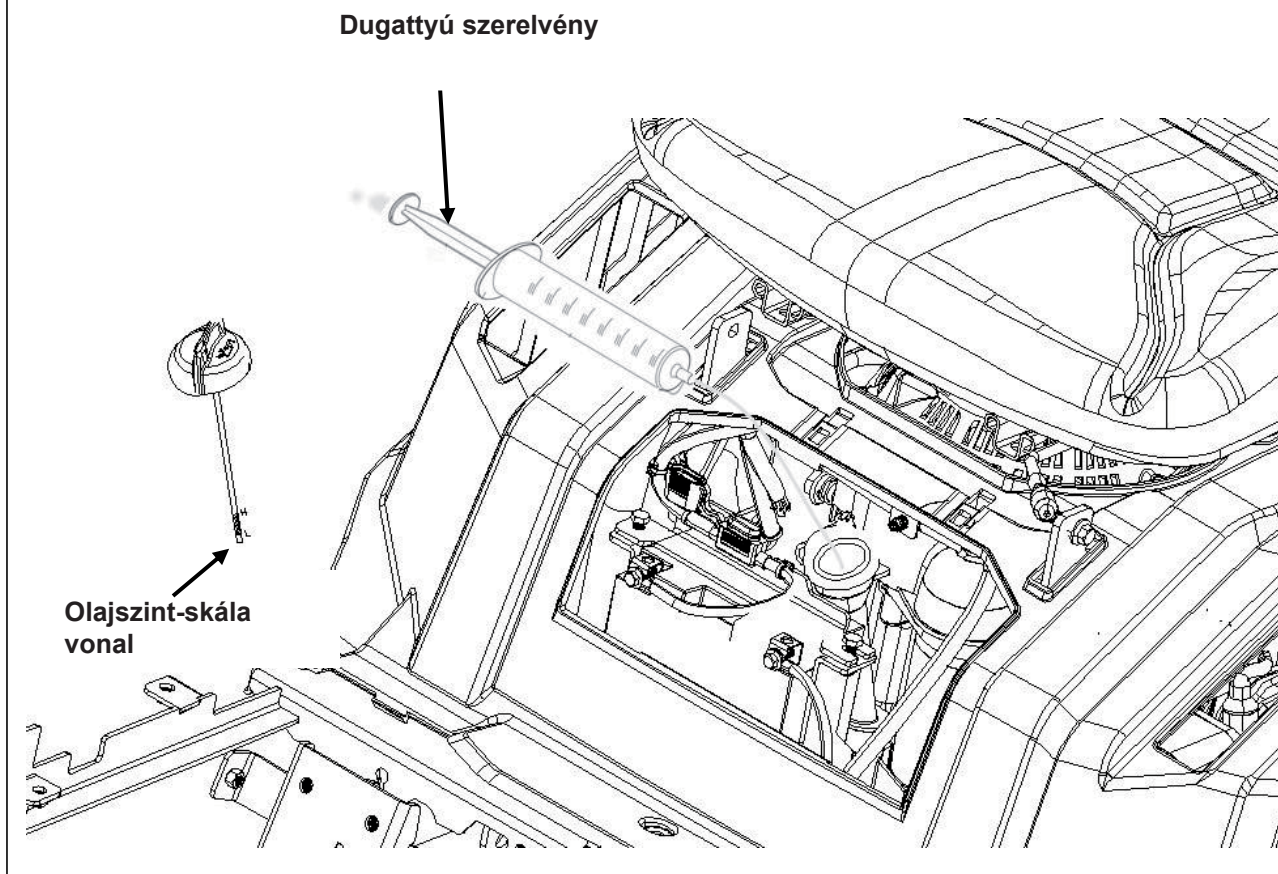
(13. ábra (2)).



Az óramutató járásával ellentétes irányba csavarva távolítsa el a nívópálcat.

4. Amikor olajat kell utántölteni, járjon el a 13. ábra (3) szerint, és a dugattyú segítségével töltsön be megfelelő mennyiségű olajat (minőség: SAE15W-40) a nívópálca töltőcsövébe. Közben ellenőrizze az olajsintet (eljárás: törölje át a nívópálca skáláját egy tiszta, száraz kendővel); töltsön be olajat a nívópálca skálájának legmagasabb és legalacsonyabb vonala közötti pozícióba.

(13. ábra (3)).



5. Ha több olajra van szükség, először engedje le az olajat a dugattyúegység segítségével. A következőképpen járjon el:
 - a Helyezze be a dugattyúegység tömlőjét a nivópálca töltőcsövének aljába,
 - b A dugattyúegység segítségével távolítsa el a motorolajat, és helyezze egy speciális edénybe,
 - c Ismételje meg az (a) és (b) lépéseket, amíg az összes olaj el nem távozik.
6. A dugattyúegység segítségével adjon hozzá 400 ml új motorolajat a motorhoz a nivópálca csövének keresztül, és ellenőrizze az olajszintet a fenti 4. lépés szerint.
7. A betöltés után a kiserelés fordított sorrendjében szerelje vissza a nivópalcát és az akkumulátorfedelelet.

Vigyázat: Kérjük, a használt motorolajat a régiójában érvényes veszélyes hulladékkezelési törvényeknek és előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.

Ez a fűnyíró a következő méretű és típusú gumiabroncsokkal van felszerelve

Megnevezés	Az első kerék szerelvénye	A hátsó kerék szerelvénye
	25,4 cm	33,02 cm

Gumiabroncs nyomás

Használat előtt ellenőrizze az összes gumiabroncs nyomását. A helytelen nyomás befolyásolja a kezelhetőséget, a kormányreakciót, a tapadást, a gumiabroncsok élettartamát, a vízszintes vágást és a vezető kényelmét. A gumiabroncsok ajánlott nyomását az alábbiakban találja.

Vigyázat: A gumiabroncsok nyomását csak álló gumiabroncsnál lehet mérni vagy beállítani.

Ajánlott gumiabroncs nyomás: 22 PSI (151,68 kPa) az első gumiabroncsoknál és 26 PSI (179,26 kPa) a hátsó gumiabroncsoknál.



Figyelmeztetés: Felfújáskor gondosan ellenőrizze a gumiabroncsok nyomását. A túlzott guminyomás könnyen a gumiabroncs kipukkadásához vezethet, ami súlyos személyi sérülést okozhat.



Figyelmeztetés: A megfelelő guminyomás fenntartása nagyon fontos. Ha a nyomás túl alacsony, súrlódás keletkezik a gumiabroncs felniye és a talaj között. A túlzott nyomás a gumiabroncs megrepedését okozhatja. A megfelelő guminyomás fenntartásának elmulasztása ronthatja a fűnyíró irányíthatóságát és stabilitását, ami személyi sérülést okozhat.

A fűnyíró tárolása

A fűnyíró tárolása előtt a következő lépéseket kell elvégezni.

1. Távolítsa el a felhalmozódott nyesedéket és leveleket a motorháztetőről és a környező területről. A fűnyíró testének megtisztításához nagynyomású víztömlőt is használhat.
2. A fűnyírót tiszta, száraz helyen, gyermekek elől elzárva tárolja. Ne tárolja gyújtóforrások, például gázbojler, szárítógép vagy tűzhely közelében.
Vigyázat: Tárolás közben ne hagyja a kulcsot a fűnyírón.
3. Ha a fűnyírót kültéren kell tárolnia, kérjük, győződjön meg arról, hogy teljesen le van takarva, hogy elkerülje a fűnyíró testének károsodását a kedvezőtlen időjárási viszonyok miatt.
4. Ne tárolja korrozív anyagok, például kerti vegyszerek vagy útszóró só közelében.

Használathoz való előkészítés hosszú távú tárolás után

A fűnyíró hosszú távú tárolás utáni használata előtt az alábbiak szerint járjon el:

1. Tekintse meg a karbantartási ütemtervet.
2. Ellenőrizze az abroncsnyomást, szükség esetén fújja fel.
3. Menjen egy picit a fűnyíróval, hogy ellenőrizze az összes rendszert és alkatrészt, és megbizonyosodjon arról, hogy megfelelően működnek.
4. Ha a motor nem indul be elégtelen akkumulátor töltöttség miatt, akkor a beindító fogantyú meghúzásával vagy az akkumulátor feltöltésével, majd elektromos indítással indíthatja el.

Felkészülés az akkumulátor eltávolítására és újrahasznosítására

Környezetvédelmi okokból kérjük, hasznosítsa újra vagy ártalmatlanítsa megfelelően az akkumulátort.

Az ólom-savas akkumulátor ehhez a termékhez készült. Az EU törvényei és rendeletei tilthatják az akkumulátor általános hulladékba történő dobását. Az akkumulátorok újrahasznosításával és ártalmatlanításával kapcsolatos információkért forduljon a helyi környezetvédelmi hatóságokhoz.



Figyelmeztetés: Az akkumulátor eltávolítása után takarja le az akkumulátor pólusait erős ragasztószalaggal. Ne próbálja meg károsítani vagy szétszerelni az akkumulátor alkatrészeit. Az ólomakkumulátorokat újra kell hasznosítani vagy megfelelően kell ártalmatlanítani. Ezenkívül kerülje, hogy a fémtárgyak vagy testrészek egyszerre mindkét pólushoz érjenek, mivel ez rövidzárlatot okozhat. Kérjük, tartsa a használt akkumulátort gyermekektől távol. A fenti figyelmeztetések betartása megakadályozza a tüzet vagy személyi sérülést.

Karbantartási terv:

Ellenőrzött tétel	Ellenőrizze minden használat után	Ellenőrizze 24 óránként	Ellenőrizze 50 óránként	Ellenőrizze 100 óránként	Ellenőrizze tárolás előtt
Fék	•				
Abronsnyomás	•				
Biztonsági rendszer	•				
Rögzítőelemek csatlakoztatása	•				•
A fűnyíró tisztítása	•		•		•
A fűnyíró kései		•	•		
Motorolaj	•	√		•	
Légszűrő elem	•		√		
Az akkumulátor pólusainak tisztítása			•		
Kenőzsírral kenje be az első keréktengely házát, a féktengely házát, a többi mozgó alkatrészt és a mozgó fűnyírófej mechanizmusát.		•			

Megjegyzés: A „•” jelzés azokat az elemeket jelöli, amelyeket a ciklus során ellenőrizni kell, a „√” pedig azokat, amelyeket a ciklus során cserélni kell.

1. Ha a fűnyírót poros környezetben használja, gyakrabban végezze el a karbantartást.
2. Ha a fűnyíró összesített használati ideje meghaladja a táblázatban szereplő maximális értéket, akkor a cikkben meghatározott időközönként vagy óraszám után rendszeres karbantartást kell végezni.
3. A fűnyíró tisztítása után kérjük, időben vigyen fel megfelelő mennyiségű kenőzsírt a fűnyíró különböző illesztéseire, hogy biztosítsa a különböző mechanizmusok zökkenőmentes és rugalmas működését.
4. Ha nem biztos benne, hogyan kell karbantartani a fenti elemeket, kérjük, vigye el a fűnyírót egy hivatalos szervizközpontba, és kérjen segítséget

Problémamegoldás

I. Ha a következő megoldások nem oldják meg a problémát, kérjük, forduljon szerviztechnikusához.

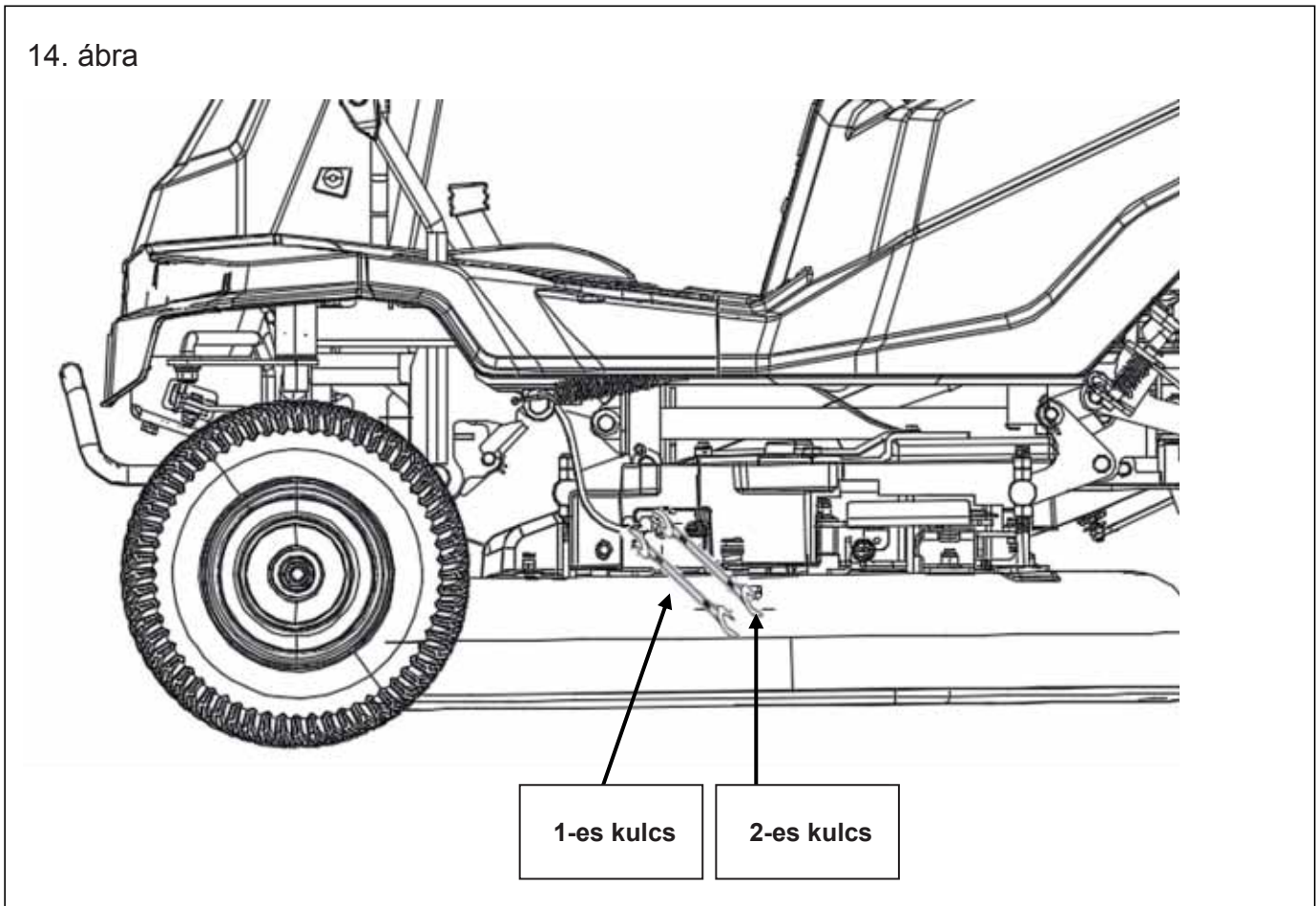
Probléma	Lehetséges ok	Megoldás
A benzinmotor nem indul be a kulcs fűnyíróba helyezése után.	1. Túl kevés üzemanyag 2. Az akkumulátor túlságosan lemerült 3. Sérült biztosíték 4. Sérült indítókapcsoló 5. Sérült indítómotor 6. Meghibásodott gyújtógyertya 7. Rossz áramköri érintkezés 8. A kuplungvezérlő kar nincs a „” deaktiváló mechanizmus rögzítési pozíciójában. 9. A sebességváltó kar szerelvény nincs „N” sebességbe állítva.	1. Töltsön be üzemanyagot 2. Töltse fel az akkumulátort 3. Ellenőrizze az áramkört és cserélje ki a biztosítékot. 4. Ellenőrizze az áramkört és cserélje ki az indítókapcsolót. 5. Cserélje ki az indítómotort. 6. Cserélje ki a sérült gyújtógyertyát. 7. Ellenőrizze és tisztítsa meg az áramköri csatlakozásokat. 8. Állítsa a kuplungvezérlő kart a „” mechanizmus deaktiválási helyzetébe. 9. Állítsa a sebességváltó kar szerelvényt „N” állásba.
Amikor a fűnyíró sebességváltó pedálját lenyomja, a motor leáll, vagy a fűnyíró nem mozdul.	1. Aktiválva van a rögzítőfék. 2. A sebességváltó kar szerelvény nincs „F” sebességbe állítva	1. Oldja ki a rögzítőféket. 2. Állítsa a sebességváltó kart „F” fokozatba. Emlékeztető: „F” sebességi fokozatban előfordulhat, hogy a fűnyíró nem lehet normálisan irányítani. A sebességváltó kart ismételt előre-hátra kell mozgatni az „F” és az „N” fokozat között; csak ezután lehet a sebességet beállítani.
A fűnyíró nem nyír egyenletesen.	1. Egyenetlen abroncsnyomás. 2. Túl nagy a magasságkülönbség a fűnyírófej bal és jobb oldala között. 3. Kopott vagy sérült kés. 4. Fűnyesedék gyűlt össze a fűnyírófejben. 5. A nyírási sebesség túl magas.	1. Ellenőrizze és állítsa be mind a négy kerek nyomását. 2. Állítsa be a vágófej bal és jobb oldali magasságát. 3. Cserélje ki a késeket. 4. Távolítsa el a fűnyesedéket a vágófej belsejéből. 5. Csökkentse a nyírási sebességet.
A fűnyíró túlzottan rezeg.	1. A kések kiegyensúlyozatlanok, lazák vagy túlzottan kopottak. 2. A késtartó tengelye görbült és deformálódott.	1. Cserélje ki a késeket. 2. Állítsa le a fűnyíró, és vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból. Ellenőrizze, hogy a kés nem sérült-e. Sérülés esetén forduljon hivatalos szervizközponthoz javítás céljából.
Gyenge fűeltávolítási hatás	1. Eldugult légcsatorna vagy oldalsó kidobónyílás	1. Tisztítsa meg a csatornát vagy az oldalsó kidobónyílást 2. Várjon, amíg a fű megszárad, mielőtt lenyírná

	2. A fű nedves 3. A nyírási sebesség túl magas. 4. A fű túl magas	3. Nyírjon alacsonyabb sebesség mellett. 4. Másodszori fűnyírás egy túl magas fűvel borított területen
A kések leállnak nyírás közben	1. A vágófej helyzete túl alacsony 2. A nyírási sebesség túl magas. 3. Az üzemanyag elfogyott.	1. Emelje meg a vágófej magasságát 2. Nyírjon alacsonyabb sebesség mellett. 3. Töltsön be elegendő üzemanyagot
A kések nem indulnak el	4. A kuplungvezérlő kar nincs a „  ” rögzítési pozícióban. 5. A hajtószíj le van szerelve. 6. A kezelő nincs teljesen a helyén. 7. Törmelék blokkolja a vágófejben lévő késeket. 8. A vágófej hajtószíja elkopott.	1. Állítsa a kuplungvezérlő kart a „  ” rögzítőállásba. 2. Helyezze be a kés hajtószíját a szíjtárcsa hornyába. 3. A kezelő teljesen a helyén van az ülésen. 4. Tisztítsa meg a vágófej alját. 5. Cserélje ki a vágófej hajtószíját.
A fűnyíró leáll nyírás közben, hátramenetben.	9. A indítókulcs nincs RMO állásban	10. Fordítsa az indítókulcsot RMO állásba
A fűnyíró nem éri el a teljes sebességet	11. A váltópedál nincs lenyomva 12. A CVT-szíj elkopott	13. Nyomja le teljesen a sebességváltó pedált 14. Cserélje ki a CVT-szíjat
Az akkumulátor nem tölthető	15. Az akkumulátor sérült 16. A töltőblokk áramköre hibás 17. A töltőtekercs sérült	18. Töltse fel az akkumulátort 19. Vigye el a fűnyírót egy szervizközpontba ellenőrzésre és karbantartásra 20. Cserélje ki a töltőtekercset

KUPLUNGkábel beállítása (lásd 14. ábra)

A fűnyíró egy bizonyos ideig tartó használata után a vágófej hajtószíja a normál kopás jeleit mutatja. Amikor a vágófej egy bizonyos szintre van beállítva, és a tengelykapcsoló kar a „” befogóhorony állásba van állítva, a kés lassan vagy egyáltalán nem forog. Ilyen esetben állítsa be a kuplungkábelt.

14. ábra



A beállítási eljárás a következő:

1. Helyezze az 1-es villáskulcsot (13 mm-es végű) a külső kuplungkábel rögzítőanyájára, és tartsa a helyén, majd helyezze a 2-es villáskulcsot a kábel belső oldalán található anyára, és húzza meg az óramutató járásával ellentétes irányban körülbelül 1–2 fordulattal.
2. Helyezze a 2-es villáskulcsot (13 mm-es végű) a kábel belső oldalán található anyára, és húzza meg a helyén. Az 1-es kulccsal húzza meg a külső anyát az óramutató járásával megegyező irányban.
3. Indítsa újra a fűnyírót, és ellenőrizze, hogy a kések minden sebességfokozatban megfelelően működnek-e.
4. Ha továbbra sem működnek megfelelően, ismételje meg a fenti 1., 2. és 3. lépéseket. Ha a kuplungkábel belső oldalán található anya a csavar végéhez van igazítva, és a kés továbbra sem működik megfelelően, a fűnyíró hajtószíját ki kell cserélni.

A vágókések cseréje (lásd 15. ábra)

(I) A vágófej eltávolítása:

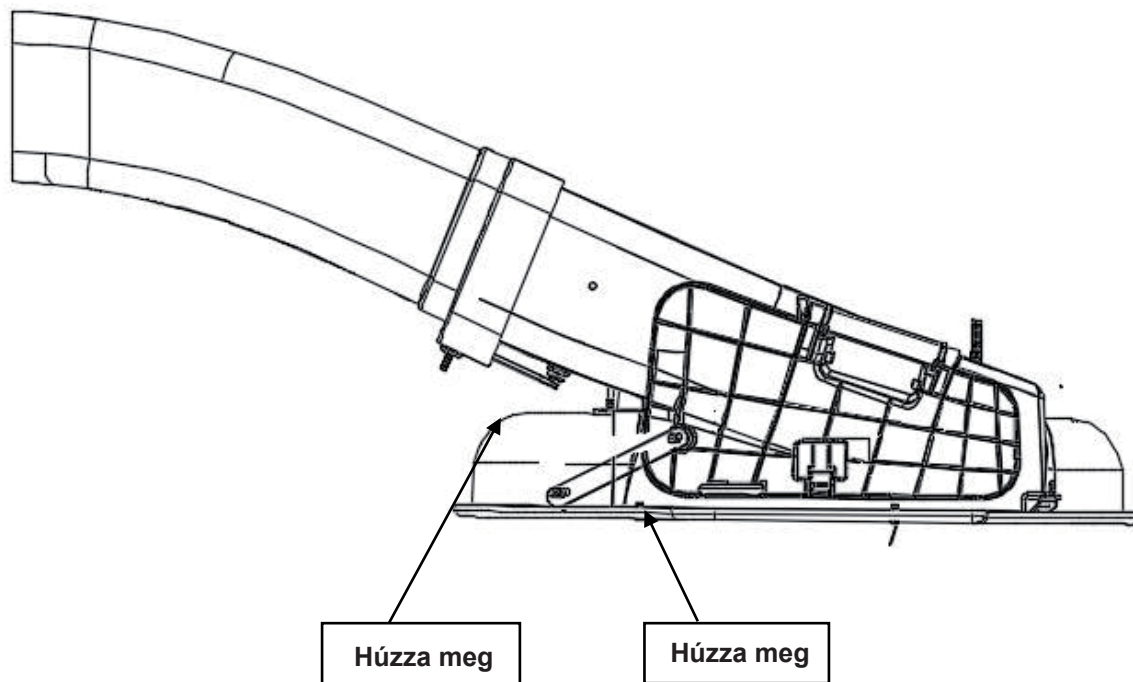
Szükség esetén a kések cseréjekor eltávolíthatja a vágófejet a fűnyíróról. A következőképpen járjon el:

1. Fordítsa a gyújtáskapcsolót „OFF” (Ki) állásba, vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból, és húzza be a rögzítőféket.

2. Válassza le a fűgyűjtő csövet a fűgyűjtő cső alapjáról a 15. ábrán (1) látható módon.

(15. ábra (1)).

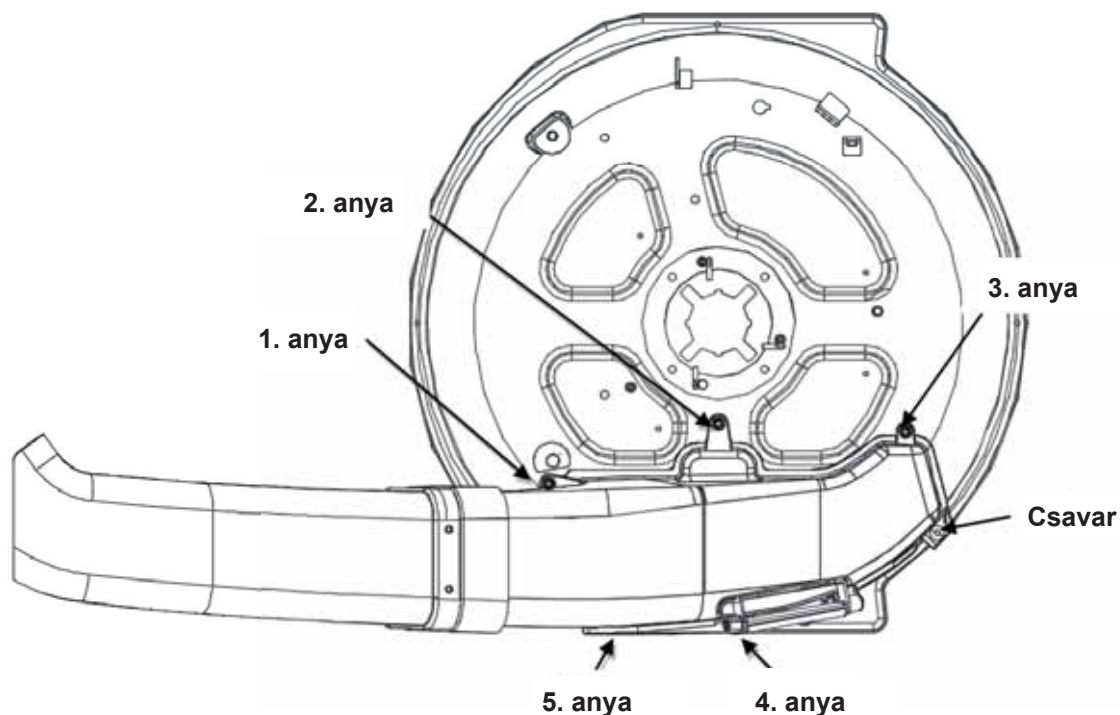
Egy villáskulcs segítségével távolítsa el a rögzítőanyát a feszítőgumi szalag egyik végén található SN 1-gyel. Eközben vegye le a gumiszalagnak ezt a végét a csavarról, majd vegye le az 1-es feszítőgumi szalag másik végét is. Végül nyomja a fűgyűjtő csövet a fűgyűjtő kosárba, amíg az el nem válik a fűgyűjtő cső aljától.



1

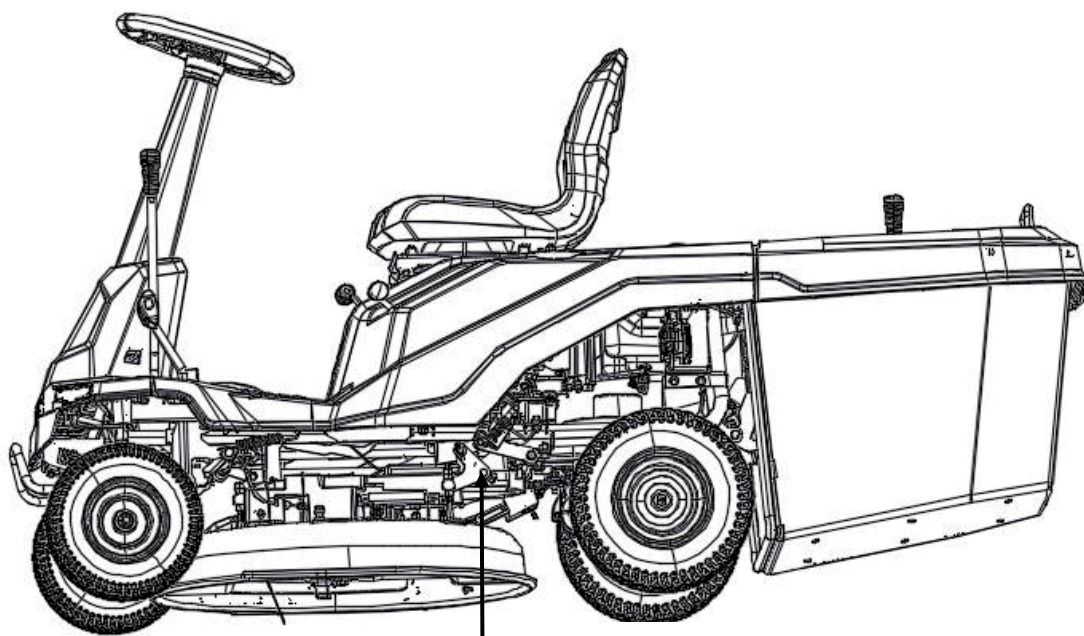
3. Távolítsa el az 5 anyát és 1 csavart a fűgyűjtő cső alapjáról a 15. ábrán (2) látható módon a fűgyűjtő cső alapjának eltávolításához.

(15. ábra (2)).



4. Távolítsa el az alsó hajtófejvédő rögzítő csavarjait a bal és jobb oldalon a 15. ábrán (3) látható módon, vegye le az alsó főfejvédőt, és vegye le a kés hajtószíját a szíjtárcsáról.

15. ábra

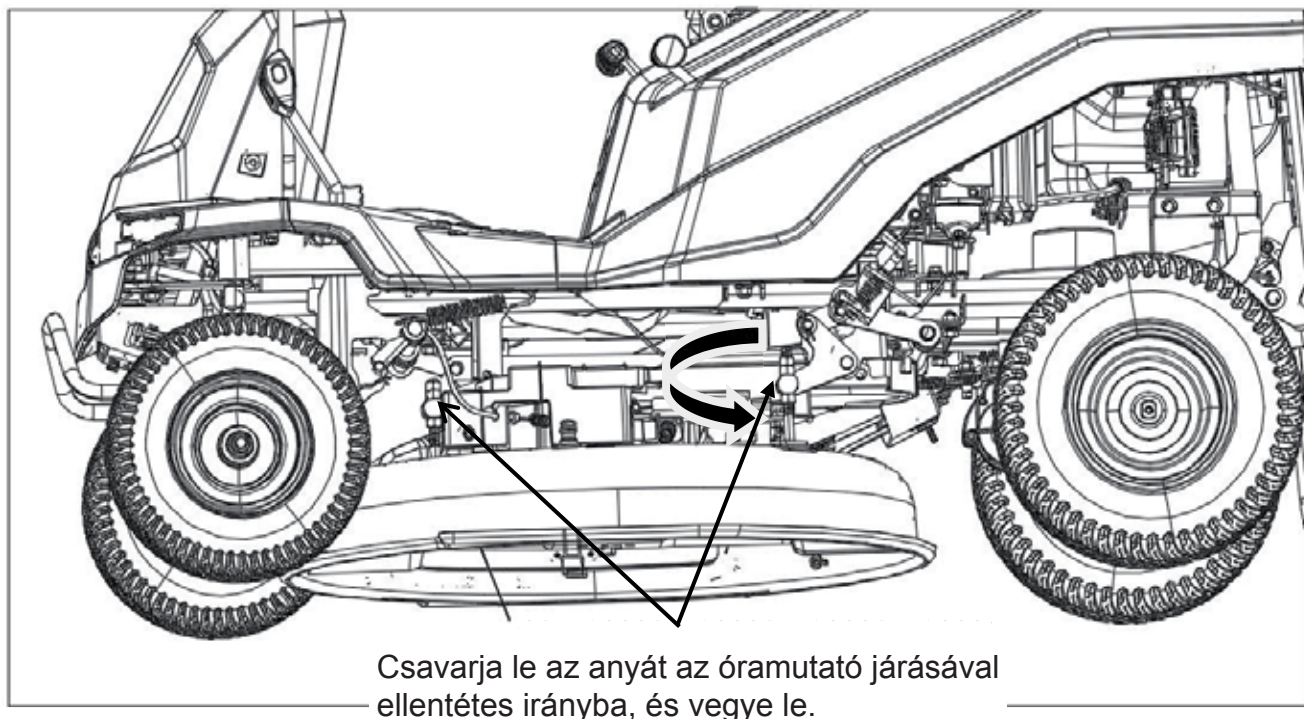


Távolítsa el a bal és jobb oldali hajtótárcsa alsó burkolatának csavarjait és a rögzítőcsavarokat.

3

5. Állítsa a vágófej kart a legalacsonyabb helyzetbe a 15. ábrán (4) látható módon, és egy villáskulccsal csavarja ki a vágófej rögzítőanyáinak 3 helyét (6) az óramutató járásával ellentétes irányban.

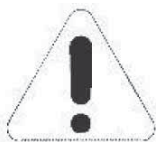
15. ábra



4

6. Állítsa a vágófej kart a legmagasabb helyzetbe, hogy a vágófej rögzítőcsavarja elváljon a vágófej beállító fejétől, majd a vágófej eltávolítható legyen a bal oldalról.

A kések cseréje (lásd 16. ábra (1))

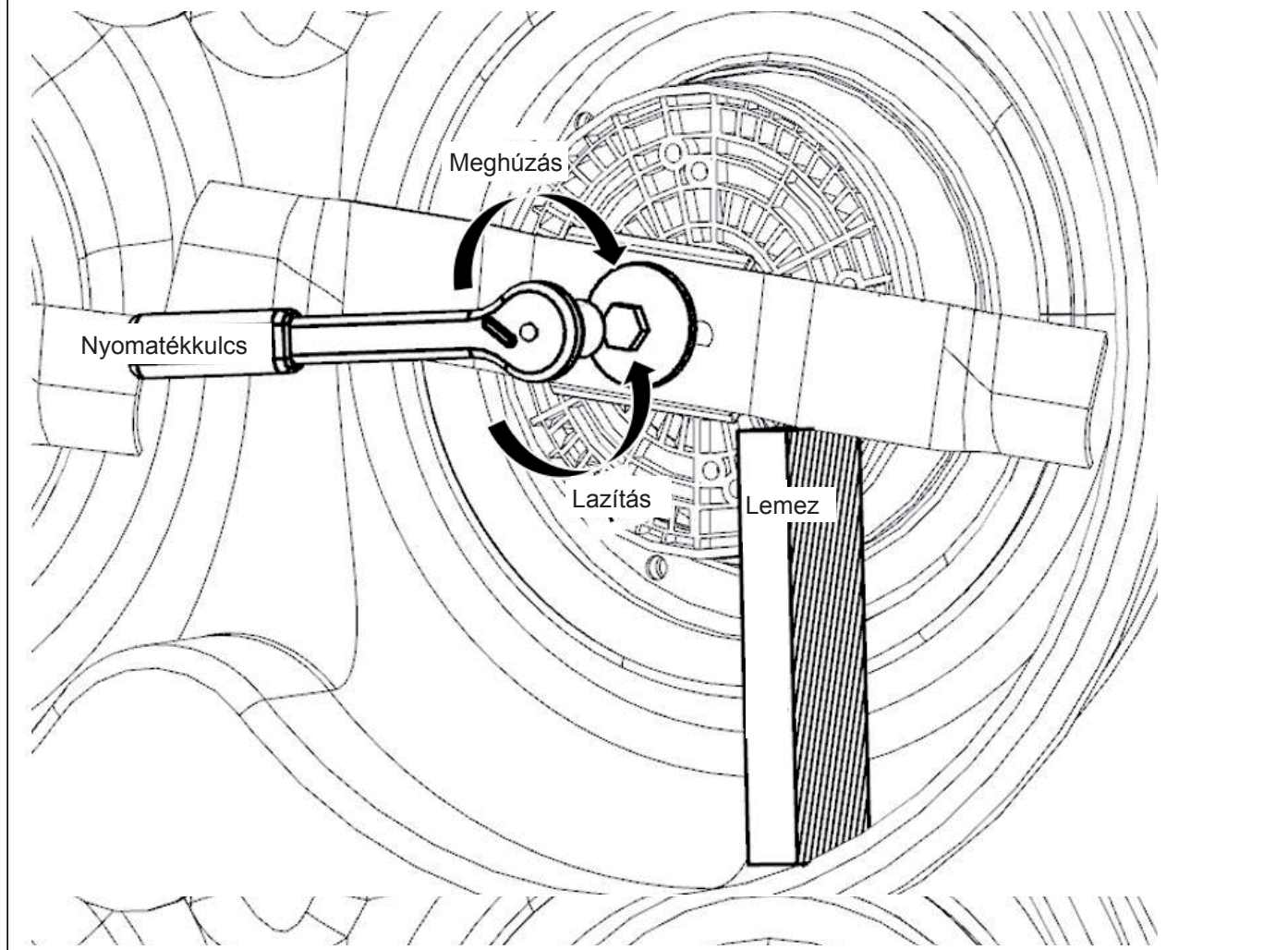


Biztonsági intézkedések: Csak a fűnyíró traktor gyártója által jóváhagyott késeket és csavarokat használja cserére. A nem jóváhagyott alkatrészek használata károsíthatja a fűnyírót, és használat közben a kezelő véletlen sérülését okozhatja.

1. Helyezzen egy fadeszkát a fűnyíró kés és a nyírófej fala közé, hogy megakadályozza a kés elfordulását.
2. Forgassa el a késcsavart az óramutató járásával ellentétes irányba egy 12 mm-es kulccsal vagy dugókulccsal (a fűnyíró aljáról nézve), és csavarja ki a késcsavart.

Vigyázat: A vágófej és a kések eltávolításához és cseréjéhez legalább két embernek kell együttműködnie.

(16. ábra (1)).



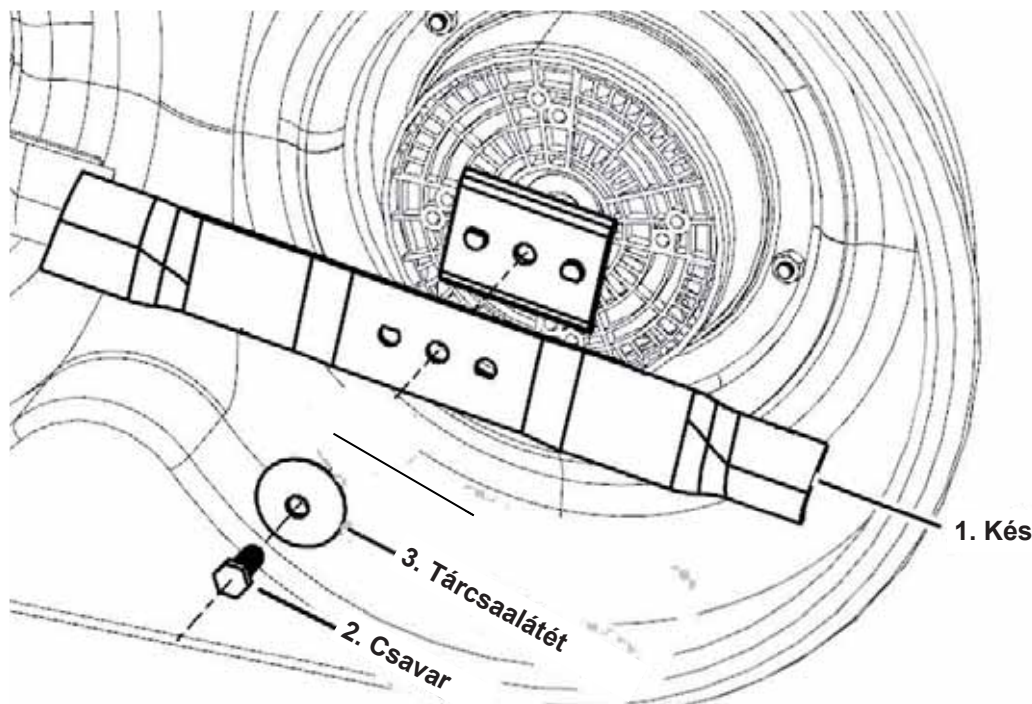
Figyelmeztetés: A fűnyíró felemelésekor a kések cseréje céljából győződjön meg arról, hogy a fűnyíró megfelelően rögzítve van, és a rögzítőfék be van húzva, mielőtt folytatná. Ha a fűnyíró nincs megfelelően rögzítve, leeshet, és súlyos sérülést okozhat a kezelőnek.

Vigyázat: A vágófej és a kések eltávolításához és cseréjéhez legalább két embernek kell együttműködni.

3. Távolítsa el a késcsavart, az alátétet és a kést.
4. Helyezze az új kést az eredeti kés irányába a késtartóra (Megjegyzés: A késen található kódnak és forgásiránynak összeszereléskor mindig a kezelő felé kell néznie); ügyeljen arra, hogy a kés közepén található két félkör alakú furat a késtartó félkör alakú kitüremkedéseibe illeszkedjen.
5. Cserélje ki új csavarokra és lemezalátétekre.

Vigyázat: Ügyeljen arra, hogy az alkatrészeket a szétszereléssel fordított sorrendben szerelje össze (lásd 16. ábra (2)).

(16. ábra (2)).



6. Húzza meg a kés csavart az óramutató járásával megegyező irányba egy nyomatékkulccsal (kérjük, sajátot használjon), amíg a csavar szorosan a helyén nem lesz. A kés csavarok ajánlott nyomatéka 45 ± 5 Nm.



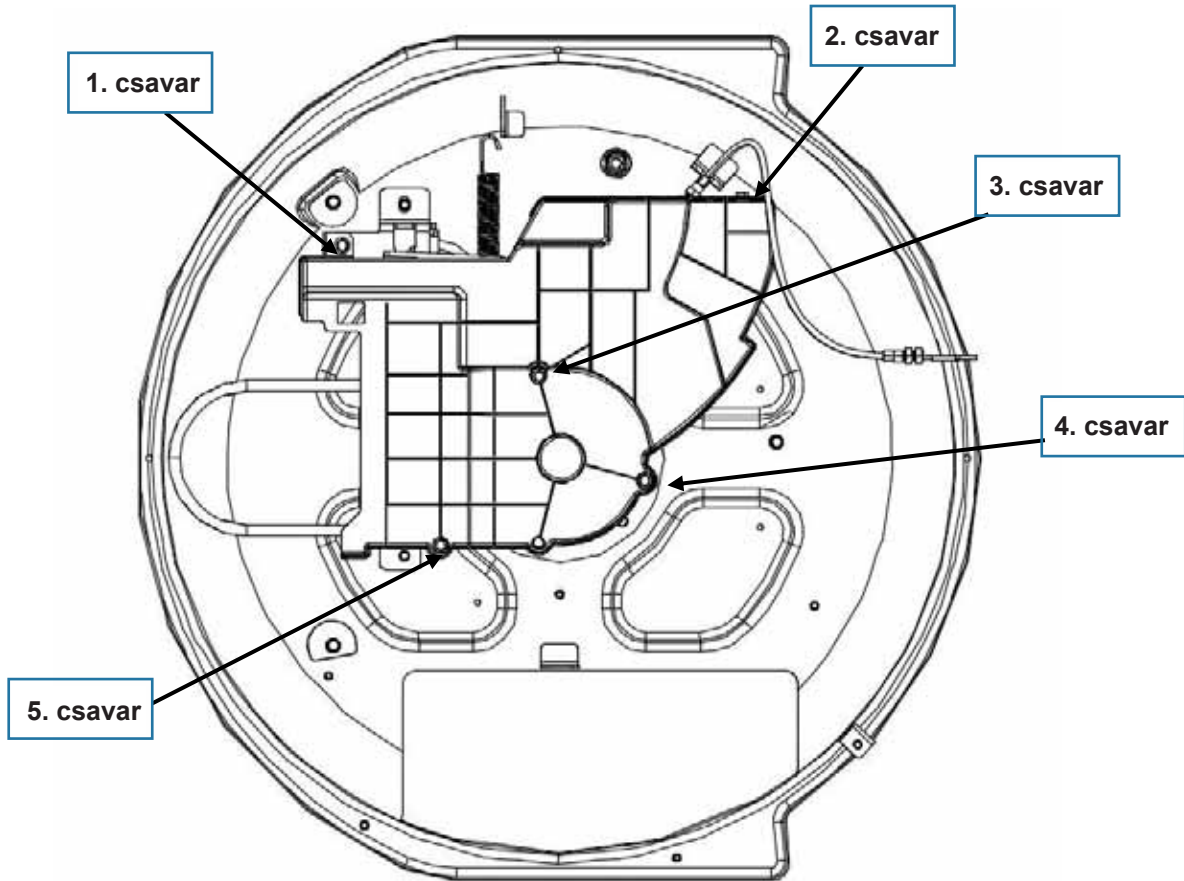
Figyelmeztetés: Győződjön meg arról, hogy a kés megfelelően van felszerelve, és húzza meg a csavaranyát a fenti nyomatékkal. A kés nem megfelelő rögzítése a kés kilazulását okozhatja, ami súlyos személyi sérüléshez vezethet.

(III) Szerelje össze a vágófejet és a többi alkatrészt; a vágófej fűnyíróra való visszaszerelésékor kövesse a szétszerelés lépéseit fordított sorrendben.

IV. A fűnyírófej hajtószíj cseréje

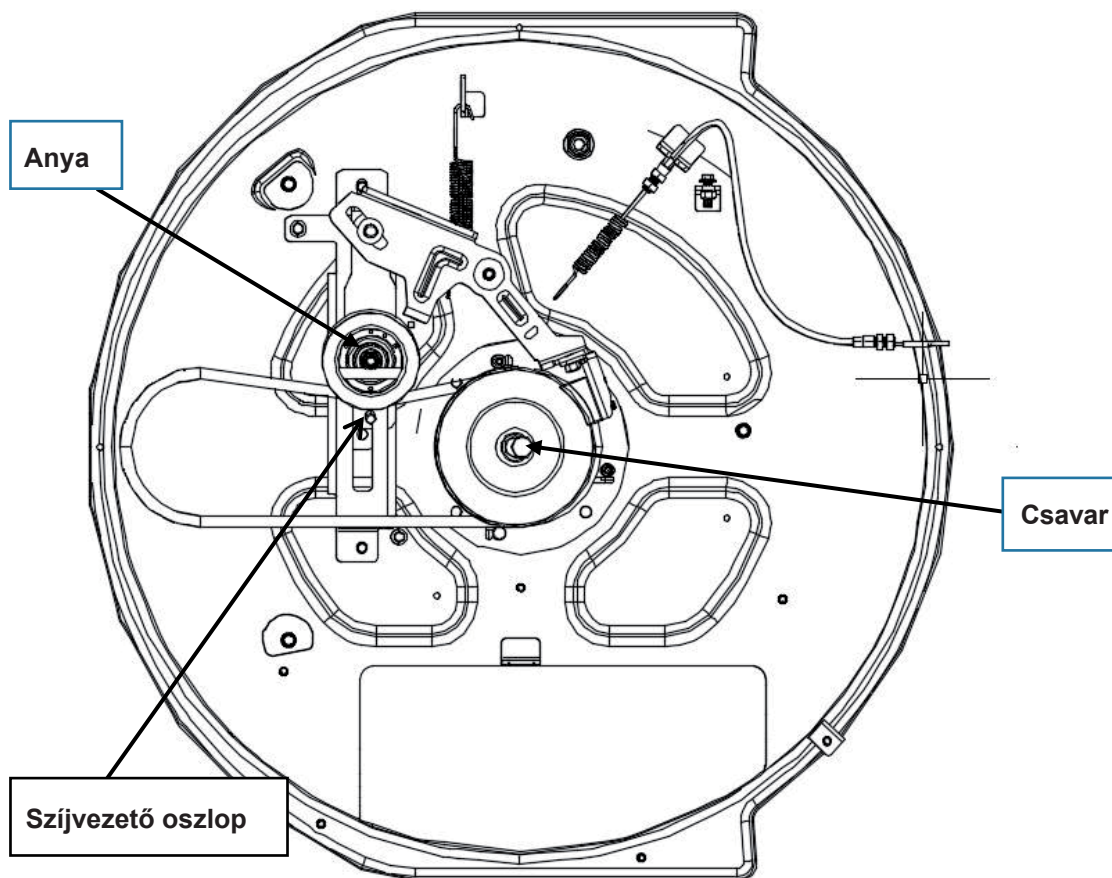
1. A III. (I) szakasz lépéseit követve távolítsa el a fűnyírófej-szerelvényt (lásd 15. ábra).
2. Távolítsa el a fűnyírófej-szerelvény szíjburkolatát a 17. ábra (1) szerint.

(17. ábra (1)).



2. Csavarja le a feszítőanyát (13 mm-es bilincs) és a szíjtárcsa csavarját (12 mm-es bilincs), és távolítsa el a régi szíjat a 17. ábra (2) szerint.

(17. ábra (2)).

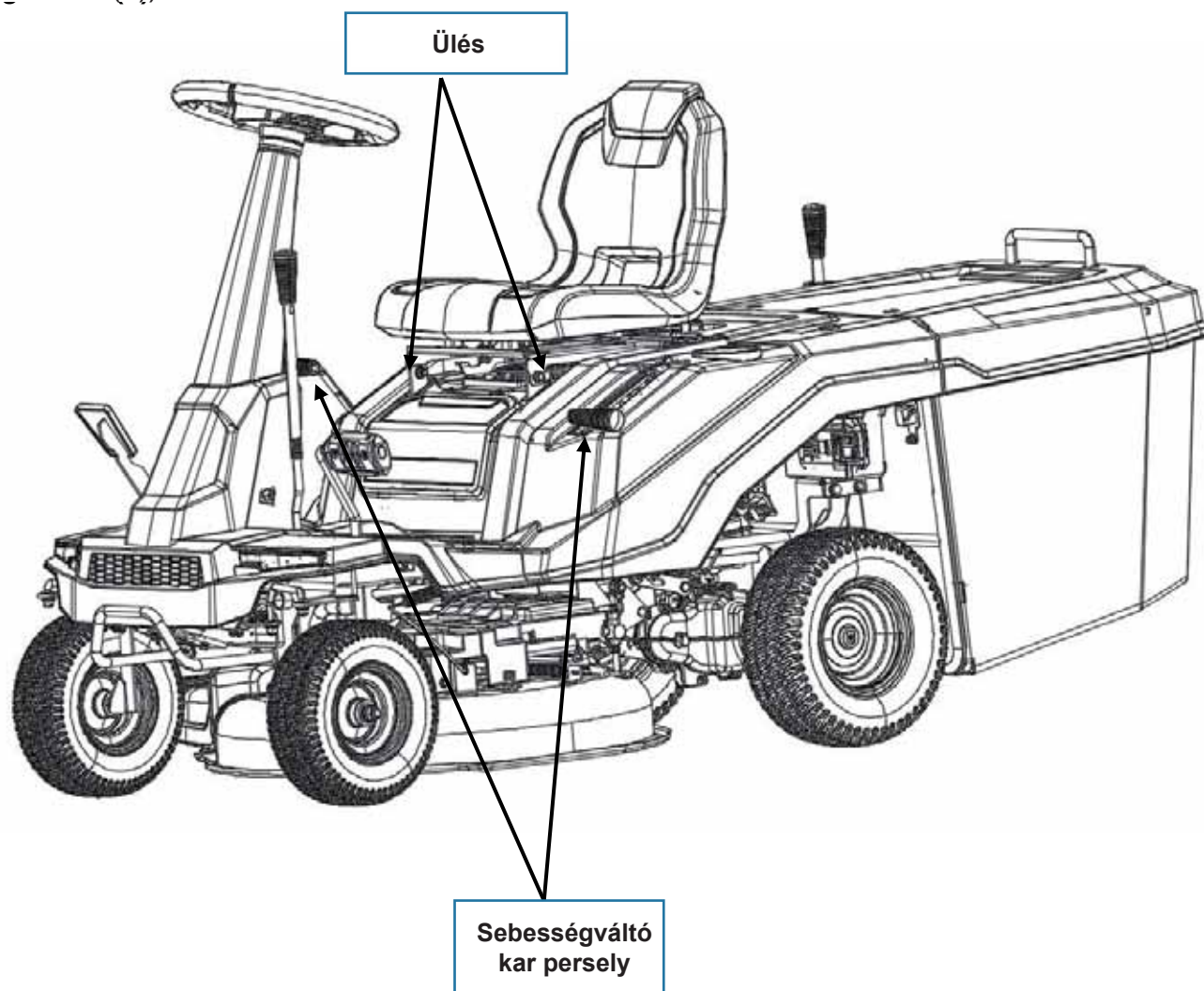


3. Helyezze fel az új szíjat a szíjtárcsára és a feszítőhoronyba (a szíjat a feszítő és a szíjvezető oszlop közé kell szerelni, hogy megakadályozzák a szíj rezgését és leesését).
4. Szerelje vissza az eltávolított alkatrészeket.
5. A fűnyírófej szíjfeszességét a következő eljárással állítsa be újra: Először állítsa a külső tengelykapcsoló-bowden anyát a belső anya rögzítőcsavarjának legtávolabbi végéhez. Indítsa be a fűnyíró motorját a vágófej bekapcsolásához, és győződjön meg arról, hogy minden vágási magasság-beállításnál megfelelően működik. Ha a kés sebessége egy bizonyos beállításnál nem elegendő, kérjük, kövesse az előző eljárás megfelelő lépéseit a tengelykapcsoló-bowden beállításához a 14. ábrán látható módon.

V. CVT-szík csere (lásd 18. ábra)

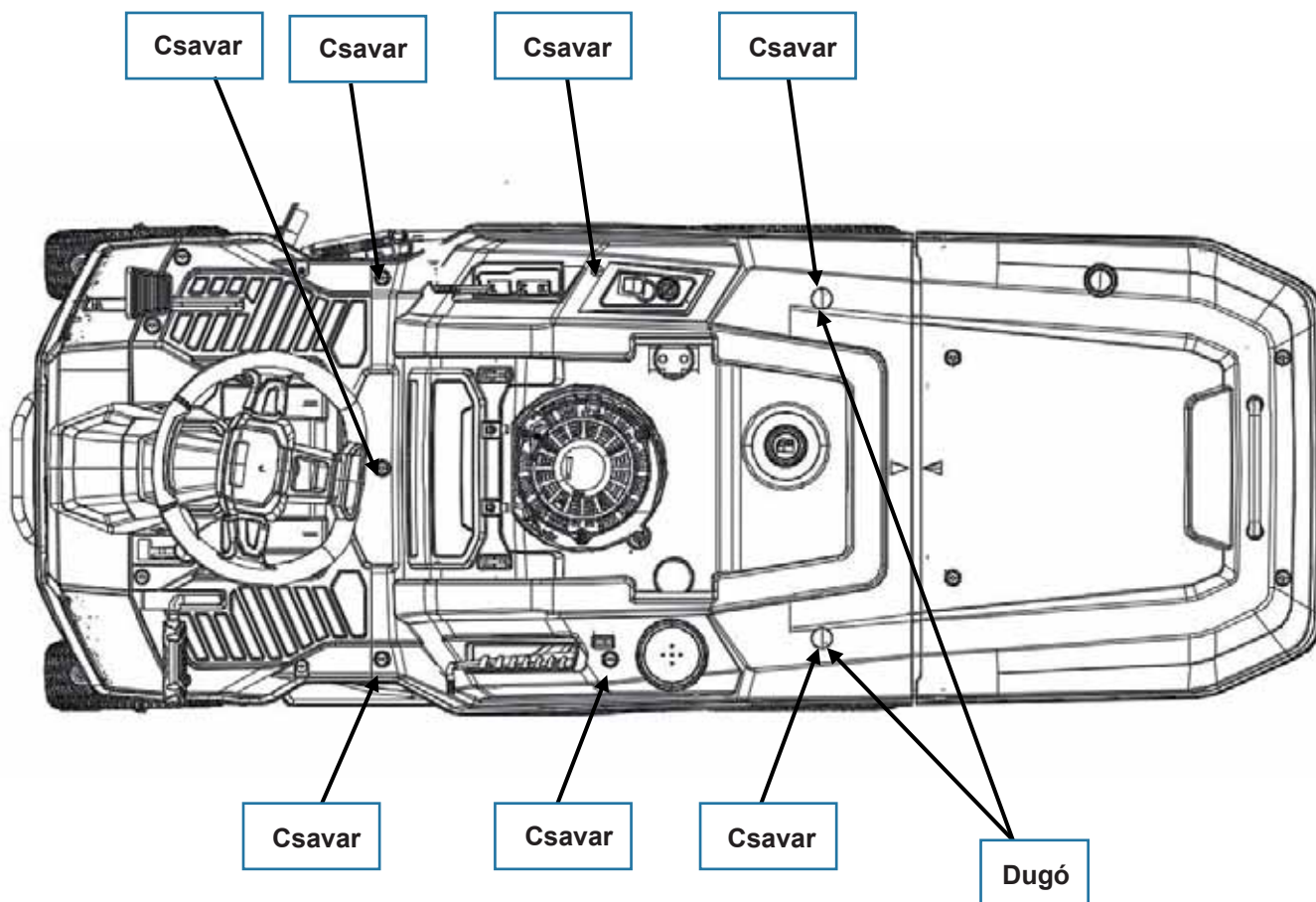
1. Távolítsa el az ülést a sebességváltó kar házának kicsavarozásához. (18. ábra (1)).

(18. ábra (1)).

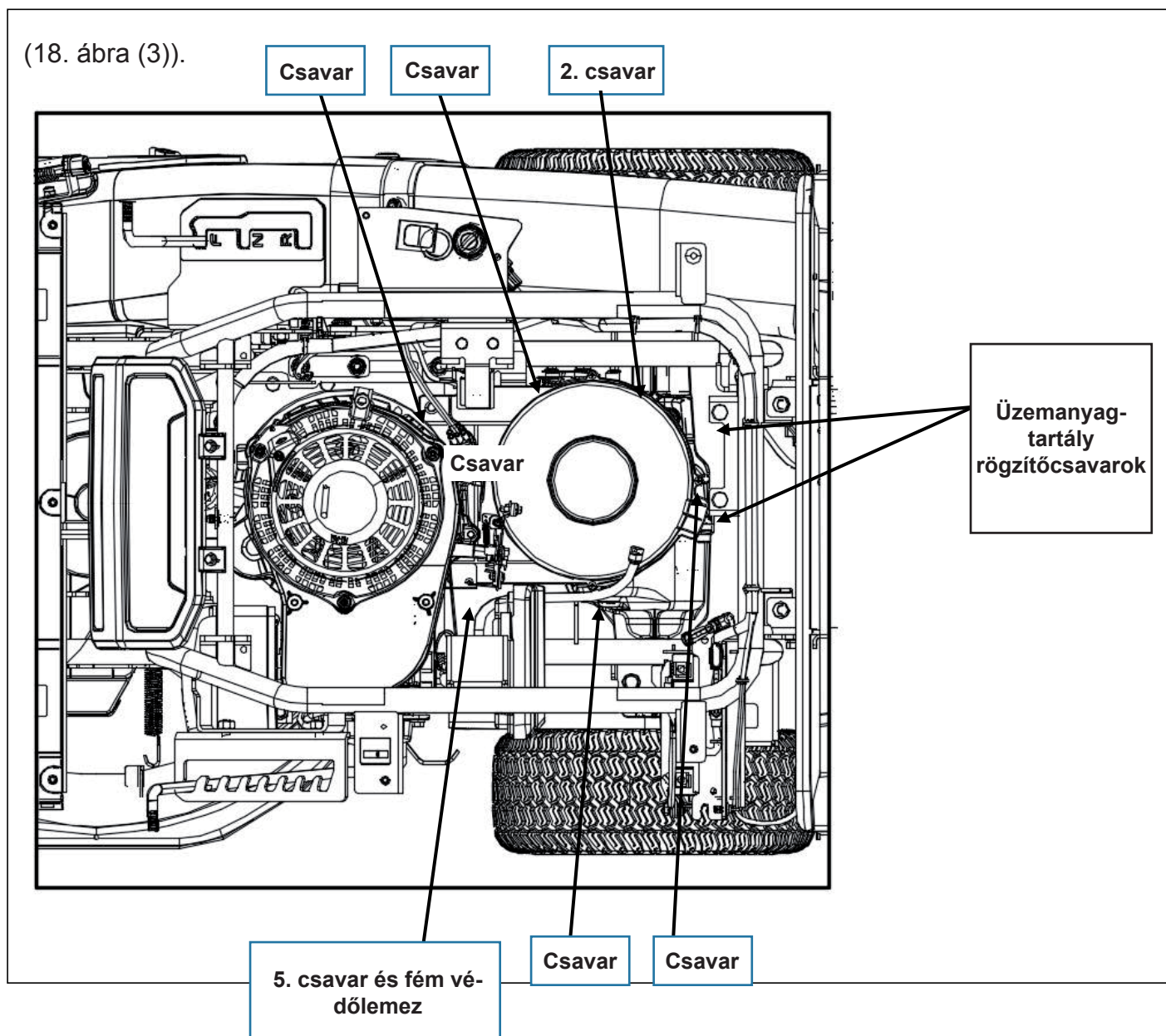


2. Távolítsa el a nagy burkolat két dugóját, majd csavarja ki a nagy burkolat és az üzemanyagtartály-sapka rögzítőcsavarjait (7) a nagy burkolat eltávolításához és az üzemanyagsapka visszahelyezéséhez. (18. ábra (2)).

(18. ábra (2)).



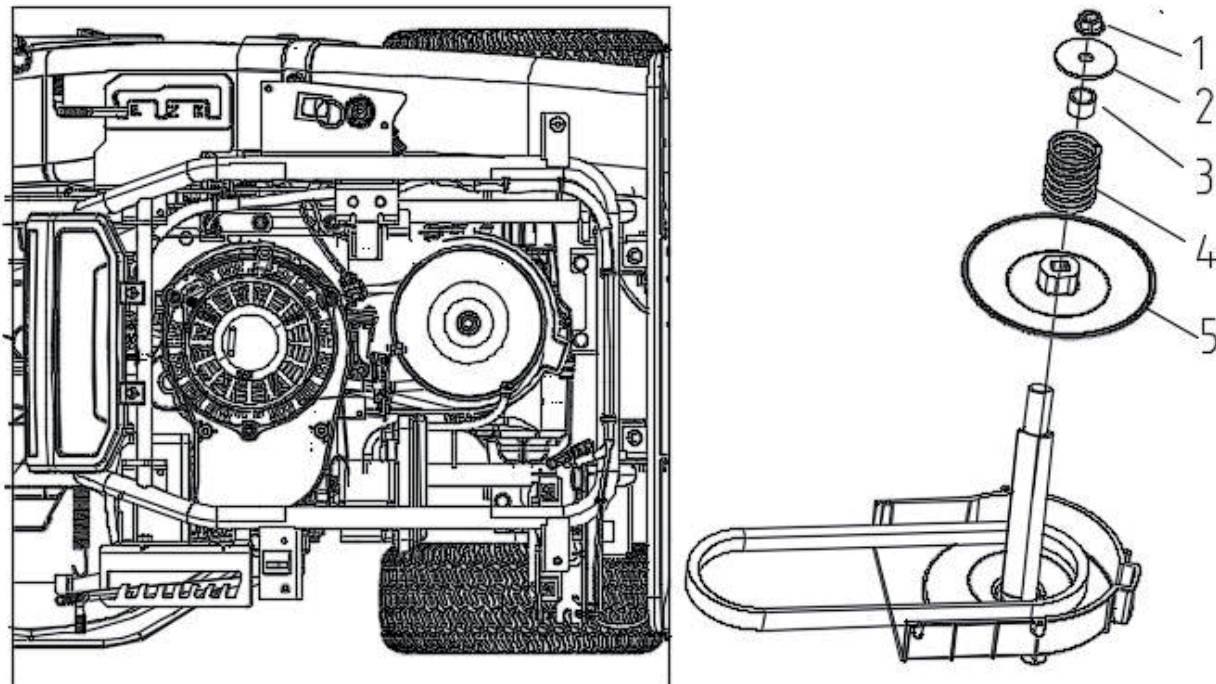
3. Távolítsa el az üzemanyagtartály alkatrészeit és a hajtott tárcsa védőburkolatát (18. ábra (3)).



Figyelmeztetés: Az üzemanyagtartály eltávolítása előtt először ki kell üríteni az üzemanyagot az üzemanyagtartályból, különben túlfolyhat és tüzet, súlyos esetekben pedig sérülést okozhat.

4. Távolítsa el a hajtott tárcsát és a kapcsolódó alkatrészeket; először csavarja le az 1-es anyát az elektromos pisztolyról, majd egyenként vegye ki a 2-es, 3-as, 4-es és 5-ös alkatrészeket. (18. ábra (4)).

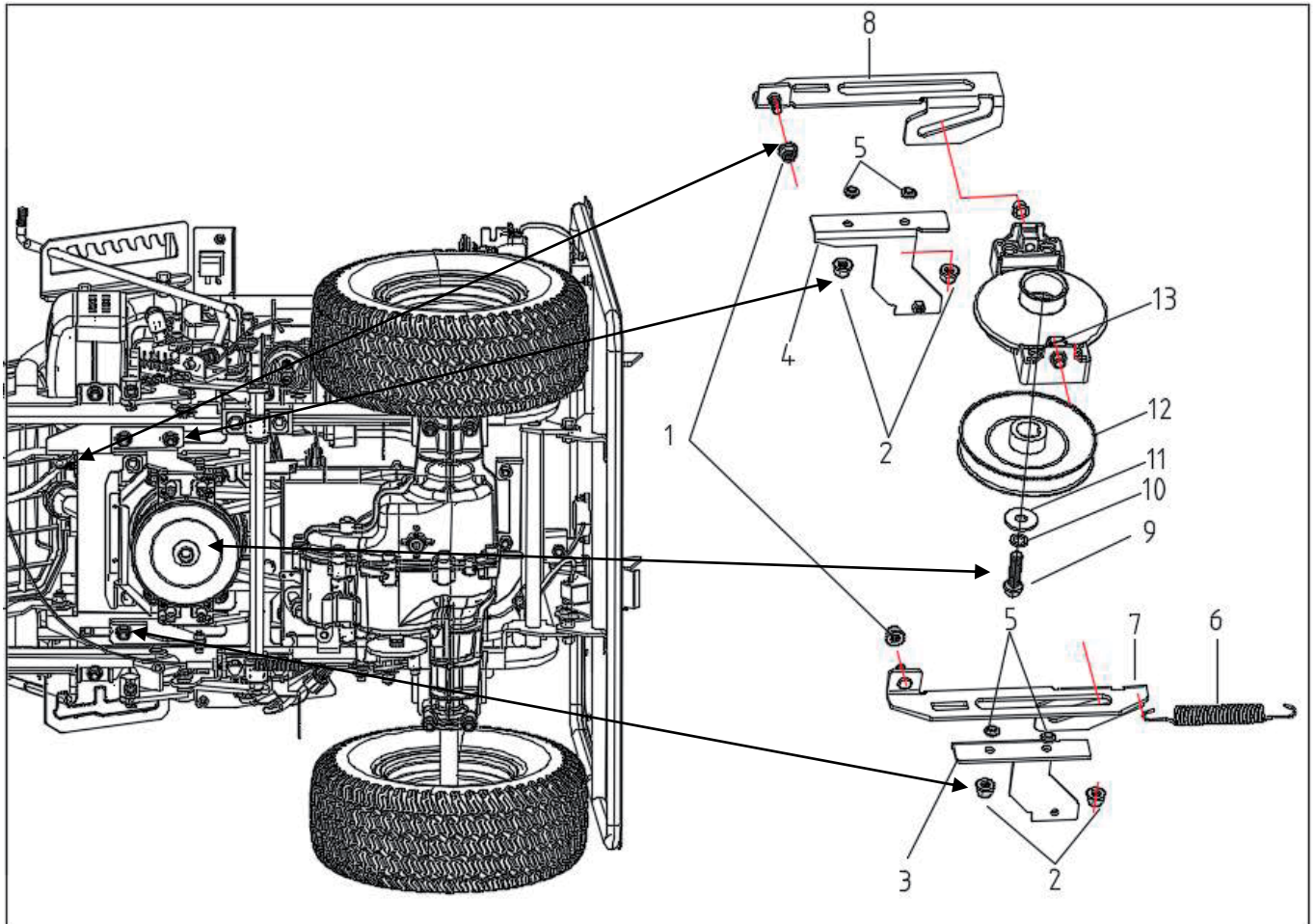
(18. ábra (4)).



5. A III. (I) szakasz lépéseit követve távolítsa el a fűnyírófej-szerelvényt (lásd 15. ábra).

6. Szerelje szét a mozgó hajtótárcsát és a kapcsolódó alkatrészeket a 18. ábra (5) sorszámai szerint.

(18. ábra (5)).



7. Távolítsa el a régi CVT-szíjat, és szerelje be az új CVT-szíjat.

8. Szerelje össze az alkatrészeket és a komponenseket a kiszerelés fordított sorrendjében.

Megjegyzés: Az összeszerelés során vigyen fel megfelelő mennyiségű kenőzsírt az ízületekre és a különböző mozgó alkatrészekre.

VI. Gumiabroncs csere

- (I) Ha a gumiabroncsok eresztenek, leeresztettek vagy vezetés közben szokatlan zajokat adnak ki, ellenőrizze, hogy nem sérültek-e meg. Ha igen, azonnal kérje meg egy hivatalos szervizközpontot a gumiabroncs cseréjére.
- (II) Amikor a gumiabroncs elkopik, a fűnyíró és a talaj közötti súrlódás csökken, ami növeli a balesetveszélyt. Ha a gumiabroncs felületén a futófelület mélysége ≤ 4 mm, vagy más sérülés keletkezik, cserélje ki a gumiabroncsot egy azonos típusú újra. Kérje meg egy hivatalos szervizközpontot vagy egy professzionális gumiabroncs-javító műhelyt a gumiabroncs cseréjére.

VII. Fékbeállítás és fékbetétek cseréje a 19. ábrán látható módon

A fűnyíró megfelelő megállítása rendkívül fontos a fűnyírás biztonsága érdekében. Ha azt tapasztalja, hogy a fűnyíró a fékpedál lenyomása után még nagy távolságot tesz meg, beállíthatja a féket vagy kicserélheti a fékbetéteket.

Vizsgálati eljárás:

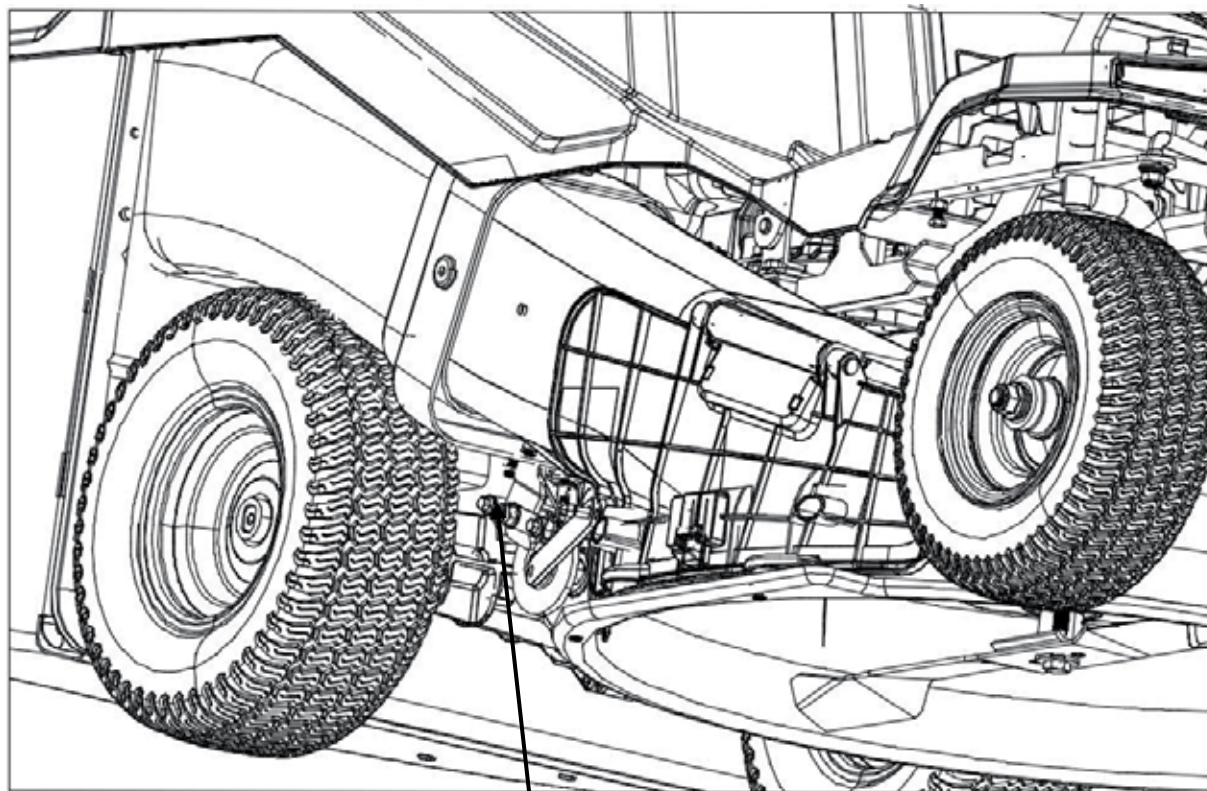
1. Parkolja le a fűnyírót sík aszfalt- vagy betonfelületen, és húzza be a rögzítőféket.
2. Álljon a fűnyíró mögé, és tolja előre. Ha a hátsó kerekek forognak, be kell állítani a féket.
3. Ha a fűnyíró lejtőn fékezéskor nem tud teljesen megállni, szintén be kell állítani a féket.

Beállítási eljárás:

1. A fékkar a sebességváltón található, és csak a fékkar anyát kell beállítani.

Forgassa el a fékkar beállító anyát befelé az óramutató járásával megegyező irányba egy 13 mm-es villáskulccsal; minden alkalommal körülbelül fél fordulattal. Lásd 19. ábra (1).

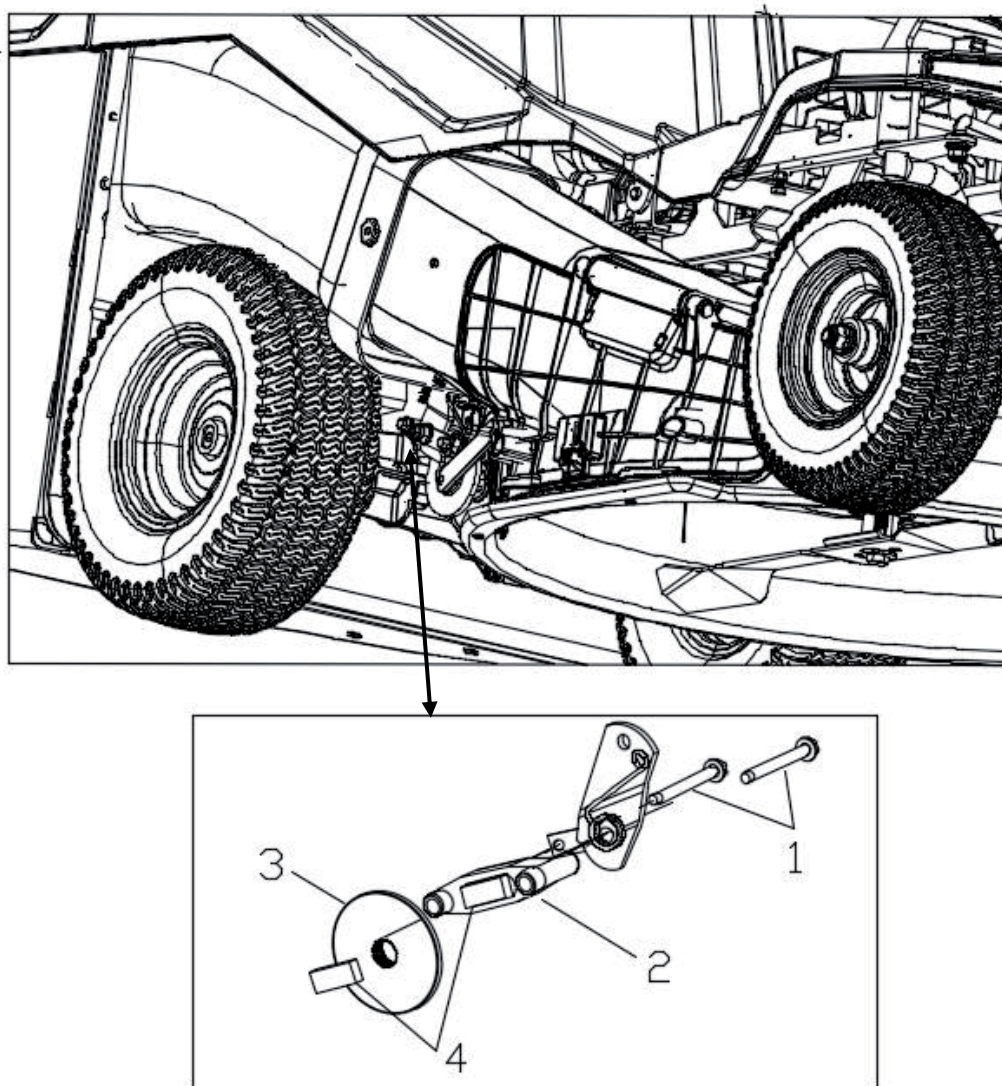
(19. ábra (1)).



Fékkar beállító anya

2. Ezután tesztelje a fűnyíró fékteljesítményét, amelyet a 2. és 3. teszteljárás szerint lehet működtetni.
3. Ha a fékteljesítmény továbbra sem elegendő, ismételje meg a fenti műveletet, amíg a fékteljesítmény meg nem felel az igényeinek.
4. Ha a fékteljesítmény a fékkar anya véghelyzetbe állítása után is elégtelen, ki kell cserélni a fékbetéteket. Először távolítsa el az alkatrészeket a 19. ábrán (2) látható sorrendben az 1., 2. és 3. sorrend szerint, majd cserélje ki azokat az új 4. (2) fékbetét alkatrészreire.

(19. ábra (2)).



VIII. A vágófej magasság-állítása a 20. ábrán látható.

Ha a gyep egyenetlenül nyíródik a fűnyíró használata után, az azt jelenti, hogy a vágófej magasságát be kell állítani. A vágófej magasságának beállítása előtt győződjön meg arról, hogy minden gumibroncsban normál nyomás van, hogy a gumibroncs futófelületének barázdája az ajánlott magasságban van, és fújja fel alacsony nyomással a gumibroncsokat.

Vigyázat: Az első és hátsó rész mérése és beállítása előtt ellenőrizze a bal és jobb oldali magasság beállítást, és szükség esetén állítsa be.

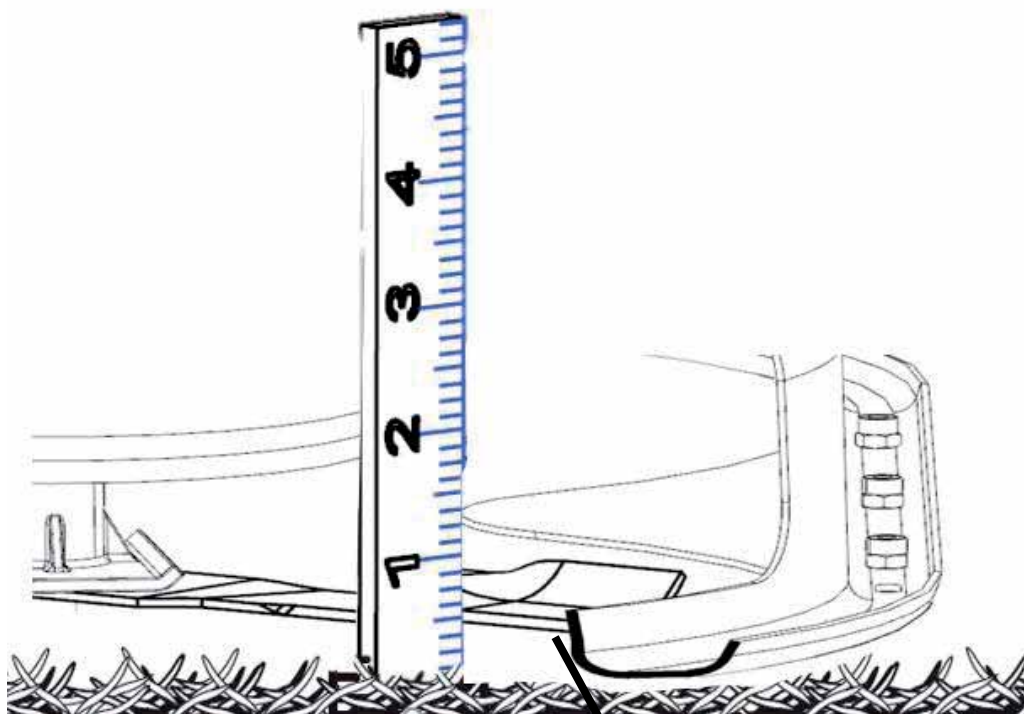
A munka megkezdése előtt:

1. Kapcsolja ki a gépet, vegye ki a kulcsot a gyújtáskapcsolóból, és húzza be a rögzítőféket.
2. Emelje fel a kart a vágófej magasságának minimálisra csökkentéséhez.
3. A vágófejhez tartozó szétszerelési eljárás szerint távolítsa el a fűgyűjtő cső alapját a 15. (1) ábrán látható módon.

(I) A vágófej bal és jobb oldala közötti magasságkülönbség beállítása 20 (1)

1. Fordítsa el a kést úgy, hogy a kés vége a fűnyíró oldala felé nézzen.
2. Mérje meg a bal és jobb kés vége és a talaj közötti távolságot. Ha a két kés vége és a talaj közötti magasságkülönbség nagyobb, mint 3,2 mm, akkor mindkét oldalon magasságállításra van szükség.

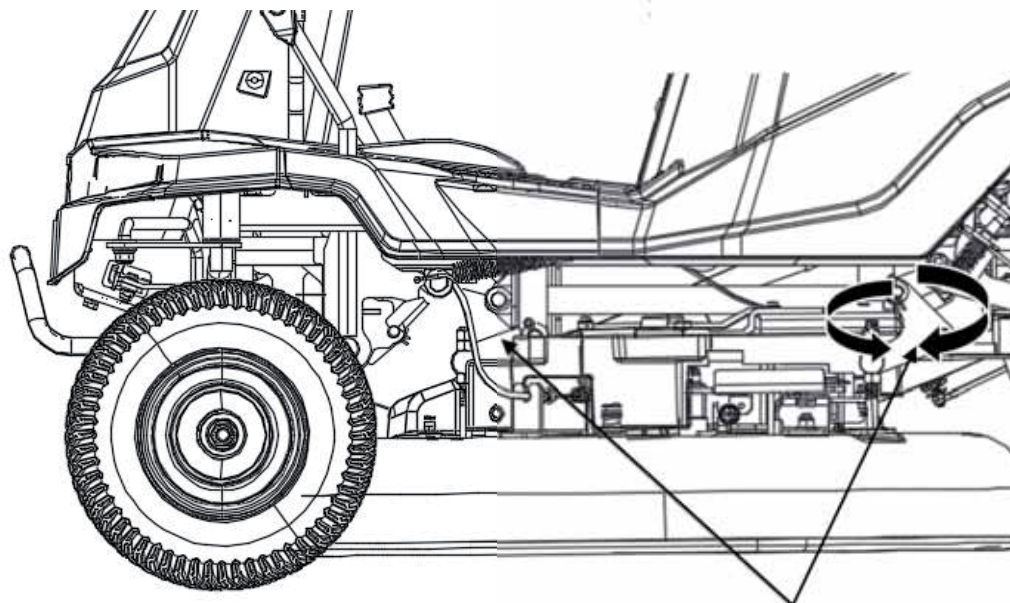
20. ábra



Késcsúcs

3. Azon az oldalon, amelyiken be kell állítani, csavarja ki az állítóanyát az ábrán látható módon.

(20. ábra (2)).



Az anya felfelé forgatása csökkenti, míg lefelé forgatása növeli a vágófej magasságát.

4. Forgassa el az állítóanyát az óramutató járásával megegyező irányba a vágófej magasságának emeléséhez, vagy az óramutató járásával ellentétes irányba a csökkentéséhez. Az anya minden teljes fordulata körülbelül 1,6 mm-rel változtatja meg a vágófej magasságát.

Vigyázat: Az oldal emelésekor először az alsó beállítóanyát kell elforgatni. Az oldal súlyllesztésekor először a felső anyát kell elforgatni.

5. Mérje meg újra. Állítsa be és mérje meg, amíg a két oldal közötti magasságkülönbség $\leq 3,2$ mm nem lesz.
6. A beállítás befejezése után húzza meg újra a kilazulásgátló anyát a vágófej rögzítéséhez (a meghúzás előtt húzza meg előre az alsó anyát, különben a vágófej magassága megváltozik).

(II) Az elülső és hátsó vágófej magasságának beállítása

Megjegyzés: Az elülső és hátsó rész beállítása előtt először állítsa be a vágófej bal és jobb oldala közötti magasságkülönbséget.

1. Forgassa a kést előre a fűnyíró eleje és hátulja felé, hogy a kés hegyének legalacsonyabb pontja előre haladva $3 \pm 0,5$ cm-rel legyen a talajtól. A legjobb vágási hatékonyság érdekében a kés-hegy vágófej mögötti legmagasabb pontjának 5 mm és 9,5 mm között kell lennie a talajtól a fűnyíró elülső irányában.
2. Ha beállításra van szükség, forgassa el az állítóanyát az óramutató járásával ellentétes irányba, hogy megemelje, vagy az óramutató járásával megegyező irányba, hogy csökkentse a vágófej alsó szélének a talajtól való magasságát. A vágófej magassága az állítóanya minden

egyes fordulattal körülbelül 3,2 mm-rel változik. Vigyázat: Győződjön meg arról, hogy a forgásirány és az állítóanya fordulatszáma mindkét oldalon megegyezik, hogy elkerülje a bal és jobb oldali magasság ismételt beállítását.

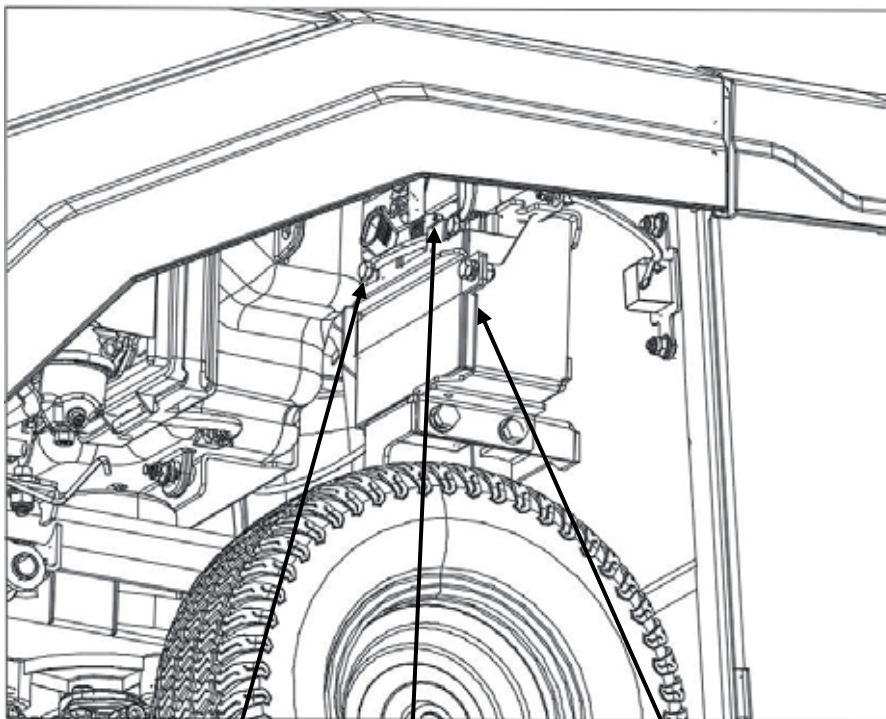
3. Mérje meg újra, hogy a kés hegyének bal és jobb oldala közötti magasságkülönbség $\leq 3,2$ mm, és hogy az első és hátsó kés hegye közötti magasságkülönbség 5 mm és 9,5 mm között van-e. Az első kés hegyének alacsonyabban kell lennie, mint a hátsó kés hegyének. Ha nem, folytassa a beállítást és a mérést, amíg ezek a követelmények nem teljesülnek.
4. Húzza meg újra az állítóanyát a vágófej magasságának változtatása nélkül. (III) Szerelje vissza a korábban eltávolított alkatrészeket fordított sorrendben.

IX. Elemcsere (lásd 21. ábra)

Megjegyzés: Elemértékek: 12 V 6,5 Ah

1. Parkolja le a fűnyírót vízszintes felületen, húzza be a rögzítőféket, kapcsolja ki a gyújtáskapcsolót, és vegye ki a kulcsot.
2. Távolítsa el egy csavart az akkumulátor nyomólapjáról, és vegye le az akkumulátor nyomólapját.

21. ábra



Pozitív elektróda
rögzítőcsavar

Negatív elektróda
rögzítőcsavar

Akkumulátor nyo-
mólap csavarja

3. Vegye ki az akkumulátort az akkumulátorboxból, először húzza le a negatív akkumulátorkábelt, majd a pozitív akkumulátorkábelt.

Vigyázat: Ezen műveletek során ügyeljen arra, hogy a szerszám ne érintkezzen a fűnyíró fém alkatrészeivel, mivel az rövidzárlatot, az pedig tüzet okozhat.

4. Cserélje ki az akkumulátort egy újra, szerelje vissza a kiszerelés fordított sorrendjében, és fejezze be az akkumulátorcserét (csatlakoztassa helyesen a pozitív és negatív kábeleket).

Vigyázat: Kövesse az akkumulátoron biztonsági figyelmeztető címkéin található utasításokat. A régi akkumulátorokat a helyi és az EU-s előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.



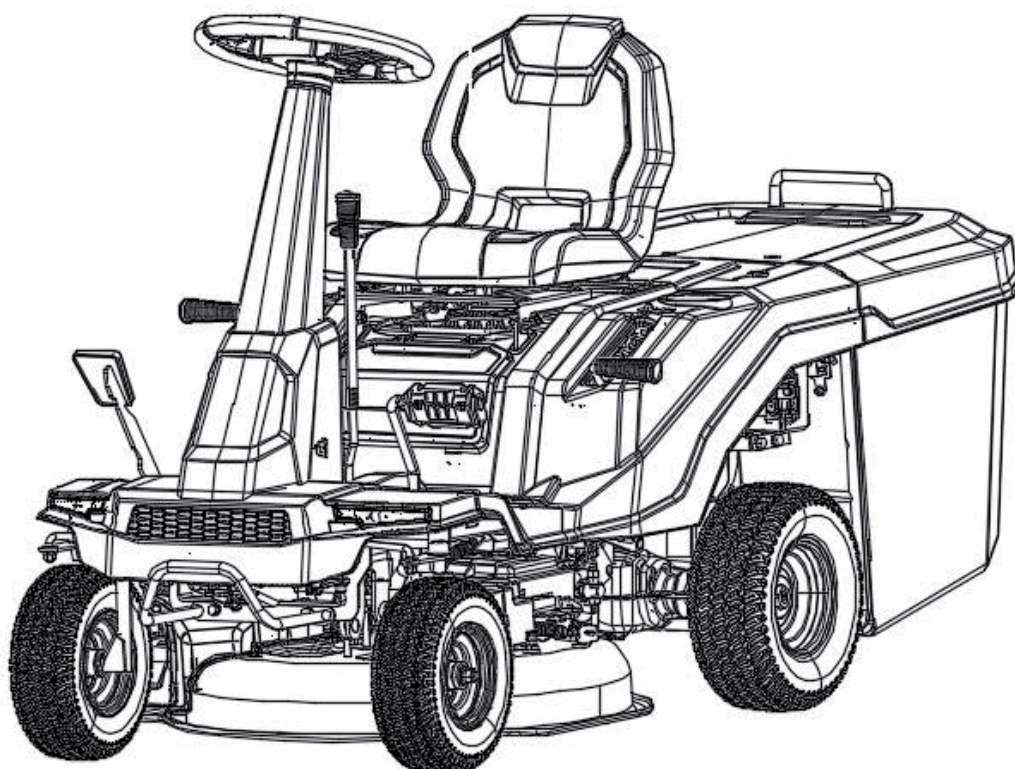
Figyelmeztetés: 1. Ne nyissa fel és ne rongálja meg az akkumulátort. Az akkumulátorban lévő elektrolit korrozív hatású, és szem- vagy bőrkárosodást okozhat. Lenyelése mérgezést okozhat.
2. Ne dobja tűzbe az akkumulátort, mert felrobbanhat. Ellenőrizze, hogy a helyi előírások nem tartalmazznak-e különleges ártalmatlanítási utasításokat.
3. Amikor az akkumulátort nem használja, tartsa távol más fémtárgyaktól, például gemkapocstól, érméktől, kulcsoktól, szögektől, csavaroktól vagy más apró fémtárgyaktól, amelyek összeköttetést képezhetnek az akkumulátor pozitív és negatív pólusai között. Az akkumulátor rövidre zárása égési sérülést vagy tüzet okozhat.
4. Az akkumulátor kezelésekor ügyeljen arra, hogy ne helyezzen vezetőképes tárgyakat, például gyűrűket, karkötőket és kulcsokat az akkumulátor mindkét pólusának közelébe, hogy elkerülje az akkumulátor vagy a vezeték felmelegedése okozta égési sérüléseket.



Figyelmeztetés: Az akkumulátor szélsőséges környezetben és hőmérsékleten történő használata elektrolitszivárgást okozhat. Ha ez a folyadék a bőrével érintkezik, azonnal mossa le szappannal és vízzel. Ha ez a folyadék a szemébe jut, öblögesse 10 percen keresztül tiszta vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz. Ezen szabály betartásával csökkenti a balesetek kockázatát.

Kosiarka jezdna (rider) – RMR 61 CRD

ORYGINALNA INSTRUKCJA OBSŁUGI



Ta kosiarka została zaprojektowana i wykonana zgodnie z rygorystycznymi normami jakości, tak aby zapewnić wygodną obsługę, bezpieczeństwo i niezawodność działania. Przy odpowiedniej konserwacji kosiarka będzie bezproblemowo służyć przez wiele lat.

Aby uniknąć obrażeń podczas korzystania z tego produktu, przed jego użyciem należy uważnie i ze zrozumieniem przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

Dziękujemy za zakup tej kosiarki. Niniejsze zalecenia należy zachować do użytku w przyszłości.

Spis treści

- ◆ Prezentacja produktu
- ◆ Ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa
- ◆ Wyjaśnienie symboli
- ◆ Etykieta bezpieczeństwa
- ◆ Właściwości produktu
- ◆ Opis funkcji
- ◆ Konserwacja urządzenia
- ◆ Rozwiązywanie problemów
- ◆ Informacje o gwarancji
- ◆ Serwis

Prezentacja produktu

Jest to kosiarka jezdna typu ride-on – napędzana małym uniwersalnym silnikiem benzynowym, sterowana za pomocą kierownicy. Wysokość koszenia można regulować w 8 stopniach w zakresie od 3 do 8,1 cm. Kosiarka charakteryzuje się małym promieniem skrętu oraz dobrą zdolnością pokonywania wzniesień, czemu zawdzięcza swoją popularność wśród użytkowników. W konstrukcji produktu uwzględniono wiele unikalnych rozwiązań, które zwiększają wygodę użytkowania, bezpieczeństwo, osiągi i niezawodność urządzenia, a także ułatwiają jego konserwację i obsługę.

Ważne uwagi dotyczące bezpieczeństwa

Przeostrożność: Przeczytaj wszystkie instrukcje i upewnij się, że je rozumiesz. Nieprzestrzeganie poniższych instrukcji oraz zaleceń umieszczonych na kosiarce może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, pożaru, poważnych obrażeń ciała, a nawet śmierci.

Przeczytaj wszystkie wskazówki

- ◆ Ta kosiarka może przecinać i odrzucać przedmioty. Niezastosowanie się do niniejszych zasad bezpieczeństwa stwarza ryzyko wystąpienia poważnych obrażeń ciała, ze śmiertelnymi włącznie.
- ◆ Unikaj pracy w niebezpiecznym otoczeniu: Używanie urządzenia w mokrych i deszczowych warunkach jest zabronione.
- ◆ Dzieci powinny znajdować się w bezpiecznej odległości – upewnij się, że podczas pracy kosiarki dzieci, inne osoby postronne i zwierzęta przebywają w odległości co najmniej 30 m od kosiarki. Jeśli zauważysz, że do obszaru roboczego zbliża się jakakolwiek osoba, natychmiast przerwij koszenie i wyłącz kosiarkę.
- ◆ Zlekceważenie obecności dzieci w obszarze roboczym kosiarki może doprowadzić do wypadku. Kosiarka oraz koszenie trawy często wydają się dzieciom atrakcyjne i przyciągają ich uwagę. Nigdy nie zakładaj, że dzieci zatrzymają się w miejscu, w którym były przez Ciebie ostatnio widziane.
- Należy zadbać, aby dzieci znajdowały się w bezpiecznej odległości od obszaru koszenia, przy czym zamiast operatora kosiarki powinna je nadzorować inna odpowiedzialna osoba dorosła.



- Jeśli dzieci wejdą na obszar koszenia, natychmiast zatrzymaj kosiarkę i wyłącz ją.
- Podczas jazdy kosiarką do przodu i do tyłu uważnie obserwuj otoczenie i upewnij się, że w pobliżu nie znajdują się dzieci, inne osoby postronne ani zwierzęta domowe.

- Jeśli kosiarka ma zainstalowane urządzenie do zbierania trawy, przed cofaniem i w jego trakcie widoczność może być ograniczona, dlatego też w takich okolicznościach należy zachować szczególną ostrożność. Kosiarkę prowadź powoli i sprawdzaj, czy z tyłu bądź od strony podwozia nie zbliżają się dzieci, inne osoby postronne lub domowe zwierzęta.
- Zabronione jest, nawet przy wyłączonym nożu kosiarki, przewożenie dzieci. Dziecko może spaść z kosiarki i doznać obrażeń w wyniku upadku, a ponadto jego obecność stwarza zagrożenie dla bezpieczeństwa prowadzenia kosiarki.
- Dzieci nie mogą użytkować tej kosiarki.

Przestroga: Istnieje ryzyko poważnych obrażeń u dzieci, ze śmiertelnymi urazami włącznie. Stanowczo zalecamy: Kosiarka nie może być obsługiwana przez osoby poniżej 16 roku życia.

- Gdy kosiarka zbliża się do obszarów o obniżonej widoczności, np. do krzewów, drzew czy innych przeszkód, należy zachować szczególną ostrożność.
- ◆ Należy nosić odpowiednią odzież – unikaj zbyt luźnych ubrań i biżuterii. Takie elementy mogą zostać wciągnięte przez ruchome części kosiarki. Podczas korzystania z kosiarki zaleca się noszenie gumowych rękawic i solidnego obuwia zapewniającego dobrą przyczepność.
- ◆ Nie należy pozostawiać włączonej kosiarki bez nadzoru. Przed demontażem urządzenia należy zaciągnąć hamulec postojowy, wyłączyć silnik i wyjąć kluczyk ze stacyjki.
Przed każdym użyciem kosiarki i w trakcie pracy należy regularnie sprawdzać działanie układu hamulcowego, a w razie konieczności – przeprowadzić stosowną regulację lub naprawę.
- ◆ Ręce i stopy powinny znajdować się w bezpiecznej odległości od obszaru koszenia oraz od wyrzucanych przedmiotów, w tym od przedmiotów, które mogą znajdować się wewnątrz rynny wyrzutowej pod zespołem tnącym. Zawsze stój z dala od otworu bocznej rynny wyrzutowej. Nie umieszczaj rąk pod zespołem tnącym ani do jej wnętrza.
- ◆ Ta kosiarka została zaprojektowana do pracy wyłącznie przy dobrym świetle słonecznym lub przy odpowiednim sztucznym oświetleniu otoczenia.
- ◆ Prawidłowe użytkowanie kosiarki – urządzenie nie wolno używać do celów innych niż określono.
- ◆ Unikaj przeciążania kosiarki – urządzenie należy użytkować wyłącznie w warunkach, do których zostało zaprojektowane; tylko w takich warunkach będzie ono działać prawidłowo i bezpiecznie.
- ◆ Zachowaj koncentrację – podczas pracy kosiarką musisz mieć zawsze pełną świadomość wykonywanych czynności. Kosiarki nie wolno prowadzić po spożyciu alkoholu, w stanie skrajnego zmęczenia ani pod wpływem narkotyków czy leków obniżających koncentrację. Rozpraszanie uwagi operatora kosiarki może skutkować poważnymi obrażeniami ciała.
- ◆ Zadbaj o regularną konserwację kosiarki – utrzymuj ją w dobrym stanie technicznym. Upewnij się, że ostrza oraz osłony ochronne są zamontowane na swoim miejscu i działają prawidłowo. Aby uniknąć poważnych obrażeń ciała oraz uszkodzenia kosiarki i otoczenia, należy odpowiednio wcześniej wymieniać uszkodzone czy nierównomiernie zużyte ostrza.
- ◆ Przed użyciem należy sprawdzić, czy wszystkie nakrętki, śruby i elementy mocujące są należycie dokręcone – zapewni to bezpieczną pracę urządzenia. Nóż tej kosiarki jest ostry. Aby uniknąć skaleczeń w trakcie prac konserwacyjnych, owiń nóż lub załóż rękawice ochronne.
- ◆ Wyłącz silnik i poczekaj do pełnego zatrzymania ostrza, a następnie zaciągnij hamulec postojowy. Przed przystąpieniem do czyszczenia kosiarki wyjmij kluczyk ze stacyjki, zdejmij kosz na trawę oraz pokrywę kosza.
- ◆ Jeżeli ostrze jest wygięte lub pęknięte, bezzwłocznie je wymień. Niewyważone noże mogą być źródłem wibracji, które stwarzają ryzyko uszkodzenia układu napędowego silnika lub wystąpienia

obrażeń ciała. Zaostrz oba końce krawędzi tępego noża, aby zachować jego wyważenie. Dokładnie wyczyść nóż i ustaw go poziomo na gwoździu – użyj środkowego otworu, aby sprawdzić jego wyważenie. Gwóźdź musi utrzymywać się w pozycji poziomej. Jeśli któryś z końców noża przechyla się w dół, zeszlifuj cięższy koniec, aby zapewnić odpowiednie wyważenie. Brak przechyłu końców oznacza, że nóż jest wyważony.

- ◆ Boczna rynna wyrzutowa jest to sprężynowy element zabezpieczający, który zapobiega wydostawaniu się przedmiotów spod zespołu tnącego i odprowadza skoszoną trawę na bok, z dala od operatora. Przed sprawdzeniem, przemieszczeniem, czyszczeniem i konserwacją wyrzutu bocznego należy upewnić się, że silnik jest wyłączony, a ostrza całkowicie się zatrzymały.
- ◆ Dopilnuj, aby podczas eksploatacji używane były wszystkie mechanizmy zabezpieczające. Zabrania się korzystania z kosiarki do czasu należytego zamocowania bocznej rynny wyrzutowej – należy się upewnić, że element ten działa prawidłowo. Upewnij się, że osłona została należycie zamontowana i działa prawidłowo. To samo zalecenie dotyczy kosza zbierającego, który w trakcie zbierania trawy musi być zainstalowany i działać poprawnie.
- ◆ Zabrania się ingerencji w działanie urządzenia zabezpieczającego i zmniejszania poziomu ochrony zapewnianej przez elementy tego typu. Regularnie sprawdzaj, czy urządzenia zabezpieczające umożliwiają prawidłowe uruchomienie.
- ◆ Zabrania się blokady elementów zabezpieczających. Regularnie sprawdzaj, czy sprzęt działa prawidłowo.
- ◆ Akcesoria należy instalować zgodnie ze wskazówkami producenta. Dopuszcza się używanie wyłącznie akcesoriów zatwierdzonych przez producenta.
- ◆ Przed każdym użyciem wyczyść obszar roboczy. Usuń wszystkie kamienie, patyki, elementy metalowe, przewody, kości, zabawki, składowane przedmioty, orzechy i inne rzeczy, które mogłyby zostać odrzucone przez noże.
- ◆ Przedmioty odrzucone przez noże tej kosiarki mogą spowodować poważne obrażenia ciała. Przed każdym koszeniem należy dokładnie sprawdzić trawnik i usunąć z niego wszelkie przedmioty.
- ◆ Jeśli kosiarka uderzy w jakiś przedmiot, wykonaj następujące czynności:
 1. Zatrzymaj kosiarkę, natychmiast wciśnij pedał hamulca, ustaw dźwignię sprzęgła w położeniu DISENGAGE „“ (Dezaktywacja), poczekaj na całkowite zatrzymanie ostrza, a następnie wyjmij kluczyk ze stacyjki.
 2. Dokładnie sprawdź kosiarkę pod kątem ewentualnych uszkodzeń.

W przypadku jakichkolwiek śladów uszkodzenia noża wymień ten element. Przed ponownym uruchomieniem i wznowieniem koszenia należy naprawić wszystkie uszkodzone części i podzespoły.
- ◆ Zbocze to miejsce, które często jest przyczyną utraty kontroli nad kosiarką i przewrócenia urządzenia, co może skutkować poważnymi, w tym śmiertelnymi, obrażeniami ciała. Podczas pracy na zboczu należy zawsze zachować podwyższoną ostrożność. Jeśli nie masz możliwości cofania lub nie czujesz się bezpiecznie na zboczu, przerwij koszenie. Nie używaj tej kosiarki na zboczach o nachyleniu powyżej 12°.
- ◆ Nie próbuj jeździć po stromych zboczach i nie koś na zboczach o nachyleniu przekraczającym 12°.
- ◆ Na zboczach należy kosić w górę i w dół, nigdy nie poruszaj się w poprzek.
- ◆ Uważaj na dziury, koleiny, wyboje, kamienie oraz inne niewidoczne obiekty. Nierówności terenu mogą spowodować przewrócenie się kosiarki. Przeszkody mogą kryć się także w bujnej, gęstej trawie.

- ◆ Na zboczach należy poruszać się powoli i unikać gwałtownego zatrzymywania się i nagłego przyspieszania.
- ◆ Nie wolno kosić mokrego trawnika. Mogłoby to doprowadzić do utraty przyczepności opon, a w efekcie – kontroli nad kosiarką.
- ◆ Podczas jazdy w dół zbocza zawsze utrzymuj przekładnię w pozycji jazdy. Podczas zjeżdżania nie przełączaj dźwigni do położenia „N”, gdyż mogłoby to spowodować utratę kontroli nad kosiarką. W trakcie zjazdu nigdy nie cofaj – taki manewr stwarzałby ryzyko poważnego wypadku.
- ◆ Na zboczu nie należy ruszać, zatrzymywać się ani skręcać. Jeśli opony stracą przyczepność, natychmiast naciśnij pedał hamulca, a następnie powoli zjedź ze zbocza.
- ◆ Na zboczu poruszaj się z niską prędkością. Nie należy gwałtownie zmieniać prędkości ani kierunku jazdy, ponieważ mogłoby to spowodować przewrócenie się kosiarki.
- ◆ Szczególną ostrożność zachowaj podczas pracy kosiarki z dodatkowymi akcesoriami, aby nie pogorszyć stabilności eksploatacji urządzenia. Nie używaj tej kosiarki na zboczach o nachyleniu powyżej 12°.
- ◆ Nie próbuj stabilizować kosiarki stawiając stopę na podłożu.
- ◆ Nie należy kosić w obszarach zapadlisk, wykopów i w pobliżu wałów. Gdy koła najadą poza krawędź albo gdy krawędź jest zapadnięta, kosiarka może się gwałtownie przewrócić, co może doprowadzić do poważnego wypadku, z wypadkiem śmiertelnym włącznie.
- ◆ Nie kieruj otworu wyrzutowego w stronę ludzi. Koszenie zaplanuj w taki sposób, aby ścinki trawy nie były wyrzucane na osoby postronne, drogę, chodnik, okno, samochód itp. Nie kieruj wyrzutu ścinków trawy na ścianę i przeszkody, bo ścinki trawy, kamienie itp. mogłyby odbić się z powrotem w stronę operatorów.
- ◆ Podczas przejazdu przez teren żwirowy wyłącz obrót noża, aby uniknąć odrzucania żwiru – prowadź kosiarkę powoli i ostrożnie, tak by mieć ją cały czas pod kontrolą.
- ◆ Szczególną ostrożność zachowaj, gdy zbliżasz się do zasłoniętego obszaru, krzewów, drzew lub innych obiektów, które mogą ograniczać widoczność.
- ◆ Gdy silnik pracuje i obracają się łopatki, nie dokonuj żadnych regulacji ani napraw. Przed przystąpieniem do serwisowania oraz regulacji należy wyłączyć zasilanie i wyjąć kluczyk ze stacyjki.
- ◆ Przed otwarciem bocznej rynny wyrzutowej zatrzymaj silnik, włącz hamulec postojowy i po całkowitym zatrzymaniu ostrza wyjmij kluczyk ze stacyjki. Po wyłączeniu silnika ostrza tnące mogą się jeszcze przez kilka minut obracać. Nie umieszczaj żadnej części ciała w obszarze pracy noża, dopóki nie upewnisz się, że nóż całkowicie się zatrzymał.
- ◆ Jeśli kosiarka zacznie wibrować w nienaturalny sposób, natychmiast wyłącz silnik i sprawdź, co jest przyczyną takiego zachowania. Jeśli ostrze jest nierównomiernie zużyte lub w jakikolwiek sposób uszkodzone, należy je wymienić. Wibracje są zwykle oznaką uszkodzenia noży kosiarki.
- ◆ Jeśli nóż nie kosi, dźwignia sprzęgła musi być ustawiona w położeniu „” gniazda blokującego mechanizmu dezaktywacji, aby nóż pozostawał w stanie wyłączonym (tzn. aby nóż się nie poruszał).
- ◆ Konserwację tego produktu należy zlecić profesjonalnemu technikowi serwisowemu, ponieważ niefachowa konserwacja mogłaby doprowadzić do obrażeń u użytkownika oraz uszkodzenia urządzenia.
- ◆ Podczas konserwacji produktu należy używać zatwierdzonych części zamiennych. Zastąp nóż identycznym modelem noża o tym samym kodzie. Korzystanie z niezatwierdzonych części może spowodować poważne obrażenia ciała u użytkownika.

- ◆ W razie potrzeby należy przeprowadzić konserwację lub wymienić etykietę z instrukcjami bezpieczeństwa.
- ◆ Przed wymianą lub konserwacją noża albo innego osprzętu wyjmij kluczyk ze stacyjki. Te działania zapobiegawcze ograniczają niebezpieczeństwo przypadkowego uruchomienia kosiarki.
- ◆ Gdy urządzenie nie jest używane, wyłącz silnik, wyjmij kluczyk ze stacyjki i włącz hamulec postojowy. Urządzenie może być transportowane dopiero po wyłączeniu silnika i wyjęciu kluczyka ze stacyjki.
- ◆ Przed przystąpieniem do naprawy lub czyszczenia kosiarki należy wyjąć kluczyk ze stacyjki i włączyć hamulec postojowy.
- ◆ Nieużywaną kosiarkę należy przechowywać w pomieszczeniu. Nieużywaną kosiarkę należy przechowywać w suchym, zabezpieczonym miejscu, niedostępnym dla dzieci. Wyjmij kluczyk ze stacyjki i przechowuj go poza zasięgiem dzieci.
- ◆ Smaruj i wymieniaj akcesoria zgodnie z instrukcją obsługi.
- ◆ Kosiarkę może obsługiwać wyłącznie osoba dorosła, dobrze zaznajomiona z instrukcją obsługi i rozumiejąca jej treść.
- ◆ Przewożenie pasażerów na kosiarce jest zabronione.
- ◆ Kosiarka nie może być używana w pomieszczeniach zamkniętych.
- ◆ Jeśli nie jest to bezwzględnie konieczne, podczas koszenia unikaj cofania kosiarki. Przed rozpoczęciem cofania i w trakcie tego manewru zawsze uważnie obserwuj podłoże.
- ◆ Przed wykonaniem skrętu zmniejsz prędkość jazdy.
- ◆ Podczas koszenia w pobliżu drogi lub podczas przejazdu przez drogę zwracaj szczególną uwagę na ruch drogowy.
- ◆ Przy załadunku tej kosiarki na przyczepę lub jej wyładunku z przyczepy ciężarówki zachowaj podwyższoną ostrożność – reguluj prędkość poprzez naciśnięcie pedału jazdy lub hamulca.
- ◆ Podczas załadunku i rozładunku kosiarki używaj rampy o kącie nachylenia do 12°.
- ◆ Statystyki wskazują, że wypadki spowodowane niewłaściwą obsługą kosiarki zdarzają się najczęściej operatorom powyżej 60. roku życia. Przed rozpoczęciem pracy operatorzy powinni realnie ocenić swoje umiejętności i możliwości bezpiecznej obsługi kosiarki.
- ◆ Przed zmagazynowaniem kosiarki należy odczekać, aż silnik całkowicie ostygnie i usunąć z jej powierzchni resztki trawy, różne odłamki itp.
- ◆ Nie wolno myć kosiarki przy użyciu węża ogrodowego. Do czyszczenia kosiarki należy używać przenośnej dmuchawy (np. sprężarki).

Znaczenie symboli

Poniższe symbole i ich znaczenia wykorzystuje się do objaśnienia stosownych informacji dotyczących tego produktu

Poniższe symbole i ich znaczenia wykorzystuje się do objaśnienia stosownych informacji dotyczących tego produktu

Symbol	Sygnal ostrzegawczy	Znaczenie
	NIEBEZPIECZEŃSTWO	Oznacza sytuację niebezpieczną, która – jeśli jej nie unikniesz – spowoduje śmierć lub poważne obrażenia ciała.
	PRZESTROGA	Oznacza sytuację niebezpieczną, która – jeśli jej nie unikniesz – spowoduje śmierć lub poważne obrażenia ciała.
	ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA	Oznacza sytuację niebezpieczną, która – jeśli jej nie unikniesz – spowoduje lekkie lub średnie obrażenia ciała.

W tym produkcie mogą być używane poniższe symbole. Zwróć na nie uwagę i przeczytaj ich objaśnienia ze zrozumieniem – umożliwi to lepsze i bezpieczniejsze użytkowanie tego produktu

Symbol	Sygnal ostrzegawczy	Opis
	OSTRZEŻENIA BEZPIECZEŃSTWA	Oznacza zagrożenie obrażeniami ciała
	PRZECZYTAJ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI	Aby zminimalizować ryzyko wypadku, użytkownik musi przed użyciem produktu przeczytać ze zrozumieniem niniejszą instrukcję obsługi i przestrzegać ją.
	OCHRONA WZROKU	Podczas obsługi kosiarki należy nosić okulary ochronne z osłonami bocznymi zgodnie z wymaganiami ANSI Z87.1.
	ZADBAJ, BY DZIECI ZNAJDOWAŁY SIĘ W BEZPIECZNEJ ODLEGŁOŚCI	Dzieci muszą znajdować się w bezpiecznej odległości od obszaru pracy kosiarki – zadбай o to, aby miała nad nimi nadzór osoba odpowiedzialna (inna niż operator).
	OSTRZEŻENIE: WILGOTNE ŚRODOWISKO	Nie używaj kosiarki podczas deszczu ani na mokrej nawierzchni
	PORAŻENIE PRĄDEM ELEKTRYCZNYM	Nieprzestrzeganie podczas obsługi kosiarki zasad bezpieczeństwa dotyczących wilgotnego środowiska może prowadzić do porażenia prądem elektrycznym
	URAZY KOŃCZYN	Trzymaj ręce i nogi w bezpiecznej odległości od noży oraz obszaru koszenia

	ZAKAZ DOTYKANIA NOŻY	Nie wkładaj rąk ani stóp pod zespół tnący kosiarki
	ZAPOBIEGAJ PRZEWROCENIU	Nie wykonuj pracy na stromych zboczach i powierzchniach o nachyleniu powyżej 12°. Koszenie należy wykonywać w górę i w dół zbocza, a nie w szereg.
	ZACHOWAJ DYSTANS	Osoby postronne oraz zwierzęta muszą pozostawać w odległości co najmniej 30 m od pracującej kosiarki

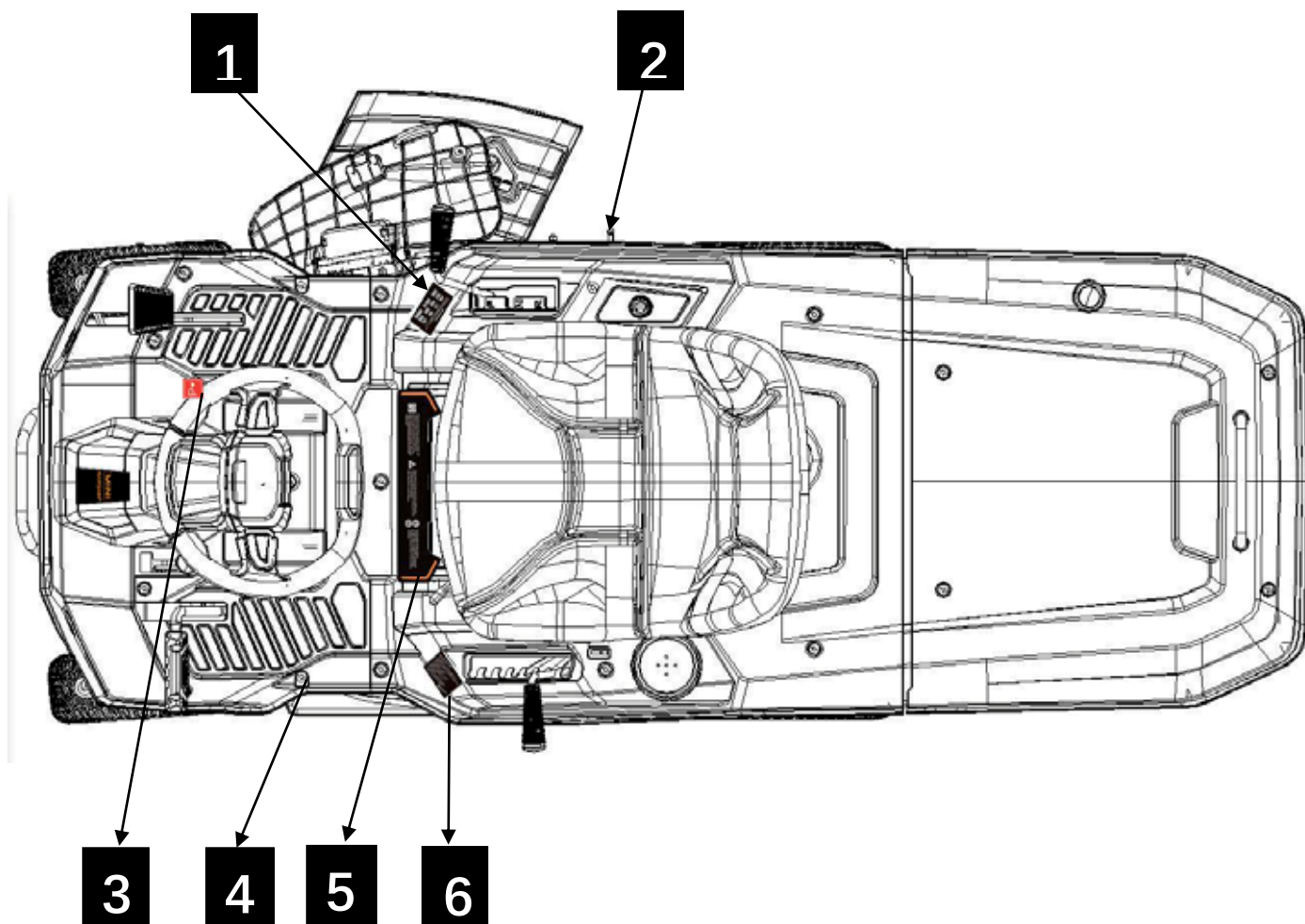
W tym produkcie mogą być używane poniższe symbole. Zwróć na nie uwagę i przeczytaj ich objaśnienia ze zrozumieniem – umożliwi to lepsze i bezpieczniejsze użytkowanie tego produktu

	URAZY SPOWODOWANE ODRZUCENIEM PRZEDMIOTU	Przedmioty odbite przez obracające się noże mogą powodować obrażenia ciała lub szkody na majątku. Upewnij się, że podczas pracy kosiarki w pobliżu urządzenia nie znajdują się osoby postronne ani zwierzęta.
	ZAKAZ PRZEWOŻENIA PASAŻERÓW	Niezależnie od tego, czy kosiarka pracuje, na maszynie może się znajdować tylko jedna osoba.
	OSTRZEŻENIE DOTYCZĄCE COFANIA	Przed rozpoczęciem cofania i w trakcie tego manewru uważnie obserwuj teren przed i za kosiarką i upewnij się, że w obszarze koszenia nie ma żadnych dzieci, innych osób postronnych, zwierząt domowych ani przeszkód.
	TRYB KOSZENIA PRZY COFANIU	Ustaw dźwignię sterowania sprzęgłem w gnieździe blokującym mechanizmu aktywacji ostrza "☐", obróć kluczyk stacyjki do pozycji RMO, a następnie ustaw zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy w położeniu "R", aby aktywować operację koszenia wstecznego. Podczas cofania należy zwracać uwagę na sytuację pod i za kosiarką. Generalnie koszenie podczas cofania jest niezalecane.
	MECHANIZM AKTYWACJI/DEAKTYWACJI NOŻA	Ustaw dźwignię sprzęgła w gnieździe blokującym mechanizmu dezaktywacji noża „☐” – nóż zostanie unieruchomiony w stanie dezaktywacji. Ustaw dźwignię sprzęgła w gnieździe blokującym mechanizmu dezaktywacji noża – nóż zostanie unieruchomiony w stanie dezaktywacji.
	SYMBOL RECYKLINGU	Ten produkt wykorzystuje baterię ołowiową (Pb). Prawo może zabraniać wyrzucania takich baterii do odpadów komunalnych. Skontaktuj się z lokalnymi władzami odpowiedzialnymi za gospodarkę odpadami w celu uzyskania informacji na temat dostępnych opcji bezpiecznej dla środowiska utylizacji.
	PRĄD STAŁY	Typ lub charakterystyka prądu

V	Volty	Napięcie
A	Ampery	Prąd
Hz	Hertz	Częstotliwość (liczba/sekundę)
W	Watt	Moc
h	Godziny	Czas

Etykieta bezpieczeństwa

Na produkcie znajdują się poniższe etykiety. Z przyczyn bezpieczeństwa przed użyciem tego produktu sprawdź wszystkie etykiety i upewnij się, że rozumiesz ich znaczenie. W przypadku śladów zużycia, nieczytelnego tekstu itp. skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym w celu zlecenia wymiany.



1



NIEBEZPIECZEŃSTWO

OBRAĆAJĄCE SIĘ NOŻE ORAZ WYWRÓCENIE MASZYNY MOGĄ SKUTKOWAĆ POWAŻNYM OBRAŻENIEM, ZE ŚMIERTELNYMI URAZAMI WŁĄCZNIE. PRZESTRZEGAJ WSZYSTKICH WSKAZÓWEK DOTYCZĄCYCH OBSŁUGI.

2



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Dbaj o to, aby wszystkie elementy bezpieczeństwa, osłony, ekrany i wyłączniki były prawidłowo zamontowane i sprawne. Zapoznaj się z rozmieszczeniem i działaniem wszystkich elementów sterujących. Przed opuszczeniem stanowiska operatora wyłącz noże, włącz hamulec postojowy, wyłącz maszynę i wyjmij kluczyk ze stacyjki.

Ręce i nogi utrzymuj w bezpiecznej odległości od obracających się części. Z obszaru koszenia usuń wszystkie przedmioty, które mogłyby zostać odrzucone przez noże. Nieużywaną kosiarkę należy przechowywać wewnątrz budynku.

3



4



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Dbaj o to, aby wszystkie elementy bezpieczeństwa, osłony, ekrany i wyłączniki były prawidłowo zamontowane i sprawne. Zapoznaj się z rozmieszczeniem i działaniem wszystkich elementów sterujących. Przed opuszczeniem stanowiska operatora wyłącz noże, włącz hamulec postojowy, wyłącz maszynę i wyjmij kluczyk ze stacyjki.

Ręce i nogi utrzymuj w bezpiecznej odległości od obracających się części. Z obszaru koszenia usuń wszystkie przedmioty, które mogłyby zostać odrzucone przez noże. Nieużywaną kosiarkę należy przechowywać wewnątrz budynku.

5



• Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
• Know location and function of all controls.
• Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



• Keep hands and feet away from rotating parts.
• Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades.
• Store idle ride on mower indoors.



Do not expose battery, battery compartment, or electronic components to rain, water, or liquids. Do not charge battery or expose mower to rain or damp locations.

• Dbaj o to, aby wszystkie elementy bezpieczeństwa, osłony, ekrany i wyłączniki były prawidłowo zamontowane i sprawne.
• Zapoznaj się z rozmieszczeniem i działaniem wszystkich elementów sterujących.
• Przed opuszczeniem stanowiska operatora wyłącz noże, włącz hamulec postojowy, wyłącz maszynę i wyjmij kluczyk ze stacyjki.

• Ręce i nogi utrzymuj w bezpiecznej odległości od obracających się części.
• Z obszaru koszenia usuń wszystkie przedmioty, które mogłyby zostać odrzucone przez noże.
• Nieużywaną kosiarkę należy przechowywać wewnątrz budynku.

Nie narażaj akumulatora, obudowy akumulatora i elementów elektronicznych na działanie deszczu, wody oraz cieczy. Nie narażaj kosiarki na działanie deszczu i wilgoci; mokrych warunków unikaj również podczas ładowania akumulatora.

6



WARNING

- Read operator's manual.
- Do not operate within 100 ft. of children, bystanders, or animals.
- Never carry children or anyone even when the blades are off.
- Mower can be operated in reverse and turned around with blades engaged.
- Always look down and behind you before and when maneuvering in reverse or turning around.
- Mowing in reverse is not recommended.
- Go up and down slopes, not across.
- Avoid steep slopes greater than 15° and wet slopes.
- If mower stops while going uphill, stop blades, look behind you, and back down slowly.
- Do not operate mower where it could slip or tip.
- Avoid sudden turns.
- Stay at least two mowing widths (7 feet away from any ditches, drop-offs, or water. Front caster wheels can rotate when mower is stopped, even with brake applied, and cause mower to go over the edge or into the water.

CUT+

PRZESTROGA

- Przeczytaj instrukcję obsługi.
- Dzieci, osoby postronne i zwierzęta nie mogą znajdować się w odległości mniejszej niż 30 m od kosiarki.
- Na kosiarce nigdy nie przewoź dzieci ani innych osób, nawet gdy noże są wyłączone.
- Te kosiarkę można używać podczas jazdy do tyłu i wykonywać skręty z włączonymi nożami.
- Przed wykonaniem manewru cofania/skręcania oraz w ich trakcie zawsze spoglądaj w dół i za siebie.
- Koszenie podczas cofania nie jest zalecane.
- Kosiarka porusza się w górę i w dół zbocza, a nie w poprzek.
- Unikaj mokrych i stromych zboczy o nachyleniu powyżej 15°.
- Jeśli kosiarka zatrzyma się podczas jazdy w górę, wyłącz noże, obejrzyj się za siebie i powoli cofnij.
- Nie używaj kosiarki w obszarach, w których mogłaby się ześlizgnąć albo wywrócić.
- Unikaj gwałtownych skrętów.
- Zachowaj dystans co najmniej dwóch szerokości koszenia (2,1 m) od rowów, stromych zboczy i wody. Przednie koła mogą się obracać, gdy kosiarka jest zatrzymana, nawet przy włączonym hamulcu, co stwarza ryzyko przejechania kosiarki przez krawędź lub wpadnięcia do wody.

Właściwości produktu

Dane techniczne produktu

Dane techniczne sprzętu/oprogramowania:

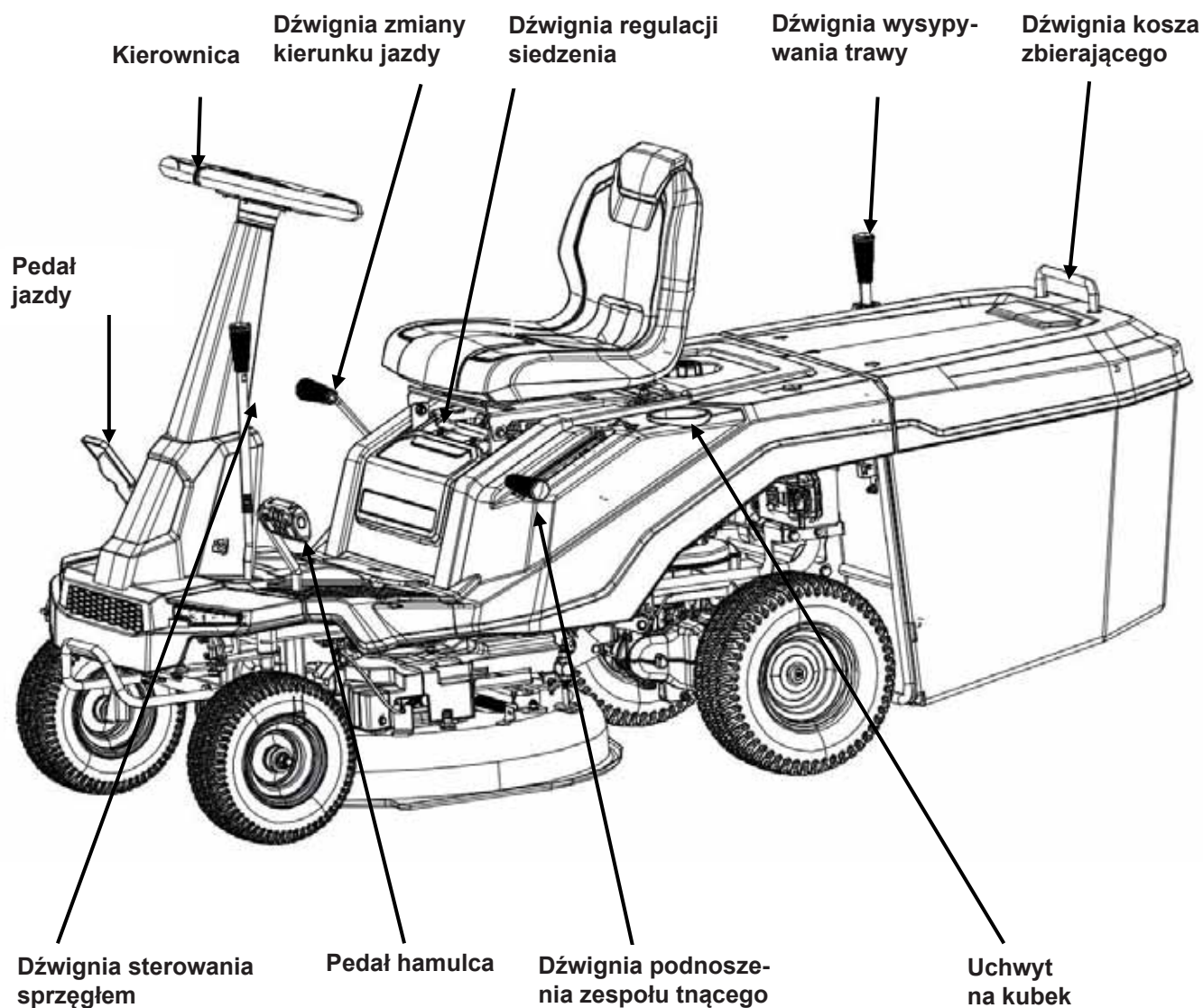
Prędkość robocza silnika	2900 ± 100 (obr./min)	Maksymalna prędkość jazdy – dla jazdy bez obciążenia	6,16 km/h
Maksymalna moc silnika	4,5 kW / 3600 ±100 (obr./min)	Maksymalna prędkość jazdy – jazda w trakcie koszenia	6,16 km/h
Metoda uruchamiania silnika	Rozruch elektryczny/ręczny	Maksymalna prędkość jazdy – podczas cofania	4 km/h
Pojemność zbiornika paliwa w l	4 l	Ciśnienie opon	Przód: 22 ±2 PSI Tył: 26 ±2 PSI
Regulacja wysokości koszenia	3–8,1 cm	Wymiary przednich/tylnych kół	10 cali / 13 cali
Szerokość koszenia w mm	610	Masa netto całej kosiarki	120 ±5 kg
Poziom mocy akustycznej i niepewność pomiaru K	96,1 dB K = 2,16	Poziom ciśnienia i niepewność hałasu przy uchu operatora K	85 dB K = 3
Wartości drgań i niepewność pomiaru na uchwycie sterującym i dla całego ciała K	< 2,5 m/s ² K = 1,5 m/s ²		

Opis funkcji

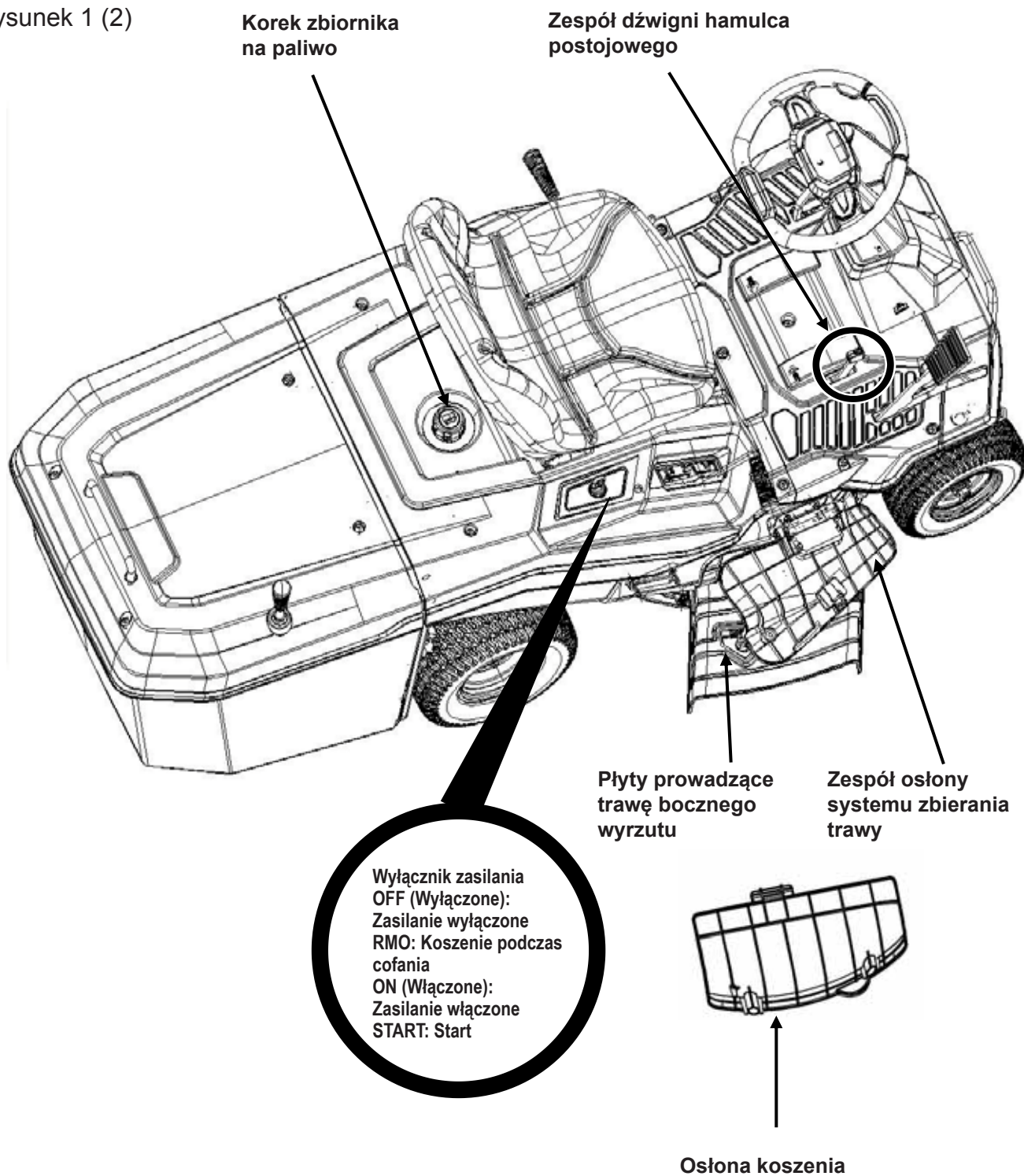
Ogólny opis kosiarki (patrz rysunek 1)

Do bezpiecznego korzystania z tego produktu wymagane jest zrozumienie zasady działania produktu i informacji zawartych w niniejszej instrukcji. Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy zapoznać się ze specyfiką jego działania i zasadami bezpieczeństwa.

Rysunek 1 (1)



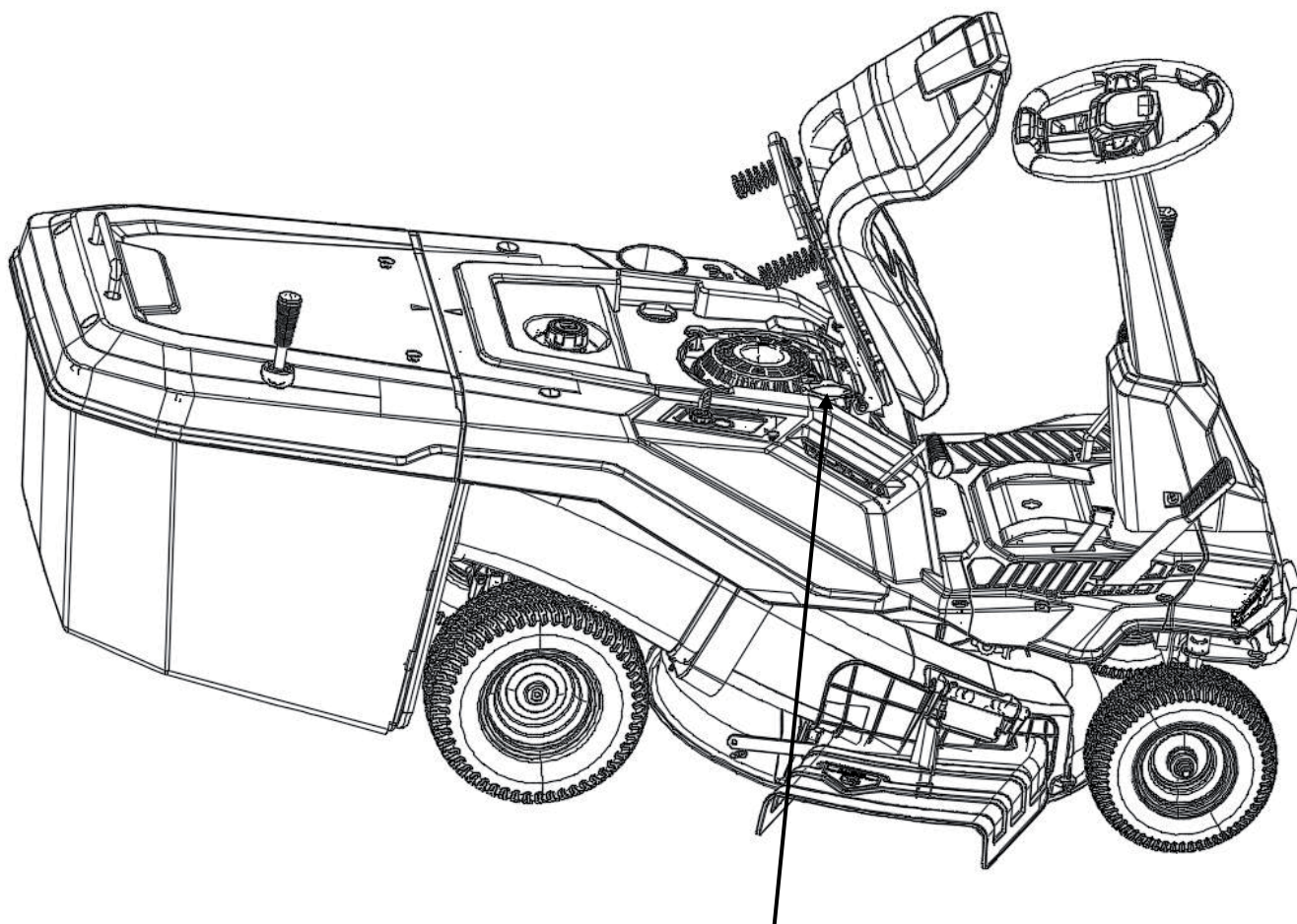
Rysunek 1 (2)



Rysunek 1 (3)

Kierownica

Kierownica służy do sterowania torem jazdy kosiarki.



Ręczna dźwignia rozruchu

Pedał jazdy

Pedał jazdy steruje działaniem i prędkością kosiarki.

Zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy

Ustawienie dźwigni zmiany kierunku jazdy na odpowiedni stopień pozwala aktywować funkcje jazdy do przodu, do tyłu i zatrzymywania kosiarki.

Dźwignia regulacji siedzenia

Elementy sterujące regulacją przedniej i tylnej pozycji fotela.

Dźwignia wysypywania trawy

Pociągnij dźwignię wysypywania trawy do góry, a następnie przesun ją w stronę operatora, aby obrócić kosz i wysypać trawę.

Uchwyt podnoszenia kosza

Służy do podnoszenia kosza zbierającego.

Dźwignia sterowania sprzęgłem

Dźwignia sterowania sprzęgłem służy do sterowania pracą noży i ich zatrzymywania.

Pedał hamulca

Pedał hamulca służy do zwalniania i zatrzymywania kosiarki.

Uchwyt do podnoszenia zespołu tnącego

Służy do podnoszenia i opuszczania zespołu tnącego.

Uchwyt na kubek

Utrzymuje kubek z napojem.

Korek zbiornika na paliwo

Otwórz korek, aby uzupełnić paliwo.

Zespół dźwigni hamulca postojowego

Naciśnij pedał hamulca i ręcznie wyciągnij zespół dźwigni hamulca postojowego, a następnie powoli zwolnij pedał hamulca. Gdy usłyszysz dźwięk, kosiarka zostanie zablokowana w pozycji hamulca postojowego.

Stacyjka

Wyłącznik zapłonu (stacyjka) służy do odłączania i podłączania zasilania kosiarki oraz do uruchamiania silnika. Włóż kluczyk do stacyjki i przekręć go do pozycji „ON” (Włączone), aby doprowadzić zasilanie do całej kosiarki. Potem obróć go na pozycję „START”, by uruchomić silnik przed rozpoczęciem pracy z kosiarką. Jeśli kluczyk jest elementem wyposażenia, w taki kluczyk i stacyjkę można wyposażyć także inny zatwierdzony przez producenta model kosiarki.

Koszenie podczas cofania (RMO)

Ustaw dźwignię sterowania sprzęgłem w gnieździe blokującym mechanizmu aktywacji ostrza "☛", obróć kluczyk stacyjki do pozycji RMO, a następnie ustaw zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy w położeniu "R", aby aktywować operację koszenia wstecznego. Jeśli kluczyka w stacyjce nie można przekręcić do pozycji RMO, a zespół dźwigni kierunku jazdy jest ustawiony na położenie R, silnik natychmiast się wyłączy.

Informacja: Jeżeli operator opuszcza stanowisko pracy, musi ustawić kluczyk w pozycji OFF (Wyłączone), w przeciwnym razie uruchomi się sygnał dźwiękowy pobierający energię z akumulatora.

Płyta prowadząca trawę bocznego wyrzutu

Służy do kierowania ściętej trawy tak, aby była ona wyrzucana przez otwór bocznego wyrzutu.

Zespół osłony systemu zbierania trawy

Jest używana do zbierania trawy z tyłu.

Osłona koszenia

Służy do blokowania otworu wyrzutu bocznego, tak aby ścięta trawa była rozdrabniana na mniejsze kawałki wewnątrz zespołu tnącego. (Nie używać w połączeniu z płytą prowadzącą trawę wyrzutnika bocznego)

Uruchamianie przez ręczne pociągnięcie

Jeśli akumulator z powodu niskiego napięcia nie uruchamia silnika kosiarki, można go uruchomić ręcznie. Jeśli silnika nie można uruchomić nawet przez ręczne pociągnięcie, należy sprawdzić napięcie akumulatora. Przy napięciu akumulatora poniżej 6 V (sterownik logiczny nie będzie działał przy napięciu niższym niż 6 V, a silnika nie można w żaden sposób uruchomić), przed uruchomieniem kosiarki wymienić akumulator na nowy. Jeżeli operator opuszcza siedzenie i uruchamia silnik ręcznie, zabrzmiał sygnał ostrzegawczy, co jest standardowym zachowaniem.



Przestroga: Podczas pracy kosiarki nie używaj słuchawek ani innych urządzeń elektronicznych, takich jak telefony komórkowe, tablety itp.; zakłócenia w trakcie eksploatacji mogą prowadzić do przypadkowych obrażeń i poważnych szkód.



Przestroga: Podczas montażu części, naprawy i regulacji, czyszczenia i konserwacji oraz gdy kosiarka nie jest używana, upewnij się, że zapłon tej kosiarki jest wyłączony, a kluczyk wyjęty ze stacyjki – pozwoli to zapobiec przypadkowym obrażeniom powstałym wskutek uruchomienia kosiarki.



Przestroga: Przed użyciem urządzenia sprawdź, czy w kosiarce nie brakuje żadnych części i czy żadna z części nie jest uszkodzona, nierówna lub nadmiernie zużyta. Eksploatacja kosiarki z uszkodzonymi lub niekompletnymi częściami może prowadzić do poważnych, przypadkowych obrażeń ciała.

Zastosowanie

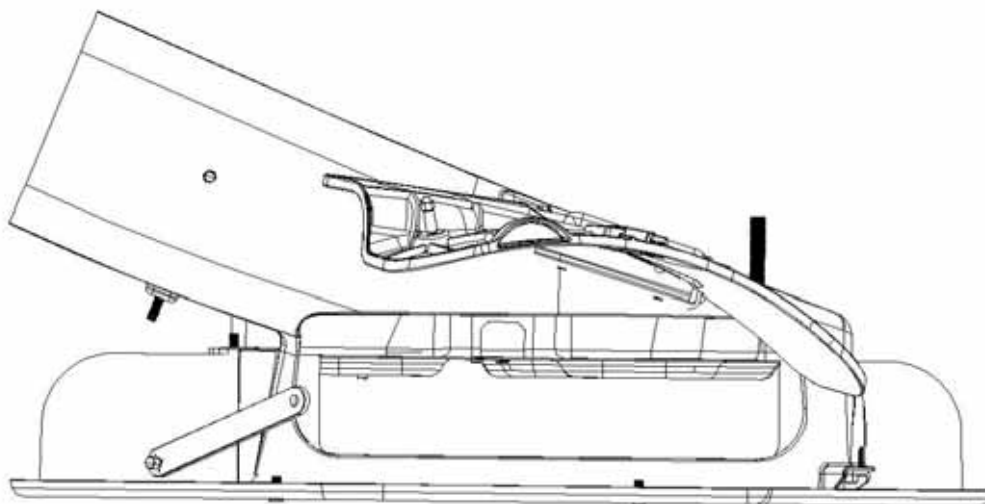
Ten produkt służy do koszenia trawy.

Instalacja (patrz rysunek 2 (1))

Ta kosiarka została fabrycznie skonfigurowana do transportu z tylnym koszem do zbierania trawy. W razie konieczności zamontowania osłony koszenia i płyty prowadzącej wyrzutu bocznego:

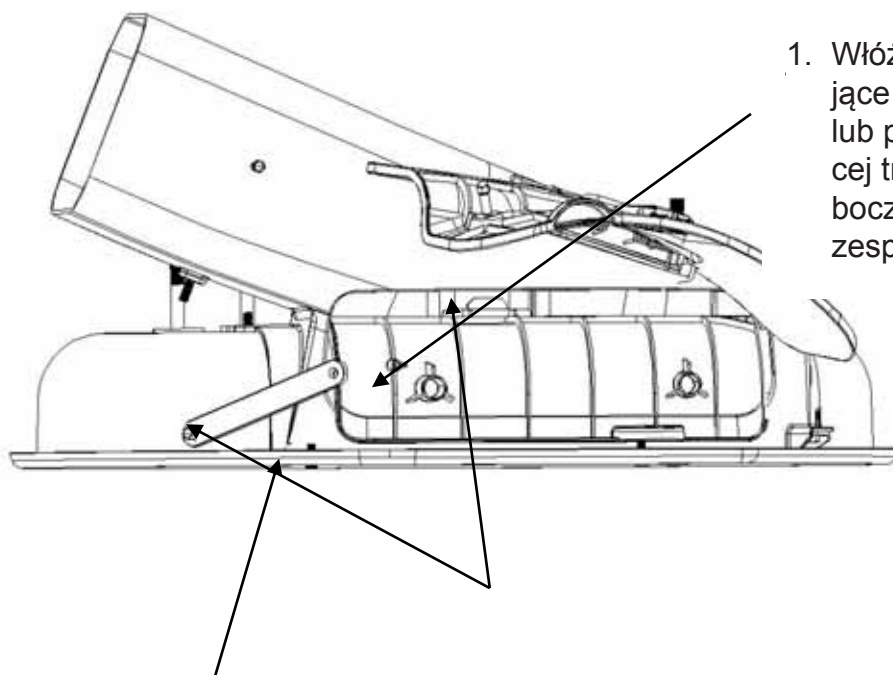
1. Zdejmij gumowy pasek napinający z końca pokrywy kosza na trawę i podnieś zespół płyty osłonowej trawy.

Rysunek 2 (1)



1. Zdejmij gumowy pasek napinający z końca pokrywy kosza na trawę i podnieś zespół płyty osłonowej trawy.

2. Włóż wycięcie mocujące osłony koszenia lub płyty kierującej trawę wyrzutu bocznego w zaczep zespołu tnącego.



1. Włóż wycięcie mocujące osłony koszenia lub płyty kierującej trawę wyrzutu bocznego w zaczep zespołu tnącego.

Rysunek 2

2. Słupek montażowy osłony koszenia

3. Poluzuj zespół osłony kosza zbierającego, aby można go było docisnąć do osłony koszenia lub płyty prowadzącej trawę bocznego wyrzutu, a następnie załóż gumowy pasek napinający na trzpień montażowy osłony koszenia lub płyty prowadzącej trawę bocznego wyrzutu.

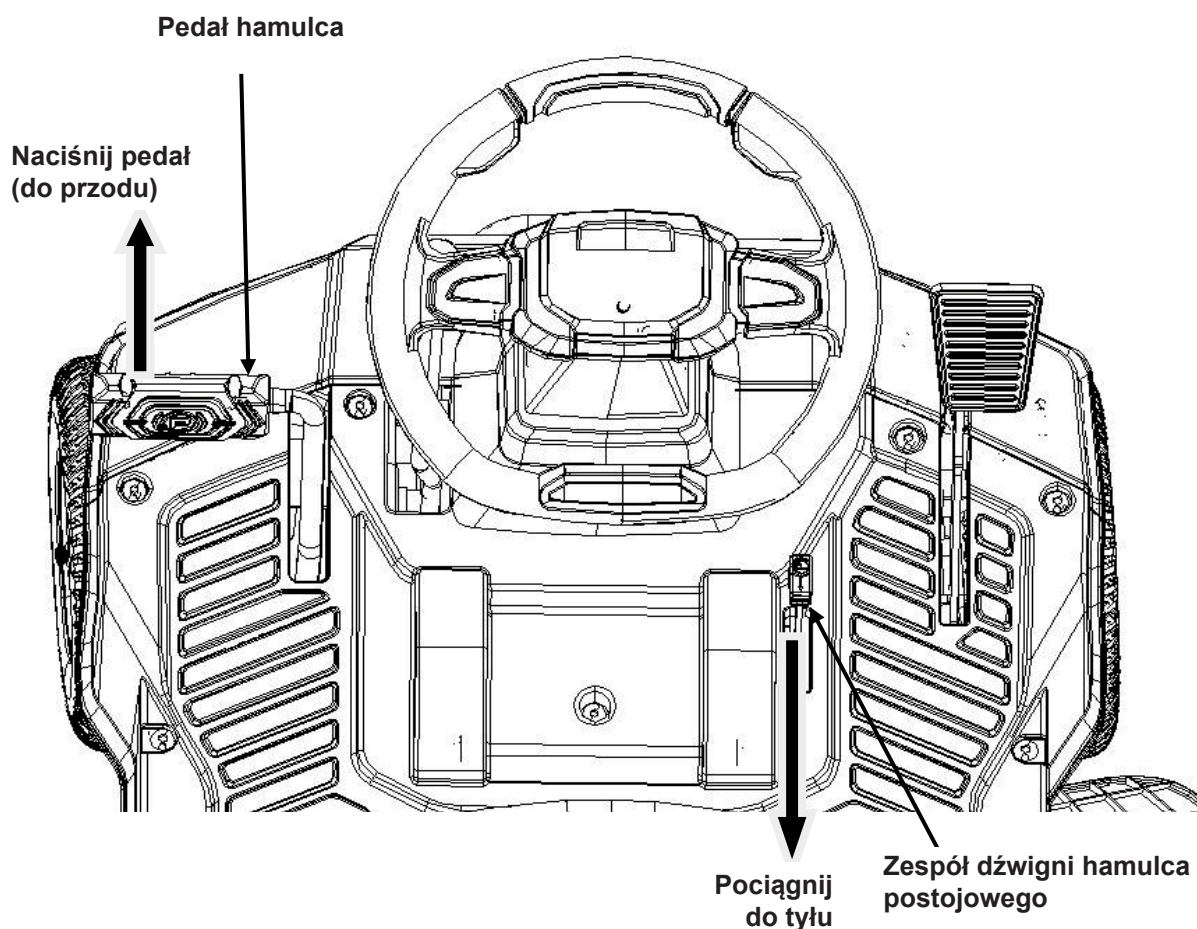


Przestroga: Po montażu sprawdź, czy osłona koszenia / boczna płyta prowadząca trawę są prawidłowo zamontowane, jeśli nie są – mogłyby to spowodować poważne obrażenia ciała.

Używanie hamulca postojowego (patrz rysunek 3)

1. Gdy kosiarka jest zatrzymana, wciśnij pedał hamulca do oporu i przytrzymaj go, a następnie pociągnij zespół dźwigni hamulca postojowego do tyłu.
2. Powoli zwalniasz pedał hamulca, aby upewnić się, że nie przestawi się on do nowego położenia i że hamulec postojowy jest aktywny; następnie można całkowicie zwolnić pedał hamulca.
3. Wyłącz zapłon i wyjmij kluczyk ze stacyjki.

Rysunek 3





Przestroga: Nie zostawiaj kosiarki, gdy nóż jest w ruchu. Przed opuszczeniem kosiarki operator musi upewnić się, że włączony jest hamulec postojowy, a kluczyk został wyjęty ze stacyjki. Hamulec postojowy może zapobiec przypadkowemu ześlizgnięciu się kosiarki po pochyłej nawierzchni drogi.

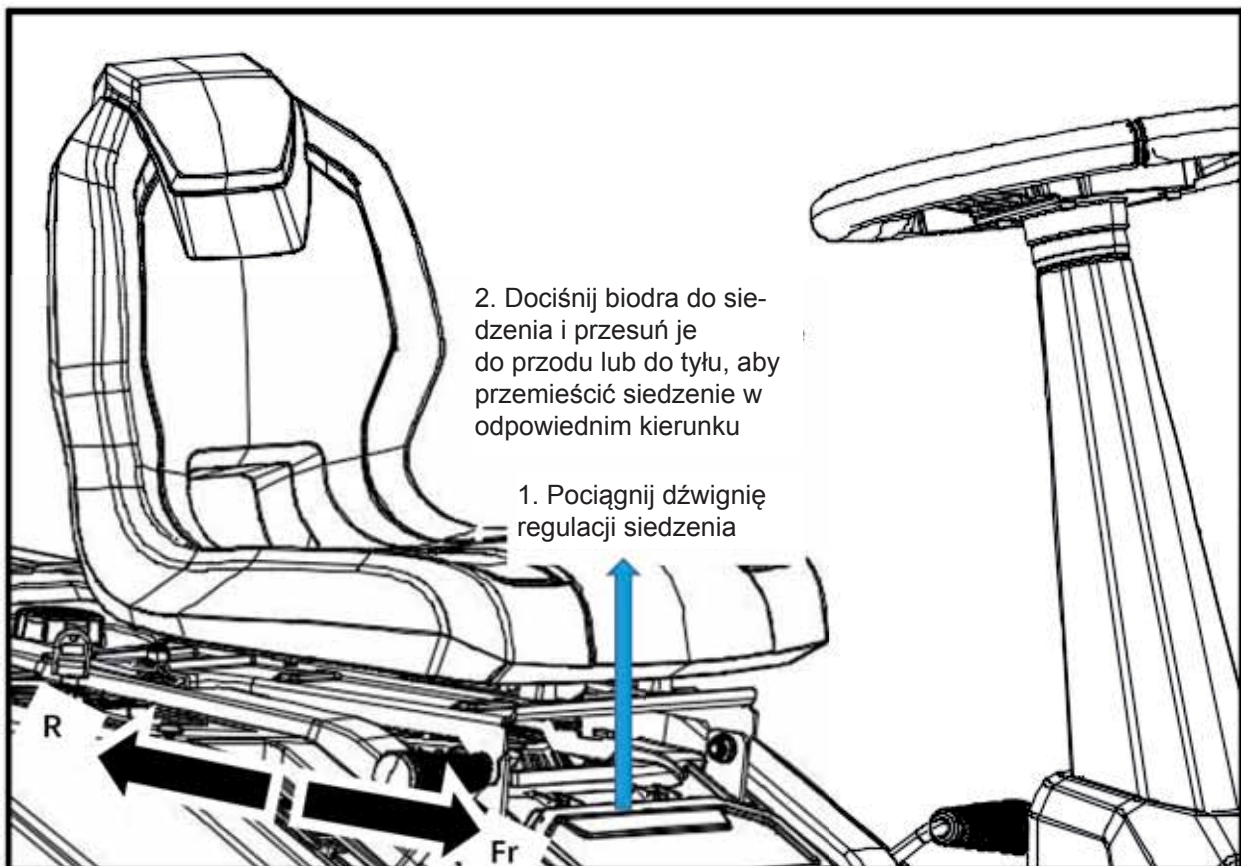
Regulacja siedzenia (patrz rysunek 4)

Przed przystąpieniem do korzystania z kosiarki należy wyregulować pozycję siedzenia tak, aby stopy mogły swobodnie naciskać na pedały jazdy i hamulca.

Sposób regulacji siedzenia:

1. Usiądź na siedzeniu, przytrzymaj kierownicę lewą ręką i prawą ręką pociągnij dźwignię regulacji fotela.
2. Umieść obie stopy na pedale i przesuwaj biodrami w tył lub przód, aby przemieścić siedzenie do tyłu lub do przodu.
3. Ustaw siedzenie w odpowiednim położeniu, zwolnij dźwignię regulacji siedzenia, a następnie przesuwaj siedzenie do tyłu i do przodu, aż do bezpiecznego zablokowania pozycji.

Rysunek 4





Przestroga: Przed rozpoczęciem pracy upewnij się, że siedzenie jest zablokowane. Niestabilne siedzenie utrudnia kontrolę nad kosiarką i zwiększa ryzyko wypadku.

Regulacja wysokości koszenia (patrz Rysunek 5)

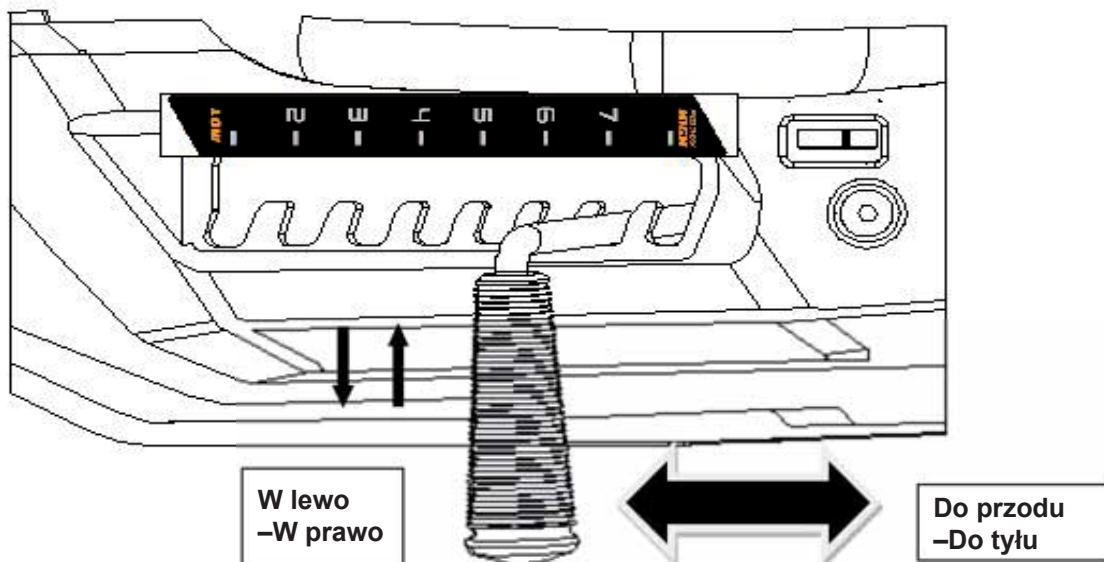
Przed przystąpieniem do korzystania z kosiarki wyreguluj wysokość noża – ustaw go w pozycji najlepiej dostosowanej do danego trawnika.

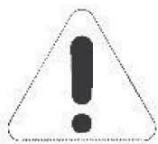
Uwaga: Aby podczas koszenia uniknąć uderzania noży kosiarki o podłoże w najwyższym punkcie trawnika, zespół tnący urządzenia musi się znajdować co najmniej 2,5 cm nad ziemią. Przed transportem urządzenia wysokość jego zespołu tnącego należy ustawić na 2,5 cm nad podłożem. Wysokość noża tej kosiarki można wyregulować do żądanej wysokości koszenia. Szczegółowy opis znajduje się w części dotyczącej regulacji zespołu tnącego kosiarki – w rozdziale poświęconym konserwacji.

Procedura regulacji wysokości koszenia:

1. Upewnij się, że kosiarka jest wyłączona.
2. Przekręć wyłącznik zapłonu w pozycję „OFF” (Wyłączone) i aktywuj hamulec postojowy.
3. Chwyć dźwignię podnoszenia zespołu tnącego – najpierw wysuń ją z gniazda blokującego w prawo, a następnie przesuwając do tyłu/do przodu, reguluj podnoszenie lub opuszczanie zespołu tnącego; po wyregulowaniu odpowiedniej wysokości wciśnij dźwignię w lewo do odpowiedniego gniazda blokującego, aby ją unieruchomić.

Rysunek 5





Środki bezpieczeństwa: Podczas regulacji wysokości zespołu tnącego tej kosiarki mocno chwycić ręką uchwyt podnoszenia noża i zwolnij go dopiero po zablokowaniu w żądanym gnieździe blokującym. Szybkie zwolnienie uchwytu podnoszenia zespołu tnącego może stwarzać ryzyko przytrzaśnięcia lub naciągnięcia rąk operatora.

System blokad bezpieczeństwa

Kosiarka jest wyposażona w system blokady bezpieczeństwa. Jeśli operator podczas pracy opuści siedzenie, kosiarka od razu zatrzyma się, silnik wyłączy się, a noże przestaną się obracać. Przed każdym koszeniem sprawdź, czy ten system działa prawidłowo.

Procedury testowe przedstawiono w poniższej tabeli:

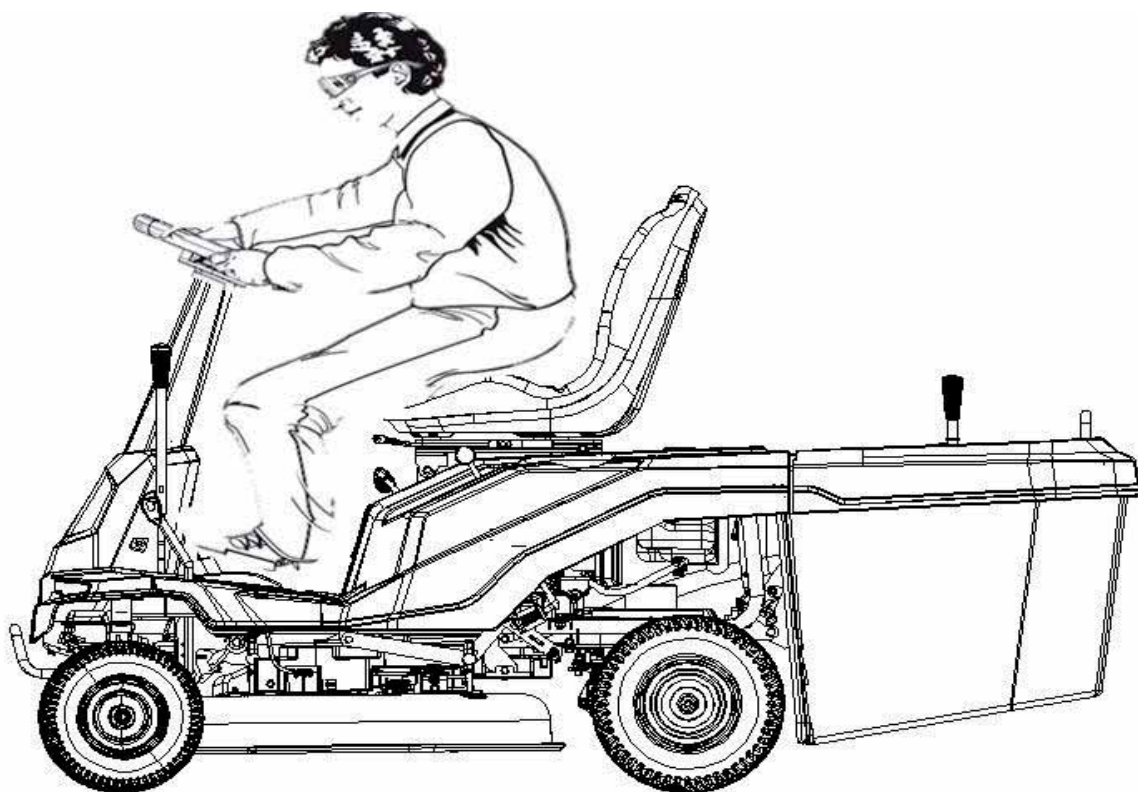
System blokad bezpieczeństwa			
1	Uruchamianie	1. Akumulator jest naładowany (napięcie ≥ 6 V), przełącznik zapłonu znajduje się w pozycji "ON", zespół dźwigni kierunku jazdy znajduje się w położeniu "N", noże są wyłączone w gnieździe blokującym "☐", hamulec postojowy jest aktywny, a siedzenie pozostaje bez operatora – można przeprowadzić rozruch ręczny	
		2. Akumulator jest naładowany (napięcie $\geq 12,5$ V), wyłącznik zapłonu znajduje się w położeniu "START", zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy znajduje się w położeniu "N", noże są wyłączone w gnieździe blokującym "☐", hamulec postojowy jest aktywny, a siedzenie pozostaje bez operatora – można przeprowadzić rozruch elektryczny	
		3. Gdy akumulator jest naładowany (napięcie $\geq 12,5$ V), wyłącznik zapłonu znajduje się w położeniu "START", zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy znajduje się w położeniu "N", noże są wyłączone w gnieździe blokującym "☐", a na siedzeniu siedzi operator, można przeprowadzić rozruch elektryczny	
2	Nie można uruchomić	Jeśli którekolwiek z wymagań z Punktu 1 nie jest spełnione, nie można przeprowadzić rozruchu ręcznego	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		Jeżeli w Punkcie 2 siedzenie nie jest zajęte i którykolwiek z warunków nie jest spełniony, silnika nie można uruchomić elektrycznie	Rozrusznik nie reaguje
		Jeżeli w Punkcie 3 siedzenie jest zajęte i którykolwiek z warunków nie został spełniony, nie można przeprowadzić rozruchu elektrycznego	Rozrusznik nie reaguje
3	Wyłączenie silnika	1. Jeśli siedzenie nie jest zajęte, a zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy znajduje się w położeniu "F" lub "R" (nie neutralnym), silnik wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		2. Siedzenie nie jest zajęte, a nóż jest aktywowany w gnieździe blokującym „☐”, silnik wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		3. Siedzenie nie jest zajęte, hamulec postojowy nie jest aktywowany, silnik wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry

		4. Siedzenie jest zajęte, dźwignia kierunku jazdy znajduje się w pozycji „R” (nie w pozycji neutralnej), nóż jest aktywowany w szczelinie „  “, kluczyk stacyjki nie został przekręcony w położenie RMO, silnik jest wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		5. Siedzenie jest zajęte „  “, nóż jest aktywowany w gnieździe blokującym kosz zbierający jest otwarty, silnik jest wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		6. Siedzenie jest zajęte, hamulec postojowy jest aktywny, pedał jazdy jest wciśnięty, silnik jest wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		7. Wyłącznik zapłonu znajduje się w pozycji "OFF", silnik jest wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
		8. Klucz w stacyjce znajduje się w położeniu RMO, siedzenie nie jest zajęte, silnik jest wyłączony	Cewka zapłonowa silnika jest zwarta i nie ma iskry
4	Alarm	Klucz w stacyjce znajduje się w położeniu ON (Włączone) lub RMO, kosz zbierający jest pełny, zespół tnący jest włączony	Nóż jest dezaktywowany w gnieździe blokującym „  “, brak alarmu
		Klucz w stacyjce znajduje się w pozycji ON lub RMO, silnik nie pracuje, operator opuścił stanowisko pracy,	

Noże muszą przestać się obracać w ciągu 5 sekund. Jeśli tak się nie stanie, należy wyłączyć zapłon i wyjąć kluczyk ze stacyjki, włączyć hamulec postojowy i zlecić serwisowi sprawdzenie i naprawę systemu. Nie używaj kosiarki do czasu naprawienia systemu.

Obsługa kosiarki (patrz rysunek 7)

Rysunek 7



Przestroga: Przed rozpoczęciem korzystania z kosiarki upewnij się, że w pobliżu nie znajdują się żadne osoby. W przypadku wejścia na obszar koszenia jakiegokolwiek osoby postronnej natychmiast wyłącz kosiarkę. Koszenie wznów dopiero gdy w strefie roboczej nie będzie nikogo niepowołanego.

Przed przystąpieniem do korzystania z kosiarki:

1. Z obszaru roboczego usuń wszelkie przedmioty, które mogłyby zostać odrzucone lub zaplątać się w noże.
2. Sprawdź sprawność działania hamulców.
3. Sprawdź ciśnienie w oponach.
4. Sprawdź, czy elementy mocujące nie są poluzowane.
5. Sprawdź, czy wszystkie elementy zabezpieczające znajdują się na swoim miejscu i działają prawidłowo.
6. Z kosiarki usuń zanieczyszczenia i ścinki trawy.
7. Sprawdź system blokad bezpieczeństwa.
8. Ustaw siedzenie w odpowiedniej pozycji.
9. Sprawdź, czy w zbiorniku znajduje się wystarczająca ilość paliwa.

Koszenie:

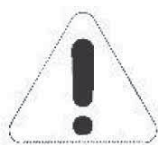
1. Ustaw zespół tnący kosiarki w najwyższym położeniu.
2. Włóż kluczyk do stacyjki i przekręć go do położenia "START", aby uruchomić silnik.
3. Ustaw dźwignię sprzęgła w gnieździe blokującym mechanizmu aktywacji noża „“, aby uruchomić obroty noża.
4. Umieść zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy w gnieździe blokującym w położeniu "F".
5. Wciśnij pedał hamulca i szybko go zwolnij, aby odblokować hamulec postojowy. Powoli wciśnij pedał jazdy, aby podjechać w wybrane miejsce koszenia.
6. Zwolnij pedał gazu i naciśnij pedał hamulca, aby zatrzymać kosiarkę. Ustaw dźwignię sterowania sprzęgłem w gnieździe blokującym „“ mechanizmu dezaktywacji noża, aby zatrzymać pracę noża, i ustaw zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy w szczelinie zaciskowej w położeniu "N".
7. Opuść zespół tnący na żadaną wysokość.
8. Kontynuuj koszenie, powtarzając kroki 3, 4 i 5 powyżej.



Przestroga: Przed naciśnięciem pedału jazdy upewnij się, że ustawiono żądany kierunek. W przypadku niezastosowania się do tego zalecenia kosiarka może zacząć się poruszać w nieoczekiwanym kierunku, co stwarza ryzyko przypadkowych obrażeń i szkód na mieniu.



Przestroga: Podczas przejeżdżania przez żwirowe drogi i pasy ruchu zachowaj ostrożność. Przed przejazdem ustaw dźwignię sterowania sprzęgłem w pozycji dezaktywowanej, aby uniemożliwić obrót noża, a zespół tnący podnieś do najwyższego położenia, aby ograniczyć ryzyko uderzenia w kamienie. Poruszaj się wolno, aby zachować kontrolę nad jazdą.



Uwaga: Podczas korzystania z kosiarki nigdy nie zmieniaj gwałtownie kierunku jazdy do przodu/do tyłu. Przed zmianą kierunku jazdy upewnij się, że kosiarka została całkowicie zatrzymana.

Koszenie podczas cofania:

1. Naciśnij pedał hamulca, aby całkowicie zatrzymać kosiarkę.
2. Ustaw dźwignię sprzęgła w gnieździe blokującym mechanizmu aktywacji noża „“ i sprawdź, czy nóż działa prawidłowo.
3. Przekręć kluczyk w stacyjce do pozycji (RMO).
4. Ustaw dźwignię zmiany kierunku jazdy do pozycji "R".

5. Zwolnij pedał hamulca, powoli wciśnij pedał jazdy i w razie potrzeby kontroluj cofanie oraz zakres koszenia.



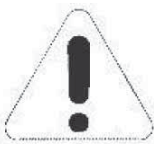
Przestroga: Jeśli nie jest to konieczne, nie koś podczas cofania. Przed rozpoczęciem koszenia i w jego trakcie obserwuj sytuację pod oraz za kosiarką i upewnij się, że na obszarze koszenia nie znajdują się dzieci, inne osoby postronne ani zwierzęta domowe. Pamiętaj, że gdy kosisz cofając, musisz zachować ostrożność i jechać z niską prędkością, tak aby uniknąć obrażeń.



Przestroga: Szczególną ostrożność zachowaj, gdy kosiarka jest wyposażona w kosz i związane z nim akcesoria – mogą one zasłaniać widok podczas cofania. Należy jeździć powoli, zwracać uwagę na stan drogi i podejmować działania zapobiegające wypadkom.

Sygnalizacja zapełnienia kosza:

Sygnal dźwiękowy kosiarki oznacza, że kosz na trawę jest pełny i należy natychmiast przerwać koszenie.



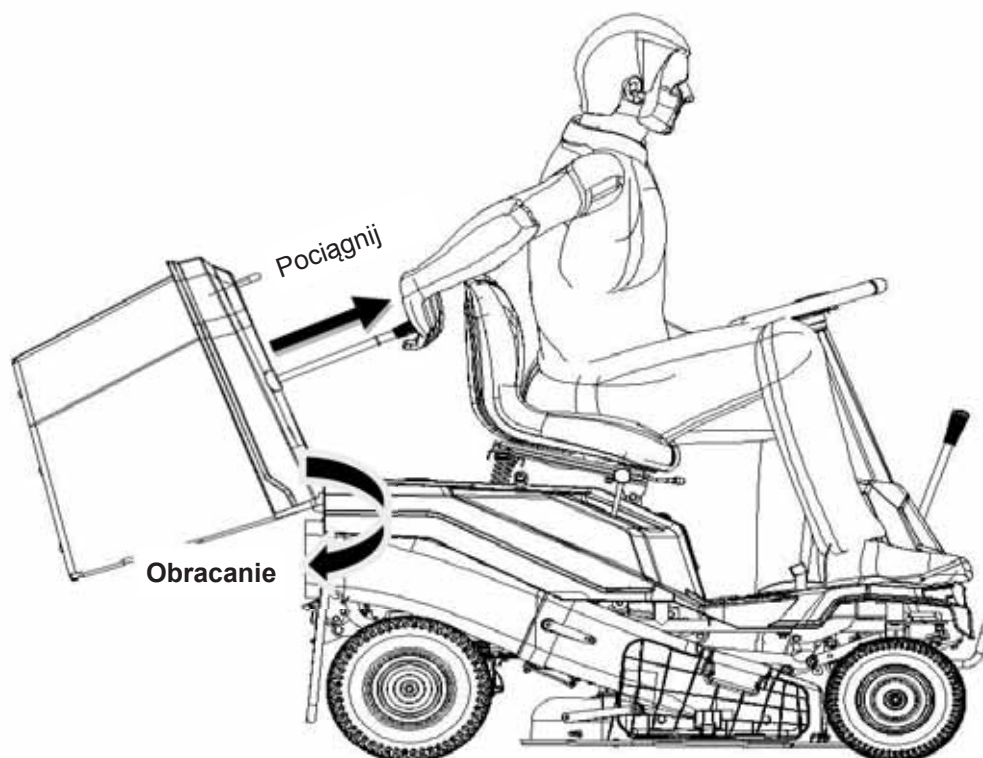
Środki bezpieczeństwa: Kontynuowanie koszenia trawnika po zapełnieniu kosza zbierającego może spowodować zatkanie rury wyrzutowej, co stwarza ryzyko zatrzymania silnika i uszkodzenia kosiarki.

Usuwanie trawy z kosza zbierającego (patrz rysunek 8)

W celu opróżnienia pojemnika na ścinki trawy zatrzymaj kosiarkę, aby wyjąć kosz zbierający i opróżnić go, możesz go też opróżnić bez zatrzymywania kosiarki. Procedura opróżniania kosza bez zatrzymywania się wygląda następująco:

1. Ustaw dźwignię sprzęgła w gnieździe blokującym mechanizmu dezaktywacji noży „“ i sprawdź, czy noże zatrzymują się.
2. Ustaw zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy na pozycję "F".
3. Naciśnij pedał hamulca, aby całkowicie zatrzymać kosiarkę.
4. Pociągnij dźwignię wysypywania trawy do góry, a następnie przyciągnij ją w kierunku operatora i obróć kosz w celu wysypania ścinków.
5. Jeśli trawa kosz zbierający nie zostanie całkowicie opróżniony, można lekko nacisnąć pedał jazdy, aby powoli przesunąć kosiarkę do przodu i kontynuować opróżnianie kosza na trawę.

Rysunek 8



Przestroga: Jeśli nie możesz opróżnić kosza ze ścinków trawy, zalecamy używanie kosiarki z najniższą prędkością. Zbyt szybka jazda może wpływać na stabilność obsługi i być przyczyną wypadku.

Po zakończeniu koszenia:

1. Kosiarkę należy parkować na równej powierzchni; nie wolno jej zatrzymywać na pochyłościach.
2. Wyłącz kluczyk w stacyjce i upewnij się, że silnik zatrzymał się.
3. Aktywuj hamulec postojowy.
4. Przekręć kluczyk w stacyjce do pozycji OFF (Wyłączone) i wyjmij go.

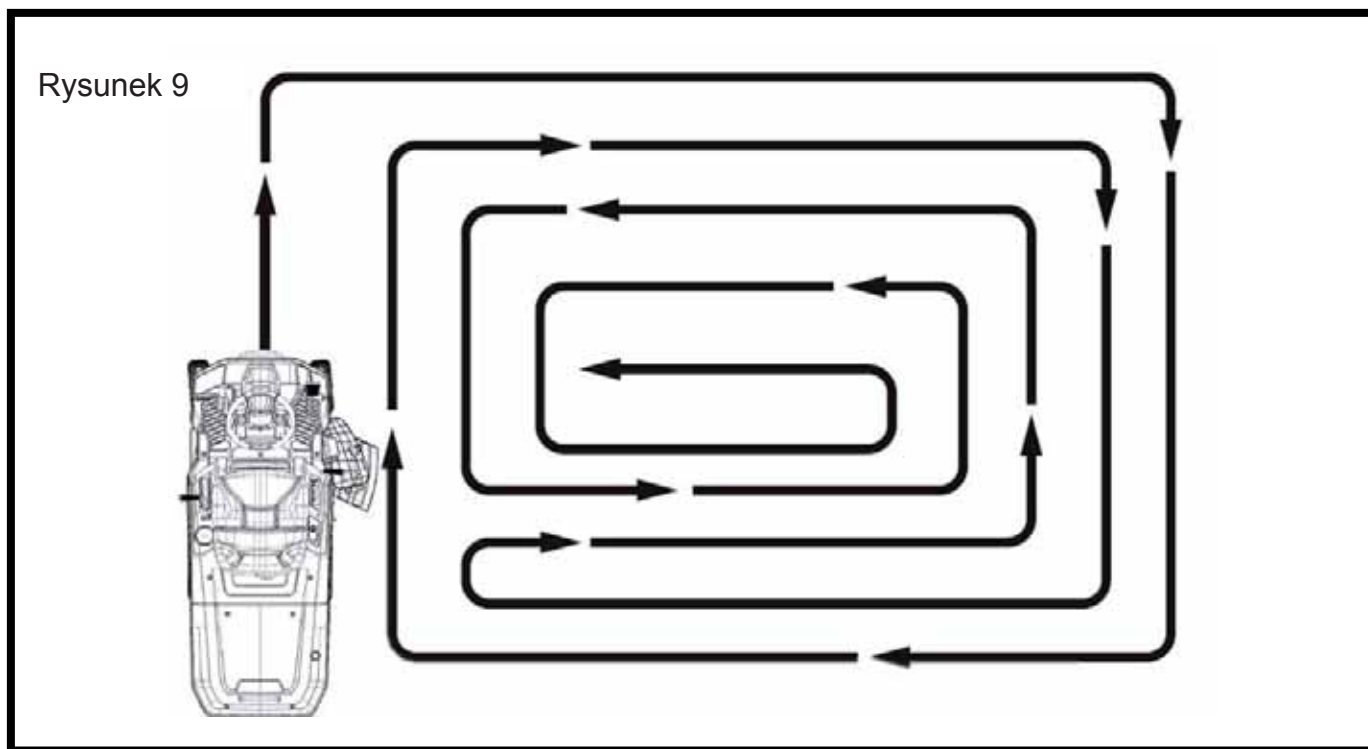


Przestroga: Jeśli zamierzasz opuścić stanowisko pracy w kosiarce, upewnij się, że został włączony hamulec postojowy urządzenia i że w stacyjce nie ma kluczyka. Brak włączonego hamulca postojowego może spowodować, że kosiarka zacznie się poruszać; jeśli w stacyjce pozostanie kluczyk, istnieje ryzyko nieuprawnionego użycia kosiarki przez inne osoby i powstania przypadkowych urazów.

Uwaga: Za każdym razem, gdy kosiarka jest wyłączana, dźwignię sterowania sprzęgłem ustaw w położeniu "wyłączone", a dźwignię zmiany kierunku jazdy w gnieździe blokującym – pozycja „N”.

Przypomnienie o koszeniu trawnika (patrz rys. 9)

1. Noże tej kosiarki powinny być ostre.
2. Przed przystąpieniem do koszenia należy upewnić się, że na trawniku nie znajdują się kamienie, patyki, druty, zabawki, orzechy, gałęzie ani inne przedmioty, które mogłyby uszkodzić noże lub silnik kosiarki. Nie koś na drewnianym kołku ani metalowym słupku. Tego typu przedmioty mogą uszkodzić noże kosiarki lub zostać przypadkowo odrzucone przez kosiarkę i spowodować obrażenia ciała operatora lub innej osoby.
3. Dla zachowania dobrej kondycji trawnika, zwykle zaleca się, by ścinać jedną trzecią lub mniejszą część całkowitej wysokości trawy.
4. Kiedy kosisz dużą powierzchnię trawnika, rozpocznij od najdalszego krańca, poruszając się zgodnie z ruchem wskazówek zegara, tak aby odrzut trawy nie był skierowany w stronę krzewów, płota, jezdni i innych obszarów. Po dwóch okrążeniach zacznij kosić w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara aż do zakończenia koszenia, jak pokazano na rysunku 9.



5. Podczas koszenia ścinki trawy muszą być wyrzucane w kierunku obszaru, który został już skoszony.
6. Podczas koszenia gęstego trawnika zaleca się zmniejszenie prędkości – zapewni to większą efektywność koszenia, zbieranie i wyrzutu trawy.
7. Nie koś spryskanej mokrej trawy, ponieważ będzie się ona kleić do dolnej części i wokół zespołu tnącego, co wpłynie negatywnie na efektywność koszenia, zbierania i wyrzutu trawy.

8. Nowa i gęsta trawa może wymagać mniejszej prędkości jazdy oraz większej wysokości koszenia.
9. Wnętrze zespołu tnącego i boczny otwór wyrzutowy kosiarki należy utrzymywać w czystości. Przed każdym użyciem i po nim usuń ściętą trawę, liście, brud oraz wszelkie inne pozostałości. Nie splukuj wodą z węża.

Uwaga: Przed przystąpieniem do czyszczenia kosiarki należy wyłączyć silnik, włączyć hamulec postojowy i wyjąć kluczyk ze stacyjki.

Praca na zboczu (patrz rysunek 10)

Rysunek 10



Przestroga: Praca na pochyłościach stanowi główną przyczyną wypadków spowodowanych wywróceniem maszyny. Podczas użytkowania na zboczach zachowaj szczególną ostrożność. Jeśli poczujesz niestabilność na zboczu, przerwij koszenie. Z przyczyn bezpieczeństwa unikaj prób koszenia na zboczach o nachyleniu powyżej 12°.



Uwaga: Podczas parkowania na zboczu wciśnij zawsze pedał hamulca, aby włączyć hamulce, a następnie uruchom hamulec postojowy. Jeśli nie zaciągniesz mechanicznego hamulca lub nie włączysz hamulca postojowego, kosiarka szybko zjedzie w dół i spowoduje wypadek.

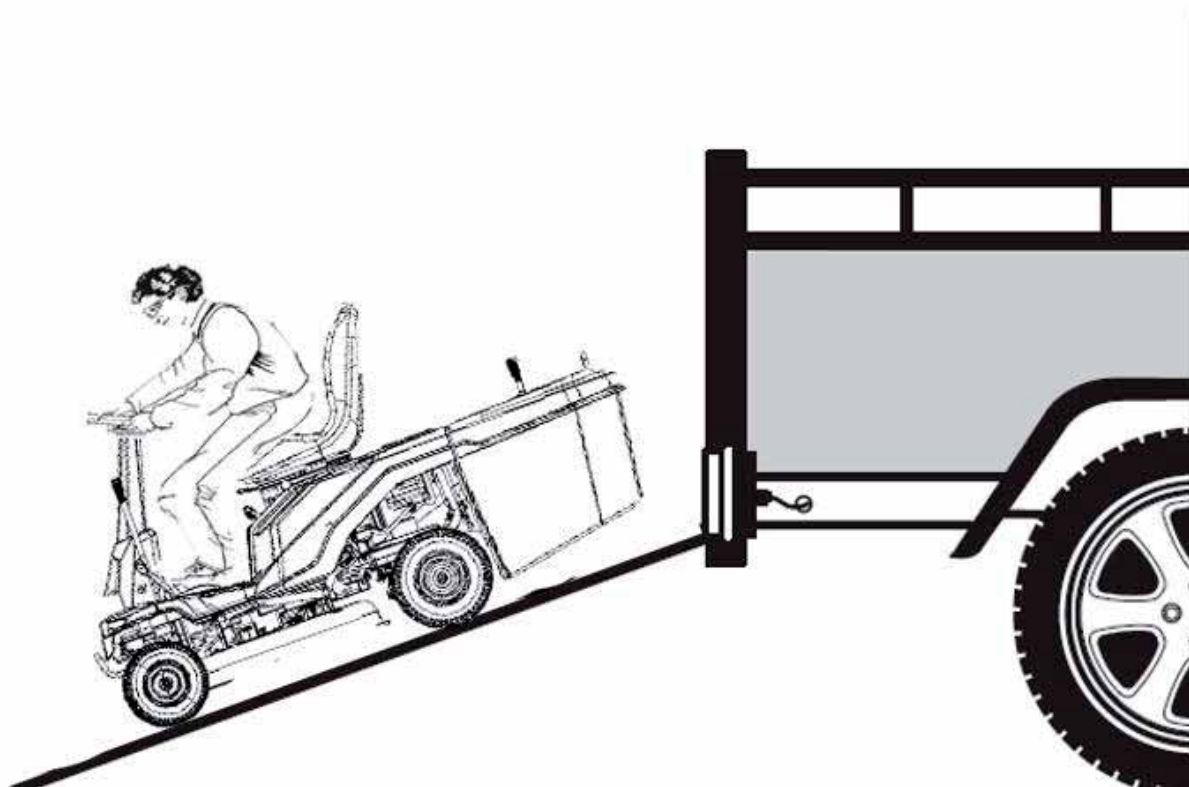
Uwaga:

1. Koś w górę i w dół zbocza, nie poruszaj się poziomo po zboczu.
2. Nie koś mokrego trawnika. Mokra trawa może, w szczególności na zboczach, powodować poślizg kół kosiarki.
3. Uważaj na dziury, koleiny, kamienie, ukryte przedmioty i nierówności, które mogą spowodować poślizgnięcie, potknięcie lub jazdę po koleinach. Wysoka trawa może zakrywać przeszkody. Usuń wszelkie przedmioty, które mogłyby zostać wprowadzone w ruch lub odrzucone przez noże, na przykład kamienie, gałęzie i itp.

4. Nie koś w pobliżu poboczy dróg, rowów i nasypów drogowych.
5. Podczas koszenia poruszaj się powoli. Nie zmieniaj gwałtownie prędkości ani kierunku jazdy.
6. W miarę możliwości unikaj parkowania na zboczach. Jeśli nie możesz uniknąć parkowania na nachylonym terenie, włącz hamulec postojowy. Podczas ponownego uruchamiania kosiarki najpierw włącz silnik, wyreguluj prędkość, a następnie zwolnij hamulec i zacznij poruszać się z najniższą możliwą prędkością. Jeżeli musisz wykonać skręt, bądź szczególnie ostrożny podczas zmiany kierunku i zawsze skręcaj w stronę przeciwną do spadku terenu.
7. Upewnij się, że operator nie próbuje stabilizować kosiarki na zboczu, dotykając podłoża stopami.
8. Podczas jazdy w dół używaj pedału hamulca.
9. Jeśli podczas pracy na zboczu opona zacznie się ślizgać, od razu ustaw dźwignię sprzęgła w gnieździe blokującym mechanizmu wyłączania, zatrzymaj pracę noży, a następnie powoli i ostrożnie zjedź ze stoku na równą powierzchnię.

Transport kosiarki (patrz rysunek 11)

Rysunek 11





Przestroga: Kiedy jedziesz kosiarką lub wjeżdżasz nią na przyczepę czy ciężarówkę, zachowaj ostrożność i w razie potrzeby reguluj prędkość, naciskając pedał hamulca. Jeżeli kosiarka porusza się po zboczu bez wciśnięcia pedału hamulca lub zaciągnięcia hamulca postojowego, będzie się swobodnie staczać. Niezastosowanie się do zaleceń zawartych w niniejszej instrukcji może spowodować poważne obrażenia ciała i zagrożenie dla życia.



Przestroga: Podczas załadunku kosiarki na przyczepę oraz jej rozładunku z przyczepy zachowaj szczególną ostrożność. Upewnij się, że zespół tnący jest uniesiony do najwyższej pozycji, aby kosiarka nie utknęła na rampie – w przeciwnym razie koła mogą zsunąć się z rampy lub przyczepy, powodując wywrócenie albo przechylenie maszyny i poważne obrażenia.

Sposób sterowania

1. Kosiarkę parkuj na równej powierzchni.
2. Podnieś zespół tnący do najwyższej pozycji.
3. Ustaw rampę i przymocuj ją do przyczepy zgodnie z instrukcjami producenta.
Uwaga: Zalecamy stosowanie rampy rozładunkowej o pełnej szerokości – o co najmniej 30 cm szerszej od kosiarki, tak aby zminimalizować ryzyko zjechania kół poza rampę i poślizgu kosiarki.
4. Powoli wjeżdż kosiarką na rampę i do przyczepy.
5. Opuść noże kosiarki do najniższego położenia.
6. Aktywuj hamulec postojowy.
7. Wyjmij kluczyk ze stacyjki kosiarki.
8. W razie potrzeby zabezpiecz kosiarkę pasem lub liną, aby zapobiec jej przemieszczaniu się podczas transportu.



Przestroga: Aby uniknąć wypadków spowodowanych przypadkowym uruchomieniem lub przemieszczeniem podczas transportu kosiarki, wyjmij kluczyk ze stacyjki i włącz hamulec postojowy.



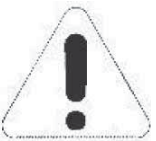
Przestroga: Przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności konserwacyjnych wyłącz kosiarkę, upewnij się, że noże czy zostały całkowicie zatrzymane, a następnie wyjmij kluczyk ze stacyjki, aby zapobiec przypadkowemu uruchomieniu i obrażeniom.



Przestroga: Do napraw należy używać wyłącznie części zatwierdzonych przez producenta. Użycie części pochodzących z innych źródeł niż zalecane może spowodować uszkodzenie produktu i zagrożić bezpieczeństwu.



Przestroga: Ściśle stosuj się do podanych parametrów dokręcania przy użyciu klucza dynamometrycznego. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować wypadku lub obrażenia.



Środki bezpieczeństwa: Przed każdym użyciem kosiarki sprawdź cały produkt pod kątem uszkodzeń, braków i poluzowanych elementów, takich jak śruby, nakrętki, sworznie, osłony itp. Aby uzyskać pomoc, skontaktuj się z działem obsługi klienta lub autoryzowanym centrum serwisowym.



Przestroga: Do czyszczenia elementów plastikowych nie używaj rozpuszczalników. Większość tworzyw sztucznych jest podatna na uszkodzenia związane z różnymi dostępnymi w sprzedaży rozpuszczalnikami – ich użycie może prowadzić do zniszczenia plastiku. Do usuwania brudu, kurzu, smaru itp. należy używać czystej ściereczki.



Przestroga: Nie dopuść do kontaktu płynu hamulcowego, benzyny, produktów ropopochodnych, oleju itp. z plastikowymi częściami. Substancje mogą powodować uszkodzenie, osłabienie lub zniszczenie tworzyw sztucznych, prowadząc do awarii kosiarki i przypadkowych obrażeń podczas jej użytkowania.

Informacja: Z pokrywy oraz otoczenia kosiarki usuń liście i chwasty. Od czasu do czasu czyść kosiarkę suchą szmatką.

Konserwacja urządzenia

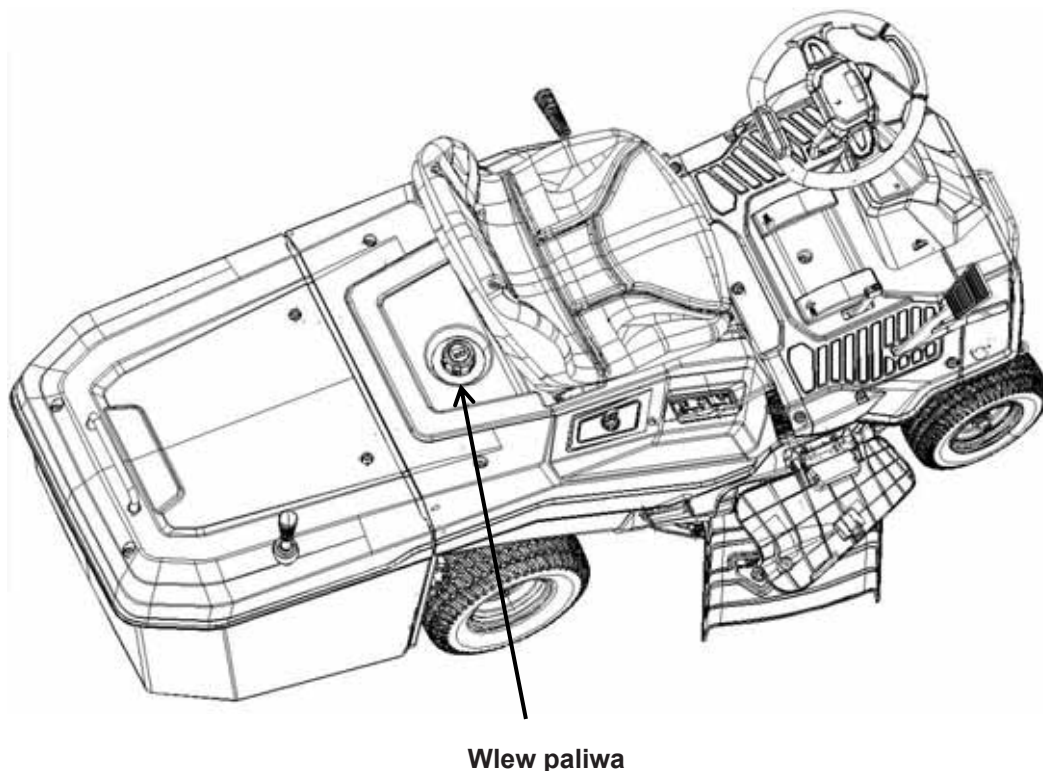
Uzupełnianie paliwa (patrz rysunek 12)

Informacja: Przed zatankowaniem upewnij się, że korzystasz z paliwa o jakości zgodnej z zaleceniami. Paliwo do tankowania powinno mieć rekomendowaną jakość.

1. Zaparkuj kosiarkę na równej powierzchni, włącz hamulec postojowy, wyłącz zapłon i wyjmij kluczyk.

2. Zdejmij korek wlewu paliwa obracając go w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
3. Uzupełniaj paliwo za pomocą kanistra z długą rurką wylewową lub lejka. Poziom paliwa nie powinien sięgać więcej niż 10 mm powyżej górnej części zespołu filtra. Maksymalna pojemność zbiornika paliwa to 4 litry.
4. Po zatankowaniu załóż korek wlewu paliwa i mocno go dokręć.

Rysunek 12

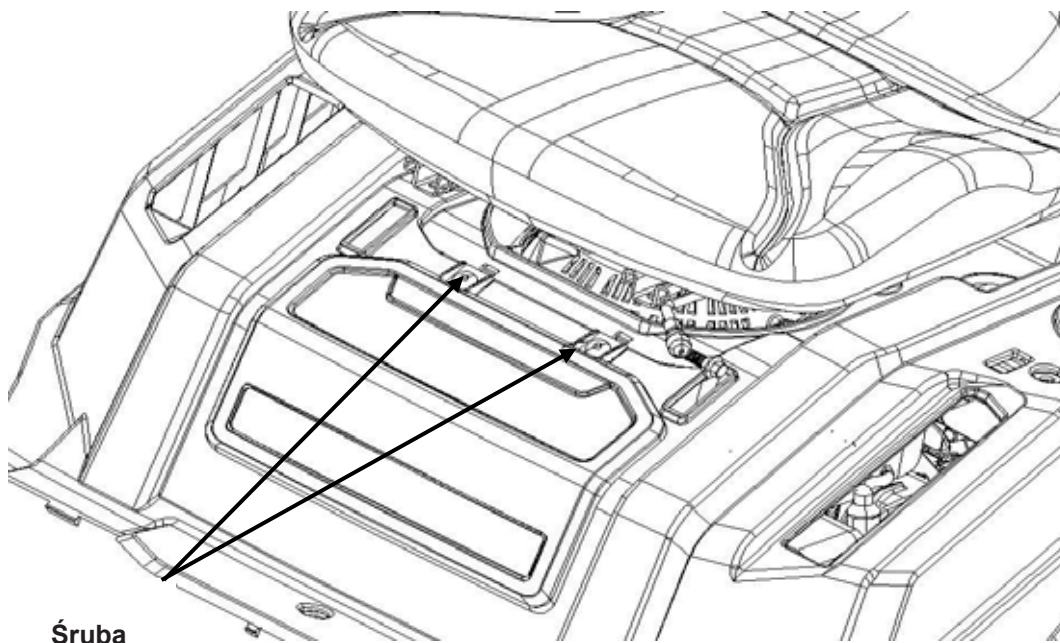


Przestroga: W przypadku rozlania paliwa podczas jego uzupełniania bezwzględnie wyczyść je szmatką, aby zapobiec ryzyku pożaru i poważnych obrażeń.

Wymiana i uzupełnianie oleju silnikowego (patrz rysunek 13)

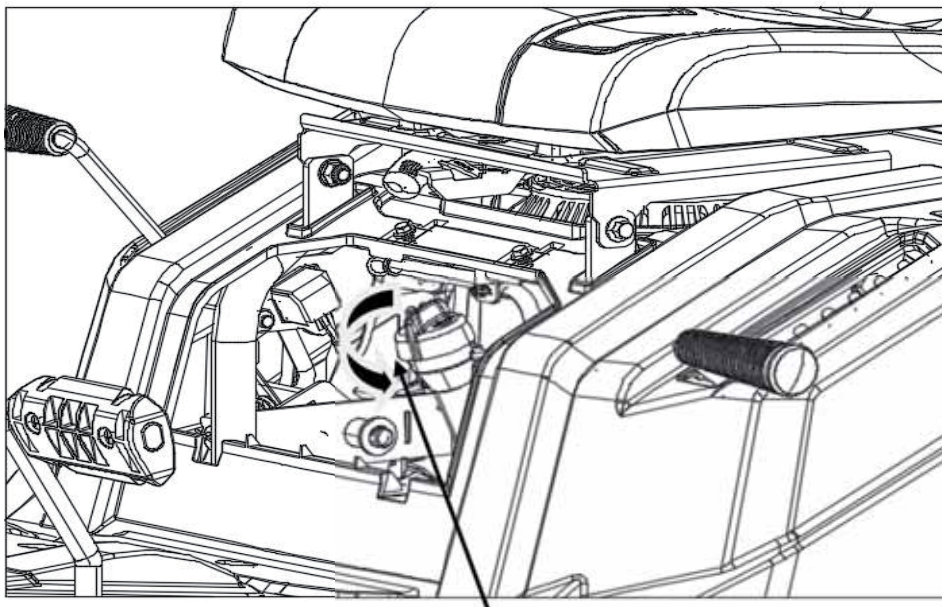
1. Zaparkuj kosiarkę na równym podłożu o płaskiej powierzchni. Przed spuszczeniem oleju silnikowego odczekaj do jego ostygnięcia.
2. Zgodnie ze wskazówkami przedstawionymi na rysunku 13 (1), odkręć śrubę M6 × 12 i zdejmij pokrywę.

Rysunek 13



3. Zgodnie ze wskazówkami przedstawionymi na rysunku 13 (2), odkręć bagnet oleju w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

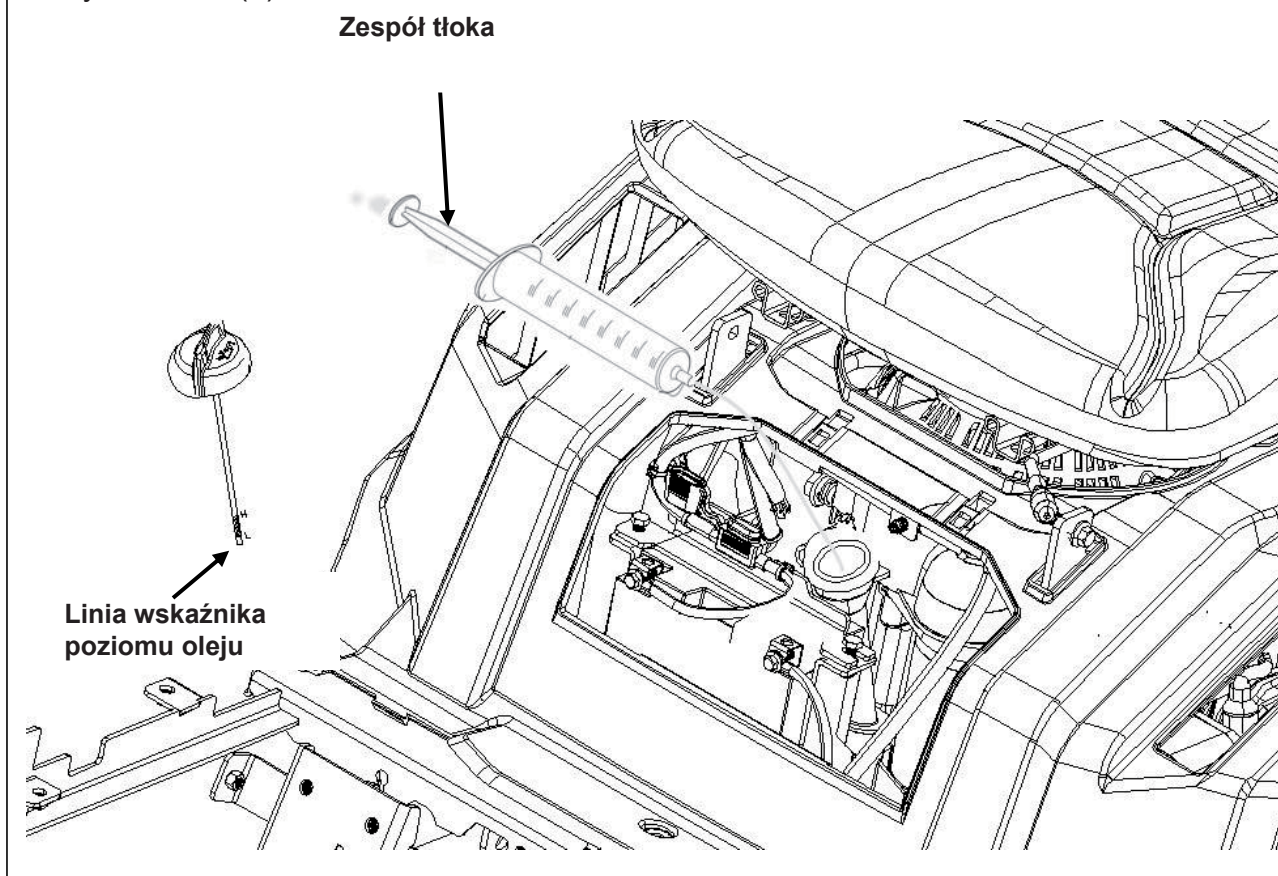
Rysunek 13 (2)



Odkręć w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyjmij bagnet

4. Jeśli konieczne jest uzupełnienie oleju, postępuj zgodnie z procedurą przedstawioną na rysunku 13 (3) – za pomocą tłoka dodaj odpowiednią ilość oleju (jakość: SAE15W-40) do przewodu wlewowego bagnetu oleju. W trakcie uzupełniania sprawdzaj poziom oleju (oczyść najpierw oznaczenie skali bagnetu suchą, czystą chusteczką papierową); dolej olej tak, aby znajdował się między górną a dolną kreską skali bagnetu.

Rysunek 13 (3)



5. Jeśli potrzebujesz dodać więcej oleju, najpierw usuń cały olej za pomocą zestawu z tłokiem. Postępuj w następujący sposób:
 - a Włóż przewód zespołu tłoka do dolnej części przewodu wlewowego bagnetu oleju,
 - b Usuń olej silnikowy za pomocą zespołu tłoka i umieść go w przeznaczonym do tego pojemniku,
 - c Powtarzaj kroki (a) i (b) do momentu usunięcia całego oleju.
6. Za pomocą zespołu tłoka wlej 400 ml nowego oleju silnikowego do silnika przez bagnet i sprawdź poziom oleju, zgodnie z krokiem 4 powyżej.
7. Po uzupełnieniu oleju ponownie zamontuj bagnet oleju i pokrywę akumulatora w kolejności odwrotnej do ich demontażu.

Uwaga: Zużyty olej silnikowy należy utylizować zgodnie z przepisami i regulacjami dotyczącymi gospodarki odpadami niebezpiecznymi obowiązującymi w danym regionie.

Ta kosiarka jest wyposażona w opony o poniższych rozmiarach i typach

Nazwa	Zespół koła przedniego	Zespół tylnego koła
	25,4 cm	33,02 cm

Ciśnienie w oponach

Przed użyciem sprawdź ciśnienie we wszystkich oponach. Nieprawidłowe ciśnienie ma wpływ na sterowność, reakcję układu kierowniczego, przyczepność, żywotność opon, równomierność koszenia oraz komfort operatora. Ciśnienie, do jakiego należy napompować opony, przedstawiono poniżej.

Uwaga: Ciśnienie w oponach należy mierzyć i regulować wyłącznie gdy opona stoi nieruchomo.

Zalecane ciśnienie w oponach: 22 PSI (151,68 kPa) dla przednich kół i 26 PSI (179,26 kPa) dla tylnych kół.



Przestroga: Podczas pompowania dokładnie sprawdzaj ciśnienie w oponach. Zbyt wysokie ciśnienie w oponach może łatwo doprowadzić do ich pęknięcia i spowodować poważne obrażenia ciała.



Przestroga: Utrzymywanie odpowiedniego ciśnienia w oponach jest niezwykle ważne. Zbyt niskie ciśnienie prowadzi do tarcia pomiędzy obręczą opony a podłożem. Zbyt wysokie ciśnienie może skutkować pęknięciem opony. Brak prawidłowego ciśnienia w oponach może spowodować pogorszenie zwrotności i stabilności kosiarki, a w konsekwencji obrażenia ciała.

Przechowywanie kosiarki

Przed rozpoczęciem magazynowania kosiarki wykonaj następujące czynności.

1. Usuń nagromadzone ścinki trawy i liście z pokrywy silnika oraz z jej otoczenia. Do czyszczenia obudowy kosiarki można użyć węża wysokociśnieniowego.
2. Kosiarkę przechowuj w czystym i suchym miejscu, niedostępnym dla dzieci. Nie przechowuj jej w pobliżu źródeł ognia, takich jak gazowy podgrzewacz wody, suszarka lub piec.

Uwaga: Podczas przechowywania w kosiarce nie należy pozostawiać kluczyka.

3. Jeśli kosiarka musi być przechowywana na zewnątrz, upewnij się, że jest ona całkowicie przykryta – pozwoli to zabezpieczyć korpus przed uszkodzeniem wskutek niekorzystnych warunków pogodowych.
4. Nie przechowuj kosiarki w pobliżu substancji żrących, takich jak chemikalia ogrodowe i sól drogowa.

Przygotowanie do użycia po długotrwałym przechowywaniu

Przed użyciem kosiarki, która była przechowywana przez dłuższy czas, wykonaj poniższe czynności:

1. Zapoznaj się z planem konserwacji.
2. Sprawdź ciśnienie w oponach i w razie potrzeby napompuj je.
3. Przejedź przez chwilę kosiarką, by sprawdzić wszystkie układy oraz części – upewnij się, że działają poprawnie.
4. Jeśli nie możesz uruchomić silnika z powodu niewystarczającej mocy akumulatora, uruchom go ręcznie, pociągając za linkę rozruchową. Jeśli to niemożliwe, naładuj akumulator i przeprowadź rozruch elektryczny.

Przygotowanie do demontażu i recyklingu akumulatora

Ze względu na ochronę środowiska akumulator powinien zostać poddany odpowiedniemu recyklingowi lub utylizacji.

Akumulator ołowiowy jest przystosowany do tego produktu. Przepisy i regulacje UE mogą zabraniać wyrzucania baterii do odpadów komunalnych. Informacje na temat recyklingu i utylizacji baterii uzyskasz w lokalnych urzędach odpowiedzialnych za gospodarkę odpadami.



Przestroga: Po wyjęciu akumulatora zakryj jego styki wytrzymałą taśmą. Unikaj uszkodzania i demontażu części akumulatora. Akumulatory ołowiowe należy poddać recyklingowi lub należytej utylizacji. Zadbaj, aby metalowe przedmioty i części ciała nie dotykały jednocześnie obu klem, ponieważ mogłoby to wywołać zwarcie. Akumulator wyłączony z eksploatacji należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Przestrzegaj określonych powyżej zaleceń – pozwoli to uniknąć pożaru i obrażeń ciała.

Plan konserwacji:

Pozycja kontrolna	Sprawdź po każdym użyciu	Sprawdź po 24 godzinach	Sprawdź po 50 godzinach	Sprawdź po 100 godzinach	Sprawdź przed przerwą w eksploatacji
Hamulec	•				
Ciśnienie opon	•				
System bezpieczeństwa	•				
Połączenie elementów mocujących	•				•
Czyszczenie kosiarki	•		•		•
Noże kosiarki		•	•		
Olej silnikowy	•	√		•	
Wkład filtra powietrza	•		√		
Czyszczenie klem akumulatora			•		
Nałóż smar na tuleję osi przednich kół, tuleję osi hamulca, inne współpracujące pary elementów ruchomych i ruchomy mechanizm zespołu tnącego		•			

Informacja: "•" wskazuje na elementy wymagające kontroli podczas cyklu, a "√" – elementy wymagające wymiany podczas cyklu.

1. Jeśli kosiarka jest używana w miejscach o dużym zapyleniu, konserwację przeprowadzaj częściej.
2. Jeśli łączny czas użytkowania kosiarki przekroczy wartość maksymalną wskazaną w niniejszej tabeli, regularną konserwację przeprowadzaj zgodnie z określonymi tutaj przedziałami czasowymi lub godzinami.
3. Po wyczyszczeniu kosiarki nanieś odpowiednio wcześniej wymaganą ilość smaru na różne złącza kosiarki – zapewni to płynne i elastyczne działanie poszczególnych mechanizmów.
4. Jeśli nie masz pewności co do sposobu konserwacji ww. elementów, zanieś kosiarkę do autoryzowanego centrum serwisowego i skonsultuj tę kwestię.

Rozwiązywanie problemów

I. Jeśli poniższe zalecenia nie rozwiążą problemu, skontaktuj się z serwisem.

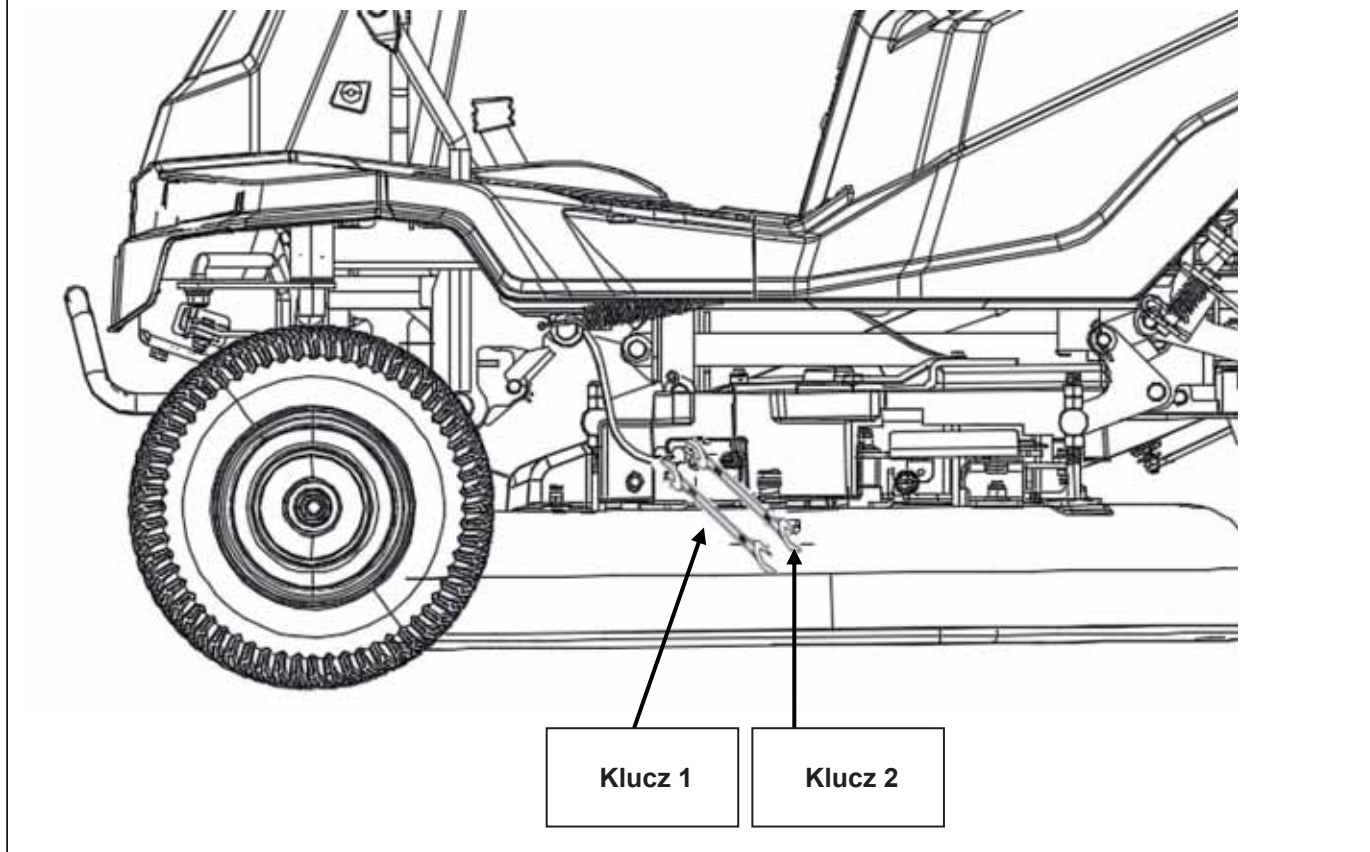
Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Po włożeniu kluczyka do stacyjki kosiarki nie można uruchomić silnika spalinowego kosiarki	1. Za mała ilość paliwa 2. Zbyt niski poziom naładowania akumulatora 3. Uszkodzony bezpiecznik 4. Uszkodzona stacyjka zapłonu 5. Uszkodzony rozrusznik 6. Uszkodzona świeca zapłonowa 7. Słaby styk w obwodzie 8. Dźwignia sterowania sprzęgłem nie jest ustawiona w gnieździe blokującym mechanizmu dezaktywacji „“ 9. Zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy nie jest ustawiony w położeniu "N"	1. Uzupełnij paliwo 2. Naładuj akumulator 3. Sprawdź zasilanie i wymień bezpiecznik 4. Sprawdź obwód i wymień stacyjkę zapłonu 5. Wymień rozrusznik 6. Wymień uszkodzoną świecę zapłonową 7. Sprawdź i wyczyść połączenia obwodu 8. Ustaw dźwignię sterowania sprzęgłem w gnieździe blokującym mechanizmu dezaktywacji „“ 9. Ustaw zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy w położeniu "N"
Po naciśnięciu pedału jazdy kosiarki silnik wyłącza się lub kosiarka nie porusza się	1. Aktywowany hamulec postojowy 2. Zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy nie jest ustawiony w położeniu "F"	1. Zwolnij hamulec postojowy 2. Ustaw zespół dźwigni zmiany kierunku jazdy w położeniu "F". Przypomnienie: W przypadku ustawienia położenia "F" normalne prowadzenie kosiarki może być czasami niemożliwe. Przesuń kilka razy dźwignię zmiany kierunku jazdy w przód i tył między „F” a „N”; dopiero wtedy możliwe będzie ustawienie żądanej pozycji.
Kosiarka nie stoi równomiernie	1. Nierównomiernie napompowane opony 2. Różnica wysokości między lewą i prawą stroną zespołu tnącego kosiarki jest zbyt duża 3. Zużyty lub uszkodzony nóż 4. Ścinki trawy nagromadzone w zespole tnącym 5. Zbyt duża prędkość koszenia	1. Sprawdź i wyreguluj ciśnienie powietrza we wszystkich czterech oponach 2. Wyreguluj wysokość zespołu tnącego po lewej i prawej stronie 3. Wymień noże 4. Usuń ścinki trawy z wnętrza zespołu tnącego 5. Zmniejsz prędkość koszenia
Kosiarka mocno wibruje	1. Noże są niewyważone, luźne lub nadmiernie zużyte 2. Wał nożowy jest wygięty i zdeformowany	1. Wymień noże 2. Zatrzymaj kosiarkę i wyjmij kluczyk ze stacyjki. Sprawdź, czy nóż nie jest uszkodzony. W przypadku uszkodzenia zleć naprawę w autoryzowanym centrum serwisowym.
Słaby wyrzut trawy	1. Zablockowanie kanału powietrza lub otworu wyrzutu bocznego	1. Wyczyść kanał lub otwór wyrzutu bocznego 2. Zanim przystąpisz do koszenia, poczekaj do czasu wyschnięcia trawy

	2. Trawa jest mokra 3. Zbyt duża prędkość koszenia 4. Zbyt wysoka trawa	3. Koś przy mniejszej prędkości 4. Kolejne koszenie miejsc, w których trawa jest zbyt wysoka
Noże zatrzymują się podczas koszenia	1. Zbyt niska pozycja zespołu tnącego 2. Zbyt duża prędkość koszenia 3. Paliwo jest zużywane	1. Podnieś zespół tnący 2. Koś przy mniejszej prędkości 3. Uzupełnij paliwo do wymaganego poziomu
Nie można uruchomić noży	4. Dźwignia sterowania sprzęgłem nie jest ustawiona w gnieździe blokującym „  “ 5. Pasek napędowy jest odłączony 6. Operator nie siedzi stabilnie na siedzeniu 7. W zespole tnącym znajdują się fragmenty blokujące noże 8. Pasek napędowy zespołu tnącego kosiarki jest zużyty	1. Ustaw dźwignię sterowania sprzęgłem w gnieździe blokującym „  “ 2. Załóż pasek napędowy noży na rowek koła pasowego 3. Stabilne zajęcie miejsca na siedzeniu przez operatora. 4. Wyczyść dolną część zespołu tnącego 5. Wymień pasek napędowy zespołu tnącego
Podczas koszenia kosiarka zatrzymuje się w trakcie cofania	9. Kluczyk w stacyjce nie jest ustawiony w położeniu RMO	10. Przełącz kluczyk w tryb RMO
Kosiarka nie osiąga pełnej prędkości	11. Pedał jazdy nie jest wciśnięty 12. Zużyty pasek przekładni CVT	13. Wciśnij do końca pedał jazdy 14. Wymień pasek przekładni CVT
Nie można naładować akumulatora	15. Uszkodzony akumulator 16. Uszkodzony obwód układu ładowania 17. Uszkodzona cewka ładowania	18. Naładuj akumulator 19. Zleć przegląd i konserwację kosiarki w punkcie serwisowym 20. Wymień cewkę ładowania

Regulacja linki SPRZĘGŁA (patrz rysunek 14)

Po pewnym czasie użytkowania kosiarki, pasek napędowy zespołu tnącego będzie wykazywał oznaki normalnego zużycia. Jeśli zespół tnący jest ustawiony na określony stopień, a dźwignia sprzęgła znajduje się w gnieździe blokującym „“, nóż obraca się powoli lub w ogóle się nie obraca. W takiej sytuacji należy przeprowadzić regulację linki sprzęgła.

Rysunek 14



Procedury regulacji opisano poniżej:

1. Załóż klucz 1 (13 mm) na nakrętkę zewnętrznej linki sprężła i przytrzymaj go, po czym załóż klucz 2 na nakrętkę od strony wewnętrznej linki i dokręć ją przeciwnie do kierunku obrotu wskazówek zegara o ok. 1–2 obroty.
2. Umieść klucz 2 (końcówka 13 mm) na nakrętce po wewnętrznej stronie przewodu i przytrzymaj go na miejscu. Za pomocą klucza 1 dokręć nakrętkę zewnętrzną zgodnie z ruchem wskazówek zegara.
3. Ponownie uruchom kosiarkę i sprawdź, czy noże działają należycie na wszystkich stopniach.
4. Jeśli nadal nie działają prawidłowo, powtórz kroki 1, 2 i 3 powyżej. Jeżeli nakrętka na wewnętrznej stronie linki sprężła jest już dociągnięta do końca śruby, a nóż nadal nie pracuje właściwie, wymień pasek napędowy zespołu tnącego.

Wymiana noży kosiarki (patrz rysunek 15)

(I) Demontaż zespołu tnącego:

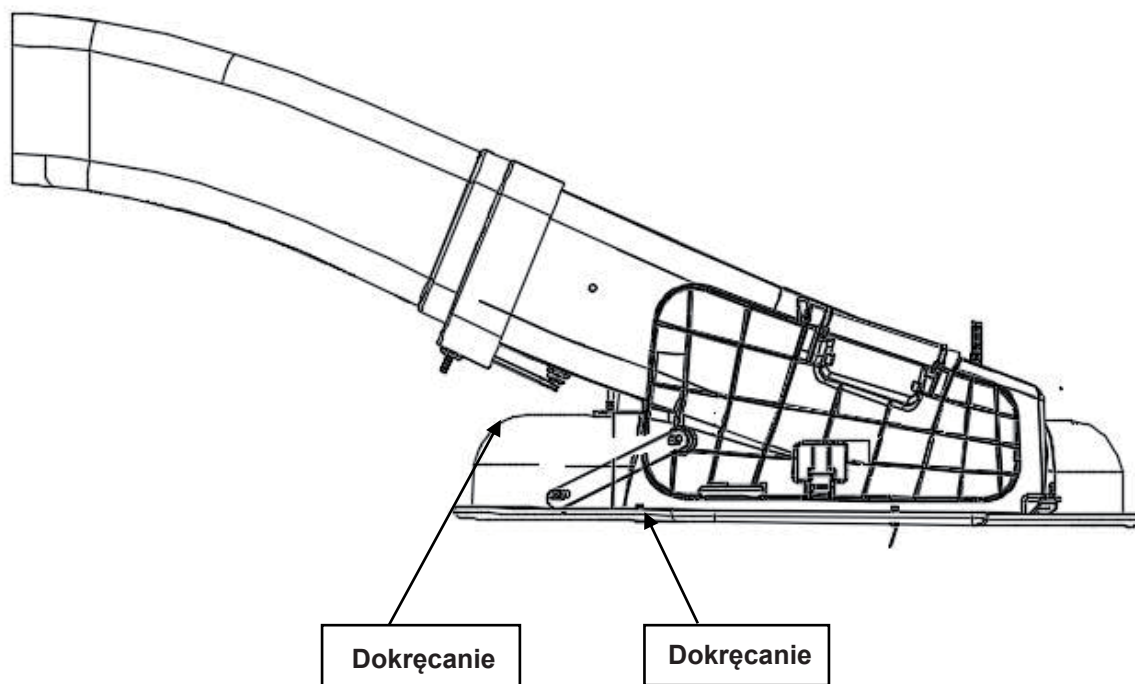
Jeżeli zachodzi taka potrzeba, przy wymianie noży można zdemontować zespół tnący kosiarki. Postępuj w następujący sposób:

1. Przekręć kluczyk w stacyjce do pozycji „OFF” (Wyłączone), wyjmij kluczyk ze stacyjki i włącz hamulec postojowy.

2. Oddziel rurę wyrzutową od podstawy rury wyrzutowej zgodnie z rysunkiem 15 (1).

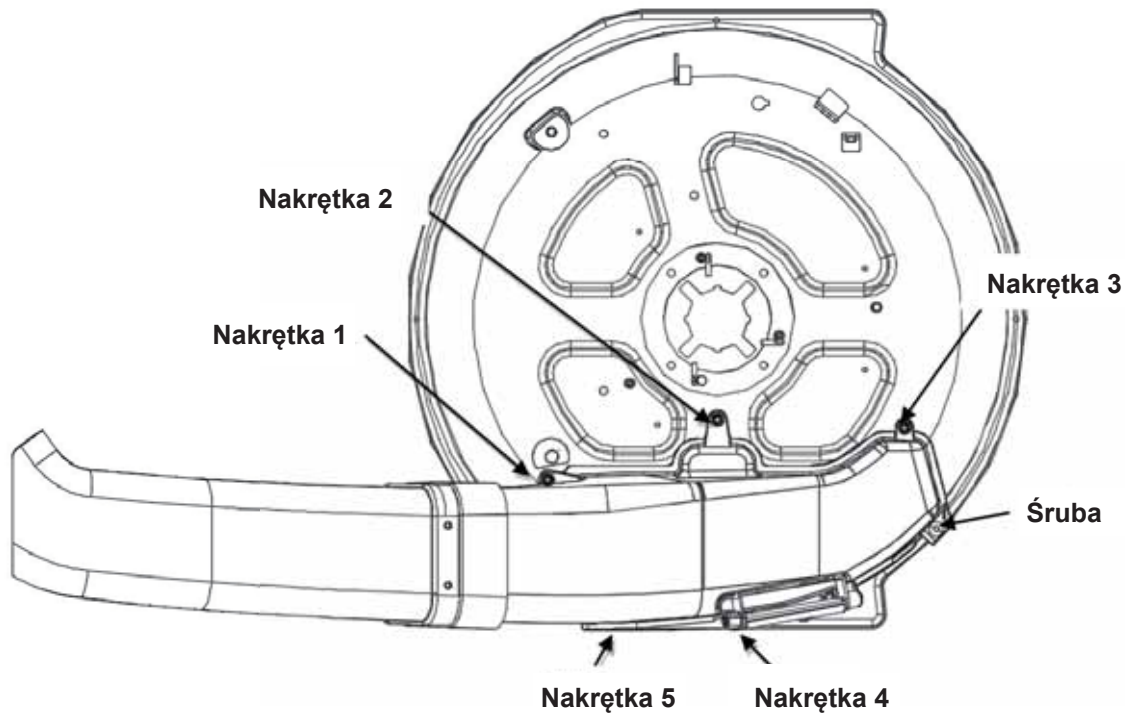
Rysunek 15 (1)

Użyj klucza, aby odkręcić nakrętkę montażową na jednym końcu gumowego paska napinającego SN 1. W tym czasie zdejmij ww. koniec gumowego paska ze śruby, po czym odłącz drugi koniec paska napinającego 1. Na koniec wciśnij rurę wyrzutu trawy w kierunku kosza, tak aby oddzieliła się od swojej podstawy.



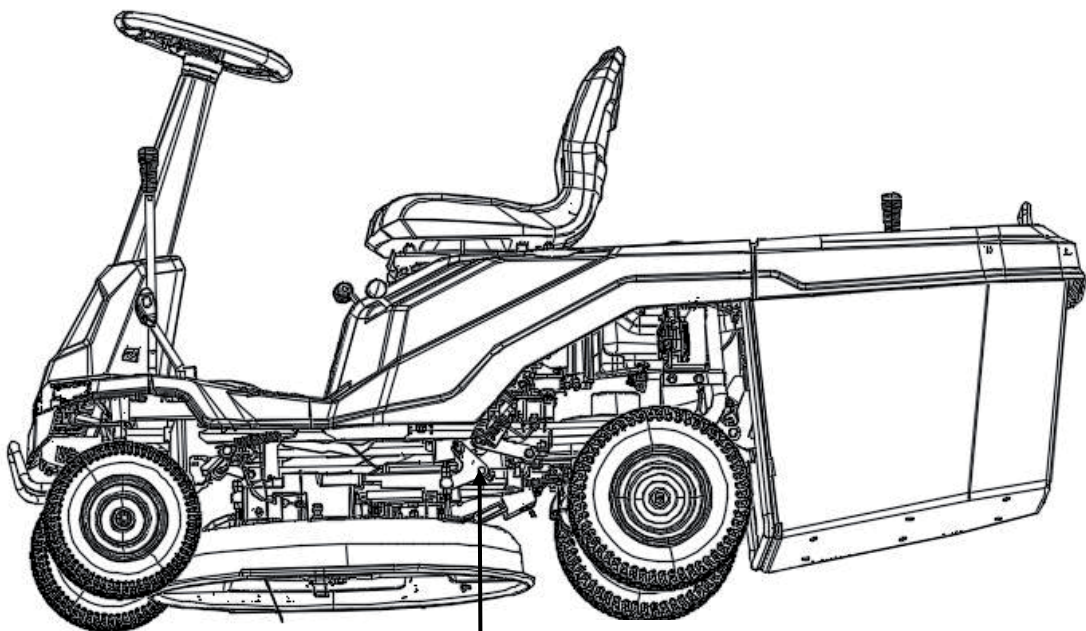
3. Odkręć 5 nakrętek i 1 śrubę podstawy rury wyrzutowej, tak jak pokazano na rysunku 15 (2) i wyjmij rurę.

Rysunek 15 (2)



4. Odkręć śruby mocujące dolną osłonę zespołu napędowego z lewej i prawej strony zgodnie z rysunkiem 15 (3), zdejmij dolną osłonę i wyjmij pasek napędowy noża z koła pasowego.

Rysunek 15

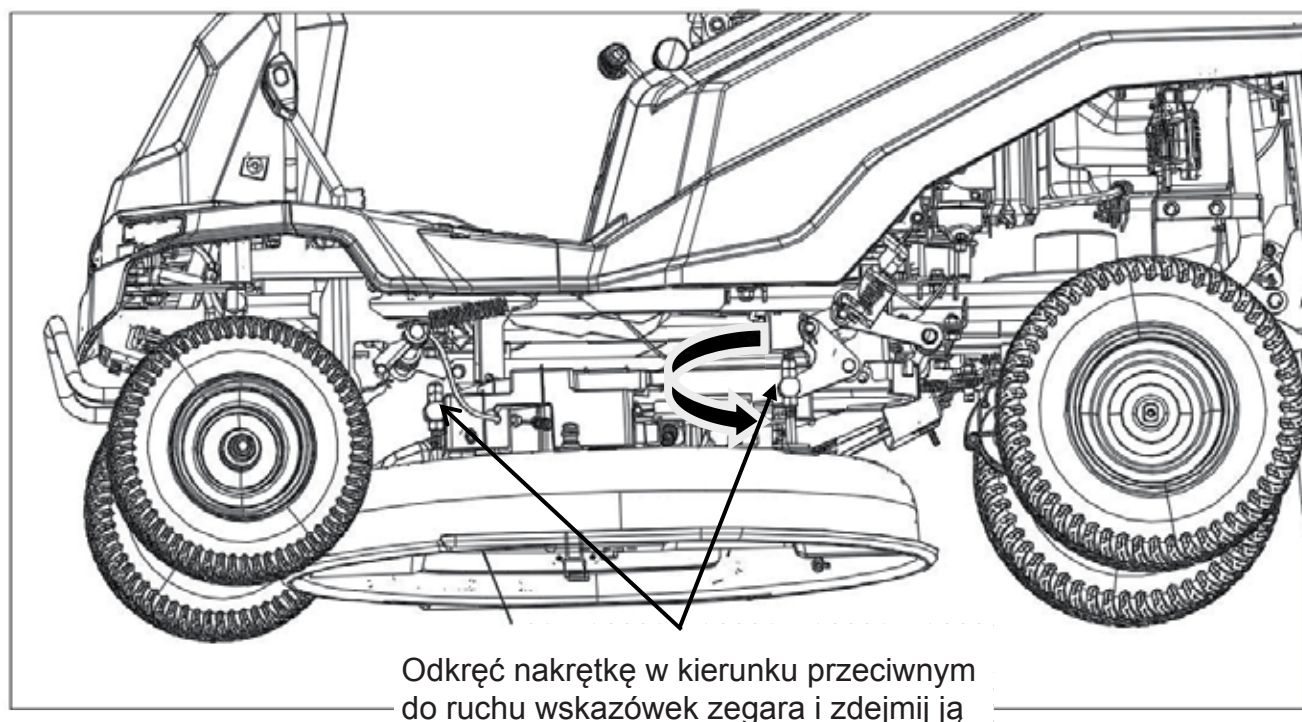


Odkręć śruby mocujące i śruby dolnej pokrywy lewej oraz prawej tarczy napędowej

3

5. Przetaw dźwignię zespołu tnącego na najniższe położenie zgodnie z rysunkiem 15 (4) i za pomocą klucza odkręć w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara nakrętki montażowe (6) w trzech punktach mocowania.

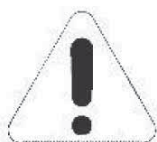
Rysunek 15



4

6. Przetaw dźwignię zespołu tnącego na najwyższe położenie, aby sprawdzić, czy śruba montażowa zespołu tnącego została odłączona od elementu regulacyjnego zespołu tnącego, a potem możesz wyjąć zespół tnący z lewej strony.

Wymiana noży (patrz rysunek 16 (1))

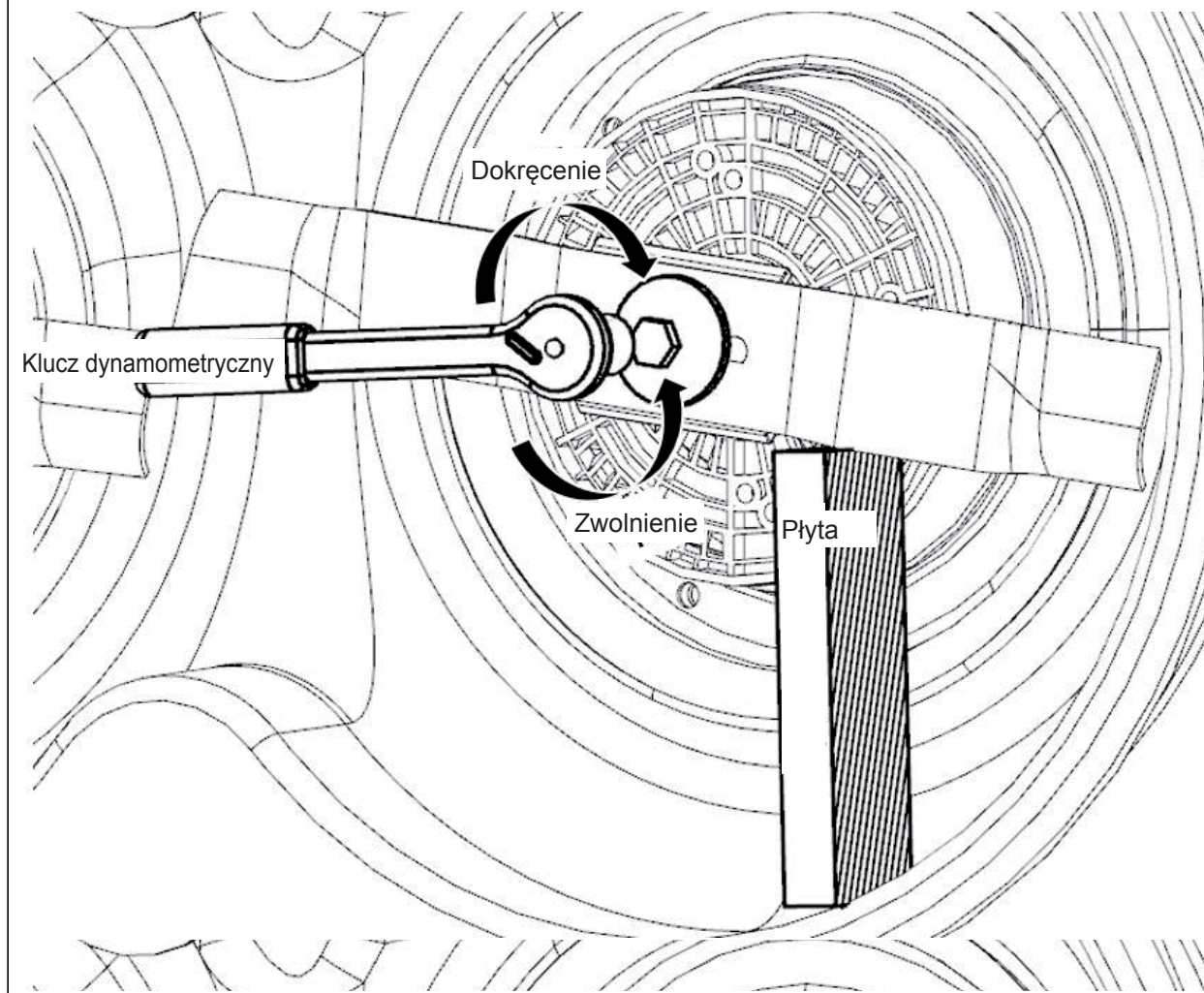


Środki bezpieczeństwa: W ramach wymiany używaj wyłącznie noży i śrub zatwierdzonych przez producenta tej kosiarki. Korzystanie z niezatwierdzonych elementów może doprowadzić do uszkodzenia kosiarki i przypadkowych obrażeń ciała u operatorów w trakcie używania urządzenia.

1. Włóż drewnianą płytkę pomiędzy nóż a ścianę zespołu tnącego kosiarki, tak aby nóż nie mógł się obracać.
2. Obróć śrubę noża w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara za pomocą klucza lub nasadki 12 mm (przy widoku od spodu kosiarki) i odkręć śrubę noża.

Uwaga: W demontażu i wymianie zespołu tnącego i noży muszą uczestniczyć co najmniej dwie osoby.

Rysunek 16 (1)



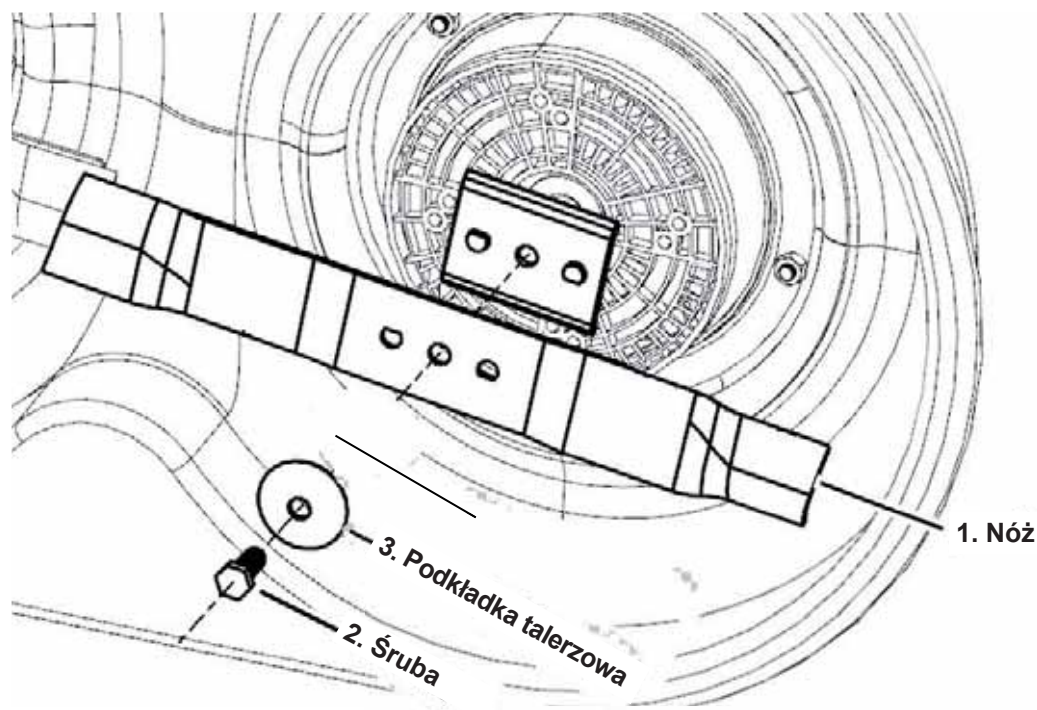
Przestroga: Przed podniesieniem kosiarki w celu wymiany noży upewnij się, że została ona prawidłowo zabezpieczona i że hamulec postojowy jest włączony. Jeśli kosiarka nie została należycie zabezpieczona, może spaść, powodując poważne obrażenia ciała operatora.

Uwaga: W demontażu i wymianie zespołu tnącego i noży muszą uczestniczyć co najmniej dwie osoby.

3. Wyjmij śrubę noża, podkładkę tarczy i nóż.
4. Załóż nowy nóż na uchwyt noża, ustawiając go zgodnie z kierunkiem oryginalnego noża (Uwaga: Kod i oznaczenie obrotu na nożu podczas montażu muszą być zawsze skierowane w stronę operatora); upewnij się, że półokrągłe dwa wypusty uchwytu noża są osadzone w półokrągłych otworach noża.
5. Wymień śruby i podkładki na nowe.

Uwaga: Dopilnuj, aby przy składaniu elementy były montowane w kolejności odwrotnej niż przy demontażu (patrz rysunek 16 (2)).

Rysunek 16 (2)



6. Dokręć śrubę noża zgodnie z ruchem wskazówek zegara za pomocą klucza dynamometrycznego (brak w zestawie), tak aby śruba była mocno dokręcona. Zalecany moment dokręcenia śrub noży to 45 ± 5 Nm.



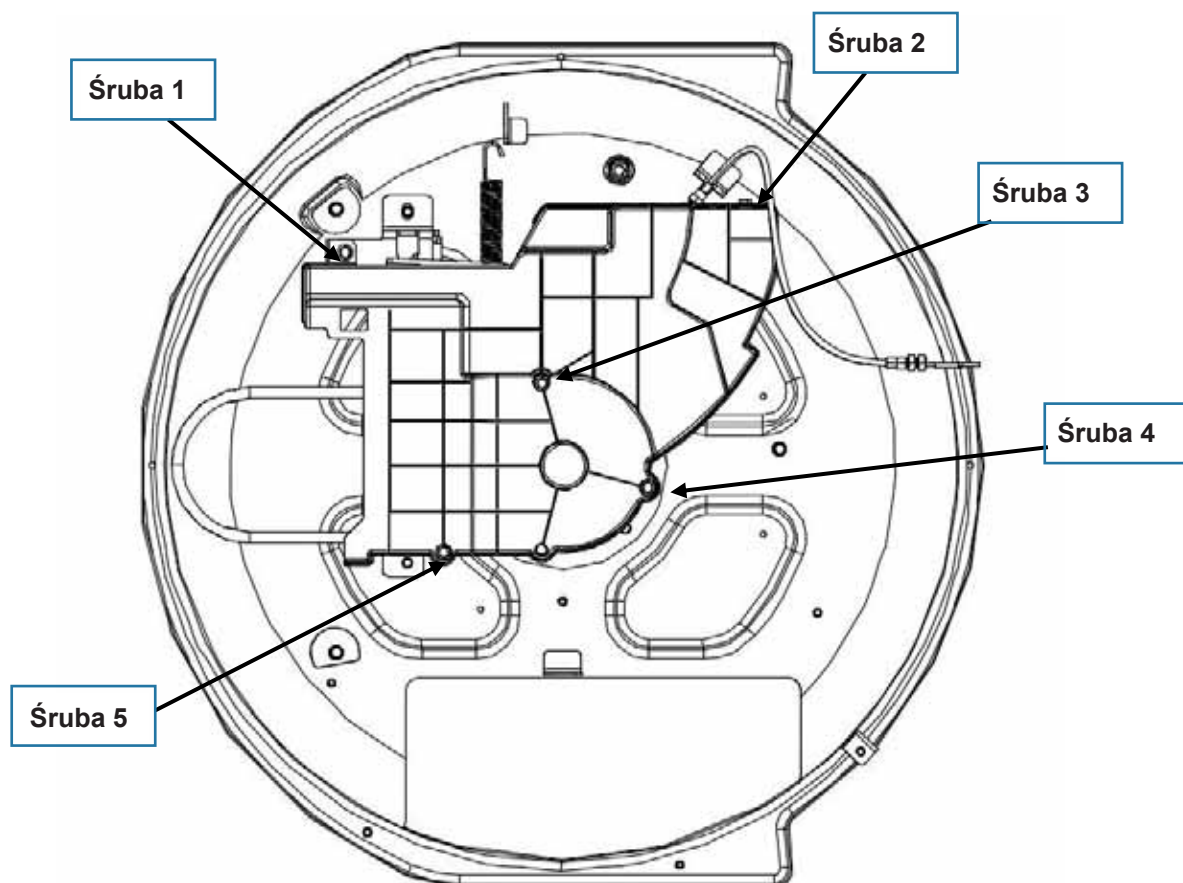
Przestroga: Upewnij się, że nóż jest prawidłowo osadzony i dokręć nakrętkę śruby momentem zgodnym z powyższą specyfikacją. Nieprawidłowe zamocowanie ostrza może spowodować jego poluzowanie, a w konsekwencji poważne obrażenia ciała.

(III) Ponownie zmontuj zespół tnący i inne podzespoły; podczas ponownego montażu zespołu tnącego postępuj zgodnie z czynnościami określonymi dla demontażu, ale przy zachowaniu odwrotnej kolejności.

IV. Wymiana paska napędowego zespołu tnącego

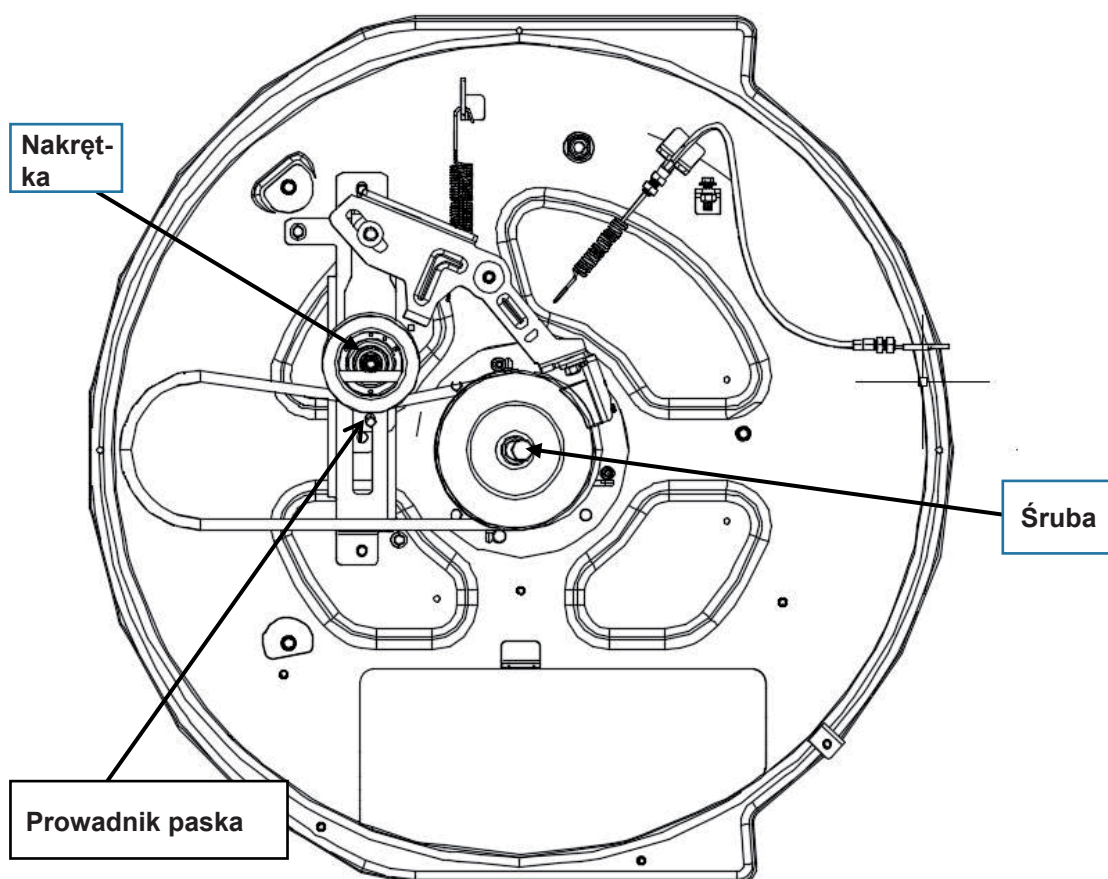
1. Zdemontuj element zespołu tnącego zgodnie ze wskazówkami opisanymi w części III. (I), (patrz rysunek 15).
2. Zdejmij osłonę paska zespołu tnącego zgodnie z rysunkiem 17 (1).

Rysunek 17 (1)



2. Odkręć nakrętkę napinacza (nasadka 13 mm) oraz śrubę koła pasowego (nasadka 12 mm), a następnie zdejmij stary pasek, tak jak pokazano na rysunku 17 (2)

Rysunek 17 (2)

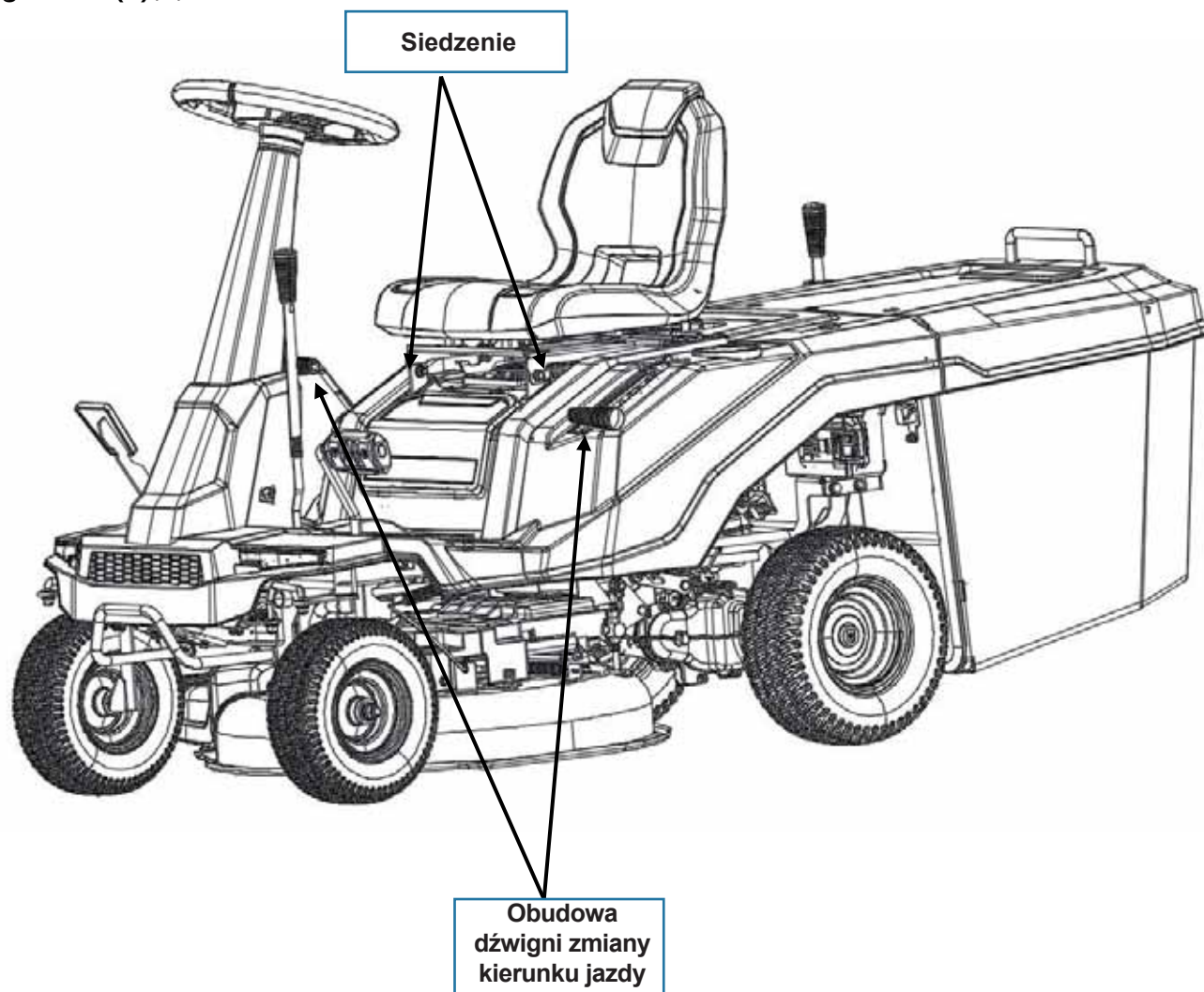


3. Zamontuj nowy pasek na kole pasowym i w rowku napinacza (pasek należy zamontować między napinaczem a prowadnikiem paska – pozwoli to zapobiec drganiom i spadaniu paska).
4. Ponownie załóż zdemonutowane części.
5. Wyreguluj napięcie paska na zespole tnącym zgodnie z poniższą procedurą: Najpierw przesunij zewnętrzną nakrętkę linki sprzęgła na sam koniec śruby, tak aby zablokować nakrętkę wewnętrzną. Uruchom silnik kosiarki, aby włączyć zespół tnący i upewnić się, że działa on prawidłowo na każdej wysokości koszenia. Jeśli prędkość noża jest na którymś ze stopni jest niewystarczająca, wykonaj czynności opisane w poprzedniej procedurze regulacji linki sprzęgła, tak jak pokazano na rysunku 14.

V. Wymiana paska przekładni CVT (patrz rysunek 18)

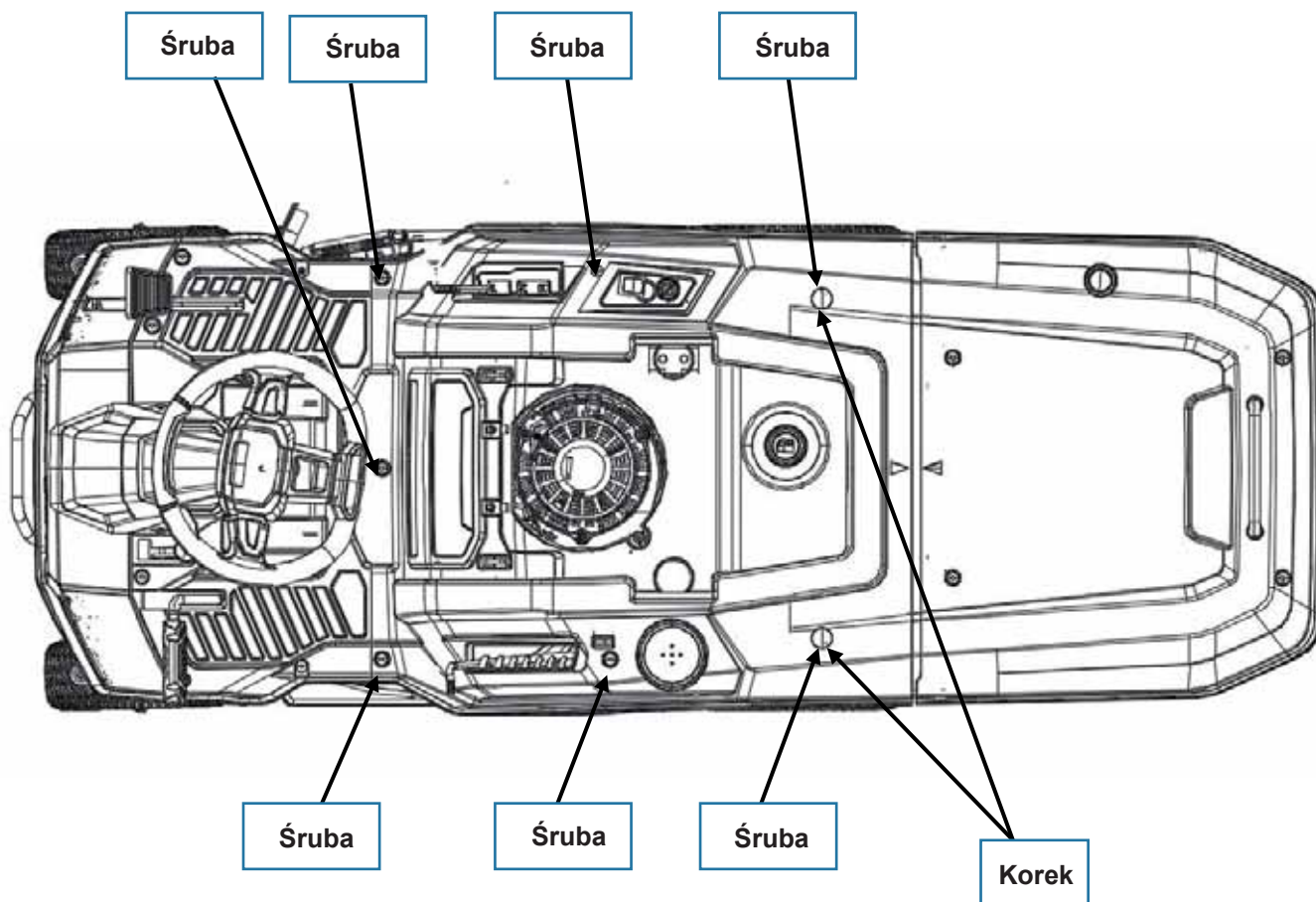
1. Zdemontuj siedzenie, aby możliwe było odkręcenie obudowy dźwigni kierunku jazdy.
Rysunek 18 (1)

Rysunek 18.(1)

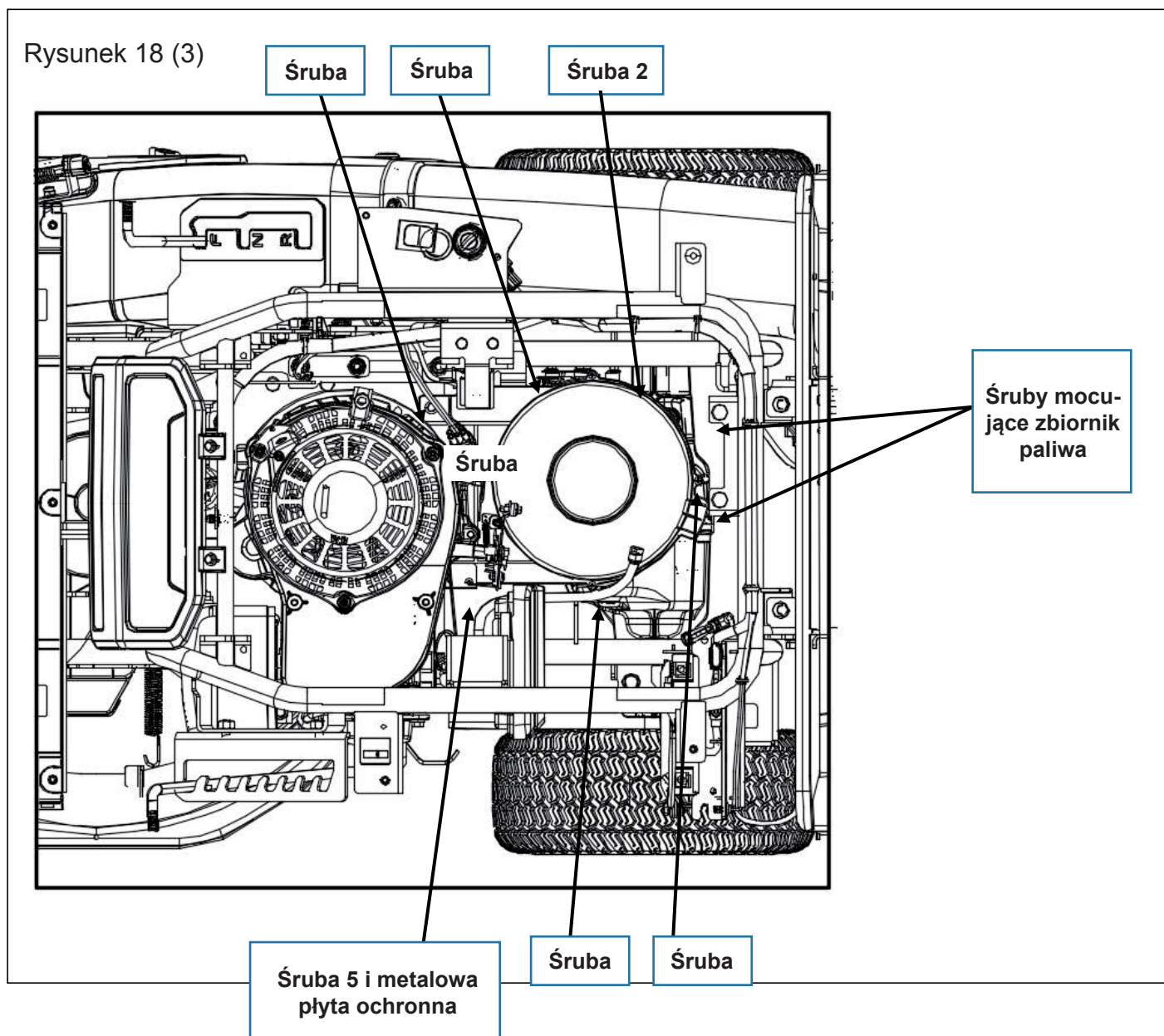


2. Usuń dwie zaślepki z dużej pokrywy, a następnie odkręć śruby montażowe (7) dużej pokrywy oraz korek wlewu paliwa, aby można było zdjąć dużą pokrywę, po czym ponownie załóż korek wlewu paliwa. Rysunek 18 (2)

Rysunek 18 (2)



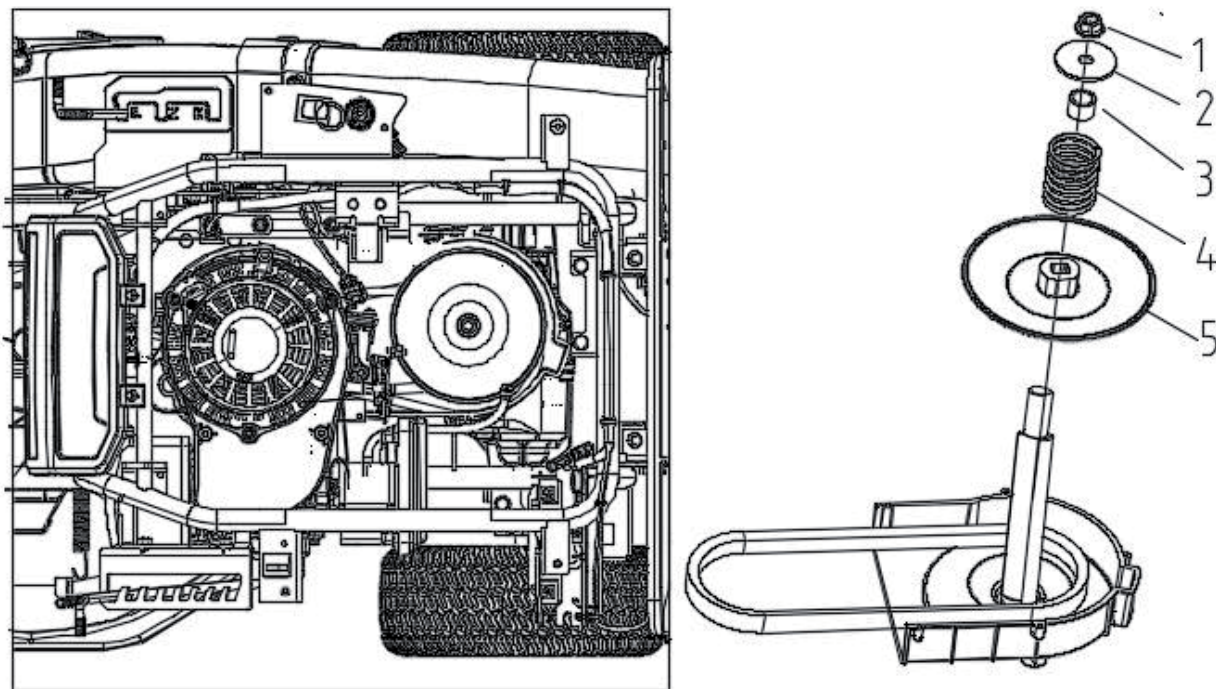
3. Zdemontuj elementy zbiornika paliwa oraz osłonę na kole napędzanym. rysunek 18 (3)



Przestroga: Przed demontażem zbiornika paliwa usuń z niego najpierw paliwo, w przeciwnym razie bowiem może się ono przelać i spowodować pożar, a w poważnych przypadkach obrażenia ciała.

4. Zdejmij napędzane koło pasowe i powiązane z nim elementy; najpierw odkręć nakrętkę 1 za pomocą klucza udarowego, a następnie wyjmij kolejno części 2, 3, 4 i 5. Rysunek 18 (4)

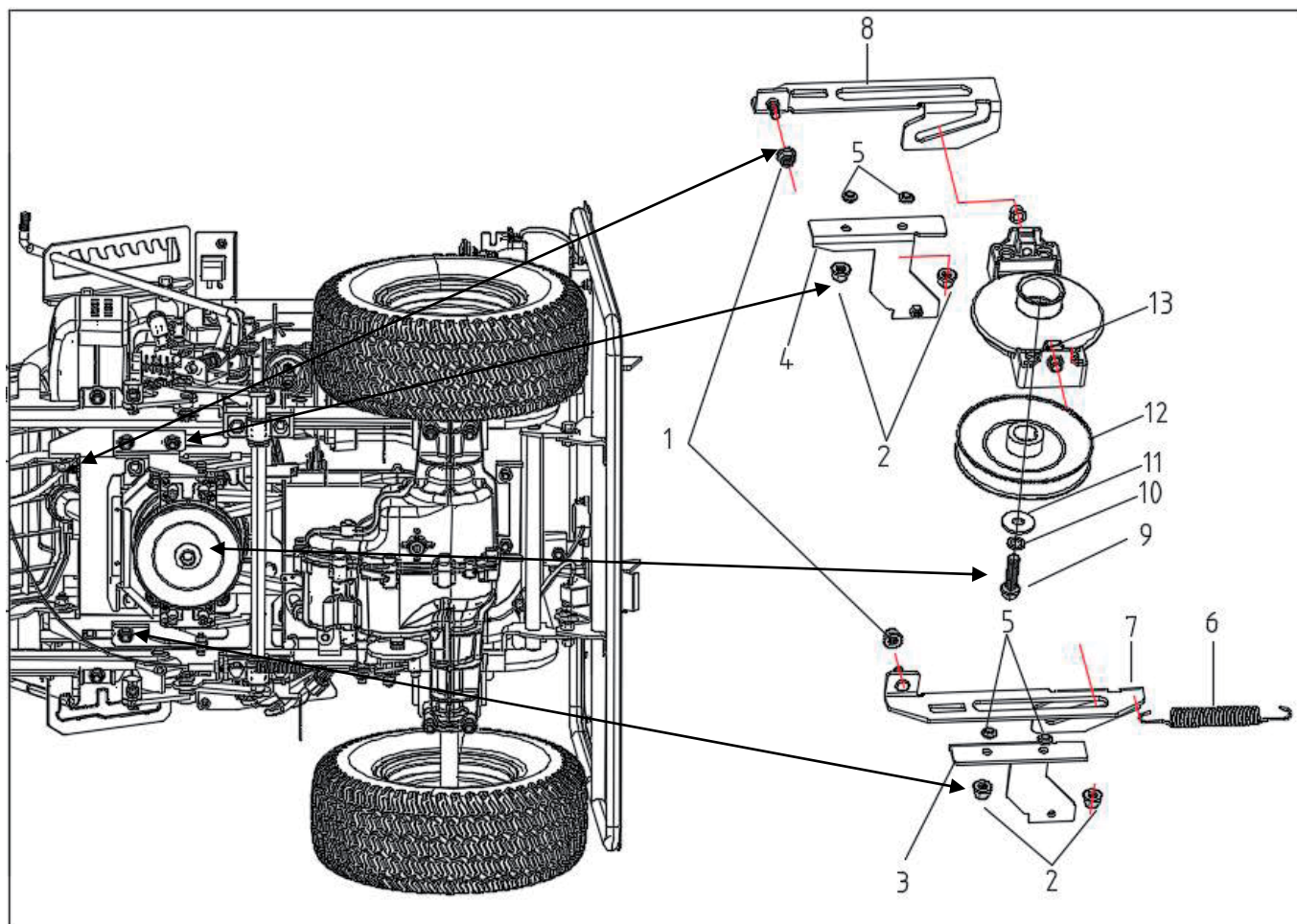
Rysunek 18 (4)



5. Zdemontuj element zespołu tnącego zgodnie ze wskazówkami opisanymi w części III. (I), (patrz rysunek 15).

6. Zdemontuj ruchomą tarczę napędu i powiązane z nią elementy zgodnie z numerami seryjnymi na rysunku 18 (5).

Rysunek 18 (5)



7. Zdejmij stary pasek przekładni CVT i zamontuj nowy pasek przekładni CVT.

8. Złóż ponownie wszystkie elementy w kolejności odwrotnej do ich demontażu

Informacja: Podczas ponownego montażu nanieś odpowiednią ilość smaru na połączenia i poszczególne ruchome części.

VI. Zmiana opon

- (I) Jeśli z opon uchodzi powietrze, opony są niedopompowane lub podczas jazdy wydają nienaturalne dźwięki, sprawdź, czy opona nie jest uszkodzona. W takim przypadku należy bezzwłocznie zlecić wymianę opon w autoryzowanym serwisie.
- (II) Jeżeli opona zużywa się, tarcie pomiędzy kosiarką a podłożem zmniejsza się, co zwiększa ryzyko wypadku. Jeśli głębokość rowków bieżnika na powierzchni opony wynosi ≤ 4 mm lub wystąpi inne uszkodzenie, wymień oponę na nową tego samego typu. Wymianę opon należy zlecić autoryzowanemu serwisowi lub specjalistycznemu zakładowi wulkanizacyjnemu.

VII. Regulacja hamulca i wymiana klocków hamulcowych zgodnie z rysunkiem 19

Prawidłowe zatrzymanie kosiarki jest niezwykle ważne z punktu widzenia bezpieczeństwa koszenia. Jeśli po naciśnięciu pedału hamulca kosiarka nadal przejeżdża dużą odległość, warto wyregulować hamulec lub wymienić klocki hamulcowe.

Metoda testowa:

1. Zaparkuj kosiarkę na poziomej asfaltowej lub betonowej powierzchni i włącz hamulec postojowy.
2. Stań za kosiarką i popchnij ją do przodu. Jeśli koła tylne obracają się, konieczna jest regulacja hamulca.
3. Jeśli kosiarka nie jest w stanie całkowicie zatrzymać się podczas hamowania na pochyłości, konieczna jest regulacja hamulca.

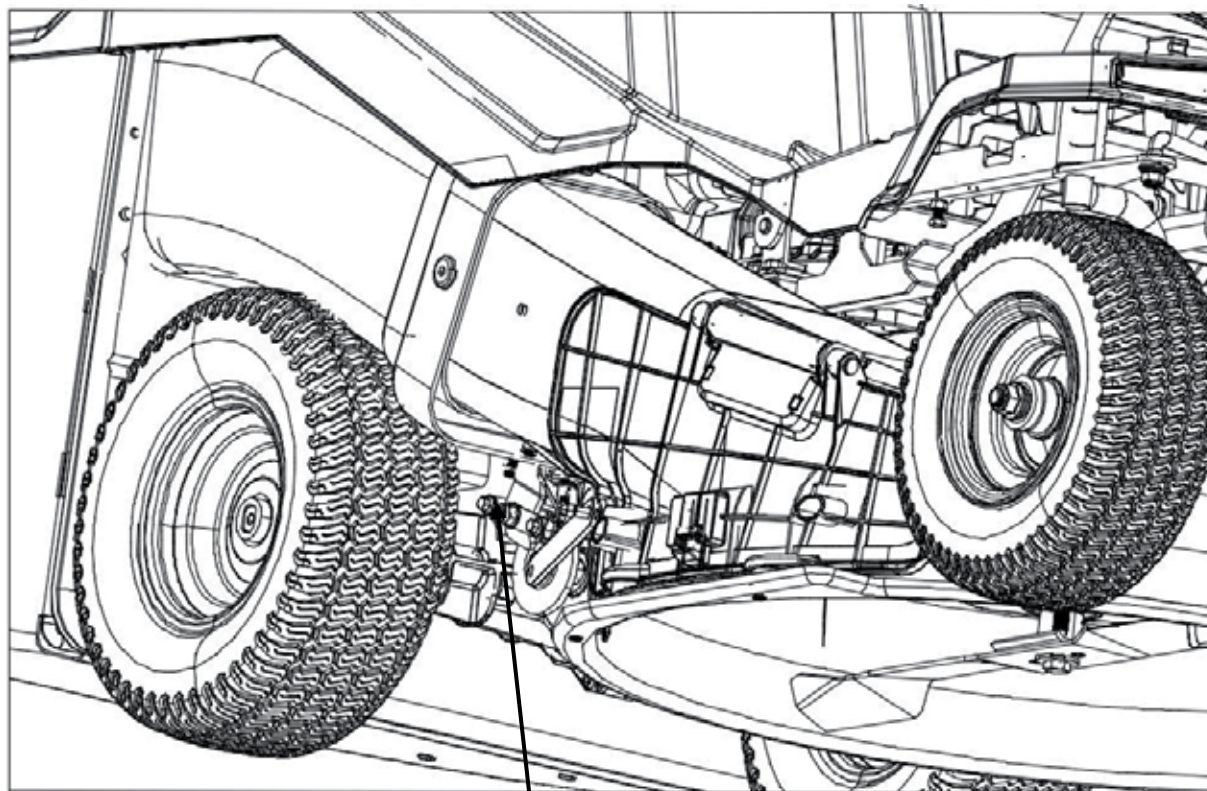
Procedury regulacji:

1. Dźwignia hamulca znajduje się na przekładni – należy wyregulować tylko nakrętki dźwigni hamulca.

Obracaj nakrętką regulacji dźwigni hamulca do wewnątrz za pomocą klucza płaskiego 13 mm zgodnie z ruchem wskazówek zegara; wkręcaj ją każdorazowo o około 1/2 obrotu.

Patrz rysunek 19 (1)

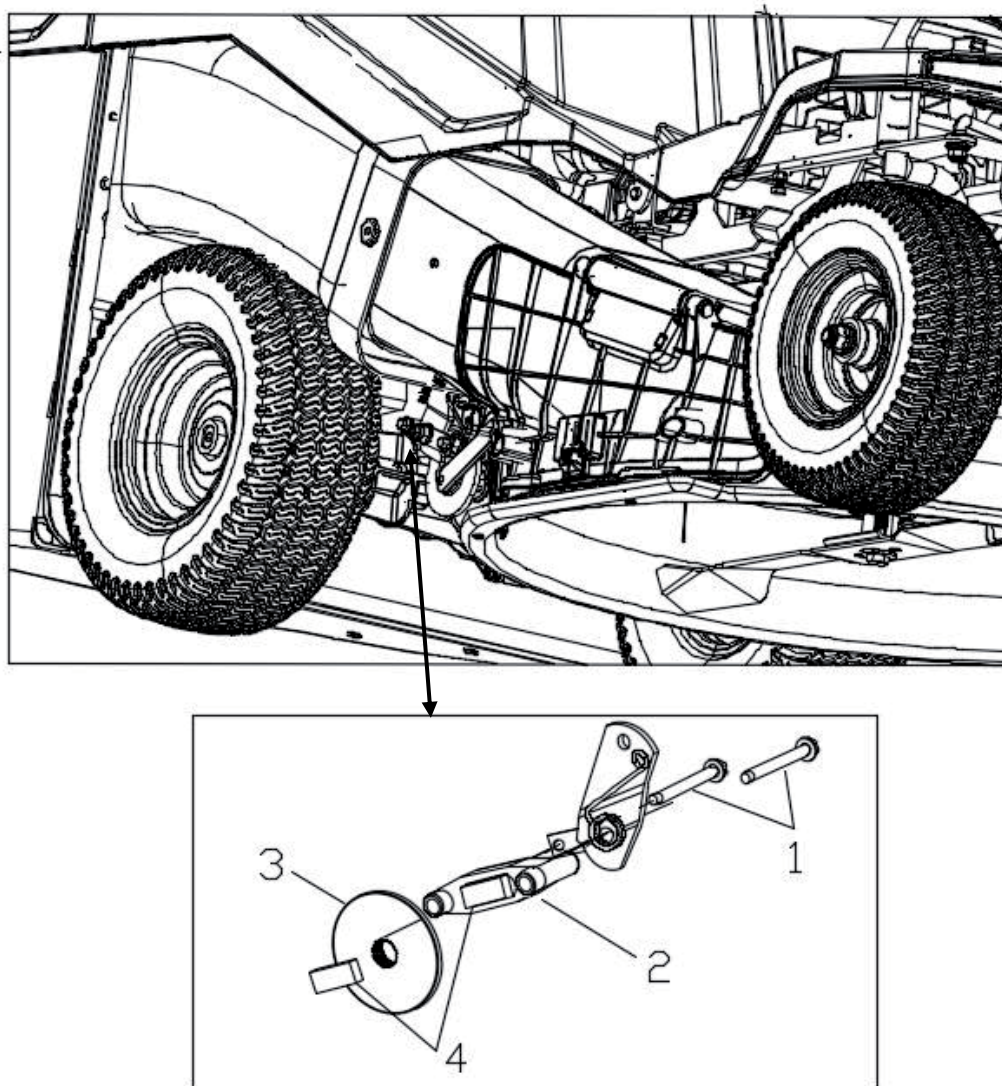
Rysunek 19 (1)



Nakrętka regulacyjna
dźwigni hamulca

2. Następnie sprawdź skuteczność hamowania kosiarki zgodnie z procedurami testowymi 2 i 3.
3. Jeśli skuteczność hamowania jest nadal niewystarczająca, powtarzaj powyższą operację do czasu gdy skuteczność hamowania spełni Twoje wymagania.
4. Jeśli skuteczność hamowania nawet po ustawieniu nakrętki dźwigni hamulca w pozycji końcowej jest niewystarczająca, wymień klocki hamulcowe. Najpierw wymontuj części w kolejności 1, 2 i 3, tak jak pokazano na rysunku 19 (2), a następnie zastąp je częściami nowego klocka hamulcowego 4 (2)

Rysunek 19 (2)



VIII. Regulacja wysokości zespołu tnącego została przedstawiona na rysunku 20

Jeśli po użyciu kosiarki trawnik jest nierówno skoszony, oznacza to konieczność regulacji wysokości zespołu tnącego. Zanim przystąpisz do regulacji wysokości zespołu tnącego, upewnij się, że wszystkie opony mają prawidłowe ciśnienie, że bieżnik opony ma zalecaną głębokość, niewystarczająco napompowane opony dopompuj.

Uwaga: Przed pomiarem i regulacją przedniej oraz tylnej części sprawdź wysokości po lewej i prawej stronie – w razie potrzeby skoryguj ją.

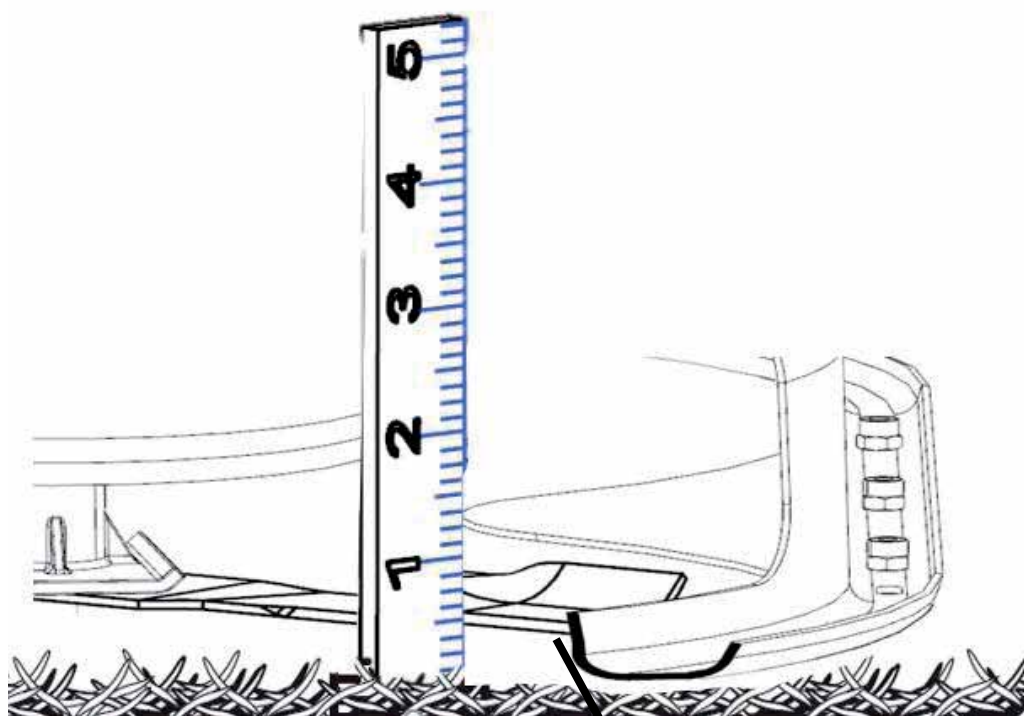
Przed rozpoczęciem pracy:

1. Wyłącz zasilanie, wyjmij kluczyk ze stacyjki i włącz hamulec postojowy.
2. Podnieś dźwignię, aby obniżyć wysokość zespołu tnącego do minimum.
3. Zdemontuj podstawę rury wyrzutowej zgodnie z procedurą demontażu przedstawioną na rysunku 15 (1) dla zespołu tnącego.

(I) Regulacja różnicy wysokości między lewą i prawą stroną zespołu tnącego 20 (1)

1. Odwróć nóż w taki sposób, aby jego końcówka była skierowana w stronę boku kosiarki.
2. Zmierz odległości między lewym i prawym końcem noża a podłożem. Jeśli różnica wysokości między dwoma końcami noży a podłożem jest większa niż 3,2 mm, wyreguluj wysokość po obu stronach.

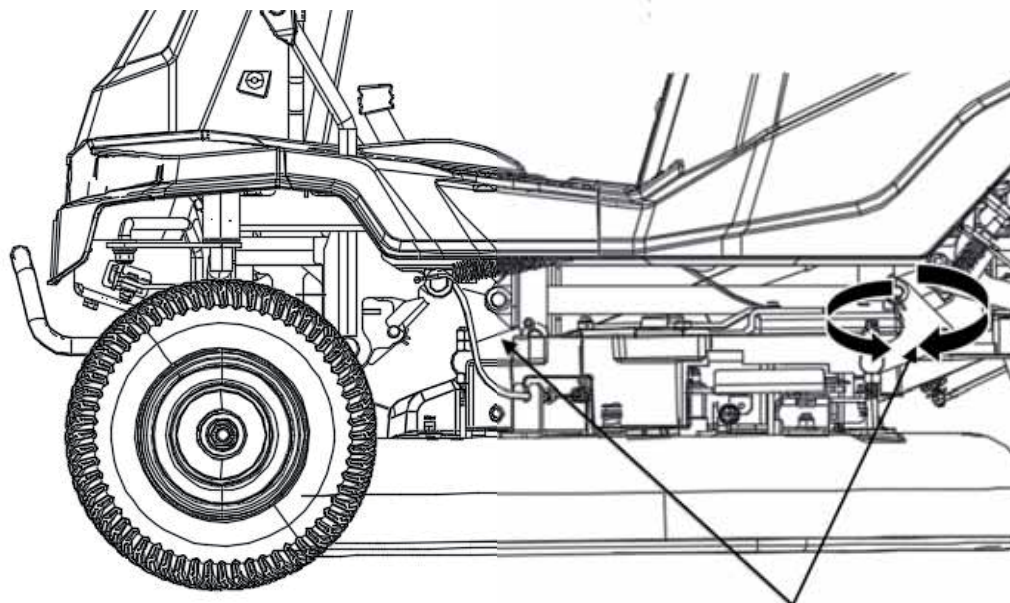
Rysunek 20



Końcówka noża

3. Po stronie, która wymaga regulacji, odkręć nakrętkę regulacyjną zgodnie z rysunkiem.

Rysunek 20 (2)



Gdy obrócisz nakrętkę w górę, obniżysz wysokość zespołu tnącego; gdy obrócisz ją w dół, zwiększysz wysokość zespołu tnącego.

4. Obróć nakrętkę regulacyjną w prawo, w celu zwiększenia, lub w lewo, w celu zmniejszenia wysokości zespołu tnącego. Za każdym razem, gdy nakrętka jest regulowana o pełny obrót, wysokość zespołu tnącego zmienia się o około 1,6 mm.

Uwaga: Przy podnoszeniu danej strony obróć najpierw daną nakrętkę regulacyjną w dolnej części. Przy obniżaniu danej strony obróć najpierw nakrętkę w górnej części.

5. Ponownie wykonaj pomiary. Reguluj i mierz do czasu, aż różnica wysokości między dwoma stronami wyniesie $\leq 3,2$ mm.
6. Po zakończeniu regulacji dokręć nakrętkę zabezpieczającą, aby zabezpieczyć zespół tnący (przed dokręceniem dokręć nakrętkę na dole – jeśli tego nie zrobisz, wysokość zespołu tnącego ulegnie zmianie).

(II) Regulacja wysokości zespołu tnącego z przodu i z tyłu

Informacja: Przed regulacją przedniej i tylnej części ustaw najpierw różnicę wysokości pomiędzy lewą i prawą stroną zespołu tnącego.

1. Ustaw nóż tak, aby był skierowany do przodu w stronę przedniej i tylnej części kosiarki, i upewnij się, że jego najniższy przedni punkt znajduje się $3 \pm 0,5$ cm nad ziemią. Dla optymalnego koszenia najwyższe położenie końcówki noża za zespołem tnącym powinno mieścić się między 5 a 9,5 mm nad ziemią w kierunku przedniej części kosiarki.
2. Jeśli konieczna jest regulacja, obróć nakrętkę regulacyjną w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara w celu zwiększenia lub w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara

w celu zmniejszenia wysokości dolnej krawędzi zespołu tnącego od podłoża. Wysokość zespołu tnącego zmienia się o około 3,2 mm przy każdym obrocie nakrętki regulacyjnej. Uwaga: Upewnij się, że kierunek obracania i liczba obrotów nakrętki regulacyjnej po obu stronach są takie same – dzięki temu nie będzie konieczne ponowne ustawianie wysokości lewej i prawej strony.

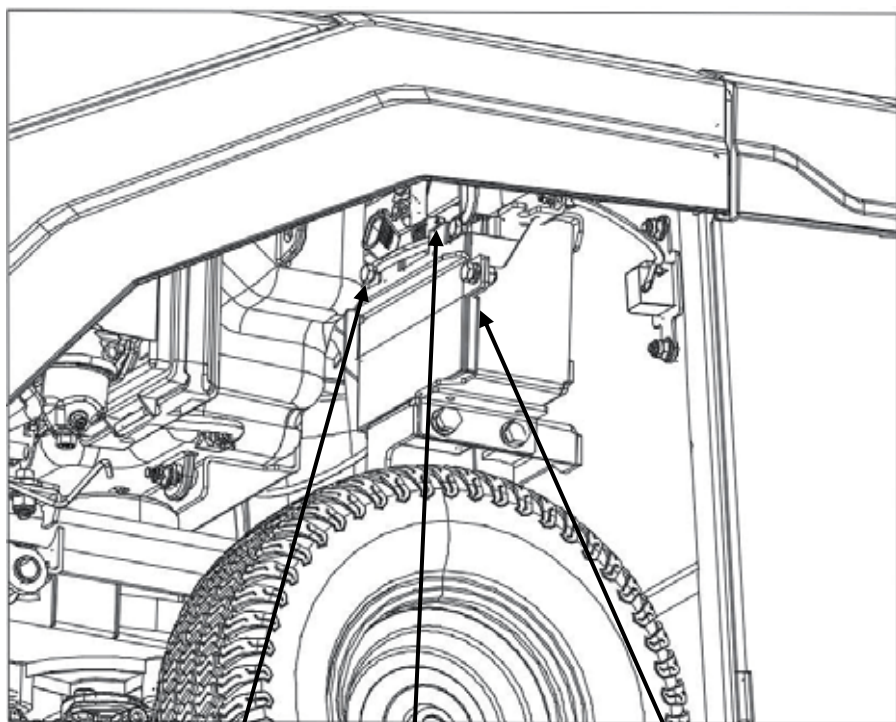
3. Zmierz ponownie, czy różnica wysokości między lewą a prawą stroną końcówki noża wynosi $\leq 3,2$ mm oraz czy różnica wysokości między przednimi i tylnymi końcówkami noża mieści się w zakresie 5–9,5 mm. Końcówka przedniego noża musi się znajdować niżej niż końcówka tylnego noża. Jeśli tak nie jest, kontynuuj regulację i pomiary do momentu spełnienia powyższych wymagań.
4. Dokręć nakrętkę regulacyjną bez zmiany wysokości zespołu tnącego. (III) Zdemontowane wcześniej części zamontuj ponownie w odwrotnej kolejności.

XI. Wymiana akumulatora(patrz rysunek 21)

Informacja: Parametry akumulatora: 12 V 6,5 Ah

1. Zaparkuj kosiarkę na równej powierzchni, włącz hamulec postojowy, wyłącz zapłon i wyjmij kluczyk.
2. Odkręć jedną śrubę z płyty dociskowej akumulatora i zdejmij płytę dociskową.

Rysunek 21



Śruba mocująca
dodatnią klemę

Śruba mocująca
ujemną klemę

Śruba płyty dociskowej
akumulatora

3. Wyjmij akumulator z obudowy, najpierw odłącz ujemny, a następnie dodatni przewód akumulatora.

Uwaga: Podczas wykonywania powyższych czynności uważaj, aby narzędzia nie zetknęły się z metalowymi częściami kosiarki, ponieważ zwarcie mogłoby doprowadzić do pożaru.

4. Zastąp stary akumulator nowym, zainstaluj go w kolejności odwrotnej do demontażu i dokończ cały proces (podłącz prawidłowo dodatni i ujemny przewód).

Uwaga: Postępuj zgodnie z instrukcjami ze znaków ostrzegawczych umieszczonych na akumulatorze. Zużyte akumulatory należy utylizować zgodnie z lokalnymi i unijnymi przepisami.



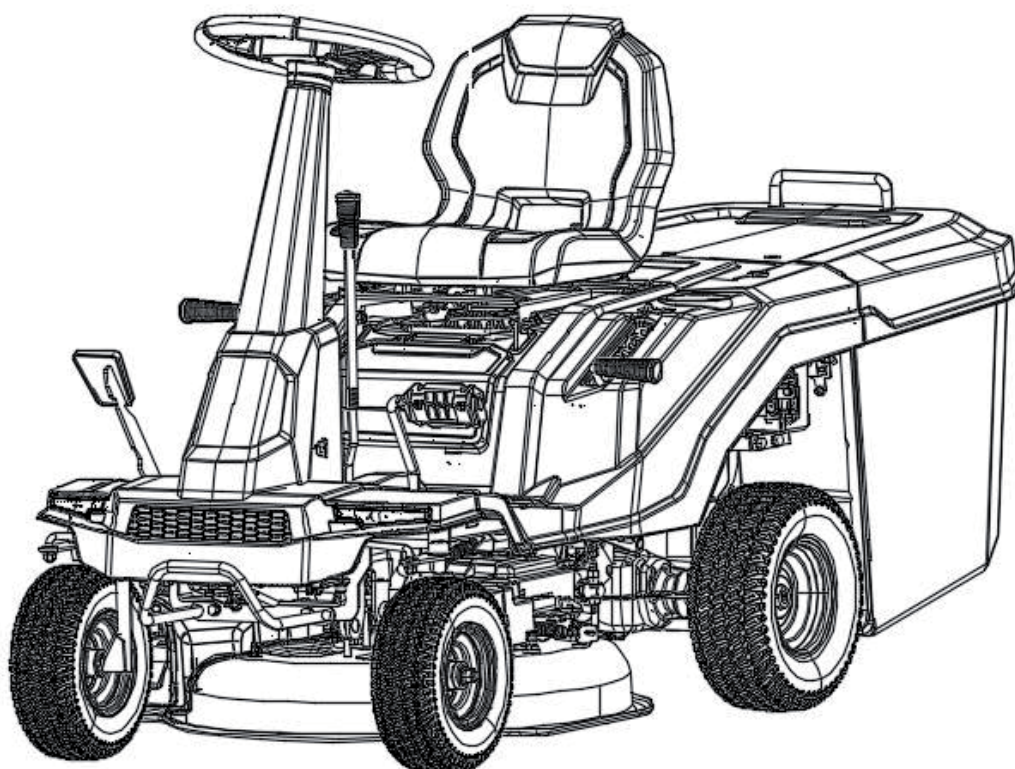
- Przestroga:**
1. Unikaj otwierania i uszkodzania akumulatora. Elektrolit w akumulatorze to substancja żrąca, która może spowodować uszkodzenie oczu lub skóry. Połknięcie stwarza zagrożenie zatruciem.
 2. Nie utylizuj akumulatora przez spalanie, ponieważ stwarza to ryzyko eksplozji. Sprawdź, czy miejscowe przepisy obejmują szczególne zalecenia w zakresie utylizacji.
 3. Jeżeli nie korzystasz z akumulatora, nie trzymaj go w pobliżu metalowych przedmiotów, np. spinaczy, monet, kluczy, gwoździ, śrub czy innych drobnych metalowych elementów, które mogą połączyć dodatni i ujemny biegun akumulatora. Zwarcie w akumulatorze może spowodować poparzenia lub pożar.
 4. Podczas pracy przy akumulatorze dopilnuj, by w okolicy obu klem nie trafiały metalowe przedmioty – np. pierścionki, bransoletki, klucze, które mogą spowodować oparzenia w związku z nagrzaniami akumulatora albo przewodu.



Przestroga: Używanie akumulatora w ekstremalnych warunkach i temperaturach może skutkować wyciekiem elektrolitu z akumulatora. W przypadku kontaktu płynu ze skórą natychmiast przemyj ją wodą z dodatkiem detergentu. W przypadku przeniknięcia płynu do oczu płucz oczy przez 10 minut czystą wodą i natychmiast skonsultuj się z lekarzem. Przestrzeganie powyższej zasady pozwala zmniejszyć ryzyko wypadku.

Ride-on kosačka na trávnu – RMR 61 CRD

PREKLAD Z ORIGINÁLNEHO NÁVODU NA OBSLUHU



Vaša nová kosačka na trávnu je navrhnutá a vyrobená striktne podľa noriem pre spoľahlivosť, aby bolo zaistené jej pohodlné ovládanie, bezpečnosť a spoľahlivosť. Za predpokladu vykonávania správnej údržby vám bude táto kosačka na trávnu bez problémov slúžiť mnoho rokov.

Aby nedošlo počas používania tohto produktu k zraneniu, pred jeho použitím si prečítajte tento návod na obsluhu a uistite sa, že mu rozumiete!

Ďakujeme vám, že ste si kúpili túto kosačku na trávnu. Uschovajte, prosím, túto príručku na neskoršie použitie.

Obsah

- ◆ Predstavenie produktu
- ◆ Dôležité bezpečnostné pokyny
- ◆ Vysvetlenie symbolov
- ◆ Bezpečnostný štítok
- ◆ Vlastnosti produktu
- ◆ Opis funkcií
- ◆ Údržba zariadenia
- ◆ Riešenie problémov
- ◆ Informácie o záruke
- ◆ Servis

Predstavenie produktu

Táto kosačka na trávnu je ride-on kosačka na trávnu s vlastným pohonom, poháňaná malým univerzálnym benzínovým motorom a riadená volantom. Výšku kosenia je možné nastaviť v 8 stupňoch v rozsahu 3 – 8,1 cm a táto kosačka sa vyznačuje malým polomerom otáčania, flexibilnou a pohodlnou obsluhou, a silnou stúpacosťou, čo prispieva k jej obľube u používateľov. Do návrhu tohto produktu bolo začlenených mnoho jedinečných funkcií, pričom medzi naše najvyššie priority vždy patrila bezpečnosť, výkon a spoľahlivosť, umožňujúca jednoduchú údržbu a obsluhu.

Dôležité poznámky k bezpečnosti

Varovanie: Prečítajte si všetky pokyny a uistite sa, že ich rozumiete. V prípade nedodržania nasledujúcich pokynov a pokynov na kosačke môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru, vážnemu zraneniu osôb alebo dokonca smrti.

Prečítajte si všetky pokyny

- ◆ Táto kosačka na trávnu dokáže odrezať a vymrštiť predmety. Nedodržanie týchto bezpečnostných pokynov môže mať za následok vážne zranenie alebo smrť.
- ◆ Vyhýbajte sa nebezpečným prostrediam: Je zakázané používanie vo vlhkom prostredí a za dažďa.
- ◆ Udržujte deti v bezpečnej vzdialenosti – Počas používania tejto kosačky zaistíte, aby boli prízerajúce osoby, deti a domáce zvieratá vo vzdialenosti minimálne 30 m. Ak sa niekto priblíži, okamžite ukončíte kosenie a vypnete kosačku.
- ◆ Ak obsluha nevenuje pozornosť prítomnosti detí v okolí, môže dôjsť k nehode. Deti táto kosačka a kosenie trávy často priťahuje. Nikdy neočakávajte, že deti zostanú tam, kde ste ich prvýkrát zbadali.
- Udržujte deti v bezpečnej vzdialenosti od oblasti kosenia a zaistíte, aby na ne namiesto obsluhy dohliadala spoľahlivá dospelá osoba.



- Ak deti vstúpia do oblasti kosenia, okamžite kosačku zastavte a vypnite.
- Počas pohybu tejto kosačky na trávnu dopredu alebo dozadu sledujte, či nie je v jej blízkosti dieťa, prízerajúca osoba alebo domáce zvieratá.

- V prípade, že je nainštalované zariadenie na zber trávy, môže byť pred cúvaním a počas cúvania obmedzená viditeľnosť, a preto buďte obzvlášť opatrní. Jazdite s touto kosačkou na trávu pomaly a pozorujte, či sa zozadu alebo zospodu nepribližujú deti, prizerajúce osoby alebo domáce zvieratá.
- Je zakázané prevážať deti, a to aj v prípade, že nie je aktivovaný nôž. Dieťa by mohlo z kosačky spadnúť a zraniť sa v dôsledku pádu, alebo by mohlo byť ohrozené bezpečné ovládanie kosačky.
- Deti nesmú túto kosačku na trávu používať.

Varovanie: Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo aj usmrtenia dieťaťa. Dôrazne odporúčame: Túto kosačku na trávu nesmú obsluhovať deti mladšie ako 16 rokov.

- Keď sa táto kosačka približuje k neprehľadnej oblasti, kríkom, stromom alebo iným objektom, môže byť zaclonený váš výhľad na okolie, a preto musíte byť obzvlášť opatrní.
- ◆ Noste vhodné oblečenie – Nenoste príliš voľné oblečenie alebo šperky. Mohlo by dôjsť k zachyteniu o súčasti tejto kosačky na trávu. Počas používania tejto kosačky na trávu vám odporúčame nosiť gumové rukavice a pevnú obuv, aby bolo zaistené dobré trenie.
- ◆ Nenechávajte zapnutú kosačku bez dozoru. Pred demontážou tohto zariadenia aktivujte parkovacie brzdomové zariadenie, vypnite motor a vyberte kľúč zo štartovacieho spínača.
Pred a počas každého použitia tejto kosačky pravidelne kontrolujte prevádzkový stav brzdového zariadenia, a v prípade potreby nastavte alebo opravte.
- ◆ Udržujte ruky a nohy v bezpečnej vzdialenosti od oblasti kosenia, ktorá sa nachádza vnútri žľabu vyhadzovania pod žacou hlavou kosačky na trávu. Vždy stojte mimo otvoru žľabu bočného vyhadzovania. Nenaťahujte vaše ruky pod žacíu hlavu alebo do žacej hlavy.
- ◆ Táto kosačka na trávu je určená iba na prácu za dobrého slnečného svetla alebo pri kvalitnom osvetlení prostredia.
- ◆ Správne používanie tejto kosačky – Nepoužívajte túto kosačku na trávu na iné než určené účely.
- ◆ Zabráňte preťaženiu tejto kosačky na trávu – toto zariadenie sa musí používať v rozsahu rýchlostí, pre ktoré bolo navrhnuté; iba v takom prípade bude fungovať správne a bezpečne.
- ◆ Buďte ostražití – Počas používania tejto kosačky na trávu musíte vedieť, čo robíte. Neriadte túto kosačku na trávu, ak ste pili alkohol alebo cítite únavu, a neobsluhujte túto kosačku pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov. Rozptyľovanie obsluhy tejto kosačky na trávu môže mať za následok vážne zranenie osôb.
- ◆ Zaistite, aby sa vykonávala údržba tejto kosačky na trávu – udržiavajte kosačku v dobrom prevádzkovom stave. Zaistite, aby boli nože a ochranné štíty nainštalované na svojom mieste a aby správne fungovali. Aby nedošlo k vážnemu zraneniu osôb, poškodeniu tejto kosačky na trávu a aby bola kosačka v optimálnom prevádzkovom stave, vymeňte, prosím, včas poškodené alebo nerovnomerne opotrebované nože.
- ◆ Pred použitím skontrolujte, či sú všetky matice, svorníky a skrutky pevne dotiahnuté, a bol tak zaistený bezpečný prevádzkový stav tohto zariadenia. Nôž tejto kosačky na trávu je ostrý. Aby nedošlo počas údržby k poškriabaniu, tento nôž zabaľte alebo noste rukavice.
- ◆ Vypnite motor a počkajte, kým sa nôž úplne nezastaví, a potom aktivujte parkovacie zariadenie. Pred čistením tejto kosačky na trávu vyberte kľúč zo štartovacieho spínača, odstráňte zberný kôš a kryt na zber trávy.
- ◆ Ak je nôž ohnutý alebo prasknutý, okamžite ho, prosím, vymeňte. Nevyvážené nože môžu spôsobovať vibrácie a tým poškodiť hnacie zariadenie motora alebo spôsobiť zranenie osôb.

Naostrite hrany tupého noža na oboch koncoch tak, aby bolo zachované vyváženie. Dôkladne nôž očistite a vodorovne ho postavte pomocou stredového otvoru na klinec, aby ste mohli skontrolovať jeho vyváženie. Klinec musí byť vo vodorovnej polohe. Ak sa ktorýkoľvek koniec noža stáča dole, obrúste ťažší koniec tak, aby bol nôž vyvážený. Keď žiadny koniec neklesá, je nôž vyvážený.

- ◆ Žľab bočného vyhadzovania je pružinové ochranné zariadenie, ktoré zakrýva otvor bočného vyhadzovania žacej hlavy a premiestňuje pokosenú trávku z bočnej strany obsluhy. Pred kontrolou, premiestnením, čistením alebo údržbou žľabu bočného vyhadzovania zaistíte, aby bol vypnutý motor a aby bolo zastavené otáčanie nožov.
- ◆ Zaistíte, aby sa používali bezpečnostné ochranné zariadenia. Je zakázané používať túto kosačku na trávku, kým nenainštalujete žľab bočného vyhadzovania a kým nebude tento žľab správne fungovať. Uistíte sa, že je správne nainštalovaný kryt a že počas prevádzky funguje správne; musí byť tiež správne nainštalovaný zberný kôš, ktorý musí pri zbere trávy správne fungovať.
- ◆ Je zakázané zasahovať do funkcie bezpečnostného zariadenia alebo znižovať ochranu poskytovanú bezpečnostným zariadením. Pravidelne kontrolujte, či je možné bezpečnostné zariadenie správne spustiť.
- ◆ Blokovanie bezpečnostného zariadenia je zakázané. Pravidelne kontrolujte správnu funkciu zariadenia.
- ◆ Príslušenstvo nainštalujte podľa pokynov výrobcu a používajte iba príslušenstvo schválené výrobcom.
- ◆ Pred každým použitím očistite pracovnú oblasť. Odstráňte všetky kamene, kúsky dreva, kov, vodiče, kosti, hračky, spadnuté vetvy, orechy a ďalšie predmety, ktoré by mohli byť vymrštené nožmi.
- ◆ Predmety vymrštené nožmi tejto kosačky na trávku môžu spôsobiť vážne zranenie osôb. Pred každým kosením starostlivo skontrolujte trávnik a odstráňte všetky predmety.
- ◆ Ak táto kosačka na trávku narazí do nejakého cudzieho predmetu, vykonajte, prosím, nasledujúce kroky:
 1. Zastavte kosačku, ihneď zošliapnite brzdový pedál, nastavte páku spojky do polohy DISENGAGE „“ (Deaktivované), počkajte na úplné zastavenie noža a potom vyberte kľúč zo štartovacieho spínača.
 2. Dôkladne skontrolujte, či nie je kosačka na trávku poškodená.

V prípade akéhokoľvek poškodenia noža, prosím, nôž vymeňte. Pred opätovným naštartovaním a pokračovaním v kosení opravte všetky poškodené diely a súčasti.
- ◆ Svah býva hlavnou príčinou straty kontroly a prevrátenia, v ktorých dôsledku môže dôjsť k vážnemu zraneniu alebo smrti. Pri používaní na akomkoľvek svahu sa vyžaduje mimoriadna opatrnosť. Ak sa nie je možné pohybovať späť alebo ak sa necítite na svahu bezpečne, prestaňte kosiť. Nepoužívajte túto kosačku na svahoch so sklonom väčším než 12°.
- ◆ Nepokúšajte sa jazdiť po strmých svahoch a nekoste na svahoch so sklonom presahujúcim 12°.
- ◆ Na svahu koste zvislo, nejazdíte vodorovne.
- ◆ Venujte pozornosť výskytu dier, vyjazdených koľají, hrboľov, kameňov alebo iných skrytých predmetov. Nerovný terén môže spôsobiť prevrátenie kosačky. Prekážky sa môžu skrývať aj v bujnej hrubej trávke.
- ◆ Na svahu jazdíte pomaly a vyvarujte sa náhleho zastavovania alebo neočakávaného zrýchľovania.

- ◆ Nekoste mokrý trávnik. Mohlo by dôjsť k strate trenia pneumatík a kosačka by sa mohla dostať mimo kontroly.
- ◆ Pri jazde zo svahu majte vždy v prevodovke zaradenú rýchlosť. Neprepínajte na rýchlosť „N“ pre kĺzanie zo svahu, aby sa táto kosačka na trávnu nedostala mimo kontroly; pri jazde zo svahu nejazdite na spiatočku, inak môže dôjsť k vážnej nehode.
- ◆ Neštartujte, nezastavujte a nezatáčajte na svahu. Ak pneumatiky stratia trakciu, ihneď zošliapnite brzdový pedál a potom pomaly zídte zo svahu.
- ◆ Na svahu jazdite nízkou rýchlosťou. Nevykonávajte náhle zmeny rýchlosti a smeru, inak môže dôjsť k prevráteniu kosačky.
- ◆ Pri používaní tejto kosačky s ďalším príslušenstvom dbajte na zvýšenú opatrnosť, aby nedošlo k ohrozeniu stability kosačky. Nepoužívajte túto kosačku na svahoch so sklonom väčším než 12°.
- ◆ Nepokúšajte sa stabilizovať kosačku umiestnením nohy na zem.
- ◆ Nekoste v miestach s prepadlinami, priekopami alebo v blízkosti hrádzí. Ak kolesá prekrížia okraj alebo ak je okraj prepadnutý, môže sa kosačka náhle prevrátiť a spôsobiť vážnu nehodu alebo dokonca smrť.
- ◆ Nesmerujte vyhadzovací otvor na osoby. Naplánujte si kosenie tak, aby nedošlo k vyhodeniu odrezkov trávy na prizerajúce osoby, na cestu, na chodník, na okno, na auto a pod. Nevyhadzujte odrezky trávy proti stene, prekážke a pod., aby sa odrezky trávy, kamene a pod. neodrazili späť k obsluhu.
- ◆ Pri prechádzaní štrkovitej pôdy zastavte otáčanie noža, aby sa nevymrštil štrk, a chodte s kosačkou pomaly a opatrne, aby sa nedostala mimo kontroly.
- ◆ Buďte obzvlášť opatrní, keď sa blížite k neprehľadnej oblasti, kroviu, stromom alebo iným objektom, ktoré môžu obmedzovať váš výhľad.
- ◆ Ak beží motor a otáčajú sa nože, je zakázané vykonávať akékoľvek nastavovanie alebo opravy. Pred údržbou alebo nastavovaním vypnite vypínač napájania a vyberte kľúč.
- ◆ Pred otvorením žlabu bočného vyhadzovania zastavte motor, aktivujte parkovacie brzdové zariadenie a vyberte štartovací kľúč po tom, čo sa úplne zastaví nôž. Po zastavení motora sa môžu žacie nože ešte niekoľko sekúnd otáčať. Nekladte žiadnu časť tela do oblasti pohybu noža, ak si nie ste úplne istí, že sa nôž prestal otáčať.
- ◆ Ak začne táto kosačka na trávnu neobvykle vibrovať, okamžite vypnite motor a zistite príčinu. Ak je nôž nerovnomerne opotrebovaný alebo akokoľvek poškodený, vymeňte ho. Vibrácie sú obvykle známkou poškodenia nožov tejto kosačky na trávnu.
- ◆ Keď nekosíte, musí byť páka spojky nastavená do polohy „“ upínacej štrbiny mechanizmu na deaktiváciu, aby sa nôž udržiaval v deaktivovanom stave (t. j. nôž sa nepohybuje).
- ◆ Údržbu tohto produktu musí vykonávať profesionálny technik údržby, pretože neprofesionálna údržba môže spôsobiť zranenie používateľa a poškodenie produktu.
- ◆ Počas údržby tohto produktu používajte na výmenu schválené diely. Nahraďte nôž rovnakým modelom noža s rovnakým kódom. Používanie neschválených dielov môže spôsobiť vážne zranenie používateľa.
- ◆ Ak je to nevyhnutné, vykonajte údržbu alebo výmenu štítku s bezpečnostnými pokynmi.
- ◆ Pred výmenou alebo údržbou noža a ďalšieho príslušenstva vyberte zo štartovacieho spínača kľúč. Tieto preventívne bezpečnostné opatrenia znižujú nebezpečenstvo náhodného naštartovania tejto kosačky.

- ◆ Keď túto kosačku na trávnu nepoužívate, vypnite motor, vyberte kľúč zo štartovacieho spínača a aktivujte parkovacie brzdné zariadenie. Toto zariadenie sa nesmie prepravovať skôr, než vypnete motor a vyberiete kľúč zo štartovacieho spínača tejto kosačky na trávnu.
- ◆ Pred opravou alebo čistením tejto kosačky na trávnu, prosím, vyberte štartovací kľúč a aktivujte parkovacie brzdné zariadenie.
- ◆ Nepoužívanú kosačku na trávnu uskladnite vnútri budovy. Ak túto kosačku na trávnu nebudete používať, musíte ju uskladniť vnútri budovy na suchom a uzamknutom mieste, ktoré je mimo dosahu detí. Musíte tiež vybrať kľúč zo štartovacieho spínača a uložiť ho mimo dosahu detí.
- ◆ Namažte a vymeňte príslušenstvo podľa návodu na obsluhu.
- ◆ Túto kosačku smie používať iba dospelá osoba, ktorá je dobre oboznámená s pokynmi a rozumie im.
- ◆ Je zakázané prevážať pasažierov.
- ◆ Zaistite, aby sa táto kosačka nepoužívala v uzatvorených miestach.
- ◆ Ak to nie je absolútne nevyhnutné, nekoste počas cúvania tejto kosačky na trávnu. Pred cúvaním a počas cúvania vždy venujte pozornosť pozorovaniu zeme.
- ◆ Pred otáčaním znížte rýchlosť.
- ◆ Pri kosení v blízkosti cesty alebo pri prechádzaní cesty venujte pozornosť prevádzke.
- ◆ Pri nakladaní alebo vykladaní tejto kosačky na prívies alebo z príviesu či nákladného automobilu dbajte na zvýšenú opatrnosť, a ovládajte rýchlosť zošliapnutím pedála rýchlosti alebo brzdného pedála.
- ◆ Pri nakladaní alebo vykladaní tejto kosačky na trávnu nesmie prekročiť uhol sklonu 12°.
- ◆ Štatistiky ukazujú, že na zraneniach spôsobených ride-on kosačkami na trávnu sa významne podieľa obsluha staršia ako 60 rokov. Preto by sa mala posúdiť schopnosť obsluhy bezpečne ovládať túto ride-on kosačku na trávnu, aby bola zaistená ochrana obsluhy aj ostatných osôb pred vážnym zranením.
- ◆ Pred uskladnením tejto kosačky na trávnu nechajte kosačku vychladnúť a odstráňte z povrchu kosačky odrezky trávy, úlomky a pod.
- ◆ Neoplachujte túto kosačku na trávnu záhradnou hadicou. Na očistenie tejto kosačky na trávnu používajte prenosné vzduchové zariadenie, ako napríklad kompresor alebo fukár.

Význam symbolov

Nasledujúce symboly a ich významy sa používajú na vysvetlenie príslušných informácií k tomuto produktu

Nasledujúce symboly a ich významy sa používajú na vysvetlenie príslušných informácií k tomuto produktu

Symbol	Signál	Význam
	NEBEZPEČENSTVO	Označuje nebezpečnú situáciu, ktorá v prípade, že sa jej nevyhnete, spôsobí smrť alebo vážne zranenie.
	VAROVANIE	Označuje nebezpečnú situáciu, ktorá v prípade, že sa jej nevyhnete, spôsobí smrť alebo vážne zranenie.
	BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA	Označuje nebezpečnú situáciu, ktorá v prípade, že sa jej nevyhnete, spôsobí ľahké alebo stredne ťažké zranenie.

Tento produkt môže používať nasledujúce symboly. Vezmite ich, prosím, do úvahy, prečítajte si ich a porozumejte ich významu, pretože to umožní lepšie a bezpečnejšie používanie tohto produktu

Symbol	Signál	Popis
	BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIE	Označuje nebezpečenstvo zranenia osôb
	PREČÍTAJTE SI NÁVOD NA OBSLUHU	Aby bolo minimalizované nebezpečenstvo nehody, musí si používateľ pred použitím tohto produktu prečítať tento návod na obsluhu a porozumieť mu.
	OCHRANA ZRAKU	Počas obsluhy musíte nosiť okuliare s bočnými krytmi vyhovujúce požiadavkám ANSI Z87.1.
	NEDOVOLTE DEŤOM PRIBLIŽIŤ SA	Udržujte deti v bezpečnej vzdialenosti od oblasti kosenia a zaistite, aby na ne dohliadala zodpovedná dospelá osoba (iná než obsluha).
	VÝSTRAHA PRED VHLKÝM PROSTREDÍM	Nepoužívajte túto kosačku za dažďa alebo na vlhkých miestach
	ÚRAZ ELEKTRICKÝM PRÚDOM	V prípade použitia tejto kosačky a nedodržania bezpečnostných predpisov pre vlhké prostredie hrozí úraz elektrickým prúdom
	ZRANENIE KONČATÍN	Udržujte končatiny v bezpečnej vzdialenosti od nožov a oblasti kosenia

	ZAMEDZENIE DOTYKU	Nenaťahujte ruky a nohy pod sekajúcu žaciu hlavu
	ZABRÁŇTE PREVRÁTENIU	Nie je dovolené pracovať na strmom svahu alebo ploche so sklonom presahujúcim 12°. Koste hore a dole po povrchu svahu, nie vodorovne.
	UDRŽUJTE ODSUP	Všetky osoby a domáce zvieratá musia zostať vo vzdialenosti minimálne 30 m od pracujúcej kosačky

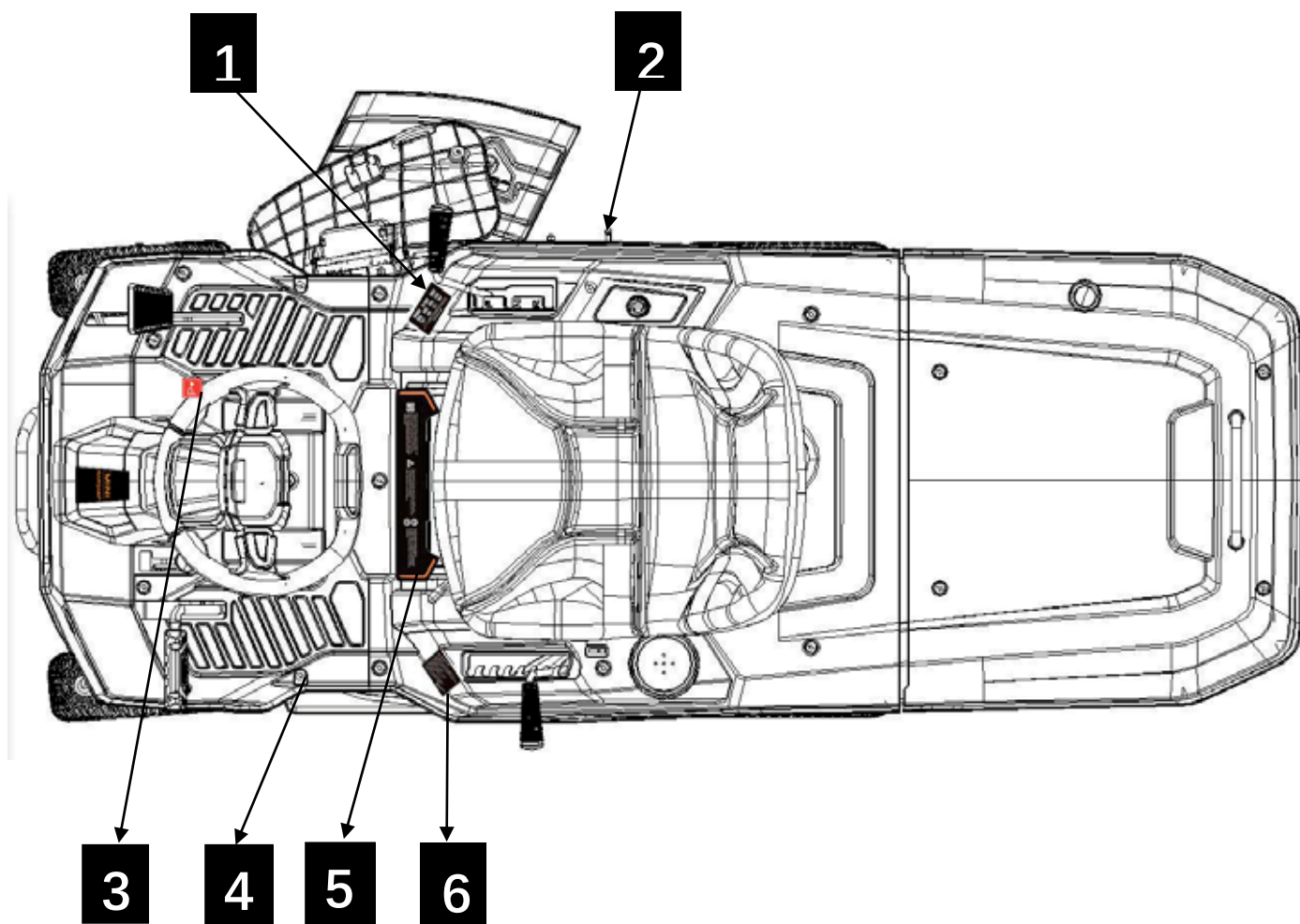
Tento produkt môže používať nasledujúce symboly. Vezmite ich, prosím, do úvahy, prečítajte si ich a porozumejte ich významu, pretože to umožní lepšie a bezpečnejšie používanie tohto produktu

	ZRANENIE VYMRŠTENÍM	Predmety vymrštené nožmi môžu spôsobiť zranenie osôb alebo poškodenie majetku. Nedovoľte, aby bol počas prevádzky kosačky vyhadzovací otvor otočený na akúkoľvek osobu alebo zviera.
	ZÁKAZ PREVÁŽANIA PASAŽIEROV	Bez ohľadu na to, či je kosačka v prevádzke, môže na tejto kosačke sedieť iba jedna osoba.
	UPOZORNENIE PRE CÚVANIE	Pred cúvaním a počas cúvania venujte pozornosť situácii pod a za kosačkou, aby sa zaistilo, že sa v oblasti kosenia neobjaví žiadne dieťa, osoba, domáce zviera alebo prekážka.
	RÝCHLOSŤ PRE SPÄTNÉ KOSENIE	Nastavte páku ovládania spojky do upínacej štrbiny mechanizmu na aktiváciu noža „  “, otočte kľúč štartovacieho spínača na rýchlosť RMO a potom nastavte zostavu páky radenia rýchlosti na rýchlosť „R“ na aktiváciu operácie spätného kosenia. Pri cúvaní venujte pozornosť situácii pod a za kosačkou. Pri cúvaní všeobecne neodporúčame kosiť.
	MECHANIZMUS NA AKTIVÁCIU/DEAKTIVÁCIU NOŽA	Nastavte páku spojky do upínacej štrbiny mechanizmu na deaktiváciu noža „  “ a nôž bude bez pohybu v stave deaktivácie. Nastavte páku spojky do upínacej štrbiny mechanizmu na deaktiváciu noža, a nôž bude bez pohybu v stave deaktivácie.
	SYMBOL RECYKLÁCIE	Tento produkt používa olovenú (Pb) batériu. Zákon môže zakazovať vyhodenie takej batérie do bežného odpadu. Poradte sa, prosím, s miestnymi úradmi pre správu odpadu o dostupných možnostiach šetrnej likvidácie.
	JEDNOSMERNÝ PRÚD	Typ alebo charakteristika prúdu

V	Voltov	Napätie
A	Ampéro	Prúd
Hz	Hertzov	Frekvencia (počet/sekundu)
W	Wattov	Výkon
hod.	Hodín	Čas

Bezpečnostný štítok

Na produkte nájdete nasledujúce štítky. Z bezpečnostných dôvodov, prosím, pred použitím tohto produktu skontrolujte všetky štítky a porozumejte im. Ak sa objavia známky opotrebenia, nečitateľný text a pod., požiadajte, prosím, autorizované servisné stredisko o výmenu.



1



NEBEZPEČENSTVO

ROTUJÚCE NOŽE A PREKLOPENIE/PREVRÁTENIE MÔŽU SPÔSOBIŤ SMRŤ ALEBO VÁŽNE ZRANENIE. DODRŽUJTE VŠETKY POKYNY PRE OBSLUHU.

2



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Udržujte všetky bezpečnostné zariadenia, kryty, štíty a spínače na svojom mieste a vo funkčnom stave. Oboznámte sa s umiestnením a funkciou všetkých ovládačov. Pred opustením miesta obsluhy deaktivujte nože, aktivujte parkovaciu brzdu, vypnite zariadenie a vyberte kľúč.

Udržujte ruky a nohy v bezpečnej vzdialenosti od rotujúcich dielov.

Odstráňte z oblasti kosenia všetky predmety, ktoré by mohli byť vymrštené nožmi. Uskladnite nepoužívanú ride-on kosačku vnútri budovy.

3



4



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Udržujte všetky bezpečnostné zariadenia, kryty, štíty a spínače na svojom mieste a vo funkčnom stave. Oboznámte sa s umiestnením a funkciou všetkých ovládačov.

Pred opustením miesta obsluhy deaktivujte nože, aktivujte parkovaciu brzdu, vypnite zariadenie a vyberte kľúč.

Udržujte ruky a nohy v bezpečnej vzdialenosti od rotujúcich dielov.

Odstráňte z oblasti kosenia všetky predmety, ktoré by mohli byť vymrštené nožmi. Uskladnite nepoužívanú ride-on kosačku vnútri budovy.

5



• Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
• Know location and function of all controls.
• Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.

• Keep hands and feet away from rotating parts.
• Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades.
• Store idle ride on mower indoors.

Do not expose battery, battery compartment, or electronic components to rain, water, or liquids. Do not charge battery or expose mower to rain or damp locations.

• Udržujte všetky bezpečnostné zariadenia, kryty, štíty a spínače na svojom mieste a vo funkčnom stave.
• Oboznámte sa s umiestnením a funkciou všetkých ovládačov.
• Pred opustením miesta obsluhy deaktivujte nože, aktivujte parkovaciu brzdu, vypnite zariadenie a vyberte kľúč.

• Udržujte ruky a nohy v bezpečnej vzdialenosti od rotujúcich dielov.
• Odstráňte z oblasti kosenia všetky predmety, ktoré by mohli byť vymrštené nožmi.
• Uskladnite nepoužívanú ride-on kosačku vnútri budovy.

Nevystavujte batériu, priestor na batériu alebo elektronické súčasti pôsobeniu dažďa, vody alebo tekutín. Nevystavujte túto kosačku pôsobeniu dažďa alebo vlhkosti prostredia; to isté platí pre nabíjanie batérie.

6



- Read operator's manual.
- Do not operate within 100 ft. of children, bystanders, or animals.
- Never carry children or anyone even when the blades are off.
- Mower can be operated in reverse and turned around with blades engaged.
- Always look down and behind you before and when maneuvering in reverse or turning around.
- Mowing in reverse is not recommended.
- Go up and down slopes, not across.
- Avoid steep slopes greater than 15° and wet slopes.
- If mower stops while going uphill, stop blades, look behind you, and back down slowly.
- Do not operate mower where it could slip or tip.
- Avoid sudden turns.
- Stay at least two mowing widths (7 feet away from any ditches, drop-offs, or water. Front caster wheels can rotate when mower is stopped, even with brake applied, and cause mower to go over the edge or into the water.

VAROVANIE

- Prečítajte si návod na obsluhu.
- V okruhu 30 m od kosačky sa nesmú nachádzať deti, prízerajúce osoby alebo zvieratá.
- Nikdy neprevádzajte deti ani kohokoľvek iného, a to ani vtedy, keď sú nože vypnuté.
- Túto kosačku je možné používať pri spiatocke a otáčať s aktivovanými nožmi.
- Pred cúvaním/otáčaním alebo počas cúvania/otáčania sa vždy pozerajte dole a za seba.
- Kosenie pri cúvaní sa neodporúča.
- Jazdite po svahoch hore a dole, nie naprieč.
- Vyhybajte sa strmým svahom nad 15° a mokrym svahom.
- Ak sa počas jazdy hore kosačka zastaví, zastavte nože, pozrite sa za seba a pomaly cúvajte dole.
- Nepoužívajte túto kosačku v miestach, kde by sa mohla pošmyknúť alebo sa preklopiť.
- Vyhybajte sa náhlemu otáčaniu.
- Zostávajte aspoň dve šírky kosenia (2,1 m) od akýchkoľvek priekop, prudkých zrázov alebo vody. Predné samonastavovacie kolieska sa môžu pri zastavenej kosačke otáčať, a to aj vtedy, keď je aktivovaná brzda, a môžu spôsobiť prejedenie kosačky cez okraj alebo do vody.

Vlastnosti produktu

Technické údaje produktu

Technické údaje hardvéru/softvéru:

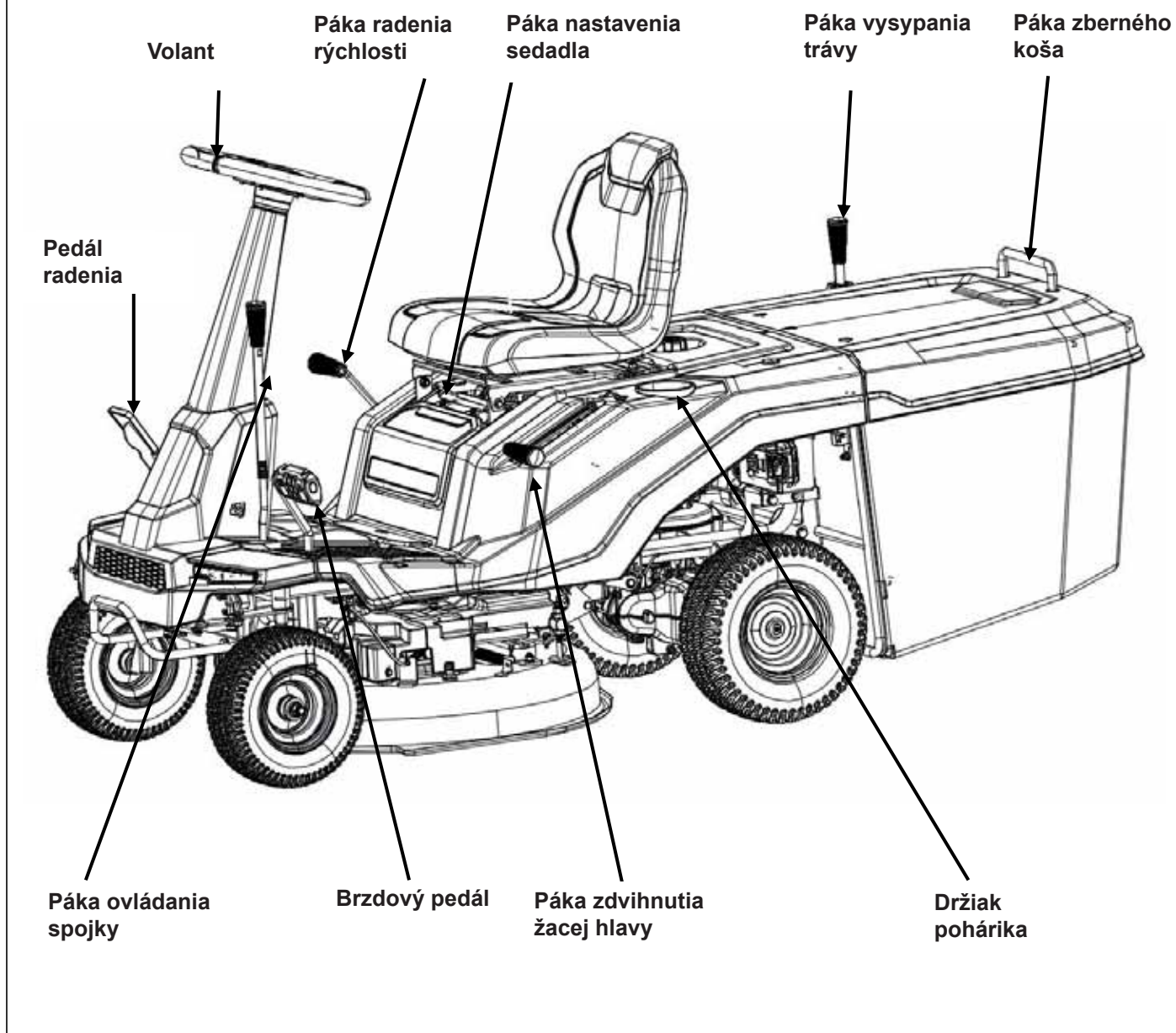
Prevádzková rýchlosť motora	2900 ± 100 (ot/min)	Maximálna rýchlosť jazdy – jazda bez záťaže	6,16 km/hod.
Maximálny výkon motora	4,5 kW / 3600 ± 100 (ot/min)	Maximálna rýchlosť jazdy – jazda pri kosení	6,16 km/hod.
Spôsob spúšťania motora	Elektrické/ručné spúšťanie	Maximálna rýchlosť jazdy – cúvanie	4 km/hod.
Objem palivovej nádrže v l	4l	Tlak pneumatík	Predné: 22 ± 2 PSI Zadné: 26 ± 2 PSI
Nastavenie výšky kosenia	3 – 8,1 cm	Rozmery predných/zadných kolies	10 in / 13 in
Šírka kosenia v mm	610	Čistá hmotnosť celej kosačky	120 ± 5 kg
Úroveň hlukového výkonu a neistota K	96,1 dB K = 2,16	Úroveň tlaku a neistota hluku v okolí sluchu obsluhy K	85 dB K = 3
Hodnoty vibrácie a neistota riadiacej rukoväti a celého tela K	< 2,5 m/s ² K = 1,5 m/s ²		

Popis funkcií

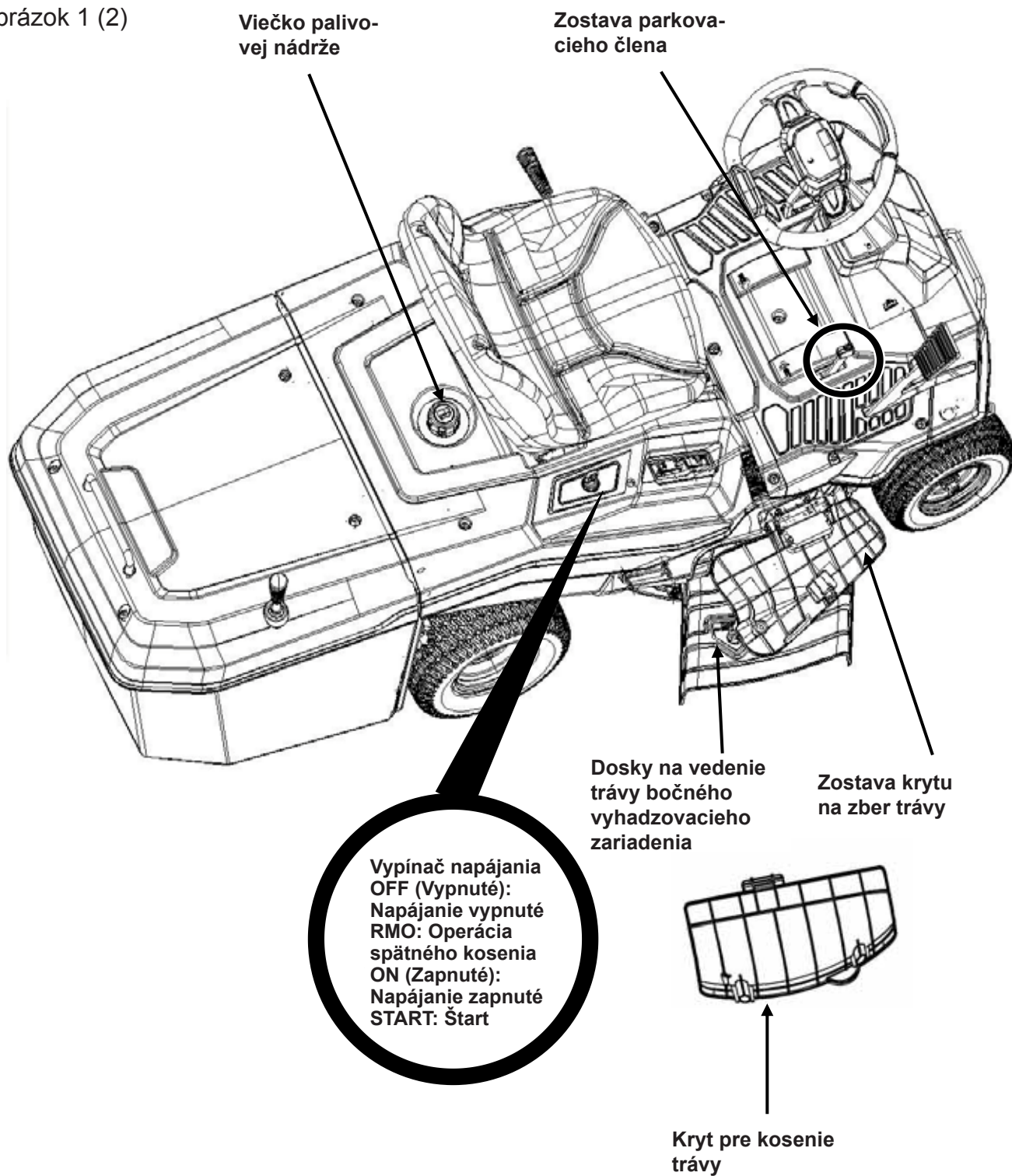
Celkový popis kosačky na trávu (pozrite obrázok 1)

Aby bolo používanie tohto produktu bezpečné, je nevyhnutné porozumieť produktu a informáciám v tomto návode na obsluhu. Pred použitím tohto produktu sa, prosím, dobre oboznámte so všetkými prevádzkovými charakteristikami a bezpečnostnými pravidlami.

Obrázok 1 (1)



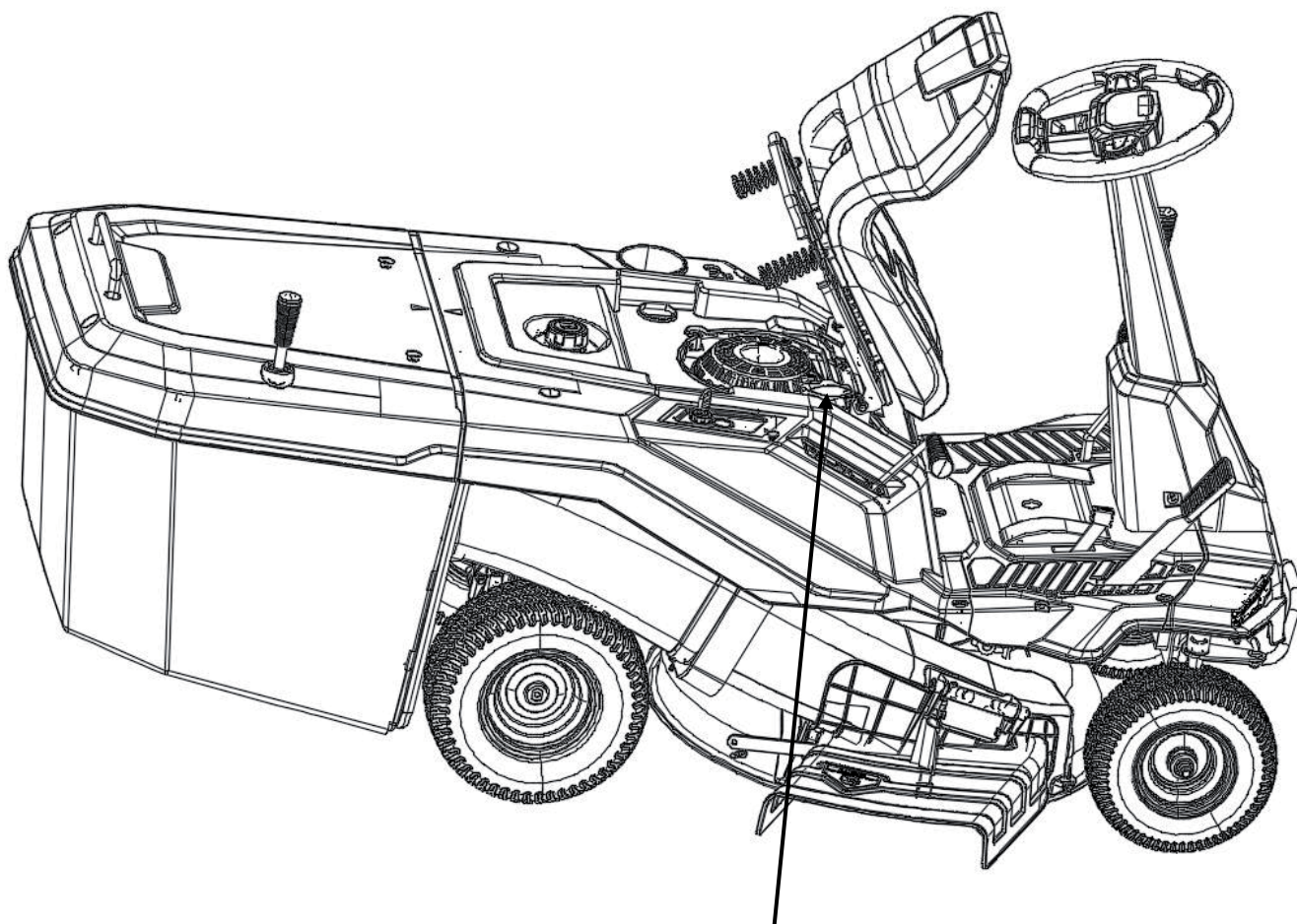
Obrázok 1 (2)



Obrázok 1 (3)

Volant

Volant ovláda dráhu pohybu tejto kosačky na trávnu.



**Páka spustenia
ručným zatiahnutím**

Pedál radenia rýchlosti

Pedál radenia rýchlosti ovláda činnosť a rýchlosť tejto kosačky na trávnu.

Zostava páky radenia rýchlosti

Nastavením zostavy páky radenia rýchlosti na príslušnú rýchlosť môžete aktivovať funkcie jazdy dopredu, cúvania a zastavenia jazdy tejto kosačky na trávnu.

Páka nastavenia sedadla

Ovládacie zariadenie na nastavenie prednej a zadnej polohy sedadla.

Páka vysypania trávny

Zatiahnite páku vysypania trávny hore a potom ju zatiahnite smerom k obsluhu na otočenie zberného koša a vysypanie trávny.

Rukoväť zdvihnutia zberného koša

Používa sa na zdvihnutie zberného koša.

Páka ovládania spojky

Páka ovládania spojky sa používa na ovládanie činnosti nožov a zastavenie nožov.

Brzdový pedál

Brzdový pedál sa používa na spomalenie a zastavenie pohybu tejto kosačky na trávnu.

Rukoväť zdvihnutia žacej hlavy

Používa sa na zdvihnutie alebo zníženie žacej hlavy.

Držiak poháríka

Používa sa na držanie poháríka s vodou.

Viečko palivovej nádrže

Otvorte ho na doplnenie palíva.

Zostava parkovacieho člena

Zošliapnite brzdový pedál, ručne vytiahnite zostavu parkovacieho člena a potom pomaly uvoľnite brzdový pedál. Hneď ako začujete zvuk, kosačka na trávnu sa uzamkne v polohe parkovacej brzdy.

Spúšťací spínač

Spúšťací spínač sa používa na odpojenie/pripojenie zdroja energie tejto kosačky na trávnu, rovnako ako spustenie motora. Najprv vložte kľúč štartovacieho spínača a otočte ho na „ON“ (Zapnuté) na dodanie energie do celej kosačky. Potom ho otočte do polohy „START“ na spustenie motora pred použitím tejto kosačky na trávnu. Ak je kľúč súčasťou príslušenstva, môže byť týmto kľúčom a štartovacím spínačom tiež vybavený iný model kosačky na trávnu schválený výrobcom.

Operácia spätného kosenia (RMO)

Nastavte páku ovládania spojky do upínacej štrbiny mechanizmu na aktiváciu noža „“, otočte kľúč štartovacieho spínača na rýchlosť RMO a potom nastavte zostavu páky radenia rýchlosti na rýchlosť „R“ na aktiváciu operácie spätného kosenia. Ak kľúč štartovacieho spínača nie je možné otočiť na rýchlosť RMO a zostava páky radenia rýchlosti je nastavená na rýchlosť R, motor sa okamžite vypne.

Poznámka: Keď obsluha odchádza, musí nastaviť kľúč do polohy OFF (Vypnuté), inak sa ozve varovná zvuková signalizácia, ktorá odoberá energiu batérie.

Doska na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia

Používa sa na vedenie odrezkov tráv tak, aby sa vyhadzovali z otvoru bočného vyhadzovania.

Zostava krytu na zber tráv

Používa sa na zadný zber tráv.

Kryt pre kosenie tráv

Používa sa na blokovanie otvoru bočného vyhadzovania s cieľom pokosenia odrezkov tráv na menšie vnútri žacej hlavy. (Nesmie sa použiť súčasne s doskou na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia)

Spustenie ručným zatiahnutím

Keď batéria nedokáže z dôvodu nízkeho napätia spustiť motor kosačky, môžete ho spustiť ručným zatiahnutím. Ak nie je možné motor spustiť ani ručným zatiahnutím, skontrolujte, prosím, napätie batérie. Keď je napätie batérie menšie než 6 V (logický regulátor nebude pri napätí pod 6 V fungovať a motor nebude možné akokoľvek spustiť), vymeňte, prosím, pred spustením batériu za novú. Keď obsluha opustí sedadlo a začne spúšťať motor ručným zatiahnutím, vydá zvuková signalizácia varovný signál, čo je v poriadku.



Varovanie: Počas obsluhy tejto kosačky na tráv nepoužívajte slúchadlá ani iné elektronické zariadenia, ako napríklad mobilné telefóny, tablety a pod.; vyrušenie počas obsluhy môže spôsobiť náhodné zranenie a značné škody.



Varovanie: Pri zostavovaní súčastí, oprave a ladení, čistení a údržbe, alebo ak zariadenie nepoužívate, zaistite, aby bol vypnutý štartovací spínač tejto kosačky na tráv a vybratý kľúč zo štartovacieho spínača, aby nedošlo k náhodnému zraneniu v dôsledku naštartovania kosačky.



Varovanie: Pred použitím nezabudnite skontrolovať, či nechýbajú alebo nie sú poškodené niektoré diely tejto kosačky na tráv, a či nie sú poškodené alebo nerovnomerne či nadmerne opotrebované nože. Používanie kosačky na tráv s poškodenými alebo chýbajúcimi dielmi môže mať za následok vážne náhodné zranenie.

Použitie

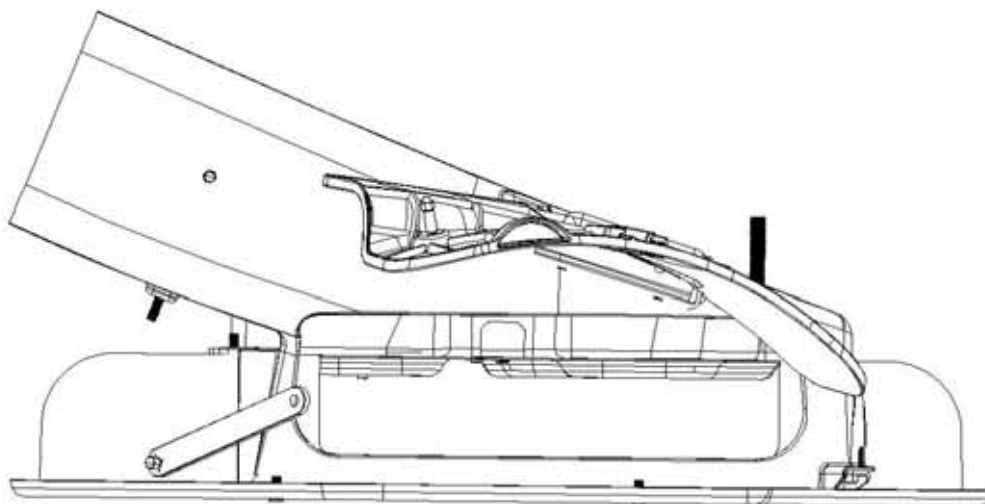
Účelom použitia tohto produktu je kosenie.

Inštalácia (pozrite obrázok 2 (1))

Táto kosačka na tráv je vo východiskovom nastavení na prepravu nakonfigurovaná ako zostava s krytom na zadný zber tráv. Ak potrebujete nainštalovať bariéru na kosenie tráv a dosku na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia:

1. Odstráňte napínací gumový prúžok z konca krytu na zber tráv a zdvihnite hore zostavu krycej dosky tráv.

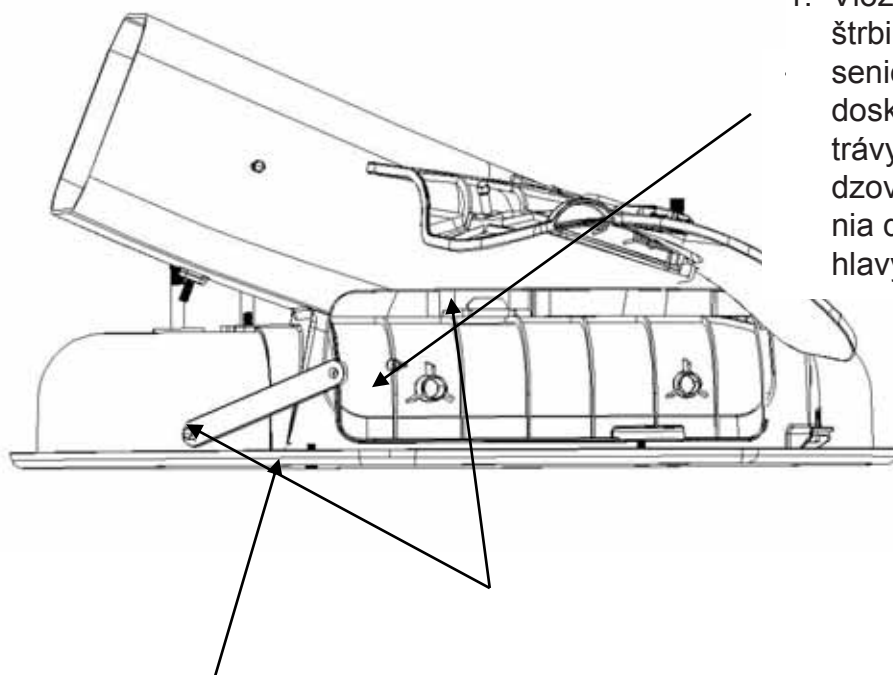
Obrázok 2 (1)



1. Odstráňte napínací gumový prúžok z konca krytu na zber tráv a zdvihnite hore zostavu krycej dosky tráv.

2. Vložte upínaciu štrbinu krytu na kosenie tráv alebo dosky na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia do háčika žacej hlavy.

Obrázok 2



1. Vložte upínaciu štrbinu krytu na kosenie tráv alebo dosky na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia do háčika žacej hlavy.

2. Inštalačný stĺpik na kryciu dosku tráv

3. Uvoľnite zostavu krytu na zber tráv, aby sa mohla zatlačiť do krytu na kosenie tráv alebo dosky na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia, a potom namontujte napínací gumový prúžok na montážny stĺpik krytu na kosenie tráv alebo dosky na vedenie tráv bočného vyhadzovacieho zariadenia.

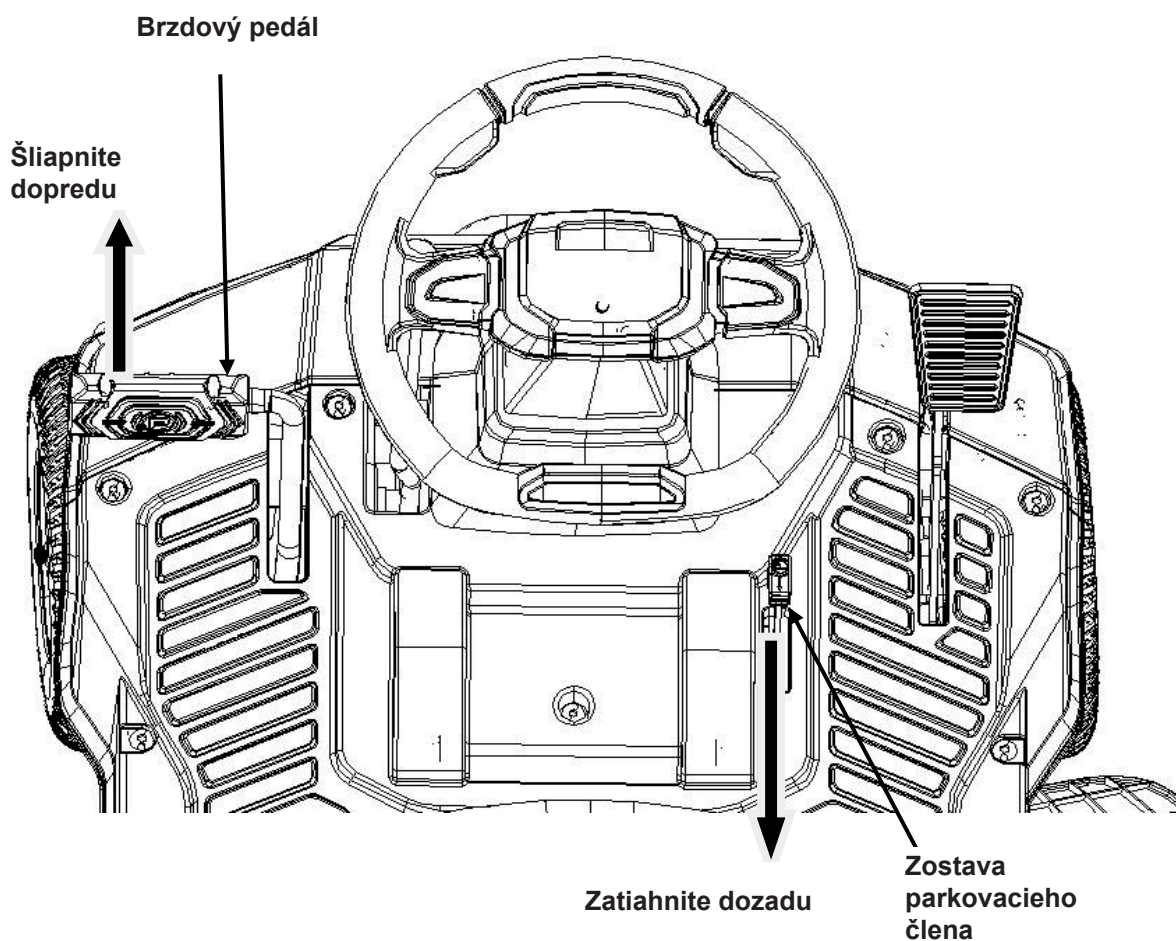


Varovanie: Po zostavení sa uistite, že kryt na kosenie tráv alebo bočná doska na vedenie tráv sú nainštalované na svojom mieste, inak môže dôjsť k vážnemu zraneniu osôb.

Používanie parkovacej brzdy (pozrite obrázok 3)

1. Po zastavení činnosti tejto kosačky na trávu zošliapnite brzdový pedál až na podlahu a držte ho bez hnutia, a potom vytiahnite zostavu parkovacieho člena dozadu.
2. Pomaly uvoľňujte brzdový pedál, aby ste zaistili, že brzdový pedál nepokračuje k novému nastaveniu a parkovacia brzda je aktivovaná; potom je možné brzdový pedál úplne uvoľniť.
3. Vypnite štartovací spínač a vyberte kľúč.

Obrázok 3





Varovanie: Kým je nôž v pohybe, túto kosačku na trávnu neopúšťajte. Keď obsluha opúšťa túto kosačku na trávnu, musí sa uistiť, že je aktivované parkovacie zariadenie a že je vybratý kľúč zo štartovacieho spínača. Parkovacia brzda môže zabrániť náhodnému skĺznutiu kosačky na trávnu po zvažujúcom sa povrchu cesty.

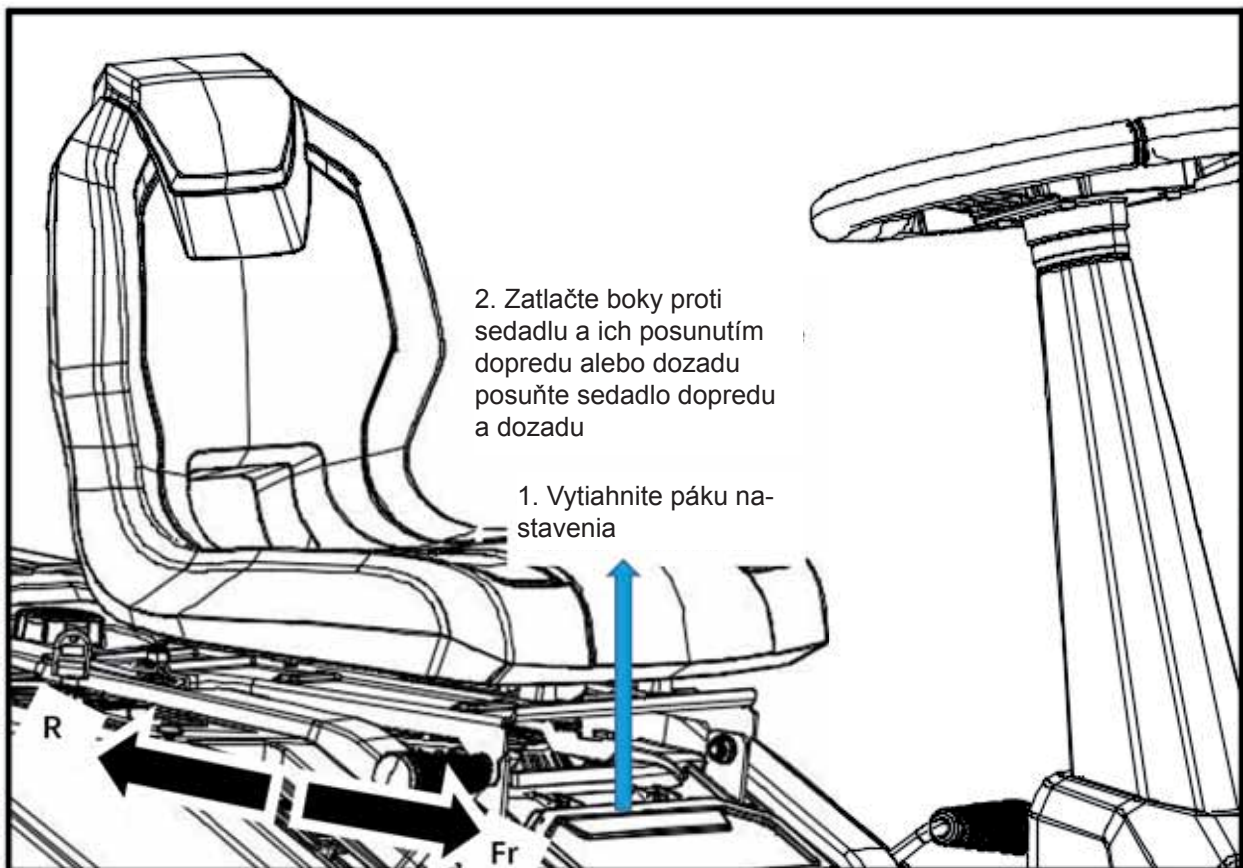
Úprava sedadla (pozrite obrázok 4)

Pred použitím tejto kosačky upravte polohu sedadla tak, aby mohli vaše nohy voľne šliapnúť na pedál radenia rýchlosti a brzdový pedál.

Postup nastavenia sedadla:

1. Posadte sa na sedadlo, ľavou rukou držte volant a pravou rukou vytiahnite páku nastavenia sedadla.
2. Umiestnite obe nohy na pedál a posúvaním bokov dozadu a dopredu posúvajte sedadlo dozadu a dopredu.
3. Nastavte vhodnú polohu, uvoľnite páku nastavenia sedadla a potom posúvajte sedadlo dozadu a dopredu tak, aby bolo sedadlo bezpečne upevnené.

Obrázok 4





Varovanie: Pred použitím tejto kosačky na trávnu zaistíte, aby bolo sedadlo zaistené na mieste. Nestabilné sedadlo môže spôsobiť kývanie obsluhy a stratu kontroly nad kosačkou, čo môže spôsobiť náhodné zranenie.

Nastavenie výšky kosenia (pozrite obrázok 5)

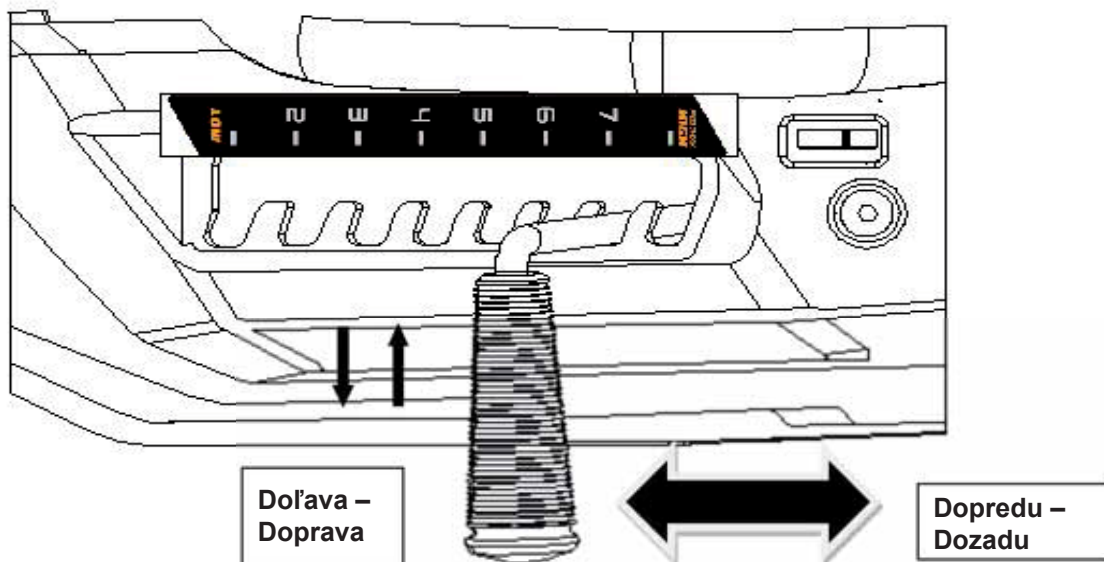
Pred použitím tejto kosačky na trávnu nastavte výšku noža do polohy kosenia najvhodnejšej pre váš trávnik.

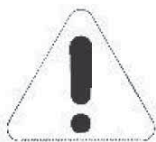
Pozor: Aby ste pri kosení zabránili nárazu žacích nožov do zeme v najvyššom mieste trávniku, musí byť žacia hlava aspoň 2,5 cm nad zemou. Pre prepravu tohto zariadenia upravte výšku žacej hlavy na 2,5 cm nad zemou. Výšku noža tejto kosačky na trávnu môžete upraviť podľa požadovanej výšky kosenia. Podrobný opis nájdete v časti opisujúcej nastavenie žacej hlavy v časti s opisom údržby v tomto návode.

Postup nastavenia výšky kosenia:

1. Zaistíte, aby bola táto kosačka na trávnu vypnutá.
2. Otočte štartovací spínač do polohy „OFF“ (Vypnuté) a aktivujte parkovacie brzdné zariadenie.
3. Uchopte zostavu páky zdvíhania žacej hlavy, najprv ju vysuňte z upínacej štrbiny smerom doprava a posúvaním zostavy páky dozadu/dopredu ovládajte zdvíhanie žacej hlavy hore/dole; v požadovanej výškovej polohe zatlačte zostavu páky zdvíhania žacej hlavy doľava do príslušnej upínacej štrbiny na jej zafixovanie.

Obrázok 5





Bezpečnostné opatrenia: Pri nastavovaní výšky žacej hlavy tejto kosačky na trávnu musíte rukou pevne uchopiť rukoväť zdvihnutia kotúča a uvoľniť ju až po zafixovaní do požadovanej upínacej štrbiny. Ak zostavu rukoväti zdvihnutia žacej hlavy uvoľníte rýchlo, môže hroziť nebezpečenstvo zovretia alebo natiahnutia rúk obsluhy.

Bezpečnostný blokovací systém

Táto kosačka na trávnu je vybavená bezpečnostným blokovacím systémom. Ak počas práce obsluha opustí sedadlo, prestane sa táto kosačka na trávnu okamžite pohybovať dopredu, motor sa okamžite vypne a nože sa prestanú otáčať. Pred každým kosením vyskúšajte, či tento systém kosačky na trávnu funguje správne.

Postup skúšania nájdete v nižšie uvedenej tabuľke:

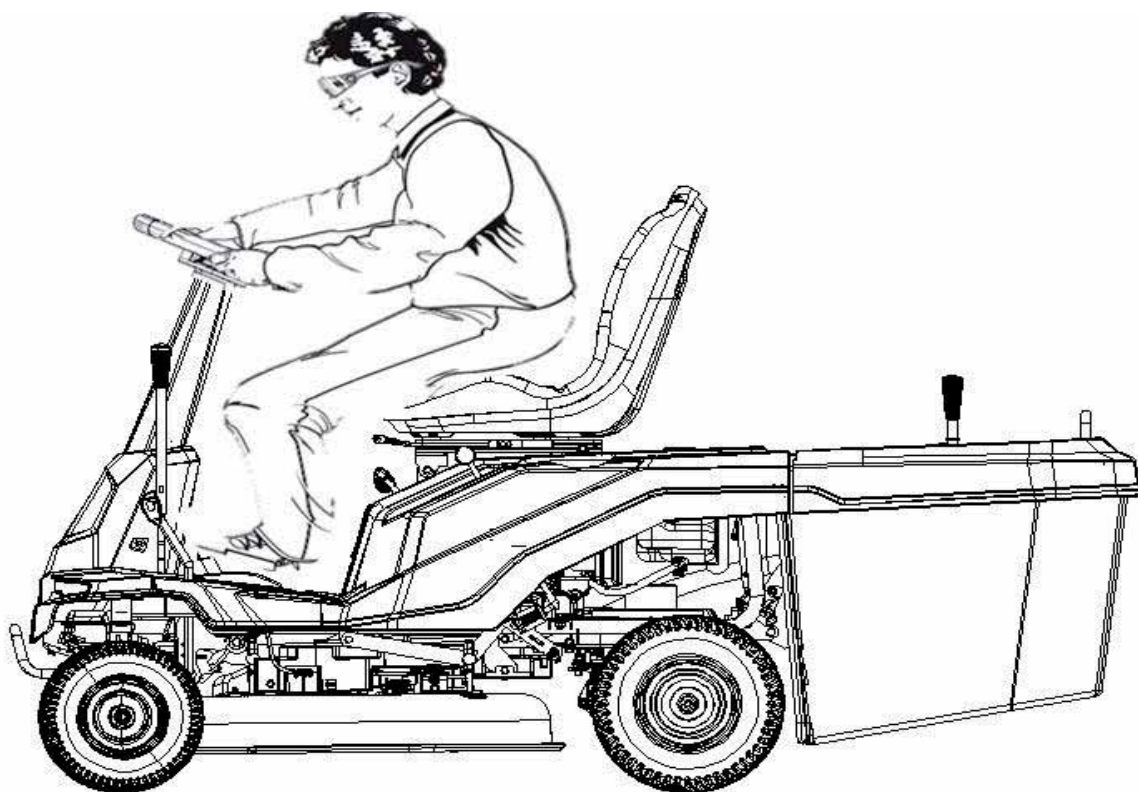
Bezpečnostný blokovací systém			
1	Spustenie	1. Batéria je nabitá (s napätím ≥ 6 V), štartovací spínač je v polohe „ON“ (Zapnuté), zostava páky radenia rýchlosti je v polohe „N“, nože sú deaktivované v upínacej štrbine „  “, parkovacie zariadenie je aktivované a sedadlo je bez obsluhy, je možné vykonať ručné spustenie	
		2. Batéria je nabitá (s napätím $\geq 12,5$ V), štartovací spínač je v polohe „START“, zostava páky radenia rýchlosti je v polohe „N“, nože sú deaktivované v upínacej štrbine „  “, parkovacie zariadenie je aktivované a sedadlo je bez obsluhy, je možné vykonať elektrické spustenie	
		3. Batéria je nabitá (s napätím $\geq 12,5$ V), štartovací spínač je v polohe „START“, zostava páky radenia rýchlosti je v polohe „N“, nože sú deaktivované v upínacej štrbine „  “ a sedadlo je obsadené obsluhou, je možné vykonať elektrické spustenie	
2	Nie je možné spustiť	Ak nie je splnená akákoľvek podmienka pri Položke 1, nie je možné vykonať ručné spustenie	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		Ak nie je pri Položke 2 sedadlo obsadené a nie je splnená akákoľvek z podmienok, nie je možné vykonať elektrické spustenie	Motor štartéra motora nereaguje
		Ak je pri Položke 3 sedadlo obsadené a nie je splnená akákoľvek z podmienok, nie je možné vykonať elektrické spustenie	Motor štartéra motora nereaguje
3	Zhasnutie motora	1. Ak nie je sedadlo obsadené a zostava páky radenia rýchlosti je v polohe „F“ alebo „R“ (nie neutrál), motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		2. Sedadlo nie je obsadené, nôž je aktivovaný v upínacej štrbine „  “, motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		3. Sedadlo nie je obsadené, parkovacia brzda nie je aktivovaná, motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier

		4. Sedadlo je obsadené, páka rýchlosti je v polohe „R“ (nie neutrál), nôž je aktivovaný v štrbine „  “, kľúč štartovacieho spínača nie je otočený do polohy RMO, motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		5. Sedadlo je obsadené „  “, nôž je aktivovaný v upínacej štrbine, zberný kôš je otvorený, motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		6. Sedadlo je obsadené, parkovacie zariadenie je aktivované, pedál radenia rýchlosti je zošliapnutý, motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		7. Štartovací spínač je v polohe „OFF“ (Vypnuté), motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
		8. Kľúč štartovacieho spínača je v polohe RMO, sedadlo nie je obsadené, motor je zhasnutý	Zapaľovacia cievka motora je skratovaná bez iskier
4	Alarm	Kľúč štartovacieho spínača je v polohe ON (Zapnuté) alebo RMO, zberný kôš je plný, žacia hlava je aktivovaná	Nôž je deaktivovaný v upínacej štrbine „  “, nie je žiadny alarm
		Kľúč štartovacieho spínača je v polohe ON (Zapnuté) alebo RMO, motor nebeží, obsluha odišla	

Nože sa musia prestať otáčať počas 5 sekúnd. Ak tomu tak nie je, vypnite, prosím, štartovací spínač a vyberte kľúč, aktivujte parkovacie brzdo­vé zariadenie a požiadajte popredajný servis o kontrolu a opravu. Kým nie je tento systém opravený, túto kosačku na tráv­u nepoužívajte.

Ovládanie kosačky na trávnu (pozrite obrázok 7)

Obrázok 7



Varovanie: Pred použitím tejto kosačky na trávnu zaistíte, aby sa v okolí ne-nachádzali žiadne osoby. Ak niekto vstúpi do oblasti kosenia, okamžite, prosím, kosačku vypnite a pokračujte v kosení až po tom, čo tieto osoby opustia oblasť kosenia.

Pred použitím tejto kosačky na trávnu:

1. Odstráňte z pracovnej oblasti akékoľvek predmety, ktoré by sa mohli vymrštiť alebo zaplietť do nožov.
2. Skontrolujte správnu funkciu brzd.
3. Skontrolujte tlak vzduchu v pneumatikách.
4. Skontrolujte, či nie sú upevňovacie prvky uvoľnené.
5. Skontrolujte, či sú všetky ochranné zariadenia namontované na svojom mieste a či fungujú správne.
6. Odstráňte z kosačky na trávnu úlomky a odrezky trávy.
7. Vyskúšajte bezpečnostný blokovací systém.
8. Upravte sedadlo do vhodnej polohy.
9. Skontrolujte, či je v nádrži dostatok paliva.

Kosenie:

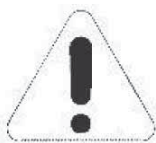
1. Upravte žaciu hlavu kosačky na trávnu do najvyššej polohy.
2. Vložte kľúč štartovacieho spínača a otočte ho do polohy „START“ na spustenie motora.
3. Nastavte páku spojky do upínacej štrbiny mechanizmu na aktiváciu noža „“ na spustenie otáčania noža.
4. Nastavte zostavu páky radenia rýchlosti do upínacej štrbiny na rýchlosť „F“.
5. Zošliapnite brzdový pedál a rýchle ho uvoľnite, aby sa uvoľnila parkovacia brzda. Pomaly zošliapnite pedál radenia rýchlosti na prejazd na požadované miesto kosenia.
6. Uvoľnite pedál akcelerátora a zošliapnite brzdový pedál na zastavenie kosačky na trávnu. Nastavte páku ovládania spojky do upínacej štrbiny „“ mechanizmu na deaktiváciu noža na zastavenie činnosti noža, a nastavte zostavu páky radenia rýchlosti do upínacej štrbiny pre rýchlosť „N“.
7. Znížte žaciu hlavu do požadovanej výškovej polohy.
8. Zopakovaním vyššie uvedených krokov 3, 4 a 5 pokračujte v kosení.



Varovanie: Pred stlačením pedála radenia rýchlosti, prosím, zaistite, aby mala radená rýchlosť vami požadovaný smer. Inak sa môže kosačka na trávnu rozbehnúť neočakávaným smerom, čo môže spôsobiť náhodné zranenie a poškodenie majetku.



Varovanie: Pri prejazde štrkových ciest alebo cestných pruhov buďte opatrní. Pred prejazdom musíte nastaviť páku ovládania spojky do deaktivovanej polohy, aby ste zamedzili pohybu noža, a žaciu hlavu zvýšte do najvyššej polohy na minimalizáciu možnosti nárazu do kameňov. Chodte pomaly, aby ste nestratili kontrolu.



Pozor: Počas používania tejto kosačky na trávnu neprepínajte náhle smer jazdy dopredu/dozadu. Pred zmenou smeru zaistite, aby bola kosačka úplne zastavená.

Operácia spätného kosenia:

1. Zošliapnite brzdový pedál na úplné zastavenie kosačky na trávnu.
2. Nastavte páku spojky do polohy upínacej štrbiny mechanizmu na aktiváciu noža „“ a overte, že nôž funguje správne.
3. Otočte kľúč štartovacieho spínača do polohy (RMO).
4. Nastavte zostavu páky radenia rýchlosti na rýchlosť „R“.

5. Uvoľnite brzdový pedál, pomaly zošliapnite pedál radenia rýchlosti a ovládajte podľa potreby spätný smer a rozsah kosenia.



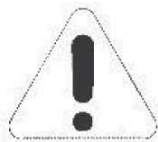
Varovanie: Ak to nie je nevyhnutné, nekoste pri spätnom pohybe. Pred kosením a počas kosenia sledujte situáciu pod a za kosačkou, a uistite sa, že sa v oblasti kosenia nepohybujú žiadne deti, prizerajúce osoby alebo domáce zvieratá. Uvedomte si, prosím, že pri spätnom kosení musí byť obsluha opatrná a musí jazdiť nízkou rýchlosťou, aby nedošlo k zraneniu.



Varovanie: Bud'te obzvlášť opatrní v prípade, že je kosačka na trávku vybavená zberným košom a súvisiacim príslušenstvom, pretože tieto predmety môžu brániť výhľad počas cúvania. Jazdite, prosím, pomaly, venujte pozornosť stavu cesty a snažte sa zabrániť nehode.

Pripomenutie plného koša:

Keď zvuková signalizácia tejto kosačky na trávku signalizuje alarm, je zberný kôš plný nazhromaždených odrezkov trávy, a preto musíte kosenie okamžite zastaviť.



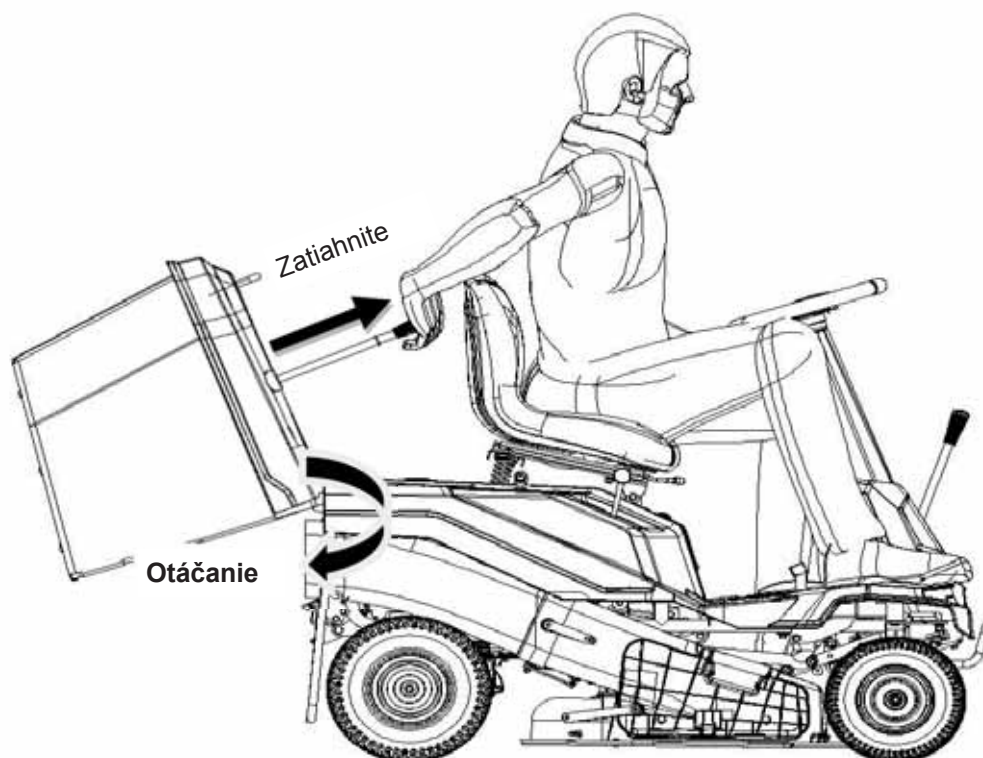
Bezpečnostné opatrenia: Pokračovanie v kosení trávniku po zaplnení zberného koša tejto kosačky na trávku môže spôsobiť upchanie rúrky na zber trávy, čo môže zastaviť motor a spôsobiť poškodenie kosačky.

Vysypanie trávy zo zberného koša (pozrite obrázok 8)

Keď je potrebné vysypať odrezky trávy v zbernom koši, zastavte kosačku, aby bolo možné odobrať zberný kôš a vysypať odrezky trávy, alebo môžete odrezky trávy vysypať bez zastavenia kosačky. Postup vysypania koša bez zastavenia je nasledujúci:

1. Nastavte páku spojky do upínacej štrbiny mechanizmu na deaktiváciu noža „“ a overte si, že sa nože zastavia.
2. Nastavte zostavu páky radenia rýchlosti na rýchlosť „F“.
3. Zošliapnite brzdový pedál na úplné zastavenie kosačky na trávku.
4. Vytiahnite páku vysypania trávy hore a potom pritiahnite túto páku smerom k obsluhu a otočte zberný kôš na vysypanie trávy.
5. Ak sa trávku v zbernom koši nepodarí úplne vysypať, môžete mierne zošliapnuť pedál radenia rýchlosti na pomalý pohyb kosačky na trávku dopredu, aby pokračovala vo vyprázdňovaní trávy.

Obrázok 8



Varovanie: Ak nie je možné vysypať všetky odrezky trávy v zbernom koši, môžete túto kosačku na trávu používať s najnižšou rýchlosťou. Ak idete príliš rýchlo, bude ovplyvnená stabilita obsluhy a môže dôjsť k nehode.

Po dokončení kosenia:

1. Zaparkujte, prosím, túto kosačku na trávu na vodorovnom povrchu; neparkujte ju na svahu.
2. Vypnite kľúč štartovacieho spínača a uistite sa, že sa motor zastavil.
3. Aktivujte parkovacie brzdy zariadenie.
4. Prepňte štartovací spínač do polohy „OFF“ (Vypnuté) a vyberte kľúč štartovacieho spínača.

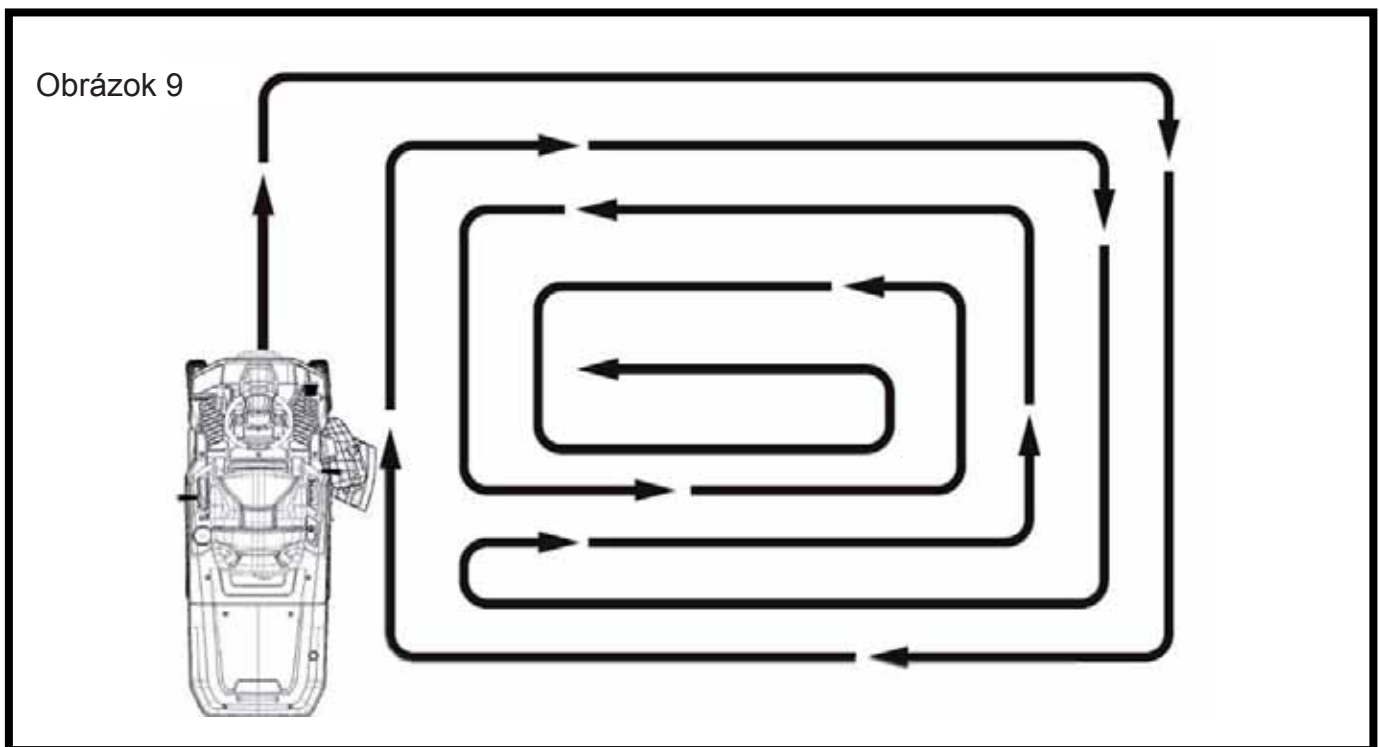


Varovanie: Ak chcete od tejto kosačky na trávu odísť, uistite sa, prosím, že je aktivované parkovacie brzdy zariadenie a že je vybratý kľúč zo štartovacieho spínača. Zanedbanie aktivácie parkovacej brzdy môže spôsobiť uvedenie kosačky do pohybu; zanedbanie vybratia kľúča môže znamenať neoprávnené použitie inými osobami a spôsobiť náhodné zranenie.

Pozor: Pri každom vypnutí tejto kosačky nastavte páku ovládania spojky do polohy upínacej štrbiny „deaktivované“ a nastavte kombináciu páky radenia rýchlosti do polohy štrbiny upínacej objímky „N“.

Pripomenutie kosenia trávniku (pozrite obrázok 9)

1. Udržujte nože tejto kosačky na trávu ostré.
2. Pred kosením zaistite, aby neboli na trávniku žiadne kamene, kúsky dreva, drôty, hračky, orechy, vetvy alebo iné predmety, ktoré by mohli poškodiť nože alebo motor tejto kosačky na trávu. Nekoste na drevenom kolíku alebo inom kovovom stĺpiku. Taký druh predmetov môže poškodiť nože kosačky na trávu alebo byť náhodne kosačkou odhodený akýmkoľvek smerom, a spôsobiť náhodné zranenie obsluhy alebo inej osoby.
3. Aby bol trávnik zdravý, kosí sa obvykle jedna tretina alebo menej z celkovej výšky trávy.
4. Pri kosení veľkej plochy trávniku začnite kosiť od najvzdialenejšej strany v smere hodinových ručičiek tak, aby nedochádzalo k vyhadzovaniu odrezkov trávy smerom ku krovu, plotu, ceste a ďalším miestam. Po dvoch kruhoch začnite kosiť proti smeru hodinových ručičiek až do dokončenia kosenia, ako je uvedené na obrázku 9.



5. Počas kosenia sa musí odrezaný materiál vyhadzovať smerom k už pokosenej oblasti.
6. Pri kosení hrubého trávniku znížte rýchlosť kosačky, aby bolo kosenie, zber trávy a vyhadzovanie trávy efektívne.
7. Nekoste postriekanú mokrá trávu, pretože by sa prilipla v dolnej časti a okolí žacej hlavy, čo by malo vplyv na efektívnosť kosenia, zberu a vyhadzovania trávy.
8. Nová alebo hrubá tráva môže vyžadovať pomalšiu rýchlosť jazdy a väčšiu výšku kosenia.

9. Udržujte vnútro žacej hlavy a otvoru bočného vyhadzovania tejto kosačky na trávnu v čistote. Pred a po každom použití odstráňte odrezky trávy, lístia, nečistoty a akékoľvek ďalšie prilepené zvyšky. Neoplachujte vodovodnou hadicou.

Pozor: Pred čistením tejto kosačky na trávnu vypnite motor, aktivujte parkovacie brzdy a vyberte kľúč zo štartovacieho spínača.

Prevádzka na svahu (pozrite obrázok 10)

Obrázok 10



Varovanie: Práca na svahoch je hlavnou príčinou nehody v dôsledku prevrátenia. Pri používaní na svahoch sa vyžaduje mimoriadna opatrnosť. Ak cítite na svahu nestabilitu, prestaňte, prosím, kosiť. Z bezpečnostných dôvodov sa nepokúšajte kosiť na strmom svahu presahujúcom 12°.



Pozor: Pri parkovaní na svahu musí byť najprv stlačený brzdový pedál, aby sa použili brzdy, a potom musí byť aktivované parkovacie brzdové zariadenie. Ak nestlačíte mechanickú brzdu alebo ak neaktivujete parkovacie brzdové zariadenie, kosačka na trávnu rýchlo sklízne dole a spôsobí nehodu.

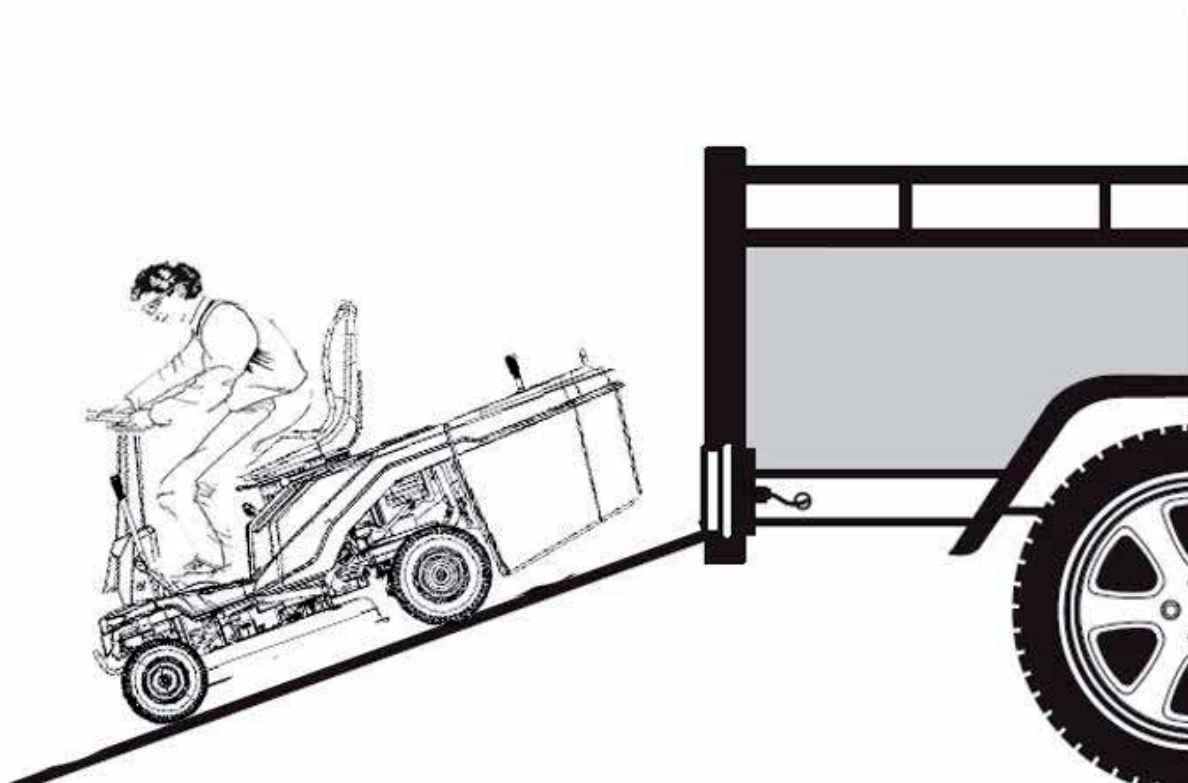
Pozor:

1. Koste smerom hore do svahu a dole zo svahu, nejazdite na svahu vodorovne.
2. Nekoste mokrý trávnik. Najmä na svahu môže vlhký trávnik spôsobiť pošmyknutie kolies.
3. Venujte pozornosť dieram, vyjazdeným koľajam, kameňom, skrytým predmetom alebo hrboľom, ktoré by mohli spôsobiť vaše pošmyknutie, zatackanie alebo hrboľatosť. Vysoká tráva môže skrývať prekážky. Odstráňte všetky predmety, ktoré by mohli byť roztočené alebo vymrštené nožmi, ako napríklad kamene, vetvy stromov a pod.
4. Nekoste v blízkosti okrajov ciest, priekop alebo cestných valov.

5. Jazdite pomaly. Nemeňte náhle rýchlosť alebo smer.
6. Maximálne sa snažte vyhnúť parkovaniu na svahu. Ak sa parkovaniu na svahu nie je možné vyhnúť, aktivujte, prosím, parkovacie brzdomové zariadenie. Pri opätovnom štartovaní kosačky najprv spustíte motor, nastavte rýchlosť jazdy a potom uvoľnite brzdomové zariadenie a choďte čo najnižšou rýchlosťou. Ak je nutné otočenie, buďte pri zmene smeru mimoriadne opatrní a vždy sa otáčajte smerom zo svahu.
7. Zaistite, aby sa obsluha nepokúšala stabilizovať túto kosačku na trávu na svahu dotykom zeme nohou.
8. Pri jazde dole zo svahu používajte brzdomový pedál.
9. Ak sa pri práci na svahu pošmykne v akejkoľvek polohe pneumatika, okamžite nastavte páku spojky do upínacej štrbiny „“ mechanizmu na deaktiváciu, zastavte beh nožov a potom pomaly a opatrne zídďte dole zo svahu na rovnú plochu.

Preprava kosačky na trávu (pozrite obrázok 11)

Obrázok 11





Varovanie: Keď idete s kosačkou na trávnu preč alebo na prívies či nákladný automobil, buďte opatrní a podľa potreby upravujte rýchlosť stlačením brzdoého pedála. Ak sa táto kosačka na trávnu pohybuje po svahu bez toho, aby ste stlačili brzdoý pedál alebo nastavili parkovacíu brzdu, bude sa kosačka voľne valiť. V prípade nedodržania pokynov v tomto návode na obsluhu hrozí vážne náhodné zranenie a ohrozenie života.



Varovanie: Pri nakladaní tejto kosačky na prívies alebo pri jej vykladaní z príviesu buďte maximálne opatrní. Zaistite, aby bola žacia hlava zdvihnutá do najvyššej polohy, aby sa kosačka nezasekla na rampe, pretože v opačnom prípade môžu kolesá kosačky na trávnu opustiť rampu alebo prívies a spôsobiť otočenie alebo naklonenie kosačky, a v dôsledku toho vážne zranenie.

Spôsob ovládania

1. Parkujte túto kosačku na trávnu na vodorovnom povrchu.
2. Zdvihnite žaciu hlavu do najvyššej polohy.
3. Umiestnite rampu a zaistite ju k príviesu podľa pokynov výrobcu.

Pozor: Odporúčame používať vykladaciu rampu s plnou šírkou, ktorá musí byť aspoň o 30 cm širšia než kosačka na trávnu, aby bolo minimalizované nebezpečenstvo vybočenia kolies kosačky z rampy a skĺznutia kosačky.

4. Pomaly riadte kosačku na trávnu na rampu a do príviesu.
5. Znížte nože kosačky na trávnu do najnižšej polohy.
6. Aktivujte parkovacie brzdoé zariadenie.
7. Vyberte kľúč štartovacieho spínača kosačky na trávnu.
8. Zaistite kosačku na trávnu podľa potreby pomocou pásu alebo lana, aby sa počas prepravy neposúvala.



Varovanie: Aby pri preprave tejto kosačky na trávnu nedošlo k nehodám v dôsledku náhodného naštartovania alebo pohybu, nezabudnite vybrať kľúč zo štartovacieho spínača a aktivovať parkovacie brzdoé zariadenie.



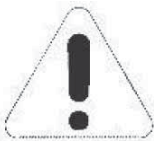
Varovanie: Pred vykonávaním akejkoľvek údržby, prosím, kosačku na trávnu vypnite, uistite sa, že sa nože úplne zastavili a potom vyberte kľúč zo štartovacieho spínača, aby nedošlo k náhodnému naštartovaniu a zraneniu.



Varovanie: Počas opráv používajte na výmenu iba výrobcom schválené diely. Používanie dielov z iných zdrojov môže spôsobiť poškodenie produktu a ohroziť bezpečnosť osôb.



Varovanie: Dôkladne dodržiavajte špecifikácie pre dotiahnutie momentovým kľúčom. Inak môže dôjsť k náhodnému zraneniu.



Bezpečnostné opatrenia: Pred každým použitím skontrolujte celý produkt z hľadiska poškodenia, straty alebo uvoľnenia súčastí, ako napríklad skrutiek, matic, svorníkov, krytov a pod. Pevne dotiahnite všetky upevňovacie prvky a kryty, a nepoužívajte tento produkt, kým nebudú všetky stratené alebo poškodené diely nahradené. Požiadajte, prosím, o pomoc zákaznícky servis alebo autorizované servisné stredisko.



Varovanie: Na čistenie plastových dielov nepoužívajte rozpúšťadlá. Väčšina plastov je náchylná na poškodenie rôznymi typmi predávaných rozpúšťadiel a v dôsledku ich použitia môže dôjsť k poškodeniu plastov. Na odstránenie nečistôt, prachu, maziva a pod. používajte čistú handričku.



Varovanie: Nedovoľte, aby sa brzdová kvapalina, benzín, ropné produkty, olej a pod. dostali kedykoľvek do styku s plastovými dielmi. Chemikálie môžu spôsobiť poškodenie, zoslabenie alebo zničenie plastov, čo môže spôsobiť poruchy tejto kosačky na trávnu a náhodné zranenie počas jej používania.

Poznámka: Odstráňte z krytu a okolitej oblasti kosačky na trávnu lístie a burinu. Občas očistite kosačku na trávnu suchou handričkou.

Údržba zariadenia

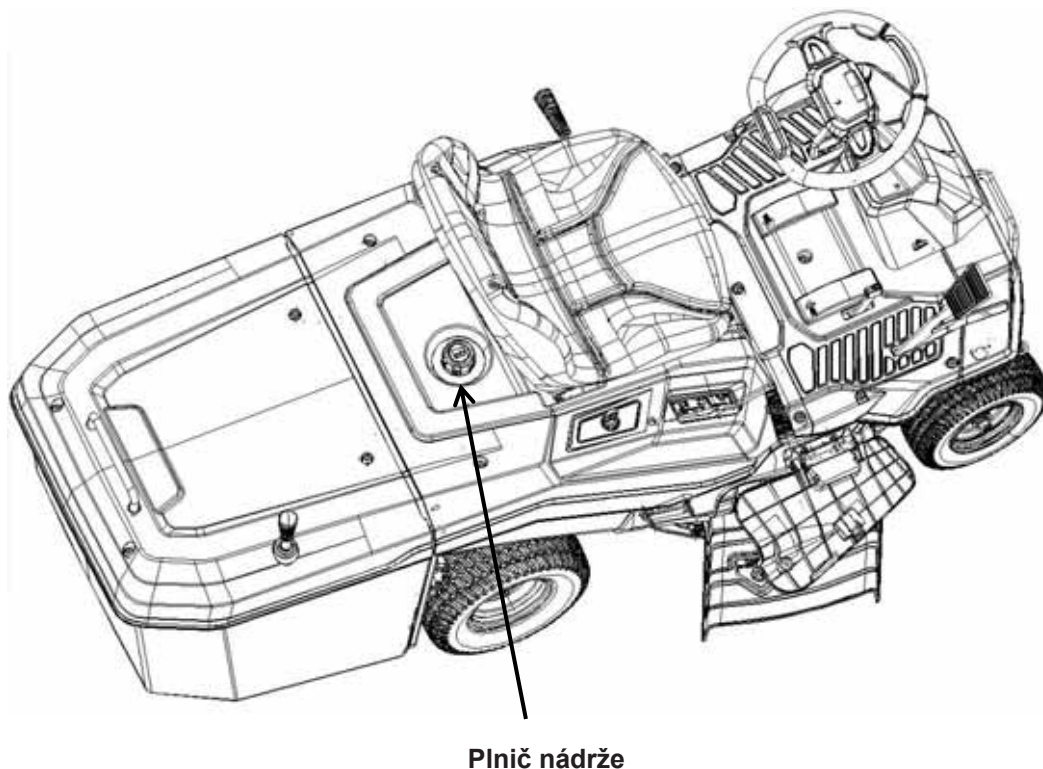
Doplňovanie paliva (pozrite obrázok 12)

Poznámka: Pred doplňovaním paliva sa uistite, či kvalita paliva zodpovedá odporúčaniu. Doplnované palivo musí mať odporúčanú kvalitu.

1. Zaparkujte kosačku na trávnu na vodorovnom povrchu, aktivujte parkovaciu brzdu, vypnite štartovací spínač a vyberte kľúč.

2. Otočením proti smeru hodinových ručičiek odstráňte viečko palivovej nádrže.
3. Doplníte palivo pomocou doplňovacieho kanistra s dlhou výpustnou trubicou alebo lievika. Hladina paliva nesmie prekročiť 10 mm nad horným povrchom zostavy filtra. Maximálna kapacita palivovej nádrže je 4l.
4. Po doplnení paliva nasadíte viečko palivovej nádrže a pevne ho zavčas zaskrutkujete.

Obrázok 12

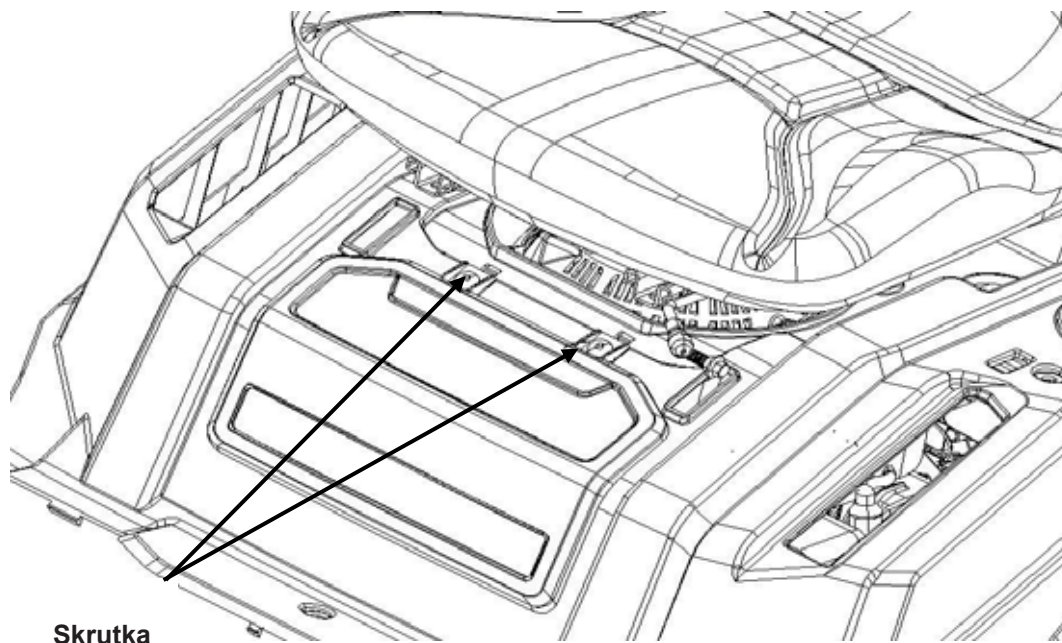


Varovanie: Ak počas plnenia rozstriečnete palivo, malo by sa zavčas očistiť handričkou, aby nedošlo k požiaru a vážnemu zraneniu.

Výmena a doplnenie motorového oleja (pozrite obrázok 13)

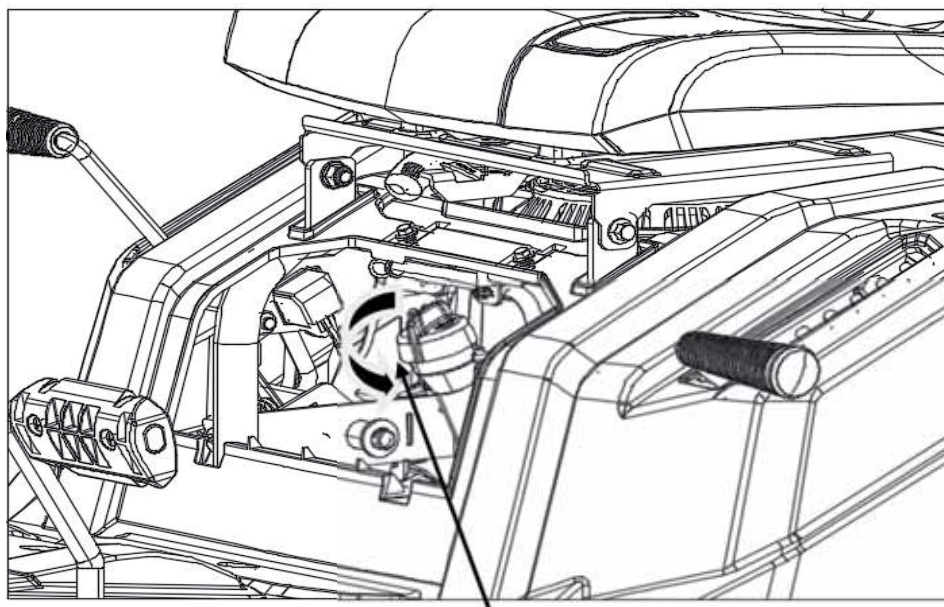
1. Zaparkujte kosačku na trávnu na vodorovnej zemi s rovným povrchom. Pred odobraním motorového oleja ju nechajte vychladnúť.
2. Pomocou pokynov na obrázku 13 (1) odskrutkujte skrutku M6 × 12 a odstráňte kryciu dosku.

Obrázok 13



3. Pomocou pokynov na obrázku 13 (2) odskrutkujte mierku oleja proti smeru hodinových ručičiek.

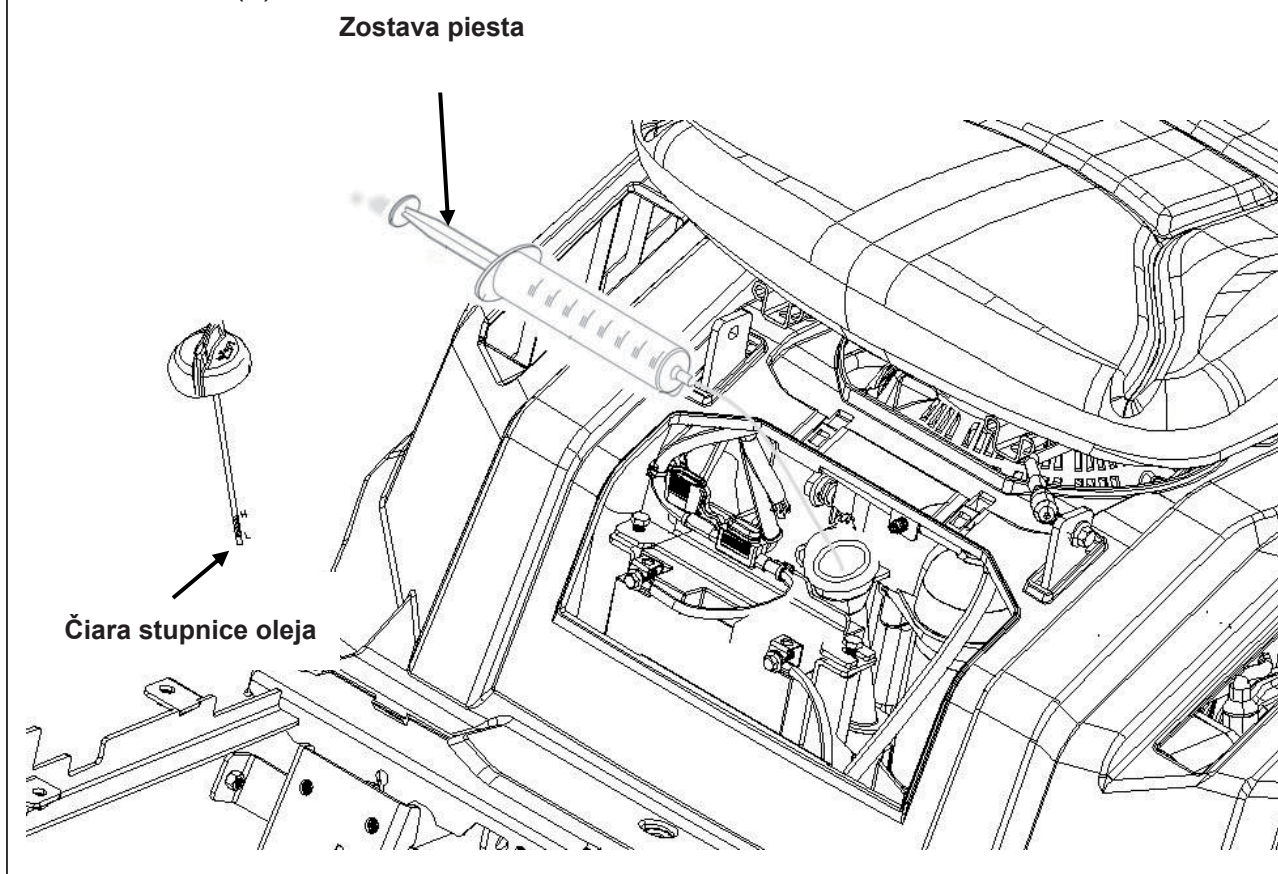
Obrázok 13 (2)



Odskrutkujte proti smeru hodinových ručičiek na odstránenie mierky

4. Keď potrebujete doplniť olej, postupujte podľa postupu na obrázku 13 (3) a pomocou piesta doplňte vhodné množstvo oleja (kvalita: SAE15W-40) do plniacej trubice mierky oleja. Medzitým kontrolujte výšku hladiny oleja (postup: očistite čiaru stupnice mierky oleja čistou suchou papierovou vreckovkou); doplňte olej do polohy medzi najvyššou a najnižšou čiarou na stupnici mierky oleja.

Obrázok 13 (3)



5. Ak je potrebné väčšie množstvo oleja, najprv odoberte olej pomocou zostavy piesta. Postupujte nasledovne:
 - a Vložte hadicu zostavy piesta do dolnej časti plniacej trubice mierky oleja,
 - b Odoberte motorový olej pomocou zostavy piesta a uložte ho do špeciálnej nádoby,
 - c Opakujte kroky (a) a (b), kým nebude odobratý všetok olej.
6. Pomocou zostavy piesta doplňte do motora prostredníctvom trubice vedenia mierky oleja 400 ml nového motorového oleja a skontrolujte hladinu oleja pomocou vyššie uvedeného kroku 4.
7. Po doplnení znovu namontujte mierku oleja a kryt batérie v opačnom poradí ich odstránenia.
 Pozor: Použitý motorový olej, prosím, správne zlikvidujte podľa zákonov a predpisov pre zaobchádzanie s nebezpečným odpadom vo vašom regióne.

Táto kosačka na trávnu je vybavená pneumatikami nasledujúcich rozmerov a typov

Názov	Zostava predného kolesa	Zostava zadného kolesa
	25,4 cm	33,02 cm

Tlak vzduchu v pneumatikách

Pred použitím skontrolujte tlak vzduchu vo všetkých pneumatikách. Nesprávny tlak vzduchu má vplyv na ovládateľnosť, odozvu riadenia, trakciu, životnosť pneumatík, vodorovné kosenie a pohodlie obsluhy. Tlak hustenia pneumatík je uvedený nižšie.

Pozor: Tlak pneumatík je možné merať alebo nastavovať iba pri stojacej pneumatike.

Odporúčaný tlak pneumatík: 22 PSI (151,68 kPa) na predné kolesá a 26 PSI (179,26 kPa) na zadné kolesá.



Varovanie: Pri nafukovaní starostlivo kontrolujte tlak pneumatík. Nadmerný tlak v pneumatikách môže ľahko spôsobiť prasknutie pneumatík a následné vážne zranenie osôb.



Varovanie: Udržiavanie správneho tlaku pneumatík je veľmi dôležité. Ak je tlak príliš nízky, bude dochádzať k treniu medzi ráfikom pneumatiky a zemou. Nadmerný tlak môže spôsobiť prasknutie pneumatiky. V prípade nedodržania správneho tlaku pneumatík môže dôjsť k narušeniu ovládateľnosti a stability tejto kosačky na trávu, a následnému zraneniu osôb,

Skladovanie kosačky na trávu

Pred uskladnením tejto kosačky na trávu je nutné vykonať nasledujúce kroky.

1. Odstráňte nahromadené odrezky a lístie na kapote motora a v jej okolí. Na opláchnutie s cieľom očistenia tela kosačky je možné použiť vysokotlakovú vodovodnú hadicu.
2. Skladujte túto kosačku na trávu na čistom a suchom mieste neprístupnom deťom. Neskladujte ju v blízkosti zdrojov ohňa, ako je napríklad plynový ohrievač vody, sušič alebo kachle.

Pozor: Počas skladovania nenechávajte na tejto kosačke kľúč.

3. Ak je nevyhnutné uskladniť túto kosačku na trávu vonku, zaistite, prosím, aby bola úplne zakrytá, aby nedošlo k poškodeniu tela kosačky vplyvom nepriaznivých poveternostných podmienok.
4. Neskladujte ju v blízkosti korozívnych látok, ako napríklad záhradných chemikálií a cestnej posypovej soli.

Príprava na použitie po dlhodobom skladovaní

Pred použitím tejto kosačky na trávu, ktorá bola dlho uskladnená, postupujte nasledovne:

1. Pozrite sa na plán údržby.
2. Skontrolujte tlak pneumatík a v prípade potreby ich dofúknite.
3. Chvíľu s kosačkou jazdite, aby ste skontrolovali všetky systémy a súčasti a overili ich správnu funkciu.
4. Ak nie je možné motor spustiť z dôvodu nedostatočnej energie batérie, môžete ho naštartovať ručným zatiahnutím alebo nabitím batérie a potom elektrickým spustením.

Príprava na vybratie a recykláciu batérie

Z dôvodu ochrany prírody, prosím, vykonajte správnu recykláciu alebo likvidáciu batérie.

Olovená batéria je prispôsobená tomuto produktu. Zákony a predpisy EÚ môžu zakazovať vyhodenie batérie do bežného odpadu. Informácie o možnostiach recyklácie a likvidácie batérie vám poskytnú miestne úrady zaoberajúce sa ekologickou likvidáciou odpadu.



Varovanie: Po demontáži batérie zakryte svorky batérie odolnou páskou. Nepokúšajte sa poškodzovať alebo demontovať akékoľvek súčasti batérie. Olovené batérie je nutné recyklovať alebo správne zlikvidovať. Okrem toho zabráňte tomu, aby sa kovové predmety alebo časti tela dotkli oboch svoriek súčasne, pretože by mohlo dôjsť ku skratu. Uložte, prosím, vyradenú batériu mimo dosahu detí. Dodržiavaním vyššie uvedených varovaní zabránite požiaru alebo zraneniu osôb.

Plán údržby:

Položka kontroly	Skontrolujte po každom použití	Skontrolujte každých 24 hodín	Skontrolujte každých 50 hodín	Skontrolujte každých 100 hodín	Skontrolujte pred uskladnením
Brzda	•				
Tlak pneumatík	•				
Bezpečnostný systém	•				
Spojenie upevňovacích prvkov	•				•
Čistenie kosačky na trávnu	•		•		•
Nože kosačky na trávnu		•	•		
Motorový olej	•	√		•	
Prvok vzduchového filtra	•		√		
Čistenie svoriek batérie			•		
Naneste lubrikačné mazivo na puzdro nápravy predných kolies, puzdro nápravy brzdy, ďalšie pohybujúce sa páry a pohyblivý mechanizmus žacej hlavy		•			

Poznámka: „•“ označuje položky, ktoré vyžadujú počas cyklu kontrolu, a „√“ označuje položky, ktoré vyžadujú počas cyklu výmenu.

1. Ak túto kosačku používate v prašných oblastiach, vykonávajte údržbu častejšie.
2. Keď kumulatívny čas používania tejto kosačky na trávnu presiahne maximálnu hodnotu v tejto tabuľke, musíte aj naďalej vykonávať pravidelnú údržbu podľa časových intervalov alebo hodín uvedených v tomto článku.
3. Po očistení tejto kosačky na trávnu, prosím, včas naneste na rôzne kĺby kosačky vhodné množstvo lubrikačného maziva, aby bola zaistená hladká a flexibilná činnosť rôznych mechanizmov.
4. Ak si nie ste istí, ako vykonávať údržbu vyššie uvedených položiek, odveďte, prosím, kosačku do autorizovaného servisného strediska a požiadajte o pomoc.

Riešenie problémov

I. Ak nasledujúce riešenie váš problém nevyrieši, kontaktujte, prosím, vášho servisného technika.

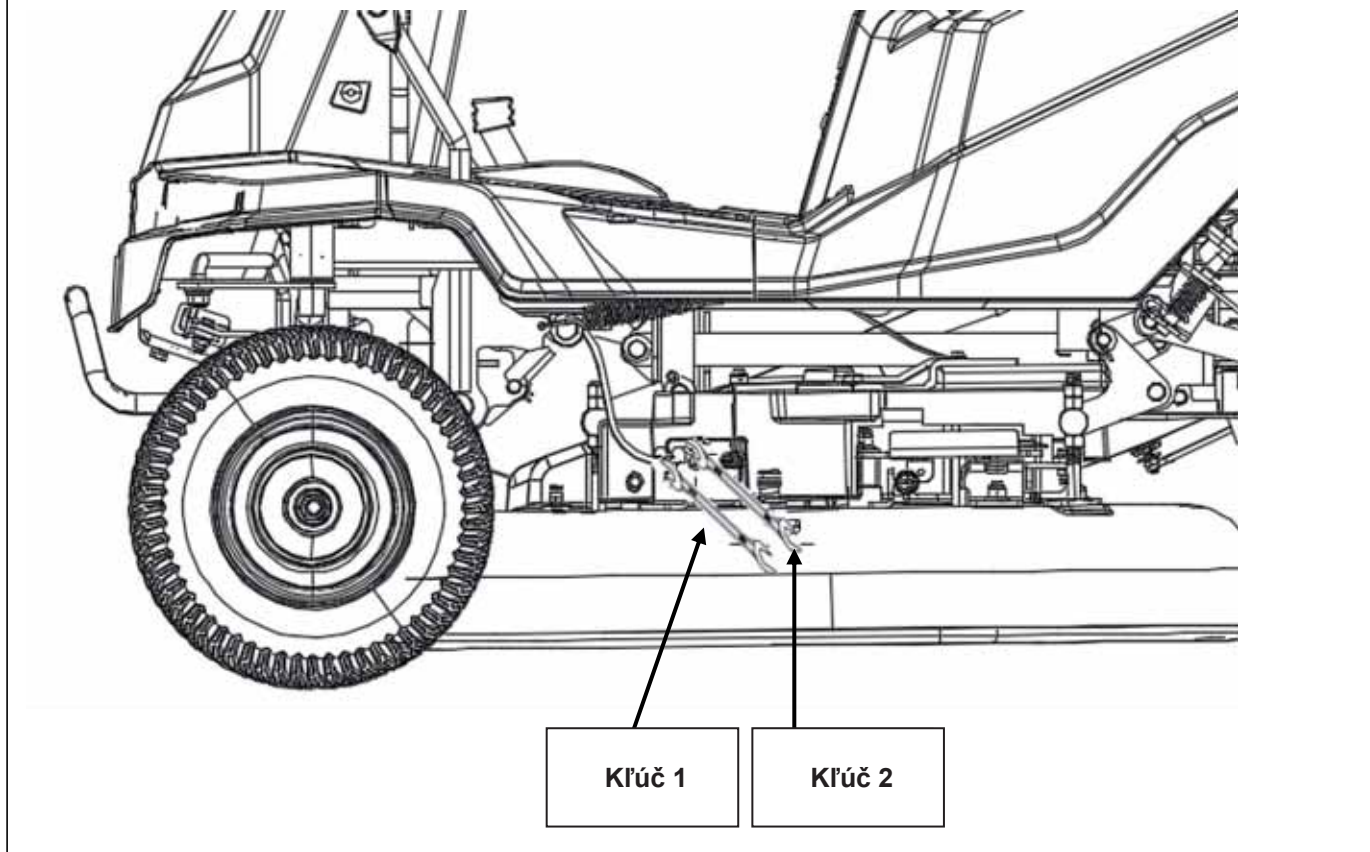
Problém	Možná príčina	Riešenie
Po vložení kľúča do kosačky na trávu nie je možné benzínový motor spustiť	1. Príliš málo paliva 2. Príliš vybitá batéria 3. Poškodená poistka 4. Poškodený štartovací spínač 5. Poškodený motor štartéra 6. Poškodená zapalovacia sviečka 7. Zlý kontakt obvodu 8. Páka ovládania spojky nie je nastavená do polohy upínacej štrbiny mechanizmu na deaktiváciu „“ 9. Zostava páky radenia rýchlosti nie je nastavená na rýchlosť „N“	1. Doplníte palivo 2. Nabite batériu 3. Skontrolujte obvod a vymeňte poistku 4. Skontrolujte obvod a vymeňte štartovací spínač 5. Vymeňte motor štartéra 6. Vymeňte poškodenú zapalovaciu sviečku 7. Skontrolujte a očistite pripojenie obvodu 8. Nastavte páku ovládania spojky do polohy upínacej štrbiny mechanizmu na deaktiváciu „“ 9. Nastavte zostavu páky radenia rýchlosti na rýchlosť „N“
Po zošliapnutí pedála radenia rýchlosti tejto kosačky na trávu sa motor vypne alebo sa kosačka nepohybuje	1. Aktivovaná parkovacia brzda 2. Zostava páky radenia rýchlosti nie je nastavená na rýchlosť „F“	1. Uvoľnite parkovaciu brzdu 2. Nastavte zostavu páky radenia rýchlosti na rýchlosť „F“. Pripomenutie: Pri nastavení na rýchlosť „F“ sa občas môže stať, že bude znemožnené normálne riadenie kosačky. Je nutné posunúť zostavu páky radenia rýchlosti opakovane dozadu a dopredu medzi „F“ a „N“, až potom je možné nastaviť rýchlosti.
Kosačka na trávu nekosí rovnomerne	1. Nerovnomerný tlak pneumatík 2. Výškový rozdiel medzi ľavou a pravou časťou žacej hlavy tejto kosačky na trávu je príliš veľký 3. Opotrebovaný alebo poškodený nôž 4. Odrezky trávy nahromadené v žacej hlave 5. Príliš vysoká rýchlosť kosenia	1. Skontrolujte a upravte tlak vzduchu vo všetkých štyroch pneumatikách 2. Nastavte ľavú a pravú výšku žacej hlavy 3. Vymeňte nože 4. Odstráňte odrezky trávy z vnútra žacej hlavy 5. Znížte rýchlosť kosenia
Kosačka na trávu silne vibruje	1. Nože sú nevyvážené, voľné alebo nadmerne opotrebované 2. Hriadeľ sedla na montáž noža je ohnutý a deformovaný	1. Vymeňte nože 2. Zastavte kosačku na trávu a vyberte kľúč zo štartovacieho spínača. Skontrolujte, či nie je nôž poškodený. V prípade poškodenia, prosím, požiadajte autorizované servisné stredisko o opravu.

Slabý efekt odstránenia tráv	1. Zablokovanie vzduchového kanálu alebo otvoru bočného vyhadzovacieho zariadenia	1. Očistite kanál alebo otvor bočného vyhadzovacieho zariadenia 2. Pred kosením počkajte, kým tráva neuschne
	2. Tráva je mokrá 3. Príliš vysoká rýchlosť kosenia 4. Tráva je príliš vysoká	3. Koste nižšou rýchlosťou 4. Druhé kosenie oblasti s nadmerne vysokou trávou
Nože sa počas kosenia zastavujú	1. Príliš nízka poloha žacej hlavy 2. Príliš vysoká rýchlosť kosenia 3. Palivo je spotrebované	1. Zdvihnite výšku žacej hlavy 2. Koste nižšou rýchlosťou 3. Doplňte dostatok paliva
Nože sa nedarí spustiť	4. Páka ovládania spojky nie je nastavená do polohy upínacej štrbiny „  “ 5. Je odpojený hnací remeň 6. Obsluha nie je plne usadená 7. Existujú úlomky blokujúce nože v žacej hlave 8. Hnací remeň žacej hlavy je opotrebovaný	1. Nastavte páku ovládania spojky do polohy upínacej štrbiny „  “ 2. Namontujte hnací remeň nožov do drážky remenice 3. Plné usadenie obsluhy na sedadle. 4. Očistite dolnú časť žacej hlavy 5. Vymeňte hnací remeň žacej hlavy
Pri kosení počas cúvania sa kosačka zastavuje	9. Kľúč štartovacieho spínača nie je otočený do polohy RMO	10. Otočte štartovací spínač do režimu RMO
Kosačka na trávu nedokáže dosiahnuť plnú rýchlosť	11. Pedál radenia rýchlosti nie je zošliapnutý 12. CVT remeň je opotrebovaný	13. Plne zošliapnite pedál radenia rýchlosti 14. Vymeňte CVT remeň
Batériu nie je možné nabiť	15. Batéria je poškodená 16. Obvod nabíjacieho bloku je chybný 17. Nabíjacia cievka je poškodená	18. Nabite batériu 19. Odveďte vašu kosačku na trávnu do popredajného servisného strediska na kontrolu a údržbu 20. Vymeňte nabíjaciu cievku

Nastavenie lanka SPOJKY (pozrite obrázok 14)

Po určitom čase používania tejto kosačky na trávnu bude hnací remeň žacej hlavy vykazovať známky bežného opotrebenia. Ak je žacia hlava nastavená na určitý stupeň a páka spojky je nastavená do polohy upínacej štrbiny „“, nôž sa roztočí pomaly alebo sa neroztočí vôbec. V takej situácii nastavte lanko spojky.

Obrázok 14



Postup nastavenia je nasledujúci:

1. Nasadíte kľúč 1 (13-mm koniec) na upevňovaciu maticu na vonkajšom lanku spojky a držte ho na mieste, a nasadíte kľúč 2 na maticu na vnútornej strane lanka a utiahnite ju proti smeru hodinových ručičiek o približne 1 – 2 otáčky.
2. Nasadíte kľúč 2 (13 mm koniec) na maticu na vnútornej strane dotiahovania lanka a držte ho na mieste. Pomocou kľúča 1 dotiahnete vonkajšiu maticu v smere hodinových ručičiek.
3. Znovu naštartujte kosačku a vyskúšajte, či nože pri všetkých stupňoch fungujú správne.
4. Ak stále nefungujú správne, zopakujte vyššie uvedené kroky 1, 2 a 3. Keď je matica na vnútornej strane lanka spojky nastavená ku koncu skrutky a nôž stále nefunguje správne, musíte vymeniť hnací remeň žacej hlavy.

Výmena žacích nožov (pozrite obrázok 15)

(I) Demontáž žacej hlavy:

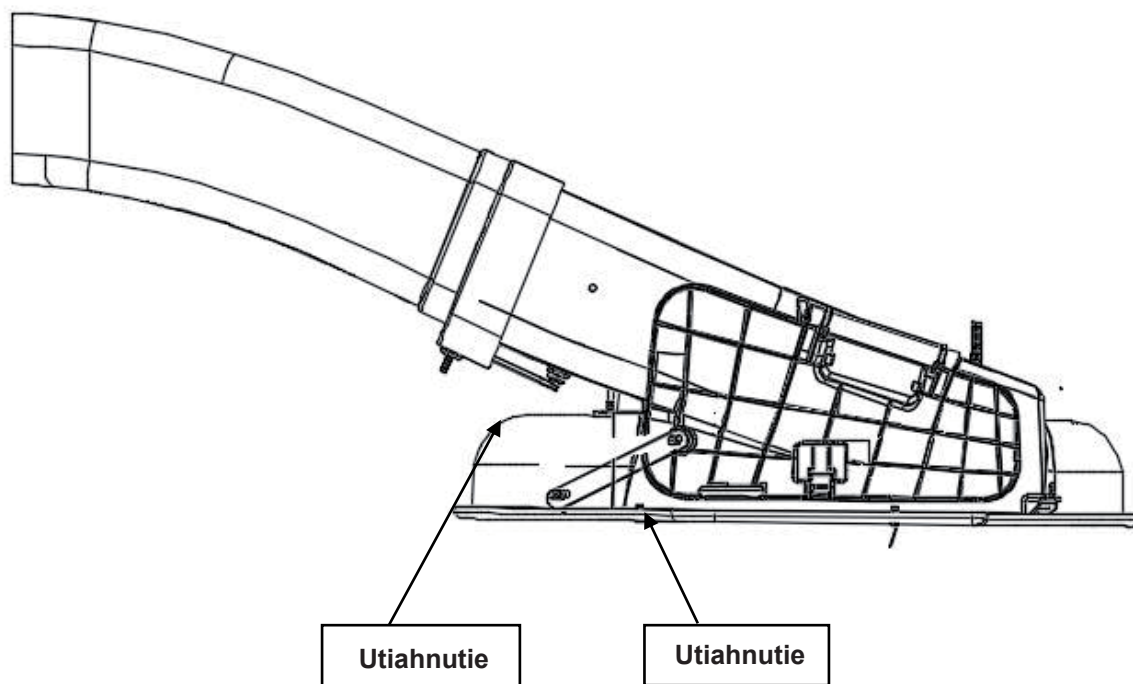
Ak je to nevyhnutné, môžete pri výmene nožov vybrať z tejto kosačky na trávnu žaciu hlavu. Postupujte nasledovne:

1. Otočte štartovací spínač do polohy „OFF“ (Vypnuté), vyberte kľúč zo štartovacieho spínača a aktivujte parkovacie brzdné zariadenie.

2. Oddelíte rúrku na zber trávky zo základne rúrky na zber trávky podľa obrázka 15 (1).

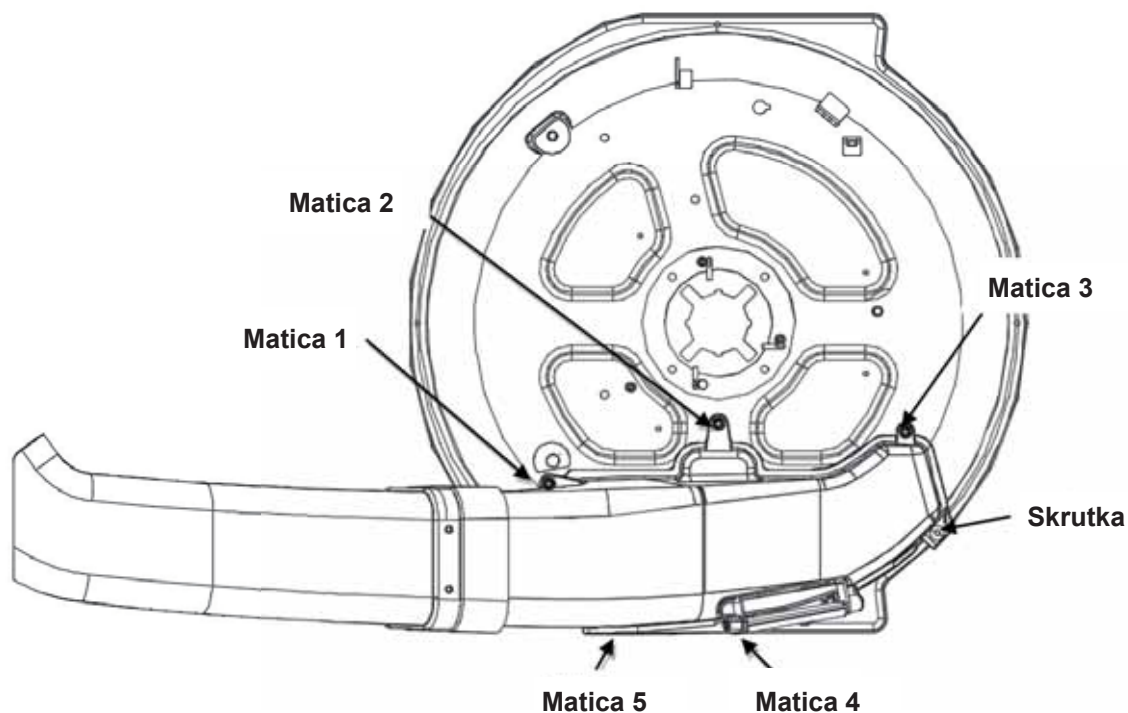
Obrázok 15 (1)

Pomocou kľúča odstráňte inštalačnú maticu na jednom konci napínacieho gumového prúžku s SN 1. Medzitým odstráňte tento koniec gumového prúžku zo skrutky, a potom odstráňte druhý koniec napínacieho gumového prúžku 1. Nakoniec zatlačte rúrku na zber trávky do zberného koša tak, aby sa oddelila zo základne rúrky na zber trávky.



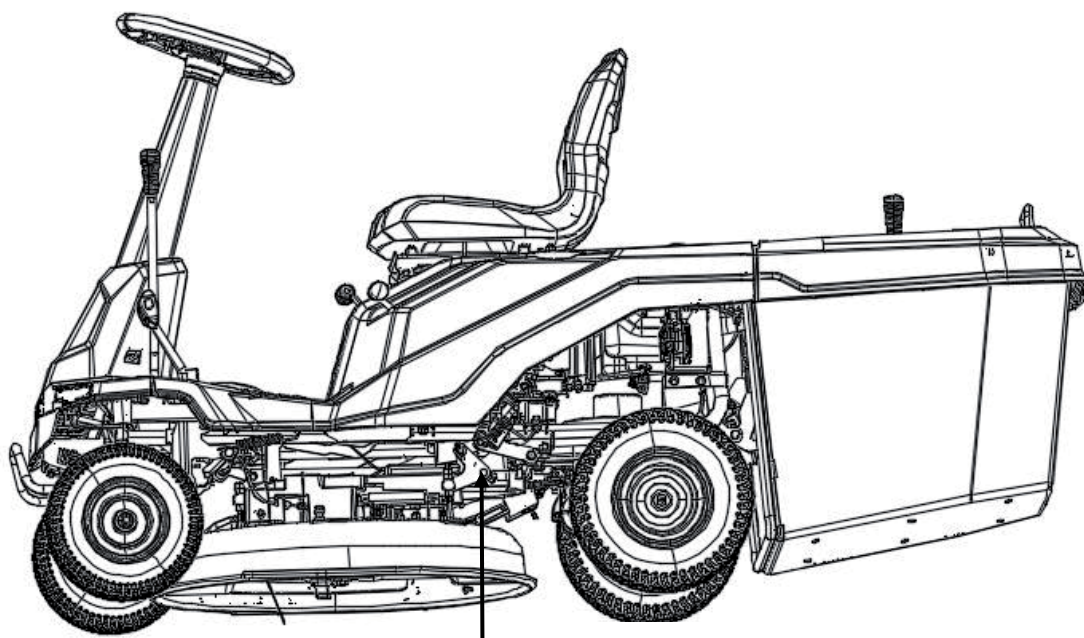
3. Odstráňte 5 matíc a 1 skrutku základne rúrky na zber trávky podľa obrázka 15 (2), aby ste mohli vybrať základňu rúrky na zber trávky.

Obrázok 15 (2)



4. Odstráňte montážne skrutky dolného štítu hnacej hlavy na ľavej a pravej strane podľa obrázka 15 (3), odstráňte dolný štít hlavnej hlavy a vyberte hnací remeň noža z remenice.

Obrázok 15

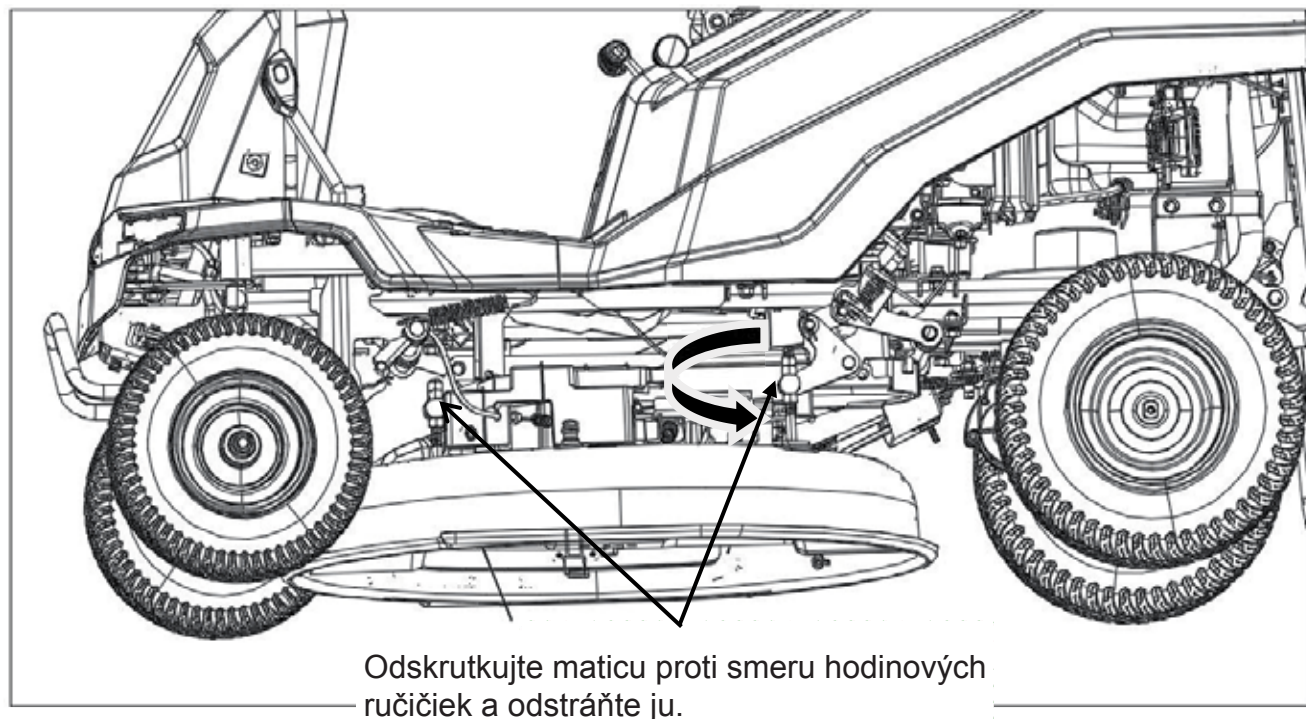


Odstráňte montážne skrutky a skrutky dolného krytu ľavého a pravého hnacieho kotúča.

3

5. Nastavte páku žacej hlavy do najnižšej polohy podľa obrázka 15 (4), a pomocou kľúča odskrutkujte 3 miesta (6) montážnych matíc žacej hlavy proti smeru hodinových ručičiek.

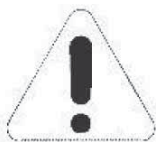
Obrázok 15



4

6. Nastavte páku žacej hlavy do najvyššej polohy, aby ste sa uistili, že je montážna skrutka žacej hlavy oddelená od nastavovacej hlavy žacej hlavy, a potom je možné žaciu hlavu vybrať z ľavej strany.

Výmena nožov (pozrite obrázok 16 (1))

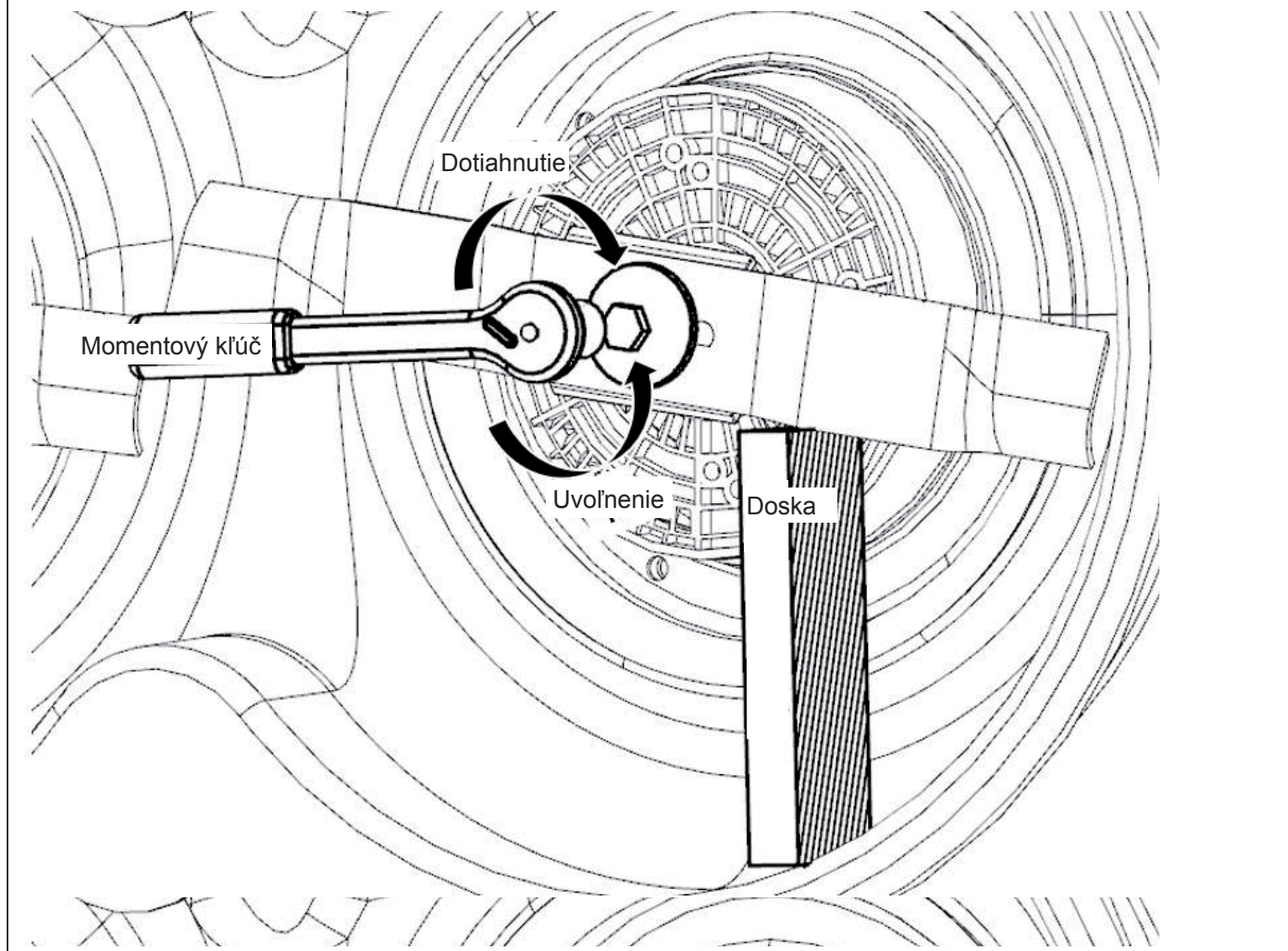


Bezpečnostné opatrenia: Na výmenu používajte iba nože a skrutky schválené výrobcom tejto ride-on kosačky na trávnu. Používanie neschválených súčastí môže spôsobiť poškodenie tejto kosačky na trávnu a môže mať za následok náhodné zranenie obsluhy počas používania.

1. Vložte medzi nôž a stenu žacej hlavy tejto kosačky na trávnu drevenú dosku, aby sa nôž nemohol otáčať.
2. Otočte skrutku noža proti smeru hodinových ručičiek pomocou 12 mm kľúča alebo nástrčnej hlavice (pri pohľade zospodu kosačky) a odskrutkujte skrutku noža.

Pozor: Na demontáži a výmene žacej hlavy a nožov musia spolupracovať aspoň dve osoby.

Obrázok 16 (1)



Varovanie: Keď túto kosačku na trávnu zdvíhate s cieľom výmeny nožov, zaistíte, prosím, aby bola táto kosačka správne zaistená a aby bola pred pokračovaním aktivovaná parkovacia brzda. Ak nie je táto kosačka na trávnu správne zaistená, môže dôjsť k pádu kosačky a vážnemu náhodnému zraneniu obsluhy.

Pozor: Na demontáži a výmene žacej hlavy a nožov musia spolupracovať aspoň dve osoby.

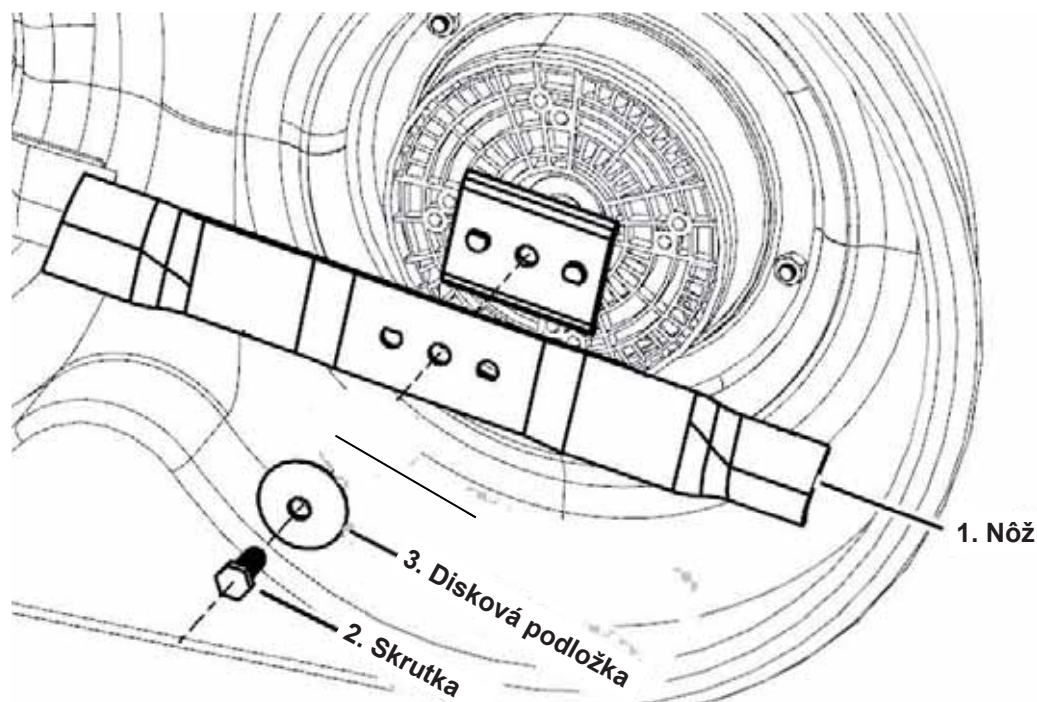
3. Odstráňte skrutku noža, kotúčovú podložku a nôž.

4. Umiestnite nový nôž v smere pôvodného noža na držiak noža (Poznámka: Kód a značka otáčania na noži musia byť pri zostavovaní vždy obrátené k obsluhu); uistite sa, že sú dva polkruhové otvory uprostred noža zasunuté do polkruhových výstupkov držiaka noža.

5. Vymeňte za nové skrutky a diskové podložky.

Pozor: Zaistíte, aby boli pri zostavovaní diely znovu namontované v opačnom poradí demontáže (pozrite obrázok 16 (2)).

Obrázok 16 (2)



6. Dotiahnite skrutku noža v smere hodinových ručičiek pomocou momentového kľúča (zaistíte si, prosím, svoj vlastný) tak, aby bola skrutka pevne dotiahnutá na svojom mieste. Odporúčaný krútiaci moment skrutiek noža je 45 ± 5 Nm.



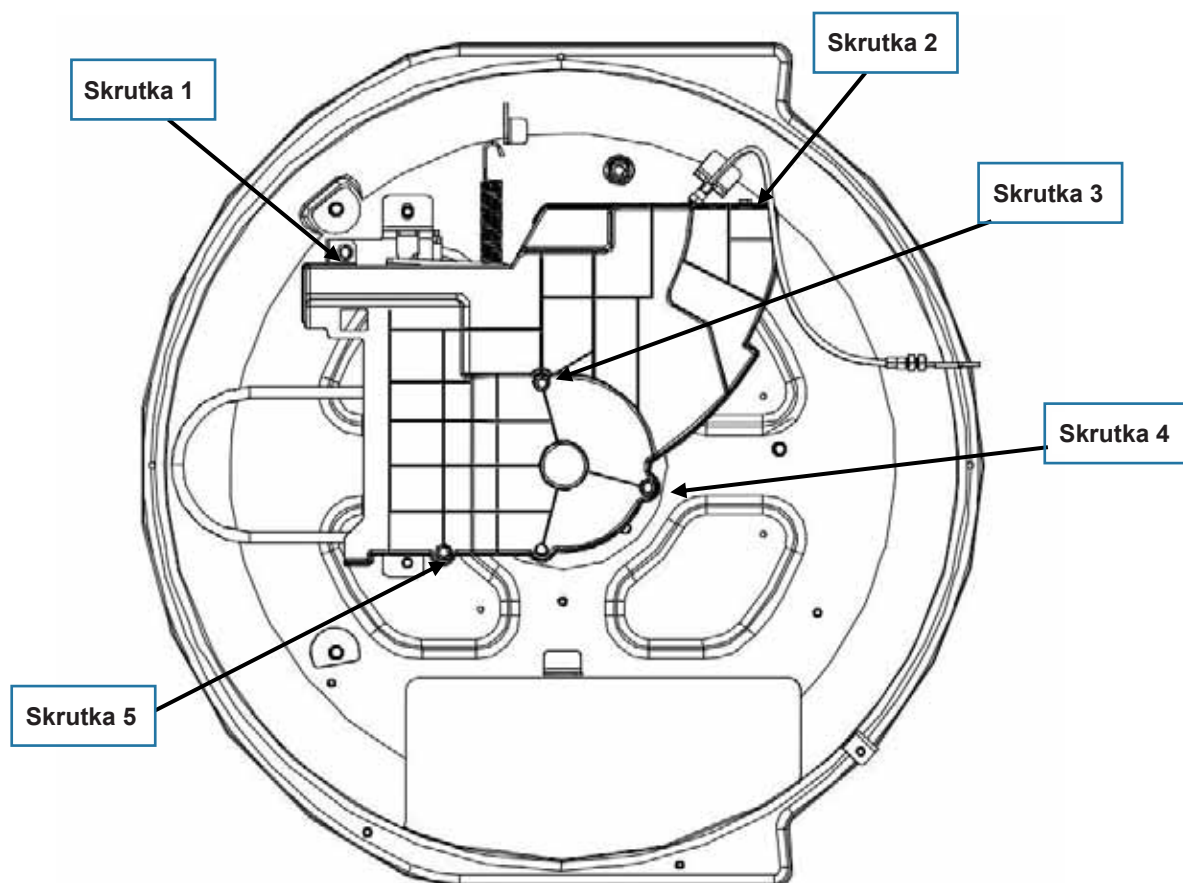
Varovanie: Zaistite, aby bol nôž správne nainštalovaný, a dotiahnite maticu skrutky krútiacim momentom podľa vyššie uvedenej špecifikácie. Nesprávne pripojenie noža môže spôsobiť jeho uvoľnenie a môže mať za následok vážne zranenie osôb.

(III) Znovu namontujte žaciu hlavu a ďalšie súčasti; pri opätovnej montáži žacej hlavy do kosačky postupujte podľa krokov pre demontáž, ale v opačnom poradí.

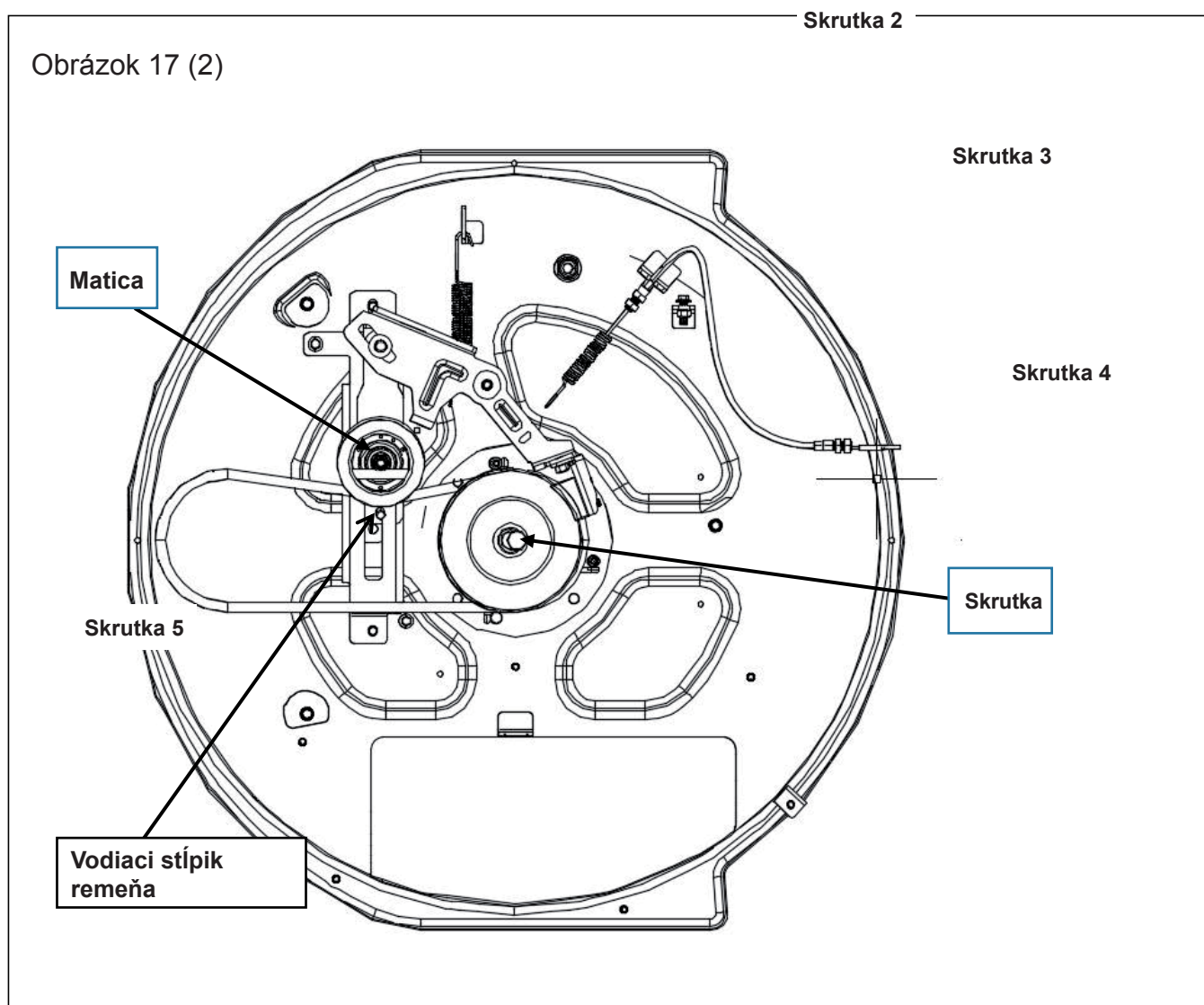
IV. Výmena hnacieho remeňa žacej hlavy

1. Odstráňte súčasť žacej hlavy podľa krokov v Časti III. (I), (pozrite obrázok 15).
2. Odstráňte kryt remeňa súčasti žacej hlavy podľa obrázka 17 (1).

Obrázok 17 (1)



2. Odskrutkujte maticu napínača (13mm objímka) a skrutku remenice (12mm objímka), a odstráňte starý remeň podľa obrázka 17 (2)

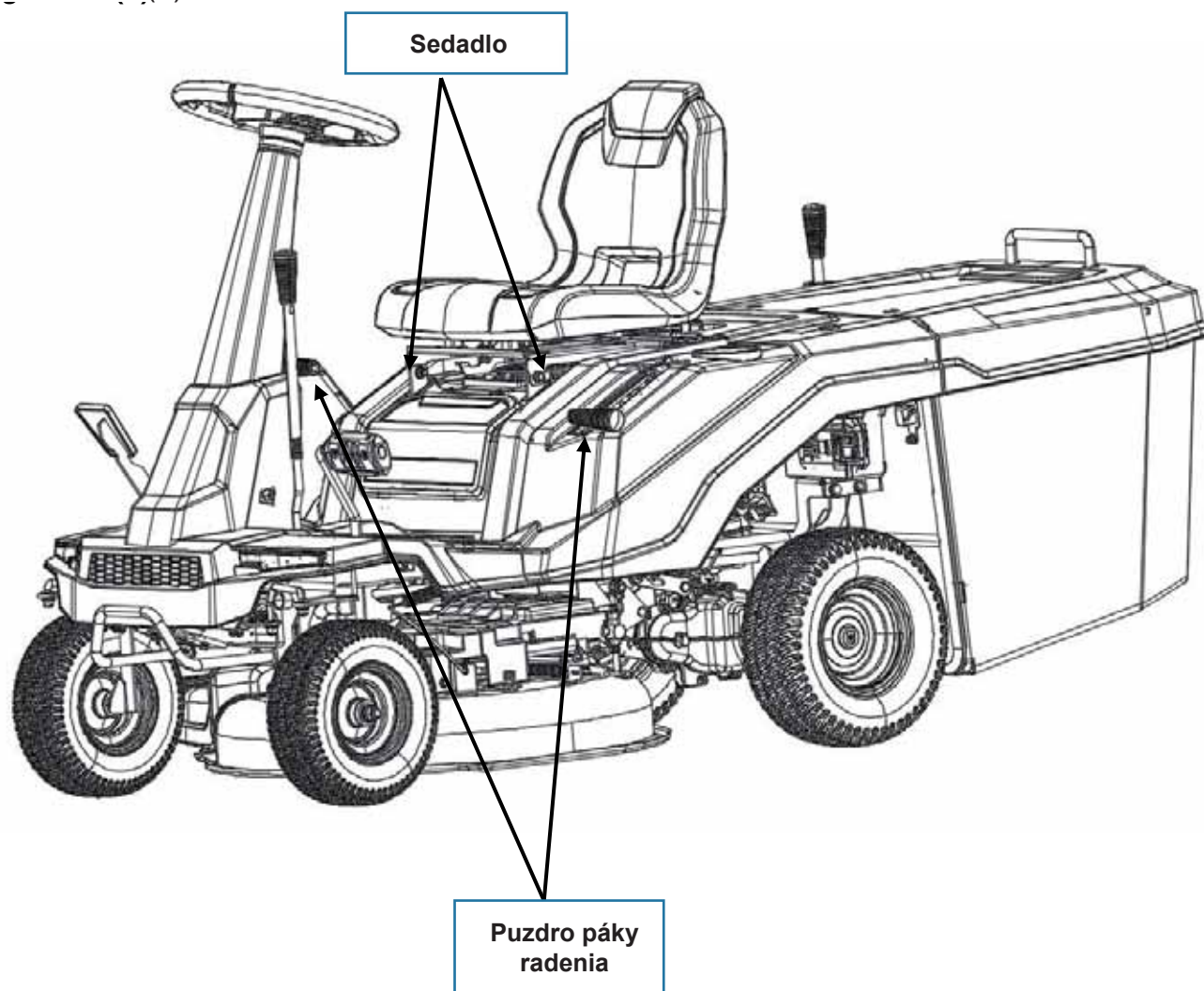


3. Namontujte nový remeň na remenicu a do drážky napínača (remeň musí byť namontovaný medzi napínač a vodiaci stĺpik remeňa, aby nedochádzalo k chveniu a vypadávaniu remeňa).
4. Znovu namontujte odstránené súčasti.
5. Znovu nastavte napnutie remeňa žacej hlavy pomocou nasledujúceho postupu: Najprv nastavte vonkajšiu maticu lanka spojky na najvzdialenejší koniec skrutky na zablokovanie vnútornej matice. Spustíte motor kosačky, aby sa zaplaťacia hlava a uistíte sa, že pri každom stupni výšky kosenia funguje správne. Ak je rýchlosť noža na určitom stupni nedostatočná, postupujte, prosím, podľa príslušných krokov v predchádzajúcom postupe pre nastavenie lanka spojky, ako je uvedené na obrázku 14.

V. Výmena CVT remeňa (pozrite obrázok 18)

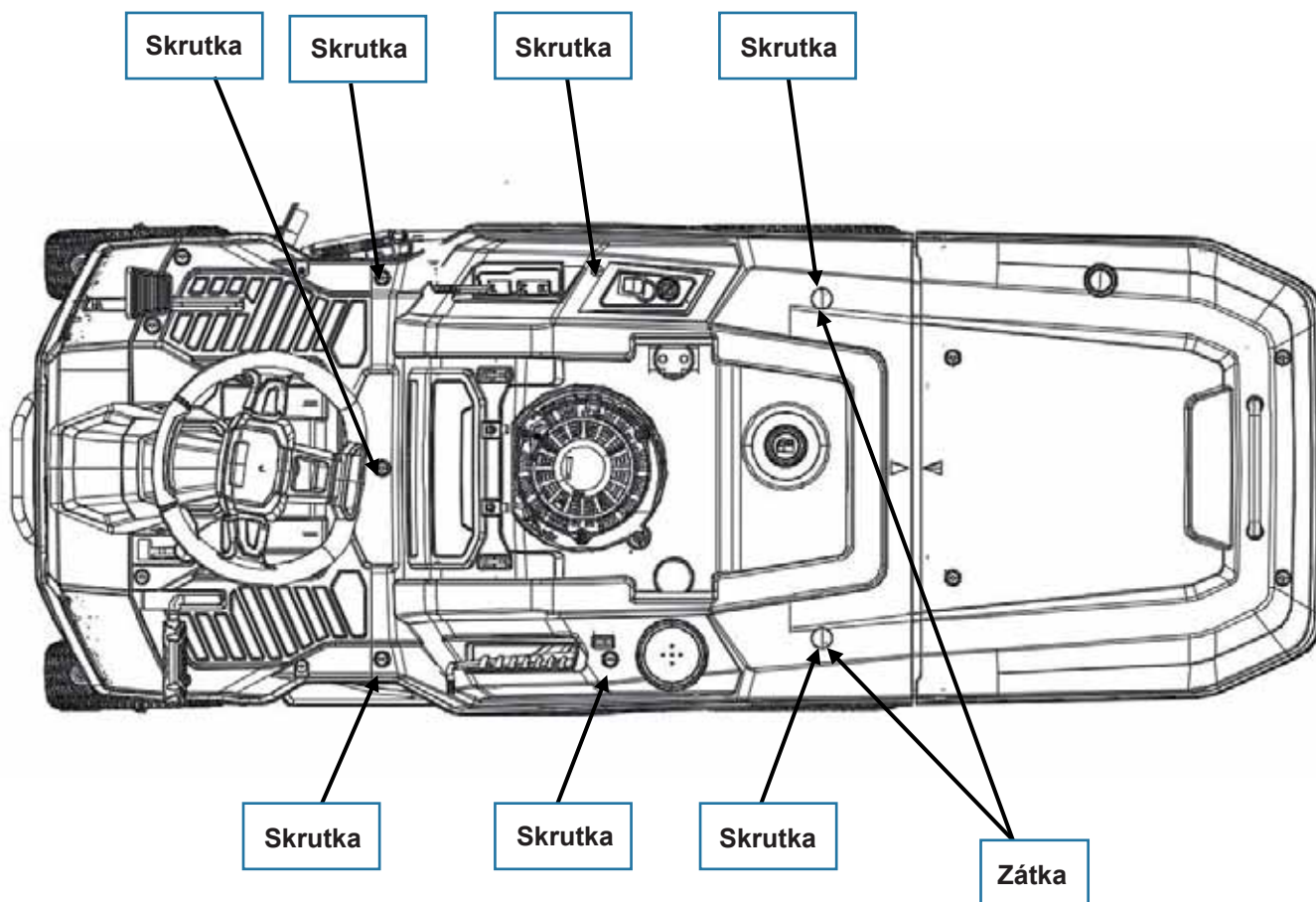
1. Odstráňte sedadlo, aby bolo možné odskrutkovať puzdro páky radenia rýchlosti. Obrázok 18 (1)

Obrázok 18 (1)

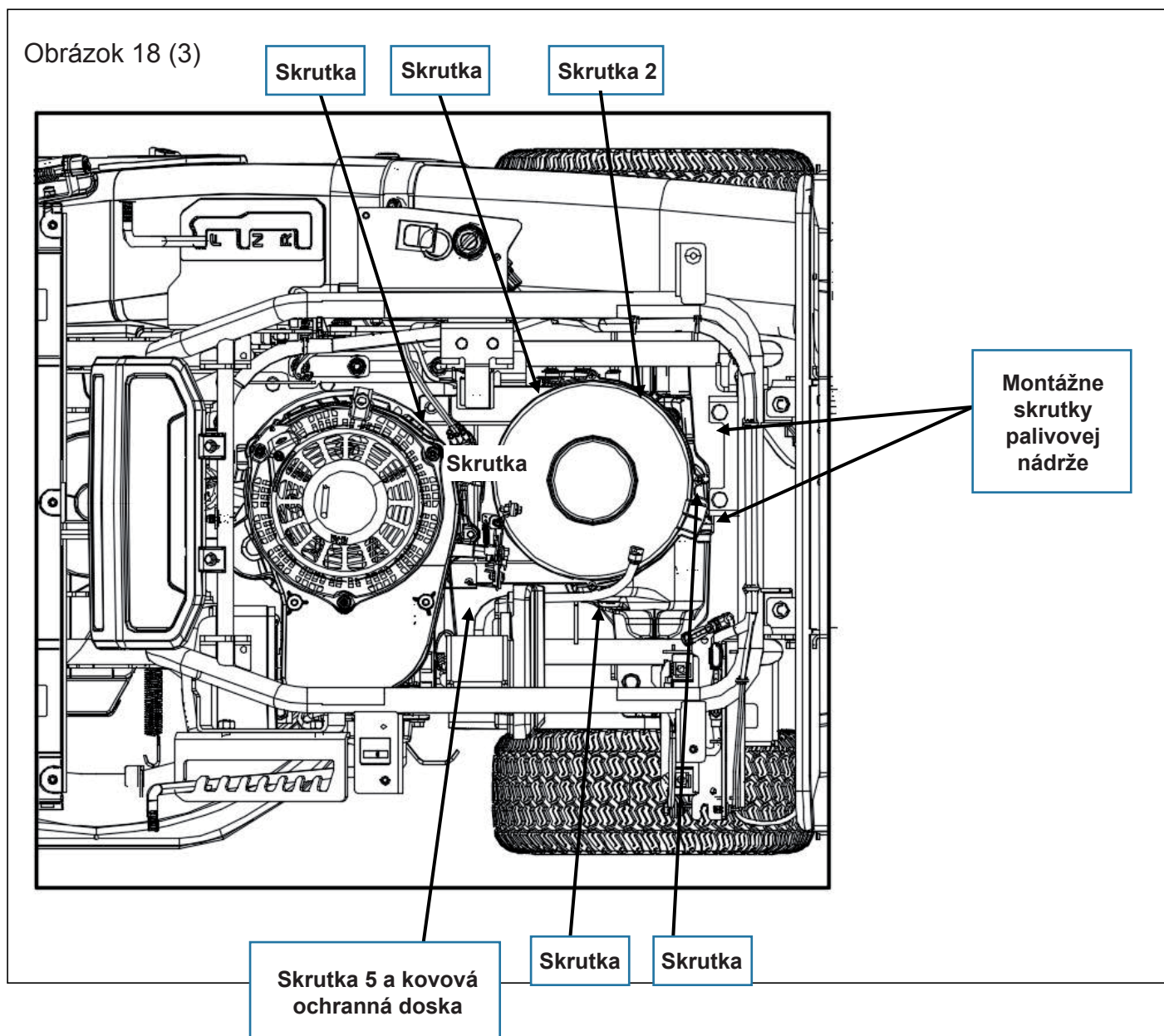


2. Odstráňte dve zátky na veľkej kapote a potom odskrutkujte montážne skrutky (7) veľkej kapoty a viečko palivovej nádrže, aby bolo možné vybrať veľkú kapotu a namontujte späť viečko palivovej nádrže. Obrázok 18 (2)

Obrázok 18 (2)



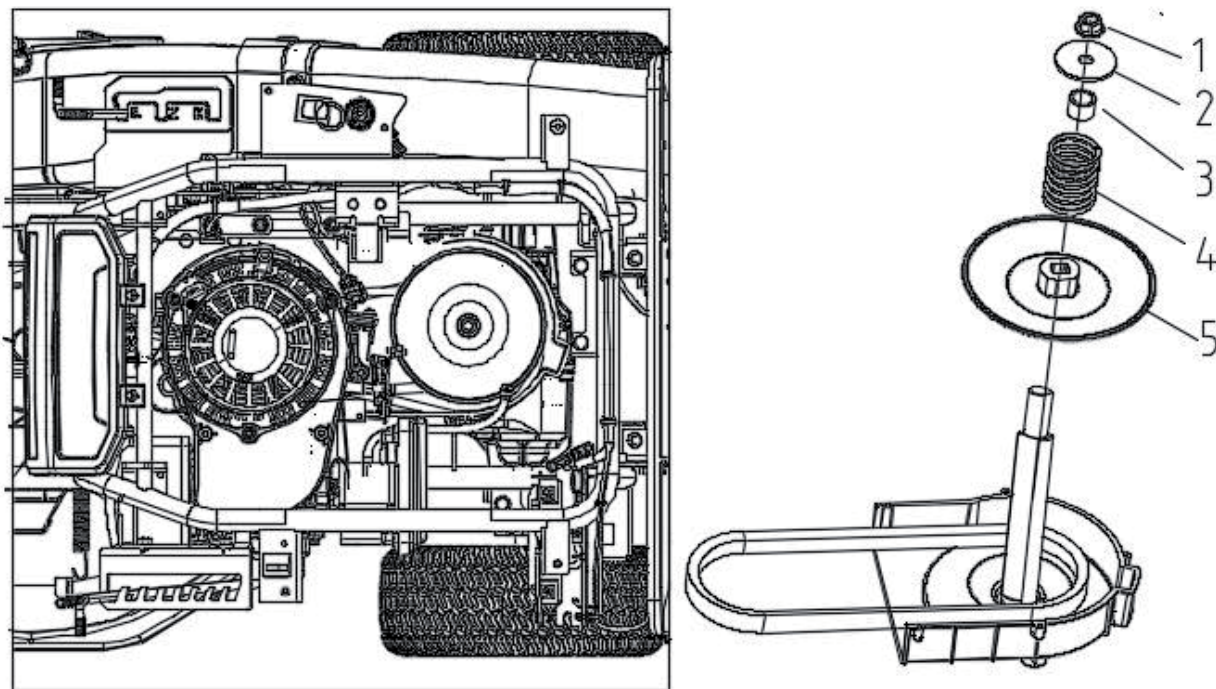
3. Odstráňte súčasti palivovej nádrže a ochranný štít na hnanom kotúči. Obrázok 18 (3)



Varovanie: Pred demontážou palivovej nádrže musíte najprv odstrániť z palivovej nádrže palivo, inak môže pretiecť a spôsobiť požiar, a v závažných prípadoch zranenie.

4. Odstráňte hnací kotúč a súvisiace súčasti; najprv odskrutkujte maticu 1 z elektrickej pištole a potom vyberte jeden po druhom diely 2, 3, 4 a 5. Obrázok 18 (4)

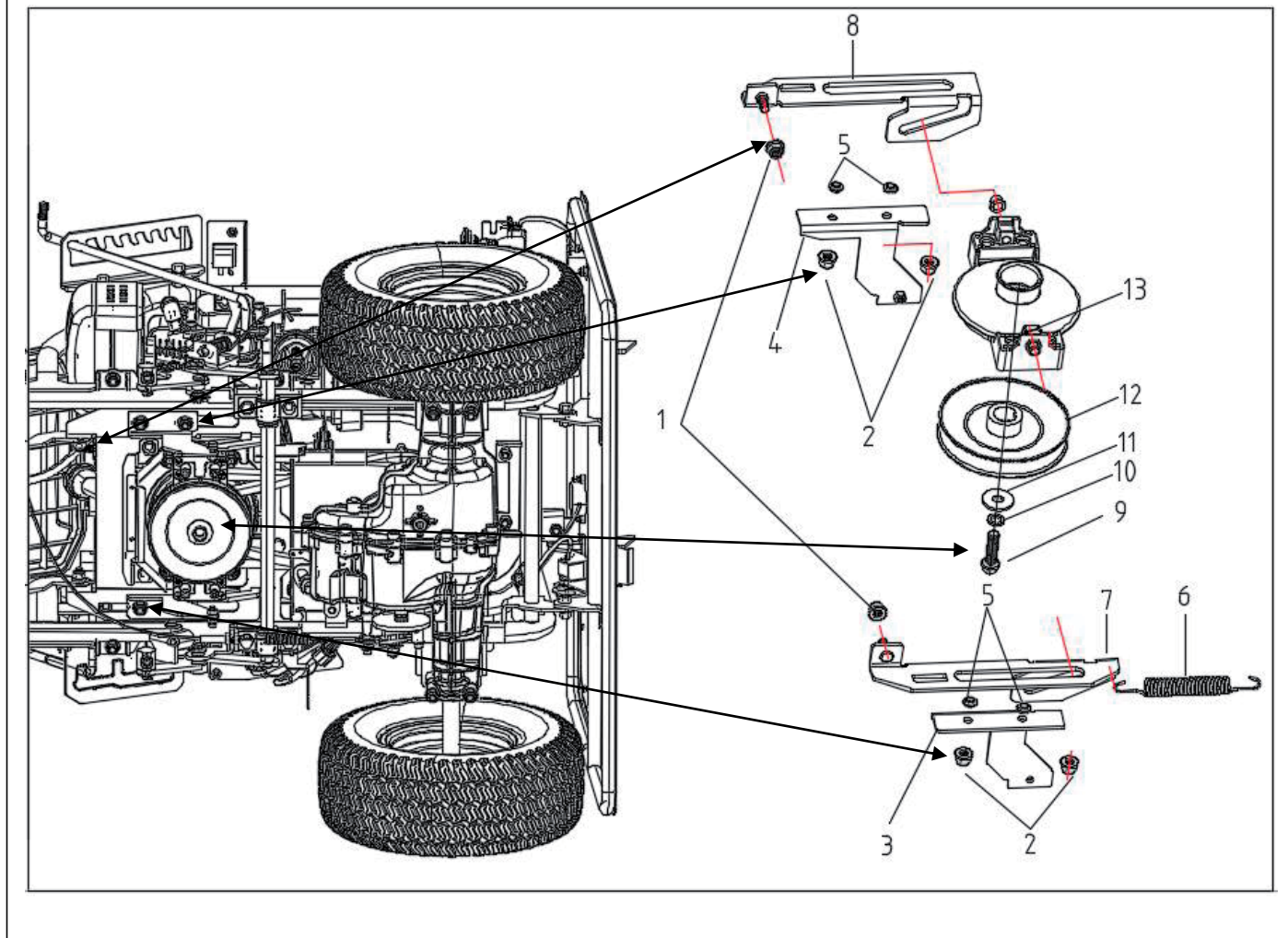
Obrázok 18 (4)



5. Odstráňte súčasť žacej hlavy podľa krokov v Časti III. (I), (pozrite obrázok 15).

6. Demontujte hnací pohyblivý kotúč a súvisiace súčasti podľa poradových čísel na obrázku 18 (5).

Obrázok 18 (5)



7. Odstráňte starý CVT remeň a namontujte nový CVT remeň.

8. Znovu namontujte diely a súčasti v opačnom poradí ich demontáže

Poznámka: Počas opätovnej montáže je nutné na kĺby a rôzne pohyblivé diely naniesť primerané množstvo lubrikačného maziva.

VI. Výmena pneumatík

(I) Ak z pneumatík uniká vzduch, pneumatika je vypustená alebo vydáva za jazdy nezvyčajné zvuky, skontrolujte, či nie je pneumatika poškodená. Ak tomu tak je, okamžite požiadajte autorizované servisné stredisko o výmenu pneumatiky.

(II) Keď sa pneumatika opotrebuje, zníži sa trenie medzi kosačkou na trávou a zemou, čo zvyšuje nebezpečenstvo nehody. Keď je hĺbka drážky behúňa na povrchu pneumatiky ≤ 4 mm alebo keď dôjde k inému poškodeniu, vymeňte pneumatiku za novú rovnakého typu. Požiadajte, prosím, o výmenu pneumatiky autorizované servisné stredisko alebo odborný pneuservis.

VII. Nastavenie brzdy a výmena brzdových doštičiek podľa obrázka 19

Správne zastavenie kosačky na trávnu je pre bezpečnosť kosenia mimoriadne dôležité. Ak zistíte, že po zošliapnutí brzdového pedála prejde kosačka na trávnu ešte veľkú vzdialenosť, môžete nastaviť brzdú alebo vymeniť brzdové doštičky.

Postup vyskúšania:

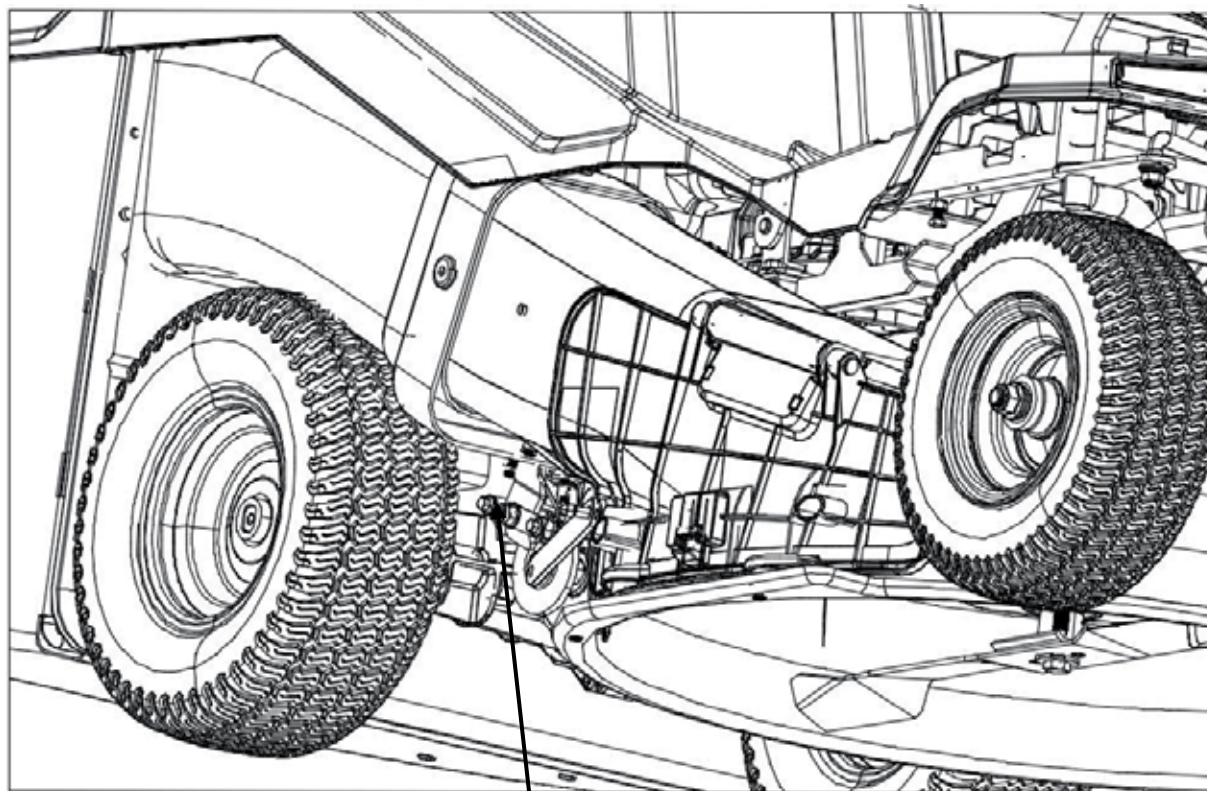
1. Zaparkujte kosačku na vodorovnom asfaltovom alebo betónovom povrchu a aktivujte parkovacie brzdové zariadenie.
2. Postavte sa za kosačku a zatlačte ju dopredu. Ak sa zadné kolesá otáčajú, je nevyhnutné nastaviť brzdú.
3. Ak sa kosačka na trávnu nedokáže pri brzdení na svahu úplne zastaviť, je nutné tiež nastaviť brzdú.

Postup nastavenia:

1. Páka brzdy sa nachádza na prevodovke a stačí nastaviť iba matice páky brzdy.

Otáčajte nastavovaciu maticu páky brzdy pomocou 13 mm kľúča s otvoreným koncom dovnútra v smere hodinových ručičiek; skrutkujte dovnútra zakaždým o približne 1/2 otáčky. Pozrite obrázok 19 (1)

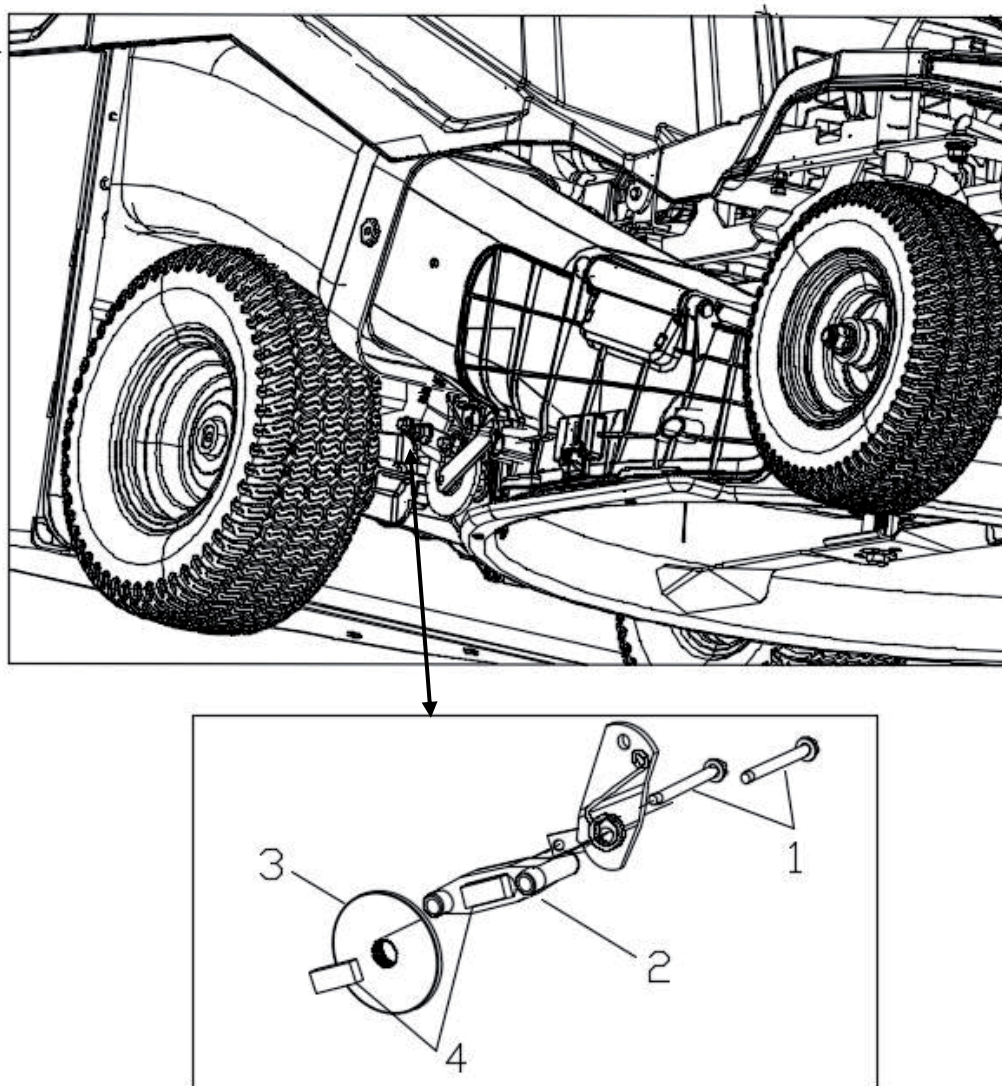
Obrázok 19 (1)



Nastavovacia matica páky
brzdy

2. Potom vyskúšajte brzdny výkon kosačky na trávnu, ktorú je možné ovládať podľa postupov skúšania 2 a 3.
3. Ak je brzdny výkon stále nedostatočný, opakujte vyššie uvedenú operáciu, kým nebude brzdny výkon spĺňať vaše požiadavky.
4. Ak je brzdny výkon nedostatočný aj po nastavení matice páky brzdy do koncovej polohy, musíte vymeniť brzdové doštičky. Najprv odstráňte diely v poradí 1, 2 a 3 podľa obrázka 19 (2), a potom ich vymeňte za diely novej brzdovej doštičky 4 (2)

Obrázok 19 (2)



VIII. Nastavenie výšky žacej hlavy je uvedené na obrázku 20

Ak je váš trávnik po použití tejto kosačky na trávnu nerovnomerne pokosený, znamená to, že je nutné nastaviť výšku žacej hlavy. Pred tým, než pristúpíte k nastaveniu výšky žacej hlavy, sa, prosím, uistite, že majú všetky pneumatiky normálny tlak, že má drážka behúňa pneumatiky odporúčanú výšku a dofúkajte pneumatiky s nízkym tlakom.

Pozor: Pred meraním a nastavovaním prednej a zadnej časti nezabudnite skontrolovať nastavenie ľavej a pravej výšky, a v prípade potreby ho upraviť.

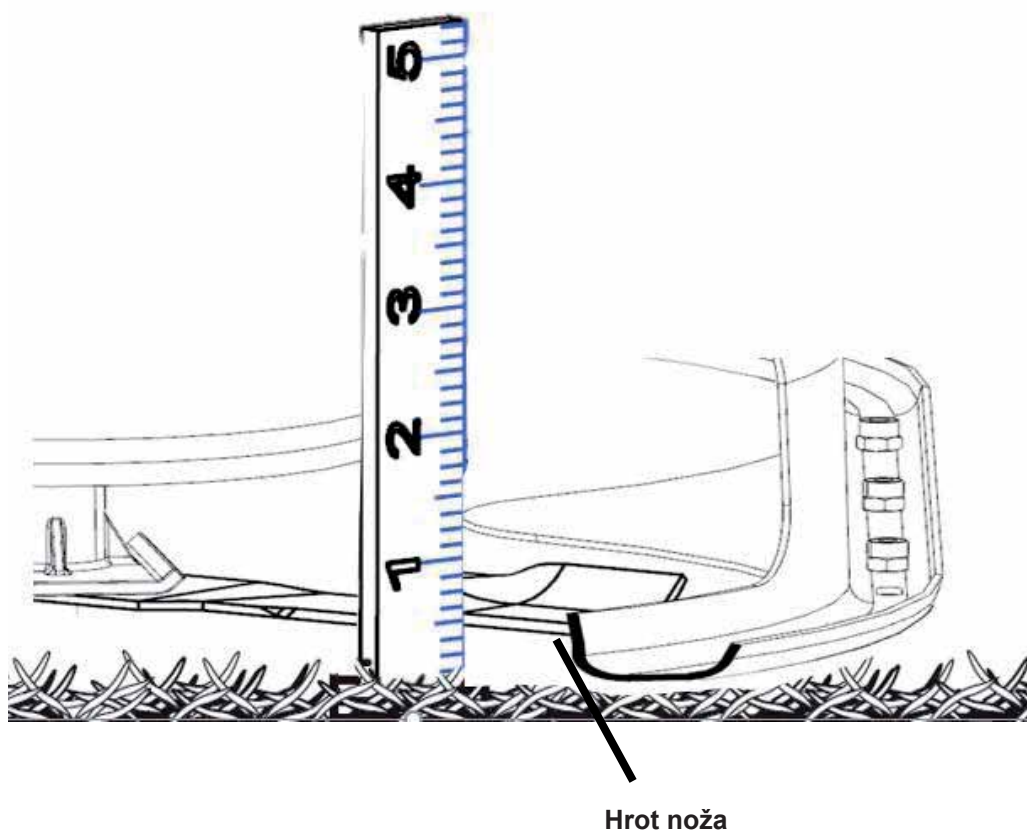
Pred začatím práce:

1. Vypnite napájanie, vyberte kľúč zo štartovacieho spínača a aktivujte parkovacie brzdné zariadenie.
2. Zdvihnutím páky znížte výšku žacej hlavy na minimum.
3. Odstráňte základňu rúrky na zber trávy podľa postupu demontáže na obrázku 15 (1) pre žaciu hlavu.

(I) Nastavenie výškového rozdielu medzi ľavou a pravou stranou žacej hlavy 20 (1)

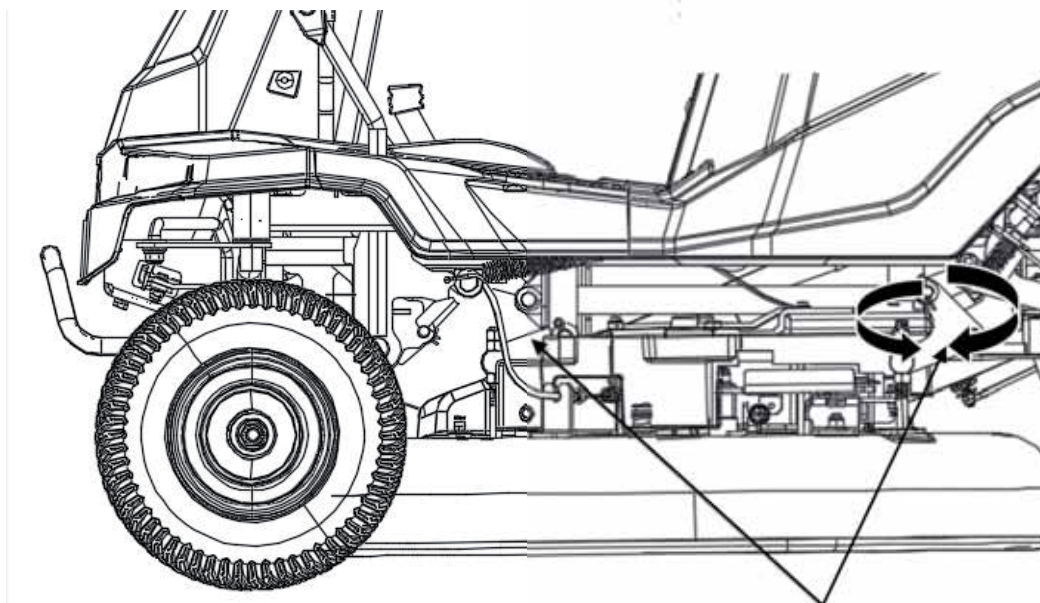
1. Preklopte nôž tak, aby hrot noža smeroval k strane tejto kosačky na trávnu.
2. Zmerajte vzdialenosti medzi ľavým a pravým hrotom noža a zemou. Ak je výškový rozdiel medzi týmito dvoma hrotmi nožov a zemou väčší než 3,2 mm, je nutné na oboch stranách nastaviť výšku.

Obrázok 20



3. Na strane, ktorá vyžaduje nastavenie, odskrutkujte nastavovaciu maticu podľa obrázka.

Obrázok 20 (2)



Otočením matice nahor môžete znížiť výšku žacej hlavy, zatiaľ čo jej otočením nadol môžete zvýšiť výšku žacej hlavy.

4. Otočte nastavovaciu maticu v smere hodinových ručičiek na zvýšenie alebo proti smeru hodinových ručičiek na zníženie výšky žacej hlavy. Pri každom nastavení tejto matice o celú otáčku sa výška žacej hlavy zmení o približne 1,6 mm.

Pozor: Pri zvyšovaní strany je nutné najprv otočiť nastavovaciu maticu v dolnej časti. Pri znižovaní strany najprv otočte maticu v hornej časti.

5. Znovu vykonajte meranie. Nastavujte a merajte, kým nebude výškový rozdiel medzi oboma stranami $\leq 3,2$ mm.
6. Po dokončení nastavovania znovu dotiahnite maticu zabraňujúcu uvoľneniu, aby bola žacia hlava zaistená (pred dotiahnutím vopred dotiahnite maticu v dolnej časti, inak sa zmení výška žacej hlavy).

(II) Nastavenie prednej a zadnej výšky žacej hlavy

Poznámka: Pred nastavením prednej a zadnej časti nastavte najprv výškový rozdiel medzi ľavou a pravou stranou žacej hlavy.

1. Otočte nôž dopredu smerom k prednej a zadnej časti kosačky, aby ste sa uistili, že najnižší bod hrotu noža v prednom smere je vo vzdialenosti $3 \pm 0,5$ cm od zeme. Pre najvyššiu efektivitu kosenia musí byť najvyššia poloha hrotu noža za žacou hlavou medzi 5 mm a 9,5 mm nad zemou v smere prednej časti kosačky.
2. Ak sa vyžaduje nastavenie, otočte, prosím, nastavovaciu maticu proti smeru hodinových ručičiek na zvýšenie alebo v smere hodinových ručičiek na zníženie výšky dolnej hrany žacej hlavy

od zeme. Výška žacej hlavy sa pri každom otočení nastavovacej matice zmení o približne 3,2 mm. Pozor: Zaistíte, aby bol smer otáčania a počet otočení nastavovacej matice na oboch stranách rovnaký, aby ste nemuseli znovu vykonávať nastavenie ľavej a pravej výšky.

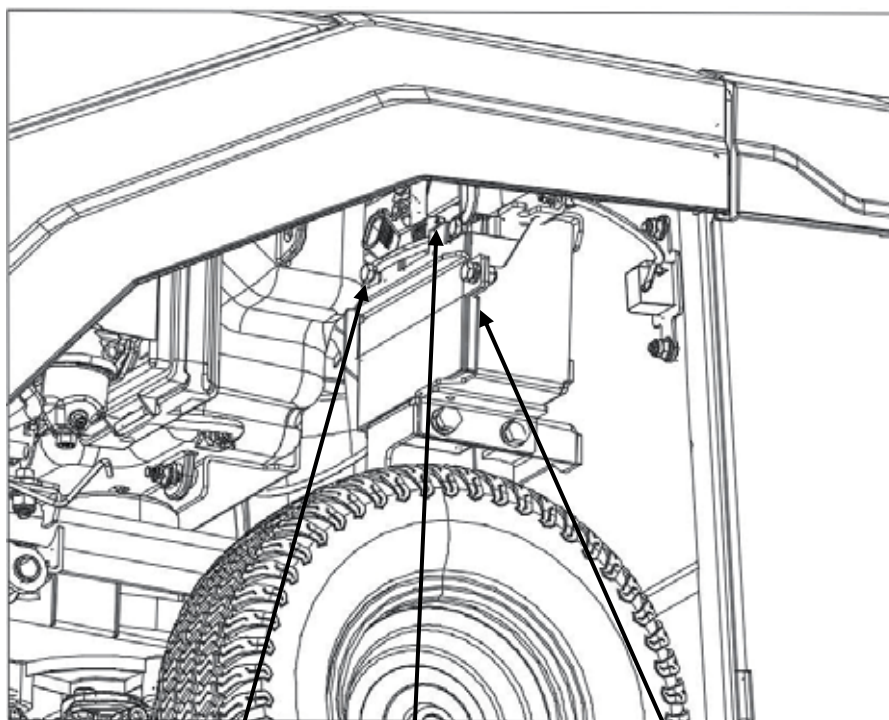
3. Znovu zmerajte, či je výškový rozdiel medzi ľavou a pravou stranou hrotu noža $\leq 3,2$ mm, a či je výškový rozdiel medzi prednými a zadnými hrotmi noža v rozsahu 5 mm až 9,5 mm. Hrot predného noža musí byť nižšie než hrot zadného noža. Ak tomu tak nie je, pokračujte v nastavovaní a meraní, kým nebudú tieto požiadavky splnené.
4. Znovu dotiahnite nastavovaciu maticu bez toho, aby ste menili výšku žacej hlavy. (III) Znovu namontujte predtým odstránené súčasti v opačnom poradí.

IX. Výmena batérie (pozrite obrázok 21)

Poznámka: Hodnoty batérie: 12 V 6,5 Ah

1. Zaparkujte kosačku na trávu na vodorovnom povrchu, aktivujte parkovaciu brzdu, vypnite štartovací spínač a vyberte kľúč.
2. Odstráňte jednu skrutku z prítlačnej dosky batérie a odstráňte prítlačnú dosku batérie.

Obrázok 21



Montážna skrutka
kladnej elektródy

Montážna skrutka
zápornej elektródy

Skrutka prítlačnej
dosky batérie

3. Vyberte batériu z boxu batérie, najprv odpojte záporný vodič batérie a potom odpojte kladný vodič batérie.

Pozor: Počas týchto operácií buďte opatrní a dávajte pozor, aby sa náradie nedostalo do kontaktu s kovovými dielmi tejto kosačky, pretože by v dôsledku skratu mohlo dôjsť k požiaru.

4. Vymeňte batériu za novú, znovu ju namontujte v opačnom poradí demontáže a dokončite výmenu batérie (správne pripojte kladné a záporné káble).

Pozor: Dodržujte, prosím, pokyny na značkách bezpečnostného varovania na batérii. Zlikvidujte staré batérie podľa miestnych predpisov a predpisov EÚ.



Varovanie: 1. Batériu neotvárajte a nepoškodzujte. Elektrolyt v batérii je žieravý a môže spôsobiť poškodenie zraku alebo pokožky. Prehltnutie môže spôsobiť otravu.

2. Nelikvidujte batériu spaľovaním, pretože by mohla explodovať. Zistite, či miestne predpisy neobsahujú špeciálne pokyny pre likvidáciu.

3. Ak batériu nepoužívate, neumiestňujte ju do blízkosti iných kovových predmetov, ako napríklad kancelárskych sponiek, mincí, kľúčov, klincov, skrutiek alebo iných malých kovových predmetov, ktoré môžu spôsobiť prepojenie medzi kladnou a zápornou svorkou batérie. Skrat batérie môže spôsobiť popálenie alebo požiar.

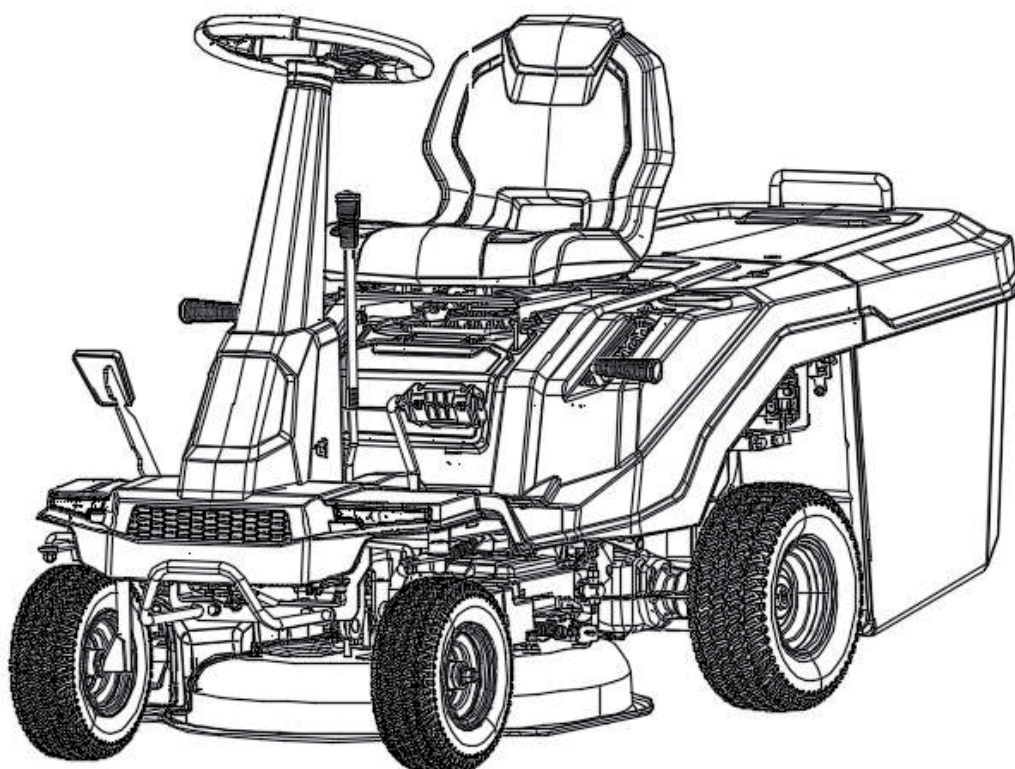
4. Pri manipulácii s batériou dávajte pozor, aby sa do blízkosti oboch svoriek batérie nedostali vodivé predmety, ako napríklad prstene, náramky a kľúče, aby nedošlo k popáleniu v dôsledku zahriatia batérie alebo vodiča.



Varovanie: Používanie batérie v extrémnom prostredí a za extrémnych teplôt môže spôsobiť únik elektrolytu z batérie. Ak sa táto tekutina dostane do styku s pokožkou, okamžite ju umyte vodou so sapónom. Ak sa táto tekutina dostane do očí, vyplachujte ju počas 10 minút čistou vodou a vyhľadajte okamžite lekársku pomoc. Dodržiavaním tohto pravidla znížite nebezpečenstvo nehody.

Sedežna vrtna kosilnica – RMR 61 CRD

PREVOD ORIGINALNIH NAVODIL ZA UPORABO



Vaša nova vrtna kosilnica je bila zasnovana in izdelana v skladu s strogimi standardi za zanesljivost, da bi zagotavljala udobno upravljanje, varnost in zanesljivost. Ob ustreznem izvajanju vzdrževanja vam bo ta vrtna kosilnica brez težav služila še mnogo let.

Da bi se izognili telesnim poškodbam pri uporabi tega izdelka, pred njegovo uporabo preberite ta navodila za uporabo in se prepričajte, da jih razumete!

Zahvaljujemo se vam za nakup te vrtna kosilnice. Shranite ta priročnik za poznejšo uporabo.

Vsebina

- ◆ Predstavitev izdelka
- ◆ Pomembni varnostni napotki
- ◆ Obrazložitev simbolov
- ◆ Varnostna oznaka
- ◆ Lastnosti izdelka
- ◆ Opis funkcij
- ◆ Vzdrževanje naprave
- ◆ Odpravljanje težav
- ◆ Informacije o garanciji
- ◆ Servis

Predstavitev izdelka

Ta vrtna kosilnica je sedežna vrtna kosilnica z lastnim pogonom, ki jo poganja majhen univerzalni bencinski motor in krmili volan. Višino košnje je mogoče nastaviti v osmih stopnjah v razponu 3–8,1 cm. To kosilnico odlikuje majhen obračalni krog, fleksibilno in udobno upravljanje ter močna sposobnost premagovanja vzpona, kar pripomore k njeni priljubljenosti pri uporabnikih. V zasnovo tega izdelka je bilo vključenih veliko edinstvenih funkcij, pri čemer so med naše glavne prednostne naloge vedno sodile varnost, zmogljivost in zanesljivost, kar omogoča enostavno vzdrževanje in upravljanje.

Pomembne opombe glede varnosti

Svarilo: Preberite vse napotke in se prepričajte, da jih razumete. Ob neupoštevanju naslednjih napotkov ali napotkov na kosilnici lahko pride do električnega udara, požara, hudih telesnih poškodb ali celo smrti.

Preberite vse napotke

- ◆ Ta vrtna kosilnica lahko odreže in izvrže predmete. Neupoštevanje teh varnostnih napotkov lahko povzroči hude telesne poškodbe ali smrt.
- ◆ Izogibajte se nevarnih okolij: Uporaba v vlažnem okolju in v dežju je prepovedana.
- ◆ Otroke držite na varni razdalji – Pri uporabi te kosilnice poskrbite, da bodo osebe v bližini, otroci in hišne živali vsaj 30 metrov stran. Če se kdo približa, takoj prenehajte s košnjo in izklopite kosilnico.
- ◆ Če operater ne posveča pozornosti prisotnosti otrok v okolici, lahko pride do nesreče. Otroke ta kosilnica in košnja trave pogosto pritegne. Nikoli ne pričakujte, da bodo otroci ostali tam, kje ste jih najprej opazili.
 - Otroke zadržujte na varni razdalji od območja košnje in poskrbite, da jih namesto operaterja nadzoruje zanesljiva odrasla oseba.



- Če otroci vstopijo v območje košnje, takoj ustavite in izklopite kosilnico.
- Med premikanjem te vrtna kosilnice naprej ali nazaj spremljajte, da v njeni bližini ni otrok, prisotnih oseb ali domačih živali.

- Če je nameščena oprema za zbiranje trave, je lahko vidljivost pred in med vzvratno vožnjo omejena, zato bodite še posebej previdni. To vrtno kosilnico vozite počasi in pazite, da se od zadaj ali od spodaj ne približujejo otroci, prisotne osebe ali domače živali.
- Prepovedano je prevažanje otrok, tudi če rezilo ni aktivirano. Otrok bi lahko padel s kosilnice in se pri padcu poškodoval ali pa ogrozil varno upravljanje kosilnice.
- Otroci ne smejo uporabljati te vrtno kosilnice.

Svarilo: Obstaja nevarnost hudih telesnih poškodb ali smrti otroka. Toplo priporočamo: Te vrtno kosilnice ne smejo upravljati otroci, ki so mlajši od 16 let.

- Ko se ta kosilnica približuje nepreglednemu območju, grmovju, drevesom ali drugim objektom, je lahko vaš pogled na okolico oviran, zato morate biti še posebej previdni.
- ◆ Nosite primerna oblačila – Ne nosite preveč ohlapnih oblačil ali nakita. Lahko se zapletejo v sestavne dele te vrtno kosilnice. Med uporabo te vrtno kosilnice priporočamo nošenje gumijastih rokavic in trdne obutve, da se zagotovi dobro trenje.
- ◆ Ne puščajte vklopljene kosilnice brez nadzora. Pred demontažo te naprave aktivirajte parkirno napravo, ugasnite motor in izvlecite ključ iz stikala za vžig.
Pred in med vsako uporabo te kosilnice redno preverjajte delovno stanje zavorne naprave in jo po potrebi nastavite ali popravite.
- ◆ Roke in noge držite na varni razdalji od območja košnje, ki se nahaja znotraj izmetnega kanala pod kosilno glavo vrtno kosilnice. Vedno stojte zunaj odprtine stranskega izmetnega kanala. Z rokami ne segajte pod ali v kosilno glavo.
- ◆ Ta vrtna kosilnica je predvidena samo za delo ob dobri sončni svetlobi ali pri kakovostni osvetlitvi okolja.
- ◆ Pravilna uporaba te kosilnice – Te vrtno kosilnice ne uporabljajte za druge ali nepredvidene namene.
- ◆ Preprečite preobremenitev te vrtno kosilnice – to napravo je treba uporabljati v hitrostnem razponu, za katerega je bila zasnovana; le tako bo delovala pravilno in varno.
- ◆ Bodite pozorni – Pri uporabi te vrtno kosilnice morate vedeti, kaj počnete. Te vrtno kosilnice ne vozite, če ste pili alkohol ali čutite utrujenost, in te kosilnice ne upravljajte pod vplivom drog, alkohola ali zdravil. Motenje operaterja te vrtno kosilnice lahko povzroči hude telesne poškodbe.
- ◆ Poskrbite za izvajanje vzdrževanja te vrtno kosilnice – kosilnico ohranjajte v dobrem delovnem stanju. Poskrbite, da bodo rezila in zaščitne naprave nameščene na svojem mestu in bodo pravilno delovale. Da bi preprečili hude telesne poškodbe, poškodbe te vrtno kosilnice in da bi bila kosilnica v optimalnem delovnem stanju, pravočasno zamenjajte poškodovana ali neenakomerno obrabljena rezila.
- ◆ Pred uporabo preverite, ali so vse matice, sorniki in vijaki dobro priviti, da bo zagotovljeno varno delovno stanje te naprave. Rezilo te vrtno kosilnice je ostro. Da med vzdrževanjem ne bi prišlo do prask, to rezilo zavijte ali nosite rokavice.
- ◆ Izklopite motor in počakajte, da se rezilo popolnoma ustavi, nato aktivirajte parkirno napravo. Pred čiščenjem te vrtno kosilnice odstranite ključ iz stikala za vžig, odstranite zbirni koš in pokrov za zbiranje trave.
- ◆ Če je rezilo upognjeno ali počeno, ga takoj zamenjajte. Neuravnotežena rezila lahko povzročajo vibracije in s tem poškodujejo pogonsko napravo motorja ali povzročijo telesne poškodbe. Naostrite robove topega rezila na obeh koncih, da bo ohranjena uravnoteženost. Rezilo temeljito očistite in ga vodoravno prek sredinske odprtine postavite na žebelj, da lahko preverite njegovo

uravnoveženost. Žebelj mora biti v vodoravnem položaju. Če katerikoli konec rezila zavija navzdol, obrusite težji konec, da bo rezilo uravnoveženo. Če noben konec ne pada, je rezilo uravnoveženo.

- ◆ Stranski izmetni kanal je vzmetna zaščitna naprava, ki prekriva odprtino stranskega izmeta kosilne glave in usmerja pokošeno travo iz bočne strani operaterja. Pred pregledom, prestavljanjem, čiščenjem ali vzdrževanjem stranskega izmetnega kanala poskrbite, da bo motor izklopljen in da bo vrtenje rezil ustavljeno.
- ◆ Poskrbite, da se bodo uporabljale varnostne zaščitne naprave. Prepovedana je uporaba te vrtnice, dokler ni nameščen stranski izmetni kanal in dokler ta kanal ne bo deloval pravilno. Prepričajte se, da je pravilno nameščen pokrov in da med obratovanjem pravilno deluje; pravilno mora biti nameščen tudi zbirni koš, ki mora pri zbiranju trave pravilno delovati.
- ◆ Prepovedano je posegati v delovanje varnostne naprave ali zmanjševati zaščito, ki jo zagotavlja varnostna naprava. Redno preverjajte, ali se varnostna naprava lahko pravilno zažene.
- ◆ Blokiranje varnostne naprave je prepovedano. Redno preverjajte pravilno delovanje naprave.
- ◆ Dodatke namestite v skladu z napotki proizvajalca in uporabljajte samo dodatke, ki jih je odobril proizvajalec.
- ◆ Pred vsako uporabo očistite delovno območje. Odstranite vse kamne, palice, kovino, žice, kosti, igračice, padle veje, orehe in druge predmete, ki bi jih lahko izvrgla rezila.
- ◆ Predmeti, ki jih izvržejo rezila te vrtnice, lahko povzročijo hude telesne poškodbe. Pred vsakim košenjem pazljivo pregledajte trato in odstranite vse predmete.
- ◆ Če ta vrtna kosilnica trči v tuj predmet, izvedite naslednje korake:
 1. Ustavite kosilnico, takoj pohodite zavorni pedal, nastavite ročico sklopke v položaj DISENGAGE »« (Deaktivirano), počakajte, da se rezila povsem ustavijo, in nato vzemite ključ iz stikala za vžig.
 2. Temeljito pregledajte, ali je vrtna kosilnica poškodovana.

V primeru kakršnekoli poškodbe rezila le-to zamenjajte. Pred ponovnim zagonom in nadaljevanjem košnje popravite vse poškodovane dele in komponente.
- ◆ Pobočja so glavni vzrok za izgubo nadzora in prevrnitev, posledica česar so lahko hude poškodbe ali smrt. Pri uporabi na kakršnemkoli pobočju je potrebna izredna previdnost. Če se ni mogoče premikati nazaj ali če se na pobočju ne počutite varno, prenehajte kositi. Te kosilnice ne uporabljajte na pobočjih z naklonom nad 12°.
- ◆ Ne poskušajte voziti po strmih pobočjih in ne kosite na pobočjih z naklonom, ki presega 12°.
- ◆ Na pobočju kosite navpično, ne vozite vodoravno.
- ◆ Bodite pozorni na luknje, kolesnice, grbine, kamne ali druge skrite predmete. Neraven teren lahko povzroči prevrnitev kosilnice. Ovire se lahko skrivajo tudi v bujni, gosti travi.
- ◆ Na pobočju vozite počasi in se izogibajte nenadnemu ustavljanju ali nepričakovanemu pospeševanju.
- ◆ Ne kosite mokre trate. Lahko bi prišlo do izgube trenja pnevmatik in kosilnica bi lahko prišla izven nadzora.

- ◆ Pri vožnji po pobočju navzdol vedno imejte menjalnik v prestavi. Ne prestavljajte v prestavo »N« za spuščanje po pobočju, da vrtna kosilnica ne bi ušla izpod nadzora; pri vožnji po pobočju navzdol ne vozite vzvratno, sicer lahko pride do hude nesreče.
- ◆ Ne zaganjajte, ne ustavljajte in ne zavijajte na pobočju. Če pnevmatike izgubljajo oprijem, takoj pohodite zavorni pedal in se nato počasi spustite po pobočju.
- ◆ Na pobočju ne vozite z nizko prestavo. Ne izvajajte nenadne spremembe hitrosti in smeri, sicer lahko pride do prevrnitve kosilnice.
- ◆ Pri uporabi te kosilnice z dodatki bodite posebej previdni, da ne ogrozite stabilnosti kosilnice. Te kosilnice ne uporabljajte na pobočjih z naklonom nad 12°.
- ◆ Ne poskušajte stabilizirati kosilnice tako, da postavite nogo na tla.
- ◆ Ne kosite na mestih z vdrtinami, jarki ali v bližini nasipov. Če kolesa prečkajo rob ali je rob pogreznjen, se lahko kosilnica nenadoma prevrne in povzroči hudo nesrečo ali celo smrt.
- ◆ Ne usmerjajte izmetne odprtine v ljudi. Košnjo načrtujte tako, da ne bo prišlo do izmeta pokošene trave v prisotne osebe, na cesto pločnik, okno, avtomobil ipd. Ne mečite pokošene trave proti zidu, oviri ipd., da se pokošena trava, kamenje ipd. ne bi odbili nazaj v operaterja.
- ◆ Pri vožnji po gramozni podlagi ustavite vrtenje rezil, da ne bo prišlo do izmeta gramoza, ter kosilnico vozite počasi in previdno, da ne izgubite nadzora nad njo.
- ◆ Bodite še posebej previdni, ko se približujete nepreglednemu območju, grmovju, drevesom ali drugim objektom, ki bi lahko ovirali vaš pogled.
- ◆ Če motor teče in se rezila vrtijo, je prepovedano izvajanje kakršnihkoli nastavitev ali popravil. Pred vzdrževanjem ali nastavitvijo izklopite glavno stikalo in odstranite ključ.
- ◆ Preden odprete stranski izmetni kanal, ustavite motor, aktivirajte parkirno zavorno napravo in vzemite ven ključ za zagon, ko se rezilo popolnoma ustavi. Po ustavitvi motorja se lahko kosilna rezila še nekaj sekund vrtijo. Ne postavljajte nobenega dela telesa v območje premikanja rezila, razen če niste povsem prepričani, da se je rezilo nehalo vrteti.
- ◆ Če ta vrtna kosilnica začne nenormalno vibrirati, takoj ugasnite motor in poiščite vzrok. Če je rezilo neenakomerno obrabljeno ali kakorkoli poškodovano, ga zamenjajte. Vibracije so običajno znak poškodbe rezil te vrtno kosilnice.
- ◆ Ko ne kosite, mora biti ročica sklopke nastavljena v položaj »« zatične reže mehanizma za deaktivacijo, da se bo rezilo držalo v deaktiviranem stanju (tj. rezilo se ne premika).
- ◆ Vzdrževanje tega izdelka mora izvajati profesionalni vzdrževalni tehnik, saj lahko neprofesionalno vzdrževanje povzroči telesne poškodbe uporabnika in poškodbe izdelka.
- ◆ Med vzdrževanjem tega izdelka za menjavo uporabljajte odobrene dele. Rezilo zamenjajte z istim modelom rezila z isto kodo. Uporaba neodobrenih delov lahko povzroči hude poškodbe uporabnika.
- ◆ Po potrebi izvedite vzdrževanje ali zamenjavo nalepke z varnostnimi napotki.
- ◆ Pred zamenjavo ali vzdrževanjem rezila in drugih dodatkov iz stikala za vžig vzemite ključ. Ti previdnostni varnostni ukrepi zmanjšujejo nevarnost nehotenega zagona te kosilnice.

- ◆ Ko te vrtno kosilnico ne uporabljate, izklopite motor, odstranite ključ iz stikala za vžig in aktivirajte parkirno zavorno napravo. Te naprave ne smete prevažati, dokler ne izklopite motorja in vzamete ključa iz stikala za vžig te vrtno kosilnice.
- ◆ Pred popravilom ali čiščenjem te vrtno kosilnice odstranite ključ iz stikala za vžig in aktivirajte parkirno zavorno napravo.
- ◆ Vrtno kosilnico, ki ni v uporabi, skladiščite v notranjosti stavbe. Če te vrtno kosilnice ne boste uporabljali, jo morate shraniti v notranjost stavbe, na suho in zaklenjeno mesto, ki je nedosegljivo za otroke. Prav tako morate vzeti ključ iz stikala za vžig in ga shraniti izven dosega otrok.
- ◆ Namažite in zamenjajte dodatke v skladu z navodili za uporabo.
- ◆ To kosilnico sme uporabljati le odrasla oseba, ki je dobro seznanjena z napotki in jih razume.
- ◆ Prepovedano je prevažanje potnikov.
- ◆ Poskrbite, da se ta kosilnica ne bo uporabljala v zaprtih prostorih.
- ◆ Če to ni nujno potrebno, ne kosite med vzvratno vožnjo te vrtno kosilnice. Pred vzvratno vožnjo in med njo vedno bodite pozorni na tla.
- ◆ Pred zavijanjem znižajte hitrost.
- ◆ Pri košnji v bližini ceste ali pri prečkanju ceste pazite na promet.
- ◆ Pri nakladanju ali razkladanju te kosilnice na prikolico ali s prikolice oziroma tovornjaka bodite še posebej pozorni in nadzorujte hitrost s pritiskanjem na pedal za hitrost ter zavorni pedal.
- ◆ Pri nakladanju ali razkladanju te vrtno kosilnice kot naklona ne sme presegati 12°.
- ◆ Statistični podatki kažejo, da operaterji, starejši od 60 let, predstavljajo znaten delež poškodb, ki jih povzročijo sedežne vrtno kosilnice. Zato je treba oceniti sposobnost operaterja za varno upravljanje te sedežne vrtno kosilnice, da se zagotovi zaščita operaterja in ostalih oseb pred hudimi telesnimi poškodbami.
- ◆ Pred shranjevanjem te vrtno kosilnice pustite kosilnico, da se ohladi, in s površine kosilnice odstranite pokošeno travo, drobce ipd.
- ◆ Te vrtno kosilnice ne spirajte z vrtno cevjo. Za čiščenje te vrtno kosilnice uporabljajte prenosno pnevmatsko napravo, na primer kompresor ali pihalnik.

Pomen simbolov

Za obrazložitev ustreznih informacij o tem izdelku se uporabljajo naslednji simboli in njihovi pomeni

Za obrazložitev ustreznih informacij o tem izdelku se uporabljajo naslednji simboli in njihovi pomeni

Simbol	Signal	Pomen
	NEVARNOST	Označuje nevarno situacijo, ki bo, če se ji ne izognete, povzročila smrt ali hude poškodbe.
	SVARILO	Označuje nevarno situacijo, ki bo, če se ji ne izognete, povzročila smrt ali hude poškodbe.
	VARNOSTNI UKREP	Označuje nevarno situacijo, ki bo, če se ji ne izognete, povzročila lahke ali srednje težke poškodbe.

Ta izdelek lahko uporablja naslednje simbole. Prosimo, da jih upoštevate, preberete in razumete njihov pomen, ker bo to omogočilo boljšo in varnejšo uporabo tega izdelka.

Simbol	Signal	Opis
	VARNOSTNO SVARILO	Označuje nevarnost telesnih poškodb.
	PREBERITE NAVODILA ZA UPORABO	Da bi zmanjšali tveganje za nesreče, mora uporabnik pred uporabo tega izdelka prebrati in razumeti ta navodila za uporabo.
	ZAŠČITA OČI	Med upravljanjem morate nositi očala s stranskimi ščitniki, ki ustrezajo zahtevam ANSI Z87.1.
	OTROCI SE NE SMEJO PRIBLIŽATI	Otroke držite na varni razdalji od območja košnje in poskrbite, da jih bo nadzorovala odgovorna odrasla oseba (ki ni operater).
	OPOZORILO PRED VLAŽNIM OKOLJEM	Te kosilnice ne uporabljajte v dežju ali na vlažnih mestih.
	ELEKTRIČNI UDAR	Če se ta kosilnica uporablja brez upoštevanja varnostnih predpisov za vlažno okolje, obstaja nevarnost električnega udara.
	POŠKODBE UDOV	Ude držite na varni razdalji od rezil in območja košnje.

	PREPREČITEV DOTIKA	Ne stegujte rok in nog pod kosilno glavo med košnjo.
	PREPREČITEV PREVRNITEV	Ni dovoljeno delati na strmem pobočju ali na površini z naklonom nad 12°. Kosite po pobočju navzgor in navzdol, ne pa vodoravno.
	DRŽITE RAZDALJO	Vse osebe in domače živali morajo med delovanjem kosilnice ostati vsaj 30 metrov stran od nje.

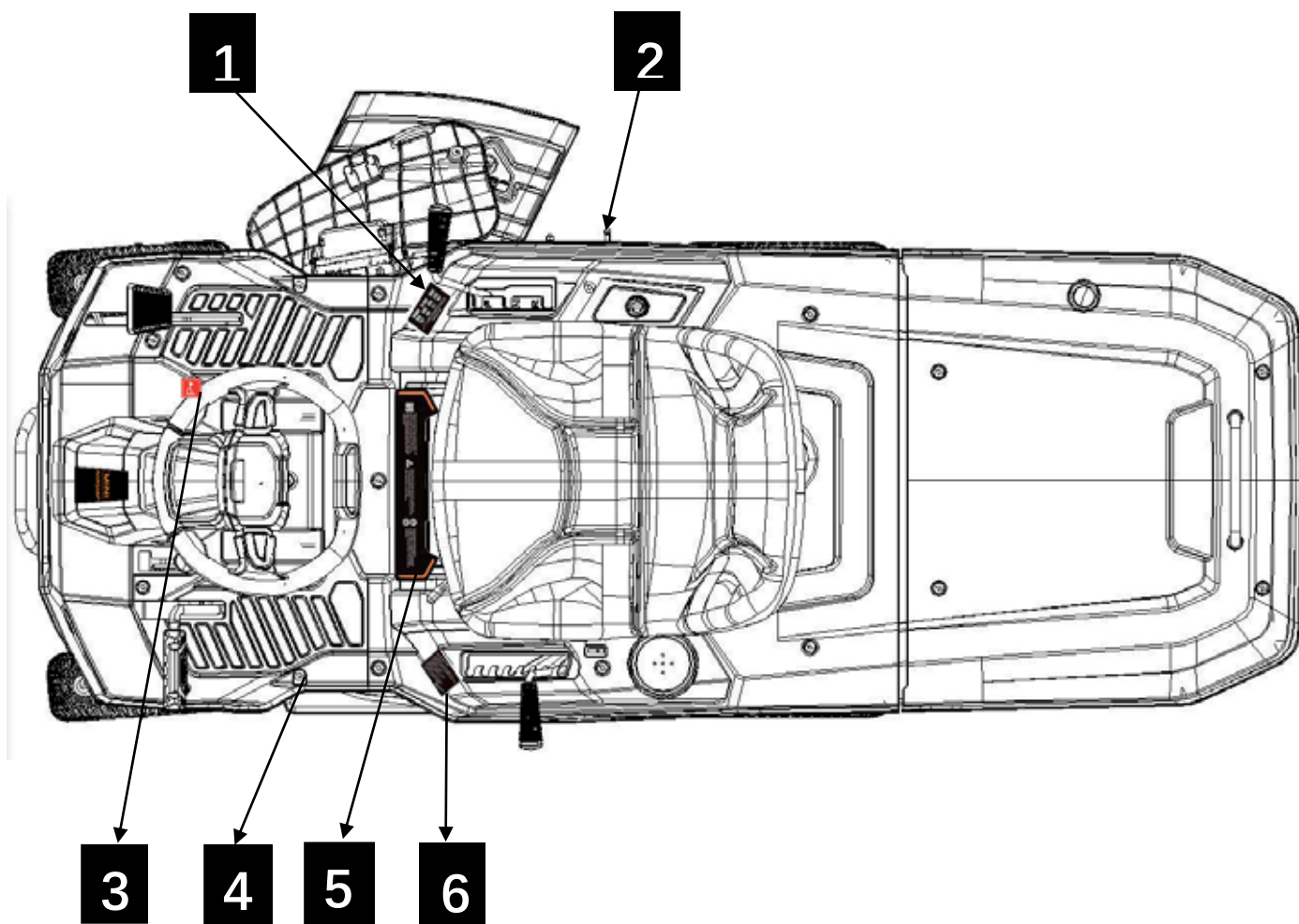
Ta izdelek lahko uporablja naslednje simbole. Prosimo, da jih upoštevate, preberete in razumete njihov pomen, ker bo to omogočilo boljše in varnejšo uporabo tega izdelka.

	POŠKODBE ZARADI IZMETA	Predmeti, ki jih izvržejo rezila, lahko povzročijo telesne poškodbe ali materialno škodo. Med delovanjem kosilnice ne dovolite, da bi bila izmetna odprtina obrnjena proti katerikoli osebi ali živali.
	PREPOVED PREVAŽANJA POTNIKOV	Ne glede na to, ali je kosilnica v delovanju, lahko na njej sedi samo ena oseba.
	OPOZORILO NA VZVRATNO VOŽNJO	Pred in med vzvratno vožnjo bodite pozorni na situacijo pod in za kosilnico, da bo zagotovljeno, da v območju košnje ne bo nobenih otrok, oseb, domačih živali ali ovir.
	PRESTAVA ZA VZVRATNO KOŠNJO	Nastavite ročico za upravljanje sklopke v zatično režo mehanizma za aktivacijo rezil »  «, obrnite ključ stikala za vžig na prestavo RMO in nato nastavite menjalno ročico v prestavo »R« za aktivacijo operacije vzvratne košnje. Pri vzvratni vožnji bodite pozorni na situacijo pod in za kosilnico. Pri vzvratni vožnji na splošno odsvetujemo košnjo.
	MEHANIZEM ZA AKTIVACIJO/ DEAKTIVACIJO REZIL	Nastavite ročice sklopke v zatično režo mehanizma za deaktivacijo rezil »  « in rezilo se v stanju deaktivacije ne bo premikalo. Nastavite ročice sklopke v zatično režo mehanizma za deaktivacijo rezil in rezilo se v stanju deaktivacije ne bo premikalo.
	SIMBOL RECIKLI- RANJA	Ta izdelek uporablja svinčevo (Pb) baterijo. Zakon lahko prepoveduje odlaganje takih baterij med običajne odpadke. Glede dostopnih možnosti okolju prijaznega odlaganja se posvetujte z lokalnimi organi za ravnanje z odpadki.
	ENOSMERNI TOK	Tip ali značilnost toka

V	Voltov	Napetost
A	Amperov	Tok
Hz	Hertzev	Frekvenca (število/sekundo)
W	Vatov	Moč
h	Ur	Čas

Varnostna oznaka

Na izdelku boste našli naslednje oznake. Zaradi varnostnih razlogov pred uporabo tega izdelka preverite in se seznanite z vsemi oznakami. Če so na njih vidni znaki obrabe, nečitljivo besedilo ipd., na pooblaščenem servisnem centru zahtevajte njihovo zamenjavo.



1



NEVARNOST

VRTEČA SE REZILA IN PREVRNITEV LAHKO POVZROČIJO SMRT ALI HUDO POŠKODBO. UPOŠTEVAJTE VSE NAPOTKE ZA UPRAVLJANJE.

2



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Vse varnostne naprave, pokrove, ščite in stikala ohranjajte na svojem mestu in v delujočem stanju.

Seznajte se s postavitvijo in delovanjem vseh upravljalnih elementov.

Preden zapustite sedež operaterja, deaktivirajte rezila, aktivirajte parkirno zavoro, izklopite napravo in odstranite ključ.

Roke in noge ohranjajte na varni razdalji od vrtečih se delov.

Z območja košnje odstranite vse predmete, ki bi jih lahko izvrгла rezila. Sedežno kosilnico, ki ni v uporabi, skladiščite v notranjosti stavbe.

3



4



Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
Know location and function of all controls.
Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.



Keep hands and feet away from rotating parts.
Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades. Store idle ride on mower indoors.

Vse varnostne naprave, pokrove, ščite in stikala ohranjajte na svojem mestu in v delujočem stanju.

Seznajte se s postavitvijo in delovanjem vseh upravljalnih elementov.

Preden zapustite sedež operaterja, deaktivirajte rezila, aktivirajte parkirno zavoro, izklopite napravo in odstranite ključ.

Roke in noge ohranjajte na varni razdalji od vrtečih se delov.

Z območja košnje odstranite vse predmete, ki bi jih lahko izvrгла rezila. Sedežno kosilnico, ki ni v uporabi, skladiščite v notranjosti stavbe.

5



• Keep all safety devices, guards, shields, and switches in place and in working order.
• Know location and function of all controls.
• Before leaving operator's position, disengage blades, engage parking brake, shut off, and remove key.

• Keep hands and feet away from rotating parts.
• Remove any objects from the mowing area that can be thrown by the blades.
• Store idle ride on mower indoors.



Do not expose battery, battery compartment, or electronic components to rain, water, or liquids. Do not charge battery or expose mower to rain or damp locations.

• Vse varnostne naprave, pokrove, ščite in stikala ohranjajte na svojem mestu in v delujočem stanju.
• Seznajte se s postavitvijo in delovanjem vseh upravljalnih elementov.
• Preden zapustite sedež operaterja, deaktivirajte rezila, aktivirajte parkirno zavoro, izklopite napravo in odstranite ključ.

• Roke in noge ohranjajte na varni razdalji od vrtečih se delov.
• Z območja košnje odstranite vse predmete, ki bi jih lahko izvrгла rezila.
• Sedežno kosilnico, ki ni v uporabi, skladiščite v notranjosti stavbe.

Akumulatorja, prostora za akumulator ali elektronskih komponent ne izpostavljajte dežju, vodi ali tekočinam. Te kosilnice ne izpostavljajte dežju ali vlažnemu okolju; enako velja za polnjenje akumulatorja.

6



WARNING

- Read operator's manual.
- Do not operate within 100 ft. of children, bystanders, or animals.
- Never carry children or anyone even when the blades are off.
- Mower can be operated in reverse and turned around with blades engaged.
- Always look down and behind you before and when maneuvering in reverse or turning around.
- Mowing in reverse is not recommended.
- Go up and down slopes, not across.
- Avoid steep slopes greater than 15° and wet slopes.
- If mower stops while going uphill, stop blades, look behind you, and back down slowly.
- Do not operate mower where it could slip or tip.
- Avoid sudden turns.
- Stay at least two mowing widths (7 feet away from any ditches, drop-offs, or water. Front caster wheels can rotate when mower is stopped, even with brake applied, and cause mower to go over the edge or into the water.

SVARILO

- Preberite navodila za uporabo.
- V območju 30 m od kosilnice, se ne smejo zadrževati otroci, prisotne osebe ali živali.
- Nikoli ne prevažajte otrok ali kogarkoli drugega, tudi če so rezila izklopljena.
- To kosilnico je mogoče uporabljati pri vzvratni prestavi in obračati z aktiviranimi rezili.
- Pred vzvratno vožnjo/obračanjem ali med vzvratno vožnjo/obračanjem vedno glejte navzdol in za seboj.
- Košenje pri vzvratni vožnji se ne priporoča.
- Vozite po pobočjih navzgor ali navzdol, ne pa prečno.
- Izogibajte se strmim pobočjem nad 15° in mokrim pobočjem.
- Če se med vožnjo navzgor kosilnica ustavi, ustavite rezila, pogledajte nazaj in počasi vozite vzvratno navzdol.
- Te kosilnice ne uporabljajte na mestih, kjer bi lahko zdrsnila ali se prevrnili.
- Izogibajte se nenadnemu obračanju.
- Ostajajte vsaj dve širini košnje (2,1 m) stran od kakršnihkoli jarkov, strmin vode. Sprednja samonastavljiva kolesca se lahko pri ustavljeni kosilnici vrtijo, tudi če je zavora aktivirana, in lahko povzročijo, da bi kosilnica zapeljala čez rob ali v vodo.

Lastnosti izdelka

Tehnični podatki izdelka

Tehnični podatki strojne/programske opreme:

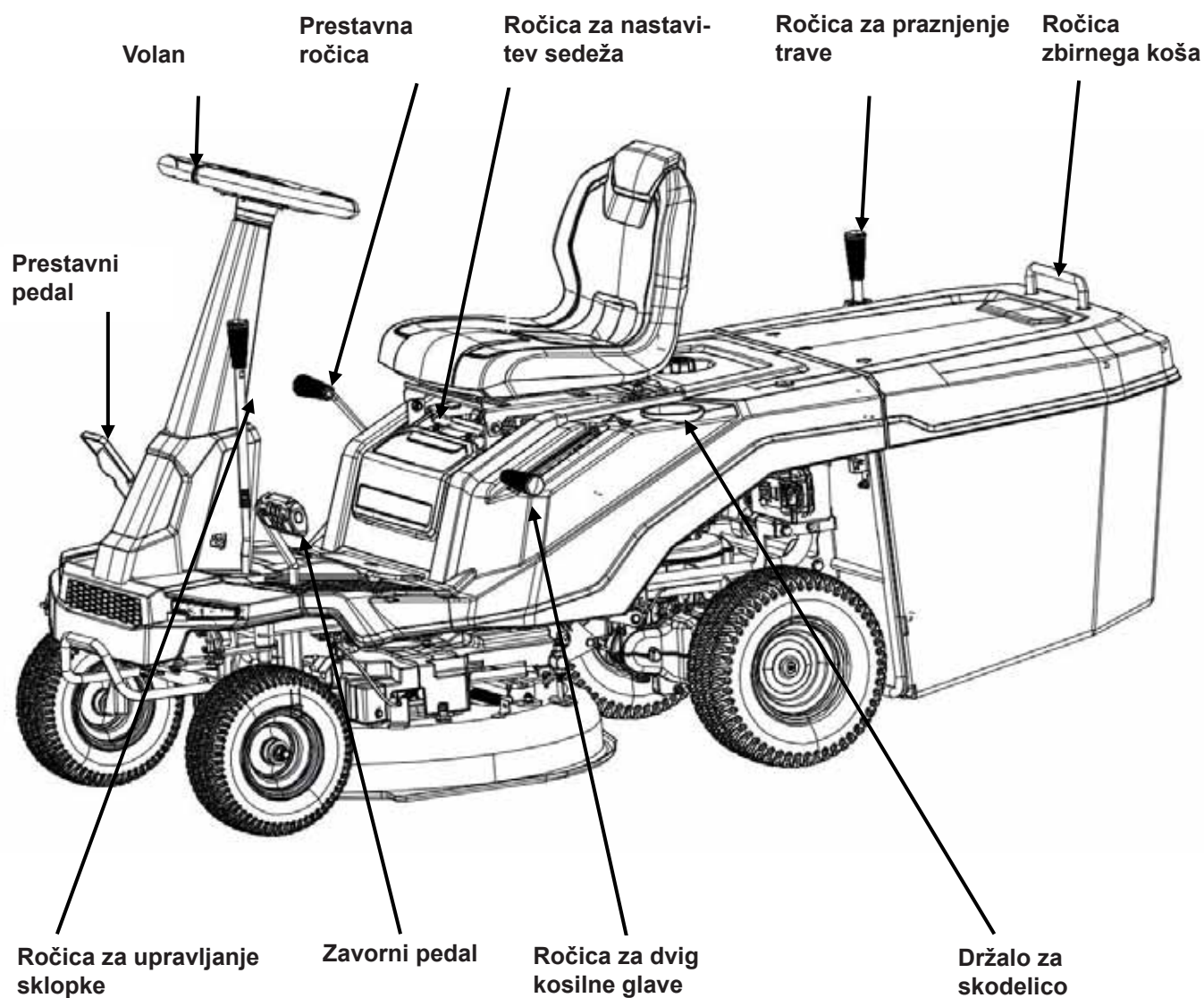
Delovna hitrost motorja	2900 ±100 (vrt./min)	Najvišja hitrost vožnje – vožnja brez obremenitve	6,16 km/h
Maks. moč motorja	4,5 kW / 3600 ±100 (vrt./min)	Najvišja hitrost vožnje – vožnja pri košnji	6,16 km/h
Način zagona motorja	Električni/ročni zagon	Najvišja hitrost vožnje – vzvratno	4 km/h
Volumen rezervoarja za gorivo v l	4 l	Tlak pnevmatik	Sprednji: 22 ±2 PSI Zadnji: 26 ±2 PSI
Nastavitev višine košnje	3–8,1 cm	Dimenzije sprednjih/zadnjih koles	10 in / 13 in
Širina košnje v mm	610	Neto masa cele kosilnice	120 ±5 kg
Raven hrupa in negotovost K	96,1 dB K = 2,16	Raven tlaka in negotovost hrupa v okolici sluha operaterja K	85 dB K = 3
Vrednosti vibracij in negotovost krmilnega ročaja in celega telesa K	< 2,5 m/s ² K = 1,5 m/s ²		

Opis funkcij

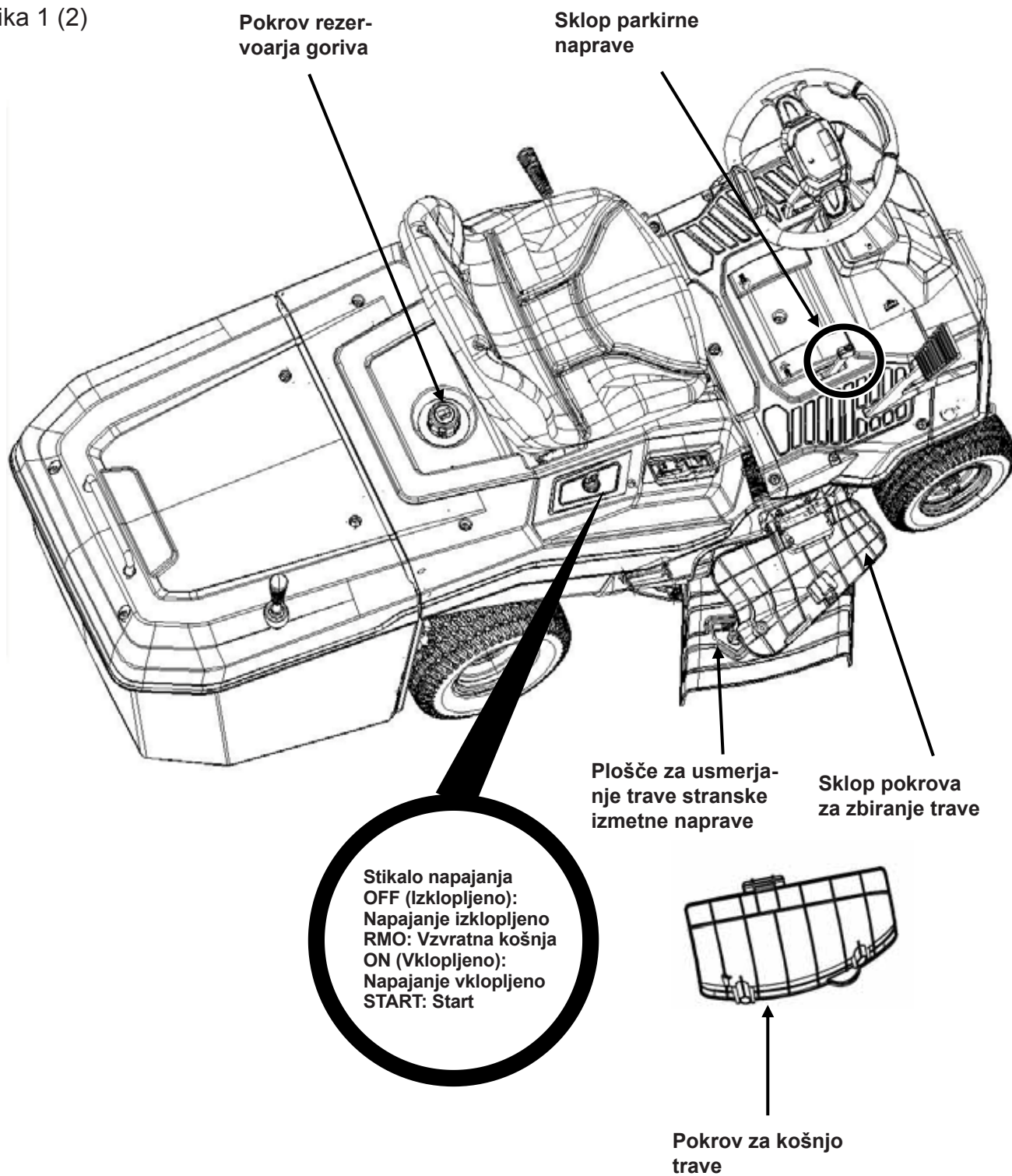
Splošni opis vrtno kosilnice (glej sliko 1)

Za varno uporabo tega izdelka je nujno, da razumete izdelek in informacije v teh navodilih za uporabo. Pred uporabo tega izdelka se dobro seznanite z vsemi delovnimi značilnostmi in varnostnimi pravili.

Slika 1 (1)



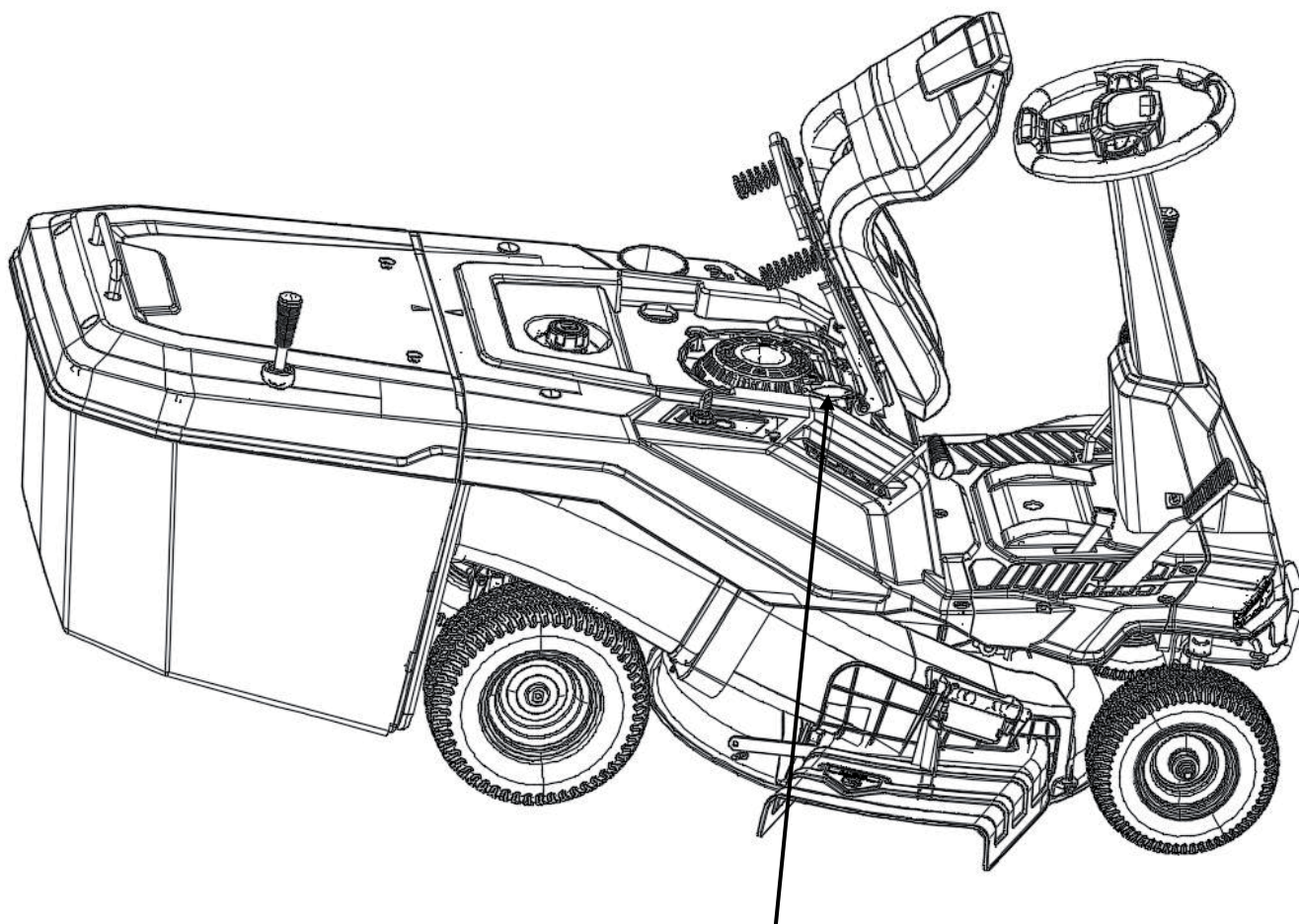
Slika 1 (2)



Slika 1 (3)

Volan

Volan upravlja smer gibanja te vrtno kosilnice.



**Ročica zagona
z ročnim potegom**

Prestavni pedal

Prestavni pedal upravlja dejavnost in hitrost te vrtno kosilnice.

Sklop prestavne ročice

Z nastavitvijo sklopa prestavne ročice na ustrezno prestavo lahko aktivirate funkcijo vožnje naprej, nazaj in ustavitev vožnje te vrtno kosilnice.

Ročica za nastavitev sedeža

Upravljalna naprava za nastavitev sprednjega in zadnjega položaja sedeža.

Ročica za praznjenje trave

Potegnite ročico za praznjenje trave gor in jo nato potegnite v smeri operaterja, da obrnete zbirni koš in izpraznite travo.

Ročaj za dvig zbirnega koša

Uporablja se za dvig zbirnega koša.

Ročica za upravljanje sklopke

Ročica za upravljanje sklopke se uporablja za upravljanje dejavnosti rezil in ustavitev rezil.

Zavorni pedal

Zavorni pedal se uporablja za upočasnitev in ustavitev gibanja te vrtno kosilnice.

Ročaj za dvig kosilne glave

Uporablja se za dvig ali znižanje kosilne glave.

Držalo za skodelico

Uporablja se za držanje skodelice vode.

Pokrov rezervoarja goriva

Odprite ga za dolivanje goriva.

Sklop parkirne naprave

Pohodite zavorni pedal, ročno izvlecite sklop parkirne naprave in nato počasi sprostite zavorni pedal. Ko zaslišite zvok, se vrtna kosilnica zaklene v položaju parkirne zavore.

Zagonsko stikalo

Zagonsko stikalo se uporablja za odklop/priklop vira napajanja te vrtno kosilnice ter za zagon motorja. Najprej vstavite ključ stikala za vžig in ga zavrtite v položaj »ON« (Vključeno) za napajanje celotne kosilnice. Nato ga zavrtite v položaj »START« za zagon motorja pred uporabo te vrtno kosilnice. Če je ključ priložen kot dodatek, je lahko s tem ključem in stikalom za vžig opremljen tudi drug model vrtno kosilnice, ki ga je odobril proizvajalec.

Vzratna košnja (RMO)

Nastavite ročico za upravljanje sklopke v zatično režo mehanizma za aktivacijo rezil »«, obrnite ključ stikala za vžig na prestavo RMO in nato nastavite menjalno ročico v prestavo »R« za aktivacijo operacije vzratne košnje. Če ključa stikala za vžig ni mogoče zavrteti na prestavo RMO in je sklop prestavne ročice nastavljen na prestavo R, se motor takoj izklopi.

Opomba: Ko operater zapusti kosilnico, mora ključ nastaviti v položaj OFF (Izklopljeno), sicer se oglasi opozorilni zvočni signal, ki odjema energijo akumulatorja.

Plošča za usmerjanje trave stranske izmetne naprave

Uporablja se za usmerjanje pokošene trave, da bo izvržena iz odprtine stranskega izmeta.

Sklop pokrova za zbiranje trave

Uporablja se za zbiranje trave zadaj.

Pokrov za košnjo trave

Uporablja se za blokiranje odprtine stranskega izmeta, da se pokošena trava razreže na manjše koščke znotraj kosilne glave. (Ne sme se uporabljati hkrati s ploščo za usmerjanje trave stranske izmetne naprave)

Zagon z ročnim potegom

Če akumulator zaradi nizke napetosti ne more zagnati motorja kosilnice, jo lahko zaženete z ročnim potegom. Če motorja ni mogoče zagnati niti z ročnim potegom, preverite napetost akumulatorja. Če je napetost akumulatorja nižja od 6 V (logični regulator ne bo deloval pri napetosti pod 6 V in motorja ne bo mogoče zagnati na noben način), pred zagonom zamenjajte akumulator z novim. Ko operater zapusti sedež in začne zaganjati motor z ročnim potegom, se oglasi zvočni opozorilni signal, kar je normalno.



Svarilo: Med upravljanjem te vrtno kosilnice ne uporabljajte slušalk ali drugih elektronskih naprav, kot so mobilni telefoni, tablični računalniki ipd. Motnje med upravljanjem lahko povzročijo ne-
zgodne telesne poškodbe ali znatno škodo.



Svarilo: Pri sestavljanju delov, popravilih in uravnavanju, čiščenju in vzdrževanju ali kadar naprave ne uporabljate, poskrbite, da bo stikalo za vžig te vrtno kosilnice izklopljeno in da bo ključ odstranjen iz stikala za vžig, da se preprečijo nezgodne poškodbe zaradi zagona kosilnice.



Svarilo: Pred uporabo ne pozabite preveriti, da ne manjka oziroma ni poškodovan noben del te vrtno kosilnice in da rezila niso poškodovana ali neenakomerno oziroma prekomerno obrabljena. Uporaba vrtno kosilnice s poškodovanimi ali manjkajočimi deli je lahko vzrok za hude nezgodne poškodbe.

Uporaba

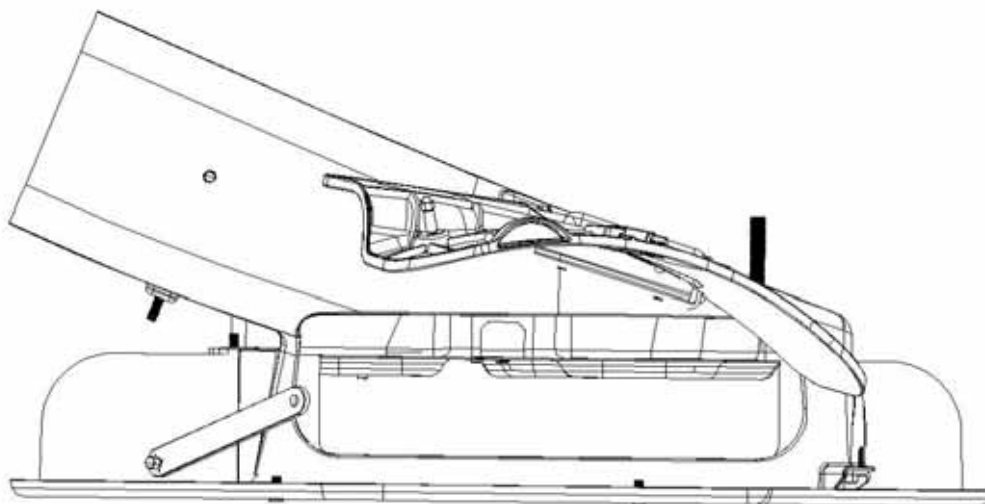
Namen uporabe tega izdelka je košnja.

Namestitev (glej sliko 2 (1))

Ta vrtna kosilnica je v privzeti nastavitvi za transport konfigurirana kot sklop s pokrovom za zbiranje trave zadaj. Če morate namestiti pregrado za košnjo trave in ploščo za usmerjanje trave stranske izmetne naprave:

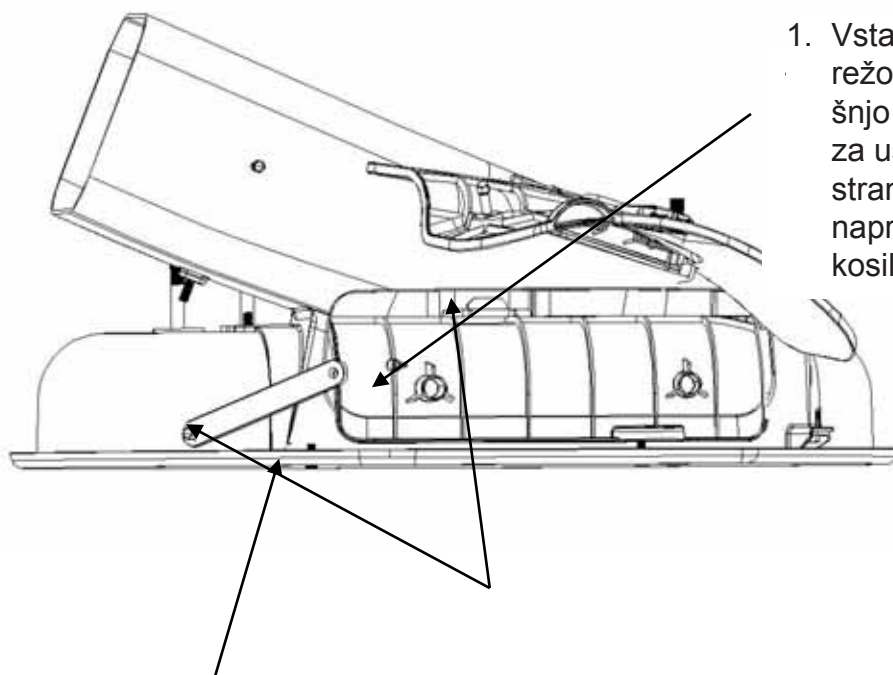
1. Odstranite napenjalni gumijasti trak s konca pokrova za zbiranje trave in dvignite sklop pokrova za travo.

Slika 2 (1)



1. Odstranite napenjalni gumijasti trak s konca pokrova za zbiranje trave in dvignite sklop pokrova za travo.

2. Vstavite zatično režo pokrova za košnjo trave ali plošče za usmerjanje trave stranske izmetne naprave v kavelj kosilne glave.



1. Vstavite zatično režo pokrova za košnjo trave ali plošče za usmerjanje trave stranske izmetne naprave v kavelj kosilne glave.

Slika 2

2. Namestitveni stebriček za pokrov za travo

3. Sprostite sklop pokrov za zbiranje trave, da ga lahko potisnete v pokrov za košnjo trave ali ploščo za usmerjanje trave stranske izmetne naprave, nato pa namestite napenjalni gumijasti trak na montažni stebriček pokrova za košnjo trave ali plošče za usmerjanje trave stranske izmetne naprave.

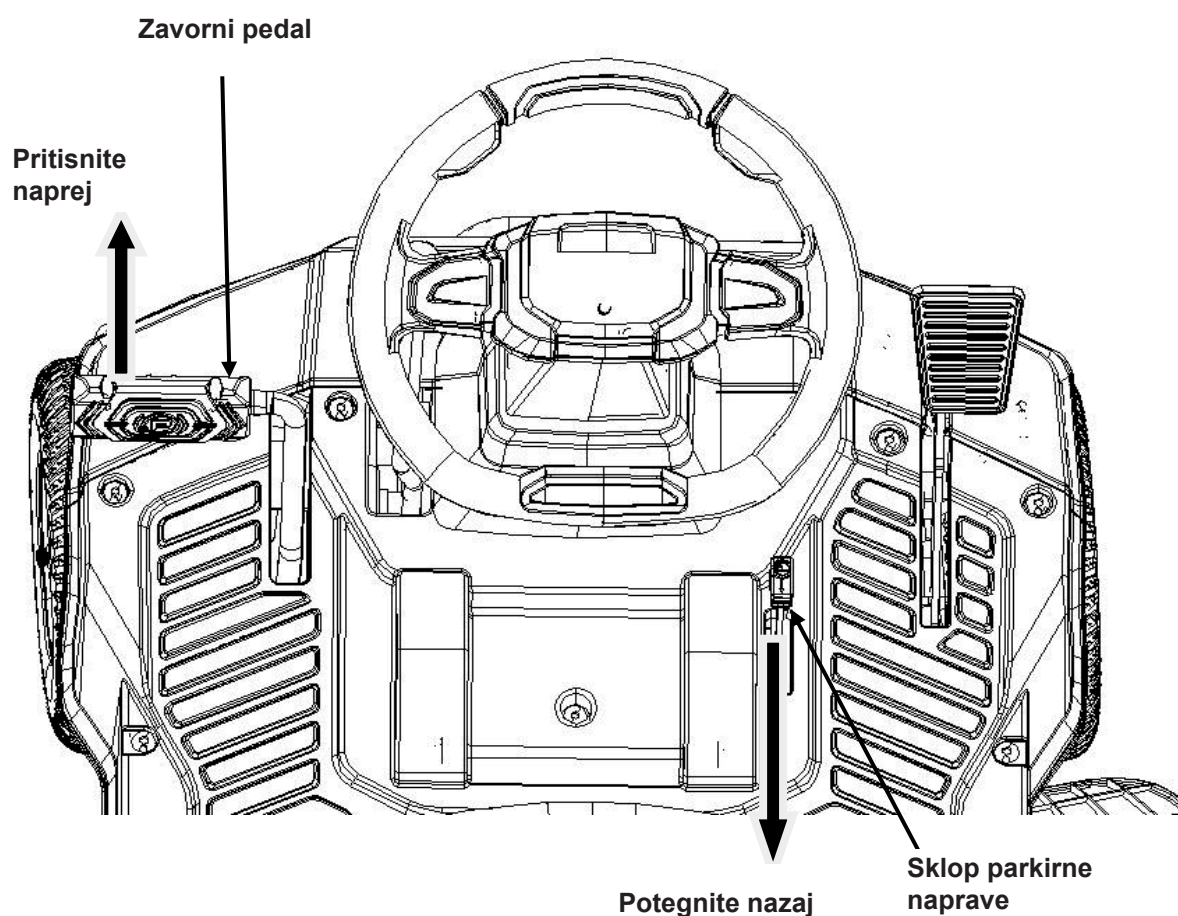


Svarilo: Po sestavitvi se prepričajte, da sta pokrov za košnjo trave ali stranska plošča za usmerjanje trave nameščena na svoje mesto, sicer lahko pride do hudih telesnih poškodb.

Uporaba parkirne zavore (glej sliko 3)

1. Po ustavitvi te vrtno kosilnice pritisnite zavorni pedal do konca in ga držite, ne da bi se premikal, nato pa potegnite sklop parkirne naprave nazaj.
2. Počasi sproščajte zavorni pedal, da se prepričate, da zavorni pedal ne nadaljuje na novo nastavitve in da je parkirna zavora aktivirana; nato lahko zavorni pedal povsem sprostite.
3. Izklopite stikalo za vžig in odstranite ključ.

Slika 3





Svarilo: Dokler se rezila premikajo, ne zapuščajte te vrtno kosilnice. Ko operater zapusti to vrtno kosilnico, mora poskrbeti, da je aktivirana parkirna naprava in da je ključ odstranjen iz stikala za vžig. Parkirna zavora lahko prepreči, da bi se vrtna kosilnica po naključju spustila po nagnjeni površini cesti.

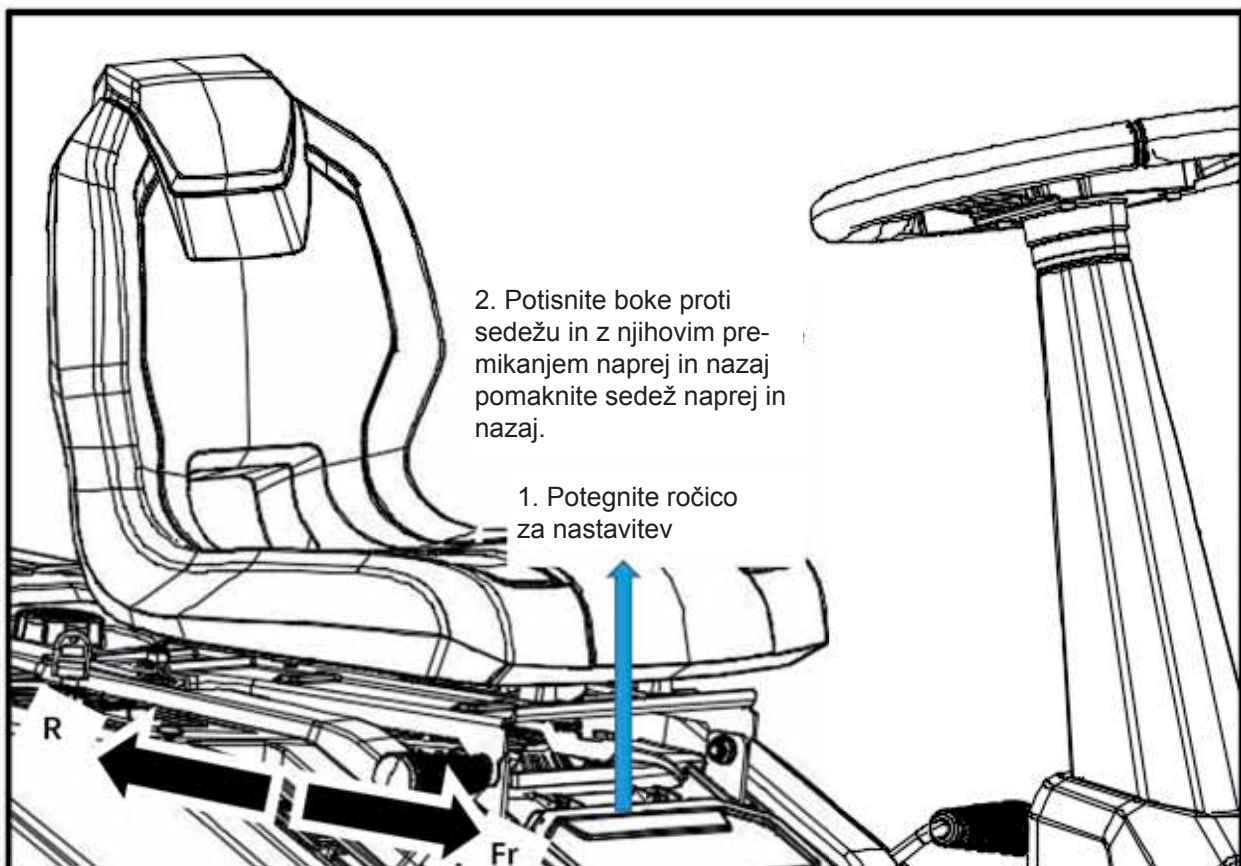
Prilagoditev sedeža (glej sliko 4)

Pred uporabo te kosilnice prilagodite položaj sedeža tako, da lahko z nogami prosto pohodite prestavni pedal in zavorni pedal.

Postopek nastavitve sedeža:

1. Sedite na sedež, z levo roko držite volan in z desno roko potegnite ročico za nastavitev sedeža.
2. Obe nogi postavite na pedal in sedež pomikajte naprej in nazaj s premikanjem bokov naprej in nazaj.
3. Nastavite primeren položaj, spustite ročico za nastavitev sedeža in nato sedež pomikajte naprej in nazaj, da se prepričate, da je sedež varno pritrjen.

Slika 4





Svarilo: Pred uporabo te vrtno kosilnice poskrbite, da bo sedež pritrjen na mestu. Nestabilen sedež lahko povzroči majanje operaterja in izgubo nadzora nad kosilnico, kar lahko privede do nezgodnih telesnih poškodb.

Nastavitev višine košnje (glej sliko 5)

Pred uporabo vrtno kosilnice nastavite višino rezila v položaj košnje, ki je najbolj primeren za vašo trato.

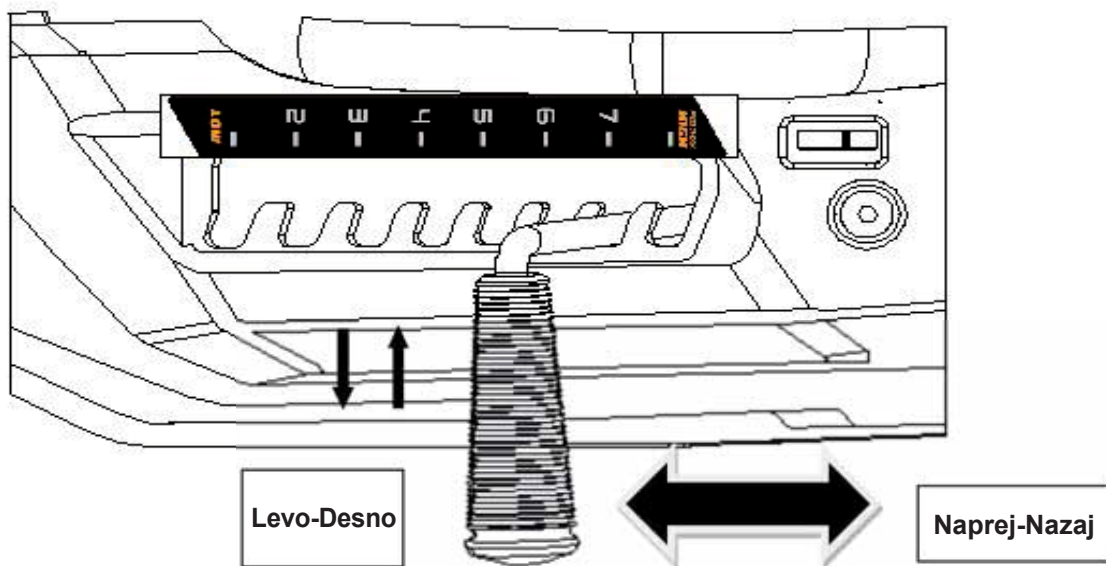
Pozor: Da bi pri košnji preprečili trk kosilnih rezil s tlemi na najvišji točki trate, mora biti kosilna glava vsaj 2,5 cm nad tlemi. Za transport te naprave nastavite višino kosilne glave na 2,5 cm nad tlemi.

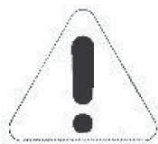
Višino rezila te vrtno kosilnice lahko nastavite glede na želeno višino košnje. Podroben opis najdete v delu, ki opisuje nastavitve kosilne glave v delu z opisom vzdrževanja v teh navodilih.

Postopek nastavitve višine košnje:

1. Poskrbite, da bo ta vrtna kosilnica izklopljena.
2. Zavrtite stikalo za vžig v položaj »OFF« (Izklopljeno) in aktivirajte parkirno zavorno napravo.
3. Primite sklop ročice za dvigovanje kosilne glave, najprej ga potisnite iz zatične reže v desno, nato pa sklop ročice pomikajte nazaj/naprej, da upravljate dvigovanje/spuščanje kosilne glave; na želeni višini potisnite sklop ročice za dvigovanje kosilne glave v levo v ustrezno zatično režo, da se fiksira.

Slika 5





Varnostni ukrep: Pri nastavljanju višine kosilne glave te vrtno kosilnice morate z roko trdno prijeti ročaj za dvig diska in ga spustiti šele, ko je fiksiran v želeno zatično režo. Če sklop ročaja za dvig kosilne glave spustite prehitro, obstaja nevarnost za stisk ali nategnitev roke operaterja.

Varnostni sistem blokiranja

Ta vrtna kosilnica je opremljena z varnostnim sistemom blokiranja. Če operater med delom zapusti sedež, se vrtna kosilnica takoj preneha premikati naprej, motor se takoj izklopi in rezila se prenehajo vrteti. Pred vsakim košenjem preverite, ali ta sistem vrtno kosilnice deluje pravilno.

Postopek preskusa najdete v spodnji tabeli:

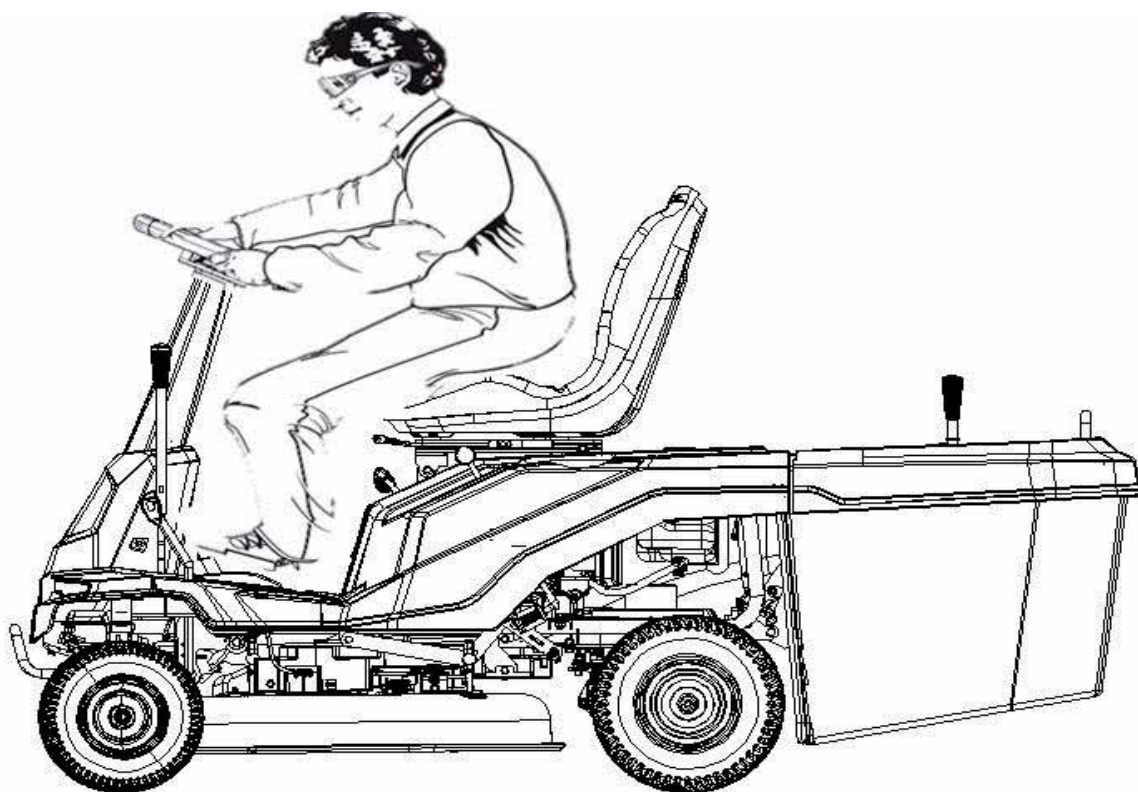
Varnostni sistem blokiranja			
1	Zagon	1. Akumulator je napolnjen (napetost ≥ 6 V), stikalo za vžig je v položaju »ON« (Vključeno), sklop prestavne ročice je v položaju »N«, rezila so deaktivirana v zatični reži »  «, parkirna naprava je aktivirana in sedež je brez operaterja, mogoče je izvesti ročni zagon	
		2. Akumulator je napolnjen (napetost $\geq 12,5$ V), stikalo za vžig je v položaju »START«, sklop prestavne ročice je v položaju »N«, rezila so deaktivirana v zatični reži »  «, parkirna naprava je aktivirana in sedež je brez operaterja, mogoče je izvesti električni zagon	
		3. Akumulator je napolnjen (napetost $\geq 12,5$ V), stikalo za vžig je v položaju »START«, sklop prestavne ročice je v položaju »N«, rezila so deaktivirana v zatični reži »  « in sedež zaseda operater, mogoče je izvesti električni zagon	
2	Ni mogoče zagnati	Če katerikoli pogoj iz točke 1 ni izpolnjen, ročnega zagona ni mogoče izvesti	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		Če pri točki 2 sedež ni zaseden in katerikoli od pogojev ni izpolnjen, električnega zagona ni mogoče izvesti	Motor zaganjalnika motorja se ne odziva
		Če je pri točki 3 sedež zaseden in katerikoli od pogojev ni izpolnjen, električnega zagona ni mogoče izvesti	Motor zaganjalnika motorja se ne odziva
3	Uga-snitev motorja	1. Če sedež ni zaseden in je sklop prestavne ročice v položaju »F« ali »R« (ni v prostem teku), motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		2. Sedež ni zaseden, rezilo je aktivirano v zatični reži »  «, motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		3. Sedež ni zaseden, parkirna zavora ni aktivirana, motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker

		4. Sedež je zaseden, prestavna ročica je v položaju »R« (ni v prostem teku), rezilo je aktivirano v reži »  «, ključ stikala za vžig ni obrnjen v položaj RMO, motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		5. Sedež je zaseden »  «, rezilo je aktivirano v zatični reži, zbirni koš je odprt, motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		6. Sedež je zaseden, parkirna naprava je aktivirana, prestavni pedal je pritisnjen, motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		7. Stikalo za vžig je v položaju »OFF« (Izklopljeno), motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
		8. Ključ stikala za vžig je v položaju RMO, sedež ni zaseden, motor je ugasnjen	Vžigalna tuljava motorja je v kratkem stiku brez isker
4	Alarm	Ključ stikala za vžig je v položaju ON (Vključeno) ali RMO, zbirni koš je poln, kosilna glava je aktivirana	Rezilo je deaktivirano v zatični reži »  «, ni alarma
		Ključ stikala za vžig je v položaju ON (Vključeno) ali RMO, motor ne teče, operater je odšel	

Rezila se morajo nehati vrteti v 5 sekundah. Če temu ni tako, izklopite stikalo za vžig in odstranite ključ, aktivirajte parkirno zavorno napravo in prosite poprodajni servis za pregled sistema in popravilo. Če sistem ni popravljen, te vrtnice kosilnice ne uporabljajte.

Upravljanje vrtno kosilnice (glej sliko 7)

Slika 7



Svarilo: Pred uporabo te vrtno kosilnice poskrbite, da v okolici ne bo nobenih oseb. Če kdo vstopi v območje košnje, takoj izklopite kosilnico in ne nadaljujte s košnjo, dokler te osebe ne zapustijo območja košnje.

Pred uporabo te vrtno kosilnice:

1. Z delovnega območja odstranite kakršnekoli predmete, ki bi jih lahko izvrglo ali bi se lahko zapletli v rezila.
2. Preverite pravilno delovanje zavor.
3. Preverite tlak zraka v pnevmatikah.
4. Preverite, da pritrdilni elementi niso zrahljani.
5. Preverite, da so vse zaščitne naprave montirane na svoje mesto in da delujejo pravilno.
6. Z vrtno kosilnico odstranite drobce in pokošeno travo.
7. Preizkusite varnostni sistem blokiranja.
8. Nastavite sedež v udoben položaj.
9. Preverite, ali je v rezervoarju dovolj goriva.

Košenje:

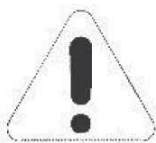
1. Nastavite kosilno glavo vrtno kosilnice v najvišji položaj.
2. Vstavite ključ stikala za vžig in ga zavrtite v položaj »START« za zagon motorja.
3. Nastavite ročico sklopke v zatično režo mehanizma za aktivacijo rezila »« za zagon vrtenja rezila.
4. Nastavite sklop prestavne ročice v zatično režo za prestavo »F«.
5. Pohodite zavorni pedal in ga hitro spustite, da se sprost parkirna zavora. Počasi pohodite prestavni pedal za premik na zeleno mesto košnje.
6. Sprostite pedal za plin in pohodite zavorni pedal za ustavitev vrtno kosilnice. Nastavite ročico za upravljanje sklopke v zatično režo »« mehanizma za deaktivacijo rezila za ustavitev dejavnosti rezila in nastavite sklop prestavne ročice v zatično režo za prestavo »N«.
7. Znižajte kosilno glavo na željeno višino.
8. Ponovite zgornje korake 3, 4 in 5 ter nadaljujte s košnjo.



Svarilo: Preden pritisnete na prestavni pedal, se prepričajte, da je izbrana prestava v zeleni smeri. V nasprotnem primeru lahko vrtna kosilnica spelje v nepričakovano smer, kar lahko povzroči nevarne telesne poškodbe in materialno škodo.



Svarilo: Bodite previdni pri prečkanju makadamskih cest ali cestnih pasov. Pred prehodom morate ročico za upravljanje sklopke nastaviti v deaktivirani položaj, da preprečite premikanje rezila, in zvišati kosilno glavo v najvišji položaj, da zmanjšate možnost trka v kamne. Vozite počasi, da ne izgubite nadzora.



Pozor: Med uporabo te vrtno kosilnice ne preklaplajte nenadoma smeri vožnje naprej/nazaj. Pred spremembo smeri poskrbite, da bo kosilnica povsem ustavljena.

Vzratna košnja:

1. Pohodite zavorni pedal, da povsem ustavite vrtno kosilnico.
2. Nastavite ročico sklopke v položaj zatične reže mehanizma za aktivacijo rezila »« in preverite, da rezilo pravilno deluje.
3. Zavrtite ključ stikala za vžig v položaj (RMO).
4. Nastavite sklop prestavne ročice na prestavo »R«.

5. Sprostite zavorni pedal, počasi pohodite prestavni pedal in po potrebi nadzorujte smer vzvratne vožnje in obseg košnje.



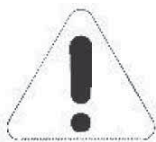
Svarilo: Če ni nujno, ne kosite pri vzvratni vožnji. Pred in med košnjo spremljajte situacijo pod in za kosilnico ter se prepričajte, da v območju košnje ni otrok, prisotnih oseb ali domačih živali. Upoštevajte, da mora biti operater pri vzvratni košnji previden in voziti z nizko hitrostjo, da ne bi prišlo do poškodb.



Svarilo: Bodite še posebej previdni, če je vrtna kosilnica opremljena z zbirnim košem in pripadajočimi dodatki, saj ti predmeti lahko ovirajo vaš pogled med vzvratno vožnjo. Vozite počasi, bodite pozorni na stanje poti in poskušajte preprečiti nesreče.

Opozorilo o polnem košu:

Ko se oglasi zvočni signal te vrtna kosilnice, je zbirni koš poln nakopičene pokošene trave, zato morate takoj prenehati s košnjo.



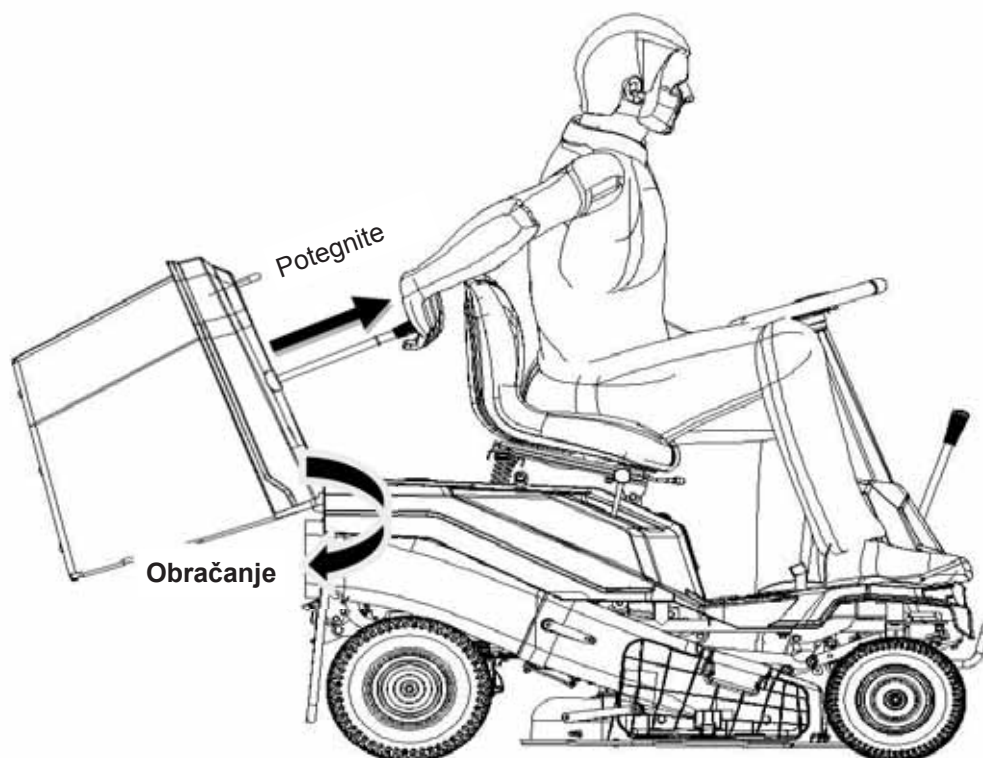
Varnostni ukrep: Če nadaljujete s košnjo po napolnitvi zbirnega koša te vrtna kosilnice, se lahko zamaši cev za zbiranje trave, kar lahko ustavi motor in poškoduje kosilnico.

Praznjenje trave iz zbirnega koša (glej sliko 8)

Ko je treba izprazniti pokošeno travo iz zbirnega koša, ustavite kosilnico, da bo mogoče odstraniti zbirni koš in iz njega izprazniti pokošeno travo, ali pa lahko pokošeno travo izpraznite brez ustavljanja kosilnice. Postopek praznjenja koša brez ustavljanja je sledeč:

1. Nastavite ročico sklopke v zatično režo mehanizma za deaktivacijo rezila »  « in preverite, da se rezila ustavijo.
2. Nastavite sklop prestavne ročice na prestavo »F«.
3. Pohodite zavorni pedal, da povsem ustavite vrtno kosilnico.
4. Potegnite ročico za praznjenje trave gor in nato potegnite to ročico proti operaterju ter obrnite zbirni koš za praznjenje trave.
5. Če se trava iz zbirnega koša ne izprazni v celoti, lahko rahlo pohodite prestavni pedal za počasno premikanje vrtna kosilnice naprej, da nadaljujete z izpraznjevanjem trave.

Slika 8



Svarilo: Če ni mogoče izprazniti vseh odrezkov trave iz zbirnega koša, lahko to vrtno kosilnico uporabljate z najnižjo hitrostjo. Če boste vozili prehitro, bo to vplivalo na stabilnost operaterja in lahko pride do nesreče.

Po končani košnji:

1. Parkirajte to vrtno kosilnico na vodoravni površini; ne parkirajte je na klancu.
2. Izklopite ključ stikala za vžig in se prepričajte, da se je motor ustavil.
3. Aktivirajte parkirno zavorno napravo.
4. Preklopite stikalo za vžig v položaj »OFF« (Izklopljeno) in odstranite ključ zagonskega stikala.



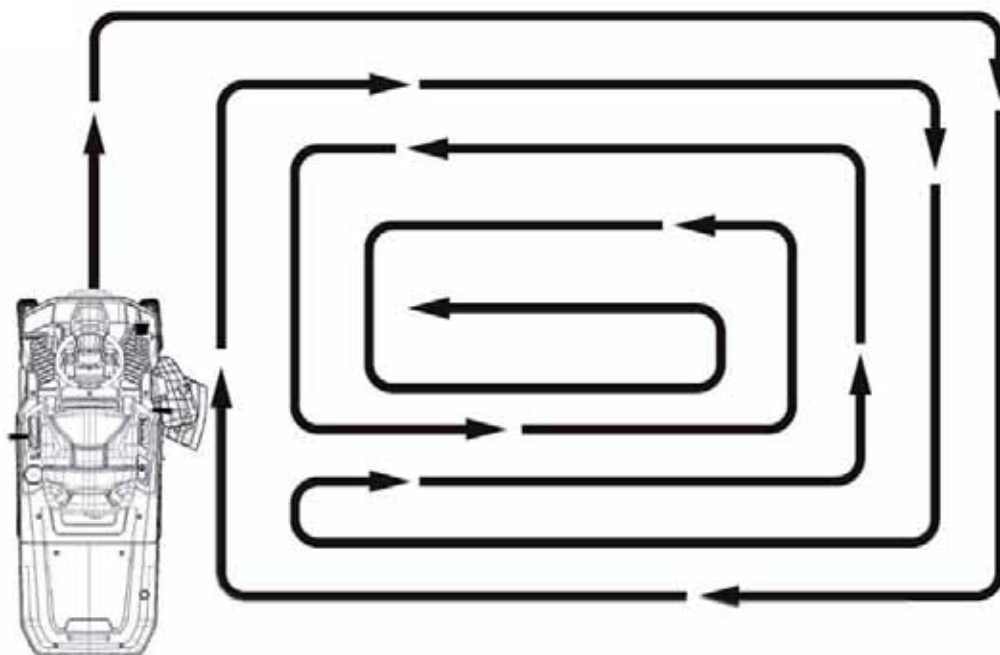
Svarilo: Če želite zapustiti to vrtno kosilnico, morate poskrbeti, da je aktivirana parkirna zavorna naprava in da je ključ odstranjen iz stikala za vžig. Če pozabite aktivirati parkirno zavoro, se lahko kosilnica začne premikati; če ključ pozabite odstraniti, lahko pride do nepooblaščen uporabe s strani drugih oseb in do nezgodnih telesnih poškodb.

Pozor: Pri vsakem izklopu te kosilnice nastavite ročico za upravljanje sklopke v položaj zatične reže »deaktivirano« in nastavite prestavno ročico v položaj zatične reže »N«.

Opozorila glede košnje trave (glej sliko 9)

1. Ohranajte rezila te vrtno kosilnice ostra.
2. Pred košnjo se prepričajte, da na trati ni nobenih kamnov, palic, žic, igrač, orehov, vej ali drugih predmetov, ki bi lahko poškodovali rezila ali motor te vrtno kosilnice. Ne kosite po lesenih količkih ali drugih kovinskih stebričkih. Taki predmeti lahko poškodujejo rezila vrtno kosilnice ali jih kosilnica lahko po nesreči izvrže v katerokoli smer, kar lahko povzroči nezgodne poškodbe operaterja ali druge osebe.
3. Da bo vaša trata zdrava, pokosite eno tretjino ali manj skupne višine trave.
4. Pri košnji velike površine trate začnite kositi od najbolj oddaljene strani v smeri urnega kazalca, da pokošena trava ne bo izvržena v smeri grmovja, ograje, ceste ali drugih mest. Po dveh krogih začnite kositi proti smeri urnega kazalca vse do konca košnje, kot je prikazano na sliki 9.

Slika 9



5. Med košnjo je treba pokošeni material odmetavati v smeri že pokošenega območja.
6. Pri košnji goste trave znižajte hitrost kosilnice, da bo košenje, zbiranje trave in izmetavanje trave učinkovito.
7. Ne kosite mokre trave, saj se bo le-ta prijemala na dno in okoli kosilne glave, kar bo vplivalo na učinkovitost košenja, zbiranja in izmetavanja trave.
8. Nova ali gosta trava lahko zahteva nižjo hitrost vožnje in višjo višino kosilnice.

9. Notranjost kosilne glave in odprtine stranskega izmeta te vrtnice kosilnice ohranjajte čisto. Pred in po vsaki uporabi odstranite pokošeno travo, listje, nečistočo in druge prilepljene ostanke. Ne spirajte z vodovodno cevjo.

Pozor: Pred čiščenjem te vrtnice kosilnice izklopite motor, aktivirajte parkirno zavorno napravo in vzemite ključ iz stikala za vžig.

Delovanje na pobočju (glej sliko 10)

Slika 10



Svarilo: Delo na pobočjih je glavni vzrok za nesreče, ki so posledica prevrnitve. Pri uporabi na pobočjih je potrebna izredna previdnost. Če se na pobočju počutite nestabilno, prenehajte kositi. Zaradi varnostnih razlogov ne poskušajte kositi na strmih pobočjih, ki presegajo 12°.



Pozor: Pri parkiranju na pobočju je treba najprej pritisniti na zavorni pedal, da se aktivirajo zavore, nato pa je treba aktivirati parkirno zavorno napravo. Če ne pritisnete na mehansko zavoro ali če ne aktivirate parkirne zavorne naprave, se bo vrtna kosilnica hitro spustila po pobočju in povzročila nesrečo.

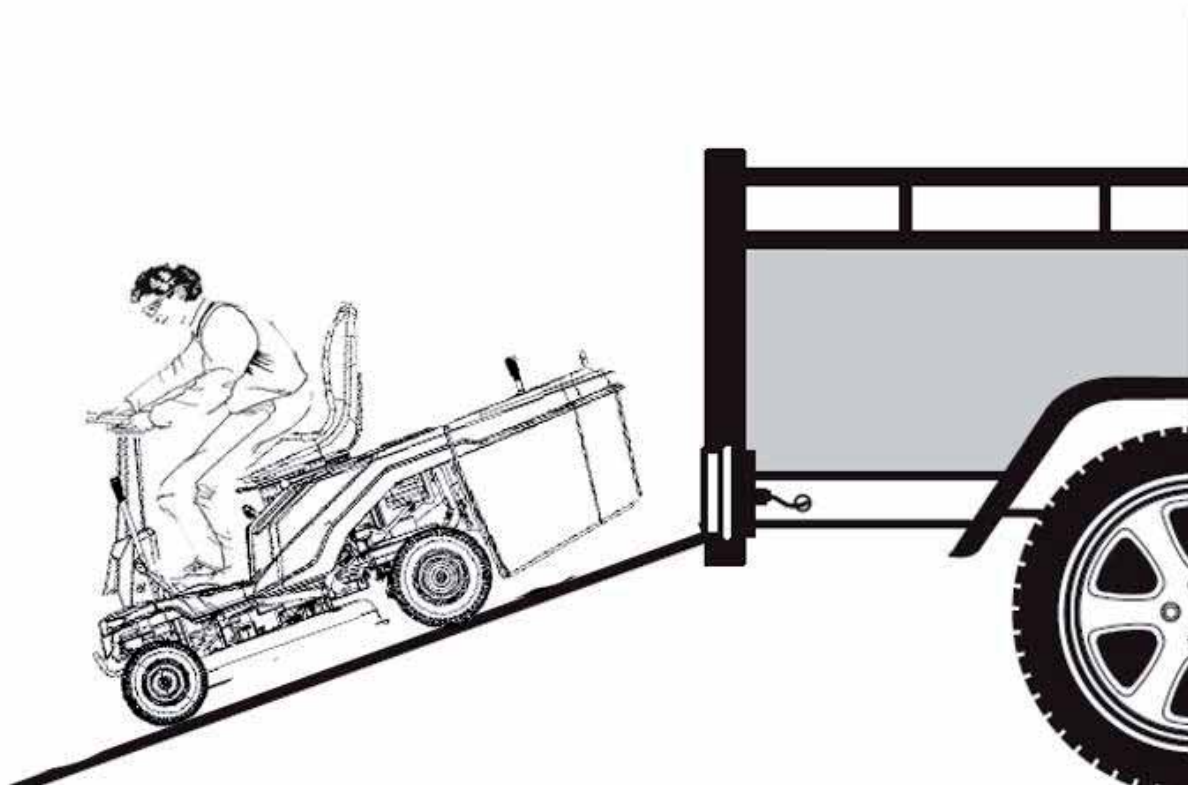
Pozor:

1. Kosite po pobočju navzgor in navzdol, ne vozite vodoravno po pobočju.
2. Ne kosite mokre trate. Mokra trata lahko povzroči zdrs koles, zlasti na pobočju.
3. Bodite pozorni na luknje, kolesnice, kamne, skrite predmete ali izbokline, ki bi lahko povzročili vaš zdrs, lovljenje ali premetavanje. Visoka trava lahko skriva ovire. Odstranite vse predmete, ki bi jih lahko rezila zavrtela ali izvrgla, kot so kamni, veje dreves ipd.
4. Ne kosite v bližini robov cest, jarkov ali cestnih nasipov.
5. Vozite počasi. Ne izvajajte nenadnih sprememb hitrosti in smeri.

6. Poskušajte se čim bolj izogibati parkiranju na pobočjih. Če se parkiranju na pobočju ni mogoče izogniti, aktivirajte parkirno zavorno napravo. Ob ponovnem zagonu kosilnice najprej zaženite motor, nastavite prestavo vožnje, nato pa sprostite zavorno napravo in vozite s čim nižjo hitrostjo. Če je treba zaviti, bodite pri spremembi smeri izredno previdni in vedno zavijajte stran po pobočju navzdol.
7. Poskrbite, da operator ne bo poskušal stabilizirati te vrtno kosilnice na pobočju z dotikanjem tal z nogami.
8. Pri vožnji po pobočju navzdol uporabljajte zavorni pedal.
9. Če pri delu na pobočju v kateremkoli položaju zdrsne pnevmatika, takoj nastavite ročico sklopke v zatično režo »« mehanizma za deaktivacijo, ustavite tek rezil ter se nato počasi in previdno spustite navzdol po pobočju na ravno površino.

Transport vrtno kosilnice (glej sliko 11)

Slika 11





Svarilo: Ko vrtno kosilnico vozite proč ali na prikolico oziroma tovornjak, bodite previdni in po potrebi prilagajajte hitrost s pritiskom na zavorni pedal. Če se ta vrtna kosilnica premika po pobočju brez pritisnjene-ga zavornega pedala ali nastavljene parkirne zavore, se bo kosilnica prosto kotalila. V primeru neupoštevanja napotkov v teh navodilih za uporabo obstaja nevarnost nezgodnih telesnih poškodb in smrti.



Svarilo: Pri nakladanju te kosilnice na prikolico ali pri njenem razkladanju s prikolice bodite karseda previdni. Poskrbite, da bo kosilna glava dvignjena v najvišji položaj, da se kosilnica ne bo zataknila na klančini, ker bi v nasprotnem primeru kolesa vrtno kosilnice lahko zapu-stila klančino ali prikolico in povzročila zasuk ali nagib kosilnice ter posledično hude telesne poškodbe.

Način upravljanja

1. Parkirajte to vrtno kosilnico na vodoravni površini.
2. Dvignite kosilno glavo v najvišji položaj.
3. Postavite klančino in jo pritrdite na prikolico v skladu z napotki proizvajalca.
Pozor: Priporočamo uporabo nakladalne klančine s polno širino, ki mora biti vsaj 30 cm širša od vrtno kosilnice, da se zmanjša tveganje, da bi kolesa kosilnice zavila s klančine in bi kosilnica zdrsnila.
4. Vrtno kosilnico počasi zapeljite na klančino in na prikolico.
5. Znižajte rezila vrtno kosilnice v najnižji položaj.
6. Aktivirajte parkirno zavorno napravo.
7. Odstranite ključ stikala za vžig vrtno kosilnice.
8. Vrtno kosilnico po potrebi pritrdite s pomočjo jermena ali vrvi, da se med transportom ne bo premikala.



Svarilo: Da pri transportu te vrtno kosilnice ne bi prišlo do nesreče zaradi naključnega zagona ali premikanja, ne pozabite odstraniti ključa iz stikala za vžig in aktivirati parkirne zavorne naprave.



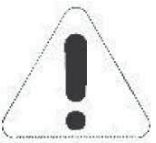
Svarilo: Pred izvajanjem kakršnegakoli vzdrževanja vrtno kosilnico izklopите, prepričajte se, da so se rezila povsem ustavila, nato pa vzemite ključ iz stikala za vžig, da ne bi prišlo do nenamernega zagona in telesnih poškodb.



Svarilo: Pri popravilih uporabljajte samo nadomestne dele, ki jih je odobril proizvajalec. Uporaba delov iz drugih virov lahko povzroči poškodbe izdelka in ogrozi varnost oseb.



Svarilo: Skrbno upoštevajte specifikacije za zategovanje z momentnim ključem. Sicer lahko pride do nezgodnih telesnih poškodb.



Varnostni ukrep: Pred vsako uporabo preverite celoten izdelek, da ni poškodovan, da ni izgubljenih ali zrahljanih delov, kot so vijaki, matice, sorniki, pokrovi ipd. Vse pritrdilne elemente in pokrove trdno privijte in izdelka ne uporabljajte, dokler niso vsi izgubljeni ali poškodovani deli zamenjani. Za pomoč se obrnite na podporo ali pooblaščen servisni center.



Svarilo: Za čiščenje plastičnih delov ne uporabljajte topil. Večina plastike je nagnjena k poškodbam z različnimi tipi komercialno dostopnih topil, njihova uporaba pa lahko posledično povzroči poškodbe plastike. Za odstranjevanje nečistoče, prahu ali maziva ipd. uporabljajte čisto krpo.



Svarilo: Ne dopustite, da bi zavorna tekočina, bencin, naftni derivati, olje ipd. kadarkoli prišli v stik s plastičnimi deli. Kemikalije lahko poškodujejo, oslabijo ali uničijo plastiko, kar lahko povzroči okvare te vrtno kosilnice in nezgodne poškodbe med njeno uporabo.

Opomba: Odstranite listje in plevel s pokrova kosilnice in njegove okolice. Občasno vrtno kosilnico očistite s suho krpo.

Vzdrževanje naprave

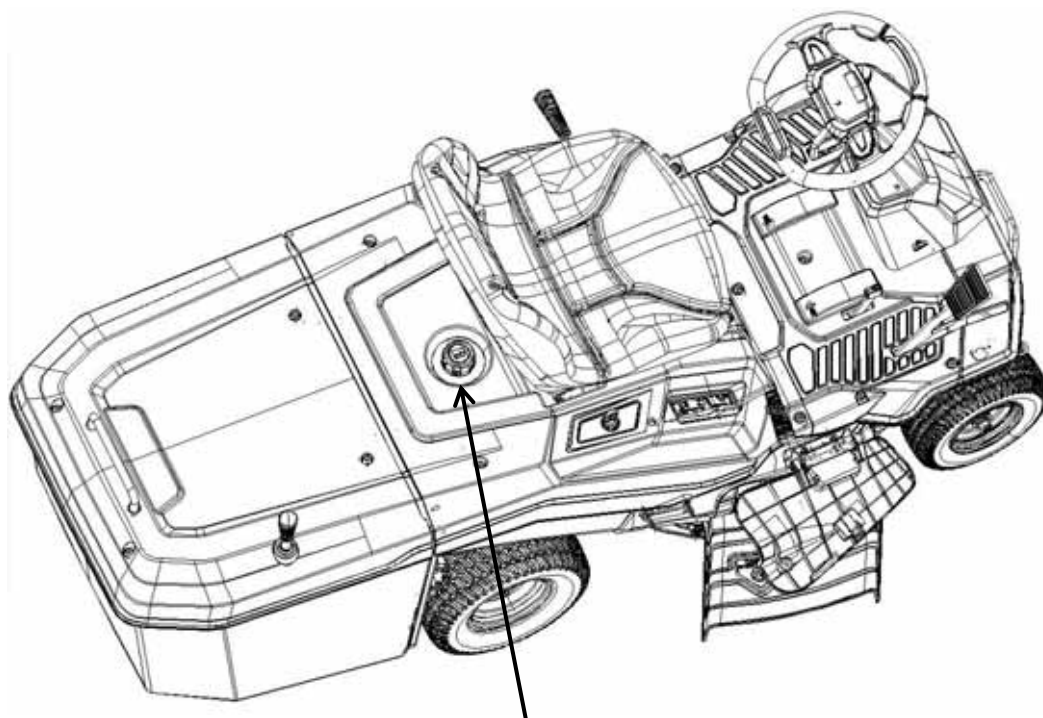
Dolivanje goriva (glej sliko 12)

Opomba: Pred dolivanjem goriva se prepričajte, da kakovost goriva ustreza priporočilom. Uporabljeno gorivo mora biti priporočene kakovosti.

1. Vrtno kosilnico parkirajte na vodoravni površini, aktivirajte parkirno zavoro, izklopite stikalo za vžig in izvalcite ključ.
2. Odstranite pokrovček rezervoarja za gorivo tako, da ga zavrtite proti smeri urnega kazalca.

3. Dolivajte gorivo z uporabo polnilnega kanistra z dolgo izpustno cevko ali lijakom. Nivo goriva ne sme preseči 10 mm nad zgornjo površino sklopa filtra. Največja kapaciteta rezervoarja za gorivo je 4 l.
4. Po dolivanju goriva ponovno namestite pokrovček rezervoarja za gorivo in ga dobro privijte.

Slika 12



Polnilnik rezervoarja

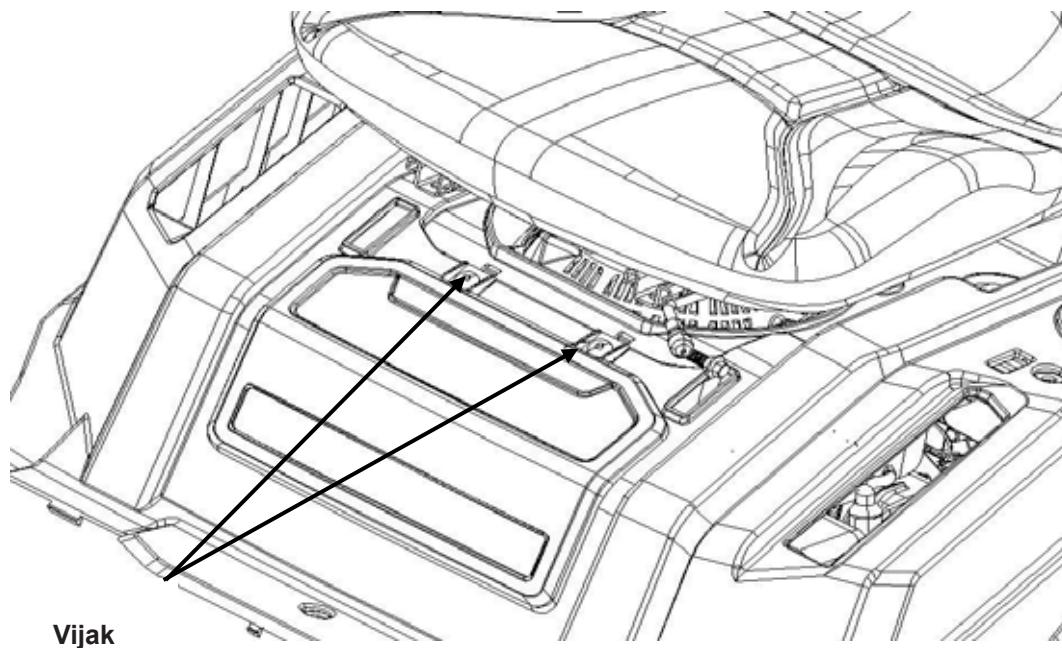


Svarilo: Če med dolivanjem polijete gorivo, ga takoj obrišite s krpo, da preprečite požar in hude telesne poškodbe.

Menjava in dolivanje motornega olja (glej sliko 13)

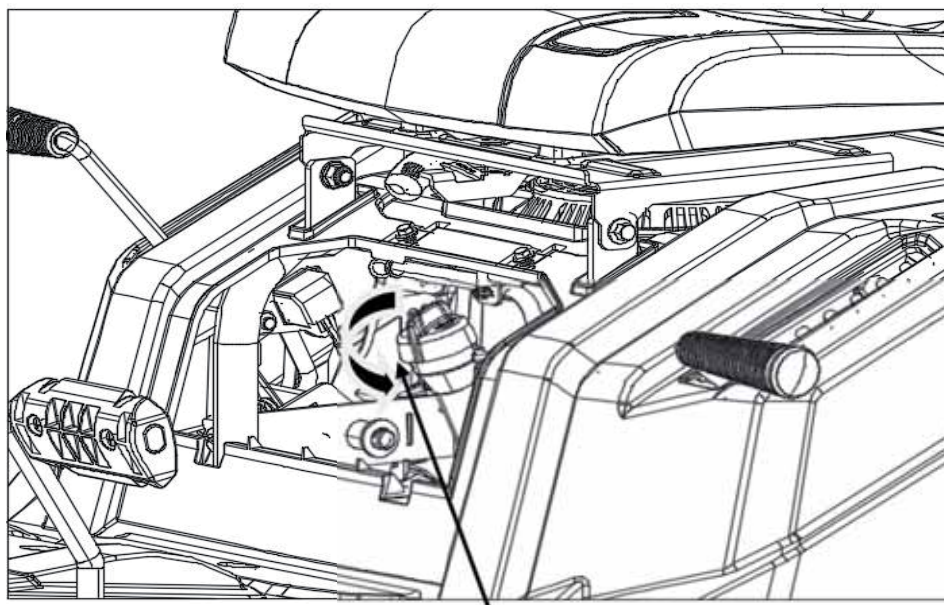
1. Vrtno kosilnico parkirajte na vodoravnih tleh z ravno površino. Pred odvzemom motornega olja počakajte, da se ohladi.
2. S pomočjo napotkov na sliki 13 (1) odvijte vijak M6 × 12 in odstranite prekrivno ploščo.

Slika 13



3. S pomočjo napotkov na sliki 13 (2) odvijte merilno palico za olje proti smeri urnega kazalca.

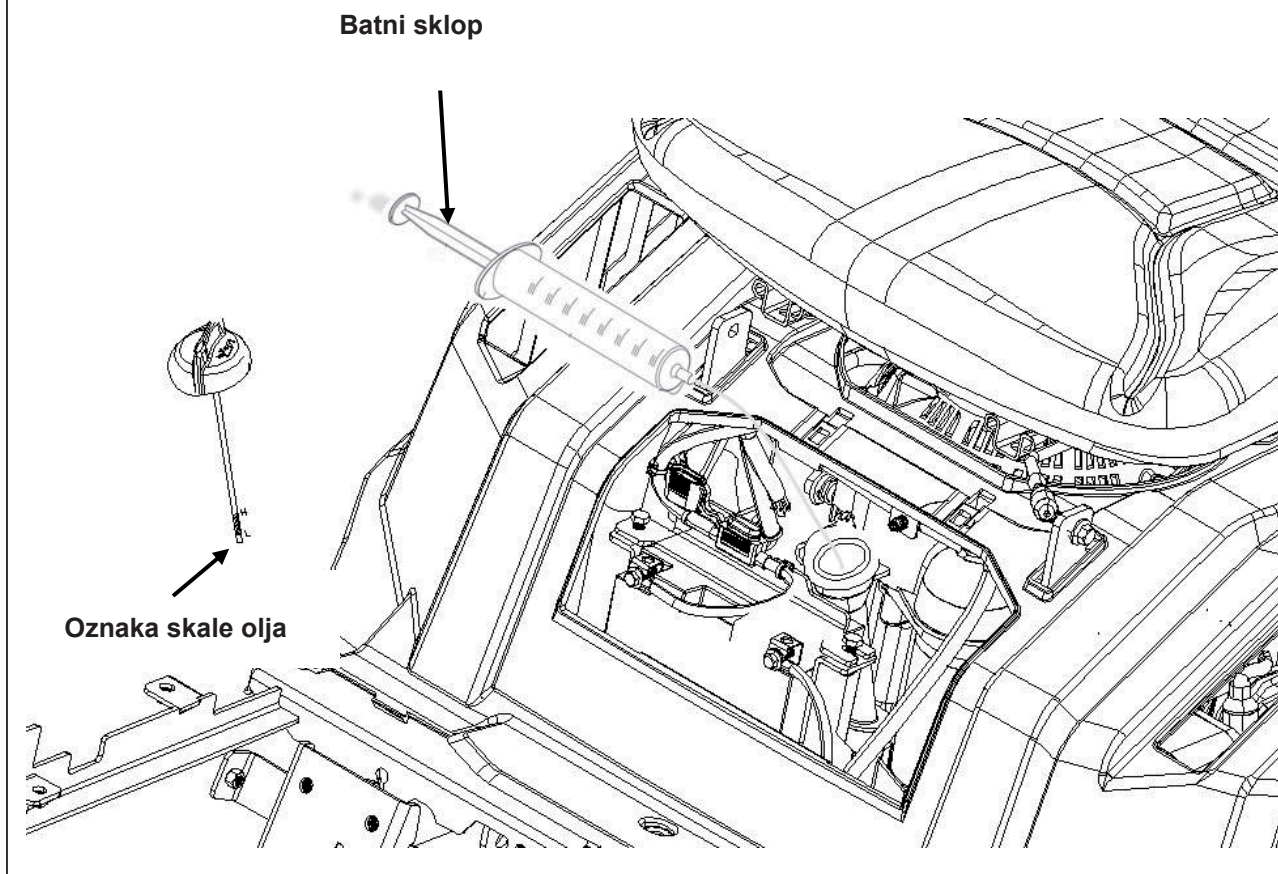
Slika 13 (2)



Odvijte proti smeri urnega kazalca za odstranitev merilne palice

4. Če morate doliti olje, sledite postopku na sliki 13 (3) in z batom dolijte ustrezno količino olja (kakovost: SAE15W-40) v polnilno cev merilne palice za olje. Medtem preverite višino nivoja olja (postopek: očistite oznako na skali merilne palice za olje s čistim, suhim papirnatim robčkom); dodajte olje do položaja med najvišjo in najnižjo oznako na skali merilne palice za olje.

Slika 13 (3)



5. Če je potrebna več olja, najprej odvzemite olje s pomočjo batne sklopke. Ravnajte sledeče:
 - a Vstavite gibko cev batnega sklopa v spodnji del polnilne cevi merilne palice za olje;
 - b Odvzemite motorno olje s pomočjo batnega sklopa in ga shranite v posebno posodo;
 - c Ponavljajte koraka (a) in (b), dokler ne bo odvzeto vse olje.
6. Z batnim sklopom v motor prek cevi speljane merilne palice za olje dolijte 400 ml novega motornega olja in preverite nivo olja po zgornjem koraku 4.
7. Po končanem dolivanju ponovno montirajte merilno palico za olje in pokrov akumulatorja v nasprotnem vrstnem redu od odstranitve.

Pozor: Uporabljeno motorno olje odstranite v skladu z zakoni in predpisi za ravnanje z nevarnimi odpadki v vaši regiji.

Ta vrtna kosilnica je opremljena s pnevmatikami naslednjih dimenzij in tipov

Ime	Sklop sprednjega kolesa	Sklop zadnjega kolesa
	25,4 cm	33,02 cm

Tlak zraka v pnevmatikah

Pred uporabo preverite tlak zraka v vseh pnevmatikah. Nepravilen tlak zraka vpliva na upravljanje, odzivnost krmiljenja, oprijem, življenjsko dobo pnevmatik, vodoravno košenje in udobje operaterja. Tlak polnjenja pnevmatik je naveden spodaj.

Pozor: Tlak v pnevmatikah je mogoče meriti ali nastavljati le pri mirujoči pnevmatiki.

Priporočeni tlak pnevmatik: 22 PSI (151,68 kPa) za sprednji kolesi in 26 PSI (179,26 kPa) za zadnji kolesi.



Svarilo: Pri polnjenju skrbno nadzorujte tlak pnevmatik. Prekomeren tlak v pnevmatikah lahko zlahka povzroči, da počijo, kar ima za posledico hude telesne poškodbe.



Svarilo: Vzdrževanje pravilnega tlaka pnevmatik je zelo pomembno. Če je tlak prenizek, bo prihajalo do trenja med platiščem pnevmatike in tlemi. Prekomeren tlak lahko povzroči razpokanje pnevmatike. V primeru neupoštevanja pravilnega tlaka v pnevmatikah lahko pride do poslabšanja obvladljivosti in stabilnosti vrtno kosilnice ter posledičnih telesnih poškodb.

Shranjevanje vrtno kosilnice

Pred shranjevanjem te vrtno kosilnice je treba izvesti naslednje korake.

1. Odstranite vse nakopičene odrezke in listje s pokrova motorja in njegove okolice. Za spiranje ogrodja kosilnice z namenom njegovega čiščenja lahko uporabite visokotlačno vodovodno cev.
2. To vrtno kosilnico shranite na čistem in suhem mestu, ki ni dostopno otrokom. Ne shranjujte je v bližini virov ognja, kot so plinski grelniki vode, sušilniki ali peči.

Pozor: Med shranjevanjem v tej kosilnici ne puščajte ključa.

3. Če je treba to vrtno kosilnico shraniti na prostem, poskrbite, da bo popolnoma pokrita, da ne bo prišlo do poškodbe ogrodja kosilnice zaradi neugodnih vremenskih razmer.
4. Ne shranjujte je v bližini korozivnih snovi, kot so vrtno kemikalije in soli za posipanje cest.

Priprava na uporabo po dolgotrajnem shranjevanju

Pred uporabo te vrtno kosilnice, ki je bila dolgo shranjena, ravnajte sledeče:

1. Oglejte si načrt vzdrževanja.
2. Preverite tlak pnevmatik in ga po potrebi dopolnite.
3. S kosilnico se za kratko zapeljite, da preverite vse sisteme in komponente ter se prepričate, da delujejo pravilno.
4. Če motorja ni mogoče zagnati zaradi nezadostne energije akumulatorja, ga lahko zaženete z ročnim potegom ali z napolnitvijo akumulatorja in nato električnim zagonom.

Priprava na odstranitev in recikliranje akumulatorja

Da bi zaščitili okolje, akumulator reciklirajte ali odstranite na ustrezen način.

Svinčev akumulator je prilagojen temu izdelku. Zakoni in predpisi EU lahko prepovedujejo odstranjevanje akumulatorjev med običajne odpadke. Informacije o možnostih recikliranja in odstranjevanja akumulatorjev lahko dobite pri lokalnih organih za ekološko odstranjevanje odpadkov.



Svarilo: Po demontaži akumulatorja pokrijte akumulatorski sponki s trpežnim trakom. Ne poskušajte poškodovati ali demontirati kateregakoli sestavnega dela akumulatorja. Svinčeve akumulatorje je treba reciklirati ali pravilno odstraniti. Poleg tega preprečite, da bi se kovinski predmeti ali deli telesa hkrati dotikali obeh sponk, ker bi lahko prišlo do kratkega stika. Izločeni akumulator shranite izven dosega otrok. Z upoštevanjem zgornjih svaril boste preprečili požar ali telesne poškodbe.

Načrt vzdrževanja:

Element pregleda	Preverite po vsaki uporabi	Preverite vsakih 24 ur	Preverite vsakih 50 ur	Preverite vsakih 100 ur	Preverite pred shranjevanjem
Zavora	•				
Tlak pnevmatik	•				
Varnostni sistem	•				
Spoje pritrdilnih elementov	•				•
Čiščenje vrtnice kosilnice	•		•		•
Rezila vrtnice kosilnice		•	•		
Motorno olje	•	√		•	
Element zračnega filtra	•		√		
Čiščenje sponk akumulatorja			•		
Nanesite mazivo na ohišje osi sprednjih koles, ohišje osi zavore, druge gibljive pare in premični mehanizem kosilne glave		•			

Opomba: »•« označuje elemente, ki med ciklom zahtevajo pregled, »√« pa označuje elemente, ki med ciklom zahtevajo menjavo.

1. Če to kosilnico uporabljate v prašnih okoljih, vzdrževanje izvajajte pogosteje.
2. Ko skupni čas uporabe te vrtno kosilnice preseže največjo vrednost v tej tabeli, morate nadaljevati z rednim vzdrževanjem v skladu s časovnimi intervali ali urami, navedenimi v tem delu.
3. Po čiščenju te vrtno kosilnice pravočasno nanesite ustrezno količino maziva na različne zgibe kosilnice, da bo zagotovljeno gladko in fleksibilno delovanje različnih mehanizmov.
4. Če niste prepričani, kako vzdrževati zgoraj navedene elemente, kosilnico odpeljite v pooblaščen servisni center in prosite za pomoč.

Odpravljanje težav

I. Če naslednje rešitve vaše težave ne odpravijo, se obrnite na svojega servisnega tehnika.

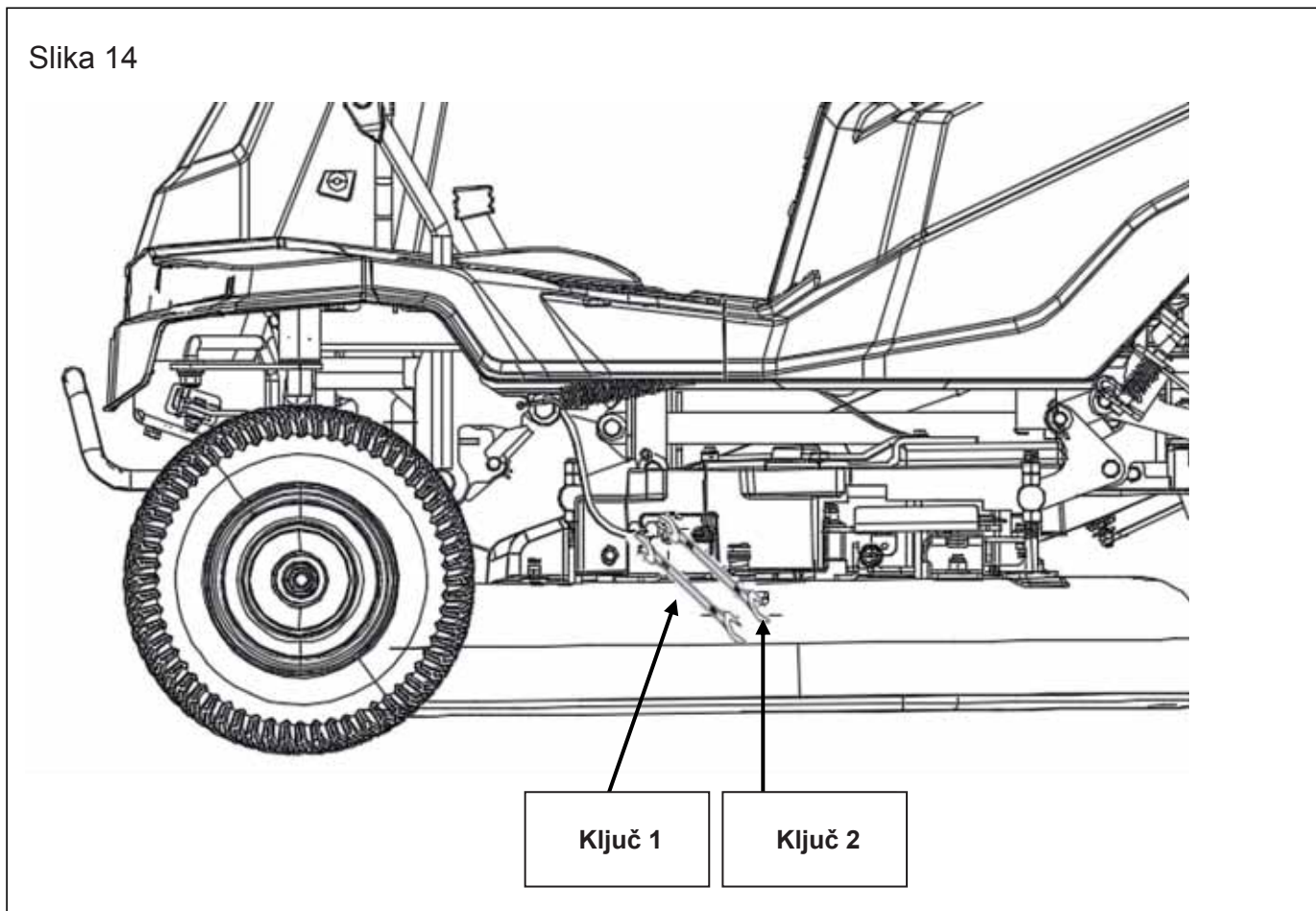
Težava	Možen vzrok	Rešitev
Po vstavitvi ključa v vrtno kosilnico bencinskega motorja ni mogoče zagnati	1. Premalo goriva 2. Preveč izpraznjen akumulator 3. Poškodovana varovalka 4. Poškodovano stikalo za vžig 5. Poškodovan motor zaganjalnika 6. Poškodovana vžigalna svečka 7. Slab kontakt v vezju 8. Ročica za upravljanje sklopke ni nastavljena v položaj zatične reže mehanizma za deaktivacijo »  « 9. Sklop prestavne ročice ni nastavljen na prestavo »N«	1. Dolijte gorivo 2. Napolnite akumulator 3. Preverite vezje in zamenjajte varovalko 4. Preverite vezje in zamenjajte stikalo za vžig 5. Zamenjajte motor zaganjalnika 6. Zamenjajte poškodovano vžigalno svečko 7. Preverite in očistite priključitev vezja 8. Nastavite ročico za upravljanje sklopke v položaj zatične reže mehanizma za deaktivacijo »  « 9. Nastavite sklop prestavne ročice na prestavo »N«
Ko pritisnete na prestavni pedal te vrtno kosilnice, se motor izklopi ali pa se kosilnica ne premika	1. Aktivirana parkirna zavora 2. Sklop prestavne ročice ni nastavljen na prestavo »F«	1. Sprostite parkirno zavoro 2. Nastavite sklop prestavne ročice na prestavo »F«. Opomba: Pri nastavitvi na prestavo »F« se včasih lahko zgodi, da ne bo omogočeno normalno krmiljenje kosilnice. Treba je pomakniti sklop prestavne ročice nekajkrat nazaj in naprej med »F« in »N«; šele potem je mogoče nastaviti prestavo.
Vrtna kosilnica ne kosi enakomerno	1. Neenakomeren tlak pnevmatik 2. Višinska razlika med levim in desnim delom kosilne glave te vrtno kosilnice je prevelika 3. Obrabljeno ali poškodovano rezilo 4. Pokošena trava nakopičena v kosilni glavi 5. Previsoka hitrost košnje	1. Preverite in prilagodite tlak zraka v vseh štirih pnevmatikah 2. Naravnajte levo in desno višino kosilne glave 3. Zamenjajte rezila 4. Odstranite pokošeno travo iz notranjosti kosilne glave 5. Znižajte hitrost košnje
Vrtna kosilnica močno vibrira	1. Rezila so neuravnotežena, zrahljana ali prekomerno obrabljena 2. Gred sedeža za montažo rezila je upognjena ali deformirana	1. Zamenjajte rezila 2. Ustavite vrtno kosilnico in vzemite ključ iz stikala za vžig. Preverite, ali je rezilo poškodovano. V primeru poškodbe se obrnite na servisni center in zahtevajte popravilo.
Slab učinek odstranjevanja trave	1. Blokada zračnega kanala ali odprtine stranske izmetne naprave	1. Očistite kanal ali odprtino stranske izmetne naprave 2. Pred košnjo počakajte, da se trava posuši

	2. Trava je mokra 3. Previsoka hitrost košnje 4. Trava je previsoka	3. Kosite z nižjo hitrostjo 4. Druga košnja območja s prekomerno visoko travo
Rezila se med košnjo ustavljajo	1. Prenizek položaj kosilne glave 2. Previsoka hitrost košnje 3. Gorivo je porabljeno	1. Dvignite višino kosilne glave 2. Kosite z nižjo hitrostjo 3. Dolijte dovolj goriva
Rezil ni mogoče zagnati	4. Ročica za upravljanje sklopke ni nastavljena v položaj zatične reže »  « 5. Pogonski jermen je odklopljen 6. Operater ne sedi povsem 7. Drobcji blokirajo rezila v kosilni glavi 8. Pogonski jermen kosilne glave je obrabljen	1. Nastavite ročico za upravljanje sklopke v položaj zatične reže »  « 2. Montirajte pogonski jermen rezil v utor jermenice 3. Operater se povsem usede na sedež. 4. Očistite spodnji del kosilne glave 5. Zamenjajte pogonski jermen kosilne glave
Pri košnji med vzvratno vožnjo se kosilnica ustavlja	9. Ključ stikala za vžig ni obrnjen v položaj RMO	10. Obrnite stikalo za vžig v način RMO
Vrtna kosilnica ne uspe doseči polne hitrosti	11. Prestavni pedal ni pritisnjen 12. Jermen CVT je obrabljen	13. V celoti pritisnite na prestavni pedal 14. Zamenjajte jermen CVT
Akumulatorja ni mogoče napolniti	15. Akumulator je poškodovan 16. Tokokrog polnilnega bloka je okvarjen 17. Polnilna tuljava je poškodovana	18. Napolnite akumulator 19. Odpeljite svojo vrtno kosilnico v poprodajni servisni center na pregled in vzdrževanje 20. Zamenjajte polnilno tuljavo

Nastavitev žice SKLOPKE (glej sliko 14)

Po določenem času uporabe te vrtno kosilnice bo pogonski jermen kosilne glave začel kazati znake običajne obrabe. Če je kosilna glava nastavljena na določeno stopnjo in je ročica sklopke nastavljena v položaj zatične reže »«, se bo rezilo začelo vrteti počasi ali pa se sploh ne bo vrtelo. V taki situaciji nastavite žico sklopke.

Slika 14



Postopek nastavitve je sledeč:

1. Ključ 1 (13-mm konec) nasadite na pritrdilno matico na zunanji žici sklopke in ga pridržite na mestu, nato ključ 2 nasadite na matico na notranji strani žice in ga zategnete proti smeri urnega kazalca za približno 1–2 obrata.
2. Nasadite ključ 2 (13-mm konec) na matico na notranji strani zategovanja žice in ga držite na mestu. S ključem 1 zategnite zunanjo matico v smeri urnega kazalca.
3. Ponovno zaženite kosilnico in preizkusite, ali rezila pri vseh prestavah delujejo normalno.
4. Če še vedno ne delujejo pravilno, ponovite zgornje korake 1, 2 in 3. Če je matica na notranji strani žice sklopke nastavljena do konca vijaka in rezilo še vedno ne deluje pravilno, morate zamenjati pogonski jermen kosilne glave.

Menjava kosilnih rezil (glej sliko 15)

(I) Demontaža kosilne glave:

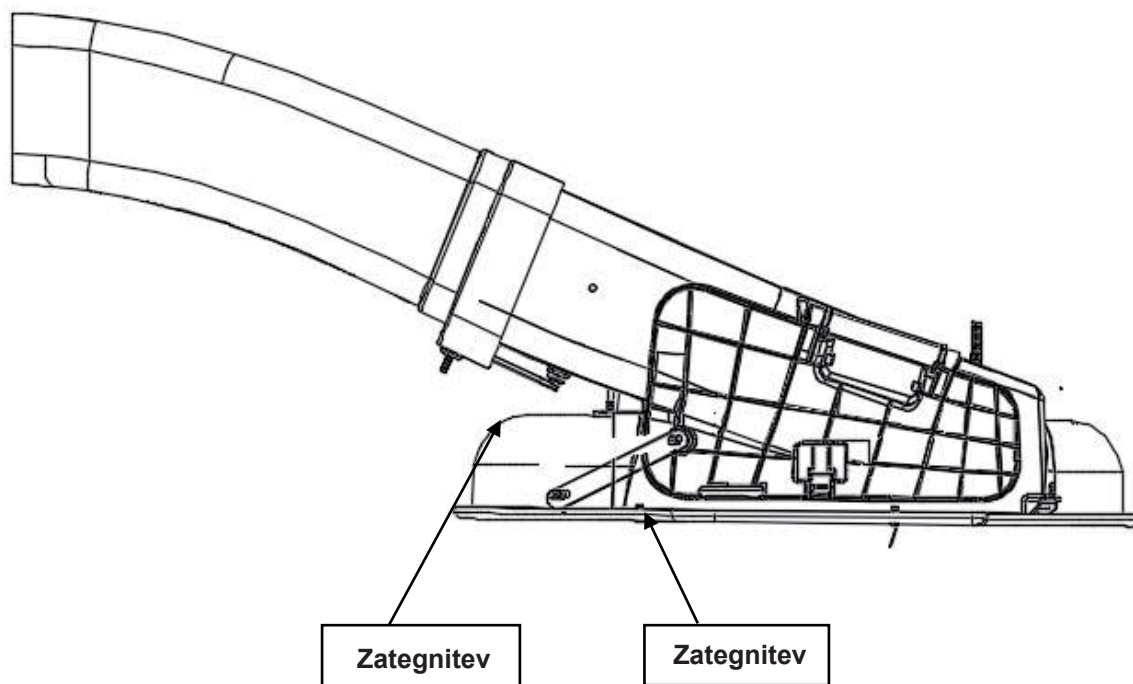
Če je potrebno, lahko pri menjavi rezil iz te vrtnice odstranite kosilno glavo. Ravnajte sledeče:

1. Zavrtite stikalo za vžig v položaj »OFF« (Izklopljeno), odstranite ključ iz stikala za vžig in aktivirajte parkirno zavorno napravo.

2. Ločite cev za zbiranje trave od podnožja cevi za zbiranje trave, kot je prikazano na sliki 15 (1).

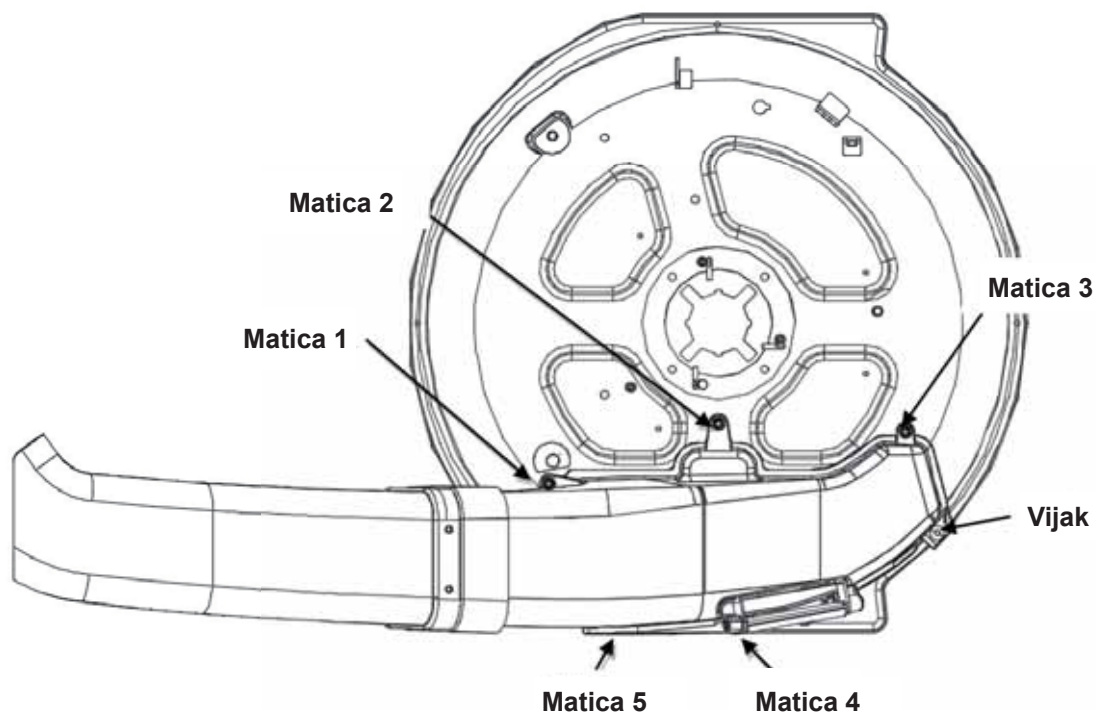
Slika 15 (1)

S ključem odstranite namestitveno matico na enem koncu napenjalnega gumijastega traku s SN 1. Medtem odstranite ta konec gumijastega traku iz vijaka, nato pa odstranite drugi konec napenjalnega gumijastega traku 1. Nazadnje potisnite cev za zbiranje trave v zbirni koš, tako da se bo ločil od podnožja cevi za zbiranje trave.



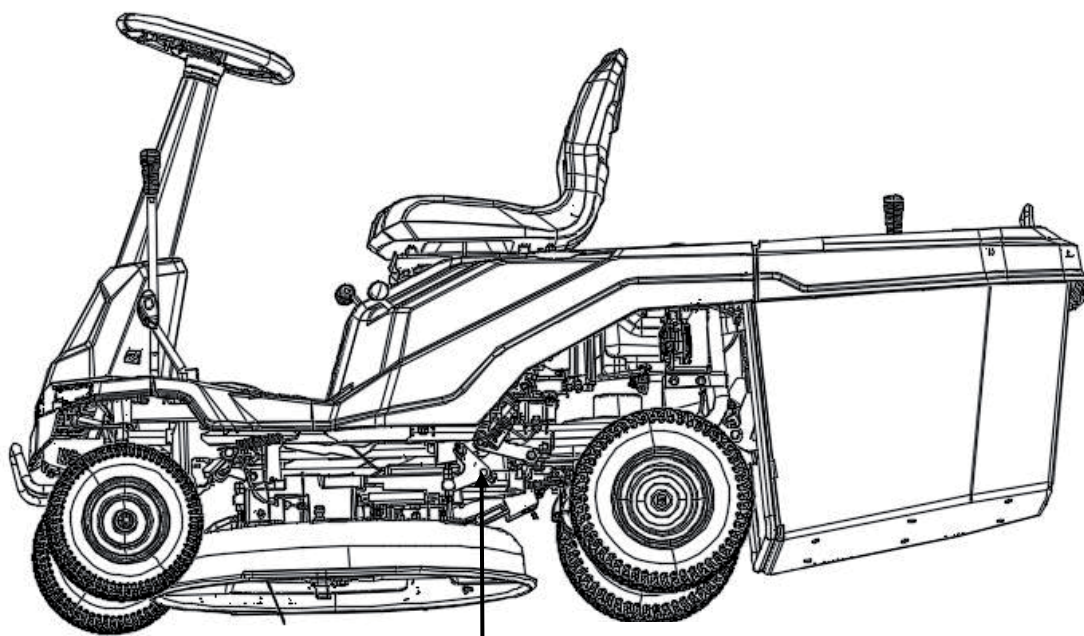
3. Odstranite 5 matic in 1 vijak podnožja cevi za zbiranje trave v skladu s sliko 15 (2), da boste lahko odstranili podnožje cevi za zbiranje trave.

Slika 15 (2)



4. Odstranite montažne vijake spodnjega ščita pogonske glave na levi in desni strani v skladu s sliko 15 (3), odstranite spodnji ščit glavne glave in odstranite pogonski jermen rezila z jermenice.

Slika 15

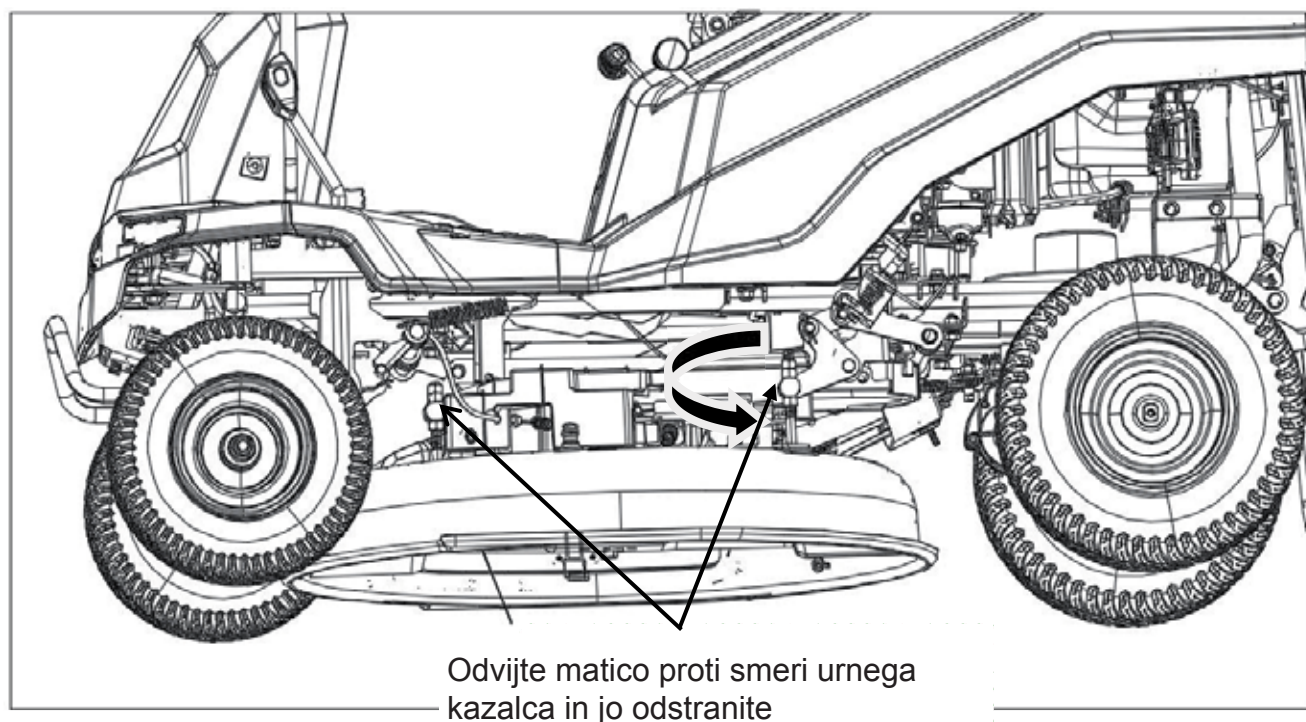


Odstranite montažne vijake in vijake spodnjega pokrova levega in desnega pogonskega diska

3

5. Nastavite ročico kosilne glave v najnižji položaj v skladu s sliko 15 (4) in s ključem odvijte 3 mesta (6) montažnih matic kosilne glave proti smeri urnega kazalca.

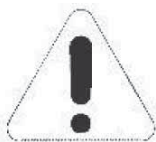
Slika 15



4

6. Nastavite ročico kosilne glave v najvišji položaj, da se prepričate, da je montažni vijak kosilne glave ločen od nastavitvene glave kosilne glave, nato pa lahko kosilno glavo odstranite z leve strani.

Menjava rezil (glej sliko 16 (1))

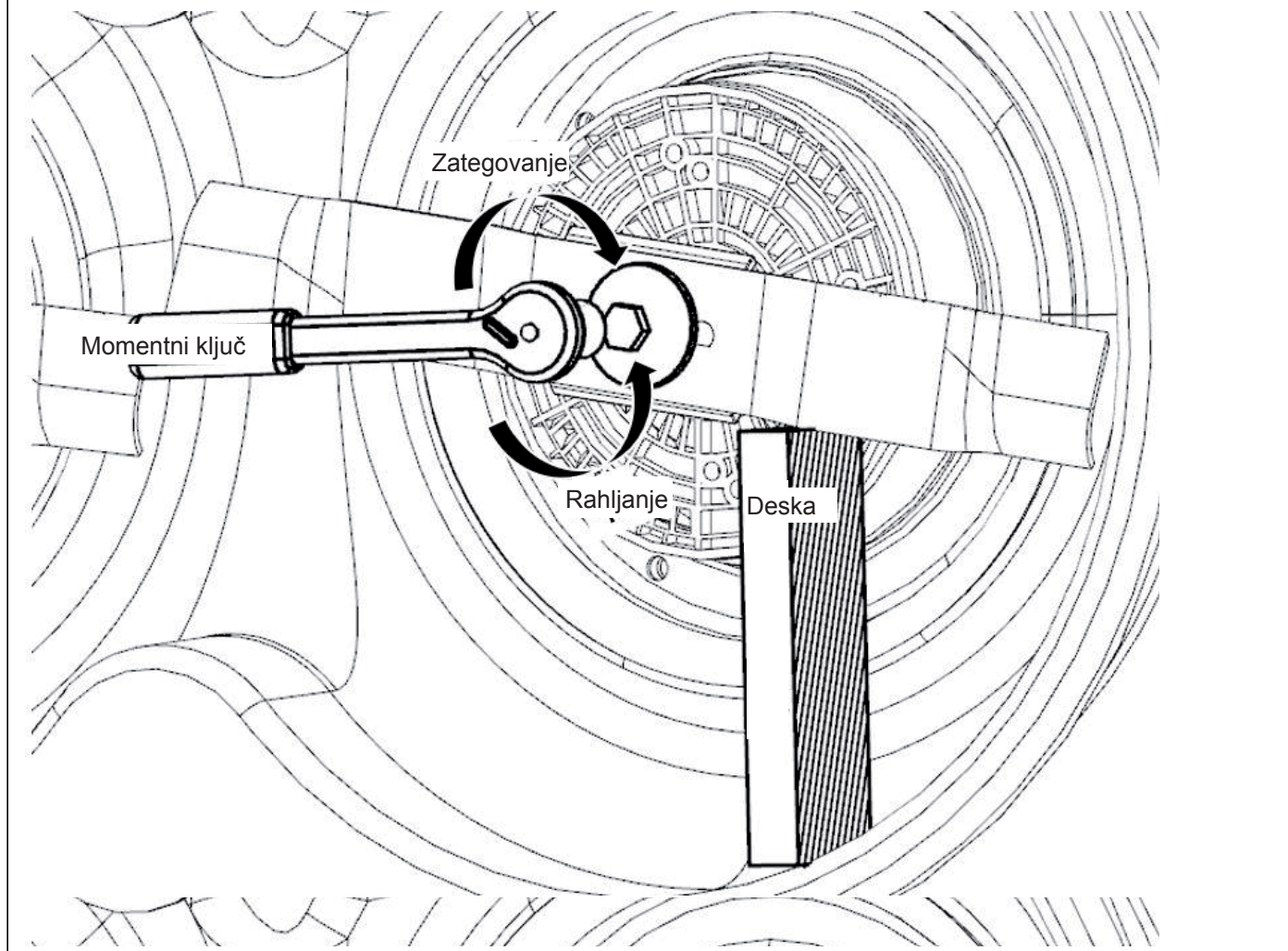


Varnostni ukrep: Za zamenjavo uporabljajte samo rezila in vijake, ki jih je odobril proizvajalec te sedežne vrtno kosilnice. Uporaba neodobrenih sestavnih delov lahko povzroči poškodbe te vrtno kosilnice in privede do nezgodnih poškodb operaterja med uporabo.

1. Med rezilo in steno kosilne glave te vrtno kosilnice vstavite leseno desko, da se rezilo ne bi moglo vrteti.
2. Zavrtite vijak rezila proti smeri urnega kazalca z 12-milimetrskim ključem ali natične glave (pri pogledu kosilnice od spodaj) in odvijte vijak rezila.

Pozor: Pri demontaži ter menjavi kosilne glave in rezil morata sodelovati vsaj dve osebi.

Slika 16 (1)



Svarilo: Ko to vrtno kosilnico dvigate z namenom menjave rezil, poskrbite, da bo kosilnica pravilno zavarovana in da bo pred nadaljevanjem aktivirana parkirna zavora. Če ta vrtna kosilnica ni pravilno zavarovana, lahko pade in povzroči hude nezgodne poškodbe operaterja.

Pozor: Pri demontaži ter menjavi kosilne glave in rezil morata sodelovati vsaj dve osebi.

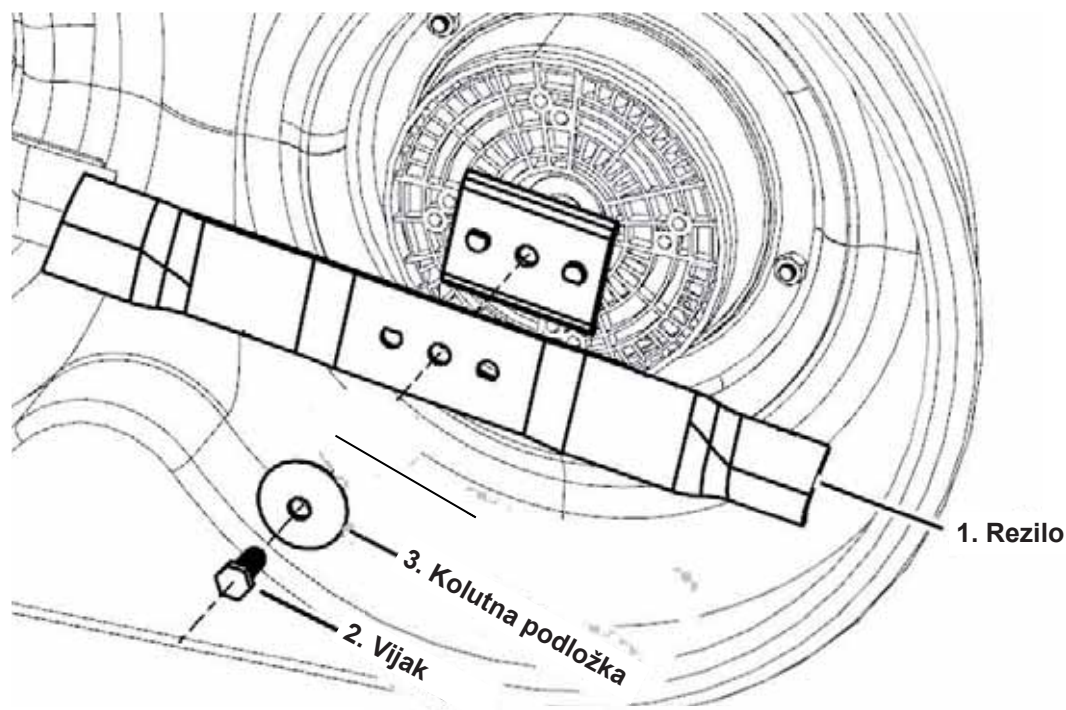
3. Odstranite vijak rezila, kolutno podložko in rezilo.

4. Postavite novo rezilo v smeri prvotnega rezila na držalo rezila (Opomba: Koda in oznaka vrtenja na rezilu morata biti pri sestavljanju vedno obrnjeni proti operaterju); prepričajte se, da sta dve polkrožni luknji v sredini rezila vstavljeni v polkrožni izboklini držala rezila.

5. Zamenjajte z novimi vijaki in kolutnimi podložkami.

Pozor: Poskrbite, da bodo pri sestavljanju delu ponovno montirani v nasprotnem vrstnem redu glede na demontažo (glej sliko 16 (2)).

Slika 16 (2)



6. Zategnite vijak rezila v smeri urnega kazalca z momentnim ključem (zagotovite si lastnega), da bo vijak trdno privit na svoje mesto. Priporočeni zatezni moment vijakov rezila je 45 ± 5 Nm.



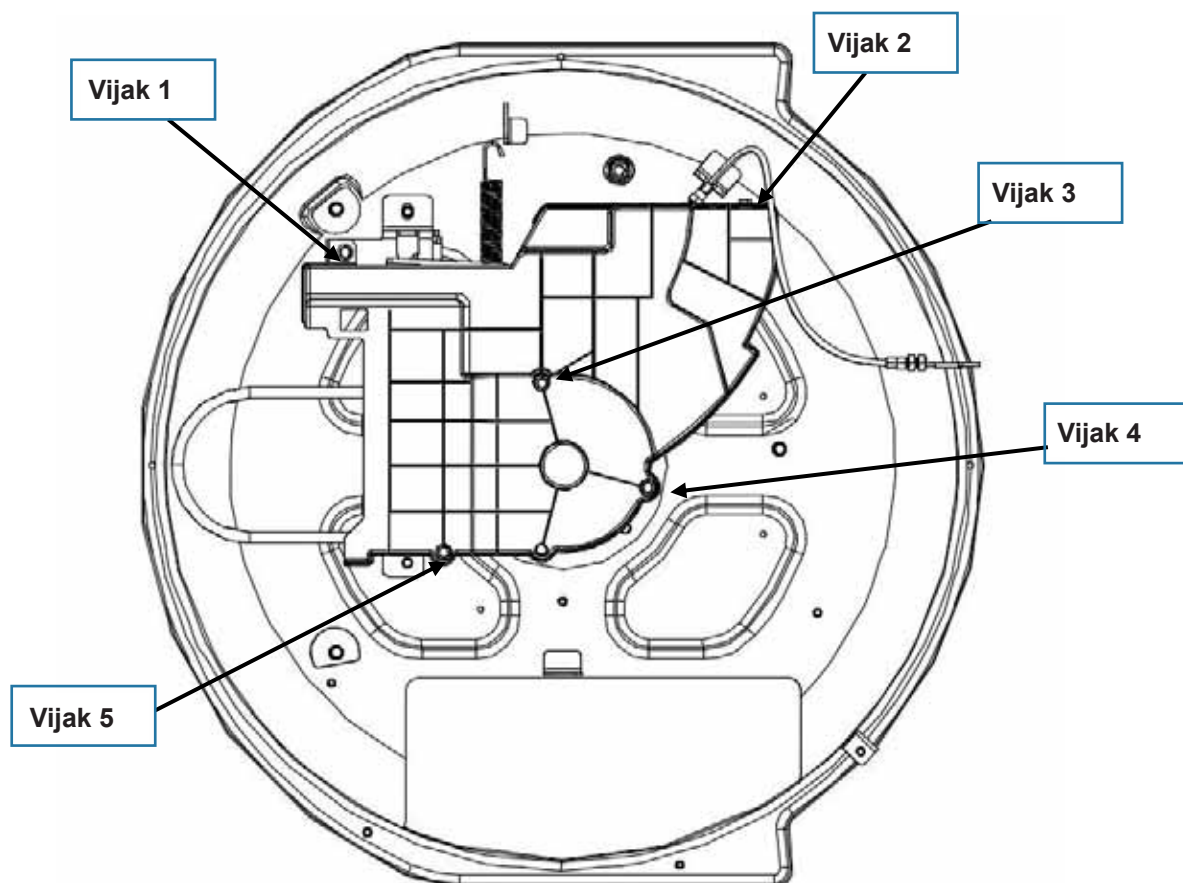
Svarilo: Poskrbite, da bo rezilo pravilno nameščeno, in zategnite matico vijaka z zateznim momentom v skladu z zgornjo specifikacijo. Nepravilna pritrditev rezila lahko povzroči njegovo sprostitvev, kar lahko privede do hudih telesnih poškodb.

(III) Ponovno montirajte kosilno glavo in druge sestavne dele; pri ponovni montaži kosilne glave na kosilnico sledite korakom za demontažo v obratnem vrstnem redu.

IV. Menjava pogonskega jermena kosilne glave

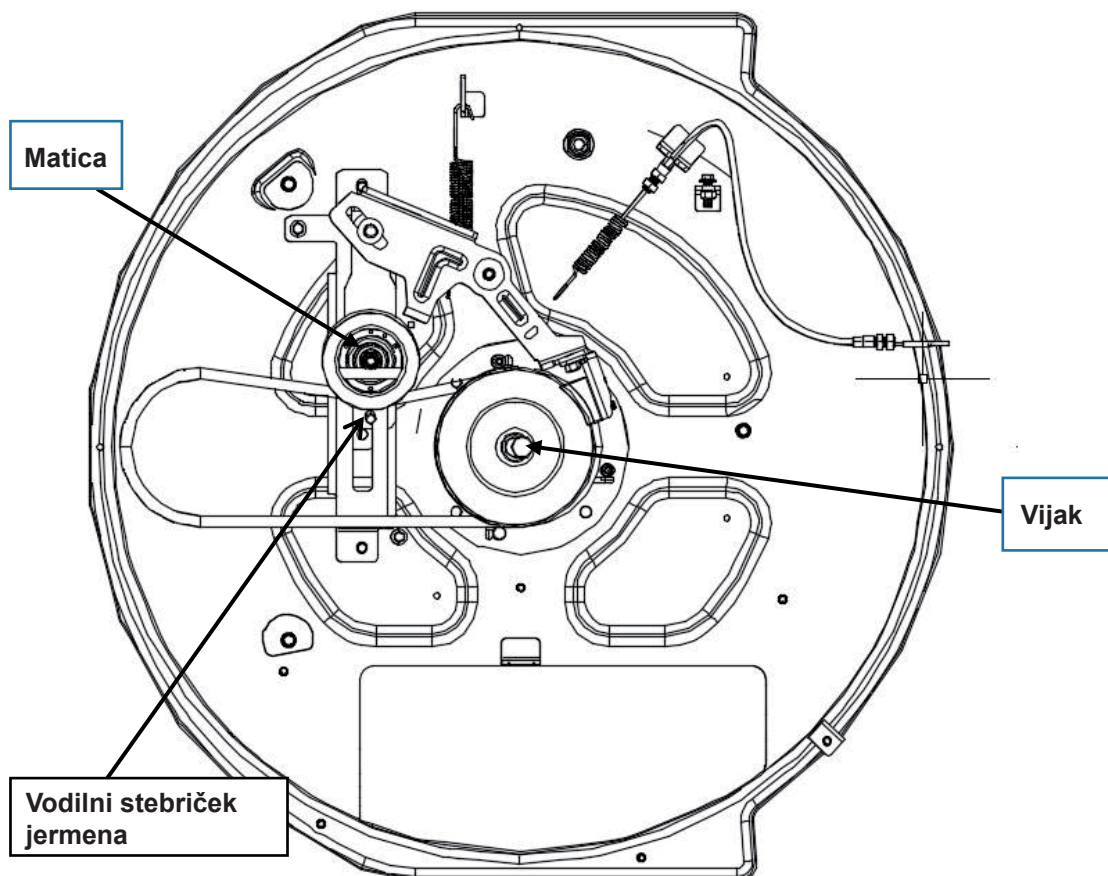
1. Odstranite komponento kosilne glave v skladu s koraki v delu III. (I), (glej sliko 15).
2. Odstranite pokrov jermena komponente kosilne glave v skladu s sliko 17 (1).

Slika 17 (1)



2. Odvijte matico napenjalnika (13-mm objemka) in vijak jermenice (12-mm objemka) ter odstranite stari jermen v skladu s sliko 17 (2).

Slika 17 (2)

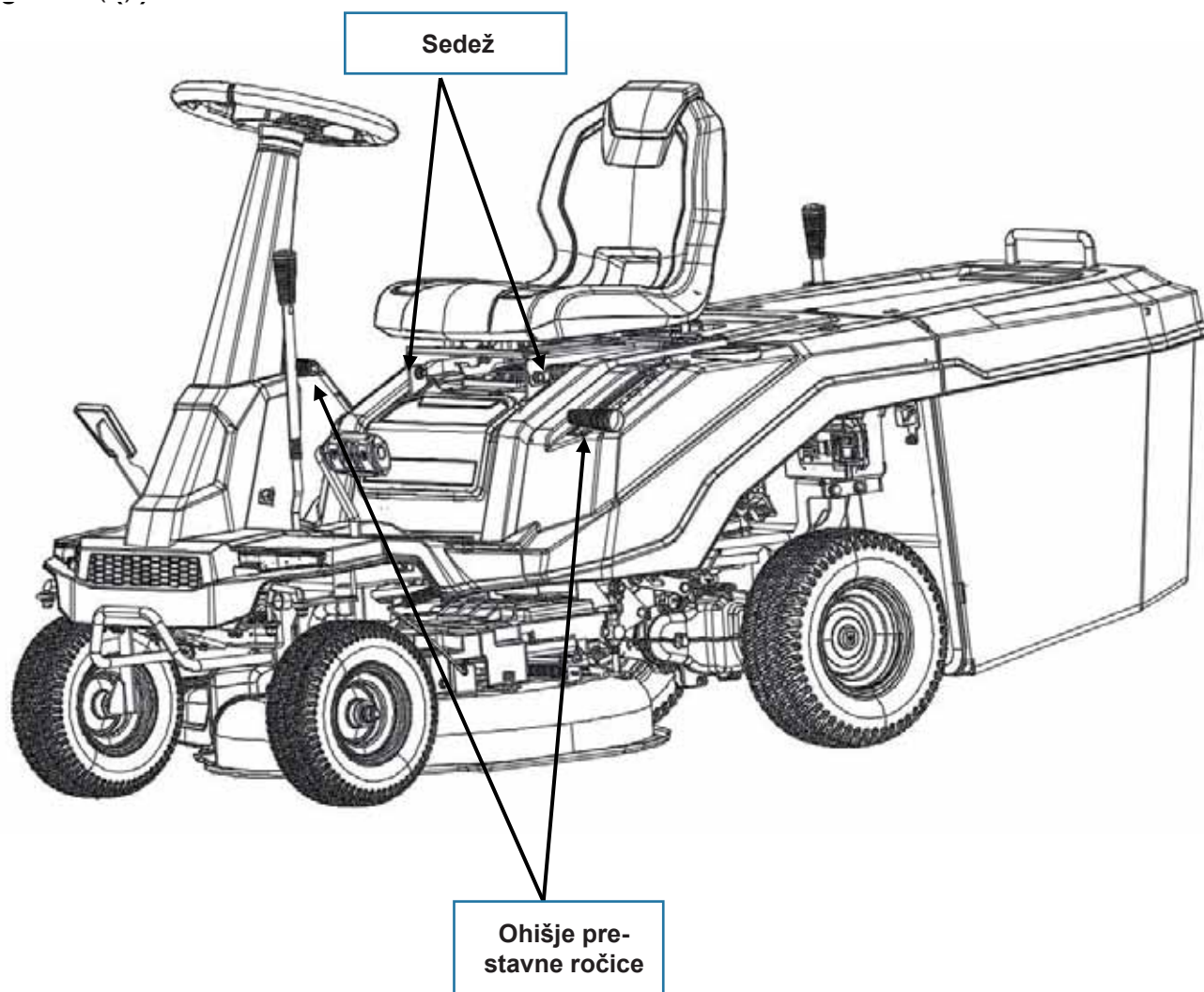


3. Montirajte nov jermen na jermenico in v utor napenjalnika (jermen mora biti montiran med napenjalnik in vodilni stebriček jermena, da ne bi prihajalo do tresenja in izpadanja jermena).
4. Ponovno montirajte odstranjene sestavne dele.
5. Ponovno nastavite napetost jermena kosilne glave z naslednjim postopkom: Najprej nastavite zunanjo matico žice sklopke na najoddaljenejši konec vijaka za blokiranje notranje matice. Zaženite motor kosilnice, da se vklopi kosilna glava, in se prepričajte, da pri vsaki stopnji višine košnje deluje pravilno. Če je hitrost rezila na določeni stopnji nezadostna, se ravnajte po ustreznih korakih iz prejšnjega postopka za nastavitve žice sklopke, kot je prikazano na sliki 14.

V. Menjava jermena CVT (glej sliko 18)

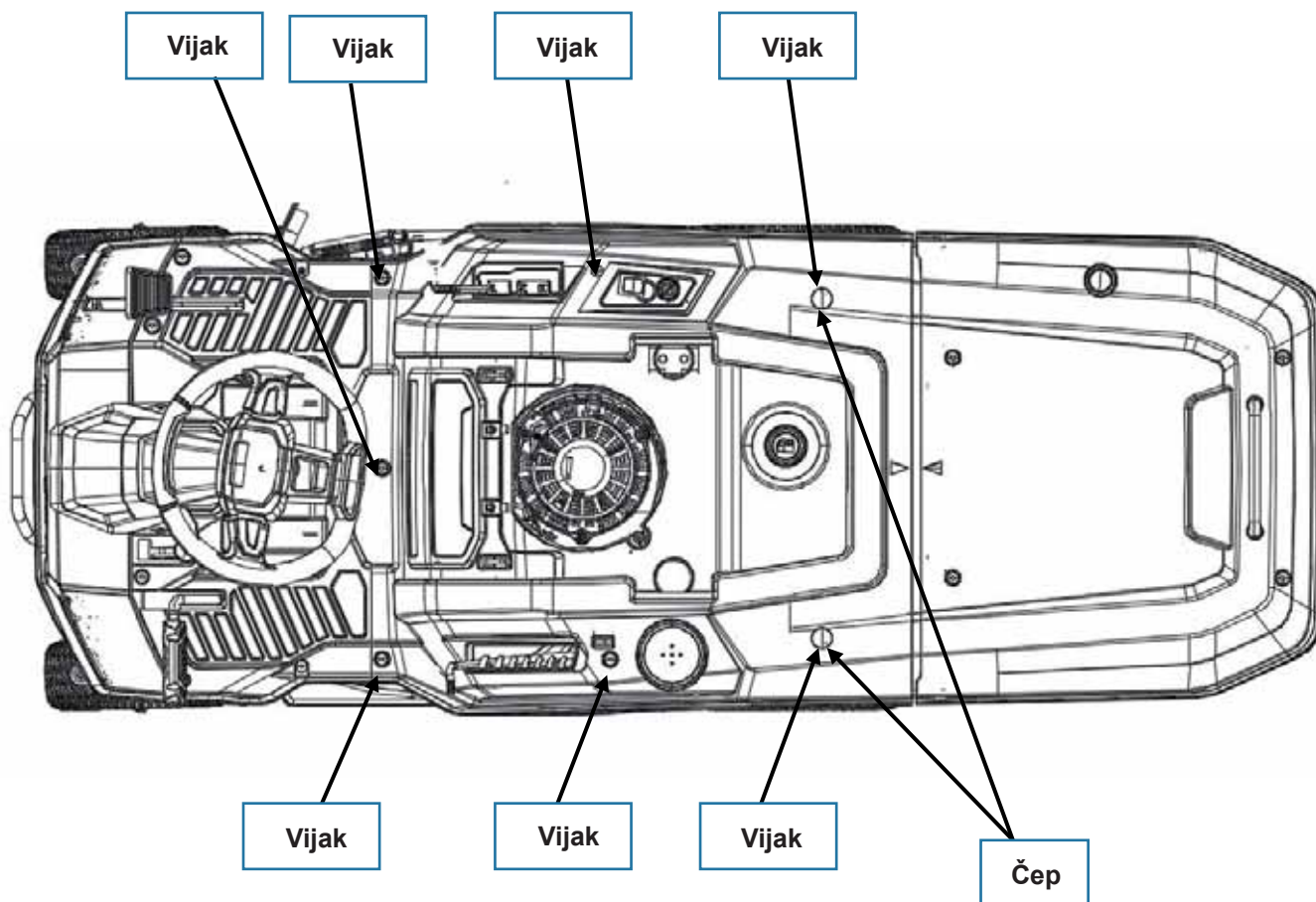
1. Odstranite sedež, da bi bilo mogoče odviti ohišje prestavne ročice. Slika 18 (1)

Slika 18 (1).

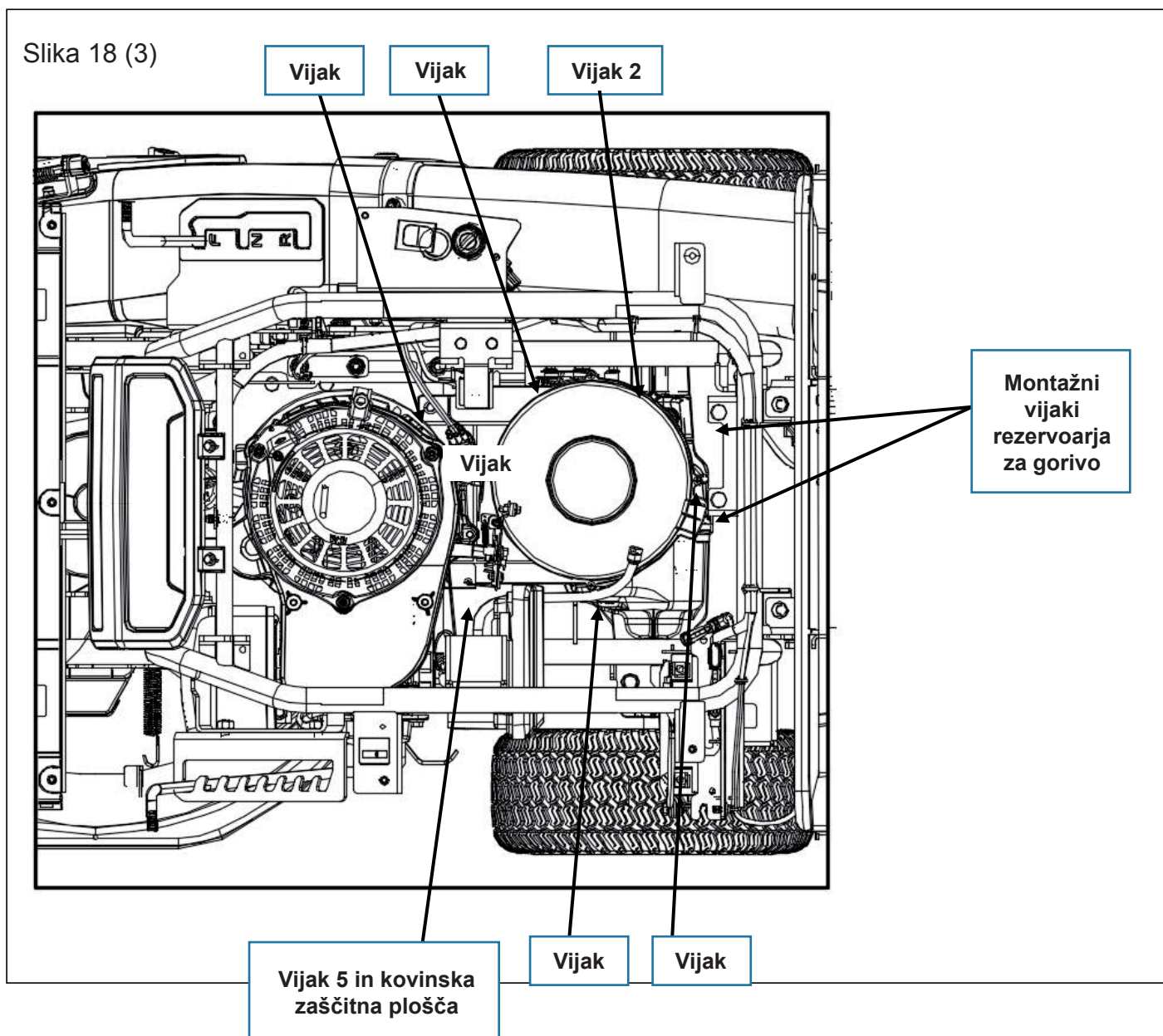


2. Odstranite dva čepa na velikem pokrovu motorja, nato odvijte montažne vijake (7) velikega pokrova motorja in pokrovček rezervoarja za gorivo, da lahko odstranite veliki pokrov motorja, in ponovno montirajte pokrovček rezervoarja za gorivo. Slika 18 (2)

Slika 18 (2)



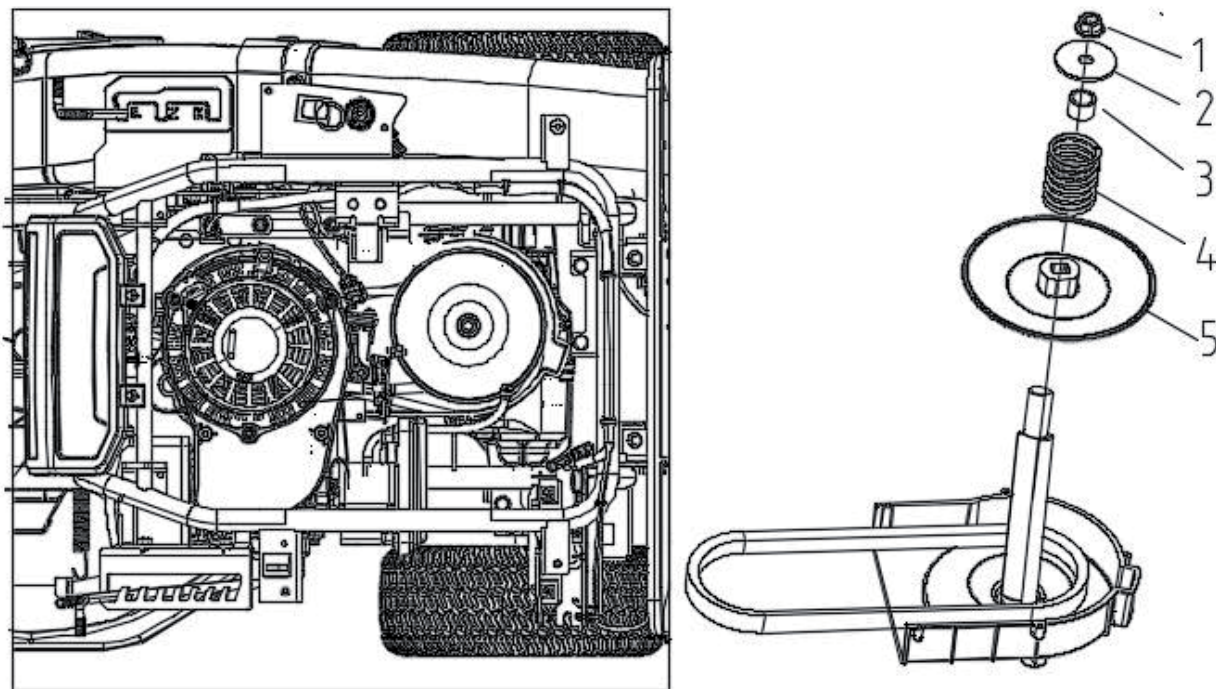
3. Odstranite sestavne dele rezervoarja za gorivo in ščitnik na gnanem disku. Slika 18 (3)



Svarilo: Pred demontažo rezervoarja za gorivo morate najprej iz njega izprazniti gorivo, sicer lahko pride do prelivanja in nastanka požara, v hujših primerih pa tudi do telesnih poškodb.

4. Odstranite gnani disk in povezane sestavne dele; najprej odvijte matico 1 z električne pištrole, nato pa vzemite ven enega za drugim dele 2, 3, 4 in 5. Slika 18 (4)

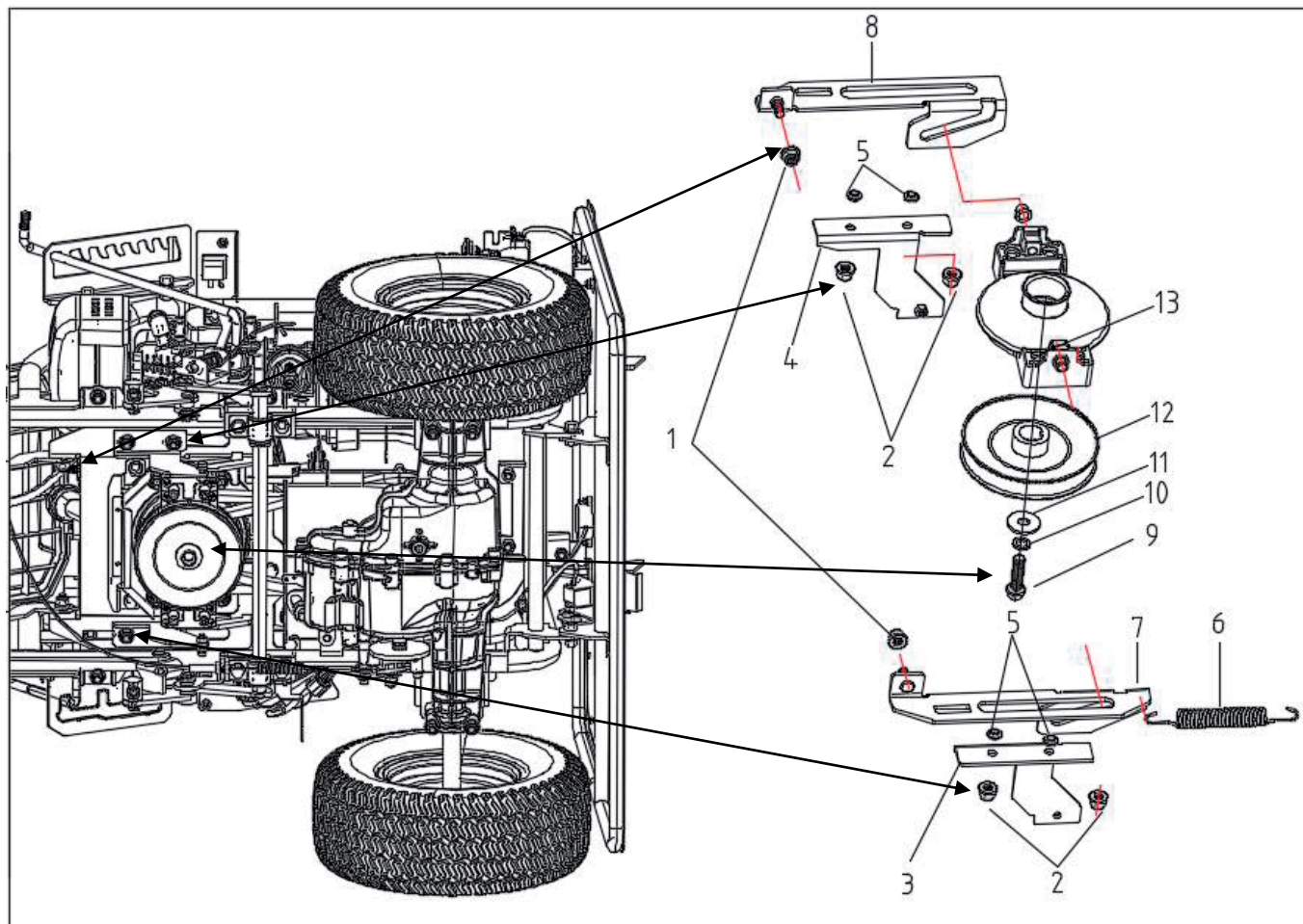
Slika 18 (4)



5. Odstranite komponento kosilne glave v skladu s koraki v delu III. (I), (glej sliko 15).

6. Demontirajte gnani premični disk in povezane sestavne dele v skladu z zaporednimi številkami na sliki 18 (5).

Slika 18 (5)



7. Odstranite stari jermen CVT in montirajte nov jermen CVT.
8. Ponovno montirajte dele in komponente v nasprotnem vrstnem redu glede na demontažo
- Opomba: Med ponovno montažo je treba na zgibe in različne gibljive dele nanesti ustrezno količino maziva.

VI. Menjava pnevmatik

- (I) Če iz pnevmatik uhaja zrak, če je pnevmatika prazna ali med vožnjo oddaja nenavadne zvoke, preverite, da ni poškodovana. Če je, pri pooblaščenem servisnem centru takoj zahtevajte menjava pnevmatike.
- (II) Ko je pnevmatika obrabljena, se zmanjša trenje med vrtno kosilnico in tlemi, kar poveča nevarnost za nesrečo. Ko je globina profila na površini pnevmatike ≤ 4 mm ali ko pride do druge poškodbe, pnevmatiko zamenjajte z novo pnevmatiko istega tipa. Za zamenjavo pnevmatike se obrnite na pooblaščen servisni center ali profesionalni servisni center za pnevmatike.

VII. Nastavitev zavore in menjava zavornih ploščic v skladu s sliko 19

Pravilno ustavljanje vrtna kosilnice je izredno pomembno za varnost pri košnji. Če ugotovite, da vrtna kosilnica po pritisku na zavorni pedal še vedno prevozi dolgo razdaljo, lahko naravnate zavoro ali zamenjate zavorne ploščice.

Postopek preizkusa:

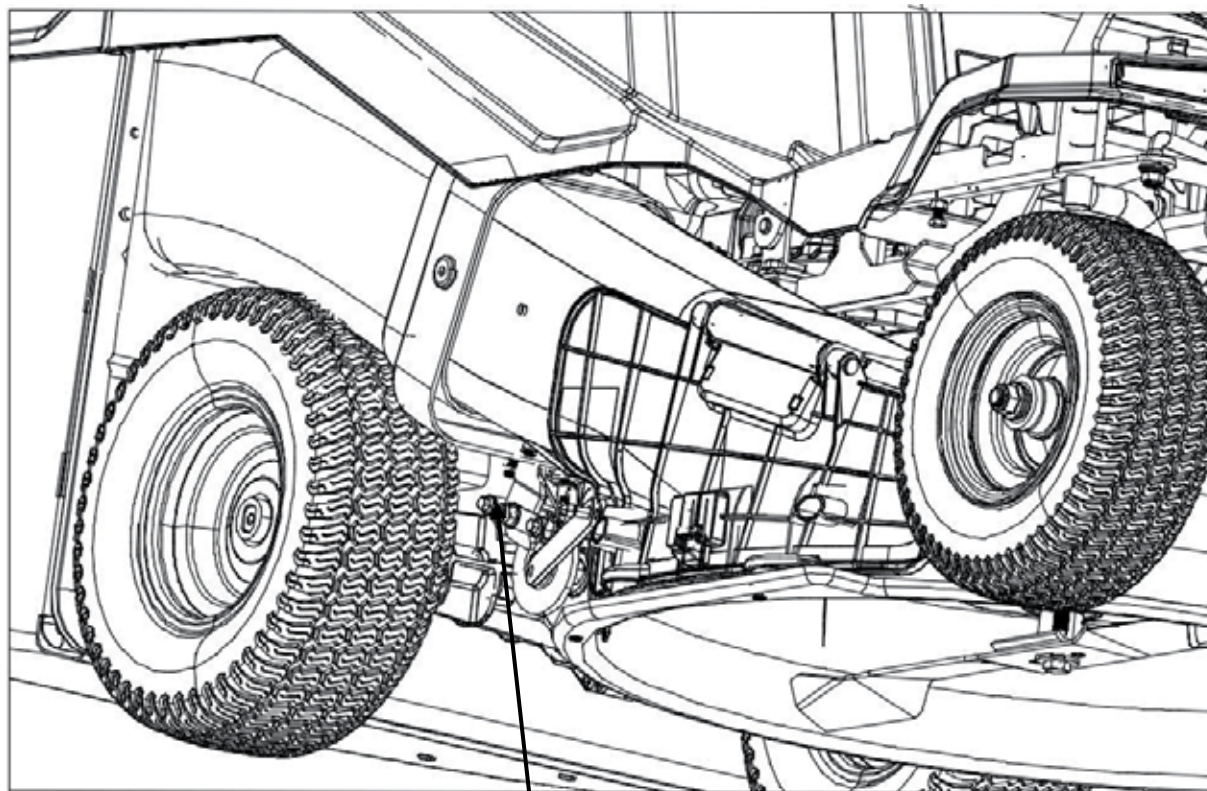
1. Kosilnico parkirate na vodoravni asfaltni ali betonski površini in aktivirate parkirno zavorno napravo.
2. Postavite se za kosilnico in jo potisnite naprej. Če se zadnji kolesi obračata, je potrebno naravnati zavoro.
3. Če se vrtna kosilnica pri zaviranju na pobočju ne uspe povsem ustaviti, je prav tako treba nastaviti zavoro.

Postopek nastavitve:

1. Ročica zavore se nahaja na menjalniku in treba je nastaviti samo matico ročice zavore.

Obračajte nastavitveno matico ročice zavore s pomočjo 13-mm ključa z odprtim koncem navznoter proti smeri urnega kazalca, vijačite navznoter, vsakič za približno 1/2 obrata. Glej sliko 19 (1)

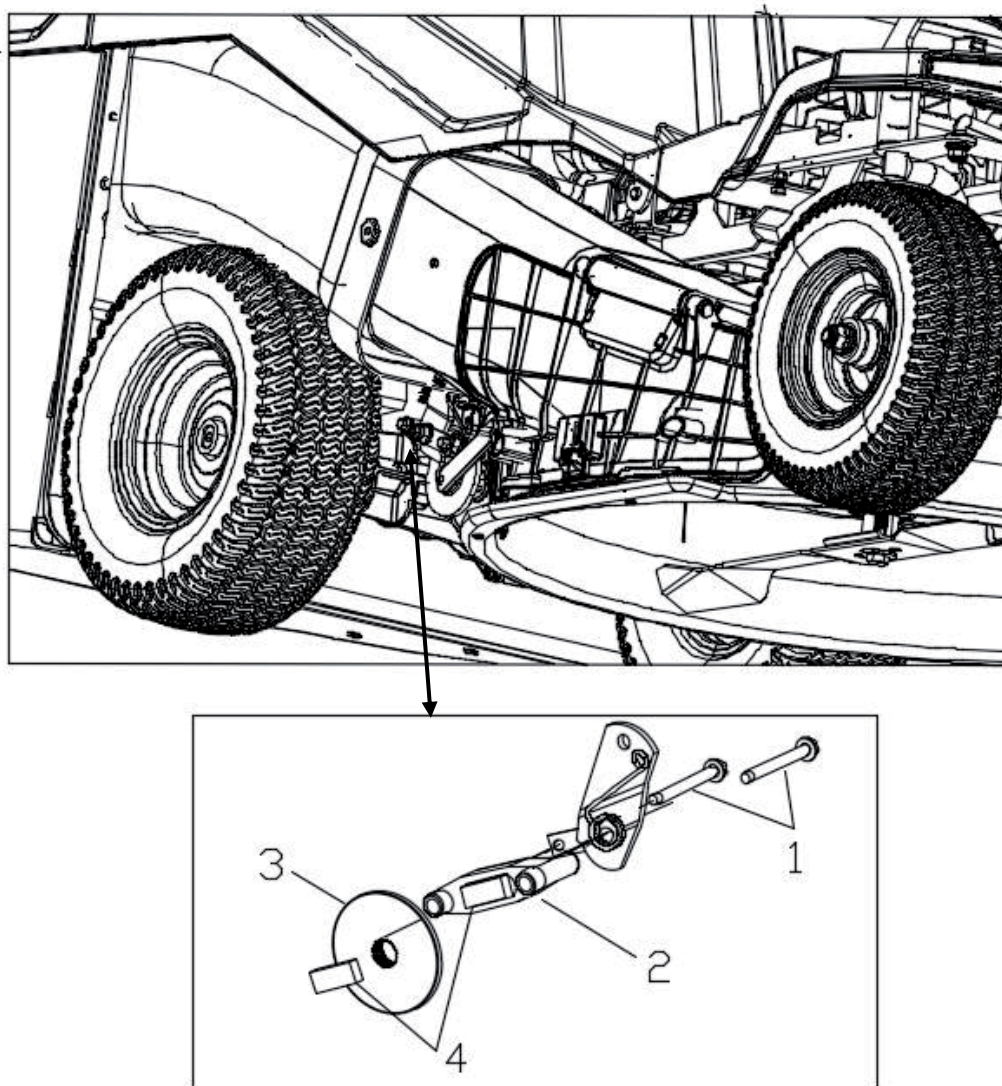
Slika 19 (1)



Nastavitvena matica ročice
zavore

2. Nato preizkusite zavorno zmogljivost vrtnice, ki jo lahko upravljate v skladu s preskusnim postopkom 2 in 3.
3. Če je zavorna zmogljivost še vedno nezadostna, ponavljajte zgornjo operacijo, dokler zavorna zmogljivost ne bo izpolnjevala vaših zahtev.
4. Če je zavorna zmogljivost tudi po nastavitvi matice ročice zavore v končno lego še vedno nezadostna, morate zamenjati zavorne ploščice. Najprej odstranite dele v vrstnem redu 1, 2 in 3, kot je prikazano na sliki 19 (2), nato pa jih zamenjajte z novimi zavornimi ploščicami 4 (2).

Slika 19 (2)



VIII. Nastavitev višine kosilne glave je prikazana na sliki 20

Če je vaša trata po uporabi te vrtno kosilnice neenakomerno pokošena, to pomeni, da je treba nastaviti višino kosilne glave. Preden pristopite k nastavitvi višine kosilne glave, se prepričajte, da so vse pnevmatike napolnjene na normalen tlak, da ima profil pnevmatike priporočeno višino, in napolnite vse pnevmatike, ki imajo prenizek tlak.

Pozor: Pred merjenjem in nastavitvijo spredaj in zadaj ne pozabite preveriti nastavitve leve in desne višine in jo po potrebi prilagoditi.

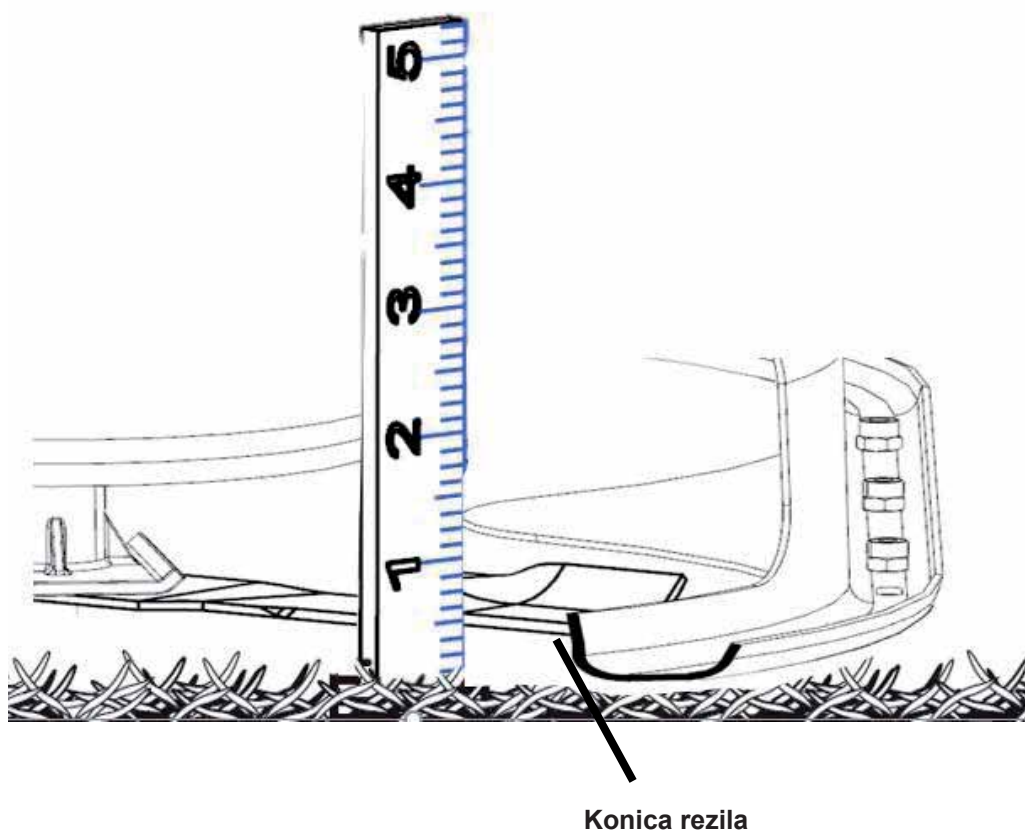
Pred začetkom dela:

1. Izklopite napajanje, izvlecite ključ iz stikala za vžig in aktivirajte parkirno zavorno napravo.
2. Dvignite ročico, da znižate višino kosilne glave na minimum.
3. Odstranite podnožje cevi za zbiranje trave v skladu s postopkom demontaže na sliki 15 (1) za kosilno glavo.

(I) Nastavitev višinske razlike med levo in desno stranjo kosilne glave 20 (1)

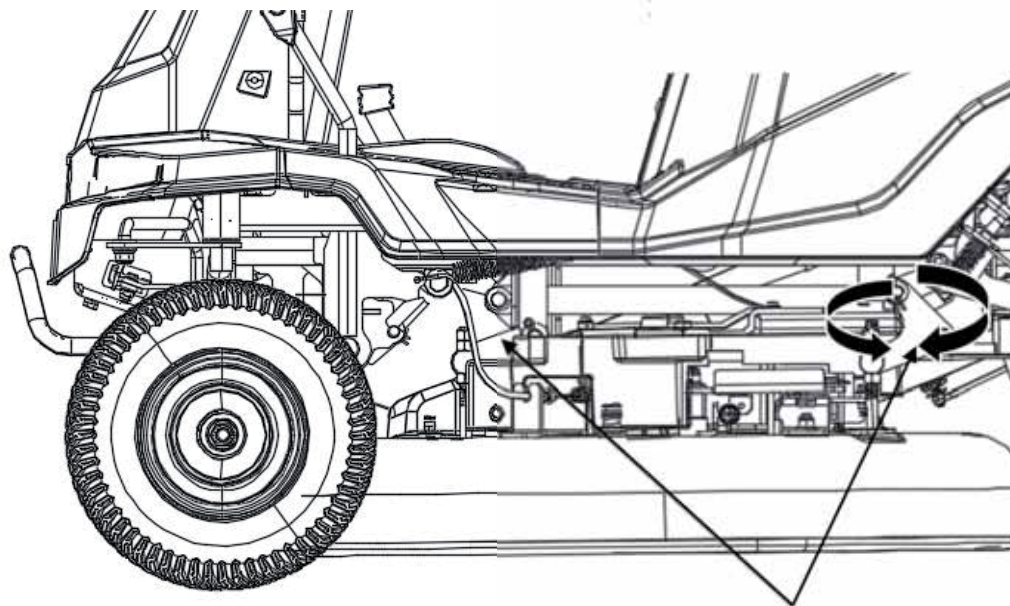
1. Obrnite rezilo tako, da bo konica rezila usmerjena v stran te vrtno kosilnice.
2. Izmerite razdaljo med levo in desno konico rezila ter tlemi. Če je višinska razlika med tema dvema konicama rezil in tlemi večja od 3,2 mm, je treba na obeh straneh nastaviti višino.

Slika 20



3. Na strani, ki zahteva nastavitvev, odvijte nastavitveno matico, kot je prikazano na sliki.

Slika 20 (2)



Z vrtenjem matice navzgor lahko znižate višino kosilne glave, medtem ko z njenim vrtenjem navzdol lahko višino kosilne glave zvišate.

4. Zavrtite nastavitveno matico v smeri urnega kazalca, da zvišate višino kosilne glave, ali proti smeri urnega kazalca, da jo znižate. Pri vsaki nastavitvi te matice za cel obrat se višina kosilne glave spremeni za približno 1,6 mm.

Pozor: Pri zviševanju strani je treba najprej obrniti nastavitveno matico v spodnjem delu. Pri zniževanju strani najprej zavrtite matico v zgornjem delu.

5. Ponovno izvedite meritev. Nastavljajte in merite, dokler ne bo višinska razlika med obema stranema $\leq 3,2$ mm.
6. Po končanem nastavljanju ponovno zategnite matico, ki preprečuje rahljanje, da bo kosilna glava zavarovana (pred zategovanjem najprej privijte matico v spodnjem delu, sicer se bo spremenila višina kosilne glave).

(II) Nastavitev sprednje in zadnje višine kosilne glave

Opomba: Pred nastavitvijo sprednjega in zadnjega dela najprej nastavite višinsko razliko med levo in desno stranjo kosilne glave.

1. Obrnite rezilo naprej proti sprednjemu in zadnjemu delu kosilnice, da se prepričate, da je najnižja točka konice rezila spredaj $3 \pm 0,5$ cm oddaljena od tal. Za največjo učinkovitost košnje mora biti najvišji položaj konice rezila za kosilno glavo med 5 mm in 9,5 mm nad tlemi v smeri sprednjega dela kosilnice.
2. Če je potrebna nastavitvev, zavrtite nastavitveno matico proti smeri urnega kazalca za zvišanje ali v smeri urnega kazalca za znižanje višine spodnjega roba kosilne glave od tal. Višina kosilne

glave se pri vsakem obratu nastavitvene matice spremeni za približno 3,2 mm. Pozor: Poskrbite, da bo smer vrtenja in število obratov nastavitvene matice na obeh straneh enaka, da vam ne bo treba znova izvajati nastavitve leve in desne višine.

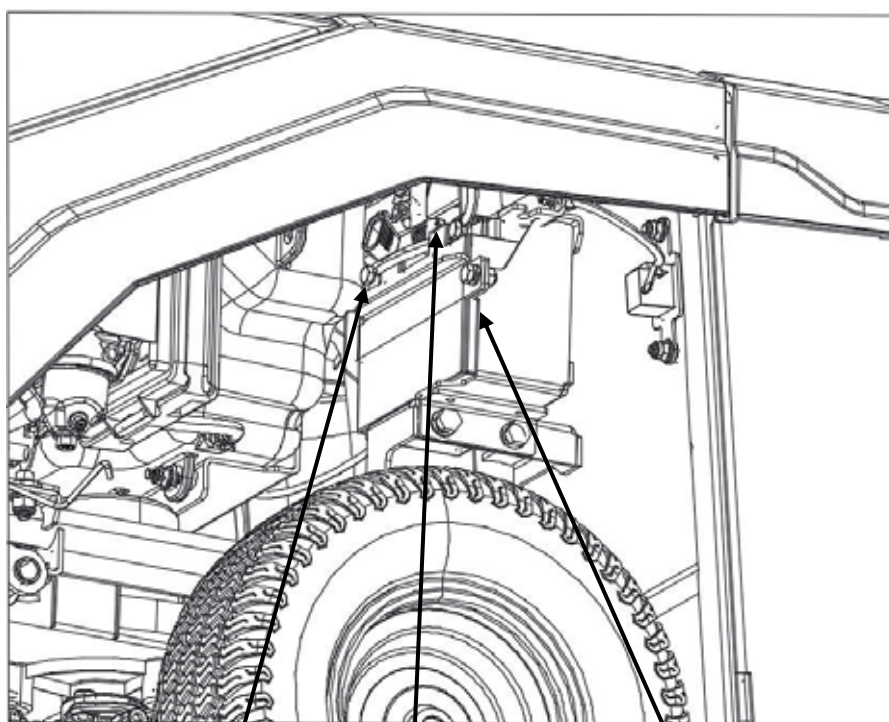
3. Ponovno izmerite, ali je višinska razlika med levo in desno stranjo konice rezila $\leq 3,2$ mm in ali je višinska razlika med sprednjo in zadnjo konico rezila v razponu od 5 mm do 9,5 mm. Konica sprednjega rezila mora biti nižje od konice zadnjega rezila. Če temu ni tako, nadaljujte z nastavljanjem in merjenjem, dokler ne bodo te zahteve izpolnjene.
4. Ponovno zategnite nastavitveno matico, ne da bi spremenili višino kosilne glave. (III) Ponovno montirajte prej odstranjene sestavne dele v nasprotnem vrstnem redu.

IX. Menjava akumulatorja (glej sliko 21)

Opomba: Vrednosti akumulatorja: 12 V 6,5 Ah

1. Vrtno kosilnico parkirajte na vodoravni površini, aktivirajte parkirno zavoro, izklopite stikalo za vžig in izvalcite ključ.
2. Odstranite en vijak iz pritisne plošče akumulatorja in odstranite pritisno ploščo akumulatorja.

Slika 21



Montažni vijak
pozitivne elektrode

Montažni vijak
negativne elektrode

Vijak pritisne
plošče akumulatorja

3. Odstranite akumulator iz ohišja akumulatorja, najprej odklopite negativni vodnik akumulatorja, nato pa odklopite pozitivni vodnik akumulatorja.

Pozor: Med temi operacijami bodite previdni in poskrbite, da orodje ne pride v stik s kovinskimi deli te kosilnice, saj bi kratki stik lahko povzročil požar.

4. Zamenjajte akumulator z novim, ga ponovno namestite v obratnem vrstnem redu od demontaže in dokončajte zamenjavo akumulatorja (pravilno priključite pozitivni in negativni kabel).

Pozor: Upoštevajte napotke na oznakah varnostnih opozoril na akumulatorju. Stare akumulatorje odstranite v skladu z lokalnimi predpisi in predpisi EU.



- Svarilo:**
1. Ne odpirajte in ne poškodujte akumulatorja. Elektrolit v akumulatorju je jedek in lahko povzroči poškodbe oči ali kože. Zaužitje lahko povzroči zastrupitev.
 2. Akumulatorja ne odstranjujte z zažiganjem, ker bi lahko eksplodiral. Preverite, ali lokalni predpisi vsebujejo posebna navodila za odstranjevanje.
 3. Če akumulatorja ne uporabljate, ga ne postavljajte v bližino drugih kovinskih predmetov, kot so pisarniške sponke, kovanci, ključi, žblji, vijaki ali drugi majhni kovinski predmeti, ki bi lahko povzročili povezavo med pozitivno in negativno sponko akumulatorja. Kratki stik akumulatorja lahko povzroči opekline ali požar.
 4. Pri rokovanju z akumulatorjem pazite, da prevodni predmeti, kot so prstani, zapestnice in ključi, ne pridejo v bližino obeh sponk akumulatorja, da ne bi prišlo do opeklin zaradi segrevanja akumulatorja ali vodnika.



Svarilo: Uporaba akumulatorja v ekstremnem okolju in pri ekstremnih temperaturah lahko povzroči iztekanje elektrolita iz akumulatorja. Če ta tekočina pride v stik s kožo, jo takoj umijte z detergentom in vodo. Če ta tekočina pride v oči, jih 10 minut izpirajte s čisto vodo in takoj poiščite zdravniško pomoč. Z upoštevanjem tega pravila boste zmanjšali nevarnost nesreče.

GARLAND distributor, s.r.o., Šturmova1307, Jičín, Czech Republic

CZ prohlašuje výhradně na vlastní zodpovědnost, že níže uvedené zařízení splňuje všechna příslušná ustanovení předmětných předpisů Evropského společenství
SK prehlasuje nasledujúcu zhodu podľa smernice EU a noriem pre výrobok
PL deklaruje, że produkt jest zgodny z następującymi dyrektywami UE i normami
SI izjavlja slededco skladnost z EU-direktivo in normami za artikel
HU az EU-irányelv és a vonatkozó szabványok szerinti következo megfeleloségi nyilatkozatot teszi a termékre
DE erklärt folgende Konformität gemäß EU-Richtline und Normen für den Artikel
GB hereby declares the following conformity under the EU Directive and standards for the following article
FR déclare la conformité suivante selon la directive UE et les normes pour l'article
IT dichiara la seguente conformità secondo le direttive e le normative UE per l'articolo
HR ovime izjavljuje da postoji skladnost prema EU-smjerni-ca i normama za sljedece artikle

RMR 61 CRD

TRAVNÍ TRAKTOR / TRAVNÝ TRAKTOR / TRAKTOR DO TRAWNIKA / TRAKTOR ZA TRAVO / GYEPES TRAKTOR / RASENTRAKTOR / LAWN TRACTOR / TRACTEUR DE PELOUSE / TRATTORE DA PRATO / TRAKTOR ZA TRAVNJU

Výrobní označení / výrobné označenie / Oznaczenie produkcji / Oznaka proizvodnje / Gyártási megnevezés / Produktionsbezeichnung / Production designation / Désignation de production / Designazione di produzione / Oznaka proizvodnje:

MR24EG

X	2018/989
X	2014/35/EU
X	2018/987
X	2018/988
X	2014/30/EU
	2004/22/EC
	1999/5/EC
	97/23/EC
	90/396/EC
X	2011/65/EU

	89/686/EC_96/58/EC
X	2006/42/EC
X	2000/14/EC_2005/88/EC - Annex VI
X	Hladina akustického výkonu / Poziom mocy akustycznej / Raven zvočne moči / Hangteljesítményszint / Schallleistungspegel / Sound power level / Niveau de puissance sonore / Livello di potenza sonora / Razina zvuka: naměřená/nameraná/zmierzone/merjeno/mért/gemessen/measured/mesuré/ misurato/izmjerenja: L_{WA} = 96,1 dB(A) garantovaná/gwarantowane/zajamčeno/garantált/garantiert/guaranteed/garanti/ garantito/zajamčena L_{WA} = 98 dB(A) Změřeno v/Namereno v/Mierzone w/Merjeno na/Mérve/Gemessen bei/ Measured at/Mesuré à/Misurato a/Izmjereno u: TÜV SÜD Product Service GmbH/ Ridlerstraße 65 • 80339 Munich • Germany
X	2016/1628

Evropské normy / Európske normy / Normy europejskie / Evropski standardi / Európai szabványok / Europäische Standards / European standards / Normes européennes / Standard europei / Evropski standardi : EN ISO 5395-1:2013+A1, EN ISO 5395-3:2013+A1+A2, EN ISO 12100:2010, EN ISO 14982:2009,

Jičín, 22. 11. 2025

Vladek Trenka, jednatel

Osoba pověřená kompletací technické dokumentace / Osoba poverená kompletáciou technickej dokumentácie / Nazwisko i adres osoby upoważnionej do sporządzania dokumentacji technicznej / Ime in naslov osebe, pooblašene za sestavo tehnične dokumentacije / A műszaki dokumentáció összeállítására jogosult személy neve és címe / Name und Adresse der Person, die berechtigt ist, die technische Datei zu erstellen / Name and address of the person authorised to compile the technical file / Nom et adresse de la personne autorisée à établir le dossier technique / Nome e indirizzo della persona autorizzata a compilare il file tecnico / Ime i adresa osebe ovlaštene za sestavljanje tehnične dokumentacije: Ing. Petr Vrána, kancelář - 61400 Brno, Proškovovo nám. 21, Czech Republic

